

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



#### Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

### Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

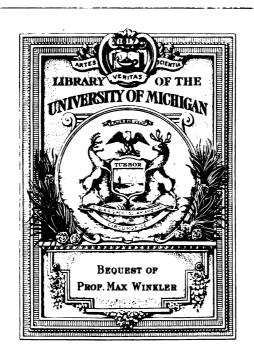
Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

### Über Google Buchsuche

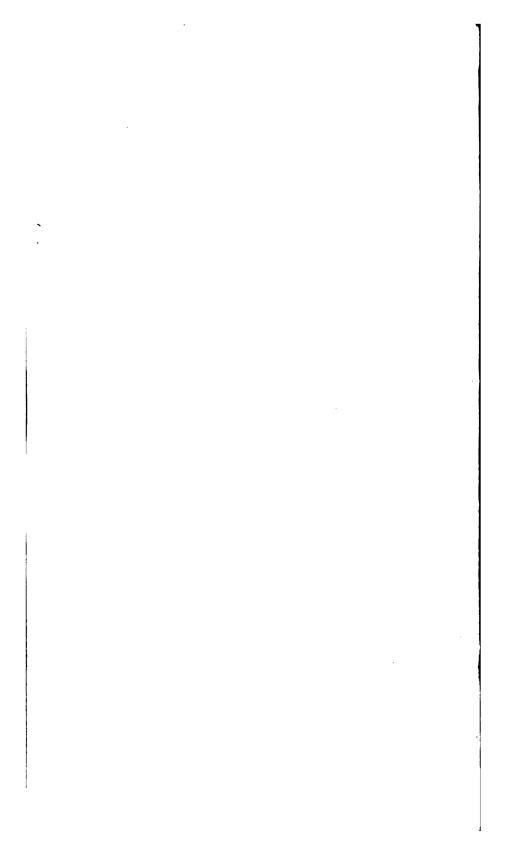
Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter <a href="http://books.google.com">http://books.google.com</a> durchsuchen.





830.9 6399 1846 v.3 •





# Geschichte

ber poetischen

# Mational-Literatur

der Deutschen

G. G. ervinus.

Dritter Theil.

Bom Enbe ber Reformation bis zu Gottscheb's Beiten.

Dritte verbefferte Auflage.

Leipzig,

Berlag von Wilhelm Engelmann.

1848.

ĺ٦.

 1-14-31 1-14-31

## Inhaltsverzeichniß zum dritten Bande.

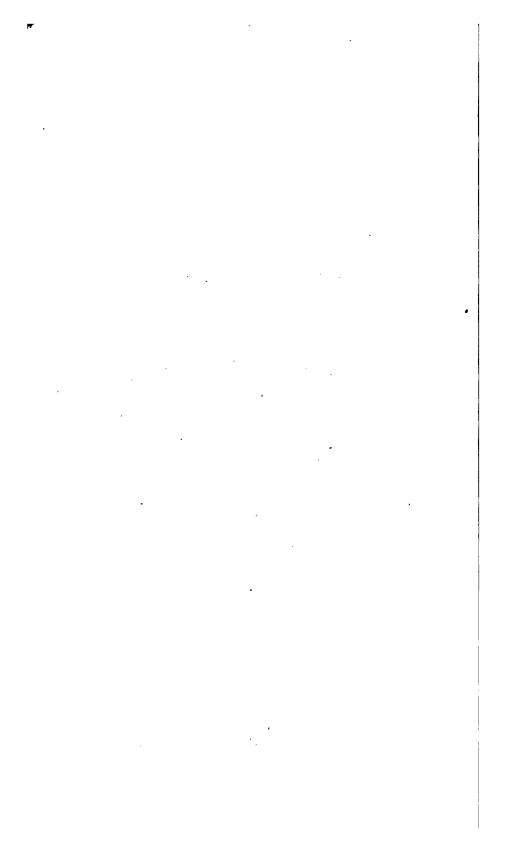
wana. Vinctititi der Dichtung ans dem Boite	
unter die Gelehrten.	Seite.
1. Rirchenlieb	3
Euther's Zeit. Michael Weiß 27. Erasmus Alberus 28. Nic. Hermann 32. Bartholom. Aingwaldt 35. Lubw. Helmbold 36. Lobwasser 43. Seb. Hornmolt 46.	
2. Fabeln	47
3. Schauspiel	71
4. Ausgang ber Literatur im Sübwesten von Deutsch- land	116
IX. Gintritt bes Runftcharafters ber neuern 3	eit.
1. Allgemeines	160
2. Mart. Opig (199.) und Paul Flemming (228.) Buchner 225.	194
3. Weltliche kyrik nach Opik	236
4. Epigramme und Satiren	302

	Geite
5. Geiftliche Dichtung	324
Jacob Balbe 326. Fr. v. Spee 328. Joh. Scheffler (Angelus	
Silefius) 336. Sam. v. Butschin 336. Knorr v. Rosenroth	
340. Quirinus Kuhlmann 340. Joh. Bal. Andrea 342.	
Joh. Heermann 343. David v. Schweinig 344. Rift 345.	
Dach 346. Reumark 346. Bucholz 347. Andr. Gryphius	
348. Paul Gerhard 352. Joh. Francke 355.	
6. Ueberficht ber profaifchen Literatur	357
Mofderofd 357. Sam. Greifenfon von Birfdfelb (Simpliciffi-	
mus 371. Siftorifche Romane 383 ff. Phil. v. Befen 384.	
Anton Ulrich von Braunschweig 386. Balth. Schupp 393.	
Abrah. a Sta. Clara 394. Christ. Weise 398.	
7. Drama. Bohepuntt ber ichlesischen Poesie	402
Rift 410. Knorr von Rosenroth 413. Joh. Riay 413. Andr.	20,0
Gryphius 418. Hoffmann von Hoffmannswalbau 432. Dan.	
Cafp. von Lobenftein 437. Geinr. Mublifort 442. 3. Chr.	
Hallmann 442. Schwieger 445. Rurze Geschichte ber Oper	
447. Christian Beise 459. Henrici (Picander) 465.	
8. Anfänge ber Polemit, Rritit und Theorie unter	
bem Ginfluß ber frangbfifchen und englifchen &i-	
	466
berfachfen.	400
Chrift. Weise 468. Morhof 471. Echarb 473. I. Chrift. Wen=	
gel 474. Amthor 474. Erbm. Reumeister 475. Burcharb	
Mende 476.	100
Schlesier. Hofpoesie	482
Hans v. Assig 482. — Frbr. v. Abschat 482. — Christ. Gry-	
phius 483. — Benj. Reutirch 484. — Frhr. v. Canis 487.	
Joh. v. Besser 490. — Joh. Ulr. v. König 492. — K. Gust.	
Heraus 494. — Ioh. Bal. Pietsch 495. — Chrift. Gunther	
500. — G. B. Sanke 508. — Dan. Stoppe 509. —	
Niebersachsen	510
hunold 511. — Poftel. 512. — Chrift. Wernicke 514. — Barts	
hold Feind 519. — Ric. v. Boftel 522. — Chrift. Boltereck	
522. — Mich. Richen 522. — Bartholb G. Brockes 525. —	

# Geschichte

ber

deutschen Dichtung.



### VIII.

# Rücktritt der Dichtung aus dem Volke unter die Gelehrten.

### 1. Rirdenlieb.

Es ift ein allgemeines Gefet, daß nach einer Ausbehnung ber Cultur in weite Rreife fich biefe wieber verengern, fo wie, bag nach Erschöpfung ber Bilbung in bem Ginen Stanbe ein anderer an beffen Stelle tritt. Beibes zugleich erleben wir nicht allein in ber Beit, worin wir fteben, fonbern wir haben es, nur minber beutlich, ichon einmal in dem Berlaufe unserer Geschichte erlebt. Nach der Bluthezeit der ritterlichen Dichtung, in welcher bie Poelie in biefem bie Nation bamals vertretenden Stande allgemein verbreitet war, trat sie in ben verwandten Rreis gelehrter Rittersleute und ritterlicher Geiftlichen und von ba aus immer bestimmter unter mehr professionirte Gelehrte gurud, mabrend welcher Einschrantung fich bann jugleich bie befto weitere Musbehnung in's Bolf vorbereitete. Die reinere Ritterpoesie hatte ihren Sit an ben Sofen, die gelehrten, gnomischen Dichter maren, wie uns schien, in eine Art von Schulen ober Afabemien getheilt, unter benen ein freundlicher ober polemischer Berkehr mar. Dies namliche kehrt nun in einem größern Magftabe gang fo wieder. Die Bolkspoefie hatte ihren Sig in ben Reichsftabten; bie Meifterfangerschulen waren ber außere Tempel, ber ihr ba gebaut marb. Bisher nun saben wir, wie allmählich auch hier verwandte Kreise gelehrter Volksleute ober volksthumlicher Gelehrter fich burchschnitten, und werben bies noch weiterhin bemerken. Das aber, mas anfangs friedlich mar, entzweite fich hernach, und balb entstand eine Spannung zwischen ber Bolkspoefie und ber gelehrten, bie fich burch ben Uebertritt ber lateinischen Dichter fo verftartt fuhlte, bag ihr ein gewiffer Sieg über bie ohnebin verfallende Bolfsbichtung leicht ju Theil ward. Die veranberten

### 4 Rücktritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelehrten.

Site ber Dichtung machen bies auf einen Schlag anschaulich. Bon jetzt find es mit weniger Unterbrechung immer die Universitäten, welche bie Poesse pflegen, und bies bleibt so bis auf die neuern Zeiten.

Innerhalb ber ritterlichen Beit hatten wir schon eine Epoche zu betrachten, in ber bie Gelehrten bemuht maren, die ritterliche Bil= bung zu verfechten. Wir faben aber, daß fie gegen einen andern Theil gelehrter Dichter, bie fur bas emportommenbe Burgerthum fampften, verloren, und biefes erhob fich nun fo machtig, daß es eine Beit lang bie Dichtung gang an fich rif und bie Gelehrten entweber ausfchied, wo sie feine Sprache nicht reben wollten, ober an sich rig, wo sie beutsch zu schreiben sich bequemten. So wurden Brandt und hutten Bolksbichter gleichsam ihrer gelehrten Stellung zum Trot; Sans Sachs brach mit seiner Bolksmanier mitten in bas gelehrte Gebiet binein; Beibe kamen sich auf halbem Bege entgegen. Die Reformation voll= endete ben engsten Bund zwischen bem Bolt und feinen gelehrten Borfechtern; jenes brauchte biefe zur Leitung und Führung in bem großen erhobenen Rampf, biefe brauchten jenes jum Nachbruck und zur Ausführung. Dies schlang bas Band ber Liebe und Berehrung um ben Bolksmann Luther und bie Nation, und balb fand er wie ber Mittelpunkt ber beutschen Berhaltniffe ba, mit einer Birksamkeit, bie nur mit jener ber alten Propheten und Religions = und Gesetstifter veralichen werben fann. Dies gleiche Berhaltniß zwischen Bolf und Gelehrten bauerte eine Beile, aber nicht lange. Die Religion mar ihnen gemeinsame Ungelegenheit; sobald aber biese sicher gestellt mar, fo fing die gelehrte Theologie die gelehrten Geiftlichen mehr zu intereffiren an, als die Religion. Es war eine Zeit, wo sublime, theologische, gelehrte Streitigkeiten auch bas Bolk interessirt hatten, allein biese Beit hatten die Meistersanger vor der Reformation bereits durch= gemacht. Jest überließ man bies ben Theologen allein. Was bie geiftliche Poefie betrifft, die uns hier zunächst angeht, so magte fich im Unfang ein Sans Sachs auch in biefe Gattung; je betrachtenber und bidaktischer sie aber ward (und bas geschah sehr bald), besto mehr überließ man sie ganz ben Gelehrten, und vorzugsweise natürlich ben Theologen. Diese eigentlichen Bolksgelehrten constituirten allmählig ihre Gewalt so, daß fie bis auf Rlopftod hin die Dichtung völlig beherrschen. Daß das Bolk die geistliche Poefie, die Rirchenlieder, ihnen gern überließ, war um fo naturlicher, als von ihren gelehrten Spitfindigkeiten gerabe in biefe Gattung bas wenigste einging, in

welcher die Gesetze, die Luther aufgestellt hatte, ziemlich unverruct fest standen. Bald aber murbe ihm auch die weltliche Doefie entriffen. Seit Dvit ward die Poefie in ber Nationalsprache unter ben gelehrten Lateinern emancipirt, und fo wie bisher eine turge Beit lang bie Bolkspoefie bie Gelehrten beherricht hatte, fo bominirte nun die Gelehrten= poesie eine Zeit lang bas Bolk. Erwägt man bies etwas genauer, fo findet man, bag ber Sieg ber Belehrten nur ein scheinbarer ift; er konnte nur erfochten werben mit ben unmittelbarften geiftigen Baffen bes Bolfs, mit feiner Sprache. Der Uebergang ber gelehrten und gekrönten Dichter und humanisten zum Gebrauch bes Deutschen ftatt bes Lateins erhielt in gefahrvollen Zeiten unsere Bolkssprache vor Berberbniß und Untergang, baber ift auch jeber biefer flasifichen Bumanisten zugleich ein beutscher Patriot, ein Anbeter ber beutschen Sprache. Was nur biefe Rlaffe feindlich ftimmte gegen bie Botts: bichtung, war ihre große Gefunkenheit in Stoff und Form. Den Abel, ben bie Dichtung haben foll, hatte fie ja gang verloren, fie war gang plebejisch geworden. Gine ablige Periode sette fich biefem Ertrem noch einmal ertrem entgegen und stritt sich vielfach mit ihm. Um Ende bes 30jahrigen Rriegs schien noch einmal ber berbe Bolkston fiegen zu wollen, gleich barauf aber verftieg man sich wieder in noch hohere Sublimitaten als ju Dpit' Beit. Es bauerte lange, bis nach fo viel Reibungen und Gegenfagen bas Sofische und Baurische, bas Er: habene und Pobelhafte fich ausglich und eine Dichtung entstand, bie Burde mit Natur. Abel mit Popularität paarte und bann nicht mehr einseitige Abels = und Gelehrtenpoefie, nicht mehr Pobelpoefie mar, fondern Bolfsbichtung in bem erhöheten Sinne bes Worts, in weldem unfere lette Glanzperiode allein und immer bie beutsche Literatur vertreten und barffellen wird. 3m 16. und 17. Jahrhundert haben wir aber vorerft als unfer nachstes Biel diese Reibungen zu betrachten und kaum faffen wir eine Uhnung von ber spatern geordneten Belt, bie sich aus biesem Chaos freilich nur sehr allmählich entwickeln follte

Dies ist unsere allgemeine Aussicht, beren einzelne Theile wir uns nun naher bringen wollen. Lachend ist sie nicht, diese Aussicht. Ich muß auf die Bergnüglichkeit im Leser hoffen, welche die Dichtensben in diesen Zeiten, die wir betrachten, durchdringt, und eben so auf die patriotische Eingenommenheit für eine heimatliche Gegend. Sollte ich als Cicerone die Aussicht auch bescheiben herabsehen, so wehrt das

6 Rücktritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelehrten.

ja Niemanden, weber jene vergnügliche Bufriebenheit, noch biefe Gin= genommenheit.

Wir wollen zunachst am Rirchenliebe betrachten, wie diese Uebergange und Beranderungen fich barftellen. Die Behandlung bes beut= ichen Rirchenliedes in einer Geschichte ber Dichtfunft ift etwas febr leichtes und etwas ungemein schwieriges. Leicht barum, weil bie Daffe bes zu erforschenden Materials gleich ungeheuer ift mit ben Borar= beiten, bie fur ben Forscher gemacht find, so bag Jemand auch vieler Quellen verluftig geben barf und boch eine reife historische Ginficht erwerben kann. Aus kleinen Anfangen in Buther's Beit behnte fich biefe Gattung innerhalb zweier Sahrhunderte fo aus, daß man 150 Jahre nach ber Reformation 2000 Choralmelobien sammeln, bag bas Lieberarchiv, bas ber Juftigrath von Frankenau (+ 1749) in Copen= bagen angelegt hatte aus 33712 einzelnen Liebern in 300 Banben bestehen, und bie Lieberregifter Mofer's und Barbenberg's, jenes 50, bieses 60,000 Anfangsverse enthalten konnten 1). Ungefahr bis in bie Beiten biefer Sammlungen bauerte auch ber Alor ber protestantischen geiftlichen Poefie überhaupt, an beren Grenzen wir Luther und Rlopftod als Schöpfer und Bollenber erbliden, von welchen ber Lettere . baburch, bag er in biefem Zweige eigentlichen Runftwerth gab, wieber bavon ablentte auf die felbstftanbige Dichtung überhaupt. In eben biefen Beiten, als vor Klopftod noch Biele mit ber geiftlichen Poefie beschäftigt waren, als eben jener Frankenau noch bie Spruche Salomonis reimte, ein Paftor Roth eine Lieberbibel begann, ein Prebiger Schals ein prachtiges poetisches Bibelwerk fertig hatte, von bem (1730) auch eine Probe erschien, wurden auch die großen Anstrengungen zur Aufhellung ber Lieberliteratur gemacht. Es schien als ob fich bier noch einmal Alles batte verbinden wollen, um langer zu halten, was nicht mehr lange zu halten mar. Damals fam ber Lieberschat ber Servilius und Bufch in Gebauer's Banbe, bamals halfen Klug und Gottschalbt bem Lieberflubium auf, und Begel fchrieb feine biden Bucher, bie Hymnophographie und bie Anglecten, vor bem ichon fo zahllose Korscher, Die Avenarius, Got, Dlearius, Schamelius, Servilius, Bald, Wimmer u. A. vorausgegangen waren. Welch ein Stoff mar biefer fur bie grundliche Gelehrsamkeit und grundliche Frommigkeit ber Deutschen! Ueber ben Gesang ber Apostelzeit schrieb man viel

<sup>1)</sup> Beet's anlecta hymnica I. 3. p. 45.

weitläufigere Untersuchungen, als über die altdeutschen Nationalgessänge; einzelne Stände, die sich mit der Dichtung solcher Lieder beschäftigt hatten, wurden in literarische Uebersichten gebracht<sup>2</sup>); Abbandlungen und Specialgeschichten ganz einzelner Lieder und Liedersdichter wurden gesertigt; Olearius in seinem Liederschaße besprach eine Reihe von Liedern, kritissirte, erponinte, erklärte sie, erzählte das Leben ihrer Versassen, berichtete das Schickal der Hymnen, und wußte Anekdoten und Legenden von ihren Wirkungen zu erzählen. Andere Untersuchungen wurden über einzelne Gesangbücher (von Hörner, Grischow, Haug u. A.) gemacht, und aus Allen gingen nachher die lerikalisch- biographischen Werke der Wehel, Gottschaldt und Richter, so wie die neuern Anthologien und eleganten Monographien (von Küleberer, Rambach, Gebauer u. A.) hervor. Hier darf man also um Hulfsmittel und Material (was uns bisher noch oft begegnete) nicht verlegen sein.

Aber wenn bies auch eine Geschichte voller Thatsachen und Curiositaten leicht macht, so bleibt es bagegen hochst schwierig, eine eigentliche Geschichte bes Rirchenliedes, Die die hiftorische Wissenschaft und Einficht fordere, zu liefern. Fur eine folche bieten biefe Borarbeiten faft alle eben nur Curiositaten. Selbst bie Schatbaren neueren Gesangbucher (von Rambach, Bunsen u. A.) barf man bafur nicht benuten, weil sie selten bie alten Lieber unverstummelt geben, bie Dorologien am Schluffe ber Lieber weglaffen, und biefe felbft nur, was auch ihren 3weden gang gemäß ift, nach ihrer Brauchbarkeit für bie Rirche, nicht, wie es uns für unfern 3wed nutlicher fein wurde, nach ihrem reinen Charafter und ihrer hiftorischen Stellung auswählen. Sie icheiben alles Scharfere und Besondere naturlich aus, und behalten bas Allgemeingultigere, aus bem ber Geschichtschreiber grabe am wenigsten eine Entwicklung entnehmen fann. Wer baber 3. 23. nach Rambach's hiftorisch geordneter Anthologie schließen sollte, wurde urtheilen, daß ber Charafter bes protestantischen Hymnus gang stationar fei; und obwohl barin wirklich, wie in allem Religiösen ein gewiffer Stillftand und eine Wieberholung Statt hat, fo wurde boch eben bies eine Geschichte um so nothwendiger machen, die auf bie kleinen und leisen Beranderungen hindeutete. Wenn nun ichon bies schwer ift, so wird es umgekehrt noch schwerer sein, sich bei einer

<sup>2) 3. 28.</sup> Ricin's synepsis hymnologiae illustris nobilisque Germaniae 1718.

folden Maffe bes Stoffes und namentlich bei beffen praktischer Bebeutung ben Blick im Allgemeinen frei zu balten. Wenn Rambach uns eine Geschichte bes Kirchenliedes wirklich nach seinem Bersprechen liefern wird, was barum fehr bankenswerth mare, weil er nun feit Sahren fich biesem 3weige widmete und in hamburg Quellenschate hat, die ein Anderer nicht leicht anderswo beisammen findet, so soll er boch ja nicht seinem mitgetheilten Entwurfe folgen, überhaupt bie Eintheilung nach einem Knaben :, Jugend :, Mannes = und Greisen = alter nicht beibehalten, mas nur bagu bient, spstematisch und befangen zu machen, und namentlich nicht eine Wiedergeburt bes Kirchenliebes feit Gellert suchen. Es fieht uns Deutschen schlecht an, und über unsere Gegenwart tauschen zu wollen. Unsere Gellert und Lavater, Novalis und Harms mogen elegantere und correctere Lieber, ja auch in glaubiger und frommer Begeisterung Lieber gemacht baben, aber fie werben nie wieber mit einer folchen Begeifterung empfangen werden im Bolk, und bas beweift, bag ber geiftliche Gefang biefer Art seinen Boben in ber neuern Zeit verloren hat. Beiche Seelen und glaubige Gemuther wird es jest und immer geben, die einzelne Producte einer frommen Dichtung hervorbringen konnen; daß aber barin heut zu Tage ber alte Glauben, aus bem die erften Lieber entftanben, noch verbunden sei auch mit ber jungen und gesunden Rraft, bie jene alten Lieber als Wehr und Baffe gegen Noth und Dubfal sang, bas wird mich Niemand glauben machen. Unsere christlichen Berftanbesüberzeugungen mogen im Einzelnen jest grundlicher geworden fein, unfer Geschmad gebilbeter, unsere Berefunft und Dufit kunfigerechter und ausgeklügelter, aber bas Imposante jener alten Glaubenstraft, bas Große in jener schlichten Ginfalt, bie weit tiefer wirft als ber eleganteste Geschmad ber neuen Lieber, ber unbegreifliche. einbringliche und nachhaltige Ginbrud in jenem alten achten Choralgefang, ben jeber Dufiter von Profession, ber fich bamit grundlich beschäftigt hat, als unerreichbar für unsere Beit anerkennt 3), ber aller musikalischen Runfthohe bes Tages spottet, und ber weit eher bei ber patriarchalischen Charaftereinfalt eines Rinck als bei ber franthaften Genialität eines Beethoven, wenn er Gellertiche Lieber componirt, gefunden wird, bas Mes ift fur uns in Religion, in Poefie und Dufit vor ber hand verloren. Je weiter bie Dichtung und Mufit von

<sup>3)</sup> Darüber f. P. Mortimer's Choralgefang zur Beit ber Reformation. 1821.

Buther bis auf Gerhard und die Choralkunst in dessen Zeit, und von da wieder bis zu handel und Klopstock stieg, desto mehr stieg doch auch das Weltliche und Kunstlerische, das dem Religiosen nicht eben gunstig war, und die glanzende Sohe der italienischen Kirchenmusst war von dem tiessten Verfalle des religiosen Lebens begleitet. Die glaubige Atmosphäre aber im Volk half vor Allem dazu, der kirchlichen Poesie ihren eigenthumlichsten Werth zu geben.

Diefer Werth liegt burchaus nicht ba, wo ber Werth ber fonfligen Poefie überhaupt liegt, und ber nothwendig veranderte Standpunkt, ben ber Geschichtschreiber ber Poefie bier nehmen muß, erschwert sein Geschaft noch mehr. Wenn man bie Rirchenlieber blos afthetisch wurdigen follte, so murbe man haufig bie religios und liturgisch = verwerflichsten am bochften ftellen, haufig bie von tuchtigfter Arommigkeit und innigftem Religionsgefühl durchbrungenen ihrer barten Sprache und ihres ringenden Ausbrucks wegen am niedrigften feten. Aus unfern biden Anthologien wurde man nach biefem Dagftabe nur die allermagerften Auszüge machen konnen : und felbft Rambach, ber hier viel nachsichtiger urtheilen murbe, als ich, kann gleich in ber erften Periode nichts als trodine, fummerlich gereimte Profa finben, kann, mas er von biefem Sage ausnimmt, nur bes ,,innigen Gefühls, ber reinen Treuberzigkeit" wegen ausnehmen, nicht wegen irgend eines Borgugs in Sprache, Bersbau und Ausbrud; und er spricht es allgemein aus, bag ,, bie wirklich gemuthvollen Sanger selten find, die ergriffen von bem Reuer einer beiligen Begeisterung in ber edlen und einfachen, von Schwulft und Gemeinheit gleichentfernten Sprache reben, die bie Burbe und Religion erforbert, und noch seltner bie geiftvollen, bie mit acht poetischem Schwung und genialer Rraft ihre frommen Gefühle ergießen." Allein in biefer Gattung war auch ber Kunstbebarf geringer, und wichtiger die Meinung und ber Sinn, als die Form. Es follte bas protestantische Lied bas Evangelium verbreiten belfen, follte ben neuen Glauben flarten und erhalten, wie ber erften Christen Gesange thaten, baber mußte es fich junachft ben Ton aus ber einfachen Bibelüberfetjung Luther's holen. Dem Bolfsgefang gegenüber genügte bies ohnehin; aber auch fpater, als feit Opit größere Unforberungen an bie Poeffe gemacht wurden, als man fich in ben Schwulft ber italienischen Schaferpoefie verftieg, blieb es im Allgemeinen burchgehende Ansicht, von ber nur wenige abwichen, bag bas Kirchenlied ben poetischen Schmud und bie hohen

Worte entbehren konne, ja muffe; und auf keinen Zweig ber Poefie batte felbst bie Dpig'sche Prosodie fo langsamen Ginflug, wozu noch beitrug, daß man hier burch bie größere Uebung, faft ichon burch Zakt erlangt hatte, mas Opit in ber weltlichen Poesie als Regel aufftellte. Es tam hier zuerft auf ben Glauben an. In biefer Gattung galt Mofes fur ben erften Meisterfanger, und nicht die liebliche Kunft ber alten Rlaffifer galt es bier zu erreichen, sondern die Chore ber Engel. Mit welcher innern Luft und Sorglosigkeit mußte ber ehrliche Cantor Nicolaus Hermann seine Lieder gemacht haben, ber, nach Mathefius' Beugniß, nicht zweifelte, bag bie Engelihren bimmlischen Contrapunkt und Mufik in ihren Capellen und Choren hatten, daß ein Organist und Lautenist hier auch bort seine Orgel und Laute spielen werbe, daß ein jeber werbe allein und auswendig auf 4 ober 5 Stimmen fortifiren und fingen konnen und babei keine Confusion und Fehler, was jest manchen Musikus unlustig mache, mehr Statt haben werbe. Bas biefer von bem Gefang ber Engel ahnte, bas befchrieb Ringwaldt im Edart fogar. In biefen Choren ift ber heilige Geift felbst der oberste Sang = und Capellmeister, fur die irdischen Sanger ist er die begeisternde Muse. Wie David von sich selbst zeugt, wie Lucas vom Bacharias, daß er voll bes heiligen Geiftes gewesen, ba er fein benedictus fang, fo Selnecker von Luther's Liebern 1), ihr Componift und Poet sei ohne 3weifel ber beilige Beift gewesen, und so faft jeder, auch der elendeste Hymnendichter der Kolgezeit, von sich selbst. Bas brauchte zu dieser Einflufterung auch noch poetischer Hauch ber weltlichen Muse zu kommen? Gellert konnte sagen und Rambach billigen, er wollte lieber die wenigen, burch Kraft, Empfindung und Einfalt ausgezeichneten Lieber gemacht haben, als alle Dben Pinbar's und Horazens zusammen. Den Ausspruch theileich gar nicht, boch aber muß ich mich gang in die Denkart biefer Manner verfeten, wenn ich ber gangen homnenliteratur nicht Unrecht thun will. Die religiose Empfindung war hier Alles und mit Recht hat man fich baber gegen jede irgend übertriebene Neuerung und geschmackvolle Berbefferung ber alten Lieberterte in unserer Beit gefett. Wie fehr bat biefe Beit in ihren Auswahlen und bessernden Aenderungen verrathen, daß sie nicht einmal bies Geschäft, geschweige bas Produciren verstand. Ber Religion und Glauben im Bolte halten will, ber muß ftets zu ber Rinds

<sup>4)</sup> In ber Borrebe gu feinen driftlichen Pfalmen zc. Leipg. 1587.

lichkeit der lutherischen Bibel und der alten Lieder zurücklicken; fo lange biefe Rahrung behagt, trinkt ein gefunder Rorper aus reiner Quelle; sobald wir bavon bebeutend abweichen, wird in unsern Beiten nicht allein ber Protestantismus, sondern auch bas Christenthum Noth leiben. Die Berablaffung ju ben Begriffen bes Bolks muß ber Theologe, ber awifchen ber hoheren und ber Bolksbilbung vermittelnb ftebt, von guther lernen; er muß nicht bem Bolke ben Geschmad berer anmuthen wollen, bie fich gang bem geiftigen Beben überlaffen können. Gefünstelte Formen bienen ihm baber nicht, noch hoher Gebalt, noch ein Ausbruck außer bem ber frommen Empfindung. Daber fcrieb guther, als er Spalatin jur Bearbeitung von Pfalmen aufforberte, er muniche bag babei bie neuen Worterchen vom Sofe megblieben, bag bie Worte alle nach bem Begriffe bes Pobels gang schlecht und gemein, nur aber rein und geschickt berauskamen, bernach auch ber Berftand fein beutlich und nach bes Pfalms Meinung gegeben wurde. Bas ferner ben Inhalt angeht, fo mar bas Bichtigste, bag bie Borftellungen bes Bolts burch ben geiftlichen Gefang in ber Schriftmäßigkeit bestärkt, bag bie hauptwahrheiten bes Chriftenthums vor ben papistischen Rebensachen eingescharft, bag bie Bibel baburch mehr verbreitet murbe. Much bies schabete bem formellen Werthe biefer Dichtungen. Wenn Luther bie toftliche Musit ber tatholischen Rirchenlieder rettete und erhielt, bagegen bie unchriftlichen und ungereimten Terte und Worte ausstieß, ber schonen Mufica bie unflatigen, ababttischen Terte abstreifte und fie bem beiligen Gottesworte anzog, fo forgte er naturlich eber bafur, bag bas Gotteswort im Rleibe ber Aechtheit und Bahrheit, als in bem ber Schonheit auftrat.

Wir mussen also hier ben Maßstab unserer Beurtheilung eben so zurichten und accommobiren, wie vorher bei ber bidaktischen, mora- lischen Poesse. Diese Zweige haben große, wenn auch andere Wirkungen, als die reine Poesse haben soll; es sind für sie große Kräfte thatig, wenn auch andere, als eigentlich poetische Kräfte. Es ist aber eines der interessantessen Phanomene (das niemals eine Untersuchung erfahren hat, so reizend sie ist) zu bemerken, wie solche Zwittergatungen und unglückliche Geburten in jedem Gedicte der Literatur immer aus einer Verwirrung der producirenden Kräfte sließen. Hier dichtet der heilige Geist; in Opis und seiner Schule, werden wir sinden, dichtete Scharssun und Wist; in der Pegnisschule phantastische Sinnbildnerei. Wohin war in der Zeit dieser Verirrungen die reine

Einbildungstraft entkommen, die der Quell ber achten Dichtung ift? Wir werden sie unten auf fremden Gebieten der Wissenschaft ertappen; sie war dorthin verirrt, wie der wissenschaftliche Berstand auf ihr Gebiet.

Bas bas Kirchenlied schon zu Luther's Zeit in eine schiefe Stellung brachte und (auch ganz abgesehen von der Herrschaft des religio: fen Geistes vor bem poetischen) zu einer Zwittergattung machte, war, wobei ich zulett fteben blieb, daß es auf die Meinungen wirken sollte und auf Ansichten, und bies zwar burch Gefang. Es ward burch jenen 3med gedankenhaft und lehrend, burch bies Mittel follte es ber Empfindung angeeignet werben. Die musikalische Poefie ift icon, ftreng genommen, eine Abart, weil fie von Phantafie wenig in fich behalt, bie bibaktische ift's gang entschieben: beibe sollen nun bier gar in Eins verschmolzen werben!! Diefer Berhalt ber Sache lagt bas geiftliche Lied gleich im Anfang ber protestantischen Zeit in einer Art von poetischem Berfall betrachten, fobalb man es nur gegen ben alten, driftlichen hymnus überhaupt stellt. Die Quelle aller driftlichen Lyrik, die Pfalmen, hatten unglucklicher Weise nicht bas Epische ber griechischen Symnen; Sandlungen blieben baber biefem Gefange fremb; er warb Gebet, Ausbrud bes Dantes ober Chrfurcht gegen einen Gott, ber übersinnlich und unfaglich mar. Selbst die wenigen Bilber ber Pfalmen find immer bas, mas unsere beutschen Rirchenlieber am wenigsten wieberzugeben verfteben. In ben Festagsliebern verstand Niemand auf die Handlungen feierlich zuruckzuweisen, benen Die Feste ihre Entstehung banken, sonbern stets rebet die Empfindung bessen, ber bie Handlung betrachtet, ber ermahnende Berstand, ber fie ermagt. Dennoch ging burch bie jungen, phantafievollen Gefchlech: ter bes Mittelalters in biefe geistliche Poefie manches poetische Element ein; auch auf bem burren Boben schuf fich bie Ginbilbungefraft eine Statte. Das ewige Preis = und Beilrufen schuf kein Genuge, bas Gefühl von tiefer Entferntheit bes Menschen von Gott auch nicht. Der ganze himmel von Beiligen trat baher vermittelnb bazwischen und die Legende gab einigen, wenn auch nicht vielen, bichterischen Stoff. Rein Wunder, daß man die jungfräuliche Geburt und die mitterliche Jungfrau burch alle Bilber burchbette, es mar sonst nichts ba, woran fich die Phantafie heften follte. Rein Bunder, daß fich bie alten griechischen und lateinischen Symnen gerne einen gewissen phyfischen Korper suchten. Sie nahmen so gern die Natur zum Zeugen von Gottes Mmacht und seiner Borsehung, ihren Glanz zum Bilbe seiner herrlichkeit, ihren Schmuck als ein Zeichen ber hulbigung por ihm, ihre lachende Freude als einen Ausbruck bes Dankes, bas lebenbe Geschopf als einen Ruf feines Preises und Lobes. Sogleich fieht man bier die Gewalt des Sinnlichen in der Poefie, und die Einwirfung ber beffern alten Dichtungsquellen, bes horag, an beffen Dben fich fogar monchische Komponisten versuchten. Was von biefer Art auch spat (3. B. bei Gellert) in bas evangelische Lieb einging, ift immer bas, was am behaglichsten auffallt. Schwerlich hat man schonere Gefange als bie lateinischen auf Baffernoth und Baffermangel gemach= ten (bas squalent arva soli pulvere multo, und obduxere polum nubila coeli), schwerlich schonere als bie bas jungfte Gericht beschreis ben (bie berühmten Hymnen apparebit repentina und dies irae etc.) und Naturfgenen malen; und bie Morgen =, Abend = und Frublings= lieber find fast überall, von ben lateinischen an bis auf Claudius und Bog, auch wo fie nicht fur ben kirchlichen Gebrauch taugen, die angiebenoften. Eine andere Sattung (wie bas quem terra, pontus, aethera, und das Paulinische gloriam in excelsis Deo) gibt anspruchlos, ohne bie Bilberüberladung ber alten minnefangerlichen hymnen, bie Geheimniffe ber driftlichen Mythologie, und auch bergleichen ging nur im Anfang, und sparlich, in bas protestantische Lied über. In allen biefen lateinischen Sachen hat bie Musik gang andern Raum, als in ben Reflerionen und Betrachtungen ber evangelischen Lieberbichter. Ich stehe baber nicht an, biese altern Hymnen poetisch und musika= lifch über unsere beutschen zu setzen, nicht allgemein, aber bie beften dort über die besten bier.

Mitten unter den lateinischen Hymnen des Mittelalters lassen sich schon sehr frühe vereinzelte Spuren auch vulgarer geistlicher Gestänge entdeden. In Deutschland läßt sich das kirchliche Lied dis in die Beiten hinauf leiten, wo die Benedictiner sich im wahren Bolksinteresse mit Gebet, Predigt, Gesang und erbaulicher Dichtung in der Bolkssprache beschäftigten, wo Notker und Otfried schrieden. Trogallen Ansechtungen aus der Kirche horte bei uns das geistliche Gelesgenheitslied wohl nie auf. Es ist sehr charakteristisch, daß die Berichterstatter von des heiligen Bernhard's deutscher Reise in den Sahren 1146—47. ausdrücklich bemerken, daß bei jedem einzelnen

<sup>5)</sup> Bergl. F. Bolf über bie lais p. 112 ff.

Bunder, welches der Heilige in Koln verrichtet habe, das Bolf in seiner Sprache Lobgefange angestimmt habe ); und fie bedauern, baff, als fie bas beutsche Gebiet verließen, bas Chrift uns genabe und ber Jubelruf aufhörte, indem bas Bolk romanischer Sprache nicht nach ber Art ber Deutschen eigene Lieber hatte, womit es bei jedem einzelnen Bunder Gott Dank fagte. Geiftliche Gefange bei ben beili= gen Gebrauchen bes Boltes, bei boben Kesttagen, bei Ballfahrten und Umgangen und bei Schlachten, laffen fich als im Stillen bauernd annehmen, ja nachweisen, felbft in ben Beiten, wo bie kunftelnbe Poefie der Rittersleute ihre Mariengefange in den Vorgrund schob. So konnte Bruder Berthold in biesen Zeiten bem Bolke einen Leisen als bekannt nennen, ber noch heute in unseren Gesangbuchern gefunden wird, und indem er anführt, daß bose Reger religiose Lieder in ber Bolkssprache machten und fie die Rinder an der Strafe lehrten, kann er auffordern, daß gute Meister sich die Merkmale der Reberei einpragen und sie in kurze fagliche Lieber bringen mochten, um mit folden rechtgläubigen Gefängen jenen keterischen bas Gleichgewicht zu halten. Ich bemerkte schon oben im Borbeigeben, daß auch die Erscheinung ber Alagellanten im 13. und 14. Jahrhundert bazu beitrug, bas vulgare Lied wieder lebhafter in Erinnerung zu bringen; burch fast bundert Jahre, bat man ein Beispiel, erhielt sich ein und daffelbe Lieb biefer Beißler: was 1260 im Often war gesungen worden, findet fich 1349 im Besten von Deutschland wieder, und die Eimburger Chronif bemerkt ausbrucklich, daß damals gemachte ober eher vorgefuchte Lieber auch nach bem Ausgang biefer Bugenben noch bei Bittfahrten im Gebrauch blieben. Diese Lieber aus biefer Beit, so wie bas berühmte Ofterlied des Konrad von Queinfurt 7) († 1382), tragen noch mehr ober minder, wie alle Poesien bes 14. Jahrhunderts, wie auch die wenigen mustischen Lieder von Tauler, ben Ton ber alten Lyrif und nabern fich nur stellenweise ber Ginfalt in Beise, Wort und Sinn, die das spatere Kirchenlied seit der Reformation über alles sette, und die augenscheinlich aus den lateinischen Hymnen erst in die beutschen überging. Schon am Ende des 14. Jahrhunderts beschäftigte fich ber fogenannte Monch (Johannes) von Salzburg (Priefter

<sup>6)</sup> Diefe und die folgenden Rotigen find meift aus Hoffmann's Gefch. bes b. Rirchenlieds vor Luther, einer vortrefflichen Borarbeit.

<sup>7)</sup> Cbenb. p. 69.

in Freiburg, seit 1445 im Johanniskloster in Strasburg) mit Uebersetzung lateinischer Hymnen 8), und im gangen 15. Jahrhundert, mo bie Uebersehungswuth so groß war, gingen gewiß unzählige berselben in prosaische, in worttreue, in freiere Uebersetzungen über, so wie umgekehrt manches beutsche ins lateinische mag übersetzt worben sein. Die Paraphrasen, die Interlinearybersetzungen, die macaronische Sprachmengerei, bas Prunken und Spielen mit Gelehrsamkeit kommt wieber, wie es zu Willeram's Beit ba war. Es flebte eine gewiffe Reierlichkeit an ber lateinischen Sprache, an ber Sprache ber Kirche, und je geringer die Kenntnig und die Rabigkeit zur Behandlung ber vaterlandischen Sprache mar, besto weniger bebachte man fich, lateinische Berse mit beutschen, beutsche Worte mit lateinischen in bemfelben Terte wechseln zu laffen und wir fanden fcon viel früher bei bem ersten Berfall ber Sprache auch bie ersten Symptome bieser Sprachmischerei und werden sie jedesmal bei je argerem Berfall befto arger wiederkehren sehen. Bekanntlich schreibt man dem ,,etwas mythifchen" Peter von Dreeben, einem Glaubensgenoffen von Sug (+ 1440) Lieber biefer Art zu, wie bas in dulci jubilo und puer natus in Bethlehem, allein Soffmann und auch Serpilius in feinen gufalligen Liebergebanken haben nachgewiesen, bag bies mit Unrecht geichieht. Gewiß mar es ein ungludlicher Gebante, ben man ichon vor Morhof hatte, wenn man meinte, die Berfaffer folcher Lieber hatten damit aum beutschen Rirchenliebe überleiten wollen; wer murbe uns bann bie feierlichen Meifterlieder mit lateinischen Brocken und bie anbachtigsten Grabschriften biefer Gattung erklaren? Sobald man fich aber über bas Absurbe und Geschmacklose biefer Art Lieber aufklarte (und bies geschah sogleich, ba fich bas Schlechtefte wie bas Befte nie lange auf ber Spige hatt), so spang man bamit theils ins Parobische über, theils verließ man sie und bildete das deutsche ernste Kirchenlied mehr und mehr aus, bas auch, als es unabhangig zu entstehen anfing, die Reminiscenzen an den Inhalt und die Beisen der lateinischen einfachen Gefange außerst wohlthatig festhielt; benn die freieren Uebersetzungen lateinischer Lieber, wie die vom stabat mater burch Jacobus be Benebictis 9), find bas erfte Lefenswerthe, mas uns hier begegnet.

<sup>8)</sup> Gbenb. p. 142. Bgl. Altb. Blatter 2, 325 ff. In ber vollftanbigften Münchner Df. heißt er nicht Iohannes, sonbern hermann.

<sup>9)</sup> Cbenb. p. 181.

Aus welchem Bufte indeg Luther das Kirchenlied noch herauszuar= beiten batte, kann man fich vorftellen, wenn man an bie Marien= und Paffionslieder zurudbenkt, welche noch unmittelbar por ihm parallel mit den Legenden, Lobgedichten und Riguren fo fehr verbreitet waren. Ferner war es feit bem 15. Jahrhundert Sitte geworben, Bolksmelobien für geiftliche Gefange zu gebrauchen und neue Terte unterzulgen, ober auch blos weltliche Terte in geiftliche - man muß fagen zu parodiren. Die katholische Zeit, in ber man fich von ber beterogenen Mifchung bes Erhabenften mit bem Gemeinften, wie wir oft faben, nicht scheute, brachte biefen Unfinn auf, und sehr oft sind folche Bolkslieber in Marienlieber umgesett; boch bauerte es auch in ber protestantischen Beit, ja bis ins 18. Jahrhundert, daß man bie Gaffenhauer "driftlich moraliter und fittlich" veranderte; und bag man weltliche Melobien ins geiftliche verpflanzte, hatte noch mit ber Beise eines Klageliebs in ber affatischen Banise fatt. Fischart spottete über bas Unwesen: es bichteten unsere Prabicanten geistliche Lieber von einer wilben Sau, und bas geiftlich mader braun Maiblein, ben geiftlichen Felbinger und bergleichen. Inbeffen muß man gefteben, baff nicht alle folche Contrafacten : Lieber im schlimmen Sinne Parobien find 10); und überhaupt hatte biefe Sitte bas Gute, bag ber bergliche und lebenvolle Ton bes Bolkbliebes in den geiftlichen Gefang überging und ben 3wang ber überfetten Lieber sowohl wie bie Reminiscenzen an ben alten Minnegefang verbrangte.

Luther fühlte sehr balb, als er sich der Reformation der Messe annahm und den lateinischen Ritus und Gesang mit deutschem Besgängniß und Liede beseitigen wollte, wie weit die ersten Bersuche, die er selbst und Andere in der Hymnendichtung machten, hinter den lateinischen Gedichten der Katholischen, ja selbst hinter dem seinen, weltlichen, deutschen Bolksgesang zurücklieden. Dem bescheidenen Manne thaten seine Lieder und der heilige Geist darin nicht Genüge, während so viele Stümper nach ihm mit dem heiligen Geiste die Geringsügigkeit ihrer Producte für entschuldigt hielten. Er beneidete ordentlich die katholische Kirche um ihren Gesang, er lobte den Prubentius hoch und wünschte, seine Lieder möchten auf der Schule

<sup>10)</sup> Man sehe nur die Lieber ber Psullinger Hanbschrift in Stuttg. und die bes Heinrich von Laufenberg, die wir früher im Borbeigehen erwähnten, ges bruckt bei K. F. Ph. Wackernagel, das beutsche Kirchenlied von Luther bis Maurer. 1841. p. 614 ff. 624 ff.

gelefen werben, er überfette einige biefer lateinischen Befange, biefer "Beugniffe von frommen Chriften, bie vor uns gemefen in ber großen Finfterniß ber alten Behre." Er fah fich nach beutschen Poeten um, bie zu bem Material fur eine beutsche Meffe helfen konnten; er empfand, bag er allein biefem Werke nicht gewachsen sei, weil es "Mufit und einen besondern Geift" erfordere. Die beutschen Uebersetzungen lateinischer homnen ließ er gelten, boch lauteten fie ihm nicht artig noch rechtschaffen. Und es ift auch mahr, felbst feine eigenen Uebersetzungen und Lieder lauteten wohl rechtschaffen aber nicht gerabe artig. Erft nach und nach fette fich ein beutscher Lieberton fest, ber aus "rechter Muttersprache und Stimme" fam, mabrend bie ersten Versuche allzuabhängig waren von ben Psalmen und lateinischen Liebern. Als biese Sprache sich bei Dach und Gerhard festfette, war aber ichon ber engere Berband zwischen Tert und Mufit geloft, ber bagegen noch bei Luther bestand. hier liegt ber große Borgug ber Gefange, Die von Luther und feinen nachften Nachfolgern gemacht wurden 11), gegen alle spatern. Sie find musikalischer, auch wo die Composition nicht von bem Berfasser herruhrt, und meistens bichtete und componirte einer und berfelbe. Wenn auch Luther feinen Balther und Rupf zur musikalischen Abrundung brauchte, so gab er ihnen boch die Melobieen zu feinen Liebern felbst in die Sand, fo wie Banbel fpater mohl felbft feinen eigenen Poeten machte; und es ift bekannt genug, wie tief gewurzelt Luther's Begeisterung fur Mufik mar, und in wie naber Verwandtschaft mit seiner heitern, erhebenben Frommigkeit. So wie Luther, fo componirten bie Spengler, Speratus, Chyomufus, Michael Beiß, Decius, Polyander, hermann, Bone, Sans Sachs, heermann, Altenburg und viele Unbere ihre Lieber sammtlich ober theilweise felbst 12); ber Musiker Joh. Dilger in Coburg und ber Pfarrer Trautschel in Thurnau (1643) meinten noch, daß ber heilige Beift jedem, bem er ein neues Liedlein beschere, auch eine neue Melobie vergonnen werde; und biefer Unsicht war auch ber bekannte Albert, ber Freund von Dach. Die Compositionen Luther's haben fich jum Theile langer erhalten, als feine Lieberterte, bie übrigens ihrer gedrungenen Fulle und einfachen Großheit nach,

<sup>11)</sup> Diefe Gruppe ift nun in ber genannten Sammlung bon Badernagel febr fcbon gu überfeben.

<sup>12)</sup> Bergl. Baufer, Gefch. bes evangel. Rirchengefanges. 1834. §. 91.

III. 286, 3. Aufl.

alle Vortheile des Bolksliedes der Melodie entgegen bringen. Daher unterschied ein Musiker, I. G. Schott, der 1603 Luther's und Unsberer Lieder musikalisch sammelte 13), jene von allen Undern darin, daß sie so liedlich in den Contrapunkt sielen, sich ohne einige Muhe und Schwerheit zur Composition schickten, woher zu schließen, Luther musse auch ein poeticus musicus gewesen sein. Die patriarchalische Einfalt, die Händel für seinen Messiastert suchte, sindet sich in Luther's allerdings oft sprachlich rauben Liedern, die sich gerne anlehenen an jene oft zugleich factens, gehalts, gemuth und lehrreichen Schlagsätz der Bibel, deren ganze Külle und Umfang erst durch die Musikbegleitung ausgeht, und Protestanten erst durch Händel und Bach erschlossen ist.

Luther's Lieder hatten einen Beifall, ben man ihrem eigenen Werthe nicht allein, ben man ber ganzen Wirksamkeit bes Namens überhaupt zuschreiben muß. Er umfaßte die ganze phyfische und geiflige Natur bes Bolkes und ber Beit, und fo wie er, einer personifis cirten Ibee gleich, bie bamaligen Bestrebungen und Reigungen gefammt barftellt, fo folgten auch bie nachsten Beiten und Gefchlechter ihrem deutschen Propheten und britten Elias, wie ihn Belmbold nennt, in allen Beziehungen. Er hatte noch eigenfinnigere Dogmen aufstellen burfen, man hatte sie mit ihm vertheibigt; er war ber Gebieter der deutschen Fürsten, und sie gehorchten ihm ehrfurchtsvoll, wie ihrem Drakel; er glaubte bie Perfonlichkeit bes Teufels, und man bilbete biefe Borftellung befto gefliffentlicher aus; er erließ Pasquille, und dies mard ein eigner Literaturzweig; er schrieb Fabeln, man ahmte es nach; er tolerirte bas Schauspiel, und man bilbete es jum Schulgebrauche aus; fo anderte er auch die Liturgie und schrieb geiftliche Lieber in beutscher Sprache, und gab bamit bas Signal zu einer großen Revolution felbft in ber Dichtung, wie er fie im Gebiete ber Sprache gegeben hatte. Bas ihm bie beutsche Sprache in ihrer neueren Periode bankt, braucht hier nicht erft gefagt zu werben. Es war fo recht aus ber Natur unserer neueren Entwickelung, bag wir in Deutschland keiner Stadt, keiner Gegend bie Ehre gonnten, einen herrschenden Dialekt aufzustellen und die Sprache zu bestimmen, fonbern bem Manne, ber mehr wie jeber andere in biefer volksmäßigen Beit der Bolksliedling mar, ber mehr wie jeder andere ben berglichen,

<sup>13)</sup> Schott, Pfalm und Gefangbuch. Frankf. 1603.

graben, berben, fraftigen, gesunden Ausbruck und Ton des Bolfes traf; kein akademisches Lerikon follte ber Ranon ber Sprache werben, fondern das Buch, an dem fich die neuere Menschheit schult und aufbildet, und bas in Deutschland burch Luther ein Bolksbuch geworden ift, wie nirgends fonft. "Luthers Sprache" fagt Grimm "muß ihrer ebeln, faft wunderbaren Reinheit, auch ihres gewaltigen Ginfluffes halber, für Rern und Grundlage ber neuhochbeutschen Sprachniebersetzung gehalten werden, wovon bis auf den heutigen Zag nur febr unbedeutend, meiftens jum Schaben ber Rraft und bes Ausbruckes abgewichen worden ift. Man barf bas Neuhochdeutsche in ber That als ben protestantischen Dialett bezeichnen, beffen freiheitathmenbe Natur langst schon, ihnen unbewußt, Dichter und Schriftsteller bes fatholischen Glaubens übermaltigte. Unsere Sprache ift nach bem unaufhaltbaren gaufe aller Dinge in Lautverhaltniffen und Kormen gefunken, mas aber ihren Beist und Leib genahrt, verjungt, mas endlich Bluthen einer neuen Poefie getrieben hat, verbanken wir Reinem mehr als Luthern." Dag man nun Luthern felbst in bem Reiche ber schönen Literatur ein Berbienst zuschreiben könne, bas seiner Einwirfung auf Religion, Sprache und Politik irgend gleich kame, scheint weniger thunlich, und scheint uns zur Zeit noch um fo weniger glaublich, als man uns in ber Zeit unserer romantischen Dichtung allzusehr an den Vorwurf gewöhnt hat, daß die Reformation unsere Runft gerftort habe. Buther bilbet ben großen Wenbepunkt, bei bem fich ber Sit ber beutschen Literatur vom Guben in ben nun protestantischen Norden dreht, und seit welchem fie beinah Alleinbesit ber Evangeli= schen wird. Es ift nicht ber Rebe werth, was feitbem die Katholiken fur die beutsche Bilbung gethan haben, und wer bie negative und hemmende Gewalt ber ichlechten Erziehung und Lehre leugnet, ber hat wohl nie bedacht, wie furchtbar fich hier bas Burudbleiben hinter ben bamaligen forbernben Zeitibeen an ber Nachkommenschaft von Sahrhunderten rachte. Run faben wir aber ichon vor Luther, wie im Suben in ber poetischen Literatur Mes zerfiel; wir saben auch, mas wir immer mehr sehen werden, daß der beutsche Norden nicht eigent= liche poetische Unlage hat. Statt der deutschen Kunft Berderber zu fein, wie man ihn wohl beschuldigte 14), ward Luther wahrhaft ber

<sup>14)</sup> Er felbst begegnet biesem Borwurf in ber Borrebe zu bem Baltherschen Gesangbuchtein (Wittenb. 1515) mit ben Worten: "Ich bin nicht ber 2\*

Dichtung baburch, bag er biefe religibfe Gattung eroffnete, fur bie ber religionsfinnige Norden Unlage genug mitbrachte, die in Thuringen, Sachsen, Schlefien, Preugen und im gangen Norden ihre zahlreichen Bearbeiter gefunden bat. Unter ben Lieberbichtern, aus benen Rambach in ben 4 erften Banben Proben mittheilt, find 98 Meigner und Thuringer gegen 16 Schwaben, 49 Schlesier gegen 5 Deftreicher, 48 Miebersachsen gegen 2 Schweizer, 23 Preugen gegen 1 Baier. Luther erschutterte bas weltliche Bolfslieb, bas bem Guben gehorte, und sette bas geiftliche Bolkslied bes Norbens bagegen. Dies mar fur die Dichtfunft freilich fein unmittelbarer Bortheil, aber ein besto größerer fur die Folgezeit. Die weltliche Literatur mar ohnehin auf bem Wege, fich felbft ju gerftoren, bies werben wir weiterbin leicht an bem feben, mas an bem letten Beerbe ber fublichen Literatur m 17. Jahrhunderte gefchah, namlich in Rurnberg. Diese fubliche Literatur war immer (felbst gang spat noch Wieland und Jean Paul) abhangig von ber auslandischen; allein die italienisch = beutsche Schaferpoefie des 17. Jahrhunderts zeigte, daß fie felbst zum Nachahmen bie Kraft verloren hatte. Sollte eine eigenthumliche beutsche Kunft= Literatur werben, fo mußten bie in ber Geschichte noch ungebrauch= teren Rrafte des Nordens erregt werden. Dies forberte große Theil= nahme bes Bolfes vor Mem. Die Nordbeutschen aber hatten bisher an der Bolkspoefie wenig Untheil genommen : jest erhielten fie ben Bweig, ber sie bafur anregte und fesselte. Luther half hauptfachlich burch diese Wendung, die deutsche Dichtkunft volksthumlich zu erhalten, als fie überall fonft auf bem Bege war, gefünftelt zu werben. Bir haben oben angeführt, daß bas Epos in Deutschland ganz verfant, da in Italien Ariost ihm ben bochsten Runstwerth gab: im Rirchengesang bilbeten sich aber neue Elemente, aus benen ein neues Epos in England und Deutschland hervortrat, wenn zwar erft nach 1-2 Jahrhunderten. Wir hatten damals in Deutschland die großen Maler Durer und Holbein u. A.; hatten fie fich entfremben, in Stalien niederlaffen burfen, fo hatten fie neben Raphael und Buonarotti bie Welt entzuckt, allein sie zogen es vor, bem Bolksgeschmacke ihrer

Meinung, bag burche Evangelium alle Kunfte gu Boben geschlagen werben und vergeben, wie etliche Abergeiftliche vorgeben, sonbern ich wollte alle Kunfte, sonberlich bie Musica, gern seben im Dienste beg, ber sie gegeben und geschaffen hat."

Landsleute zu vienen, und machten neben wenigen großen Gemalbewerken unzählige Holzschnitte für die Masse. So war es mit der Musse. Genau wie Ariost in der Poesse als ein gewaltiger Regenerator austrat, so hier Palästrina. Er gab der verfallenen katholischen Messe den höchsten Kunstschwung, gleichsam auf Befehl von oben, während die armen deutschen Cantoren den Choral ausdisdeten, Hand in Hand mit dem Bolke und seinem gemeinsten Bedürsnisse, bis erst, etwas vor Ropstock, unser Händel erschien. Durch diese eigenthumliche und dauernde Bolksthümlichkeit unseres ganzen geistigen Treibens, kam es nachher, daß ein Bolksantheil an der Kunstpoesse eines Göthe in Deutschland Statt haben konnte, wie ihn in neuerer Zeit nur die Italiener an ihren großen Dichtern gehabt haben.

Das geiftliche Lied war in seinem Entstehen, wie schon die erften geiftlichen Poefien bes Otfried, gegen bas unzüchtige, weltliche Bolkslieb gerichtet : es mußte nothwendig wieber Bolkblieb, Gemeingut aller Stande werben, wenn es jenes verbrangen follte. Buther felbft fagte, er wolle, bag badurch bie Jugend ber Buhllieder und fleifch= lichen Gefange los wurbe, und an berfelben Statt etwas Beilfames lerne, und ihr alfo bas Gute mit Luft einginge, wie ihr gebuhre. Diefen 3med hatte ichon ein Beinrich Knoblochzer in einer Sammlung beutscher hymnen von 1494; nach Luther variirten spatere Lieberbichter und Sammler biefe Opposition gegen bas Bolkslied unzähligemal. 3ch table, fagte Mathefius, bie alten Meiftergefange und Bergreihen nicht, benn ich hab viel alter schoner Gebichte gefehen, barin man gute und chriftliche Leute fpuret, als bas vom Pelican, von der Muble u. a. Aber mas lehret oder men troffet der alte Bilbebrand und Riefe Sigenot? Aehnlich klagt bes Mathefius Echo, Micolaus hermann, uber bie unzuchtigen, weltlichen Lieber; und wieder biefes hermanns Nachahmerin und Verehrerin, Magbalene Beymair, die ihre Sonntagsepisteln gegen ben gotteslafterlichen Unzuchtsteufel richtet, ber fich allein mit Buhlliebern schleppt. tragt fich bies immer von einer Borrebe ju ber andern weiter, gerabe wie die Bibelftellen, in welchen bas Pfalm = und Lieberfingen unter Juben und Chriften empfohlen mar. Es follte nicht allein fur bie Rirche in biefen Liebern geforgt werben, fondern auch fur jeben andern Bebarf. In bem Gefangbuche ber Catharina Bell heißt es in ber Borrebe, es mochten bie, bie bisher ihr Kind und Gefind hatten wufte und ichanbliche Lieber an ben Reihentangen fingen laffen, fie

nun gottliche Lieber singen lehren. Der handwerksgesell über seiner Arbeit, bie Dienstmagd über ihrem Schuffelwaschen, ber Ader = und Rebmann auf seinem Felbe, die Mutter über bem weinenden Rind in ber Biege foll solchen Lob-, Gebet- und Lehrgesang brauchen. 15) Ein Pfarrer, Bolf Buttner, in Bolfferflabt, richtete einen gereimten, fleinen Ratechismus zu fur bie Bandersleute auf der Strafe und bie Sandwerksgesellen auf der Werkstatt, ber 1572 eine wiederholte Musgabe erlebte. Philipps von Winnenberg, ber auch bie Pfalmen überfette, gab 1586 chriftliche Reuterlieder heraus. So war gerade bie erfte Beit nach guther am fruchtbarften an Fest-, Abend- und Morgenandachten, an Tifchsegen und bergleichen Gelegenheitsliebern, bie bie Religion vor allen anbern ins Saus trugen und in bie Gemuther, und verhinderten, daß sie nicht eine Angelegenheit der Ceremonien ward, nicht Erfüllung gleichsam einer rechtlichen Berpflichtung gegen Gott. fonbern eine innere Seelenangelegenheit. Auf ben Markten wurden die lutherischen Lieber umgetragen und gefungen, und Bolksfanger gewannen bamit ber neuen Behre Freunde und Unhanger. Gemahnt von bem Spruche bes Paulus: ", Behret und vermahnet euch felbst mit Pfalmen und Lobgefangen und geistlichen, lieblichen Liebern, und finget bem herrn in eurem Bergen," hatte Luther feine wenigen Lieber jum guten Anfang mitgetheilt und um Urfache gu geben ben Unbern, bie es beffer vermochten als er, in bem 3mede, bas heilige Evangelium, bas wieber aufgegangen war, zu treiben und in Schwang zu bringen, bamit wir uns ruhmen konnten, bag Chriftus unfer Gefang fei, und nichts wiffen follten zu fingen noch zu fagen, als Jesum Chriftum unsern Beiland. Das gange Bolt follte baber auch an bem Gefange in ber Kirche Theil nehmen. Er verlangte nach vielen beutschen Gefangen fur bas Bolt in ber Meffe, benn er zweifelte nicht, bag bie Gefange, bie bamals ber Chor allein ju fingen pflegte, ober ju antworten auf bes Beiftlichen Segen, ebemals die ganze Kirche gesungen habe. 16) Ehe er diese liturgischen Abanderungen machte, ließ er es im Bolke fo lange gabren, bis er fagen konnte, es werbe allenthalben barauf gebrungen; benn auch in ber Einführung ber beutschen Sprache in ber Rirche ging er nur

<sup>15)</sup> Aus Rieberer's Rachrichten gur Rirchen=, Gelehrten= und Buchergesch. III. p. 96.

<sup>16)</sup> Opp. t. X. Wald. p. 2771.

auf bas ein, was icon vor ihm im Berte war. Er lief babei alles nach seiner gewohnten Mäßigung von Billfuhr, die ihm fo frei ftand, feinen Gang felbst geben, gab die Anordnung bes Gottesbienftes ben Gemeinden anheim, wollte aus ber Freiheit feinen 3mang machen. Gleichgultig gegen bie Form, begeisterte er nur bie Gemuther, war nicht auf unversöhnlichen Bruch mit bem Gegner aus, sondern nur auf Bermittlung und Befferung. Er ließ baher bas Latein und bas Deutsche gern eine Weile zusammenlaufen, benn ihm ahnete von ber plotlichen Entfremdung nichts Gutes, ihn schreckte bas Beispiel ber Bohmen, Die ihren Glauben in ihrer eigenen Sprache fo gefangen hatten, daß fie mit Niemandem verständlich und beutlich reben konnten, ber nicht ihre Sprache gelernt. So also ward in Behandlung, Gegenftand, Gebrauch, Ginführung bes beutschen Rirchenliebes Alles volksmäßig betrieben. Auch in der Verfertigung eben fo. Es fehlte Buthern an beutschen Poeten und Muficis, beren Lieber murbig maren, in ber Kirche gesungen zu werden. Er forberte baber seine Spalatin und Dolt, und wer noch reich und zierlich an Worten schien, auf, Pfalmen zu bearbeiten und schlug bazu einzelne vor. Mit Driginalliebern ging es anfangs fo schnell nicht; bas vollständigste Gefangbuch, bas zu Luther's Zeit gebruckt ward, enthalt nur 143 Lieber; boch aber wurde ber Pfalter mehrmals versificirt noch bei feinem Leben. Die gegebene liturgische Freiheit bewirkte aber bald, baf jeber reformirende Geistliche auch einzelne Lieber machte, Die er bei feiner Gemeinde einführte, und Georg Wigel konnte baber lafternd fagen, 17) es fei im halben Germanien schier tein Pfarrer ober Schufter in ben Dorfern so untuchtig, ber ihm nicht felbst ein Liedlein ober zwei bei ber Beche mache, bas er bann mit seinen Bauern gur Rirche finge; und balb hat Luther ichon über ungeschickte Ropfe zu klagen, die ihren Mausemift unter ben Pfeffer mengten. Wirklich bichteten alsbalb nicht blos Geiftliche, sondern auch Solbaten, Sandwerker, Juriften, Regenten und Leute aller Stande, und auch barin ward bas Rirchenlied bem Volksliede ahnlich, bag es ohne ben Ramen bes Verfassers um= ging, weil, wie guther fagte, Gottes Name barin allein gepriefen und unfer Name nicht barin gesucht werden follte. Bas vielleicht im erften Anfange noch an Maffe fehlte, bas erfette ber große Gifer im Druden und Berbreiten bes Borhandenen. Dies war von außerordentlicher

<sup>17)</sup> Rambach, Anthol. II. p. 3.

## 24 Mudtritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelehrten.

Kolge, benn nicht allein lernten viele taufend Menschen, wie Cornelius Beder fagt, die Glaubensartitel ber rechten Lehre aus biefen Liebern richtig, fondern fie waren befonders barum fo tief eingreifend, weil man ihnen nicht fo, wie ben andern Schriften Luther's ben Beg verhauen konnte, ba fie in Briefen und im Gedachtniß weiter gingen. 18) So brangen gerade Luthers Lieber im Besondern, in Rirche und Schule zugleich, wurden in Saus und Werkstatt, auf Markten, Gaffen und Keldern gefungen, ja fie brangen in den katholischen und reformirten Gottesbienft ein, und Ratholifen felbft geftanden ihre große Wirksamkeit ein. 19) Es war aber auch gerade in Luther's Liebern jene heitere Buverfichtlichkeit, und jene Kraft bes Bertrauens, die iln überhaupt so herrlich macht; und wenn wir auch die Barme, mit ber bamals ein Spangenberg ober heute ein Gebauer 20) biefe Lieder beur= theilen, nicht theilen wollen, so konnen wir doch begreifen, wie schnell fie bem Bolfe seine weltlichen Lieber ersetten, benn fie maren aus bem frohen, fraftigen Geiste gesungen, ber bem Bolke mohl thut; fie maren gegen ben alten, unfrohlichen Gott ber Juden gerichtet, aus bem Glauben, daß uns Gott wieder frohlich gemacht burch den Glauben an den Erloser = Sohn; und fie sollten dem Seulen, Trauer und Leib, das der Papst in aller Welt angerichtet, Abbruch und Schaben thun. Selbst bei Begrabnissen sollten nicht mehr die Greuel vom Fegefeuer und bergleichen gesungen werden, sondern troftliche Lieder von Auferstehung und Bergebung ber Gunben. Eben fo betrachtete auch Erasmus Alberus ben beutschen Rirchengesang; er gurnt ben Rarlftabtern, die fo gar voll Geiftes feien, daß fie feinen beutschen Gesang in ihren Rirchen bulben wollten, welches alles baber tam, bag ihr Gott ein Gott ber Traurigkeit und fauersehender Monch fei, bem fie mit Berachtung ber eblen Gabe Gottes hofirten. So stellte

<sup>18)</sup> In einem Liebe von Blaurer heißt es:

Obgleich miswan die tyrannen
's Gotswort murdint wider bannen,
die predig und die bibel weren,
so magstu dich diss vorrats neren,
und was du gesamlet hast mit truwen
wie ein reins Thierle widertuwen.

<sup>19)</sup> Rambad, über Luther's Berbienfte ac. p. 166. Rote.

<sup>20)</sup> Sener in ber Borrebe zu feiner Cithara Luthori ; biefer in bem beutschen Dichtersaale und in Luther und feinen Beitgenoffen 2c.

sich ber lutherische Kirchengesang in die richtige Mitte zwischen dem bamaligen frivolen der katholischen Kirche, und dem stationären der reformirten, die den Berstand und die Predigt mehr im Auge hatte. Doch hielt dies nicht aus. Es kam im 17. Jahrhunderte eine Zeit, wo man von diesem frohlichen Gesange wieder ganz zu einem finsteren rückkehrte, der eine Menge Symptome der alten katholischen, geistelichen Poesse trägt.

Da auch bas Bufallige und Unbebachte, mas Luther je that, als ein Beispiel und Mufter wirkte, so mar es naturlich, daß bie erfte Energie und Burbe feines Liebes nicht lange anhalten konnte. Die Art und Beise, wie er aus eigner Lage und aus bem Beburfnisse ber Zeit Lieber sang, ober Pfalmen accommobirte, befolgten nur feine nachsten Freunde und Nacheiferer; balb wurden bie Pfalmen nicht mehr bearbeitet, fondern überfett, bald ohne Bahl überfett und professionsmäßig hingereimt. Daß er auch bas Baterunser, Die zehn Gebote und ben Glauben in Reime brachte, gab nachher jedem durftigen Ropfe ben Muth, fich an Bibelftellen, an Evangelien und Spifteln zu versuchen. Daß er lateinische Hymnen übertrug, war für ben Augenblick vortrefflich, spater aber bahnte es ben sinnbilbernben Poeten ben Beg zu manchen Kirchenvatern und ihren Borstellungen jurud, die Luther nicht gebilligt haben murbe. Im Unfang fiehen um Buther junachst herum nur folche Manner, bie, wie er felbft 21), nur einzelne Lieder fangen, angeregt von besonderem Trieb oder befoulter Gelegenheit. Ihre Lieber find baher am wenigsten allgemein; bie beffimmten Unlaffe geben ihnen Lebendigkeit, und ich mare weit entfernt, mit Berber ju bebauern, bag unter Luther's Liedern einige individuelle und zeitgemäße sich sinden, unter die ja auch "Eine feste Burg" gehört. Golde perfonliche Lieber maren bie von Johann Friedrich von Sachsen und bem Landarafen von heffen in ihren Ge-

<sup>21)</sup> Das Buchlein "Ettich chriftlich Liber , Lobgesang und Psalm, bem rainen Wort Gottes gemeß u. s. w." Wittenberg 1524. enthält 8 Lieber, worunter 4 von Luther. Diese Sammlung ift aber nicht von Luther selbst veranstaltet, wovon Rieberer und Rambach übereinstimmend überzeugt sind. Es ist dies das sogenannte erste Dlearische Gesangbüchlein, weil es Olearius 1717 unter dem Titel Jubilirende Lieber freude wies der hat drucken lassen. 1525 erschien dann unter Luther's Antheil das Gesangbuch, bessen Lieber von dem Capellmeister Walther vierstimmig gesetzt sind, bessen erste Ausgade aber noch nicht wieder gefunden ist.

fangenschaften gemachten, und sie find gewiß mit die schönsten, wenn fie auch freilich nicht zum firchlichen Gebrauche waren, ben man zum Magstab für die Auswahl in Sammlungen, aber nicht für die Beurtheilung bes Werthes ber Lieber machen barf. Bei biefer Gelegenheit bemerke ich sogleich, daß was von bergleichen einzelnen Liebern im Besondern, im Allgemeinen gleichfalls gilt. Die alten Lieder bes 16. und 17. Jahrhunderts in ihrem ganzen Umfange find schon barum innerlicher und beffer, als bie neuern, weil fie Belegenheitslieder find, infofern fie in Zeiten allgemeiner Noth gemacht wurden. Das Mufterbuch bes chriftlichen Gefanges mar bem Sanger David in ben Tagen bes Sammers vom heiligen Geiste eingegeben, und so wie Luthern einzelne Pfalmen erft in analogen Stimmungen gang aufgingen, fo verstanden auch jene Beiten, wo ber Protestantismus eine Schule ber Trubsal burchmachen mußte, biese Poesie ber Ermuthigung, ber Furcht und hoffnung, bes Troftes und ber Trauer, viel beffer als bie spateren. Die Evangelischen jur Beit bes Interims und im breißig= jahrigen Kriege waren in einer ahnlichen Bedrangniß, wie die erften Chriften, und baber waren ihre Lieber meiftentheils Rinder ber Roth. Eine lange Reihe von Lieberbichtern ließe fich nennen, bie in David's Lage fich fanben, als fie bichteten. Burfard Balbis schrieb seinen beutschen Psalter zum Theil in schwerem Gefängniß und bem Rachen bes Tobes, wie er fagt, ba er fast brittehalb Jahre verhaftet und mit Tortur gequalt war, und bebicirte ihn seinen beiben Brubern, Die eine gefährliche, über 200 Meilen weite Reise zu seiner Befreiung gemacht. Lobmaffer übersette seine Psalmen in Pestzeiten; Spangenberg die seinigen in "seinem Elende, und weil ihm das liebe Kreuz in seinen schweren Verfolgungen (als Flacianer) ben heiligen Psalter nicht allein recht gefalben und wohlschmedend, sondern auch ganz und gar zu eigen gemacht, fo baff er feine eigne Noth, Elend und Anliegen nicht eigentlicher hatte beschreiben, noch mit artigern und beffern Borten vor Gott klageweise bringen, noch mas feine Bitte und Begehr formlicher anzeigen konnen, als er es bereits von David gethan fand." Trautichel fagte geradezu, Pfalmen zu verfteben und zu machen, verlangt ein Davidisches, geangstetes, in Nothen gepregtes Berg, und fragte: wer will boch wiffen, mas in bem Pfalmen fei, bas Bette bie gange Nacht fcwemmen und bergleichen, ber nicht mit David felbst in ber Bruhe gelegen? Rrieg, Berfolgung Berbannung find die Quellen so vieler geiftlicher Lieder bes 17. Sahr=

hunderts. Seines Amtes entfett und verwiesen bichtete Gerhard feine Lieber, auf ber Flucht jenes "Ift Gott für mich" und "Befiehl bu beine Bege." Ungabligemale geben bie Borreben solche und abnliche Unlaffe ber Entstehung an. Daber nun, bag bamals nicht Runftfertigfeit und Sandwert, sondern große Beranlaffungen und Gelegenbeiten jum Dichten anregten, kommt es, bag bie meiften einzelnen Lieber ber nachsten Zeitgenoffen Luther's, ber Speratus, Juftus Jonas, Spengler, Nicolaus Decius, Abam Reugner, Paul Cher, Bolfgang Capito, Ambrofius Blaurer u. A. in einem so bestimmten Berbaltniß zu ihrer Zeit gesehen werden. Sie alle breben sich um bas große Werk ihrer Erlofung, bas nun in bem Glauben ber Menschen burch die neue Lehre troftend gefestigt werden follte; sie reden viel von Inade und Berken, besingen die Menschwerdung Christi, scharfen bie Erinnerung an seine Bobltbaten und an die troffliche Berbeissung ein, die er uns gegeben hat, sie verhandeln bas evangelische Thema, das in Reußner's (1471-1503) Symbolum liegt. 22) Dies haben sie auch mit den Liedern von Michael Weiß (+ c. 1540) gemein, der die bussitischen Gesange übersetze und 1531 zu Jungbunzel herausgab, einige Lieber auch felbst machte, die in die lutherischen Gesangbucher vielfach übergingen. Auch fie sind gleichsam mythologischer, weil sie ihre Lehren vielfach an die Erscheinung Chrifti und beffen Personlich= keit anknupfen; sie theilen ben allgemeinen 3weck, ben Ernst zum herrn wieder herzustellen und vom Weltsinn abzurufen. Sie fteben in ber Mitte zwischen ben lateinisch = katholischen Gesängen und ben beutsch-lutherischen, nicht allein, weil sie theilweise aus ben lateinischen übersett, und auch, wo sie ganz original find, an diese erinnern, sonbern auch barum, weil fie noch flets in ber Gesammtheit, allgemein, katholisch reben, ber einzelne Dichter nicht Namens seiner eigenen Erfindung, sondern als Bertreter der Gemeinde darin auftritt, worin die evangelischen Lieber, die auch ihrerseits, wie die ganze Lehre thut, bas Individuum frei geben, ben katholischen entgegen stehen. Ganz richtig charakterifirt baber Rambach biefe altefte Periode bes Kirchenliedes, wenn er fagt: 28) "Im Vergleich mit ben alteren lateinischen Liebern mochte ich feinen Charafter ben bes Subjectiven nennen, bem-

<sup>22)</sup> Bas lebet, bas ftirbt burch Abam's Roth, Was ftirbet, bas lebt burch Chrifti Tod.

<sup>23)</sup> Anthol. I, p. 12.

gemäß die Lehre ober Thatfache, die den Inhalt des Liebes macht, nicht sowohl an sich bargestellt, als vielmehr bas burch sie erregte Befuhl, ber burch bas Nachbenken über fie bewirkte Buftand bes Gemuthes ausgebrudt wird, so daß fie folglich überall in ihrem Berhaltniß jum Menfchen, ju feinem Thun und Leiben, feinen Pflichten und Hoffnungen, als Motiv ber Befferung und Quelle ber Erheiterung hervortritt." Diese Lieder ferner find von größerer Geläufigkeit, als viele andere ber Beit, bankbarer fur bie mufikalische Begleitung, wie benn die bohmischen Bruber ihrer Musik und ihres Eifers fur ben Gefang wegen bekannt waren. Sie verrathen in einem gewissen Rluffe und Gewandtheit der Gedanken, daß auch fie in Zeiten größerer öffent= licher Noth entstanden sind, da sie jum Theil von huß und ben Labo= riten noch herruhren; fie tragen ben Charafter lebendigerer Wirfung und größeren, öffentlichen Ginfluffes an fich. Auch bie Lieber 24) bes Erasmus Alberus (+ 1553) erkennen sich sogleich in einem scharfen Bezuge auf die Zeit ber erften heftigen Unfechtungen, die bas Evange= lium auszustehen hatte. Sie find von Berber an Berth ben lutherischen am nachsten gesetzt worden, und wir stimmen bem bei, obwohl Rambach entgegen ift, und Richter 25) gar fie übereinstimmend mit feinen Namen albern nennt, indem er eine Wigrede Luther's nachahmt und dabei das Wort (alber) modern verfteht und migdeutet. Sie find nicht für die Kirche, aber für die Beit geschrieben; des Berfaffers ganzer zelotischer Gifer gegen bie Interimisten, Abiaphoristen und Gri= kelisten (Agricola's Unhang) erscheint barin, und biefer scharfe Bezug auf die Lage der Dinge macht sie, wie Luther's Lieder, historisch bebeutenber, als wenn fie etwa freier von Sprachharten maren. Es ift mahr, fein Born gegen ben Wiberchrift, feine frobe, ungebulbige Erwartung bes nahen Gerichts ("Ihr lieben Christen freut euch nun") und ber Beit, wo Gott mit bem Erbreich ein Ende machen werbe, bas überbruffig fei, seine Höllenbrande zu tragen, sein ganzes polemisches, fedes Wefen verftogt etwas gegen bas Gewand bes Rirchengefanges, aber eindringlich und kraftig ift's, und manchen Studen (wie bem übersetten magnisicat und dem Psalm "Nun sieh wie fein und lieblich ist") fehlt es selbst nicht an Gewandtheit des Vortrags. Was ferner

<sup>24)</sup> Ich tenne beren eine ziemliche Angahl aus einer vortrefflichen Sammlung geiftlicher Pfalmen. Nurnb. 1607.

<sup>25)</sup> In bem biogr. Lericon alter und neuer geiftlicher Lieberbichter.

ben Geschmack ber Heutigen beleibigen konnte, sind die haufigen Ansklange an bas weltliche Bolkslied, seine Ausdrucke und Weisen. Wer aber die damalige Zeit kennt, dem sind diese eher lieb als anstößig.

Dies führt uns auf eine andere Gattung von Liebern bes 16. Jahrhunderts, die biefer bisher ermahnten entgegen fteht. Diefe namlich gingen von Gelehrten und Theologen aus, und find, bis auf bie Alberischen, auch gang fur ben liturgischen Gebrauch berechnet und zugerichtet. Die Farbe biefer Gefange ift nur aus ben Pfalmen und ben lateinischen Liebern entlehnt. Jene andere Gattung aber zeigt zugleich einen Verband mit bem beutschen Bolkbliebe, und ift theil= weise nur fur's Saus, nicht fur die Rirche geschaffen. Wir werben aber feben, wie wenig Raum bem Bolfsthumlichen gleich hier mehr gelaffen wurde, und wie bas ganze Gewicht mehr auf ber Seite jener bobern Gattung rubt. Ich halte bies fur einen großen Schaben. Es lagt fich benten, daß bei langerem Bestande bes weltlichen Bolfeliedes fich ein eigener 3weig folder mehr profan klingender Sauslieder von bem eigentlichen Kirchengefang hatte ausscheiben konnen, woburch sowohl die Hausandacht ungezwungener, als die Rirchenandacht feierlicher geworben mare, mahrend jett ber gange Stod unserer Hymnen ju popular ift, um feierlich : firchlich ju fein, zu feierlich, um ohne 3wang und Anstrengung auf die Privatfrommigkeit zu wirken. Solche fcblichtere, minder inbrunftige Lieber, wie fie in biefer Beit noch gefunden werben, verschwinden spater gang; auch jest find eigentlich nur fourweife bie Gigenthumlichkeiten bes profanen Liebes eingegangen. Es ift vorhin ermahnt worden, daß eine Menge Parobieen von Bolksliebern erschienen; unzähligemal begegnet man ben Unfängen bekannter weltlicher Stude. Man hatte ben geiftlichen Jupiter, ben geiftlichen Kelbinger, ben geiftlichen Buchsbaum und bergleichen. Es gab ganze Sammlungen, wo man nicht allein bie weltlichen Melobien ober bie Liederanfange blos behielt, fondern auch den großern Theil des profanen Tertes. 26) Hierüber horten wir Fischart eifern, und bie Opposition bagegen mar allgemein bis lange ins 17. Jahrhundert. Der Pfalmuberseter Gundelwein beklagt es, bag man so viele geiftliche

<sup>26)</sup> Gaffenhamer, Reuter- und Berglieblein, chriftl. moraliter und fittlich verändert durch herm. heinrich Knauften. Fr. 1571. Dann Rye chriftlike Gesenge unde Lebe up allerley arbt Melodien ber besten olben bubeschen Leber borch herm. Bespasium, Prediger tho Stade. 1572. S. Kinderling in Bragur 5, 2.

## 30 Rudtritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelehrten.

Terte auch wohl über Buhlerliedermelobien aus bes Balentin Sausmann u. A. Cantionibus bichte, die in ber Rirche gefungen wurben, wo benn manches Beltkind oft ben weltlichen Tert, ber ihm beffer bekannt ift, wenigstens im Bergen mit einfinge und fich unterm Schein ber Andacht weidlich erluftige. Dennoch trifft man so viele Reminiscenzen: ein Beweis, wie schwer immer ber Sieg biefes machtigen geiftlichen Gegners über bas profane Lied warb. Anfange wie: ,, Ach hitf mich Leib und fehnlich Rlag," ,, Gin Fraulein gart," 3th hab mein Sach Gott heimgestellt,",,Ach Gott wem soll ichs klagen,",,D Welt ich muß bich laffen,",, Berglich thut mich verlangen" (geiftl. von Chr. Rnoll), "Berglich thut mich erfreuen" (geiftl. von Joh. Walther) und bergleichen ftogen fo oft in ben Gesangbuchern ber ersten Zeit auf; einzelne sogar mehrfach. Der Anfang von Selneckers 23. Pfalm 27) kehrt in einem Reihenlied von Joh. Halbmeyer wieder, fast die ganze erste Strophe in einem anonymen Abendreihen. Ueberhaupt entlehnen auch die geiftlichen Lieber unter einander fo frei ganze Berfe und Strophen, wie bas Bolkslied that; fo kehren aus Ringwaldt's Lied : .. Es ift gewißlich an ber Zeit," fast bie ganzen zwei ersten Strophen in einem andern anonymen Stude wieber, und im 17. Sahrhunderte find die Lieber von David von Schweinig ein weitlaufiges Beispiel von diefer Licenz. Bon bem beliebten Liebe: "Ich ftund an einem Morgen," liegt mir außer ben brei geiftlichen Beranderungen bei Rambach noch eine von Zeremias Homberger auf einem fliegenben Blatte von jener meisterfangerlichen Art vor, bie noch oft im Rirchenliebe wiederkehrt. 28) Wer nur jene drei bei Rambach lieft, erkennt ohne Muhe ben Charafter biefes volksthumlichen Liebes und seinen Unterschied von bem strengliturgischen. Alles ist da weltlicher und bildlicher; ba hort ber Dichter wohl noch bas Gesprach eines Christen mit Gott: ber Christ klagt barüber, bag er nothwendig Plage bulben muffe und Kreuz, Gott weift ihn lachend zurecht, und er schreit Mord über bie Bestätigung, daß man sich's um's Gute muffe fauer werben

<sup>27)</sup> Der Maye, ber Maye, bringt uns ber Blumlein vil, ich trag ein freys Gemuthe, mein herz ift frisch und still. Christus ber wahre Gottes Son u. s. w.

<sup>28)</sup> So findet sich noch in einem Liebe von Abam von Fulba eine Reimübersladung, die wieder an Beheim zurückerinnert: Ach hilf mich leyd und sehnlich klag von tag zu tag Solt sich Trewlich mein hert Mit schmert Besagen Rlagen Der verlornen zeit u. s. w.

laffen, und ba ihm Gott zulett ben Rucken kehrt, schließt er weinend, es fei boch kein Rinberspiel, bem Herrn im Rreuze auszuhalten. Bur Rirche past bas freilich so wenig, wie ber Ton, in bem Nicolaus Bermann bie Geschichte vom Lazarus erzählt: -- es war einmal ein reicher Mann, mit Sammt und Seibe angethan -, ober wie ein Abendmablolied mit bem Anfang: - Ich weiß mir ein Blumlein bubich und fein, bas thut mir wohlgefallen; - allein es pagt gur Lecture und jum Saus; biefe findlich naiven Gebichte fprechen viel inniger zum Gemuth, find viel lebendiger und anschaulicher, und beschäftigen uns zuthunlicher und traulicher, als viele ber pompofen theologischen Lieder thun konnten. Das Bilderreiche und Weltliche biefer Lieber verführte allerdings spater auf die Abwege ber sinnbilbernben Poeten, bies mare aber mohl zu vermeiben gemesen, menn man biefen Zon bestimmter ausgebilbet batte. Go aber findet fich fein Dichter, bei bem er nur eigentlich herrschend mare, nur spielt er bei einigen häufiger burch.

Ber ben Unterschied bieser burgerlich schlichten Lieder von ben liturgifch = theologischen will kennen lernen, bem wurde ich empfehlen, neben ben Sammlungen von Luther's Liebern und abnlichen Gefangbuchern eine Sammlung von bem Augsburger Burger Apfelfelber von 1601 29) (2te Ausg. 1616) zu burchblattern, ober neben die oben genannten Dichter ben Nicolaus hermann zu halten. Bieles halt fich auch hier an ben allgemeinen von Luther angegebenen Ton. Doch ift in jener Sammlung fogleich auffallend, wie in den hier aufammengetragenen Liebern meift Salbung und Schmuck fehlt, wie fie schlicht, prunklos, einfach, hell und beutlich und burchaus praktisch sind. Es find vorzugsweise Tisch=, Morgen= und Abendgebete, anspruchlos und ohne andere Burbe, als die ehrlich fromme Gefinnung und die Raberung bes Ausbrucks an bie Bibel mittheilen kann. Golden volks= mäßigen Berfen, Strophen und Liebern, wie ich fie eben anbeutete, begegnet man barin, und bem naiven, popularen, glaubig = einfal= tigen Tone, überall; er verschmaht bie Pfalmen und giebt bafur lauter fo angewandte Stude, fromme Lieber beim Trunt, fur bie Tagsgeschäfte und Zeiten, fur Banbersleute, Schwangere, Nothleibenbe, Sterbende; und folch ein Sterbelied klingt bann wohl abnlich einem

<sup>29)</sup> Chriftliches Sanbbuchlein burch Soh. Philipps Apfelfelbern, Burgern gu Augeburg.

profanen Abschiedeliede; folch ein Klagelied ift dann eine Unterredung bes Dichters mit seiner Seele, ber er es an ben Aeuglein absieht, wie großes Ungemach fie leide. Obwohl viele bekannte Terte von Luther, Beiß, Capito u. A. aufgenommen find, so find boch sehr viele unbekannt und anonym; hie und ba erscheint am Schlusse ber, ber bies Lieblein erbacht, fo wie fich auch Nicolaus Hermann (ahnlich wie Bans Sache) wohl in seinen Liebern am Ausgang nennt. Bas macht uns ein Lied, wie bas von Gellert fo fehr gepriefene - Herzlich lieb hab ich dich o herr — von Martin Schelling in Nurnberg (1532 bis 1608) so werth, als eben berfelbe ungefalbte, kindliche Ton, felbst bie kindlichen Spielereien, wie fie fich ebenfalls bei Bermann finden? Bas bas Lieb von Joh. Pappus aus Strasburg (1549-1610) -Ich hab mein Sach Gott heimgestellt —, als wieder das Untheologi= sche, Menschliche, Bolksthumliche? 30) und ferner bas - Balet will ich dir sagen — von den berühmten Valerius Herberger aus Fraustadt (1562-1627) in Pestnoth gemacht, bas so popular mit Gott verkehrt, wo am Ende der Dichter Chrift bittet, er folle die Seele in bas schone Bunbelein berer binden, die im himmel grunen, so wolle er ihn ewig ruhmen, daß fein Berg treu fei. Welch eine treffliche Unlage ist in dem Liede - D'Ewigkeit, o Ewigkeit - im Bunderhorn! Aber was macht es fo schon, als weil es nicht fo streng geistlich ift, weil man gespannt wird, wohinaus es will, weil es erft am Ende die geiftliche Anwendung kurz und voll Wirkung macht, weil es die Phantasie wedt, ehe es das Herz anregt, weil es voll volksthumlicher Bilber ist 31), weil es sich etwas von bem biblischen Ton zur Selbstständigkeit entfernt? Diese Manier nun ift bei bem ehrlichen Cantor von Joachimsthal Nicolaus hermann (+ 1561), am herrschendsten, bei bem Bolksmann bie Bolksform 32). Er war befreundet mit Mathefius

<sup>30)</sup> hier find Stellen wie: "fur ben Tob tein Kraut gewachsen ift; ber bittre Tob frift alle Menschenftinb; und eine Strophe:

Beut find wir frifch, gefund und ftart, morgen tobt und liegen im Sarg, heut blühn wir wie eine Rose roth, balb frank und tobt, ift allenthalben Mah und Roth.

<sup>31)</sup> Alle biese einzelne Stücke und Anbere von Paul Rober u. Josua Stegmann, bie hierher gehörten, tann man in Rambach's Anthol. finden.

<sup>32)</sup> Genftliche Lieber, Leips. 1586. Dlearius muß aber Recht haben, wenn er berichtet (f. Beetl's hymnopoeographia I, p. 414), ber erfte Theil

und Cber; ber lettere fagt, daß ihm Mathefius bei feinen Liebern geholfen habe, was fich vielleicht nur barauf bezieht, bag er ihren Stoff aus beffen Predigten (wie 3. B. ein Reinig ben Stoff feiner Lieber aus Sabermanns Gebeten) 33) hernahm, benn in ben Siftorien von ber Sundfluth berichtet Mathefius selbst in ber Borrebe, Die er bazu schrieb, bag viele seiner Reben von hermann fein rund und artig mit guten beutschen Worten nach Art bes alten (biblischen) Meiftergesanges gestellt worden seien. Es kann sich aber auch auf wirkliche Sulfe bei bem Reimaeschaft beziehen, weil einzelne Lieder von Mathefius eriffiren, die (wie das heilige Wiegenlied — D Jesu liebes Herrle mein —) bie findliche Manier Hermanns abnlich, ober vielmehr arger und bis jum icherg = und possenhaften an sich tragen. Sermann widmet seine Gefange ben Kindern 34), die Alten und Gelehrten bedurfen fie nicht, faat er. Er halt fich an die Saus = und Rirchenlieder, die Rirchengefange will er, wie er ausbrudlich fagt, ben Gelehrten und Geiftreichen befehlen. Es icheint, ihn verbroß ber Belehrten Banterei und Bebeiß 35), das auch in die Liederliteratur einging: benn schon im 16. Sabrhundert wurden einzelne Lieder (wie z. B. ein abnlich volksmäßig lautendes von Bisstadt - Run horet zu ihr Chriftenleut -) als irrig verdammt. Er zog fich baber in seine Schule zurud, in ber er mit Begeifterung wirkte, und er wirft in feiner Borrebe zu eben jenen Siftos. rien einen erfreulichen Blid auf bas Glud ber bamaligen Jugend und ben Buftand ber Joachimsthaler Schule, einen erschreckenben auf bie versunkenen Schulen ber Borzeit. Und wenn ihm neben seiner Jugend noch etwas am Bergen liegt, fo find es feine Bergleute in feiner Baterstadt. Beil biefe so oft Trofts bedurfen vor andern, dieweil fie eine fo

3

fei fcon 1559 herausgekommen, ba fie alter find als bie "Sonntages evangelia, Wittenb. 1562." und bie "hiftorien von ber Sünbflut" 2c. Wittenb. 1563.

<sup>33)</sup> Saustirchen Cantoren v. Pafchafius Reinigius (1586).

<sup>34)</sup> Am Schluffe ber Evangelien:
Ihr allerliebsten Kinbertein, bas Gesangbüchtein soll ewer sein,
es ift fein alber und fein schlecht, brum ift es für euch Kinber recht.
Alt und gelarte Leut bedürffens nicht, und bie zuvor sind wohl bericht.

<sup>35)</sup> In einem Liebe vom jüngsten Tage heißt es: Auch alle tunft nest bettel gehn, wiewol im höchsten grad sie stehn, bie wohlseil sie verechtig macht, Gots wort man spott, verhönt und lacht. ber Gelerten zank und args gebeiß, macht bas ber gemeine Mann nicht weiß, wo sey bie reine rechte lehr, ir vil suchen nur rhum und ehr.

## 34 Rücktritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelehrten.

ungewisse und unbeständige Nahrung haben, bergleichen man in allen fonftigen Sandtierungen faum finde, heute Bifchof und morgen Bader, jest reich balb arm, alfo baß fie ichlechts bem herrn Gott muffen in bie Bande feben und auf feine Gute warten, fo hat er ihnen gur Erbauung auf ihre Bergreihen Melobien gemacht und Abenbreihen, wie er voll herzlicher Sorgfalt feiner Jugend anpassende Gefange bichtete und componirte 36). Er vermeibet alfo burchweg ben heiligen Rothurn, rebet plan und einfach in Dag und Gebanken, gibt uns herzliche Tifch= gebete, von benen Rambach ein - Alle die Augen warten auf bich -, ober — Bescheer uns herr bas taglich Brot — nothwendig hatte mittheilen muffen 37), falls er ben Cantor richtig charafterifiren wollte, ben man bei ihm burchaus nicht kennen lernt. Jest finden wir ein Brautlieb, bann ein Begrabniflieb, alle gleich kindlich und herzig, bann eine Predigt Jesu an die Kinder, ober einen Weibnachtsgesang, ober ein Gefprach zweier chriftlicher Jungfraulein 38); bann bochft naive treuberzige Morgen = und Abendsegen, beren Seitenftucke von gang abnlicher Art wir heute noch sprechen boren, und die alle aus jener Beit noch herrühren muffen. Sehr trodene Reimereien von hochft geringem Werthe find bagegen feine erft im Alter geschriebenen Sonntagsevangelien und die hiftorien von der Sundfluth, Joseph, Mofe, Helia u. A.

38) Bur Probe ben Anfang:

Wil Niemand singen, so wil singen ich. Der König aller Ehren frept umb mich. Denn in der Tauff hat er mich ihm vertramt, Auff daß ich sey seine allerliebste braut. Was hat er benn zum Malfchaß geben dir? Ein güldnes Fingerlein mit eim Saphir. Was bedeut am Fingerlein der Saphir? Es ist der heilig Geift, ben schenkt er mir 2c.

<sup>36)</sup> hermann und Mathesius schreibt es ber volkssinnigen Weise in seinen curiössen Gebanken von beutschen Bersen zu (II, 33.) daß die Bergsänger in Joachimsthal selbst ihre Lieder in das Geschick gebracht: "Denn daß die also genannte Bergmusic auch bei Fürsten und herren einige Äftim erlangt hat, das kommt nicht etwa daher, daß die Sänger seltsam ausziehen, und eine simple Manier im Singen haben, sondern weil sie Alles in so kurzen und nachdenklichen Reimen vorzubringen wissen. Es thue mir jemand den Gefallen und blättere die also genannten Bergreihen durch, er wird sehen, daß ich in meinem judicio nicht betrogen bin."

<sup>37)</sup> Auch besonders : "Hört ihr lieben Kindelein, spricht bas herget Zesulein" 2c.

Daß biese größere Unnaherung jum Beltlichen und Sinnlichen unendlich viel schwerer war, als das Unhangen an den biblischen Pfalmton in jenen liturgischen Liebern, lagt fich benten. Diefe lettere Sattung hat fich baher auch viel langer in wirklicher Burbe erhalten, wahrend man auf hermanns Bege fehr bald nach ben verschiebenften Richtungen abwich. Er felbst ichon unterschied nicht bas Ginfaltige feiner Gelegenheitslieder von dem Berthlofen und Unbedeutenden fei= ner gereimten Evangelien. In biefer schalen, meifterfangerlichen Reimerei von Bibelftellen, Die fich auf feine Beife zum Gefange schickten, war ihm schon Michael Beiß und wenn man will, selbst Luther voraegangen; ein Aberlin hatte ichon 1541 bie ganze Bibel in brei Gefange, gekunstelte Afrofticha, gebracht. Diefe Beispiele murben außerorbentlich oft nachgeahmt. So schrieb ein Samuel Bebel in Schweidnit, ber auch ein bramatisches Spiel von ber Belagerung von Bethulia gemacht hat, 1571 Sonntagsevangelien 39) für Kinder, für Sausvater und Sausgebrauch. Und fo wie hermann felbst von einer Schulmeisterin in Joachimsthal zu seinen Evangelien war aufgefordert worben, so regte er wieder bamit eine Schulmeisterin Magbalena Heymair an, 1579 Sonntagsepisteln 40) ju reimen, Mues ohne allen Werth. Bartholomaus Ringwaldt aus Frankfurt a. D. (1530 -Ende b. 16. Jahrh.) gehort hierher 41). Er ift gang offenbar von Bermann angeregt, fingt in beffen Tonen, affectirt beffen kindliche Raivetat, und fleht in einer Art Mitte zwischen ihm und Alberus. Gine neue Periode mit ihm zu beginnen, war nicht weislich von Rambach, ber auch felbst keinen Grund bazu weiß, als bie Menge feiner Lieber, mas freilich auch kein Grund ift. Er hat das Bolksmäßige bes Bermann und Aehnlicher, bas Beitgemäße bes Alberus, Beibes aber um eine große Stufe rober und harter, wie er fich auch in feinen übrigen nicht geiftlichen Poefien ausweift. Er ift zwar Theologe, er schreibt auch ausbrudlich, um ju beweisen, bag nicht alle Pfarrherrn ber Dorfer (er stand in Langfelb in ber Neumark) blos bes Kruges und Aderbaues warten, jugleich um ju zeigen, wie er feinen Bauern bie

<sup>39)</sup> Die Sonntagsevangelien zc. burd Sam. Bebelum. Gorlig 1571.

<sup>40)</sup> Sonntagl. Epifteln, Rurnberg 1579.

<sup>41)</sup> hier reben wir von scinen geistlichen Sachen blos, bem christl. Spiegel, ben Troftliebern in Sterbensläuften, ben Evangelien, die zuerst 1581 später 1646 noch einmal erschienen sind. Wir haben eine Lebensbeschreibung Rings walbt's von Wippel. Berlin 1751.

Evangelien auslegt, und was seine Meinungen in ftreitigen Artikeln 2. B. vom freien Willen, von der Rechtfertigung ber Gegenwart bes Leibs und Bluts seien. Aber er schreibt boch bergleichen auch im Digmuth über eine ,, haberhaftige Beit, die er wunscht bei reiner Einfalt au erhalten." Er furchtet fich auch nicht vor Derbheiten, die fonft bie theologischen Lieberdichter vermeiben; er erzählt biblische Geschichten wie Hermann in einem naiven Lone, als ob Niemand was bavon wiffe; fingt Lieber bei Gelegenheit von Sochzeiten und Taufen, fur Rinder und Solbaten; er fagt gelegentlich felbft, daß er zuweilen scherzen muffe, und so fragt er wohl Gott, warum er fein Angesicht fo mit Plundern bebeden wolle, und ihn als ein Dann mit schredlichen Gebarben anlaufen, er solle boch bie Rebelkappe abnehmen u. f. w. Dergleichen Stellen fteben übrigens nebft andern volksthumlichen Erinnerungen mitten unter bitter ernsthaften Liebern, wo er streng und heftig eifert, gleich Alberus gegen ben romischen Antidrift und ben Turken, wo benn Mes voll Anspielungen auf bie Beit wird. Seine eignen Lieber zeichnen fich vor feinen Evangelien, Die 1581 zuerft berauskamen, nicht aus. hier haben wir die alten Otfriebischen Evangelienharmonien, nur nicht ganz so roh wie bei ben Deiftersangern, wieder, gang so mit Beifugung eines Morale ober Bermahnung, eines Gebetes, ber Deutung einer Figur bes alten Teffaments, ober mit Ginschiebung eines ausführenden Bugs in die Erzählung bes Evangelientertes. Solche Evangelien hat ferner Eucharius Cyring 42) 1589 gereimt, bem wir, wie auch Ringwaldten, noch fonft begegnen werden. Neben Ringwaldt ift Ludwig Helmbold (1532 -1598), der hauptfachlich in Muhlhausen lebte, der gesegnetste Liederpoet dieser Zeit. Für seine lateinischen Oben, die ich nicht kenne, bat er von Max II. die Dichterkrone erhalten, für seine deutschen batte er ben Staubbesen verdient. Er hat über hundert Hochzeitlieber aus biblischen Sprüchen und Historien, etwa sechzig Fest- und Schullieder und zwei Bande Evangelien 48) geschrieben, in beren 2tem Theile auch Pfalmen und felbstftanbige Lieber find. 1609 kamen auch bie Melodien auf 30 geistliche Lieder vom ihm von Joachim von Brud

<sup>42)</sup> Sommertheil ber Evangelien, gesangsweise. 1589. u. a. m. f. Begel anal. hymn. I, 2. p. 58. sq.

<sup>43)</sup> Diese erschienen erft nach seinem Tobe : Schone geistliche Lieber über alle Evangelia zc. Erfurt 1615.

heraus, aus welchen bie gewöhnlich mitgetheilten Proben Belmbolbischer Lieber genommen find. In allen gleitet man in die tieffte Profa hinunter 44); man reicht fich hier wieber mit bem, was die Deifter= fanger arges hinfubelten, bie Band, finbet im Gefang bie Stellen ber Bibel mit Capitelzahl und Berfaffer citirt u. bgl. Diefe Evangelienbichtung bauert ins 17. Jahrhundert hinein, wo man auf bergleichen von Albert Lubers 1627 trifft 45), was wohl noch tiefer als Ring. walbt fteht, von Joh. Staffel 1645 46), einem vertriebenen evangelifchen Prediger, zu bem bamals noch nicht einmal etwas von ber neuen Profodie des Opig gedrungen war. Much felbst in ben Sonntags - und Festevangelien von Johann heermann (von 1636) findet man wohl etwas lyrischere Haltung, einen fernen Anklang an ben Lon ber Romanze, bennoch heben auch sie nicht über bie Langeweile hinmeg. Dagegen gibt es noch unzählige andere Sachen, Die sich bochft burftig, wenn nicht an Evangelien, fo an andere Bibelftellen anlehnen. Evangelien herrschen noch vor in den geiftlichen Liedern bes Seb. Ambrofius (+ vor 1600); Die 114 geiftreichen Lieder von Cyriacus Spangenberg, im Unhang seines Psalters (1582) find aus einzelnen lieberartigen Stellen ber Patriarchen, Altvater, Propheten und Apostel gereimt, und abnlich bie Gebete, Danksagungen, Lobgefange und Rlagelieber heiliger Leute im alten und neuen Teftamente, von Abraham Gensel (1619). Ein Paftor Schimmler in Gottingen reimte 1621 ben Inhalt bes Ratechismus, wo schon allerhand Finfteres, ein Bornspiegel und Erempel ber größten Strafen Gottes u. bal. hereintritt. Ein Chriftophorus Schwanmann machte 1635 geistliche Epigramme auf die Sonntagsevangelien, ein Paftor Bothe in Gerbau 1649 Tetraftichen auf alle einzelnen Rapitel ber Evangelien und Epistel, in benen er fich bewogen findet, über die einzelnen Borte die Berszahlen zu schreiben, in benen sie zu lesen find, und er

wiber's unruhig 3wingelthumb :c.

<sup>44)</sup> Her heißt es z. B. in einem Liebe:

,,D Deutschland banke Gott bem herrn,
sprich laß uns nimmermehr verlieren
das Augspurgisch Bekenntniß klar,
erhalt uns herr von Jahr zu Jahr
wiber ben Antichrist zu Rom,

<sup>45)</sup> Psalmodia evangelica. Bolfenb. 1627.

<sup>46)</sup> Sonntags = und Reftevangelia. Regensb. 1645.

38 Rücktritt ber Dichtung aus bem Volke unter bie Gelehrten.

meint sein elendes Beug bamit zu entschuldigen, daß es lauter Borte ber Bibel enthielt!!

Wenn nun auf biefer Seite Hermann's Manier ins tiefste Berfinten verleitete, fo führte es auf ber entgegengesetten zu bem fonderbarften Ueberfteigen. Der Gebrauch weltlicher Bilber, Die gange fpielende und leichte Manier mar so verführerisch; bas Bilbliche konnte finnbilbernd, bas Rindliche konnte kindisch werben. Wirklich werben wir im 17. Jahrhundert diese zwei hauptzweige des Rirchenlieds wieberfinden; bas liturgische bauert fort in ber alten Beise und halt in ben Konigsberger Dichtern bie mufikalische Natur fest; bas weltlicher klingende entfernt fich ftets mehr, wie schon jest, von ber Dufik, macht mehr poetischen Unspruch und wird ftets ungeistlicher, indem es übergeistig und phantasievoller wirb. Die kindliche Urt führte stracks zu ben Tanbeleien bes Spee und ber katholisirenden Manier vieler protestantischer Dichter. Ber ben Busammenhang biefer eben besprodenen weltlichen Lieber mit Diesen spatern verfliegenen unwahrscheinlich findet, ben Bufammenhang zwischen Nicolaus hermann und Spee, bem wollen wir zwischen beiben eine Brude bauen. Es gibt Sonnund Festtagsgefange, Ratechismuslieber, Nothgebete von einem Thomas Hartmann 47) (1604), zum Theil blos gesammelt, worin auf ber einen Seite Rinberlieber in hermann's Urt find, allein ichon unleid= lich überlaben, lappisch tanbelnd und versuglicht, gang ohne ben schlichten Sinn bes Nicolaus; auf ber andern erscheinen schon jene allegorischen Deutungen bes Bogels Phonix auf Christus u. bgl. In ben Liebern bes Chr. Donauer (1607) ferner ift bas wunderlichste Gemisch; bas schon vollkommen auf bie Eigenheiten ber Pegnitschule vorbereitet, aber auch jum Theil noch gang in bie alte Beit bes Bermann gurudleitet. Da find Wiegenlieber gang in beffen tanbelnber Art; bie Bolksprosobie auffallender als sonft, uneblere Bilber werben nicht vermieden. Dann aber fieht man feine kunftlerische, weltlichere Neigung schon in ber Borliebe fur die Pfalmen des Lobwasser, bem er im Unfang feines 23. Pfalmes offenbar ein Compliment macht 48); er hat italienische Sachen gelesen und greift in die Maße der Villanellen

<sup>47)</sup> Der fleine Chriftenschilb 2c. Thomas Bartmann (1604).

<sup>48)</sup> Mein hit ift ber herr; Richts wird mir gebrechen, Mich, mich weibet er Auf ben Auen grün Führet mich anhin Ju Labwassers Bachen.

über. Es ift bier ein Bug nach finnlichen und faglichen Gegenftanben und Gleichnissen, nur ohne Gabe; ein Weg ift eingeschlagen nach ber Runftpoesie ber spatern Dichter bes 17. Jahrhunderts, aber verfruht. Roch ift er hierzu zu befangen in ber meistersangerlichen Art ber Bolkspoesie, und mas ift bie Kolge? Er fallt mehr in die alte frauenlobische Manier zurud, die ja ebenso aus der gelehrten Poesie der Gnomifer zu ber Bolksbichtung überleitet, wie wir hier aus biefer wieder in eine ganz abnliche gnomische Periode übergeführt werben 49). Wer etwas aus jener Regenbogenschen Zeit im Gedachtniß hat, vergleiche bie unten mitgetheilten Berfe aus Donauer's Gebet bes Siskia, ob nicht baffelbe robe Pathos barin wiederkehrt. Ja er reimt ichon Einzelnes aus bem hoben Liebe, geht auf die Borftellungen von ber Brautschaft ber Rirche mit Chrift, von ber inbrunftigen Seelenliebe zu Gott ein, bie wir in jener Beit fanden, und im 17. Jahrhundert weiterhin wieberfinden werden. Und wem die Bergleichung mit Frauenlob zu weit zurudgreift, ber lefe feine Spithalamien, Spitaphien, Spicabien, feine ethischen Gnomen und Priameln, und er wird an Rosenplut's Probucte erinnert werben. Hier ift Mes so gebrungen und dunkel, wie feine Lieder sonst hell find, Alles allegorisch, und zwischen die schwulftigften schleichen fich bann bie profaischsten und gemeinsten Ausbrucke ein. - Ich erinnere ferner an bie Geschichten, die von bem burch ben Berfaffer Philipp Nicolai aus Balbek (1556 — 1608) und ben Componiften David Scheibemann berühmten Liede - Wie schon leuchtet ber Morgenstern - erzählt werben. Auch in biesem Liebe treffen wir auf bie fruhern und spatern Runfteleien : es ift ein Onomastikon auf bes Verfassers Schuler Graf Wilhelm Ernst zu Walbek; auch hier auf bie uns von fruher ber bekannten und gleich nachher weitlaufig bei Spee wiederkehrenden Bilber ber Sehnsucht ber glaubigen Seele nach dem Gemahl Chriffus, mit all ben verzuckten Benennungen und

<sup>49)</sup> Mein Zeit bahin von mir ist aufgeraumet, wie thut ber hirt seim hüttlein ungesaumet, reiß ab, wie Weber's Fedmlein umbgebaumet; Er sengt mich bürr und macht mit mir ein Ende, ben Tag vor hohem Abend ich vollende, was ich auch gulfft, herr, weigerung mir sende. Er aber wie ein Löw' brach mein Gebeine, ich wünselt wie ein Kranch und schwälblein Kleine, gurrt wie ein Taub, weil mich schmercht Qual und Peine 2c.

vertieften Anschauungen, bei einer inbrunftigen und gesteigerten Anbacht. Dies Lieb ift auch ber Beit nach bas erfte, wo man entschiebner biefe weltlichen Gleichniffe findet: aber es ward auch aufgenommen, bag man wohl fah, für bas protestantische Bolf war bergleichen nicht. Man parobirte bas Lied vielfach, man fang es auf allen hochzeiten, bie Leute meinten, fagt Avenarius, baf ihnen in biefem Liebe gezeigt werde, wie fie als Cheleute fich einander fleischlich lieben und begegnen follten; und Tenzel fagte lobend bavon, bie lufternen Beltkinder fogar ließen, wenn fie es borten, Gebanten und Blide auf einanber fliegen und faugten aus biefer ichonen Blume ihr Gift wie bie Spinnen. Bier fieht man, wie an einem Symbol, bag fich bie Doefie gleichsam nach ben gelehrten Rennern hinziehen mußte, ba ihre kleinften Freiheiten im Bolt fein Berftandnig mehr fanden. Manner wie biefer Nicolai wandten fich aber auch in ihrer Sinnesart von bem Bolte ab. Sie verliegen bie Beiterkeit Luther's und wußten nicht bem Unglud zu begegnen. In Leibenszeiten hatte fich Nicolai von ber Belt mit seinen Gebanken weggewendet 50), hatte Augustin's Tractatlein burchforscht, barin er bie hoben Gebeimniffe wie Ruflein aufbig und bie wundersußeften Kerne herauslangte; Ezechiel und Daniel und Die Offenbarung, aus der er den Untergang der Belt auf 1670 prophe= zeilte, maren seine Lieblingslecture; er war ein intoleranter, harter Berfolger ber Reformirten, baraus erklart man fich ben Zon feiner wenigen Lieber leicht. Wie er in die Frage vom ewigen Leben, so vertiefte fich Martin Bohme (aus ber Laufit 1557 - 1621) fein ganges Leben hindurch in die Passion, um sie sich und andern tief ins Berg zu pragen, machte 150 Prebigten barüber (spectaculum passionis) und brachte bas Mark biefer Predigten wieder in 150 Reimgebete, die aus jenem Predigtwerke besonders abgebruckt wurden 51), und überdies schrieb er die bekannteren 300 Reimgebetlein 12). Auch hier ist die angestrengtere Frommigkeit, ber finsterere Sinn, ber auf Christi Tobesfzenen mit Borliebe verweilt, fich am Blutschweiß bes Erlofers troftet und erbaut, auf Gottes Born weift, zur Bufe mahnt, ben geiftlichen Sahnenschrei erhebt. Diesem Geifte, so wie all ben verschiedenen Richtungen, auf die wir bisher andeutend hinlenkten, werden wir in und nach Opigens Beit wieder begegnen.

<sup>50)</sup> Borrebe zu feinem Freubenspiegel bes ewigen Lebens. Fr. 1599.

<sup>51)</sup> Bergifmeinnicht ze. Martini Bobemi. Jena 1671.

<sup>52)</sup> Centuriae tres precat. rythm. Lauban 1606 — 1614.

Neben biefen Sattungen machten fich nun noch gang befonbers bie beutschen Uebersetzungen ber Psalmen breit, wie auch bie lateinis schen ber Coban Beg, Paul Eber u. A. viele Aufmunterung gefunden batten. Gie beurkunden ben Mangel an felbstiftanbigen Liebern im Unfange ber Berbreitung ber evangelischen Lehre eben so fehr, als bie Borliebe fur bas Tert = und Erbauungsbuch bes königlichen Sangers. Die Urfache biefer Borliebe ift aus bem bisher Borgetragenen von felbst flar, ich gebe also sogleich zu ben einzelnen Erscheinungen über, unter benen nur einige von eigentlicher Bichtigkeit fur uns finb. Buerft machen wir auch hier die Bemerkung, bag im Anfange besonbers einzelne Pfalmen, und biefe jebesmal nach subjectiver Bahl, und barum immer beffer gelungen überseht wurden, als wo man ben gangen Pfalter reimte. Buther murbe wohl nicht auf ben Gebanten gekommen fein, fo mechanisch bie ganze Menge ber alten homnen zu übertragen; nicht viele von biefen Gesammtübersetern haben mohl etwas geliefert, wie Abam Reußner's Pfalm "In bich hab ich gehoffet herr," ober wie einige Stude von Kischart, bie ich an einem andern Orte noch erwähnen will. So find auch bie von Leo Jud von ber gebrungenen Art ber lutherischen Bearbeitungen, und alle diese erlauben fich auch weit mehr Freiheiten als bir eigentlichen Ueberfeber. Gelnecker's Pfalmen find geringer, wie fich auch feine fonstigen Lieber nicht auszeichnen, bagegen barf man unter biefen Erftlingen einige von Wolfgang Mofel nennen 53); weniger schon aus benen von Ludwig Deler, Mathaus Grenter, Bogler und Dachftein. Der erfte gange Pfalter, ber mir bekannt ift, ift ber von Johann Clauf (1540), in beffen Borrebe es zwar heißt, es feien ichon verschiedene deutsche Pfalterlein vorhanden 54), und ichon geklagt wird, wie fich nun jeder Dichtens annehme, ba boch mehr bazu gehore, als wie man fagt

<sup>53)</sup> Beiläufig wollte ich hier anmerken, daß Mösel's Lied: "Der herr ist mein getreuer hirt," gewöhnlich als nur im Anfangsvers verschieden von dem "Mein hirt ist Gott der herre mein," angeführt wird. Beides sind aber verschiedene Bearbeitungen desselben 23. Psalms, beide von Mösel. Sie sind nicht allein bei Schott, sondern auch in andern Gesangbüchern unter Mösel's Namen zu sinden. So wird auch das erste dieser Lieder sälschlich oft dem Cornelius Becker zugeschrieben, blos weil sein 23. Psalm mit demsselben Verse anfängt.

<sup>54)</sup> Bon Jacob Dachfer, einem Geiftlichen ju Augsburg, war ber "gange Pfalster Davibs" zwei Jahre vorher, 1538, überfest worben.

Kraushaare. Die Uebersetzung ift in Reimpaaren, nicht uneben von Sprache, allein gerabe nicht hervortretenb. Es folgen ber Zeit nach bie Uebertragungen von Sans Gamersfelber (Nurnb. 1542) und von Burfard Baldis (Fr. 1553). Gegen bie spatern Uebersetzer gehalten haben Beibe fehr wenig Handwerksmäßiges noch; Beibe kann ich nicht gering anschlagen, wie Rambach thut, ber überhaupt an biesen Psalmubersetzungen nicht hatte vorbei gehen mussen. Sie find unter fich ganz verschieben. Gamersfelber ift schlicht und einfach, hat alle seine Pfalmen auf Eine Melobie gerichtet und halt fich genau an ben lutherischen Tert, aus bem er fur seine ganze Sprache schone Frucht gezogen hat. Wer unter seinen Pfalmen ben 12. lieft und nicht weiß, bağ er von Luther geborgt ift, wird nicht anftogen babei: es ift einerlei Ton und Art. Balbis' Maße und Sprache ist kunstreicher und steuert schon auf die Art der Lobwasserschen Pfalmen bin; obgleich auch er sich möglichst an ben Tert halt, so fügt er boch mehr paraphrafirend zu, wozu ihn schon seine mannichfaltigen Beisen und Reime zwingen. Gamerefelber fallt in seinem glatten Wege nie aus ber biblischen Burbe. Balbis überset mit einer gewissen Tiefe bes innern Berftandniffes fo gewandt, wie boch Wenige seiner Zeit so schwierige Beremaße murben behandelt haben. Es fehlt diefen Ueberfetungen ungefahr so viel Barme und Empfindung, als ben Driginalliedern die glattere Form und Sprache biefer Uebersetzungen; und wieder wurde Balbis, menschlich wie er fuhlt, und aus seiner lebendigen Veranlasfung heraus, in Gefangnig und Noth, seine Empfindungen lebhafter ausgesprochen haben, wenn er fich an Gamersfelber's einfache Form hatte halten wollen. In dieser schlichten Gestalt bleibt die hohe Ginfalt ber Pfalmen fichtbarer, in Balbis' freierer Behandlung trifft man auf manche kleine Wendung, ben Inhalt anwendbar auf bie Beit gu machen. Beibe werben in einzelnen Studen gelegentlich wohl übertroffen. Gamerefelber im 29. Pfalm reicht nicht an Fischart, ber hier gerade Stoff hat für seine Sprachgewalt, dagegen ift sein 42. besser als Fischart's, Magdeburg's, Lobwasser's u. Und. Bearbeitungen. Wieber ift bagegen Walbis burch seine Zeitgemäßheit beffer im 48 (,, Groß ift ber Herr und hochberuhmt"), einer Urt Seitenftud gu " Eine feste Burg "55). Mehr benutt und verbreitet als biese beiden

<sup>55)</sup> Diefer Pfalm wird anderswo übrigens bem Fischart zugeschrieben, und es ift glaublich genug, bag er von ihm ift. Das Entlehnen und Borgen ift all:

Pfalter war der von Johann Magdeburg, Prediger an der Katharinenkirche in Samburg, ber 1565 mit einer Borrebe von Beschusius beraustam. Dies lag mohl baran, bag bie von Gamerefelber ber Melobie nach zu einformig, die von Waldis zu schwierig waren, um viel gebraucht zu werben. So hat auch Schott ihn in ber oben erwahnten Sammlung zum Fundamente genommen. In ben siebziger Sabren erschien neben Sunderenter (1574) und Paul Schebe (1572) (ber nur 50 Pfalmen übersette), Lobmaffer, ber uns besonders wichtig ift. Niemand hat in biefer Beit größere Wirfung mit feinen Liebern gemacht, und Niemand argere theologische Unfechtungen auszusteben gehabt. Lobmaffer (+ 1585) ftand in Konigsberg, welches feit ihm und Johann Gramann (Polyander) ein hauptfit ber geiftlichen Liebermufe blieb, und gab feinen Pfalter (Leipzig) 1573 heraus, obgleich die Debication schon 1565 geschrieben ift. Er hatte schon Jahre vorher bie Pfalmen, wie fie in franzosischer Sprache ausgingen, ins Deutsche überfett, jeboch nicht jum Drucke bestimmt. hier haben wir neben Fischart's Gargantua bie erfte Aufmerksamkeit auf bie frangbfische Literatur, die balb febr bedeutend merben follte. Mit diefem gereiften und gelehrten Sofpoeten, ber ju Gefchent und Dienstbezeugung ichon bich= tet, sympathisiren baber auch bie Dpit und Aehnliche mehr, als mit irgend einem ber Unbern biefer Zeiten, und wir haben auch ihn als benjenigen anzugeben, bei bem in biefem 3weige bas gelehrte Element anfängt vorzutreten. Seine Pfalmen find nämlich nicht nach bem lutherischen Terte, sondern mit Sulfe eines Frangofen Jacob Gaurier nach jenen frangofischen übertragen, Die jum Theil ber leichtfertige Profelyt Clemens Marot, ber am frangbfifchen Sofe ben Marren spielte, zum Theil Theodor Beza überset hatten. Naturlich tam baburch Lobwasser in jenen eifrigen Zeiten in ben Geruch eines Reformirten; man fagte ibm balb nach, baß er calvinische Gloffen habe einfließen laffen. Die Theologen trugen ihre orthodoren Ausstellungen auf die Uebersetzungen an fich über; ber Professor Feller in Leipzig epigrammatisirte: Ein andrer lob Baffer, ich lobe ben Bein; und Paul Schebe (Meliffus) urtheilte, bag Lobmaffer in einzelnen Gefagen bie Berfe verberbe, die Melodie entstelle, die Casuren vernachläffige, und es sei überhaupt Bieles darin sehr mafferig. Hiergegen ereifert

gemein Sitte. Bare bies nun wirklich fo, fo hatte Fifchart ichon vor 1552 gefchrieben.

fich nun Dpig in ber Borrebe ju feiner Pfalmuberfepung beftig, und charakterifirt babei bie Schedischen Psalmen selbst ganz gut. "Bas Meliffus" fagt er 56),, Lobwaffern etwa wegen ber Reime und sonft für Mangel zumißt (bavon bie Beit barum Urfach war, weil bamals bie jebige Manier poetisch zu schreiben und ben Ton von Splaben in Acht zu nehmen unbekannt gewesen), dieselben hat er, Meliffus, in seinen 50 Pfalmen nicht allein nicht vermeiden können, sondern auch noch dazu oftmals darin solche Sprüchwörter, solche feltsame Urt, zu reben, gebrungene Reime und mas bergleichen ift, mehr gebraucht, daß fein Churfurst Pfalzgraf Friedrich III., auf deffen Befehl er fie geschrieben, und beffen Rirchenrath bie übrigen vollenbs zu fertigen auf ihn schwerlich gebrungen haben." Ueberhaupt giebt Dpit zu verstehen, daß er die theologischen Aussehungen an Lobwasser nicht theile, und er bemerkt ausbrucklich, baß trot aller Polemik biefer Pfalter theilweise in evangelische Kirchen einging, was sonst gewöhlich geleugnet wird, was aber auch sonstige preisende Urtheile von Geiftlichen glaublich machen, so wie auch in der Borrebe zu Schumler's geistlichen Liebern 57) bezeugt wird, daß sie auf lutherischen Schulen gesungen wurben. Sie sind auch zu oft mit Zusaben und ohne Zusabe abgedruckt und entlehnt worden, als daß bies nicht ber Fall fein mußte, und besonders fanden die Melodien fast allgemeinen Beifall, die von Claude Goudimel und Louis Bourgois mahrscheinlich mehr von weltlichen Liebern übertragen und vierstimmig gefett, als felbstständig componirt find. Diese Melodien muffen Lobwasser in Deutschland um so mehr fortgeholfen haben, als seine Arbeit nicht eben leicht eingeht. Da er seine Berse der Musik wegen genau in die Lange der schwierigen franabsischen Verse zwingen mußte, so benkt man sich leicht, daß Deutlich: keit und Planheit litten, daß alles fabrikmäßiger aussieht und muhfelig mit Schweiß gefertigt, wie er auch felbst fagt, bag er anfangs nicht an Beröffentlichung gebacht, spater aus Luft, endlich aus Uebung fortgearbeitet habe. 3ch will ben Pfalter von Cyriacus Spangenberg (Fr. 1582) übergeben, ber fich in seiner hartern Uebersehung nicht allein an bas Wort Luther's fo genau als moglich zu halten, sonbern auch alles jum Berftanbniß Schwierige nach Anleitung ber Summas rien und Gloffen Luther's jugleich mit fein richtig ju erklaren fuchte;

<sup>56)</sup> Opp. ed. Triller IV. p. 410.

<sup>57)</sup> Etliche Pfalmen und Lieber ac. burch Berthol. Schumlerum. Gerborn 1603.

eben so gehe ich vor so untergeordneten Arbeiten wie die ber Franciscus Algermann (Samb. 1604, aber ichon 1593 vollenbet), von Fr. Gunbelmein (Magbeb. 1615), David Lang (Samb. 1610, .in bankelfangerischen Jamben), Umbrofius Metger (Nurnb. 1630) u. A. vorbei. Much die Gegenarbeiten der Katholiken durfen wir ignoriren, weil sie in Poefie und Mufik keine lebenbige Unterlage mehr haben, bis in Spee's Zeiten, in ben Bermirrungen und Unterbrudungen bes 30jahrigen Rrieges auch die protestantischen Dichter sich etwas ben katholifchen Borftellungen wieber naberten. Michael Bebe entwarf mit ben Mufitern Beint und Sofmann 1537 ein katholisches Gesangbuch und neben ihm übersetten Wibel und Alurheim lateinische Oben ins Deutsche, Johann Leisentrit, Dombechant in Budiffin (+ 1586), gab geiftliche Lieder und Pfalmen 1567 und ein katholisches Gefangbuch beraus, Rutger Ebingius und Caspar Ulenberg festen, ber lettere einen gangen Pfalter (1582 - 1630 in 3 Auflagen erschienen), ben giftigen Liebern ber Sectirer entgegen, und eben fo Elias Born, Erzpriefter in Biegenhals im Bisthum Breslau, 1626. Bu Spee's Beit gab es auch ein Pfalterlein ber Jefuiten, an bem biefer felbft vielleicht Untheil hat. Wenn ich biefes ausnehme, weil ichs nicht kenne, fo wird Niemand ben Ausspruch über bie übrigen genannten Sachen partheilsch finden, baß sie im Durchschnitt nur ben schlechtesten Producten ber protestantischen Rirche zur Seite zu seben find. Wohl muffen wir bagegen noch ben Singpfalter von Cornelius Becker in Leipzig (1602) ermahnen, ben 1627 ber Capellmeifter S. Schutz vierstimmig componirte; nicht allein, weil man fich fehr oft auf ihn bezieht und ihn benutt, sonbern auch weil er die Opposition gegen die Lobwasserschen Psalmen vertritt. Polycarp Leifer begleitet bas Bert mit einer Borrebe, in ber er fagt, es lufte ben Deutschen eben ftets nach fremben Dingen, mas auch biefer Lobwasser, bessen gute Meinung er übrigens nicht verkennt, mit feinen fremden, für weltlüfternde Ohren lieblich klingenden Melobien beweise. Mit seinen Reimen sei es magig Ding, so viel fie auch gepriesen wurben, ba fie meift gezwungen, unverftanblich und mehr nach franzofischer als nach beutscher Urt zu reimen gemacht seien. Luther's freudiger und muthiger Beift (und bies ift fehr richtig) fei barin nicht ju finden, noch die Ginfalt ber lutherischen Melobien. Beder felbft erklart fich bann gegen die Ginführung ber Lobwafferschen Pfalmen in ben evangelischen Kirchen einiger Frankreich benachbarter Orte und überhaupt gegen ben Preis biefer frangofischen Lieber, Die Biele für

brangte, und an bie Stelle bes Sprichworts bas Epigramm, an bie Stelle ber Kabel bie ftets wigiger und factenlofer werbenbe Anetbote fette. Bebarf es eines weiteren außerlichen aber feineswegs gleich= gultigen Grundes fur die fleißige Bearbeitung ber Fabel in biefer Beit, fo mar es fur biefes biblifch = evangelische Geschlecht von Bedeutung, baß biefe Gattung, wie bas geiftliche Lieb, sich in ber Bibel vorfand, baß Chriftus felbst in Gleichniffen und Parabeln rebete, die man wie fo viele andre verwandte Zweige, wie Schwank und Anekbote, nicht von ber Fabel unterschied. Sierzu tam, daß Luther fich fur Dieselbe intereffirt hatte, und ba, wie wir ichon bemerkten, tein Bort und Wink von ihm unverloren war, so trat also auch sogleich nach feinem Tobe biefe Dichtungsart nach seinem Beispiel hervor. Bahrend feines Aufenthalts in Coburg 1530 unter bem Reichstag von Augeburg beschäftigte er sich damit, den beutschen Aesop zu "segen," wie er die lateinischen Kirchenlieder gefegt hatte, benn ihn argerte die Ginmischung des Unzuchtigen und Schwankartigen in dieser Gattung, in ber er nachst ber Bibel bie feinste Beltweisheit fand. Er wisse, sagt er, außer ber heiligen Schrift nicht viele Bucher, Die bem Aesop überlegen sein sollten, so man Rut, Kunft und Beisheit und nicht hochbedachtig Geschrei wollte ansehen. Luther selbst ließ fein Kabelwerk trot Melanchthon's Bureben liegen, fein Beispiel aber wirkte beson: bers lebhaft auf Mathesius, ber Fabeln in seine Predigten einflocht, ber in einer feiner Predigten weitläufig Luther's Borliebe bafur erwies, was spaterhin Schupp fehr gut biente, seine etwas fastenmäßigen Predigten, die wie seine Schriften alle von der Anekbotensucht des 17. Sahrhunderts angesteckt find, zu vertheidigen. Mathesius fand die Fabel ebenso bibelmäßig als volksmäßig. Jenes bewies er nicht allein mit der bekannten Fabel bes Jotham, sondern er vermuthete sogar, daß Affaph einerlei Person mit Aesop sei. Bas das Bolksthumliche anlangt, so fagte er in jener erwähnten Predigt, die Deutschen liebten fich in ihren Reben auf Fabeln zu beziehen; "fie brauchten viele Sprichwörter und Fabeln von wenig Worten, die aber viel Nachdenkens geben, lange haften und kleben, im Bergen poltern und rumpeln, als wenn man einem einen Floh ins Dhr fest." Bon ben wenigen Fabeln, die Luther gemacht und Mathefius in seine Predigten eingestreut hatte, sammelte Nathan Chytraus 61) spat im 16. Jahrhund.

<sup>61)</sup> Frantf. 1591.

achtzebn, und fugte andre felbft überfette bis auf eine Centurie zu, ein Bert, an bem man fich nicht, felbft nicht an ben Studen von Buther, febr erbauen wird. Gleichzeitige Meifterfanger, wie Balentin Boigt in Magdeburg, beschäftigten fich mit ber Rabel; Die feinigen aber find nicht gebruckt. Ich will auch die bes hans Sachs nur noch einmal nebenher ermahnen, ba fie in seine spateren Sahre und fo wenig wie feine Dramen unter fein ausgezeichnetstes gehoren. Er faßt bie Gattung, wie auch Balbis und Alberus, noch gang in bem in ber neuern Beit hergebrachten Sinne, wie fie bei Stricker erschien, und noch bei Gellert wieder erscheint; er mischt Parabel, Allegorie und Erzählung barunter. Die Moral liegt bei ihm meift in ber fehr ausgeführten und oft weitlaufig bialogifirten Erzählung ba; eigen ift ihm ber Befdluß, ben er wie feinen Schwanten und Dramen fo auch ber Fabel gibt, und worin er nicht aus ber handlung eine Moral, fondern den thierischen Charafter in gewissen Classen und Naturen der Menschen nachweist.

Gegen die Kabeln von Burfard Balbis und Erasmus Alberus find uns bie Sans Sachfischen historisch besonders barum weniger wichtig, weil fie nicht ben Ginfluß ber Zeit und ben Busammenhang damit fo an fich tragen wie biefe. Auch in biefem 3weige schreiten wir namlich von bem Bolksafop zu einem gelehrten über, und fo volksthumlich ber Zweig felbst, fo volksthumlich gesinnt die beiben Manner find, bie wir hier furz betrachten wollen, fo werben wir boch feben, wie ganz allmablig bas gelehrte Element fich ftets mehr geltend macht und von Sans Sachs zu Balbis, von biefem zu Alberus, von biefem zu Rollenhagen fteigt. Bielleicht liefe fich biefe Grabation fogar in ber perfonlichen Stellung ber Manner nachweisen, wenn man genaueres von Burfard Balbis (thatig zwiften 1524-54) wußte, ben wir bereits als Beranberer bes Theuerbanks und als Pfalmisten fennen gelernt haben. Diefer Mann nennt fich Caplan ber Landgrafin Margarete von heffen und ift überall als ein Gelehrter zu erkennen; man weiß, daß er in Mendorf an der Werra geboren ift, daß er aus bem Monchstande in die lutherische Rirche übertrat, daß er schon 1552 in Abterobe mar und bort 1555 als Pfarrer ftarb. Aus gablreichen Stellen seiner gabeln sollte man aber schließen, er fei fruber Raufmann gewesen. Seine ungemein ausgebreiteten Reisen konnte er in jeder Eigenschaft gemacht haben; er war in Italien, Spanien, Portugal, Holland, in Riga und Lubed, scheint in Preugen, Hannover 30 Rücktritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelehrten.

und Schlesien wohlbekannt, und war in weitentlegenen ganden, wie wir oben horten, lange gefangen. Auffallend ift jedoch, daß er ererzählt, wie er von Lubed nach Riga, einen Beg, ben er oft jurud: gelegt, mit feiner Baare gewollt batte 62), wie er bann im Raufhaus zu Worms erscheint (IV, 28), wie er in Neuenburg in Thuringen bekannt ift, von welcher Stadt er anmertt, fie fei wegen bes Bufluffes von Kaufleuten berühmt, wie er nach Umfterbam gerabe jur Jahrmarktzeit tommt, (IV, 50), von anbern Stadten immer gem erwähnt, daß fie reiche Raufleute batten, wie er 1536 in Mainz gerabe wieder zur Beit der Frankfurter Meffe ift, wenn jeder Raufmann aus weiten ganden dahin zieht (IV, 65) u. d. m. Gelegentlich boren wir bann (IV, 17), bag er 1524 mit anbern vor bem Carbinal Campeggio gestanden habe, als man von ber Reformation handelte, und hiernach schien es, als ob er Strasburger Burger und Abgeordneter gewesen ware. Denn die Strasburger hatten bamals eine Gefandtichaft in Rurnberg, und unterhandelten mit Campeggius wegen gewiffer Prieftereben, und gerade um biefen Punkt brebt fich bie Ergablung, bei welcher Balbis diese Notiz gibt. Im Uebrigen erscheint er überall als ein Gelehrter, er kannte eine große Anzahl alter und neuer lateinischer Schriftsteller, nennt ben Euripides, und es scheint, bag er zugefieht, daß ihm bie beutsche Sprache schwer ankommt zu schreiben 62), obgleich man merkt, daß er an ihren Gebrauch mehr gewöhnt war, als 3. B. Brant. Er liebt aber nicht allein seinen Horag, sondern kennt auch die beutsche Literatur, nennt den Freibant (II, 11), und kennt ben Renner offenbar, obgleich er ihn nicht nennt; er erwahnt bie arafte Bolfeliteratur, ben Gulenspiegel und Marcolph, ohne feinbselige Stimmung bagegen, und wenn er in seiner gangen Denkart und Manier Bolksmann scheint, so fieht er babei ein, was auch Sans Sachs febr wohl fühlte, bag bie Beit gekommen war, wo bie Belt ohne Be-

<sup>62)</sup> Chopus gang new gemacht, burch Burcarbum Balbis. 1548. IV. 13. beißt es:

Einstmals ba ich zu Lubed war, gebacht nach Riga mit meiner mahr, zur leewerts auff eim Schiff zu fahren, auff bas ich möcht bamit ersparen, zu landt ben langen bofen weg, ber mich of ft gemacht hat faul unb treg zc.

<sup>63)</sup> II. 31, fagt er von ber bekannten Fabel vom Podagra und ber Spinne: Weil sie nun ift bermaffen gestellt, baf fie mir in latein gefällt, wie wol fie es nit that gar gern, hat bennoch tubich mußt reben lern,

lehrte nicht bestehen konnte 64), wo die Schreibfeber Raiserin geworden war. In feinem gangen Befen tuchtig, stellt fich Balbis zu ben Burbigften ber Zeit; Sebaftian Brant wird keinen seelenverwandteren Mann in feiner Nahe haben, und wer weiß, ob fie fich nicht perfonlich bekannt maren, beren Schriften so sehr einerlei Sinnes und Tones find. Bas bie gange Beit Baderes und Gefundes barbietet, finbet fich bei ihm, die gange burch praktische Erfahrung ermittelte Beisheit, burch große und bittere Lebensschicksale gereifte Charafterftarke und Sicherheit, die wir so mannigfach in diefer Zeit treffen; die gange Deutschheit ber Natur trot ber Kenntnig von Alterthum und Frembe. Die Summe biefer feiner praktischen Lebensweisheit, Die er am Schluffe felbst zieht, geht, wie bei Sans Cache, babin, bag er bie Belt unter ber Tyrannei bes Gigennutes fieht. Bare biefer vertrieben, fo wurben alle Sadersachen geschlichtet, aller Bucher und Praktik weggeraumt, alles Unglud abgeschaumt werben, so murbe Frommheit und Einfalt wieder tehren. Die Unfalle und Gefahrben, die nun alle Dinge verberben, murben die Belt nicht so verheeren, wenn wir diesen Gigennut verbannten, ber unfer Aller Feind, aber von Allen geliebt ift, ben bie Welt groß zieht, obgleich er fie aussaugt. Wie jeder ber ernften und ftrengen Charaftere biefer Beit wendet er fich von ber Welt überhaupt weg, und wunscht, daß Gott ihr bald ein Ende machen moge. Aber darum isolirt er sich nicht wie die Mostifer von der Welt, sondern belehrt fie in feiner heitern humoristischen Beise, so lange sie und Er Athem bat. Sie von bem Eigennute wegzulenken predigt er ihr, wie Brant, die Armuth, bas Maas und die Bescheihenheit; kehrt flets ben übermuthigen Reichen, ben Tyrannen, ben Aussaugern bie Stirne gu, und bat ftets feinen Troft fur ben Durftigen bereit : bag Er nichts zu verlieren habe, daß oft ber Baum Gefahr leide wo bas Rohr nicht, bas Pferd, wo ber Efel frei ausgeht, bag oft ein kleiner Stein einen großen Bagen umfturze, bag ber Blig zumeift in hober Berge Baupter schlage. Er fagt es felbft, baß seine Fabeln vielfach

<sup>64) 111. 92.</sup> 

Und muß, wie etlich bavon schreiben, die schreibseber tenferin bleiben, und mag die welt, wie man sieht heut, nit bestehen on gelerte leut, man stell sich auch wie man sich stell; ober bring zu wegen was man wöll, so tan es doch die leng nit wern, der gelerten kan man nit entbern. Drum sol sie solches nit gerewen, ob sie ein weil in armut tewen, so werbens doch zulest ergest und nach gebur zu ehrn gesest.

ben ,, Armen zu Gute gemacht und zu Trofte gebeutet find; " und er hat es leicht, fie zu troften, ba er bei Armuth ruhfameres Leben findet und größere Freiheit, ein Begriff, fur den erft diefe Beit Liebe und Worte findet. Sier kehrt Balbis zu einer Eigenthumlichkeit ber Bonerschen Fabel zurud, an die man überhaupt bei ihm fehr häufig wird erinnert werden, sowohl was den Vortrag überhaupt angeht (ber bei ihm in ben eigentlichen Schwanken nicht ben besten Sans Sachsischen gleichkommt, in ber Fabel aber gemeffener ift), als auch namentlich in bem deutlichen Durchscheinen so wie in der Saufung des Sprichworts in feiner Moral, bie bagegen im Gebrauch evangelischer Spruche guweilen wieder etwas besonderes hat. Jene Eigenthumlichkeit des Boner finde ich namlich wieder in bem Ueberspielen ber Ruganwendung aus ber eigentlich moralischen in die politische Sphare. Daber benn hat er es fo oft mit ben Tyrannen ju thun, ben großen herren, ben Stabt: regimenten, ber Zwiespaltigkeit in ben Stabten, bem Baterlandefinn, bem Berrath, bem Sklavenhandel u. bgl.; und in der gabel von ber Eule und ben andern Bogeln (II, 27) führt er bie gange Staatshaushaltung und Aemtervertheilung ber Thiere ein. Bon ba an werden wir burch Alberus zu Rollenhagen ganz naturlich übergeleitet, ber von ber Fabel gar keine andere Lehre mehr zieht als politische; und von ihm aus verliert fich die Rabel und macht ber Anekbote Plat, die von Moscherosch und allen Moralisten bes 17. Jahrh. hauptsächlich zur Einscharfung politischer Beisheit gebraucht wird, welche nun ihrerseits auch die fittliche überhaupt verdrangt. Wenn Waldis in diesem Punkte zu Boner zurückgreift, so in einem andern zu ber Quelle ber deutschen Thierfage. Bir haben in bem lateinischen Reinardus gleich Anfangs die polemische Benutung der Fabel gegen die Geiftlichkeit gefunden: hier treffen wir diese wieder. Die Fabel ist hier lutherisch und protestantisch. In der Fabel vom Esel in der Lowenhaut erinnert er an bie ungelehrten Doctoren, die mit ärgerlichen Artikeln das Bolk fangen: halt man ihre Lehre an's Licht der Schrift, so ist fie vom Teufel. Die funfzigste Fabel bes 2. Buchs kehrt er gegen die Beiligenverehrung und Gotteslafterung ber Papiften; Die achtzigste gegen ben Geldgeit ber Pfaffen, ben wir Deutschen so wohl erfahren hatten, als fie uns mit bem Banne verirt, mit bem Ablaß Mes an fich gefcharrt, mit ih rer Trugerei und geschunden; und babei preift er Gott, bag wir jest sehend geworden; Er für seine Person habe sich's erwogen und kaufe keinen Ablag um Geld und er fürchte ihren Bann nicht, der auf Gott

fich verlaffe. Er verhalt nirgends feinen Grimm über bas papftliche Gefchwarme, bas uns erfauft, bat in feinem Teufelskoth, daß wir bald ju unferm Schaben ihren Unflat angebetet hatten; er spottet ber Armuth der Franciscaner, deren Prachtkloster in Uffiffi er mit eignen Augen gesehen. Auch auf seiner Reise nach Rom, sagt er, sei er nicht fromm geworden, er hatte Zwiebeln hingetragen und Knoblauch wieder gebracht; er bestätigt aus eigner Erfahrung bas Sprichwort: je naber Rom je bofer Chrift. Er geißelt bas Lafterleben ber Geiftlichen, ihr zuchtiges Leben, mit bem man Schlangen vergiften konne, ihr Saufen, bas man im Sprichwort schilbert: wenn Gott nicht schwimmen fonne, fo hatten ihn die Pfaffen lange in Bein und Bier ertrankt. hatte nicht ber Luther geschrieben, bemerkt er babei, so maren wir ärger geworden als die Beiden. Nicht allein diesen Zon des alten Reinardus finden wir bei Waldis wieder, sondern auch die Quelle felbft. In dem 4. Buche neuer Fabeln treffen wir auf jene Romer= fahrt bes Bolfs, Ruchses und Efels und auf diefelbe Profanirung bes papistischen Wefens und die gelehrte Manier, wie im Reinardus. Die 2. Fabel verspottet das Concil von Mantua von 1537; der Ruchs verkundet mit Berspottung der Decretformeln und Curiensprache dem Sahn ben Friedensschluß, ber auf biefem Concil ausgemacht ward; ganz so wie bort also benutt er die Zeitbegebenheiten und accommodirt ihnen seine Rabel, wie er auch jene erste von der Wallfahrt an bas golbne Jahr (1500) bes Papfte Alexander knupft. In ber britten verspottet er im Wolf, der das Fleischessen in der Noth verschwort, das Gelübbe, und beruft sich babei auf Luther's Autoritat. In der vierten höhnt ein Schwank das Leben der Franciscaner, von denen ihr Stifter und Patron feit 300 Jahren keinen im himmel gefehen bat. Mehrere Stude find aus Reinede Fuchs entlehnt.

Ber unsern Burkard will schähen lernen, muß ihn in seinem Berhaltniß zu der Erneuerung der Fabel im 18. Jahrhund., nach einer Unterbrechung (wenn man die Uebersetzung von Lokmann's Fabeln durch Abam Olearius im 17. Jahrh. ausnimmt), von anderthalb Jahrhunderten, betrachten, wo die vielen Fabel = und Schwankbichter wieder hervortauchten, wo Aesop seit 1705 wiederholt in Prosa und Bersen von Genannten und Ungenannten übersetzt ward, wo Gellert, Gemmingen, Jacharia mit ihm bekannt waren, wo Letzterer Fabeln in Burkard Baldis' Manier schrieb. Wer sich nicht in den Sprachhorisjont des 16. Jahrh. zurückversetzen kann, sondern stets mit seinem

## 34 Rudtritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelehrten.

heute gesprochenen Deutsch sich die Lecture des Hans Sachs und Walbis verkummern muß, der kann, wie das allen jenen spätern Fabelz dichtern geschah, freilich zu keinem unbefangenen Urtheil kommen. Und dennoch vergleiche selbst ein solcher die Originale des Burkard mit Zacharia's Erneuerungen, und er wird diese Verwässerung unglaublich sinden, unleidlich die Plattheit, die an die Stelle der alten Ehrbarkeit getreten ist, die schlechte Wißelei, die die Naivetät vertrieden hat, die Lockerheit, welche den alten sessen ausgeschwämmt hat, die dünkelhaste Schaalheit und Mattheit, die nichts von dem Gesunden, Krästigen, Strengen, Ernsten und dem sprachlich Reisen und humorissisch Gewandten der alten Stücke übrig gelassen. Man muß durchaus den Dünkel dieses Geschlechts im 18. Jahrh. kennen, man muß sich an Gellert's lächerliches Urtheil über den Reinecke Fuchs erinnern, um nur zu begreisen, wie Jemand eine solche Verschlechterung Verbesserung nennen konnte.

An Bortrag, Sprachgelenkigkeit und natürlicher Einfalt kommen die Fabeln des Erasmus Alberus († 1553) denen des Waldis nicht gleich 65). Seine Manier ist mehr burlesk gegen die geordnethumoristische Burkard's, er verhält sich gegen diesen wie Reinardus zum Renaert, oder noch besser: wie die deutschen Gnomiker zu Boner. Wie diese kramt er zu ungelegener Zeit naturhistorische, geographische und allerlei undere Kenntnisse, Ländernamen, Fischnamen u. dgl. in eben der unangenehmen überladenen Weise aus wie jene, und die Fasbeln scheinen oft dieser Nebensachen und Spisoden wegen nur da zu sein. Er darf nur ad vocem von irgend etwas kommen, so schweist er ins Breiteste aus, besinnt sich ad propositum rüczukehren, sällt aber leicht wieder heraus und bleibt wieder ,, im Parergo." Die komische Besonderheit in seinen Benennungen und das Localisiren der Fabeln theilt er ganz mit Reinardus, oder mit Neidhard Fuchs und dergleichen burlesken Stücken Stücken sein zu man sieht sich viel bei ihm auf dem Keld = und

<sup>65)</sup> Das Buch von ber Tugent und Wifheit, nemlich 49 Fabeln ber mehrer Theil auf Ejopo gezogen 2c. burch Alberum. Fr. 1565. Die erfte Ausgabe ift von 1550.

<sup>66)</sup> Bur Probe seiner Darftellung sehe ich ein Stuck aus ber Fabel von ber Stadt = und gandmaus her; Die erstere spricht zur lettern:
Laß uns ein feines Liedlein singen, dann will ich dir noch einen bringen, so hastu denn dren für dir stehn. Bu fingen hub bie Stadtmauß an, den Bengenawer zu latein; noch wollt der gaft nicht frolich sein.

Bogelsberg; ber Sund mit bem Stud Aleisch fabl es in Somburg; ber Bauer, bem feine Gans goldne Gier legt, heißt Tolpelhans; bie Rabel von Maus und Frosch spielt an einer Lache bei Bleichenbach. Dies führt uns also noch naher zu bem Frosch = und Maufefrieg Rol= lenhagen's bin; überall erscheinen hier bie Thiere wie in ben schlechten Branchen bes Renart in menschlichem Habitus. Auch Alberus führt uns allmählig ichon zu ben gelehrten Beranderungen in ber Poefie zu Opihens Zeit über. Schon wird in ihm bas Bestreben nach einem bestimmten Numerus sichtbar und er fangt an, die Bolksausbrücke und Sprachentstellungen zu verachten. Mein Er, wie Balbis und Sifchart, brechen darum nicht, wie Opit, mit dem Bolke. Er steht neben den Brant, Schwarzburg, Morsheim, Schwarzenberg; kennt ben Areidank und Renner, und halt, wie er ausbrucklich fagt, ben Reinecke Kuche fo boch, wie alle Komobien ber Alten, und er nennt beffen Berfaffer einen hochverftandigen weifen Mann; ber habe wohl verstanden, was Aula und Welt heiße. Wir erwarten von felbft, daß auch diefe Alberischen Rabeln ihr Charafteriftisches in ber protestantischen Polemit haben. Er fagt es gerade hin, daß er fie blos gegen die andern Teufelsfabeln ber Stationirer, Die Monchslügen im Papftthum, Die beiligen Legenben seben wolle. Sein Spott ift viel heftiger als ber bes Balbis, ja er ift nur mit bem bitterften ber Zeit zu vergleichen. Unftat, rafilos, von nie geschwächtem Gifer für bas Lutherthum, verachtete er mit Jug und Recht die Lauen und Halben und Partheilosen in einer Beit, wo Eine Seite nothwendig ergriffen werden mußte, und biefen seinen Grundsat bes Partheinehmens spricht er eben bier aufs beftimmtefte aus 67). Sier lagt er benn auch seinem gangen Grimm

Die stadtmauß sang noch ein G'sang, auff bas im wird bie Zeit nicht lang, sie sang, nun wölln wird heben an, zu singen von ein Gumpelmann, sie sang auch von schön Giselein, noch wollt der gast nicht frolich sein. Der seldmauß war noch immer bang, darnach die stadtmauß wieder sang, Bocks Emser lieber damine, man solt euch sagen parcite, sagt mir, von wannen tommt ir her? darnach das lied vom Felbiger, u. s. f.

<sup>67)</sup> Der Leut findt man jegunder vil, die liftig find und ichweigen ftill, und nehmen fich des schnupfens an, wie dieses Flichslein hat gethan, als ob der weg der sicherft sen, daß man sich heng an tein parthen, denn entweder sie bleiben stumm, aber sprechen Mum Mum Mum Mum. Das find die Weisen in der Welt; tein frommer aber von in helt!

Der Bar wird für gerecht ertannt, ber hat weiß weiß, fdwart fdwarg genannt.

vollen Lauf und seine Freimuthigkeit grade in dieser Zeit (1550) ift ja auch aus feinen Ausfällen gegen bas Interim, die niemand brucken wollte, befannt genug. Die Emfer und Cochlaus, die Ablagframer und der Raubadel, des Papftes Narrenwert, die Schwarmer, Sectirer, Wiedertaufer, die Beiligen, die er in langer Reihe einzeln mit den alten heidnischen Gottern vergleicht, kommen bei ihm übel weg. Kabel, wie der Esel Konig wird über die Thiere, benutt er gegen die Schwarmer, die fich von bem Fuchs und feiner Rotte bereden laffen, ber falfchen Berführung bes Rreuzes auf bem Efelrucken zu folgen. Der Esel mit ber Lowenhaut stellt ben Papft vor; so lange er als Lowe gilt, fchreibt er ber Priefterschaft bas Colibat vor und bie Kaften. Die ursprungliche Geschichte Diefes Efels, heißt es, trug fich in Cuma in Jonien zu. 600 Jahre nach Chrift ungefahr, um bie Beit als auch Mahomet, ber orientalische Endchrift erschien, flog ber Esel bort aus und machte burch 900 Sahre alle Menschen zu Narren, bis nach Berlauf dieser Beit (1517) ein Mann tam, ihn bei den Ohren ergriff, Die Lowenhaut verbrannte und ben Efel wieder in feiner eignen Bulle aufbedte. Gang charafteriftisch ift die Fabel von dem Quadfalber = Frosch aus Niederland : hier geht ber Beift ber obscuren Briefe in die Bulgarpoefie ein. Befagter Frosch bietet in Franfreich seine Specereien aus und auf des Fuchses Frage, wo er studirt und promovirt, erzählt er seine Geschichte so : Er habe in Colln ben Albertus Magnus offent= lich lefen hören, den Hispanus, die parvula logicalia u. f. w., daß er in einem halben Jahre feierlich jum Bacffifch fei promovirt worben, und ihm Macht gegeben, dormi securis bei ber Nacht zu lesen u. f. Dann aber fei ber Poet Cafarius gekommen und habe ihn verbrangt. In Mainz machte ihn Sutten fo bange, daß er nicht bleiben konnte; in Trier, wo er sich an ben koftbaren Beilthumern ergonte, vertrieb ihn ber Poetereilehrer Mosellani. In seiner Heimath ward er barauf jum Doctor ber Arznei gepromovirt, ware bann gern in Marburg gewefen, aber ba hatte ber Landgraf bes Papftes Jagdhunde und alle Muncherei abgeschafft und bafur eine musische Universität errichtet; man lehrte da Luther's Lehre, Grer, Hebrer und Poeterei, und ba er von den Distinren (distinctiones papisticae) mehr wollte halten als von St. Paulus, so wiesen sie ihn bei die Saue. In Kraukfurt schalt

ein frommer Mann bie wahrheit foll verleugnen nimmer, ob er wol barumb muß wagen leib und leben, fo wirds im Gott doch wieder geben.

ihn Wilichius einen Schalk und rechten Pfessekorn und Kalberarzt, in Cracau wollte man ihn dringen Poeten zu horen, in Rostock, Grips-wald, Prag, Leipzig regiere Ketzerei und Poeterei, nach Tübingen habe Landgraf Philipp die neue Lehre mit seinem Heere gebracht, in Wien war nicht seines Bleibens, in Erfurt wollte ihm Coban Heß, ein Lieb-ling Alber's, die Poeterei lesen u. s. f.

Nach ber Wirkung, die offenbar ber Reinede Ruchs auf diese polemischen Kabeln gehabt hat, wird uns bie Erscheinung bes Frofch = mausters nicht mehr unvorbereitet tommen, wenn wir namentlich hinzubenken, bag ber Reinede bas einzige Bolfsbuch mar, bas man auch in den bochften Standen, als Erziehungsbuch von Prinzen, las, bas einzige, welches im 17. Jahrh. unter ben Gelehrten felbst eindrang und die Erscheinung eines Laurenberg hervorrief. Was zwischen unsern erwähnten Rabulisten und Rollenbagen liegt, konnen wir ignoriren: die Fabeln von Sartmann Schopper 68), dem lateinischen Ueberseter des Reinecke Ruchs, kenne ich nur aus Proben, die gereimten Cyrillifchen von bem Augsburger Meifterfanger Daniel Holzmann 69) (1571) führen uns gleichsam in die schlechteste Gefellschaft der alten Gnomifer; Mes ift barin vollgepfropft von Beisheitsspruchen und Autoritäten, alle Apostel und Evangelisten und Propheten, Freibank, Petrart und Brant werben geplundert, die Moral der Fabel ift bier wohl acht bis zehnfach, und bazu mit testamentlicher und bogmatischer Lehre, die ber Fabel gang widerspricht, entstellt; bazu die Sprache elend und ungelenk. Der Uebergang ju bem gelehrten Befen aber ift in biefen meisterfangerlichen Reimen bis zur Karrifatur sichtbar.

Der eigentlichen Entstehung bes Froschmäuslers nach ift auch kein so großer Sprung von Waldis und Alberus zu Georg Rollen = hagen (aus Bernau 1542—1609). Dieser namlich hörte schon 1566 in Wittenberg die Borlesungen des Doctor Beit Ortel von Winsheim über homer's Batrachomyomachie. Einige der Zuhörer brachten das Buch ins Lateinische, Französische und Deutsche, und diese beutsche Uebersehung kam Winsheim zu Gesicht, der hierauf Anleitung gab, wie man die Rathschläge von Regimenten und Kriegen nüglich hineinsbringen und also eine formliche deutsche Lection, gleichsam eine Contras

<sup>68)</sup> S. Bragur III. 319.

<sup>69)</sup> Spiegel ber naturt. Weußhait ze. burch Danieln holymann, Burger gu Augfpurg 1,571.

factur ber Zeit baraus machen konnte. Dies nahm fich Rollenhagen ju Herzen; allein feine Arbeit blieb nach Binsheim's Tob (1570) liegen. Seine Freunde aber meinten hernach, ein folches Bert konnte mehr Nuben schaffen, als unser weitberühmter gandsmann Gulenspiegel ober auch folche Schandbucher wie ber Pfaff von Kalenberg, Kaziporus, Rollmagen u. bgl., die auch die vernunftigen Beiden, welche nach bem honeste vivere viel ernftlicher als wir Chriften geeifert, ohne Ungebulb nicht hatten ansehen mogen. hier erkennen wir in biefem Eifer gegen bie Bolksbucher fast schon einen Mann bes 17. Sahrhund., und wirklich leitet er auch mit feinem Berte gang unmittelbar ju Moscherosch über und die Fortsetzer des Philander von Sittemald haben ihn auch gehörig benutt. Er gab nämlich 1595 nach so langem Bebenten, wie er felbst fagt, biefe Arbeit eines findischen Studentenfleißes heraus, in dem Zwede, ben alle Komiter vor ihm und Moscherosch nach ihm haben, ber Welt lachend bie Bahrheit zu fagen, ba fie bie ernste nicht mehr verstehe. Denn so wie die mundlich überlieferten Mahrchen vom frommen verachteten Afchenbrodel und feinen ftolgen spottischen Brudern, vom albernen und faulen Being, vom eifernen Beinrich, von ber alten Neibhardtin ic. bewiesen, bag auch unfere Borfahren geliebt, Gottesfurcht, Fleiß, Ordnung, Geduld und Soffnung in Kabeln zu lehren, so sei auch jett die Zeit wiedergekommen, "baß man des himmlischen Manna überdruffig und nach agyptischen 3wiebeln und Knoblauch luftern wird, und fast keine Predigt hören, keine Postille lefen will, bie nicht aus bem theatro vitae humanae, bem promptuario exemplorum und bergleichen Studwert, mit wunderlichen hiftorien, vifirlichen Fabuln und unerhorten Gleichniffen, wie ein Bettlermantel geflickt ift." In religibsen Dingen nun, wo ber Reinecke Fuchs die Thiersage polemisch, Johann Major im synodus avium (1557) über bie flacianischen Streitigkeiten eine eigne Erfinbung allegorisch brauchte, will er diese Unwendung der komischen Dichtung nicht gestatten, wohl aber in Bezug auf Welthandel. hier liegt ber schönste, historische Fortgang ganz unverdeckt ba! Rollenhagen bereitet ganz auf Moscherosch vor, bei bem wir die politische Dibaktik eben so treffen, wie die religios moralische im Renner und anderen Werken biefer Art. Wie ber Reinede Fuchs, ber auch Rollenhagen's Borbild ift, in bem er bie Schilberung bes politischen Hofregiments und des romischen Papstthums bewundert, (Swift nennt ihn die Offenbarung ober vielmehr bie Apokalppse aller Staatsgebeimniffe), und

bem er ausbrudlich in Meinung und Absicht Tein Bert gleich ftellt, bie Zeit bezeichnet, wo man Moral und Politif anfing ju fcheiben, fo veranlagt er auch biefe Scheibung in jenen Moralwerten, bie wir feit bem Thomafin bisher faft ununterbrochen verfolgten. Bisher mar alle Dibaktik moralisch und religios, jest wird fie mehr weltlich und politisch. Dies zeigt nachher Moscherosch noch bestimmter als jest schon Rollenhagen, als Unbre ichon vor biefem andeuteten. Wie bedeutenb bie morglische Dibaktik ber frubern Beit nun fank, fieht man an jebem Schreiber, ber noch auf bem alten Wege fortgeben wollte. Bie gering erscheint bes murbigen Sans von Schwarzenberg Memorial ber Tugend (1540), bas gleichsam wieder zu den biblischen und hiftori= ichen Figuren gurudkehrt und mehr ins 15. Jahrhundert zu gehoren scheint. Wie rob wird die lautere Wahrheit von Ringwaldt (1585), bie zwar so fehr noch gelesen ward und bamit bie Anhanglichkeit ber Menschen an Die Berke Dieser Art beurkundet, und die übrigens wirklich ein wesentliches Zwischenglied ber Didaktik zwischen Schwarzenberg und Rollenhagen bildet. hier geht man auch innerlich zu ben alten Schredenstheorien gurud, ber gute Langfelber Paftor broht mit dem Prügel ebensowohl, wie mit dem jungften Gericht, das er auf bas Jahr 1684 ausrechnet; er ruft nicht mehr die Vernunft auf, die Lafter ber Belt abzuftellen, sondern die Potentaten und die Magistratsverordnungen. In biefen schleppenden und langweiligen Bergleidungen und Applicationen zwischen bem Leben eines Chriften und eis nes Rriegsmanns ware und nur etwa bas intereffant, bag gelegentlich ein Blick auf die Streitfragen ber Theologen geöffnet wird, und daß auch hier von ben reinen moralischen Doctrinen und Discursen zulett auf bas Staats =, Schul = und Kirchenregiment übergegangen wird, eben bas Thema, bas in bem Froschmauster, wie wir fagten, mit Borliebe behandelt, und trot ber epischen Ginkleidung eigentlich bibaktisch behandelt wird. Wir treffen in bem Froschmausler nicht mehr auf die Beredung ber Tugenden nach einem absoluten Berthe, sondern nach ihrem Bezuge auf die Gesellschaft; wir treffen nicht mehr zufolge feiner oben angegebenen Grunbfabe auf die Polemit gegen bas Papftliche, als nur gelegentlich; wohl aber auf die Berhaltniffe ber geiftlichen Macht zu bem weltlichen Staat. Den Inhalt feines Berfes gibt Rollenhagen felbst im Anfang turz an. Dieweil man jest, lagt er, ber Beisheit Bort weber von Gott noch Menschen bort, so lernt man fie vielleicht von Froschen und Maufen. Gludt's, so ift's

## 60 Rucktritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gi

Sottes Bort; fonft - ift's mohl gemeint und übel gerath erften Buch fagt bie Maus, wie es in ihrem Staate zugehe, in berichtet ber Frosch, mas in seinem Regimente geschieht. friegen Frosch und Maus mit einander und bamit geht bas Ende; und lehrt wie man foll Saus halten, weltliches Regin walten, und was im Kriege rathfam fei. Wer biefes Stud ! mage hierbei, der habe feine Kurzweil wohl angelegt, wer nur g fuche, schliefe mohl eber ein, benn nie fei bes Schreibers Abfid fen, lachen zu machen ohne Unterweisung. Mas nun bas ! und Handelnde in dem Gebichte angeht, fo laffe ich bies lie ift, wie die ganze Unlehnung an die Batrachomyomachie, so u tend, und von bem vielen bidaktischen Detail fo eingeengt u wischt, daß es nur als Rahmen zu betrachten ift; es verschwi wie im Renner die ju Grund gelegte Parabel, wie im Moscher einkleibenben Bisionen. Ebenso ift bas Bert zwar aus ber grie Schule hervorgegangen und burch ein Werk bes Alterthums at aber noch überwiegt hier, wie im Fischart, wo er abnliches ver bas beutsche Element: und bekanntlich ift auch Rollenhagen Fischart einer ber erften, die innerhalb des Gelehrtenftandes beutschen Muttersprache ernstlich annehmen 70). Nicht ber Ton ten Fabel ober Thiersage herrscht also im Froschmauster, sond ber germanischen; er rebet noch nicht wie Opis vom Kothurn teiner, fondern in den nur etwas fliegendern und ausgebildetere fen, die wir bisher überall gewöhnt maren; wir treffen bei ihr bie alte ehrbare Beisheit bes 16. Sahrh. nur auf einem neuer und in einem etwas ansprechenderen Gewande. Nach poetischem! muß man bei ihm so wenig als bei allen Didaktikern fragen

<sup>70)</sup> Die Stelle ift bekannt genug :

Wie der Arst dem herben safft mit honig giebt ein füssen kraft, Pillen mit gold bekleidet fein, die sonst bitter wie Aloe sein, barumb homer auch, der so vil von ernsten Sitten schreiben will, seine Frösch ließ possen fürtragen und mit lachen die Wahrheit sagen. Wenn dieß in unsrer deutschen Sprachen unsre Frösch nicht so zierlich r so bitt ich habt mit ihn gedult, es hat daran die Landart schuld. Der Griech' und auch der romisch Mann, schawt daß er kunstlich redes sein angeborne muttersprach, und hält das für eine große sach: der Deutsch aber lässet vor allen, was frembb ist, sich besser gefallen, lernt fremde Sprachen reden, schreiben, sein Muttersprach muß ve bleiben.

Beitläufigkeit ift peinlich, die burlebke Ausstattung oft nichts weniger als ergoblich, obwohl ungleich. Wenn er bie Naturen ber Thiere, 3. B. die Beise bes Sahns im ersten Buche, tomisch schilbert, ober was er von der Rate, die aus einer buhlerischen Jungfrau verwandelt ift, jur tomischen Erklarung ihrer Eigenheiten fagt, lagt fich an Gewandtheit wohl mit dem Aehnlichen im frangbisschen Reinhard vergleichen; bagegen vergleiche man aber ben einleitenben Bufat zu ber Fabel vom Raben und Rase, ben man ziemlich lappisch finden wird. Das Zusammenschachteln von Kabeln und bas ewige Abschweifen auf alle verwandte Unefdoten, auf Geschichten, Die mit Frosch (Latona) ober Maus (Sanberib) zu thun haben, ermubet allzusehr, und ift zu burchgehend, als daß man einen formellen Werth in dem Gebichte als Sanzen suchen burfte. Wir wollen uns baber an ben Inhalt wenden und auch da nur, um nicht zu breit zu werben, bas zweite Buch hauptsachlich, ben Mittelpunkt bes Gebichtes, ins Auge fassen. Im ersten scheint allgemein die Lehre hervorzutreten, bag Alles feine naturlichen Feinde hat, und daher ruht der Dichter besonders ausführlich auf der Beschichte, wie felbst ber weise Ruchs von ben Betrügern, bie feine Sabsucht benuten, angeführt wird. Bortrefflich werden hier die Alchymiften verspottet 71) und bie Schatgraber, bie er unter Goldkafern und Meeraffen barftellt, benn die Thiere vertreten bei ihm gern politische Stande, mas gleichfalls ben neueren Gebrauch charafterifirt, ben er von ber Thiererzählung macht. In bem zweiten Buche wird bie herodotische Berfassungsberathung über die Bortheile der Republik, Aristofratie und Monarchie zu Grunde gelegt und an die Fabel vom König ber Frofche gefnupft. Die allgemeine Lehre ift, daß gewöhnlich auf veranderte Religion und alte Landordnung auch Beranderung der Regimente erfolge, nach Plato's Spruch mutata musica mutatur respublica; daß in bem geistlichen Regimente bas beste sei, bie Lehrer blieben bei ber gottlichen Schrift, und enthielten fich aller weltlichen Dbrigfeit; im Staate aber fei bas vorzuglichfte, bag man einen Ronig habe, ber nicht nach feinem Muthwillen fondern nach beschriebenen Rechten regiere. Nicht allein in biefer Summe ber Doctrin, fonbern

<sup>71)</sup> Der Grammatiter Johann Clajus hat ein eignes Scherzgebicht gegen bie Alchymiften gemacht: Altkumistica 2c. 1586, welches ich nicht kenne. Dies fes Geschlecht bleibt von biefen Beiten an ein Stichblatt ber Satire bis weit ins 17. Jahrh.

auch in ber Ausführung sieht man bie beutschen Berhaltnif unterliegen; eine fortgebenbe Satire gegen bie Einmischung be gewalt in bas weltliche Regiment entwidelt fich. Der Prieft fopf batte die Frosche mit Pfaffen und Ordensleuten überschi bie großen Kröten wurden Cardinale und Patriarchen, die 1 Carthaufer und Barfuger; Diefe trieben nun mittelft ber Beicht schaft burch's gange Reich, schreckten und unterbruckten mit ben bis fich ber Frosch Elbmarr gegen ben Erzpriefter auflehnt, t in guter Meinung hatte groß werden laffen 72). Nach Abset Priefters beriethen nun die Frosche. Bas bier gelegentlich Berfassungen gesagt wird, spricht zum Theil einen so richtig und Taft aus, bag es bem Autor mabre Ehre macht. Ber fi benten, auf die Sate bes Montesquieu ichon ju treffen, wo Unwendbarkeit ber Republik in neuern Beiten die Rebe ift? 9 pfehlung ber Ariftofratie, ber mahren Dienstbarkeit fatt ber i ten Freiheit, wird gegen die Republik angeführt, daß uns 3 Freiheit ber alten Welt mobigefalle, bag aber bie Menfchen fromm und wigig waren, und mit Bernunft zu fahren wußt. aber fei es eine anbre Lage, wo bie Bosheit überhand genomn Muthwille die Lande zwingt, Aufruhr herrscht und Neueru biene keine Ungebundenheit. Die Bernunftigkeit ber Repub jugegeben, ihre Unausführbarkeit und fcblechter Erfolg aus schichtlichen Erfahrung gezeigt. Bum Lobe ber Monarchie 1 bann: Einer folle herrschen, ber nicht jedes Jahr wechste, n trete, ebe er recht gelernt wie er bie Sachen verfteben folle u bann etwa andere folgen und schlecht fortführen, mas er mohl nen; Einer, ber nichts mit Privaterwerb ju thun hat, bas R nicht als Rebenfache behandeln barf, ber nicht andere neben als die er felbft beruft und entlagt, Giner, auf ben Chre und allein falle, ber baber felbft zusehen muß. Ginem folchen Gin man leichter gehorchen als Bielen, ihn leichter reich machen ale

<sup>72)</sup> II, 1, 14.

Daß man (ben Papft) aber ohne Berbienft, Alles was er wollt neh und so milbiglich spickt und braten, ift wol gemeint, übel gerathen. Wir wolten Gotts lob vermehren, singen ben Teufel an zu ehren, wir wollten reich und selig werden, verloren Gut und Seel auf Erd wollten freie Leut bleiben schlecht, wurden unwissent eigne Anecht, wie benn offtmals ber beste rath den allerschlimmsten ausgang hat.

Bur Bertheibigung fei ein folder Ginzelner geschickter. Sorgt er fur Gerechtigkeit, und bestellt gute Diener, so foll man bann mit Unvolltommenheiten Rachficht haben, genug fei, wenn man nur fpure, bag er allezeit recht regieren wolle, und gewohnlich fo regiere, wenn auch nicht immer, wenn auch nicht so, wie es bem Klügling gefalle, ber felbft ber Schlimmfte von Allen ift. Denn mancher schaue bem Regler tabelnd ju und felbst werfe er boch schlechter. Man bente auch, daß Gott seine Urfache habe, wenn er nicht schnelle Aendrung macht, wenn er zuweilen ber Berren Muthwillen Beit lagt, bis er fie fturgt. Doch foll man mit bem Ronig ordnen, bag er Freiheit, Religion und Recht schutze und erhalte. Hierauf febrt er zu bem concreten Kall feiner Frosche, seiner beutschen Reichsverfassungen gurud. Es wird febr empfohlen, den regungelofen Blod (ben Kaifer) jum Regenten ju bebalten; die Gefete sollen herrn fein; ein Kammergericht, Schul- und Rriegsordnung entworfen werden; fieben Reichsfürsten follen barüber wachen zc. Dann wird die Frage über Beibehaltung ber Prieftergewalt Beiffopfs wieder aufgenommen. Aberglaube, Anhangen am Alten, Frommelei, Eigennut, Uneinigkeit, ber Storch (Raifer Rarl's hispanische Imangemonarchie) und endlich Beißtopfe Rleiß und Lift seien Die Daupthebel, die fur die Beibehaltung in Bewegung gefett werden. Endlich aber thut Furft Mory zu ben Sachen und auf ben Rath eines vorber schon erwähnten weisen Mannthiers (Melanchthon) neigt er fich zu des Elbmarr (Martin Luther's) Ansicht gegen die ausgeartete Macht bes Beiffopf. Es bleibe biefer am Gubmeer Berr, unfern Ros nig laffe er gewähren, und weil Niemand bie Bergen kann mit Gewalt jum Glauben zwingen, fo wollen auch wir Niemanden von jenem abwendig machen; er bleibe wie er zuvor gewohnt mar, nur daß er die Dbrigkeit icone. Bir erklaren uns aus biefer Stelle, warum Rollenhagen die historische Beziehung ber Figuren bes Reinede Fuchs begunftigt, ba er felbft fie anwendet. Das britte Buch will ich übergeben. Bas bort über bas Kriegswesen gesagt wird, sind Gemeinplage; bas Erzählende aber wollte ich überhaupt nicht berühren.

Rollenhagen's Werk ist noch barin so ehrenwerth, daß er von ber Thierdichtung einen so ehrbaren Gebrauch machte in einer Zeit, wo man sie zum Niedrigsten in Europa misbrauchte. Die Batrachomyomachie rief vor und in Rollenhagen's Zeit im Suben verwandte Ersscheinungen hervor, die sich sehr charakteristisch von dem Froschmäußler unterscheiden. Die Gatomachie des Lope de Bega hat eben nichts als

mas bie Sache an sich mitbrachte, Borliebe fur Raturlaute, menfchlichen Attituben u. bgl. mit bem beutschen Gebichte gei Tendeng nach ffeht bas spanische noch bem Ritterromane und erhalt seinen komischen Anstrich durch Persifiirung bei wesens, durch Gleichniffe, die dem Arioft und dem feierliche: entnommen find. In ber Fuchesage erscheint außerlich biefer bochstens in Frankreich; sie ward bei uns durchaus in prakti bibaftischen Bezugen genommen; nur bie innerfte Seele, fo war bem Aristofratischen entgegen gewesen. Auch ber Frose hat mit bem Reinede Fuchs noch die burgerliche, gegen bae gerichtete Gefinnung, ben Sag bes weltlichen Beftrebens be gemein, ift aber vollig bibaftisch geworben. Benn ber Reine uns als cyclischer Schluß bes beutschen epischen Thiermahr fcbien, fo tann ber Frofchmauster als ber ber beutschen Sabi nen, die aus dem Alterthum adoptirt und mit dem heimischen zugleich auferzogen warb. So gut wie in ber Fabel tritt al wendig die Lehre hervor. Go also wie in der Geschichte bes Epos noch hinter ben Nibelungen willführlichere epische Di erfchienen, bie feinen achten, nur einen außerlichen Busami mit bem Stamm ber Sage hatten, so ift es hier mit bem Fro ler in feinem Berhaltniß jum Reinede Ruchs. Jene Nachst bes beutschen Epos erschienen zu gleicher Beit, als auch bie auf Theile ber Rhapsodien wieder in verfallener Art hervorleucht ift's auch mit ben einzelnen Mahrchen aus bem Renard, bie i wiederkehren faben; ja wir werden fogleich bemerken, wie t felbst fogar sich in ihre noch ursprünglichere Quelle, bas Sp aufloft. Wir finden bemnach, bag Rollenhagen bas Gebicht, ihn die Batrachompomachie angeregt, so eigenthumlich in B bie bibaktische Tenbenz ber beutschen Literatur seit ben letten I berten sette, wie Love be Bega bas seinige auf ben Stand be tur im Guben, wo bas ernfte Epos eine Biebergeburt erlebt bi bie burleste Dichtung fich vorzugsweise als Gegenfat bierger that. Diese beiben Gebichte ftunden fich also ber Tenbeng 1 Inhalte nach gegenüber, obzwar fie aus Einer Quelle floffe: moschea des Theofilo Folengo bagegen 78), die gleichfalls

<sup>73)</sup> Die moschea ift von dem Paftor Balthafar Schnurr, ber noch but Schauspiele bekannt ift, ins Deutsche übertragen, oder vielmehr v

griechischen Thiergebicht ein Seitenstud fein foll, ift in ber Form verschieben. Die absolut burleste Manier hat in Deutschland nie eine Beimath gehabt, selbst Blumauer - obgleich Deftreich hierin eine Art Ausnahme bilbet, mußte fich von Scarron ben Gebanken ber Trapeftie ber Meneibe angeben laffen. Rollenhagen, ber recht gut auf bas Burledte einzugehen verftand, murbe fich beffen geschamt haben, wenn er es nicht hatte burch feine ernfte Lehre abeln burfen. Wir haben gegen biese gemeinen 3weige ber Literatur, bie ihren Sauptfit und Ausbildung in Italien haben, nur unfere grobianische Dichtung ju ftellen. Diefe nun nimmt es allerbings an Gemeinheit mit jeber anbern auf, allein fie blieb unter ben nieberen Stanben und hielt einen gemeinen Zon fest, ber von aller Runft entfernt mar, und wie es schien, fein follte. Die raffinirten Ausbildungen bes Riedrigkomifchen in burleste, berneste, burchielleste, macaronische Manier maren in Deutschland unmöglich gewesen; und Morhof durfte baber fich verwundern, daß uns die Staliener diese Bierlichkeit ber burlesten Dicht= art, bie bie Saglichkeit jur Mutter hat, auf die Bahn gebracht, und sich freuen, daß bis dahin kein Deutscher dies nachgemacht habe. Denn was wir von macaronischer Poefie haben, bie lustitudo studentica und die floïa in den Facetien u. A. gehoren in die Geschichte ber lateinischen Poesie in Deutschland so gut, wie alles Bermanbte, mas im fogenannten Bechingischen Latein verfaßt ift. Der Grobianus ift polemisch gegen die gemeine Natur, die er schilbert; Fischart felbft rudte bie bibatische Rehrseite seines Gargantua fehr auffällig beraus, und obwohl er allerbings am meisten in ber Burleste magte, fo ftimmt boch auch Er biefen Ton im Ganzen nur an, um ihn zu verspotten. So ift nun auch Rollenhagen gegen die niedrigen Bolksbucher, bie durch und an fich felbst gefallen wollen, wie das bie sublichen komi= fchen Poeffen thun, die nur erzählen und nicht moralifiren. Und biefe Stellung nehmen auch die Nachahmungen bes Froschmauster an, wie ber von einem pseudonymen Adolph Rose von Creugheim ausgeführte Eselskönig (in Prosa, 1617), ber gleichmäßig gegen die schmutigen Anekbotensammlungen, wie gegen eine folche Thiergeschichte, bes Deruanischen Efels Borzug und Ercellenzen burch Griphangum gabrum Mirandum, ju Felbe gieht. Diefer Gfelstonig giebt vor, nach einem

hans Chriftoph Fuche, beffen Arbeit (von 1580) Schnurr ju Grunde ges legt hat. Der Ameifen = u. Müdentrieg. Strasburg, 1600.

## 66 Rücktritt ber Dichtung aus bem Bolke unter bie Gelehrten.

Entwurfe bes Berfassers bes Ganskonigs bearbeitet zu fein, und bies ift nach einer gleich in ber Note anzuführenden Stelle Diefes Berfassers nicht unwahrscheinlich. Diefer ift Wolfhart Spangenberg, ber fich in Rischart's Urt mit gracifirtem Namen Entofthenes Pfellionoros nennt, ein Hauptvertreter ber elfassischen Literaturbluthe in dem 16. und Unfang des 17. Jahrhund., ber wie Kischart und Widram, auf eine eigenthumliche Art vermittelnd zwischen ber alten und neuen Poefie steht, ber, wie jene, bas Deutsche zu halten suchte und nicht, wie nachber Dpit that, mit Abwerfung des Bolksthumlichen blos dem Fremben und Untifen nachtrachtete, eine Stellung, Die fogleich beutlich wird, wenn man fich auf ber einen Seite feiner Sympathie mit bem alten Meistergefang, die er in einer bekannten Stelle 74) feiner Singschule ausspricht, auf ber anderen Seite feiner Ueberfetungen Elaffischer Schauspiele erinnert. Much fein Ganskonig (Strasb. 1607) legt bies Berhaltniß ungefahr bar. Man follte nach einer Stelle ber Borrebe vermuthen, er hatte eine ganze Menagerie von Thiergeschichten gemacht 78) und habe Rollenhagen zum alleinigen Vorbild; allein dieser Ganskonig ift wieder in gang eigner Art entworfen und muß mehr mit Fischart's Flohhat verglichen werden, sowie jener Eselskonig bagegen schon von Morhof richtig neben ben Froschmauster gestellt marb. Spangenberg zeigt fich barin als einen Poeten, ber ber fubbeutschen Schule mehr angehort, daß er auf Erfindung einen Hauptwerth legt; es ift bei ihm also mehr Form als bei Rollenhagen, und er will feinen Gegenstand an sich gefällig machen. Sein Ganskonig sucht baber meniger im Inhalte felbst, als in beffen Behandlung Berdienst, und gewiß gehort bies Gebicht zum Lobe ber Gans, bas aus Hiftorie, aus Fictionen ber Phantafie, aus Naturgeschichte und aus Legende (und hier nicht ohne scharfe und feine satirische Diebe auf die Beiligen und

<sup>74)</sup> Ausgezogen in Gottiched's nothigem Borrath I. p. 187.

<sup>75)</sup> Weil mir aber auf eine Zeit eingegeben ward, fagt er ba, zu betrachten bie wunderbare Art ber Creaturen — ,, fing ich an zu schreiben die Ursach, warumb die Ragen und Mäuse so feindlich wider einander sepen, und was sie für schwere Krieg gegen einander geführet. Bald gab diesetbig Materi mir anleitung, aller Thiere Regiment und Königreich zu beschreiben, und befand sich, daß in demselben auch viel änderung und Zwytracht sich zugertragen: daher die Bierfüssigen Thiere den Löwen absehen und den Esel zum König erwähleten, die Fische gleichfalls den Stocksich dem Delphin, das Gewürm den Frosch dem Basilisten vorsehten und fürzogen."

bergl.) ben Werth dieser neuen Königin der Bögel begründet, zu dem Besseren was im Bolksgeschmacke in diesen Zeiten gereimt ist. Dennoch darf ich bei diesen geringeren Gattungen nicht länger verweilen,
ohne dem Bedeutenderen Unrecht zu thun. Ich weiß zwar wohl, daß
man sich um einige dieser burlesken und macaronischen Producte neuerbings mit Wiederauflagen und litetarisch um ganze Gattungen dieser
Art bemuht hat, kann es aber nur misbilligen, wo noch so viel wichtigeres zu thun ist.

So wie den Froschmauster, so muß ich auch die Sprichworterfammlung bes Pfarrers Eucharias Enring (im Coburgifchen 1520 - 1597), die nach seinem Tobe heraustam 76), als ein wesentliches Glied in ber Kette ber organischen Entwidelungen unserer Beispiels poesie betrachten. Eben bies ift bas Werk, in bem wir bas Auflosen ber Rabel ins Sprichwort am besten beobachten konnen, mas unsere anfängliche Unficht von bem innersten Busammenhang beiber nicht am wenigsten unterftugt. In den einfachsten Fabeln aller Welt haben wir früher bemerkt, wird die Fabel mit bem Sprichworte erlautert, hier find wir zu bem Gegensate angelangt: wir geben auf bas Sprichwort zurud, von dem vielleicht die Fabel ausging. Epring erklart bas Sprichwort mit ber Fabel, andeutend ober ausführend: bie Alten fprichwortern in ber gabel, er, wie er felbst fagt, fabulirt in Sprichwortern; es scheint fast, als habe er seine gereimten Proverbien vorzugsweise in Nabeln aufgesucht 77). Er ermähnt also z. B. bas Sprichwort Eigenlob stinkt, und beutet babei auf die Fabel vom Rukuk und Sahn; ober er bewahrheitet ein anderes mit Allegation eines Schwanfes aus bem Ralenberger ober Marcolphus, ober er erzählt bann auch bie Unekboten und Fabeln ausführlich. Auf biefes Detail will ich nicht weiter eingehen; biefe gereimten Schwante und Fabeln, fowie auch bie von Lazarus Sandrup 78) (1618) und ber (mir übrigens ganz unbekannte) neue Esopus von Hulbrich Wolgemut (1623) verlieren nun ihre Bebeutung, ba um biefe Beit eine Art Revolution innerhalb biefer Gattung ber Beispielpoefie biese in ber alten Sans Sachsischen Beise erzählten Schwanke gang verbrangt. Epring ift in bem Tone

<sup>76)</sup> Copia proverbiorum etc. burch Guch. Cyring. Gifleben (1601).

<sup>77)</sup> II, 20. Darvon man find ber Fabel viel, Der ich eins theils erzehlen wil. 2c.

<sup>78)</sup> f. Bragur 3. p. 341.

feiner Erzählung und in feinem Geschmade gleichsam anoma fer Beit. Nicht nur ift fein Bezug auf die Beit und ihre Ber ben wir in ber praktischen Dichtung biefer Geschlechter überal gering und hebt fich nicht über bie allgemeinen Unfechtung Die Sabsucht ber Geiftlichen, ben armen Abel, ben Misbrauc richtes und Steuerwefen, Tyrannei und Billfuhr u. bergl., ist bie Darstellung weit nicht so bildnerisch, ber Bortrag nid bilbet wie bei Balbis, sonbern er erinnert im Ganzen mehr ner, fühlt fich ordentlich wohl in Boten und im Berweiler Schlemmer, bem Grobiane, bem groben Cujus sus, bem mann, und wie er bie Ehrenmanner alle noch betitelt, beren ihm (wie auch im Begfurger, einer Fortfetung bes Rollwager historische Nachzügler bes Gulenspiegel und Claus Rarr noch lich kennen lernt, und obwohl er gegen biefe Leute ju Felde; geschieht ihm wie Murner und wie Widram, bag er mit zu vie gefallen auf bem verweilt, mas als ihm misfallig erscheinen fi

Mit biefen Erscheinungen bort die Fabel vorerft auf. C als ein Product ber meiftersangerlichen Kunft von bem D Beitalter vergeffen, und als fich Bareborffer von weitem ba fann, schien ihm seine biblische Parabel, die er mit knapper Stande brachte, ein gang neuer Kund gu fein. Solch eine Bi besagen die gelehrten Dichter bes 17. Jahrhunderts, Alles 31 fen, mas die ungelehrten vorher gemacht hatten; mit dem schauspiel machten fie's eben fo. Das Sprichwort hielt fich ! Ehren. Wir haben ichon fruher gehort, wie vor Anderen b Agricola und Sebastian Frank für Sammlung beutscher Spri tig waren; biefer Sammelfleiß feste fich in verschiedenen Werk Enring, von Petri (1565), Tapp, Olorinus u. A. 79), beso Christoph Lehmann's politischem Blumengarten (1630) for noch 1685 kamen von Paul von Winkler zweitausend gute E und Sprichworter ber Deutschen heraus, die etwas früher ge waren. Doch aber ward biefer ganzen Liebhaberei an Fal Sprichwort burch bie lateinischen Dichter schon im 16. Jahrl burch die Deutschen hauptsächlich im 17. Jahrhundert, eine

<sup>79)</sup> hoffmann, in seinen Spenben zur beutschen Literatur Seschicht theilt aus Petri und Lehmann, und außerbem aus Johann Buchte mologie, 1602, aus Burchard Gensschebel's Ethica christianar 1609, aus Schneuber's teutschem Stammbuch, 1647 u. A. Probi

Richtung gegeben, die bas Abwenden ber Zeit vom Phantaffevollen und Moralischen auf bas Berftanbige, Scharffinnige und Intellectuelle fehr fcharf bezeichnet, namlich burch die Borliebe fur Unekote, Bisrebe und Epigramm, Gattungen, die unter fich in demfelben Berbaltniffe liegen, wie Fabel und Sprichwort. Der Uebergang von Rabel ju Schwank, von biefem ju Anekbote, von komischen Sandlungen ju komischen Reben stellt sich von felbst bar. Als Grenzstein bezeichne ich bas berühmte Bert von Julius Bilhelm Bintgref (aus Beibelberg 1591-1635), die beutschen Apophthegmata (1626), das von Dpit feiner vaterlandischen Tenbeng megen fo fehr gepriefen 80), im 17. Jahrhundert viel benutt und gelesen, von Leonhard Beibner (1653) fortgefest warb, wie es in biefem Jahrhundert mit Philander, Simplicius und jedem beliebten Buche gefchah, bas in neuester Beit wieder mehrfach in Auszugen erschien. Es ift eines von ben Werken. bie jest immer haufiger werben, mit benen bie beutsche Ration, murbig ober unwurdig, in ben Gang ber allgemeinen europäischen Literatur eintritt. Unfere religios-bibaktische Poefie und vieles ber Bolksbichtung, bie wir bisher burchgingen, gehort uns eigenthumlich an; ber Froschmausler berührt sich schon halb mit europäischen Erscheinungen; Jacob Unter wird uns auf die Volksbuhne in England verfeten, Fischart führt ein renommirtes Werk ber frangofischen Literatur ein, Bedherlin eröffnet eine Beziehung ber beutschen Dichtung mit ber von ganz Europa, worin ihm nachher bie ganze Masse folgt. Diese Apophthegmata, Rlugreben, scherzhafte Fragen und Antworten Binkgref's, ber fich in ber Schweig, Frankreich, Solland und England umgesehen hatte, find ausbrucklich in Rivalitat mit ben Cambben, Rochanowski, Egnatius u. A. gesammelt, die ber Englander, Polen, Benetianer u. U. weise Spruche redigirt haben, aus Rivalität mit ben Alten, unter benen Plutarch's Apophthegmata schon 1534

<sup>80)</sup> Er sagt bavon:

<sup>—</sup> Da bas Baterland Berfolgung leiben muß, bringft bu es wieberum burch Schreiben auf ben Fuß, fagft was bieß eble Bolt für schöne Geister trage suchft nach ihr kluges Wort auf manche kluge Frage, bas künftig keiner nicht wie etwan Welschland thut, sich überreben barf, baß gar zu kaltes Blut bei unsern Knochen sei, und etwan ein Gestirne vom neuen Zembla her uns härte bas Gehirne.

pon S. von Eppendorf übersett maren; fo wie sie auf ber Seite wieder gang patriotisch sich an die Agricola und Frank wollen. Sie führen aber zu einem neuen Gegenstande weit darafteriftisch genug ift es zur Bezeichnung biefes Fortgang Binkgref ergahlt, es hatten ihm viele, bie er um Unterftugung Bert angerufen habe 81), anstatt ber Apophthegmata gemein laufige Sprichworter geschickt. Zwischen Beiben scheibet er fc bie Sprichworter burchgebenbe Regeln, manniglich gemein un fam jedermanns Wort nennt, die Apophthegmata aber , nur wiffen Perfon, von ber fie gefagt werben, eigen," fo bag fie a bie Quelle mancher Sprichworter fein konnten. Nach biefer wurden wir sogar auf eine noch entferntere Quelle bes Spr ftogen, von der aus wir denn hier eine neue poetische Gattun ten konnen, bie im 17. Jahrhund. fehr verbreitet ward. 3 Apophthegmen, Die Binkgref nach feinem aufgestellten Begri mit ber Confequenz eines Gelehrten zusammenlas, find namlie ben Beispielen, die Beckherlin aus Martial gab, die vaterla Erftlinge bes Epigramms enthalten, man mußte benn auf mabrigalartige Stude ber Gnomifer gurudgeben wollen. Bugl bie Anekboten bieses Werks eine Fundgrube fur bie Logau, S und andere Epigrammbichter geworden, die im 17. Jahrhun bie erfreulichsten Erscheinungen bilben, weil an biefer übrigen gen Gattung ber Berftand und Dit, beffen biefe Poeten allei tig waren, angewandt ift. Und so wie bas Epigramm und E menartige in der Poesie des 17. Jahrhunderts dominirt, so f Anekbote die Predigt und den philosophischen Roman und dure bie ganze prosaische Literatur. Aus dieser kalten Luft ber Berfta hat sich nachher bie Fabel im 18. Jahrhundert wieder lostingen und es war kein Wunder, daß die Leffingische epigrammatisch :

<sup>81)</sup> Man merkt es auch aus Neußerungen Lund's, ber seinen Gebichten ei Sammlung Apophthegmata anhing, daß Andere das patriotisch nehmen Zinkgref's unterstüten und wie sehr dieser mit seiner Ar nationalen Geschmacke entgegen kam, sieht man aus einer Neußerun Bogel's, der schon 9 Jahre vorher einem solchen Werk auf der Sp wenigstens den Wunsch aussprach, daß wir Deutschen die Sprüche i sen Reden unserer berühmten Leute mit Verzeichniß ihres Namen schrieden haben mochten; und er hat auch in seinen Gedichten vieler tenzen dieser Art ausgenommen.

## 3. Schauspiel.

Nicht so willig, als sich bas Lieb und die Kabel anschickten, aus ben Banben bes Bolts in bie ber Gelehrten überzugehen ober überhaupt zu weichen, ließ sich bas Schauspiel finden, ja man kann sagen, daß hier das Bolksmäßige bem Gelehrten im Anfange bes 17. Jahr= hunderts noch einen bedeutenden Sieg abgewann. Dies hatte feinen Grund in zwei Dingen. Die Gelehrten kamen anfangs in keinen allgu directen Conflict mit bem Bolke in dieser Gattung und burften sich ber Pflege berfelben nicht in bem Maaße annehmen, wie es bei bem Liebe ber Kall mar. Bo fie es thaten, hatten fie bie lateinischen Mufter und die Nachahmung des Terenz mehr im Auge, als den Beifall bes Bolks; fie schrieben baber lateinisch, und mo fie die Aufführung ihrer Stude bezweckten, ba ging fie lateinisch auf Schulen und Universitäten vor sich. Auf der andern Seite ging bas Bolksschauspiel feinen anfanalichen Weg fort, Mosterium und Kastnachtspiel entwickelte sich weiter, ohne nach ber Regel des Plautinischen Luftspiels viel zu fragen. Seit ber Reformation aber gab es zwischen beiben 3weigen bie= fes Einen Stammes mancherlei Berwickelungen. Die altkatholischen Musterien erlitten eine Erschutterung, wie naturlich; vieles wollte fich mit ber neuen Lehre nicht weiter reimen, mas fonft barin vorfam; bie beilige Jungfrau mußte ja hier ebenfo gut wie aus dem Liede vertrieben werben. Dag bie Geiftlichen zuerft bazu thaten, bie orthoboren Beranderungen bes geiftlichen Spiels einzuleiten, Die Stude bibelgemaß zu machen, war zu erwarten. Grabe biefe Stude aber konnten fie nicht blos fur bie Schule berechnen und lateinisch bearbeiten; we= nigstens war mehr Ehre einzuerndten, wenn fie beutsch bem ganzen Bolke konnten vorgestellt merden. Sobald bies aber geschah, geriethen bie bramatifirenden Poeten und Schullehrer in Sans Sachsens Da= nier, und fobald überdies nur einmal ber Beg dahin gewiesen mar, bie epischen Theile ber Bibel zu bialogifiren, so fuhlte fich bem auch ber protestantische, bibelfeste Volksmann gewachsen. So marb also bas geiftliche Schauspiel ein Mittelbing zwischen Bolks = und Gelehr= tendichtung, ebenso wie es meist von Knaben ber Gelehrtenschule vor ber Gemeinde gespielt ward. Satten die Geiftlichen in biefem Kache dieselbe Ueberlegenheit bewiesen, wie in dem Kirchenliede, so hatte sich bas Bolfsschauspiel vielleicht ebenso bescheiben vor ber geiftlichen proteftantischen Moralitat jurudgezogen, wie bas Wolfslied vor bem Rir-

denchoral. Allein hier war Niemand, ber beutsch bichtend eine Sachs fo impofant gegenüber gestanden hatte, wie guther u Humnenbichter bem Niclas hermann, ober bie es gekonnt schrieben, wie gefagt, lateinisch. Und wie bie Stude ber & bemnach an Werth nicht über bas Bolksschauspiel reichten, fo fie völlig ber Maffe nach: benn ben Bans Sachs und Apre über, nachbem fie gar bie Verftarfung burch bie englischen C um 1600 erhielten, batte ichon eine große Macht entfaltet muffen. Trop bes Sieges aber, ben bas Bolksichauspiel über lehrte, bas weltliche über bas geistliche im Anfange bes 17. 3 berts bavon trug, ging bas Drama boch nachher im Laufe bief bunberts ben allgemeinen Gang ber Poesie im Gangen mit ur bem Bolke vielfach entzogen. Bas namlich hier bie innere C nicht that, bas mußte bas Schickfal thun: bie Bolksbuhne ! ben Ginfluffen bes 30jahrigen Krieges bie empfindlichste Unterl in bemfelben Augenblid, wo nur Gin entschiebenes Zalent u Gebilbeteren fich bafur batte intereffiren burfen, um bem Co eine gang andere Entwickelung vorzuschreiben, als bie nachhi ben frangofischen Ginfluffen erfolgte.

Das italienische und frangofische Schauspiel ift ein auss Spatschößling bes antiken, bas spanische und englische ift a Bolke freier emporgewachsen; Sofe begrundeten bort, die Nat bie Buhne. Das Deutsche gehört keiner biefer beiben Claff beiben zugleich an. Man kann nicht fagen, bag es octronit aber auch nicht, bag es gebilbet aus und nach einem Nati schmade ein Bolksthumliches geworben mare. Dennoch aber bis zu ber Beit hin, die in diesem Abschnitte unsere Grenze ift, a Wege, ein folches zu merben, und mare es wohl auch bei viele bernissen geworben, wenn nur ein Concentrationspunkt bes be Lebens ba gewesen mare, wie es für bie andern ganber Condon brib und Paris maren. Denn volksthumlich in bem Sinne, unter ber Pflege bes Bolks warb, entwickelte fich bas beutsche : ebenso, wie bas Epos, ja wir haben hier bie gang analogen ( nungen klar und beutlich por uns, die wir in ber Geschichte be nur bunkel ahnen konnten. Wenn fich Jemand bas Berbienft er über unfere, ober noch beffer über die moderne Bubne übe grundliche Untersuchungen anzustellen, und sich nicht wie Gi mit Buchertiteln ober wie Schlegel mit Allgemeinheiten zu beg

fo wurde fich bies in großer Bollftanbigfeit barlegen laffen und auch Jemand von geringer historischer Combinationsgabe wurde fich ein Berg faffen, aus bem Bellen furd Dunkle, aus bem einen Gegenftanb fur ben anderen zu lernen. Wie in ber alten Zeit Rhapfoben umgingen, die die ersten Quellen des Epos recitirten, barf man spater bie herumgetragenen Balladen und Romanzen, bie fich von ber erzählenben Rhapsobie burch nichts als ihren bramatischen fzenisirten Sang unterscheiben, in einem Berhaltniffe jum Drama betrachten. In Deutschland lagt fich bies weniger gut zeigen, weil wir eben fo wenige Balladen als Schauspiele haben, die mas taugten : boch spricht eben bies bie Beziehung beiber Gattungen auf einander fo gut aus, baß ein gang gleiches Berhaltnig zwischen ber Ausbildung ber einen und ber andern und Gleichzeitigkeit ber Entstehung ober vielmehr kurzer Borgang ber Ballabe vor bem Drama Statt bat. Noch Gothe und Schiller wetteiferten in Ballaben, ebe in Dramen; und Gothen brachte fein Ballabenftubium wieber auf Fauft, aus bem einzelne Szenen mit leichter Mube in Ballaben umzuseten maren. In unserer vorliegenben Periode gingen die Gegenftande ber hiftorischen Bolkblieber, ber treue Edart, ber Prinzenraub, Bergog Morit u. bergl. in bramatische Siftorien über. Die Uprerfchen Stude erinnern in ihren Gigenthumlich= keiten oft an nichts fo fehr, wie an bie Bachstuchbilber ber Bankelfanger und ihre blutigen Darftellungen. In Stalien gab es noch meniger als in Deutschland eine Bolksballabe, und noch weniger ein Bolksschauspiel. England und Spanien bagegen find die großen Beimathen ber Bolksbuhne und bes hiftorischen Bolkslieds; tein Name, ber in englischen Ballaben gefeiert ift, fehlt auf ber englischen Bubne, und ein so acht nationales Wolksflud wie ber Flurschutz von Wakefield ift fast nichts als eine Reihe bialogischer Ballaben selbst mit epischen Unklangen; und so ift Lope be Bega reich an Studen, die ihren Stoff aus Romanzen entlehnen. Die englische Ballabe und bas englische Nationalbrama unterscheiben sich von ber spanischen Romanze und bem spanischen Bolkeschauspiel, wie Nord und Gud, wie Gemuthlichfeit von Sinnlichkeit, wie Innerliches vom Meugerlichen: beibe Paare unter fich liegen in gang genauer Beziehung auf einander. Die Romanze ber Spanier erzählt bas Erscheinenbe, Die englische Ballabe ftellt bie Wirkung bes Erscheinenben bar. Der Bater Cib's binbet feinen Sohnen bie Banbe ohne zu fprechen, man errath Rebe, Abficht und Gefühl, Die Ballaben von bem Konig in Dumferlingschloß und Sir

Patrick Spence theilt bie Reben und Empfindungen bes Berrse bes Seefahrers, auch bie Gefühle bes Dichters mit, lafit Kactum errathen. Go geht auf ber spanischen Bubne nichts nig hinter ber Szene vor, Alles ift Effect und Intrigue, wor ben Calberon bewundern mußte; es geht auf ber Buhne i was fich nach unfern Begriffen nicht barftellen läßt, eben w Romanze Sabrzablen und Data vorkommen, was fich nach ur griffen nicht bichten lagt. Daber find die spanischen Roma Dramen reicher, geputter, oft beschreibend; Die englischen a fach, springend, hinter ben Couliffen fortgebend, innerlich, of haft, was in Spanien fo gut wie niemals vorkommt. — 2 von diefem Berhaltniß ber Ballabe jum Drama laffen fich al bie ersten Gestaltungen bes Dramatischen und wirklich Aufgi bas vereinzelte Szenenwerk, bas lucianische Gesprach, bas bi Pamphlet, die unabgetheilte Posse, bas Improviso, als rha Elemente bes regelmäßigen Drama's betrachten, bie im Bolf getragen wurden, wie einst bie recitirten Erzählungen. Das ! schende im Epos mar bas Ernfte, weil es auf bie Bergangent Heroengeschlechts gerichtet war und erzählend was mar, bi mente bes Schauspiels aber waren vorzugsweise komisch, wei Gegenwart eines burgerlichen Geschlechts gerichtet und bai was ift. Dort bilbete fich als Seitenftud zu bem beroischen bas geiftlich-chriftliche (bie Evangelienbarmonien) aus altern U1 hier ebenso bas geistliche Schauspiel ( bie Mosterien ). nimmt diese geiftliche Poesse feindliche Stimmung gegen die an, borgte aber von biefer ihre Sprache und ihren Ton. Di Bersuche wurden damals in dem ernsten Bolksepos offenbar at lateinischen Dichtern gemacht, eben fo in bem komischen Bol fpiel; wie Baltharius von homerisch = virgilischem Geifte an ist, so zeigen die Stucke eines Reuchlin ober Frischlin die H Tereng und Plautus an ben achtbeutschesten Stoffen. Bir ve ten bamals, bag bie Form ber alten Epen gur Gestaltung ber m muffe mitgewirkt haben, so entfernt es auch sei, und bies beste hier: Hans Sachs und nach ihm jeder Dramendichter nahm reng ben Act und bie Szene an (und purifirte fie bochftens at lungen, Musfahrten, Fürtragen, Gefprachen u. f. m.), ja fo bem griechischen Drama bie Protafis, Epitafis und Rataftroph außer biefer allgemeinsten und vagen Ginwirkung ber alten F

forbirte bas Bolksthumliche auch alles, und ware die Zeit nicht so hell, bağ man biefe Einwirkung beweifen kann, fo murbe man auch fie eben fo aut leugnen, wie man die Einwirkung bes antiken Epos auf bie Gestaltung bes deutschen geleugnet hat. Spaterhin entwidelte sich, erft im Gegensat gegen bas ernfte Epos, bas fomifche Thiergebicht, und so jett gegen bas Luftspiel bas heroische, romantische, ober hiftorifche Trauersviel. Das Thierepos trat bamals bervor in Beiten unmittelbar nach großen Rampfen mit Rom; es fchlog moberne Clemente auf, in ber Bluthezeit ber Aristofratie offnet es aus biefer felbft heraus Aussicht auf volksthumliche Entwickelung und einen popularen Gefchmad ; jest aber tritt bas Trauerfpiel in eben folch einer Beit auf, blickt wieder auf bas Ariftokratische und Eblere gurud, in ber Bluthezeit der Bolksbildung gibt es aus dem Bolke felbst heraus (bei Sans Sachs) Aussicht auf eine hobere, idealere Welt, Die untergegangen war. So weit geht Alles feinen nationalen Gang bamals, wie jett: aber nun treten die Einwirkungen frember Bestandtheile ein. Damals warb zuerst bas frankische Epos, und bie antiken Sagen von Meranber und Troja aufgenommen, die ihrer größern Bermandtschaft wegen nicht viel Eintrag thun konnten, und fo mar es bamals mit ber Berpflanzung bes Plautus und Terenz auf ber einen, ber englischen Stude gu Aprers Beit auf ber andern Seite. Das Berhaltnig ber Ginfluffe von Frankreich und England mar umgekehrt in ben alten und neuern Beiten. Damals schabete ber britische Roman, jest nuste eher bas britische Schausviel; damals forberte bas frankliche Epos, jest schabete (feit bem 17. Sahrhundert) bas frangofische und italienische Schaufpiel. Go höfisch die Opposition bes fremben Romans bamals war, so höfisch war jett die des französischen Drama's. Als zulett bas Drama (nach einem langeren Kampfe) jum bochften Flore fam, leifteten Gothe und Schiller gwar Großartiges im Berhaltnig, wie die Ribelungen groß waren, aber bie lette Sohe ließ bie beutsche Buhne vermiffen, wie das deutsche Nationalepos. Beidemal war die Urfache, weil bie außern Berhaltniffe nicht fo gunftig waren, wie bie Talente, und weil keine Nation ba war und kein Nationalcharakter. Wir haben ein großes Nationalepos, aber keine epische Nationalbichtung gehabt, fonft murbe biefe tiefer gegriffen, fich erhalten, nicht fo leicht fich unterworfen haben, wir haben große bramatische Dichter, aber feine Bolfebuhne; beibes warb uns verkummert; wir follten bas Augerordentlichfte gleichsam nicht leiften, ju bem wir Rrafte genug hatten. Wenn

Nurnberg eine Hauptstadt gewesen ware, wie wurde fich in 200 Jahren seiner theatralischen Epoche ein Nationalgeschmieine Nationalform im Drama gebilbet haben: fo aber führten Ben Unftrengungen nicht über die Robbeit hinweg. Die Sigs, in England hatten, die Loa's ber Cervantes und Lope, bas Mi felbst eines Lorenzo von Medici brachte es nicht viel bober , alabnlichen Stude bes 16. Jahrhund., allein baburch, bag fich ! bie zwar geizige Liebhaberin ber Buhne, Elisabeth, und bier um die enthusiasmirte Bevolkerung und ben glanzenden & Mabrid jedes Talent bes Schauspielers und Schauspielbichters menbrangte, konnten bie großen Gestalten ichon bamals berve bie wir in ber Geschichte ber englischen und spanischen Buhne bern, mahrend bei uns nur ein ungeheurer Buft ber elendef robesten Berfuche vorliegt, Die fich felbft in ihrer Entstehunges wie die Londoner Stude über England, Holland und Deut sondern kaum von einem Orte zum andern, von einer Schule bern verbreiteten, die vielmehr, wie schon Bach. Poleus vor fein abbie von Belagerung ber Stabt Samaria (Fr. a. D. 1603) mehrentheils bei Seite gelegt, gerftreut und verloren murben. bie Druckerkunft wurden sie vollends so aut wie bie alten Rha bis auf Weniges untergegangen sein, und Niemand murbe es bebauern haben. Selbst so find bie übriggebliebenen Stude fo baß man eigens barauf reifen mußte, wollte man hier vollstand - Auch mir find wohl eben so viele Quellen, die wesentlich marei gangen, als mir unwesentliche im Ueberfluß zu Gebote gestant ben. Dennoch wird die folgende Stigge hinreichen zur deutlich schauung bes historischen Fortgangs unsers Schauspiels, benn at Einzelne einzugeben wird nun bei ber verhaltnigmäßig ftets a fenden Maffe der Quellen meniger nothmendig als vorber, me ches geringfügige Product zur Vervollständigung des hiftorische bes aufgenommen werben mußte, was biefer Unfterblichkei theilhaftig geworden ware, wenn beffere Bahl zu Gebote ge håtte.

Erinnern wir uns zuerst aus unserem früheren Abschnitt bas Schauspiel, baß man im ganzen 16. Jahrhundert wetteifer lateinischen Kombbien zu übersetzen. Mit diesen Uebertragunge es wie mit denen der Psalmen. Sie wurden mit der Zeit um verständlicher als die alten harten Uebersetzungen des Nobhard

Bole, wie bie spatern Pfalmen einganglicher murben als bie gebrungenen von Luther's Zeitgenoffen. Je paraphraftischer aber bie beutschen Terenze wurden, besto schaler wurden sie auch und verloren ben alten Eben fo wie man fich auch an ben bequemeren Pfalter lange Beit anheftete, ehe man fich von ba gur Iprischen Behandlung anderer biblifcher Stude weiter magte, fo mar es hier mit Terenz. Man konnte gar nicht fatt werden ibn zu überseten. Außer ben Berfionen bes gangen Tereng, die wir ichon früher nannten, erschienen noch im 17. Sahrhundert immerfort einzelne Stude von ihm verdeutscht, im Anfange bes 17. Jahrhunderts aber gab es einen gang neuen Gifer bafur qugleich mit ber überhaupt wachsenben Theaterluft. Die Andria von Sam ward 1613 neu aufgelegt, von einem Lymberger ward fie 1614 neu überfett; 1620 ließ bie fruchtbringende Gefellschaft ben gangen Tereng in Cothen beutsch und lateinisch herausgeben, 1620 marb er von Mich: Meifter in Salle, 1624 von David Sofchel und Math. Schenk, 1626 von einem Ungenannten (in Beimar bei J. Mieschner), 1627 von Joh. Rhenius gang übersett, welche lettere Uebersetung im 17. Jahrhundert noch zwei Auflagen erlebte. Hierneben nehmen fich Die Uebersetungen aus Plautus fo vereinzelt aus, wie Sornmolt's Berfuch am hoben Lied gegen bie Maffe ber Pfalmen, mas einen mun= bern konnte, ber nicht mußte, wie man fich an alles larere in biefer Beit ber Sprachunkunde anhing und an bas, wo man eben schon ein Borbild hatte. Raum bort man von einem Stude (ben Gefangenen), bas Henneccius 1582 übersette; von einem zweiten, bem Amfitruo, ben Bolfhart Spangenberg 1608 gab; von einem britten, ben Denachmen, bas Jonas Bitner, erzurnt über bie Art, wie Sans Sachs bies Stud entwurdigt hatte, mittheilte, um es in Strafburg vor ber Burgerschaft aufführen zu laffen, "bamit man fpuren moge, bag Plauti Comodien viel ein ander Werk feien, als die Comodie von Sans Sachfen, ber aus beiben 3willingsbrubern zween Lugen gemacht, bie furnehmsten Schimpfreben, lacherlichen und wunderlichen Irrthumer und schonften Spruche ausgelaffen habe, welche boch ber Combbie erft einen rechten Schein und Glang gaben." Sierzu tommen bann ein= zelne Berfuche aus bem Griechischen: Die Sphigenie in Aulis 1584 von Bapft von Rochlit, bem fruher angeführten Ueberfeter bes Zereng, die Hecuba 1605 von Wolfhart Spangenberg und ber Ajas von Sophocles, ben ein M. B. G. M. nach bem Lateinischen bes Scaliger 1608 verbeutschte, nachdem bas Stud mehrmals lateinisch war in Straßburg aufgeführt worden. Der Uebersetzer wird wohl auch der letztgenannte sein, der in diesen Zeiten in Straßburg sehr thätig und productiv war; die Buchstaden werden wohl Meister Wolfshart Spangenberg von Mannöseld andeuten, d. h. wie wir ihn oben sich nennen hörten Lycosthenes Psellionoros Andropediacus. Was mir von allen diesen Alassikern zugänglich war, verdient aber mit den Ansfangs und Endpunkten dieser Uebersetzungsperioden nicht verglichen zu werden, ich meine, weder mit dem Terenz des Nydhardt, der ehrenzwerth mit unüberwindlichen Sprachschwierigkeiten rang, noch mit der Antigone des Opitz, der ein ganz neues Uebersetzungstalent entwickelte, wie wir später sehen wollen.

Biel wichtiger wurden uns bie neueren lateinischen Romobienschreiber sein, wenn ich mich irgend von dem Gebiete der beutschen Bulgardichtung weg begeben wollte. Wie war es ewig Schabe, baß Sutten's Vorgang beutsch zu bichten so wenig Nachahmer fand unter ben Gelehrten. Es ist boch ein kleinliches Geschlecht, Diese Buchermanner. Beil sie fich im 16. Jahrhundert im Deutschschreiben alle vor Bans Sachs buden mußten, fo fchrieben Biele trot bem bringend= ften Bedurfniß, und grade bie, welche die Dringlichkeit bes Beburfniffes am beften empfanden, lieber lateinisch. Und fo marteten fie bis im 17. Jahrhundert die Bolkspoesie gang versunken mar, und bann faben fie mit einem vornehmen Sohn und einer Giftigkeit auf biese berab, nachbem fie mubselig am Hollanbischen erft ihr Deutsch gelernt hatten, daß dies eine ewige Schande bleibt, fo groß ihr Berdienst fonft fein mag. Wenn Nicobemus Frischlin (aus Bahlingen in Burtemberg 1547 - 1590) feine beutsche Sprache geubt hatte, flatt seines eleganten Lateins, wie nutlich batte er werben konnen! Der unruhige zügellose Mann, vielleicht ber Geistverwandteste von hutten im ganzen Jahrhundert, war in jeder Hinsicht so befähigt dazu, den Kampf gegen ben roben Abel (de vita rustica 1580), gegen die barbarischen Latinisten (in bem trefflichen Priscianus vapulans, wo er ben geschlagenen Grammaticus von den neuen Philosophen, Aerzten, Juriften und Theologen um die Wette übel zurichten lagt, bis ihn Erasmus und Melanchthon besonders durch die Purgirmittel beilen, mit benen sie ben Unrath ber Sorbonnisten und Scotisten von ihm austreiben) und gegen bie Sectirer, bie Anabaptisten, Schwenkfelbianer, Cingliter (3minglianer), Carlftabter und Papiften fortzukampfen. so vortrefflich ein, daß der Reformationsgeist stets schlaffer wurde, daß bie gebildete Jugend in Deutschland ftarr liege und nicht fur Eine ehrbare Sache mach sei, daß Tragheit und Sang nach schlechten Dingen ihre verweichlichten Gemuther beschäftige und Tanz und Dus ihre beste Bierbe fei. Aber wenn er bann mit seinen Studen eben biese Jugend üben und mit diesen Anfangen zu größern Dingen vorbereiten wollte, so ware es boch vielleicht beffer gewesen, nicht mit ber Kenntnif ber romischen Eloquenz gerade anzufangen; und Schade befonders war es, daß er fich von bem Bolk und seiner beutschen Romobie ausbrucklich wegwandte 82). Allerdings hatte aber auch eine große Selbstverleugnung bazu gehört, wenn ein Mann wie Er, ber in Aristophanes' Schule nicht ohne Frncht gegangen mar, fich mit ben unbankbaren beutschen achtsplbigen Jamben hatte plagen follen, in einer Beit, wo grade die lateinische Poesie, die ihm so geläufig war, in einer solchen Bluthe stand, bag, wie er felbst fagt, wenn man alle bie mitgablen follte, die ihre muhlosen Gedichte aus den Aermeln schutteln, eine mabre Berna von Poeten ju Zag tommen wurde, bie 200 und mehr Berfe auf einem Ruge stehend machen konnten. Bergleicht man fein Latein mit ben beutschen Uebersetzungen, bie von fast allen seinen Studen erschienen find, so begreift man noch mehr, warum tein feiner Mann damals beutsch schreiben mochte, weil namlich ber baurische Ton an jene vierfüßigen Berfe einmal gebannt ichien, mas man auf allen Blattern finden fann, wo man nur aufschlägt 88). Aber bei alle

<sup>82)</sup> Er fagt in einem Prologe, freilich bie Lateiner nachahmenb:
Quod reliquum est, quaeso benignas date
aures, et vulgus nonnihil compescite.
Nam quia latino sermone isthaec peragimus,
occlamant imperiti linguae, ogganniunt
mulieres, obstrepunt ancillae, servuli,
opifices, lanii, sartores, ferrarii:
sibique germana lingua postulant dari
comoediam. Hoc quia non fit, nobis praeferunt
cybisteteres, lanistas, funambulos,
petauristas, quibus gaudet plebecula.

<sup>83)</sup> Der Anfang bes phasma lautet so: C. Hominum fidem, Menalca quid narras! Hilff welt, hilff nur was immer kann, Menalca, was bringstu new's an? M. Ita est ut dixi Corydon, nam hodie quid credam aut cui credam plane nesclo. Wie ich's o C. hab erzelt, Also gehts ist zu in der Wett: das ich kaum weiß zu dieser frist, was oder wem zu glauben ist. C. Quamobrem? Wie so, mein Kerl, was ist es doch! M. Vah quid rogas? 'quot capita, tot sententiae. Psu bich an, darsstu fragen noch?

bem muß man bedauern, baß Frischlin und bie ahnlichen j leugnung nicht hatten. Sie hatten boch etwas beffer beutsch ben, als ihre Ueberfeter, ober Ginn bafur gehabt beffer fcht lern'en, und fie hatten immer mehr bichterische Formen und bungen in die Bolfspoesie gebracht, hatten die Gegenftande mas nothwendig zulett auch die Sprache hatte beben muffer hat und Krischlin selbst in ber Parabel vom St. Christophel 84 fen, bem einzigen beutschen Gebicht, bas er gemacht zu haben fo felten geworben scheint, bag man wohl an beffen Griften; ; Auf so finnige Erfindungen kamen die Bolkspoeten im 16. S bert gar nicht. Er führt barin ben St. Christoph por, wie Belt Dienst sucht, gleich einem Gulenspiegel; er fagt im RI Monchen die Bahrheit und wird verstoßen, er versucht's mit c werben und fieht überall Schelmerei, fagt bie Bahrheit unt Prügel, rebet jebem ins Gemiffen und wird ftets ... im Teufel und wie er auch dies auf gut Gulenspiegelisch ausrichtet, und mal ben Namen Gottes ausspricht, so jagt ihn auch ber Teu Bulett beutet ihm ein Ginfiebler seine Figur, Bilb und Befer ber Christenmensch ber Christum trage, wenn auch nur im er foll ihn tragen burch bas bewegte Meer biefes Lebens, fic zuschlagen brauche er Riefen ftarte, und felbft diefe muffe mit bem Stab bes Glaubens ftugen; er muffe in ber biden feines Lebens feine Wanderung machen und barum wolle er, b fiedler, mit bem Lichte bes Bortes Gottes ibm, vom leuchten, bamit er ficher jenseits bas Schloß bes emigen Le reiche. So find nun auch Frischlin's Schauspiele mehrentheil von einem gewissen poetischen Reig, ber meift in ber Erfindu und der wo Er felbst deutsch geschrieben hatte, boch nicht so w wischt worden im Vortrage, wie von feinen Ueberfetern. Sein! hat Arnold Glafer (1593) übertragen. Das Stud geht ge wiedertauferischen, facramentierischen u. a. Regereien; ber fagt, Menander solle ein Phasma gebichtet haben, worin ein

Wie viel sint Köpff so vil ber sinn. C. Non intelligo. 3war id noch ungewiß bin. M. Dicam ergo clarius? Wiltu benn baß i beut? C. Dic obsecro. Sag her lieber, daß ichs versteh heut!!

<sup>84)</sup> Bom Leben, Reiffen, Banberichafften bes großen St. Chriftoffels Ricob, Frifchlinum. s 1. e. a.

frau einem Zungling burch eine Wand erscheint und ihn in Liebe zu ihr bringt, Frischlin bagegen wolle ein Gesicht vorführen, wie ber Teufel jenen Sectirern (und ben Jesuwibern, fest Glafer hinzu,) im Traum erscheint; es ist also ein streng lutherisches Stud, ber Gefinnung nach wacker, streng, etwas zelotisch und intolerant, wie Naogeorg, Alberus u. a. lutherische Giferer biefer Beit; im letten Acte verdammt ber erscheinende Christus alle einzelnen Lehren bis auf die lutherische in die Bolle. Es ift aber klaglich ju feben, wie die reine Darftellung in bem lateinischen Driginal im Deutschen überall heruntergezogen ift, wie ber Beift abftirbt, mabrent boch felbft in Sutten's ungehobeltem Deutsch bie Seele nicht vermißt wird, die es schrieb. Wir wollen feine Silbegardis übergehen (beutsch : Frau Wenbelgart zc. Tübingen 1581), Die uns nur als Gattung intereffiren konnte, indem wir baraus feben, fo wie aus ben lateinischen Studen bes Daniel Cramer, bem Plagium ober Prinzenraub, ber von Ringwaldt und Joh. Sommer, und ber Areteugenia, die von letterem (Magbeb. s. a. c. 1605) übersett ift, baß auch die Lateiner bergleichen romantische und historische Sagenstoffe nicht bramatisch zu behandeln scheuten, die in dem Bolfeschauspiel bei hans Sachs, Aprer u. A. allgemein werben. Un folchen Stoffen, an benen felbst ein Genius wie Shakspear ju überwinden hat, konnte ber beste und eleganteste Latinist nur magigen Ruhm einzuerndten hoffen. Auch bie biblischen Stude Frischlin's konnen uns gleichgultiger fein, feine Rebecca und Sufanna, an beren Berbeutschung fich zuerst sein Bruber Jacob, ber auch sonst als eine Art von wurtembergischem Sofpoeten sich bekannt gemacht hat, 1589 versuchte, und bann Andreas Calagius aus Breslau, ber 1600 bie Rebecca abfurgend, 1604 die Sufanna vollständig übertrug. Diefer ift fcon ein anspruchvollerer lleberseter: er polemisirt gegen die, welche die deutsche Berekunft fo ngchlaffig behandlen, ihre Reime fo hinschleudern, baß sie nicht klappen, keine Quantitat und Dimension haben, er will bas Deutsche so wenig = gestreckt als wenig = verzuckt, im Maaße wie man redet, ohne Flickwert, geschrieben haben; er auch also ift ein Borlaufer ber Dpipischen Accentlehre und beobachtete auch die Regel im Ganzen wohl. Dennoch wird in bem Munde bes Dolmetschers ber Sans Sachsische Vers sogleich steif, ber Vortrag troden und schlecht, und mit Recht konnten ein Jacob Bogel, ober Puschmann in der Vorrede ju feinem Jacob (Breslau 1592) und ahnliche Bolfspoeten gegen bie Gelehrten eifern, bag fie ihre beutsche Urt ju reben und ju reimen, bie

fie zwar verachteten, nicht verftunden. Mit am bekanntefter Julius redivivus Frischlin's, ein Stud, bas wieber ben Bi Composition und Erfindung vor allem geltend machen darf. ein elendes Ding aber hat Aprer aus biefem Werke gemacht man sonft von bem einzelnen übersetten Berse sagen barf, bat Deutschen sogleich grob und burlest klingt, das ift bier mit be gen Stude ber Fall, bas bei Aprer freilich feine Uebersetzung r ber es felbst fagt, bag er nicht bei Frischlin's Worten geblie und daß er das Berdriefliche in Schimpf verkehrt habe. Der find feine Marktszenen, feine Bauern und Lumpenhandler, fei beutsch = frangosirender Savonard, seine Pfannenflicker und ! fånger und sein Kaminfeger, ber mit seinem Zunftgott Pluto Prügelei gerath, offenbar bas Liebste in bem gangen Sanbe schone patriotische 3med, bas Erhabene ber gangen Auffassung auf die lette Faser verloren. Grade bies lagt diese Lateinschreil fehr beklagen, daß diese Manner sonst so beutsch waren, so g Sinne ber Zeit und ihrer neuern Ideen lebten und schrieben. 3 der Fall ebenfo mit Thomas Naogeorg (aus Straubinge - 63), ober, wie er fich auch schreibt, Reogeorg, Kirchbauer, mener und Neubauer. Er fallt ber Zeit nach etwas früher als Fr er widmet sein bedeutendstes Stud, ben Pammachius, noch ! felbst, bem er babei sagt, er wisse mohl, wie ernstlich es sei thue, wie viel Gefahr es habe, zumal wo das Bolk Richter fe gutes Urtheil oft gebreche. Wie unrecht fagt er bas! benn n lateinisch barum schreibt, baß er meint, die Gelehrten hatten Urtheil als bas Bolk, fo weicht er von bem Sinn bes Refor ab und fundigt gegen bas, mas biefem ben Sieg verschaffte. D ist auch in ihm bie Gesinnung immer erenwerth. Die fruber 1 den Polemisches geschrieben, fagt er weiter, seien in ber Bergan geblieben und hatten nicht gewagt bie Gegenwart zu berühren, thue. Die hatten baran weislich gethan, er aber halte es nie drifflich, ben Leuten zu ihrer Luft zu bienen, und er wolle biefe ( verlaffen, nicht aus Unklugheit, sondern aus einem Gemuthe, ber Taufe geschworen hat, Gott hier vor bem Teufel zu ehren. Pammachius ift ein gang zeitgemäßes, gang lutherisches Stud, n Phasma, wie fo viele andere beutsche Stude ber Zeit, z. B. b. therus redivivus (1593) und andere Stucke bes Zacharias Riv wie ber Mungerische Bauernfrieg (Leipzig 1625) und ber Gist

driftliche Ritter (1613) von Martin Rinchart. In bem Versonal bes Dammachius bedeutet dieser die Papfte, Porphyr ihre Juriften und Sophisten, Julian die altern Raifer, Restor ben ehrlichen Kangler, Dromo ben gemeinen Saufen, ber bem Papfte willfahrig ift. Chriftus lagt ben Teufel los, alle Belt ju regieren, ergrimmt über bes Pammachius Gottlosigkeit, ber sich gegen bie breifache Krone nun bem Satan übergibt, ben weltlichen Regenten unterbruckt, und nun frei seine Lehre verfundet, bis sein Thun und Treiben in den himmel bringt bann schickt Christus die Wahrheit und den Apostel Paulus an die Elbe zu Gottlieb, ben zu waffnen, mit Bort und Schrift zu fampfen gegen Pammachius, ber benn auch balb bas Reich bes Teufels alarmirt. Bei biesem Stanbe ber Sachen bricht Naogeorg ab; auf ben fünften Schlufact foll ber Leser nicht warten : Jesus selbst werbe ihn bald beim jungsten Gericht aufführen. Eben biefes reformatorischen Inhalts find auch die incendia (beutsch ber Mortbrandt 1541), ber mercator (Raufmann 1541), und das regnum papisticum, das nicht weniger als drei Ueberseter gefunden hat, 1538 einen Joan Tyrolf zu Cala, ber auch ein eignes Stud gefertigt hat, 1555 ben Burtarb Balbis und 1539 ben Juftus Menius. Sein Saman und Efther wurde 1607 von Damian Lindtner verdeutscht, aber auch schon viel früher (in ben 30er Jahren wohl) von Morshemius 85) und Poslius, die ihn vor dem Pfalzgrafen in Beidelberg aufführten, und die damit verfuhren, wie es überall geschah wo etwas für die Aufführung zuge= richtet ward: fie mischten ,, gute Possen" barein und verbarben bas Stud mit ihren schlechten Wipen. Eins der Naogeorgischen Stude (ich weiß aber nicht welches) foll Paul Rebhun übersett haben: daß er in Verbindung mit ihm ftand, daß er in Gesinnung und Richtung ganz neben Krischlin und Naogeorg gestellt werben muß, geht schon aus der Vorrede hervor, mit der er Tyrolf's Uebersetzung des Papsithums begleitete; nur barin ift er verschieben, bag Er nur beutsche Stude schrieb, das Bedurfniß erkennend und achtend, welches das Bolk grade an biesen religibsen Studen Theil nehmen zu lassen anrieth. Leiber kenne ich keines seiner Stude, und muß nur aus Gottfceb's zerftreuten Notizen 86) urtheilen, daß fie fur bie Geschichte bes

<sup>85)</sup> Sollte ber bekannte Morfheim, ber ja in ber Pfalg ftanb, fo lange gelebt haben ?

<sup>86)</sup> Unter ben Jahren 1536, 1538 und 1544. — Ich citire Gottiched's nothigen Borrath nicht bei jeber einzelnen Gelegenheit, ichon aus Berbruß, baß er

beutschen Schausviels vielleicht unter die wichtigften ober erfrei Actenftucke gehoren, fo bag Gottsched wohl gethan hatte, fatt 1 entbehrlicheren Arbeit einiges bavon abdrucken zu laffen. Er 1 Bittenberg in Luther's Saus gelebt, lebte bann in 3widau und feit etwa 1543 durch Luther empfohlen als Paftor in Dels Bwidau find feine beiben Stude, bie Susanne und bie Hoc Cana, gebruckt. Diese Gegend ift überhaupt eine mahre Pfla bes Schauspiels und namentlich bes deutsch geschriebenen Schi gemefen. Bier griffen bie Schulreformationen von Bittenbe zuerft Wurzel und in ihrem Gefolge die Gultur ber Buhne Bwidau felbst mar Joach im Graff, feit 1545 Schulmeifter i fau, ben wir als Ueberseter ichon kennen, und ber eine Reihe v lifchen Studen 87) fcbrieb, bewegt burch bas Beispiel ber Nieber bie Sonntage regelmäßig Stude aufführten, und damit manche fug wehrten, ungeirrt burch die hoben Rluglinge, Die ben I entgegen find, und bie er in ihrer Sapienz bleiben läßt, ihn ab in seiner Simplicitat zu lassen bittet. Aus 3wickau ferner ift Joh. mann, ber in ben 30er Jahren als Berfaffer zweier biblifcher genannt wird. Aus Borna ift Senneccius (1544 - 1611 feine lateinischen Stude felbst ins Deutsche übersette. Und wollte Sachsen weiter umgeben, so wurden wir ba zerftreut eine Men-Schullehrern und Cantoren und Pfarrherrn finden, die einzelne C spiele zum Schulgebrauche geschrieben haben, mas von ba nach fien und bem Norden stets weiter brang. Paul Rebhun nun uns befonders dadurch interessiren, bag er in seine beutschen ( nicht allein die antike Form der Eintheilung, sondern auch alte arten aufnahm. Much bei Unberen findet man Spuren bes Beftr aus ber engen Form ber achtsplbigen Samben hinwegzukommer bas Drama gang fo beschwerten, wie einft bie kurzen Reimpaa Epos, so eigenthumliche Vorzüge fie auch für bas Romische na lich in fich tragen. In einer , Comodie von ber wunderbarlichen einigung gottlicher Gerechtigkeit und Barmherzigkeit" (1561) fin gang gute Benbekasyllaben, ein Johann Schlang hat in feiner :

rus 1545.

leiber noch-immer nothig ift. Bgl. übrigens über Rebhun's Susan Hochzeit zu Cana Peucer in Lewald's Allg. Abeaterrevue. I. p. 209
87) Judith 1536. Mundus 1537. Abraham, Fsaac, Facob 1540.

beitung eines alteren Joseph (1593) ebenfalls fünffüßige Samben gebraucht, und Joh. Eriginger in feinem Lazarus (1555) fogar fechefußige, bie wenn fie alle find, wie bie Proben bei Gottscheb 88), alle Achtung verdienen, obwohl biefer bie Cafur bes Alexandriners barin vermißte. Man fieht aber aus ber Chronologie biefer Stude, bag Rebhun allen biesen vorging. Er brauchte in seiner Sufanne (1536) 3., 4-5füßige Jamben und Trochaen und in ben Choren Dbenftrophen; und ebenso in der Hochzeit zu Cana; und er lobt es in Aprolf ausbrudlich, bag auch Er in seinem Deutsch nicht ,, geschelmt und gefrummelt, wie etliche beutsche Reimer sonft pflegen." Auch Er aber mußte erfahren, bag bas Schauspiel noch embryonisch im Berben, noch bem Gesammtkorper ber Nation gur Pflege überlaffen mar, benn auch ihm geschah, was so vielen, bag feine Susanne veranbert marb und zwar nach bem Bolksgeschmad in eitel achtsplbige Samben, benn besonders ben Trochaen war die meistersangerliche Prosodie febr entgegen, wie man aus Pufchmann merkt, ber keinerlei ungleichsplbige ftumpfe Reime, b. b. Trochaen gelten laffen will. Rebhun findet bei einer neuern Ausgabe nothig, fich bagegen zu verwahren und zu erklaren 89), bag er feine Berfe teineswegs im Traum mache, und wir erfahren auch bei ber Belegenheit, bag er eine beutsche Grammatit, aus Luther's Schriften geschöpft, unter ben Sanden hatte, Die, wenn fie fertig geworden ware, ihn zum Bater ber deutschen Sprachlehre machen wurde. Un ihm also haben wir wieder einen Mann bes 16. Sahr= hunderts, ber der deutschen Sprache aus sich selbst, bei der Kenntniß ber alten Sprachen, aufzuhelfen suchte und ber Opigen nicht hatte ent= geben muffen.

Die Erkenntniß der Nothwendigkeit, deutsche Dramen zu schreisben, ward indessen seit Rebhun stets allgemeiner, und immer mehr riß das Bolksmäßige in die Stude ein, je mehr diese Stude unter den Einslussen des Reformationsgeistes stets biblischer und religioser wursden. Joh. Wittel von Erfurt als lateinischer Dichter bekannt, schrieb sein Eiferopfer (zelotypia 1571) ausdrücklich deutsch, weil es ein moralisches Stud und "zum Gebrauche Aller" sei; ja Er eifert schon

<sup>88)</sup> Nöthiger Vorrath II, p. 215.

<sup>89)</sup> Gottscheb I, p. 88 sq. Bergl. noch uber ein dialogisirtes Bertchen Rebebun's ,,Rlage bes armen Mannes 2c." Beitrage gur frit. hift. b. beutsichen Spr. IV. Stud N. VII.

gegen ben Migverstand und Migbrauch bes romischen garv in der Kirche. Debekind, ber feinen Grobianus lateinisch gefe schrieb seine Komobien beutsch, Rindhart, Bolfbart, Spar u. A. ebenso, und die Interpreten ber lateinischen neueren Did Wichgrev, Hunnius, Brulovius, Crufius, Macropedius 90), auslandischer, wie Buchanan's und bes harlemer Schonaus, ftets zahlreicher. Daber befigen wir benn auch eine kleine Ba icher Driginale, in welchen wir jene geregelte Erfindung und fition, fo wie auch meistens ben zeitgemäßen Bezug ber beffere ner wieber finden. Wittel's genanntes Stud, bas Giferopfer, genauem Berhaltniß mit ber evangelischen Lehre; es ift überha bie meisten Moralitaten biefer Urt, fehr bibaktisch gehalten, u im Befondern bie Berfohnung ber Menfchheit mit Gott, und t liche Milbe ber neuen Behre gegen bie bes alten Teftaments; in seinem tragischen Gegenstand einen buffertigen Gunber zu ber zerknirschten Seelen vor, und lieber als die Erschreckten tre entlaffen, machte er auf biefe Art eine Eragifombbie bara Begriff, ber in Deutschland bemnach gang verschieden von bem bie Englander bamals aufstellten. Die Ibee ift aus bem 5. C Numeri genommen, die dramatische Handlung ist erfunden, r bie bes beutschen Schlemmers von Joh. Stricer (Magbeb. bie bamit verwandt ift. Gin Beltfind wird über feinem Sau Bankettiren von Krankheit befallen, gerath in Gunbenangft, w gestellt, fallt aber fogleich jurud. Run fallt ihn ber Tob an i Moses verklagt, wird er zur Solle verbammt. Doch kampft in Glaube an Christus siegreich und er stiebt verfohnt und erloft. find concrete Stude zu ben zahlreichen allgemeinen Tragodien v Kall Abam's und ber Erlofung burch Chrift's Geburt und Tod. hin gehort auch Debefind's driftlicher Ritter (1576 gefch Der Dichter führt einen Rittersmann ein, ber Ehr und Gut ba auch selig werben mochte. Den berichtet erft Moses von Gottes und ba bies ber Ritter nicht ftreng gehalten, fo schredt ihn De

<sup>90)</sup> Der Hecastus ist außer von Hans Sachs noch bearbeitet von eine Rebenstock 1566, und 1589 abersest von Ioh. Schreckenberg aus teinischen von Georg Maeropedius — Langevelbt, geb. um 1475 zogenbusch, wo er Rector war, † 1358. Er war der Verfasser viele Komödien.

Bottes Gericht, Paulus aber lehrt ihn hernach die trofflichere Lehre Christ's, nach beren Unnahme er in Bund mit allen Tugenden tritt und so in geistiger Ruftung geharnischt bie Anfalle von Lucifers Gefellen befteht. Zebermann erkennt in biefen Studen benfelben evangelischen Geift, ben wir oben in ben über bie Erlofung triumphirenben Rirchenliebern ber erften Beit antrafen. Das zweite Stud Debefind's, von gleicher ernster und bibaktischer Saltung, ift ber papista conversus (1596). Es steut die Erkenntnig ber lutherischen Lehre und ihr Befenntnig durch einen von Luther und Melanchthon selbst bekehrten Ka= tholiten, Simon, bar, und feine wunderbare Rettung aus ber Gefahr, bie er fich burch seinen Uebertritt bereitet. Hier find wir noch specieller wieder bei Luther felbft, und wollen unter ben vielen Studen, die wir hier ad vocem anführen konnten, nur noch bes Gislebischen driftlichen Rittere (1613) von Martin Rindhart ermahnen. Folgende Fabel, bie zu Grunde liegt, macht ihn besonders barum merkwurdig, weil fie auf einerlei Quelle mit Swifts tale of a tub beutet, die biefer, zwar angefochten wegen ber Driginalitat feiner Erzählung, nicht genannt hat; und es beweift bies neben bem Hecastus u. A., daß wir wie einft im Roman, vielfache ganz Europa gemeinsame Quellen auch bes Drama's annehmen muffen. Konig Immanuel hinterlagt fterbend ein Reich und Teftament fur brei Sohne, Pseudopetrus, ber fich in Italien gerade aufhalt. Martin in Eisleben und Johann in der Schweiz. Der erste usurpirt das Reich und will von dem Testamente nichts wifsen, der lette will das Testament aber indem er ihm einen eignen Sinn unterlegt, Martin allein will es nach bem Buchstaben respectirt wissen. Der Zwist führt zu dem Vorschlag, sie wollten die Leiche des Baters jum Ziele ftellen, wer ins Berg trafe folle Berr bes Reichs fein. Martin allein geht wie die fromme Mutter vor Salomo diesen barbarischen Borschlag nicht ein und ber erscheinende Bater front ihn unter ben Brubern.

Roch hatte ich unter biesen, bes antiken Drama's kundigen, dem Bolksbedursniß aber nachgebenden, Dichtern von Moralitaten ben Bolkhart Spangenberg beizufügen, der die ganze theatralische Bluthe des Sudwestens von Deutschland so barstellen kann, wie Rebbun etwa und Graff die sachssische. Denn auch in diesen Gegenden war ein großer Eifer für's Schauspiel, der aber weit nicht den religiössen Charakter hat, wie im Norden, der vielmehr in der Mitte steht dwischen weltlichem und christlichem, und schon frühe mehr von Schaus

luft angesteckt mar. Babrend in Nordbeutschland vorzugsweise geift liche Schulftude von Knaben aufgeführt wurden, in Nurnberg und Augsburg bagegen weltliche Spiele vom Bolk, so eristirte in Straffburg zu Ende bes 16. Jahrhunderts ein theatrum academicum neben Burgergesellschaften, bie auf ihre eigne Sand spielten; und fo war in Beibelberg, wo seit Reuchlin und Abam Berner von Themar bas Schauspiel nicht ausgegangen mar, fogar gelegentlich bas Perfonal, bas dem Pfalzgrafen Ludwig eine Komodie von Tobia 1578 spielte, aus Studenten und Burgern gemischt, und ber Leitung bes Berfaffers, eines Steinmegen Thomas Schmid, untergeben. In ber Pfalt schrieben bie oben genannten Ueberseter bes haman; Naogeorg felbst lebte zulet in Wisloch; Clemens Stephan von Bucham übersette dem Pfalzgrafen Otto zu Ehren seine terenzischen Stude, Buchanan's Baptistes ward in Beibelberg überfett und gespielt. Schweiz treffen wir viele, zwar untergeordnete, Dramatiker: Gengenbach, Jacob Ruef 91), Maurer, Bolg, Funcklin, Gottharbi u. A. Un Strafburg knupft sich Jonas Bitner, ber die Menachmen und Buchanan's Sephtha übersette; Jacob Frischlin; Bidram, ber einige schlechte Kombbien zusammenschrieb; Froreisen, ber ben Crosus bes Crufius, die Andromeda des Brulovius, die Bolken des Aristophanes, Boldenstein und Ed, bie andere Stude ber ebengenannten Lateiner übersetten. Ueberhaupt find hier in Strafburg von den Schülern offenbar die meiften flaffifchen Stude lateinisch, und von ihnen ober ben Burgern nachher in Uebersetzungen auch beutsch aufgeführt worben 92). Daber benn theilt sich auch Spangenberg zwischen Uebertragungen antiter Stude und eignen Compositionen, beren eine Reihe angeführt werden 93). Aber auch von ihm leider kenne ich nicht Eines dieser Dris ginalftude, fur bie ich aus seinem Ganskonige ein gunftiges Borurtheil batte.

Schon in ben letzten Sahrzehnten bes 16. Jahrhunderts wurde bie geiftliche Schauspieldichtung bei den Meisten eine mechanische Uebung, so gut wie die Liederdichtung es wurde. Seitdem namentlich

<sup>91)</sup> Sein Withelm Tell von 1545 ift herausgg, von Fr. Maper. Pforzsheim, 1843.

<sup>92)</sup> So ließ M. Samuel Junius 1399 in Strafburg eine Lucretia lateinisch mit beutschen Argumenten vorstellen.

<sup>93)</sup> Jeremias 1603. Simson 1603. Belsagar übers. 1609. Comöbische Sings schule 2c. 1615. Mammons Solb 1614.

ber gludliche Gebanke aufgekommen war, in Nachahmung ber alten Mosterien, gur fortgesetten Feier ber Paffion und anderer driftlicher Reste, ober auf bem Schulactus bramatifirte Bibelcapitel aufzuführen, so brangte fich jeder Paftor und Cantor, ja jeder Student zu biefem leichten Geschäfte bingu. Luther felbst hatte bies bagu geheiligt, mas bedurfte es mehr? Es waren zu seinen Lebzeiten von Wittenberger Studenten lateinische Stude aufgeführt worden: dies war ein Freipaß für alle Aufführung überhaupt. Er hatte in feinen biblischen Einleis tungen bas Buch Jubith und ben Tobias schone Gedichte, liebliche, gottfelige Rombbien genannt, und vermuthet, bag bie Juben folche Gebichte schon wie wir die Passion gespielt hatten - und nun berufen fich faft alle Borreben ber Schauspielbichter auf biefes Zeugniß bes Reformators. Gludlicherweise erfuhr man auch, bag Gregor von Na= , zianz eine geistliche Romobie gemacht, eine weitere Rechtfertigung, Die Komobie nur als eine andere Urt zu predigen anzusehen. Ja, so wie man die zelotische Polemik mit Christ's eignem Beisviel, wie er die Bechster aus bem Tempel jagt, entschuldigte, wie man fich beim Lieberbichten auf David berief, fo fagt Frischlin, Chriftus habe auch parabelweise und gleich einer Kombbie z. B. in der Geschichte von Lazarus ber Welt ihre Urt und Weise vorgemalt. Alle baher nennen bie Komodie einen Tugend = und Lasterspiegel, burch ben sich bas Ge= predigte um fo beffer einpragen muffe, weil es zugleich gefeben werbe. Der polemische Wetteifer kommt hinzu. Polycarp Leiser for= bert in seiner Borrede zu Debekind's driftlichem Ritter alle Schulmeifter auf, Romobien agiren zu laffen; bie Sesuiten verftanben bies febr wohl, welche die Jugend mit ihren vomphaften Komodien lockten, in welchen fie ihnen Unglauben und Abgotterei vor Augen stellten und so ins herz einbildeten, daß fie nur mit großer Muhe wieder loszutren= nen seien. Man hatte also Schutz und Schirm genug aufgeboten gegen bie Anfechter biefer weltlichen Sitte bes Romobienspielens, indem man biesem vollig eine hierarchische Periode bereitete. Alles ging baber in ienen Moralitaten auf evangelische Lehre aus, und bas bibaktische Glement nahm gewaltig überhand. Daher find immer fo viele Engel und allegorische Riguren aufgeführt, Die bloße Betrachtung anzustellen ha= ben; daher werden Pfarrer, Prologe und Epiloge, Chrenholde und, wenn Mes nicht fruchten will, die Narren aufgeboten, die Moral ber Stude vor und nach und mahrend der Darstellung einzuscharfen. Das ber werden alle guten und bofen Charaktere fo übertrieben und ber

## 90 Rudtritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelehrten.

Eingriff von Engeln und Teufeln immer fo handgreiflich und beutlich gemacht; baber find in fast alle biefe Stude, an paffenben und unpaffenden Stellen, bei Aprer felbst in gang weltlichen Stoffen, evangelische Rirchenlieder eingeschoben. Diese bidaktische Beitläufigkeit raubt so vielen Studen allen Werth um so mehr, als es fast keinem ber Dichter in biefer Gattung gelang, auch in biblifchen Stoffen nur bie Burbe zu behaupten, wie im Rirchenliede. Go fehr fiegte hier überall die plebeiische Manier, ber Ton bes Sans Sachs, ben auch Schulmanner, 3. B. ein Gobel in feinem Jacob (Bubiffin 1586), ausbrucklich jum Nachdem endlich gar bie protestantischen Figuren Mufter nahmen. und Mysterien, die dramatisirten Geschichten des alten und neuen Teftaments, von ben praabamitischen Disputationen Gottes mit bem Satan an bis zu ben poftapoftolischen Schidfalen bes Chriftenthums Mobe wurden, zerfiel diese Gattung so, wie die lyrischen Lieder über bie Evangelien und Spifteln. Rein Geift und fein Leben blieb barin übrig; ein kleines Lied dichtete boch noch einer aus bem Bergen, aber bier ift Alles Nachbeterei und ftarre, frostige Berezählung. Lieb, wie bas Pamphlet, in mislichen Zeiten fur die neue Lehre mitkampfen follte, biente bazu es lebhaft zu erhalten, aber bas evange= lische Schauspiel konnte erft seit ben 50er Jahren vortreten, nachbem ber Protestantismus außerlich gefichert mar. Alle bie biblischen Stude von Esther und Haman, von Susanne und Jubith, von Jacob und Joseph, von David und Salomo sind schläfrig und eintonig, selbst bei ben besferen Lateinern; Die Mosterien von Johannes dem Taufer, von bem Erlofungsproceff, vom Anfang und Ende ber Belt, von Chrifti Geburt und ber Passion, sind langweilig breit und unerquicklich, sie mogen nun in ber fruheren Beit knapper und gebrungener sein, ich will fagen, wie bas Spiel von ber Geburt Chrifti von bem gefronten Doeten Knuft ober Chnaustinus in Colln an ber Spree (1541), wie Sam. Bebel's Belagerung von Bethulia (1566), ober breit und redfelig wie bie Sachen von Cyriacus Spangenberg, wie ber Johannes von Sanbere (1588), wie die weltliche Comodie von Damon und Pythias von Franz Omich (1568) und zahlloses Underes aus den spateren Jahren bes 16. Jahrhunderts, mas sich zu jener knapperen Manier verhalt, wie die spateren Uebersetzungen des Terenz zu den früheren. Es wurde nichts helfen, einzelne diefer Stude, die meiftens im Umte- und Pflichteifer fur bie Schulfeste geschrieben find, ju recensiren, und einzelne unbekannte und bekannte Namen unter ben Autoren anzuführen, es ge-

nugt zu bemerten, daß biefe gange Gattung bes ernfteren geiftlichen Schausviels und ber Moralitat im Unfang bes 17. Jahrhunderts eine große Erschutterung erlitt, aus bem breifachen Grunde, weil bas meltliche Bolksschauspiel bamals ftark warb, bann weil die Unhanger bes Dvis bas Drama antifisirten und ju hoffesten jurichteten, und endlich weil ber italienische Schäfergeschmad feit ber erften Uebersebung bes pastor fido (1619 burch Eilgerum Mannlich) überhand nahm. Uebrigens unterließen bie Geiftlichen eben in biefer gefahrvollen Beit nichts, mas ihre biblischen Stude halten konnte; sie erhoben Aprer'n gegenüber nicht minder fruchtbare Talente, unter benen ich nur den Nurn= berger Rector Georg Mauricius (1539-1610) nennen will, ber mit feinem Sohne, bem jungern Georg Mauricius (1570 - 1631 Prof. ber Dichtkunst in Altborf) nicht zu verwechseln ift, und beffen "Comedien", meift von biblischem Inhalte, 1607 gesammelt find, als schon jene englische Schauspielertruppe in Deutschland herumzog. bie so viel Einfluß ubte, und von welcher angeregt auch Unbrea ein Paar lateinische Schauspiele, Efther und Hnacinth, fchrieb. Und neben Mauricius mußte man befonders noch den in den Literargeschichten noch ganz unbekannten Denabruder Pfarrer Rubolph Bellinghaufen (+ 1645) erwähnen, ber um 1607 - 11 wenigstens 36 geiftliche Romobien, außer einigen Gefprachen, gefchrieben hat, beren ich zwanzig felbst kenne, alle so kahl, ungeschickt und rob, so trub und bufter, fo überfüllt mit erfundenen Personen, und ohne zusammenbindende Sandlung, baf man wohl begreift, warum hiergegen bie unterhaltenbe eng= lische Romodie einen leichten Aufflug nehmen konnte.

Dies lettere Phanomen zu erklaren, muß man sich aber noch besonders der Buhne selbst, der Aufführung, erinnern. Jene gottseligen Schauspiele hatten ihre Heimat in der Schule, ihren Anfang in lateinischer Sprache. Grade wie der Choralgesang der Knaben im Kirchengesang gleichsam das Volk anleitete, so war es im Schauspiel auch; und dieser Ausgang und Rückgang aller Cultur aus und nach der Schule ist durchgangig ein Symbol der damaligen Wiedergeburt und Berjungung der Nation. Im Anfang war der Hauptzweck dieser Schulkomödien ein blos praktischer; die lateinische Sprache sollte durch den Schüler geübt werden, deren Conversationsgebrauch damals noch einen Zweck hatte. Wir haben oben an Agricola ein Beispiel gestunden, wie er lateinische Stücke zu diesem Ende zurichtete; noch Frischlin schrieb seine Benus und Dido ausdrücklich zum Schulgebrauch,

sette sie aus Birgil fur Diction und Discurs zusammen, u babei bie Grandiloquenz bes Seneca und Buchanan zu verme auf Terenz und Plautus hinzukommen. Bann er ein Buch t erklart hatte, machte er wohl jedesmal eine Tragodie baraus gur Einübung ber Phrasen und bes Stils biefe von seinen beclamiren. In Magbeburg, wo bas Schulwesen in treffliche gesett mar, mar es Gefet, daß jahrlich wenigstens Eine Komo nisch vor bem Schulherrn agirt werbe, und biese wurde bann lich mohl, wie wir aus Joh. Baumgarten's Gericht Salomonie erfahren, beutsch auf dem Rathhause oder unter freiem Sin allen Burgern wieberholt. Die Guftrowiche Schulordni 1552 94) verordnet, daß jedes halbe Jahr eine lateinische Kom Plautus ober Terenz von ben Knaben, jedoch extra habitui werbe, bamit sie gut latein lernen mogen, ja bie großern Sch len wohl auch einen Dialog bes Lucian griechisch auffagen. & noch vorgeschrieben, daß beutsche Komodien für den gemeine nicht von ben Schulern sollten bargestellt werben, es sei bei bem Vorwissen und Gutachten ber Regierung. Aber biese V wenn fie anderswo auch flatt gehabt haben follte, ward nic beobachtet, weil nun balb die moralische Tendenz die linguisti bannte. Dies geschah erft seit ben 50er Jahren, wo Hans S seinen gahllosen Studen anfing aufzutreten. Seitbem marb Dichten von Moralitaten unter ben Pfarrern und Schulmani gemein und bas Mufführen von Schulftuden ftebenbe Sitte u es bis ins 18. Jahrhundert. Noch zu Gottsched's Zeit wurde sionsgeschichte in Leipzig in der Charwoche aufgeführt, der C ftellte Jesus, verschiedene Anaben ben Judas, Petrus u. f. 1 Chor die Junger vor. Flogel fand biese Sitte in Schlefien ni ernd; in Schwerin bat 1721 ber Rector ber Domschule um niß, mit seinen Schulern einige biblische und moralische Ri aufführen zu durfen. Naturlich gingen nun die Aufführung aus ben Schranken ber Schule heraus. Das Bolk brangte fid Aufführungen zu, was der Schulherr gesehen hatte, wollte Fi Rind boch auch sehen. Man hatte bem schaulustigen Geschl viel Bild = und Schauwert, Processionen, Priefterpomp und

<sup>94)</sup> S. ben Auffat zur Gesch, bes Mecklenburger Theaters, in ben Jah bes Bereins für medtenb. Gesch. 1, p. 81.

raben genommen, es wollte boch entschäbigt sein, und ba kam bies fromme und erbauliche Schauspiel grabe recht. Wie fich fonft bas Dublicum in der Kirche mit lateinischen Gefangen hatte abspeifen laffen, fo borten fie nun auch bie lateinischen Stude an, und maren veranuat, wenn man ihnen in deutschen Reimen den Inhalt jedes Uctes vorher anzeigte. Es tam auch wohl vor, bag gemischte Stude gegeben wurden. In Andrea's turbo find amifchen bie lateinischen Szenen 3mischenspiele eingeschoben, in welchen verschiebene Sprachen gebraucht werben, und eine abnliche Zurichtung bat die Germania luxurians (1643), die burch ben 30jahrigen Krieg veranlagt ift, und in welcher beutsche Zwischenspiele vorkommen, in benen Solbaten und Bauern ben Kriegsunfug lebhaft barftellen. Balb liegen fich bie Schulmanner herab, ihre lateinischen Stude zu überseten und fie zum allgemeinen Gebrauch auch bem Bolfe jum Beften ju geben : und ju biefer boppelten Aufführung fteben beweisende Ralle im Medlenburgischen und Elfaffischen und überall zu Gebote. Es mard bas Schauspiel eine Gelegenheitsfeierlichkeit : gab es irgendmo einen fürftlichen Befuch, wollte man ein Bolks - ober Religionsfest besonders verherrlichen, so hatte ber Schulmeifter fur eine Action ju forgen. Go lagt fich's nachweisen, baß bes theaterluftigen banischen Konigs Friedrich II. Besuche im Medlenburgischen von Ginfluß auf Darftellungen und Berfertigungen von Komobien gewesen find. Ihm bebicirte Dmich, Rector in Guffrom, seinen Damon; ihm zu Ehren hatte er einen Daniel agiren laffen. Der Schulmeister machte bei folchen Gelegenheiten gewöhnlich ben Prolog und gab ben "Regenten bes Stude" ab, bie Rnaben hatten bie übrigen Rollen. Es ward irgend ein Local geraumt, Markt, Rathhaus, Rirche, und man hatte gelegentlich über den babei vorfallenden Unfug ju flagen, fowie über Profanation bes Gotteshaufes burch heibnische Kombbien, die die Schuler in Berkleibungen ba aufführten. Dem Schulmeifter verehrte man bann wohl fur feine Regenz ein Paar Gulben und auch die Schuler erhielten wohl ein kleines Gefchenk. Diese beutschen Aufführungen wurden naturlich durch Gemeinde und Gemeinderathe unterftut, man fuhrte auch bier Schulzwede, Die beutsche Pronunciation ju lernen u. bgl., neben ben allgemeinen fittlichen 3meden an'. Biele Stude gibt es, die ausbrudlich als Spiegel ber Schuljugend geschrieben sind, wohin man namentlich ben Schulpiegel von Benneccius und besonders ben Cornelius relegatus von Bichgrev (beutsch von Joh. Sommer 1605) rechnen muß, ein Stud,

bas genau in die Sitten ber bamaligen ftubirenden Jugend ei und auf die moralischen Ausstellungen bes 17. Jahrhunderts ge Mobesucht ber Jugend hinleitet, benn es wird hier ein Stude ber Mode, mit frangofischen Haarlocken und weiten Mullerhol neuer utopischer leimstänglischer Manier und Bier vorgestellt, fich als Ankömmling auf ber Universität ben Bacchantenkopf m schen und fich vom Beanismus absolviren laffen, wie er es ban Saufgelage, Raufereien, Liebeshandel und Schulden zur Rel bringt. Daß man in ben moralischen Tenbenzen bieser Stude besten Meinung zu weit ging, laßt fich von bem roben Beitalter ten. Es ift unglaublich, was man bamals bie Jugend fagen ut len ließ, fich und Andern zur Erbauung. In bem vorhin erm Gericht Salomonis von Joh. Baumgarten 3. B., bas rech brudlich für die Jugend ber blühenden Schule in Magdebu einem Pfarrer auf Untrieb bes Schulrectors geschrieben ift, bie zwei streitenden Beiber solche ungeheure Schimpfworte zu chen, und solche unfägliche Uttituben zu machen, bag boch nu die rohesten Truppen, wie ich sie wohl in toroler Dorfern ha geben seben, nichts ber Art wagen wurden. Aber baran erabt: bamale Sofe und Gelehrte, wenn fie auch gelegentlich barüber fe ten, und Gottsched ermahnt es mit einer Art Triumph, bag 15 einer Verfammlung bes Decemviralconfils in Leipzig kein einzig cemvir erschien: propter ludos scenicos.

Sobald das Volk deutsche Stude erhielt, so gestalteten sie allmälig Bolksdarstellungen wieder, wie bei den Mysterien un nachtspielen sonst, die beide durch die Reformation etwas unterk worden waren, was man aus Hans Sachsens. Anfangsstücker schließen darf, die offenbar auf gar keine Aussührung berechnet i Sobald aber das Schauspiel die resormatorische Wendung nah nahmen sich selbst die Meistersänger der Sache an, wie ausdri Beispiele in Augsburg und Strasburg beweisen können, an w letzteren Orte sie auch Hans Sachsische Stücke erweiternd für die zurichteten, so wie überhaupt das freie Bearbeiten lateinischer spücke sir den Zweck theatralischer Darstellung vor dem Bolke ga gemein war, worin sich wieder recht deutlich die volksmäßige Fung des Drama's ausspricht. Nun nahmen die Stücke auch wieder einen weitern Umfang an, denn was dem Juschauerpe beim Actus genügte, befriedigte nicht die Masse. Kommen auch

Stude vor, wie in Frankreich, die wohl 40 Tage bauerten, fo erforberte boch Holzwart's Saul (1571) noch zwei Tage und hatte 100 rebende und 500 ftumme Personen. Aber auch felbst bies fand man verdrießlich und man furzte in Strafburg Widram's Tobias auf Ginen Zag ab; und fo maren auch bie vielen Perfonen bier und ba laffig. wie benn Thomas Birten feine Komobie gegen bie gottesvergeffenen Doppelspieler so einrichtete, daß die 82 Personen darin leicht ... burch Beranberung ber Rleiber unter ben Tapeten " mit 30 - 40 Personen bestritten werden konnten. Diefe ,,Burgerspiele" gingen bann nothwendig im Freien vor, auf bem Markt, bem Schutenhof, ober mo fonft ein paffendes Local war, baber nur ,, falls fich bas Wetter zur Rlarheit Schickte," wie ein Roftoder Kombbienzettel anfügt. Dan wahrte auch wohl bie Jahreszeit ber barzustellenden Sandlung, und gab bie Susanne, wegen ber Babfgene, im Sommer, fo gut als bie Paffion immer auf die Charwoche fallen mußte. In garven, die bei Unrer ausbrudlich ermahnt werden, traten wenigstens einzelne Siguren auf; ein wenn auch anachronistisches boch prachtigeres Roftum burfte wohl auf ben Schulen, aber nicht hier fehlen; haufig kommt es vor, baß Sof ober Magistrat ben Spielern Rleiber leiht ober schenkt, und auch jene uralte Sitte geht noch nicht aus, bag, wie fonft ber Wirth bem man fpielte, fo jest ber Rath ein Sag Bier ober bergl. jum Beften gab. Die Buhne trug bei ben Paffions = und abnlichen Studen wohl noch die uralte Gestalt, die man gur außerlichen Erklarung bes Titels von Dante's Komobie, fo wie ber Benennung unferes Parabiefes in ben Logen ber Buschauer nicht vergeffen barf: es war ein Gerufte, beffen bobere Mitte ben Simmel vorstellte, ben Gott und bie Engel einnahmen, und zu beffen Rugen fich bie Bolle befand. In ber Mitte von beiben behnte fich bas Gerufte in bie Breite aus, wo es bie Erbe barftellte und wo die Fulle ber irbischen Personen stand. Eigent= lich herumziehende Banden bildeten sich wohl erft feit ber Erscheinung ber englischen Truppe, eber barf man auf ftebenbe Gefellschaften fchlie-Ben. Das theatrum academicum in Strafburg tommt unter folchen Unführungen vor, daß man an einer geregelteren Ordnung kaum zweifeln barf; und baneben icheinen auch bie Bemuhungen ber Burgerschaft ums Theater fo ununterbrochen, daß auch unter ihnen ein = bis zweimalige Aufführungen jedes Sahr gewiß Statt hatten. Ebenso mar es fcheint's in Tubingen. Die Borrebe bes von Schlang bearbeiteten Jofeph, ber aus einem lateinischen Stude von hunnius und einem

beutschen von Byrl zusammengeschmolzen ift, (1593) ist von Sans Pfifter und einer ehrbaren Gefellichaft in Zubingen unte ben, die von fich aussagen, daß fie schon mehrere beutsche Roi gehalten hatten, und daß jedesmal ber Rath fie mit Rleinobi Rleibern zu schmucken behulflich gewesen mare. Und so gruppi um einen Buchbinder Pfeilschmidt in Corbach Buriche und G ober wie wir ichon anführten, um einen Steinmegen in Bei Burger und Studenten, wenn er Unlage jum Dirigenten zeigte kam ein Intereffe bes Publicums unterftugend hinzu, fo warb es folden wohl leicht, seine Agentenrolle einige Sahre lang fortzus Mit biefen Unfangen hatten wohl Schmid und Lowen ihre Chi ber beutschen Schauspielertruppen einleiten muffen. Deutschland im besten Buftanbe, um ber Truppe von fogenannte lischen Komodianten, die noch vor 1600 burch gang Deutschla gen 98), beren Spuren man im Norb und Gud, im Often und ! überall wieder findet, bie ungemeinfte Aufnahme zu bereiten. Interesse war mach, und es war mehr gereizt als befriedigt. Me ber trodnen Moralitaten fatt geworben, benn man muß nicht sen, daß die geistlichen Stucke schon darum außer Cours kommen ten, weil man die eigentliche Moralpredigt überhaupt fallen lief politische Moral, wie in ber Kabel so auch in bem Schausp fing gelehrt zu werben, fo bag man nun icon Seitenftude ju 9 hagen's Dibaktik auch im Drama findet, Stude, Die nicht blo zu Ehren geschrieben find, nicht blos ben Inbegriff ber Theologie bern auch ber Politik gaben und bie im Epilog, nach einer bame lichen Eintheilung ber Welt in die brei Sauptstande bes geift weltlichen und hauslichen Regiments, driftliche, politische und mische Deutungen und gehren einscharfen. Sans Sachs hatte lange, bem Geschmacke ber ganzen Nation ben Weg zeigenb, als noch lange nicht so bestimmt aussprach, neben seinen eigenthum volksmäßig gehaltenen geiftlichen Studen feine weltlichen Si und romantischen Stude geschrieben. Wie nun die englische A folche Stude mit folchem Bechfel ber Gegenftanbe buhnengerech gerichtet aufführte, wurden bie eintonigen Schulftude, und bas licherweise steife Spiel ber Anaben sogleich vergeffen. Die Fast

<sup>95).</sup> Dieß geht aus ber naheren Zeitbestimmung ber Uyrer'schen Stude ber viele berselben vor 1600 fchrieb und bie englischen Komobien Kan

fluce waren bei den Schulspielen verpont, sobald aber diese Schausvieler und ihre Nachahmer ihre bramatifirten Poffen und Schwanke voll Unflatigkeiten brachten, erwachte ber grobianische Bolksgeschmack mit Gewalt, und zeigte fich in Uprer's Publicum nicht mehr als an bem hofe bes herzogs heinrich Julius von Braunschweig. Wer jene Schauspieler waren, ift nicht ausgemacht. Sie reisten unter bem Titel von Englandern ober englischen Kombbianten und brachten, wie Died fagt 96), eine schwache Borftellung von der Sohe ber englischen Poefie und Schauspielkunft nach Deutschland, und mit der Sucht nach Fremben, bie ben Deutschen gewöhnlich ift, schrieb nun Uprer seine Schaus spiele in Art ber englischen; burch's ganze 17. Jahrhundert spielen nun Schauspielertruppen nach englischer Manier; ,, ein Junker Sans von Stockfisch erhielt von Johann Siegmund von Brandenburg 220 Thaler Gehalt nebft freier Station, und mußte ihm ohngefahr 1614 eine Compagnie Rombbianten aus England und ben Niederlanden verschaffen 97), " und Bergog Julius von Braunschweig schrieb selbst Fastnachtspiele in biefem Geschmade und hatte übrigens schon um 1605 fürstlich bestallte Romodianten feit einigen Jahren um fich, Die also vielleicht bas erfte Beispiel eines Softheaters in Deutschland abgaben. Jene Truppe jog unstreitig burch gewandteres ober übertriebenes Spiel hauptfachlich an, fie waren die ersten Schauspieler von Profession und konnten mit Schaustuden und Action naturlich besser zurecht kommen, als die beutschen Sandwerker. Es ist moglich, daß Englander felbst als Unternehmer an der Spibe gestanden baben. Die nur beutsche Spieler und Ueberseter um fich sammelten, wie ja bergleichen Berhaltniffe bei allen wandernden Runftgefellschaften noch jest vorkommen. Un Stubenten und bergleichen felbst gebilbeteren Theilnehmern konnte es in Deutschland um so weniger fehlen, als biefe bisher bie Sauptacteurs gemacht hatten, und es entehrte bamals, wo man bas Schauspiel noch als ein frommes Institut ansah, wo es noch keine Schule ber Coulissenintriguen und ber Unfittlichkeit sein konnte, felbst ben Theologen nicht mitzuspielen, was man nur nicht mit bem Beispiele bes banischen Sofpredigers Laffenius belegen muß (ber um 1600 nicht wohl spielen konnte, weil er erft 1636 geboren war), wohl aber an andern Beispielen belegen kann. Sonft ift es

<sup>96)</sup> Tiect, beutsches Theater I, p. XXIII.

<sup>97)</sup> Derfelbe p. XXIV.

III. Bb. 3. Auft.

übrigens aller Analogie und Bahrscheinlichkeit gemäß, baß die lische Truppe aus Schauspielern bestand, die auch englisch st. Denn wie in den alten Zeiten die Sänger des Einen germa Stammes in dem andern sangen und gehört wurden, so gest im 15. Jahrhundert, daß unser Beheim dis Norwegen zo deutsche Minstrels von dem östreichischen und bairischen Hocknischen Abstellen Minstrels von dem östreichischen und bairischen Hocknischen Sollenstand samen, und so geschah es jest ähnlich im Schauspiel. erinnere sich, daß die ersten Mirakel und Mossterien, die mo Bolke spielte, lateinisch waren, und darum nicht minder begissehen wurden. Die ersten in England ausgesührten Mirakelspiren wahrscheinlich französisch. So erschienen im 17. Jahrhun England französische und selbst spanische Schauspieler, die im 1633 nebeneinander in London austraten; und so gingen im 18. Jahrhundert unstre deutschen Spieler nach Scandinavien hi

Seit bem Erscheinen biefer Komodianten geht alles in ben schen Schauspiel, bas vorher so ehrbar, kirchlich und lehrhaft w Schaugepräng und auf lustige Unterhaltung aus. Auch früh wohl einzelnes Komische eingestreut, aber gleichsam mit Kurd Bagen. Die Narren und komischen Figuren find früher von mehr hafter Bebeutung und nicht harlekinartig. Die Mufik, die eing mar, bestand hochstens aus einem ernsten ober parobirten Rirch nicht aus zotigen Bolksliedern wie bei Uprer, nicht aus willt eingestreuten Gesangftuden, nicht aus Zanzen und Procession umftanblicher Feierlichkeit, bie nun fast nicht mehr fehlen burfen. eroffnete ein feierlicher und ernfter, ermahnender Prolog, aber b rer eröffnen ben Ramus brei Teufel mit komischer Unrebe an be menben Pobel, ben im übrigen geharnischte Burger in Orbni halten pflegten. Sonft schloß ein moralischer Epilog, beren gan in den alteren Studen wohl zeigt, daß fie geduldig angehort wi aber Aprer unterläßt biefen Schluß, weil er fürchtet, man lauf weg 98). Keine Spur ift früher von einem in ftummen Szene

<sup>98)</sup> Aprer's opus theatricum 1618. f. 322.

Wer euch nun wollt von bem Anfang noch lang bisher zu bem Ausgang auß ber Geschicht was nühlichs lehrn so that ihr ihm boch nicht zuhörn; benn ihr hört turg predigt gern, wann die Bratwürst best lenger wern 2c.

Bwischenacten agirenben Sanswurften, wie in ben Studen ber englis ichen Romdbianten ber Pidelbaring erscheint, wie bie Marren bei Upret mit Purzelbaumen u. bgl. bas Bolf unterhalten. Go fpielte ber Teufel sonft meist eine einsplbige Rolle, mehr eine allegorische, obwohl allerdings komische Figur, indem er fich als Urheber aller vorkommenben Schelmereien einführt: bei Unrer thut er baffelbe, indem er lazzi agirt, mit bem Blafebalg bie bbfen Streiche einblaft, Feuer fpeit und bergl., Stellungen die an die Bolgichnitte ber Beit erinnern, fo wie man auch fonft an Bilber erinnert wird g. B. ba, wo in ber Siftorie von ber Stiftung Bambergs bes hofmeifters 32 Sohne und 8 Tochter eingeführt und in Parade geftellt werben ,, immer eins größer als bas andere. " Teufelstange, Rrbnungegunge, Beftallungen, Aubiengen, Pruntfgenen, Feuerwerke werben nun aufgeboten, wovon fruber taum eine Rebe mar; Schlachten kommen bei Aprer jeben Augenblid por, und garm jeder Urt scheint nothwendiges Requifit bei biefen Auffuhrungen gewefen ju fein. Regen und Gewitter haben wir in bem Ronig von Cypern bei Aprer, fammt ber Borfcbrift, bag man bies mit einem an Baumen befestigten Multer und Sieb hervorbringen konne; Sagben in mehreren seiner Stude; gelegentlich munscht er, bag aufaepfiffen werbe mit fo vielen Inftrumenten als man haben kann; und febr charakteriftisch ift eine Teugerung Jacob Bogel's, ber feine Stude nicht tigentlich jur Aufführung schrieb, sie aber gern verspricht auf Berlangen bafur herzurichten, wo er bann Unfang und Beschluß binjubichten, und fonft mit Erommeln, Pfeifen, Erompeten und anderem Rriegsgeschrei bie Kombbie zur Action zieren will! Zaubereien, Marktichreiereien, Bigeuner, 3merge, Barenmenichen u. bergl. machen Lieblingsfachen und Riguren aus. Das ganze Stud von bem getreuen Ramus sucht feinen Saupteffect in Bauberschwanken und nichts mar ein fo beliebter und oft variirter Gegenftand als bas Fastnachtspiel von Frit Dolla mit ber zauberhaften Geige. Wie fehr einfach aber maren alle fruberen, find alle Stude bes Sans Sachs noch. Bon theatralischem Effecte wußte man ba nichts. Das konnen bie Menachmen bes Lettgenannten allerbings allein bezeugen. Ein alteres Stud, mo vielleicht am meiften auf bergleichen mit Borfchriften hingewiesen, ift ber Lazarus von Joh. Criginger (1555). Aber wie geringfügig und harmlos ift ba Alles noch! Außer ben nothwendigen Personen sollen ba noch einige mehr verordnet werden, damit Alles scheinlicher und anfebnlicher werbe, als etliche Engelein bie im himmel fingen

follen, item bie Seele Lazari, ein fcon Rnablein, in einem 1 Rittlein. Auch muffe man etliche Perfonen zu Bettlern haben, t tobten Lazarus erbarmlich zu Grabe schleppen; alles um m Pracht willen. Der reiche Mann foll viel nachtretenbe Knechte und einen Narren ober zween, fo muffen auch Trommelfcblager, fer, Beiger, Singer und andere Saitenspieler die man haben ba fein, als in einem rechten Benusberg u. f. w. Man fieht h man wirklich aus ben alten Allegorien bie bilblichen Borftellunge holte, und schwerlich braucht man anzunehmen, daß wenn bei ber Narr mit Trommel ober Pfeife erscheint, bies nothwendi englischen nachgebildet sein muffe. Dann aber merkt man aus c fen Borfchriften, auf welcher Stufe ber Kindheit alles Meußi Buhne und ber Aufführung noch ftanb. So wird hier bem, b Gott Bater agirt, noch vorgeschrieben, er folle feine Berfe mit b Ernsthaftigkeit singen (recitativ beclamiren also?) wo er zu be geln spricht, freundlicher, wo er zu Lazarus, zorniger und schre mo er jum reichen Mann rebet u. bgl.

Bas man in Deutschland überhaupt von biesen englischen & spielern und ihren Studen Specielles entlehnte und lernte, ichli gering an gegen bie Unregung überhaupt. Bare bie Ausbilbui Schauspiels in Deutschland ungeftort geblieben, so wurde fich be manische Geschmad je langer, je mehr in ben englischen Stude bergefunden und allmählig an den befferen geschult haben. Daß einzelne englische Stude ins Auge faßte, ein ober bas andere Jig lehnte ober die Gattung nachahmte, ist viel weniger wichtig, al er auf Sans Sachsens weltliche Stoffe wieder gurud tam, un Volksschauspiel und alles Volksmäßige im Schauspiel zu mehr brachte. Fast Mes war ja im Hans Sachs schon im Werben, dum Theil felbst in England erft spater fur uns sichtbar wird ur mit dem Nationalcharafter innig verwebte Natur Dieses Mannes fich auch hier zum Erstaunen. Die Mischung ernster und kon Szenen im Schau- und Trauerspiele, die auf bem spanischen unt lischen Bolkstheater herkommlich mar, finden wir zwar bei Sachs nur von weitem, bei Uprer bagegen burchgebend und u behrlich, man wurde aber irren, wollte man bies als blos ange /mene englische Manier ansehen. Man war in Deutschland lang bem Wege zu dieser Mischung, ehe man von den Englandern n Dies vererbte sich von ben Musterien fort, und war felbst in bie

steften Stude bes Reformationseifers eingegangen, obwohl allerdings bas gewöhnliche Stude maren, die bis etwa auf ein Paar narrische Teufel, ernft gehalten waren. Ich rebe von biefen einzelnen Figuren nicht, noch von bem komischen Ton überhaupt, ber schon burch bas allgemein sichtbare Streben hervorgebracht wird, Die Sprache bes gemeinen Lebens und ben Ton ber Naturwahrheit in bas Schauspiel ju bringen; bas aber muß man anführen, bag alle Figuren ber nieberen Stande, Diener, Boten, Bauern, Benter, Landefnechte überall in ber Art auftreten, wie wir sie im Schwant auftreten saben. Die Gewohnheit, Bauern ober Frembe im platten Dialette fprechen zu laffen, mar schon fruhe besonders im Norden fast Regel, wo der medlenburgische ja ber hollandische Dialekt zu komischen Zwischenspielen und bauerischen Szenen gebraucht warb, eine Sitte, bie man gleich fur itatienisch halten mochte. In bem mehrfach angeführten Damon (1598) von Omich (in Guftrow) reben bie Bauern platt; in bem geoffenbarten Chriftus von Burmeifter in Roftod, ber freilich erft von 1605 ift, ebenso; in einem Schwant bes Bergogs von Braunschweig sprechen fogar brei Bachter, ein Thuringer, ein Schwabe und Sachse jeder in seinem eignen Dialekte. Bas noch mehr auf italienischen Urfprung deuten konnte und gleichwohl gang auf beutschem Boben gewachfen scheint, find bie komischen Schaferfzenen, obzwar fie allerbings ben lateinischen Dichtern und von biesen ben theokritischen Ibyllen abgesehen find. Schon in bem Spiel von Chrifts Beburt von Chnu = ft in (1541) ift bei ber Verkundigung an die Hirten jenes Naturliche gesucht, bas bann komischen Anstrich giebt. Die hirten geben bem Rnecht Tylke ben Auftrag bie Schafe zu huten, forbern ben Nachbar Tyle auf mitzukommen u. bgl. In ber Action vom Anfang und Enbe ber Belt von B. Cruger von Spernbergt (1580), bie ein Compler ber ganzen geiftlichen Komobie von Abam bis Luther ift, unterreben fich eben biefe Hirten, ehe ber Engel erscheint, von Bolfen und Schafen, ichenken fich hunde, prufen ihre Pfeifen und ihren Gefang; und in Gobel's Jacob (1586) reben andere hirten in Boltssprache, pfeifen zusammen, ftreiten um ben Borgug ihrer Reulen u. bgl. Diefe Sirten aber find grobe beutsche Bauern, nichts ift ba von bem antifen ober italienischen Schaferabel zu finden, so wenig wie in ben einstigen Spuren eines hirtengedichts unter ben gnomischen Dichtern. Ueberall spielen sie blos komische Intermezzen, von benen man, fo selten fie find, boch formlichen Begriff hat. Omich hat in seinem Damon eine Reihe

von Bauernszenen, die in keinerlei Verband mit der Haupthandlung stehen und die durchweg burlesk gehalten sind. In einem Stücke von Salomo's Gericht ist ausdrücklich als Gegensat dieses göttlichen Urtheils eine weltliche Gerichtshandlung eingeschoben. Von Valentin Apelles haben wir eine Narrenschule (1578) ein komisches Intermezzo, das auf die fünf Acte der Komödien abgetheilt ist, "am Ende eines jeden Actes einzubringen, da sonst die Fastnachtnarren ihr Narrenwerk zu treiben pflegen." Ein Schulmeister will seine Schüler das Wort Indonorisicabilitudinationitatibus buchstabiren lehren u. s. w. (eine Reminiscenz an love's labour's lost) und wird zuleht geprügelt.

3ch finde in bem beutschen Schauspiele ebenso bie roben Anlagen jur Ausbildung einer gang nationalen tomifchen Figur. Bir haben die große Quelle der Hof= und Bolksnarren so grundlich vor Augen gehabt; fie gingen fast unmittelbar auf bie Buhne über. Daber begegnen wir fo vielen aus alten Dichtungen bekannten Geftalten mit Namen, nicht allein bem treuen Edart, fonbern gang besonders bem Gulenspiegel, bem Claus Rart, fogar bem Bruber Raufch und ben frummen Tielte unter ben Teufeln, gang fo wie ber Benusberg, bie Gauchmatte, die Gulenspieglischen Schwante u. f. w. im Bangen auf bie Bubne übergingen. Genau muß man auch auf ber Bubne ben Sofnarren von bem Bolkenarren unterscheiben; fie kommen beibe baufig und beutlich genug vor, daß man schließen barf, bei geregelter Fortbildung unseres Bolksbrama's batte jener eine so concentrirte und abftracte Figur werden tonnen, wie ber Rarr bei Chatspeare, biefer fich fo mannichfaltig gerspalten konnen, wie die italienischen komischen Riguren. Schon unter ben Teufeln herrscht biese Theilung, ben eigentlichen komischen Figuren bes geistlichen Spiels. Sie find entweber mithandelnde, in großerer Angahl erscheinende Geftalten, find bann jum Schreden und jum Poffenreißen gleichmäßig ba, eben wie guch ber Tod auf der Buhne fomohl, wie in dem Meisterwert von Solbein eine ichrechafte und icherghafte Figur jugleich bilbet. Diefe gleichsam erecutiven Teufel heißen ausbrucklich (3. B. in einer Poffe von geschwinder Beiberlift [1605]) Satyrn. Diesen fteben bie sogenannten hoft eufel gur Geite, Die blofen Einblafer bes Bofen, Die ibr Geschäft, alles Unglud burch Tude anzurichten, bei Dmich selbst erflaren, und ihren Aufenthalt und Titel gm und vom hofe nehmen, bei bem bie beimlichen Gunben unter bem Bofgefinde am meiften ju Saufe find. Diefen Eingebungen bes bofen Geiftes ftebt ber Sofnarr,

ber bier und ba biefe ftillen Ginflufterungen gleichsam bort und tennt, wie bie Stimme bes bofen Gewiffens gegenüber, bie nur nach bem uns nun ichon geläufigen Begriffe ber Beit bie Lafter als Thorbeiten und Narrheiten belacht, die die Wahrheit lachend fagt. Der Narr ift bann wirklich wie ber Chor ber Kombbie. Nicht einmal ift er immer fpaghaft, felbft im Balentin und Urfus bes Uprer ift ber Dofnarr Ebrlein, beffen Name einem Narren ber Birklichkeit Lobelin, nachgebilbet fein konnte, ein wihlofer Barner. In bem obengenannten Gericht Salomo's von Baumgarten unterscheibet er fich von bem Ehrenhold in nichts, als daß Er furgere, jener langere Bahrheiten ohne tomischen Anstrich sagt; ja ber Chrenhold scheint hier gleichsam sein Amt getauscht zu haben, benn biefer nennt es als seiner Berrichtung, allen Standen die Bahrheit zu fagen, "die Berrn am Tisch zu icham= phiren, benen er bie Ranbel vorm Maul aufrude ohne bag fie muden burfen." Um fprechendften ift bes Rarren Charafter im beutschen Schlemmer von Stricer (1588). Er fpricht nur verlorne Borte, bas Geschehene bei irgend einer auffallenben Sandlung ober Rebe aus, ohne fich in bas Spiel zu mischen, ja bezeichnend genug steht er fogar mit einigen biefer eingeschobenen Reflexionen an ben Rand gebruckt 90). Die Bolkenarren bagegen wurden bei uns, nach ber eingebornen Tenbent jum Lehrhaften und Rutlichen, nicht Localfiguren geworben fein wie in Italien, nicht Provinzialnarren, sonbern Stanbesnarren, und fie hatten fich wohl mit ber Beit geanbert, waren nicht ftebend geblieben. Go wie im breißigjahrigen Kriege bie Mobenarren, Die Gisenfreffer und solbatischen Prabler Gegenstand bes Spottes und Bolksnarren wurden, so wurden fie es auch im Poffenspiel und die Simplicius und Schelmuffety gingen in die Komodie über. 3m 16. Jahrh. waren es die grobianischen Gesellen und Gumpelmanner, an benen man fich ergobte. Bare man aber in ber Beiterbilbung bes Luftspiels babin gefommen, bie Mannigfaltigfeit biefer Figuren zu einer einzigen abstract auszubilden, so hatte das Resultat wohl der deutsche Michel

<sup>99)</sup> Der Schlemmer fagt von feiner Frau:

Das will ich perfoß leiben nicht, bulen muß sie mir meiben schlicht, würde fie das nicht laffen anftahn, so wolt ich sie gewistlich schlahn. Der Narr (am Rande): Ach bu armer Dubentopf, sie hat ja bereit den huet auff! Schlemmer: Ich hab eine Mutter gehabt, die drei Tag bei ihrem Bulen saß, auf einer Kammer gar allein, darumb ir kein boß geschehn. Der Narr (wie oben): post tros saepe dies piscis viloscit et hospes etc.

fein muffen, ein ausgebilbeter Eulenspiegel, ber plump und a Bahre und Rechte überall getroffen oder berührt hatte, eine Ar fiades, ber immer ben Namen Sanswurft hatte fuhren mogen auch nur, weil er fich, nach Abbifon's Beobachtung, fo gut vom Effen hergenommenen Benennungen Pidelharing, Jean ! Maccaroni und Jack Pubbing schickt. Diefer Name kommt bei 1553, bei Georg Roll (in der Komobie von Adam und Eve neben bem Namen Sans San vor, auch bei Sans Sachs, oh geprägten Charafter. Luther braucht bas Wort von Tolpeln, fein wollen und ungereimt und ungeschickt zur Sache reben unt nach unserem Begriffe von bem Ibeal bes beutschen Bolksnarrer er umgekehrt ungereimt und ungefchickt scheinen, und klug feir weiß kein alteres Beispiel von bem Gebrauche biefes Bortes, ber Schrift Luther's wider Sans Worft (1541), ben Bergog & von Braunschweig. Bielleicht hat Er ihm fogar, ohne bas zu mit diesem Bebrauche erft die Emphase gegeben, die es nach uns behalten hat. Es ift ein Bauername wie Rilian ober Ru gel, und Ut Tenzapf und andere häufig wiederkehrende; hatte biefe Namen gebraucht, batte er feinen furftlichen Gegner at Titel ebensowohl als im Terte Being Pogenhut ftatt Bans Bi nannt, fo hatten vielleicht biefe anbern Chrentitel ausgebauert. Marr nun hat bei Uyrer offenbar mehr verloren, als gewonnen . Feinheiten bes Shakspearischen Clown konnten ja auch freilich a inigsten bamals in unser grobes Zeitalter übergehen. Aprer's 9 im Grunde noch immer eine Art Gulenspiegel, agirt in allen C als Diener, Henker, Hofmann, Bote, Quadfalber, Muller, ut rer überläßt es gelegentlich bem Gutbunken, ob man einen betri Chemann als Jahn aufführen will. Der ftehende Wig biefes daß er seine Auftrage nicht behalt ober versteht und sich mit pel ben Fragen stets wieder barnach erkundigt, mag, fo eulenspieg aussieht, von ben englischen Kombbianten entlehnt fein, ba er bei Unrer auch bei Bergog Julius vorkommt, ein fruheres Beispil mir in Deutschland, freilich aber auch in ben englischen Studer bekannt ift. Der Spaß kann fo gut wie bie korperlichen Sar poffen und Purzelbaume improvifirt fein, und biefe Pickelbarings bie pulcinellartigen Szenen, bas Rleib und ber Name, überhauf Stehenbe, mag wohl Mes fein, mas biefe Englander unferm ! narren, feineswegs zu feinem Bortheil gebracht haben.

herzog Julius brauchen die verwandten Namen Jahn (Jack, Jenkin), Jahn Clam (Clown), Johann Bousset (posset, Jean Potage) oder Jahn Panster (oder Banser), auch Jodel, was 'an einen Narren Jogle erinnert, der schon in einer deutschen Kombbie von Raffer' 1575 vorkommt.

So viel über die Einwirkungen ber englischen Komodianten auf bas Meuffere und auf innere Einzelheiten bes beutschen Schauspiels; nur noch Weniges von ben Dichtungen felbst, Die sie brachten und bervorriefen. Zwei Statten und zwei Manner muffen wir bier gu' Reprafentanten mablen; in Nurnberg ben Procurator und Notarius Sacob Anrer, beffen opus theatricum 1618 in Folio, bie Fastnacht= spiele vielleicht fcon 1610 erschienen, in Braunschweig ben Bergog Beinrich Julius. Uprer mag uns hier als Beweiß ftehen, bag, während fast alle andern Zweige ber Literatur jest in Gubbeutschland verfielen, bas Schauspiel boch beftanb. Diese volksmäßige Sattung hielt in biesem Gebiete ber beutschen Bolkskunft langer aus, und fie blieb hier weltlich, während sie im ganzen Norden geistlich wurde. Dies eben unterscheidet die Nurnberger Buhne so charakteristisch. Wir sahen früher, baf Rosenplut und Rolz nur Kastnachtspiele schrieben; von Peter Probst, einem Zeitgenoffen bes Sans Sachs, fab Gott-Schob feche Kaftnachtschwante und nur Gine driftliche Romobie. Hans Sachs zwar hat unter etwa 200 Studen auch etwa 50 biblische, allein fie find weit entfernt eigentlich chriftliche Stude zu fein, ober mehr als alle seine andern Poessen bibaktische Tenbenzen zu haben; sie sind burchaus im Sinne bes weltlichen Schauspiels gehalten, find baber auch meift aus bem geschichtlichen Theile bes alten Testaments entnommen, und felbft mo fie am lutherischsten und driftlichsten scheinen, in jener naiven Ratechisation ber Kinder Eva g. B., haben sie jene mehr burgerliche Haltung, die wir auch in Sammlungen von Kirdenliedern in biefen Gegenden fanden. Beit ben größern Theil feiner Stude aber machen die achtbeutschen Kastnachtspiele und seine Tragobien aus, die dem Stoffe nach so universal historisch und weltlich find, daß die gesammte europäische Bubne kaum eine literarische Quelle bes Schauspiels aufzuweisen bat, aus ber er nicht geschöpft hatte. Er bat Gegenstande ber romischen Geschichte behandelt, er hat die alte My= thologie und die altgriechische Sage bramatifirt, er hat Stude von neueren und alteren Lateinern, ja eines von Aristophanes bearbeitet, hat die Schwänke und Novellen des Mittelalters, die Romane jeder

Art, die beutsche Sage und Geschichte, das Bolksepos un Bolksbuch vor fich gehabt. Dies find also die Stoffe, unter Lope be Bega's und Shaffpeare's Werke reihen laffen, und n und gering feine Schauspiele find, immer muß man ben Sans por und mit diesen Mannern nennen als ben, ber zuerft, wen mit teinem anbern Berbienfte als bem ber Maffe feiner Stude ben epochemachenben Gebanten fiel, die ganze poetische Welt a epischen Korm in bie bramatische überzuseten. Der gange Sti Lebens und ber Geschichte ward von biesen Mannern bem Dram bicirt: mas alles bie Ritterwelt ergablend behandelte, geht nu ber Literatur gleichfalls in biefe neue Geftalt über. Das Borber eines gewissen Epischen, die Mischung epischer und bramatische mente, bas ftoffartige Ausgehen auf bas Neue, ben Berftoß Beit und Coftume theilen biefe Manner, fo verschieden fie find, Stellung jur altern Literatur nach nothwendig mit einander. Shaffpeare ift ber eigentliche Begrunder bramatischer Motive Birkungen, ber mit unvergleichlicher Ginficht die Gefete bes Di tischen und Epischen kannte und schied; Lope be Bega hatte eige seine Stoffe nur nachlässig zur Darstellung redigirt, Hans Sachs einmal zur Darftellung, sonbern blos zum Dialog. Diefelbe Mu nung in ben Stoffen nun finben wir bei Aprer wieber. Er Stude aus ber romischen Urgeschichte nach Livius; Bearbeiti nach Frischlin und Plautus: einen Thefeus; ben Gultan von L Ion nach Bocca; ben Andreuro nach ben cento novelle; eine ! romantischer Stude, nationale Schauspiele von ber Stiftung & berge, von Raifer Otto III., von Sug und Bolfbietrich u. Es war wohl erklarlich, bag Aprer, in ber Mitte von Sans C und den Englandern, die mit fo viel Beifall verwandte Gegenf geschickter und theatralischer eingerichtet in Deutschland verbreit gang von bem geiftlichen Schauspiel sich wegwandte, gang nu Bolt wieber ins Muge faßte und beffen plebejischen Geschmad, fc biese weltliche Tenbeng bes Nurnberger Schauspiels burchaus e dasteht, da selbst in Augsburg ein Anftus Bethulejus (Sixtus Birten 1500-1554) nur geiftliche Stude fcbrieb 100). Daf

<sup>100)</sup> Die 12 Comobien bes augsb. Meisterlangers Seb. Bitb (1566) bag bie mir übrigens nicht bekannt finb, enthalten wenigstens einige wel Stude.

nun bei Aprer einer Menge allgemeiner Reminiscenzen von Motiven und Situationen begegnen, bag wir bei all feiner Robbeit und Ginfalt an Chaffpeare und Calberon erinnert werben, bies liegt in ber Natur der Quellen, die er gelesen hatte und die er mit gang Europa theilte, wie in ber Bekanntschaft mit ben englischen Studen, bie er gefehen, und beren er auch andere als die nachher in Deutschland gebrudten gelesen hatte. Er richtete seine Stude lediglich auf ben 3med ber Darftellung zu, und bies unterscheibet ihn hauptsachlich von Sans Sachs, bem bas Dramatische mehr eine Form auf bem Papier mar, beffen Stude man erft einrichten mußte, deffen Manier und Dichtart übrigens Aprer treu bleibt, ohne ihn erreichen zu konnen an Gemuth und Naivetat. Zwischen biese zwei Schulen getheilt hat also Unrer bei Bans Sachs ebensowohl als in dem altenalischen Theater birecte ober indirecte Quellen gefunden. Das Lettere bat bereits Tieck nachgewieim. In ben Fastnachtspielen wurde ich am wenigsten nach frember Quelle suchen, weil hier ber beutsche Schwant eine unermegliche Rundgrube barbot, Die bereits fo fehr verbraucht mar. Es findet fich amar Ein folder Scherz Aprer's verandert unter ben englischen Komobien, bie 1620 gebruckt murben, wieder, wer aber steht bafur, daß in diese Sammlung so gewissenhaft lauter englische Stude aufgenommen wurden? Einige feiner Kastnachtspiele sind auf die englandische Art zu Singspielen eingerichtet, nach einer burchgehenden Bolksmelobie. Das Schauspiel von bem griechischen Kaiser in Conftantinopel und ber Pelimperia ift Thomas Apb's spanish tragedy (im 2. Banbe von Dodsley's collection), wo Aprer nach einem alten Driginale arbeitet, nicht nach bloffer Erinnerung eines gesehenen Studes, so bag nicht allein bie Szenenreihe, sondern felbst Stellen übereinstimmen, noch mit ber Ueberarbeitung bes altenglischen Studes in ber angegebenen Sammlung von Dobsley 101). Wer auch biefes Stud nicht tennt, wurde in Aprer's Pelimperia der ganzen Einrichtung und Natur des

<sup>101)</sup> Rur zwei Zeilen zur Probe, um auch zu zeigen, wie ein poetisches Pas thos bei biesen Uebersetzungen eingeht, bas fonft biesen plebegischen Poeten gang fremb ift:

Horatio. New that the night begins with sable wings, to overcloud the brightness of the sun etc.

Run hat bie gegenwärtge Racht mit ihren schwarzen Flügeln gmacht bie himmelwolden bundel zwar, auch Mond und Stern verfinstert gar

Studes nach an bie englische Bubne, im besonderen an Sa innert werben. Der Inhalt, ber zugleich auch als ein Beifi bem außerst blutigen Charafter biefer englischen Stude gelte ift dieser: Pelimperia hat ihren Liebsten Undreas in ber Schlad ihren Bruber Lorenz verloren. Diefer will ihr einen gefanger nigesohn von Portugal jum Gatten geben, sie liebt aber nac Andreas einen Horatius. Ihn bringt Lorenz um, und von b nern die darum wissen läßt er einen durch den andern erschießen bies kommt auf ber Buhne vor, und es wird babei vorgesch mit welcher Vorrichtung die blutenden Bunden bargestellt 1 können. Der Marschall, bes ermorbeten Horatius Bater, wi wahnsinnig und finnt auf Rache; er veranstaltet mit Pelimper zum Schein in die Ehe mit dem Portugiesen willigt, ein Sch in dem sie und er die beiden Prinzen, ihren Rollen und ihre gemäß, nicht nur scheinbar, sondern wirklich ermorden, wor limperia sich selbst umbringt, der Marschall aber, nachdem er fen, sich bie Bunge ausschneibet, um nichts gestehen zu muff mit einer List fich bann noch ein Messer verschafft, womit er b nig ersticht! Aehnlich erinnert, was auch Died bemerkt, bie Sibea von Aprer an den Sturm. Ein Konig Ludolf wird v König von Lithauen seines Reichs beraubt und mit seiner Toch bea verjagt. Im Wald bekommt Ludolf burch Zauberkunst ben bes Lithauers gefangen, ber bie Sibea lieb gewinnt und mit ihr Im übrigen freilich trennt fich ber Inhalt beiber Stude fo, b gemeinsame Quelle nicht zu vermuthen ift, so wenig als man gi dem Konig Theodosius und dem Leben ein Traum etwas weite eine gang vage Aehnlichkeit eines Theils bes Inhalts ft konnte. Dagegen ift ber Konig von Copern wieder ein en Stud, bas genau felbst mit einer spatern Bearbeitung von Machin (Dobsley 6.), die Aprer noch nicht kennen konnte, u stimmt.

Reines von Aprer's Studen erhebt sich über das Gewöhnli Beit; nur ihre Art und ihre Masse verdient Ausmerksamkeit. N ner Mittheilung von Helbig 102) sind sie wohl Alle schon vor geschrieben, und wie es scheint in einer kurzen Reihe von Jahrschnell und slüchtig, daß die Tragodie von Lazarus in neun Tags

<sup>102)</sup> In Prug lit. Tafchenbuch fur 1847.

Singspiele jedes in Ginem Tage geschrieben marb. Trop feiner Uebung an befferen Muftern hat Uprer keinen Begriff von ber Ginbeit - nicht bes Orts und ber Beit, sonbern - einer Sandlung; feine Stiftung Bamberge ift nicht allein eine Siftorie, sondern eine Chronit zu nennen. Beber weiß er eine Intrigue zu verfolgen, noch eine tomische Situation zu behaupten, wie z. B. in ben Menachmen, wo bas fo leicht war, noch einen Charakter ju zeichnen. Nur bie Berfuche ju biefem lettern find ba, obwohl fo wenig gelungen, bag Sans Sache, ber mit Absicht nirgends aufs Charakterifiren ausgeht, zuweilen gludlicher war. Man barf nur ben alten gutmuthigen Papft Gregor in ber Stiftung Bambergs, ober bas junge liebenswurdige Burfchchen Umor im Theodofius beachten, um ju feben, bag hochstens ein Paar Alters= formen und in wie weit auch biefe nur gelingen. Wie in ben roben alten Romanen ift Mes unmotivirt. Etwas mehr wagt fich Uprer weg von bem Gerippe feiner Stude, ift ausgesponnener als Bans Sache; er entfernt sich zu Nebenfzenen, nicht allein zu ben komischen Intermezzen bes Marren, die nie fehlen burfen, sondern auch zu ernsteren Episoben, wie g. B. gleich im ersten Stude von ber Erbauung Roms bie veftalische Standalgeschichte und Nonnenlegende ift. Sehr gerne neigt er zu kleinen Liebeshandeln, die ihr bischen Sentimentalitat von dem Bolkbliede hernehmen; fo fprechen Liebende bei bem Bergog Julius in lauter Berfen aus Bolksgefangen. In einzelnen Stellen arbeitet er auf Ruhrung hin, burchgehend aber auf Schrecken und Schauber. Das Blutige und Scheufliche ift ber auffallendste Charakterzug biefer Trauerspiele. In breißig Zeilen schneibet im Gervius Tullius zuerft Lucius Tarquin feiner Gattin ben Sals ab und lagt fie verzappeln, und vergiftet Zullia ihren Gatten. Im Raifer Dtto werben bem Grescentius Rafen und Ohren abgeschnitten, bem Papft Johann bie Mugen ausgestochen, einer ber um bie Raiferin bublt wird verbrannt, einer ber fie verschmaht, bingerichtet, und ber Raifer mit ein Paar hanbichuben vergiftet. Im Mahomet ichlagt ber Gultan gleich Unfange feinem Bruber ben Ropf ab und munbert fich, bag feine Mutter um eine Sand voll Bluts babei weinen mag; und in Erzählung und Darftellung find bie Greuel bei ber Eroberung von Conftantinopel gehäuft. Bon allen biefen Auswuchsen ber Robbeit ift Bans Sachs noch frei.

In den Trauerspielen tauscht leicht die theatralische Routine, wenn man aber Hans Sachsens Borzug vor Uprer unbefangen erkennen will,

muß man die Kastnachtspiele veraleichen. Biele find wohl auch bei bem Schufter nur grobe Poffen, wie viele aber auch fo finnige und gehaltvolle Gegenstände, die auf mehr ausgehen als bloße Pulcinell= frenen. Aber hier beruben alle fast nur auf berben Cheroten und ber beste Big fleckt in ben Kammertopfen und Mistauten. Unenblich fteben biefe bramatifirten Spage von ben abnlichen profaischen ober nur ergahlenden ber Beit ab : mas will g. B. bas Bechgelag in Uprer's Ritterorden von bem podagrischen Flug, unter bem Borfit jenes Bachus, ber eingeführt wird mit einem Ropf wie eine Kornmete, einem Bauch wie eine Sutteretruge, ein Paar Schenkeln wie Butterfaffer, bedeuten gegen Fischart's trunfne Litanei? ober überhaupt irgend einer dieser gespielten Schwanke gegen die erzählten? Ober man vergleiche bie vielen Scherzschriften über bas Pobagra aus biefer Beit mit bem breiten und langweiligen Prozeß wider ber Konigin Pobagra Tyrannei hier! ober die Geschichten vom Pfaffen von Ralenberg mit bes Hoflebens kurzem Begriff. Durchgangig wird man finden, bag biefe Leute nicht wissen, bag man bes Gemeinen, Niedrigen und Schmutigen dem Auge nicht so viel vorführen darf, als dem Ohr.

In berfelben Beit, als Uprer fchrieb, gab auch Bergog Beinrich Julius von Braunschweig (+ 1613) feine Luftspiele, Die weit mehr Anlage zeigen, als Aprer's; auch Er zum Theil angeregt von ben englischen Schauspielern. Dieser Fürst mar eine ber ausgezeichnetsten Personlichkeiten unter ben bamaligen Regenten in Deutschland, ber erste ber, in Bibel und im corpus juris bewandert, einen gesteigerten Begriff von feinem monarchischen Rechte faßte und bies fein Land und feine Stande in aller Beise fuhlen ließ; ber mit am ersten bem fremben Lurus Thur und Thor offnete, über welchen im 17. Jahrh. alle Moralisten ihr Klagegeschrei erheben; ber sein Militar in Uniform fleibete und vielerlei neue Bedurfniffe in feiner Umgebung schuf. Dazu paßt es benn wohl, daß er eine Art Hoftheater einrichtete und felbst mit bem Beispiel bes Romobiebichtens voranging. häufigen Tragodien und Komodien, die man unter bem Beifat hibaldeha hat, sind von ihm 108) und er ift einer ber erften bichtenben Fürften, beren bald fehr viele werben follten. Manche Stude fcmuden fich wohl auch mit jenem Titel, wenn fie nur in einem Bezuge zu ber

<sup>103)</sup> Henricus Jul. Brunsvicensis ac Luneburg. dux edidit hunc actum. Anderswo steht hiehadhel u. a.

Braunschweiger Buhne fteben. Go ift eines biefer Luftspiele von geschwinder Beiberlift einer Chebrecherin offenbar nicht von dem Berzog, in der versificirten Form, in der es unter dem Namen Joh. Dlo= rinus Bariscus publicirt ift, einem Pfeudonymen, ber um 1609 auch andere Berte herausgegeben hat, wovon spater. Die Borrebe unterschreibt er (1605) Hulbrich Therander, was eins ift mit Rariscus und Joh. Sommer, und er bekennt hier, bag ihm bas profaifche Stud, nach welchem biefes gereimt ift, beffer gefalle. Der Inhalt erinnert an verschiebene Schwanke zugleich : Ein Mann Gallichorda (Sahnrei) stellt einen Studenten an, seiner Krauen Treue zu prufen, er sucht fie bann ju überraschen, zieht aber jedesmal, getäuscht burch bie Lift seiner Frau, mit einer Narrenkappe ab und hat noch ben Berbruß, daß der Student, der nicht weiß, daß fein Ruppler felbst ber Mann feiner Liebsten ift, ihm bann feine Siege und bes Beibes Schelmerei berichtet. Dieser Schwank ist auch in England bramatisch bekannt gewesen, ba er eines ber Motive in ben luftigen Beibern von Bindfor bilbet. So weit nun ift bas Stud eines ber besten ber Zeit, ber barbarifche Ausgang aber pagt fchlecht biezu: Der Mann wird wahnsinnig, ber Frau schnurt ber Teufel ben Hals zu. Der Narr ift hier ein mahrer Gulenspiegel und eine ber besten Figuren dieser Art. Db bas erwähnte Driginal in Profa nun die trag. hibeldeha von einem Bubler und einer Bublerin (Magb. 1605) ift, weiß ich nicht auszumachen. Der Buhler heißt in diesem Stude Pamphilus wie bort, ber Sausknecht und Narr auch Joh. Bouffet, Frau und Mann haben ftatt ber Gattungenamen Gallichoraa und Scortum bie beffimmten Joseph und Dina. Die Geschichte ift ahnlich, aber im Grunde boch ganz anders. Pamphilus ergibt fich hier bem Teufel, um bes Beibes habhaft zu werben, ber Chemann ift 60, die Frau 16 Jahr alt, Jahn ift ber Bertraute ber Frau, bort aber bes Mannes, es ift hier nur Gin Betrug bes Beibes, Pamphilus wird in Sandeln mit ben Schaarwachtern erschlagen, Dina schneibet sich ben Sals ab. Der Intrique nach ift bas erfte biefer beiben, burch bie Mischung bes Romifchen und Tragifchen innerhalb ber Sanblung gang eis genthumlichen Stude, beffer, bem Bortrage nach ift aber bas lettere prosaische in ber That vorzüglicher, weil es fliegend und lebhaft bia: logifirt ift, wie vielleicht tein anderes Stud biefer Periobe. Gehr abn= lich ift beiben Studen, obwohl nicht vom Bergog herruhrenb, ein Spiel, Sahnenreierei (von 1618), ein Schwank, ber in bem armen

Studenten neuerdings noch gebraucht ist. In biesem Stude fr alle Hauptpersonen platt, auch der Narr, der hier Kortke Speel heißt. 3ch will einige andere ahnliche Schwante bes Bergogs, von Gaftgeber, ber fcon 1598, moglicherweise alfo noch vor ber 211 ber englischen Komobianten gebruckt ift, von einem Ebelmann, der einem Alten brei Fragen aufgibt, von einem ungerathenen C (1607) u. A. übergeben, und nur bas wichtigste Stud unter noch ermahnen. Dies ift die Kombbie von Bincentius Labislauf trapa von Mantua, ein Stud, bas auch noch im 16. Sahrh schrieben ift, weil es ichon 1601 von einem Berlicius in Rein bracht ward, und das beweist, wie wir vielleicht an uns selb einem ebenso guten Wege maren, in der Poffe wenigstens, ale die Englander zeigen konnten: Der Held ist eine Urt Don Du ber als Reisender in einem Gasthause ankommt und gleich burch Eigenheiten die Aufmerksamkeit auf sich zieht. Er ruhmt sich ul als einen Rampfer zu Rog und Fug, weiland bes eblen und e veften, auch namhaftigen und streitbaren Barbaroffa Bellicofi Mantug Cohn; ein gebankenvoller, pfauenartiger, bochrebenber, vitatischer Junter, ber alles ftolz, mit Bebacht, nach ber Tabu thut, und fich so viel einbildet, daß er zu fich selbst redend fich it Er ift ein Mittelbing vom Finkenritter und ben Bramarbaffen 30jahrigen Rriegs, führt trefflich die Riguren, über die sich das Jahrh. lustig macht, auf der Buhne ein, eine Art Borlaufer Horribiliscribrifar. Der gespreizte Stil, in dem er redet, die über bene bombastisch = umschreibende Art seiner Reben erinnert schon an herrn Peter Squeng. Der herzog bes Orts lagt ben feltse Gaft an Hof laben, wo nun ber luftige Rath Johann Banfer bi genhaften Prahlereien bes Junkers von feinen Kriegs = und Jagt ten übertreibend bestätigt, als ob er sie miterlebt. Bulest wird er Hof verspottet, indem er ftatt in ein vermeintes Brautbett in Butte mit Wasser gelegt wird, wo bann "Niemand lacht als I mann." Dies ift unstreitig bas eigenthumlichste und originalste S was diese Zeit auszuweisen hat, obwohl es immer weit entfernt irgend große Unspruche machen zu burfen.

Die englisch en Kombbien und Tragodien 104), bie 1

<sup>104)</sup> Ich tenne bavon eine Ausgabe von 1624 und ben 2. Theil "Liebestan von 1630.

erschienen, find in Profa gang beffelben Charafters, wie Aprer's Stude in Berfen. Sie konnen uns zeigen, wie reich an Stoffen die bamalige Buhne in Deutschland war, wie bas Material aller Nationen Gingang gefunden hatte, jugleich auch wieder, wie barbarisch alles biefes Frembe in ben Banben ber Deutschen biefer Beit fich geftaltete. Da Died bie Stude bes erften Theils fur, und bezeichnend aufgeführt bat, fo kann ich barüber schneller weggeben. Die Bezeichnung biefer Stude als englisch e ift offenbar nur Speculation. Richt, bag nicht eine Reihe berfelben, namentlich im erften Theile, auf englischen Quellen ruhte, allein boch nicht anbers als einige Stude von Uprer auch; im zweiten Theile ist bes englischen sehr weniges; ba ist bas bekannte Schauspiel bes Taffo, Amontas, und eine bramatifirte Novelle aus bem Don Quirote eingegangen, und im ersten Theile bat Sibonia und Theagenes gang fichtbar eine lateinische Grundlage, beren überhaupt viele als gemeinsame Quellen ber europäischen Buhnenftude jener Zeiten vorausgesett werben muffen. Sie vermittelten biefe Gemeinsamkeit ebenso, wie die lateinischen Bearbeitungen ber erften epischen Sagen im Mittelalter. Worin auch in biefen Studen mit Bohlgefallen verweilt wird, find immer die Mittel ber Reprafentation, Die Sorge fur's Auge mit Geften und tomischen Figuren. Prügelfzenen, Galgen, ber Pifelharing, ber Rarr auf einem Stedenpferb, Berkleibungen, Satyrtange, ein Bauberer ,, ber einen Saufen experfex macht," allegorische Personen, bochst handgreifliche Liebesbezeugungen u. bergl. find bie Lieblingefzenen und Sachen. Das Schredliche, bas (im Konigssohn aus England) felbst jum Schein und jur Zauschung bes Buschauers eingeht, ift auch bier zu finden: seltner im Ganzen als bei Aprer, aber im Titus Andronicus auch arger als irgendwo: abgeschnittene Banbe, Bungen und Ropfe, Menschenschlächterei, Nothaucht, Threftische Grauelmale, Wechselmorbe, und was man Greuliches und Scheufliches erbenten fann, geben ba, wie aus bem Chaffpearischen Stude bekannt, in reicher gulle vor; und mit all diesen auf die Schauluft berechneten mischen fich bann Stellen voll moralischer Gemeinplage und religibser Anbacht (in Efther), ober voll thorichter und platter Allegorien (wie im Jemand und Niemand), ober voll gespreizter Liebesverhandlungen im übelften allegorischen Geschmad (in ber Macht Cupibinis). Ginen Uebergangspunkt bietet uns bie Aufnahme bes Schaferstude Ampntas. Dieser Geschmad fing feit Dpit an die Bubne wesentlich zu verandern.

# 114 Rudtritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gele

Da wir in biesem Zweig bes Schausviels die Bolksbichtur fo machtig finden, fo wollen wir hier noch den Barbier Boge nen, ber in bie Reihe ber Aprer, Reuter und Ferber gebort. vor Opis fullt er noch mit seinem Rufe bie beutsche Erbe, ner noch mit Stolz einen beutschen Poeten in Sans Sachsens Urt hat noch fo viel Beifall gehabt, daß er Berleger aufforbern. (aus Kurcht vor Nachbruck), auf etliche tausend Eremplare sein chen mit ihm Berlag zu thun. Er erklarte sich in seinen febr ; den und umfangereichen Werken fur einen ausbrucklichen B Hans Sachsens, sympathisirt mit Ringwaldt und ahnlichen, i babei mit aller gelehrten Welt bekannt, benn er hatte fich auf Reisen in Deutschland umgesehen; er hat fich aller weltlichen L und aller geiftlichen bemachtigt, benn es ift auch fein ausgezeit Theolog bamaliger Beit, ben er nicht gehört hatte, und er prei fliegenden Berfen von ber Dreifaltigfeit und ber Schopfung Gnabenwahl und Borfehung, geht auf die calviniftifchen und Streitigkeiten ber Theologen ein, und hatte viele hundert Pre geschrieben, getrieben vom Geifte wie Jacob Bohme, er mußte woher es ihm tam. Und hierauf eben bilbete er fich bas Meift ein Gedicht mit Runft zu machen, fagt er irgendwo, mochte ihm cher überlegen fein, allein ben theologischen Sinn barin unbezw ju geben, ba schaffe bie Runft wenig ju, die Gabe Gottes mu Mles wirken und thun. Er hatte seinen driftlichen Beruf in bei Pfalm ausgefunden, ba es heißt: Der Bogel hat ein Saus ben (namlich ben Altar Gottes), ba er sein Neft baut. Bon theologischen Gegnern ward er naturlich ein Biebertaufer und rer gescholten, aber er lagt fich von ihnen so wenig in seinem D und Treiben irren, wie von den Gelehrten, die ihm feine S stellerei überhaupt verachten; allezeit hatte er die Rohlen, wie er unter ber Usche bereit 108) und man foll ihm nur Berlag thui Materie geben, so solle man einen zweiten Bans Sachs an ihm gen. Er verachtet alle wieder, die ihn geringschäten und fieht fie ner driftlichen Erfenntnig wegen über allen griechischen und la

bie Rolen liegen noch verborgen gar unter ber gramen Afchen fun

<sup>105)</sup> Um Schluffe ber Wandersregeln (Jehna 1619): Thu einer Berlag, ich bicht so viel, mit Gottes Gülff als er haben soll ein hans Sachsen an mir kriegen, jest thu ich noch gar dbe l schreib mir einer ein Materi zu, er sol erfahren was ich thu,

fchen Poeten fcweben. Er ward, gehoben von dem Rufe, an ben durfachfischen Sof, also neben jenen Ferber, gezogen (er mar von Geburt ein Burtemberger), und er erhielt fogar, wie auch ber folefifche Liederdichter heermann, die Poetenkrone! Im poetischen Abler (1623) beschreibt er ben über Meer und gand geflogenen Ubler, ber fich etliche Sahre fummerlich unter ben Ganfen gehalten, bis ihn enblich ein fürstlicher Waibmann erforscht und zu einem durfürftlichen Jagbvogel an fich gebracht und erhandelt. In bem heroischen Belbene blick bes Markgrafen Dietrich ju Landsberg und Laufnit (1624) fagt er , Deutschland habe wohl einen guther , aber keinen Somer , einen Propheten aber teinen Poeten. Nun aber habe Gott einen Bogel erweckt, ber ohne Spott jum beutschen Poeten gefront sei megen seiner hoben Gottesgabe, wovon gang Deutschland Ruhm haben merbe. Man begreift boch, wie es gut war, bag Dvis fam!? und wie er fogar einigen Grund hatte, fich in fo angestrengtem Fluge über biefe Bogel zu heben und auf diese Banseabler mit Gewalt zu ftoffen? Das hatte ohne die gewaltsame Bersetung ber Poefie unter die Gelehrten burch biefe Leute aus ihr werben follen, wenn man ihre Durftigkeit und Gemeinheit auch noch mit Kronen belohnte! Ich bemerke nur noch, bag Bogel an biefe Stelle wegen einiger gang rober fzenifirter Stude, bem Bauben : und Claufenfturm (1622) gehört. In feiner Schreibart erinnert er manchmal an die Spielereien ber fpateren Peaniger Dichter in Nurnberg, fo wie auch in feinem Geschmack an Emblemen. Dag noch mehrere folder (auch bramatischer) Bolkspoeten in Wogel's Zeit umgingen, beren Namen jum Theil fogar verfchmunben scheinen, sieht man aus ber unten noch zu erwähnenben Satire "Reim bich ober ich freg bich" von Hartmann Reinholb (1673), wo an einer Stelle 106) nachdem Hans Sachs erwähnt ist, Bogel genannt wird: "Bas mangelt seinem Baugner Sturme, welchen Frau Fama auf ihrem Bagen zu ber unfterblichen Ewigkeit tragt. Ber war Peter Schute von Erffurth, be? Ein Schneiber, war jung aus ber Schulen indignante Musarum choro gelauffen, wie er felber in bem Spiele von Banschütlein (Bunschhutlein?) in ber Vorrede spricht. Wer war Lorent von Lauterbach? Ein beutscher Not. Pub. zu Reuftabt, auch banebft moblverordneter Magbaen-Schulmeifter. Man lefe aber feine minima carmina von Rumplingern, von ber Windmuhle, von ber

<sup>106)</sup> Pag. 9.

# 116 Rudtritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gele

schobnen Helene, von der Dorotheen, vom Finken-Ritter, da man schon genug sehen, ja mit Handen greifen, wie herrliche E er gehabt, da er doch in lateinische Bücher seine Lebtage wenig gemacht u. s. f.

# 4. Ausgang ber Literatur im Sudwesten von Deutschle

# Sifchart und Bedherlin.

Franken und der Oberrhein waren in den Zeiten der Bolks didaktischen Literatur die Hauptstätten, an denen sie ihren Sischlug, die Reformation stellte zunächst Sachsen hinzu. Das Kilied, der unmittelbarste Ausdruck der Reformation in der poet Literatur, zog sich schon vorzugsweise hier hin und in den Norwon Deutschland. In der Fabel sanden wir noch Waldis und in Hessen, Rollenhagen aber hielt sich (zulett) in Magdeburg Im Schauspiel hält sich Sachsen und Elsaß, Braunschweig und berg so ziemlich die Wage. Nun wollen wir noch um zwei Hauttreter einige Erscheinungen im Südwesten gruppiren, die hier die ratur vorerst abschließen, worauf wir dann die Wandrung nach Norden und Nordosten, nach einigermaßen erledigten Geschäfter in diesen Gegenden, besto freier antreten können.

Benn wir uns an ben Antheil erinnern, ben Strasburg an literarischen, theologischen und politischen Bewegungen bes Sab: berts nahm, an die bortigen Borlaufer ber Reformation, einen ler und Brant, an ben erften Flor ber Universitat, die berühmter lehrten, bei benen Dpit feine Beisheit theilweise holte, an Bo Spangenberg und beffen theatralische Wirksamkeit, so werden wir nicht wundern, in diesen Gegenden auf noch zwei Manner zu fie bie beibe in literarischer Fruchtbarkeit einander gleich, in allem ub sehr ungleich sind, und beren einer gleichsam bie sammtlichen lite schen Richtungen biefes Sahrhunderts umfaßt. Mit biefem m wir den berühmten Johann Fischart aus Maing (+ 158! Umtmann in Forbach), mit jenem ben Stadtschreiber von Burfl Georg Bidram aus Colmar, ber um weniger fruber als Fil feine hauptthatigkeit hatte. Fischart hat fich, mit Ausnahme Schauspiels, um jeden einigermaßen bedeutenden 3weig der Lite bekummert, theilt jede Liebhaberei und jede Polemik der Zeit, worin ich seinen hiftorischen Charafter suche, er fteht als ber ent

bene Wendepunkt da von der alten Volkskunst zu der neuen gelehrten und gebildeten. In Hans Sachs fanden wir schon eine Ahnung des Neuen, was da Noth wurde, aber er war noch ganz volksmäßig und populär; Opig entscheidet grell für dieses Neue, aber er warf allzu engherzig alles Nationalartige, bis auf den patriotischen Wetteiser mit den fremden Literaturen, ab: Fischart steht mitten inne.

Dies tonnen wir fogleich beffer begreifen, wenn wir erft mit ein Paar Borten ben unbedeutenden Bielfchreiber Bicfram ihm gegenüber stellen. Dieser Mann hat sich vielleicht mit eben so Bielerlei beschäftigt, wie Kischart, aber er eilt nicht allein ber Zeit nicht vor, sondern leitet wohl fogar auf Aelteres zurud. Als Schauspielbichter habe ich ihn bereits angeführt unter ber gleichgultigen Maffe. Als Satiriter fieht ibn Fischart 107) in feinem Loosbuch und Geburtzeiger an, ber fo lacherlich und handgreiflich verierlich geschrieben fei, bag es scheine, als habe er es ben ernften Loosbuchern zu Berweisung und Spott gethan. Um berüchtigtsten ift er wohl burch ben Rollwagen (Strasb. 1557), eine Sammlung von Schwanken und Anekboten in Profa, zu ber hernach ber Stadtschreiber Jacob Fren zu Mauersmunfter einen zweiten Theil, unter bem Titel ber Gartengefellschaft, und ein Anonymus einen britten, den Wegkurger, hinzugefügt hat 108). Sammlung fteut fich Widram gang unter die niedrigften Bolfsbucher. hier wird awar über bie Boten geschimpft in ben Borreden, es wird versprochen, bag nichts, mas vor Jungfrauen ungebührlich zu reben ware, ergablt werben folle, es wird feierlich Weh gerufen über bie, burch welche Aergerniß kommt, aber wenn nun biese hier erzählten Schwänke nicht voll Boten, Mergerniß und Ungebuhr fein follen, fo muß jenes Zeitalter hieruber fo gigantische Begriffe gehabt haben, baß wir mit unserm geringen Vermogen nicht nachkommen konnen. Eigen= thumliches hat ber Schwank hier wenig: Die Erzählart ift knapp und latinistrend, ber Stoff oft aus Italien, bie Richtung antipapistisch und evangelisch (eigenwillisch, variirt er es auch). Jenes Gifern gegen bas Unfaubere bei eigner Borliebe bafür theilt Widram mit Murner, beffen Narrenbeschwörung er auch überarbeitete und 1556 herausgab, womit er fich also fur bas Wert eines Mannes intereffirte, beffen Gleichen Rifchart gerne vermauern wollte, mit bem er einen forbonis

<sup>107)</sup> In ber Magorum daemonomania. pag 58.

<sup>108)</sup> Mue brei find jufammengebruckt. Freft. 1590.

ftischen Sophisten vergleicht, ben er mit bem Namen eines Bufte noch schlimmeren Chrentiteln belegt. Roch weiter in bas beutse terthum ging Widram in seiner Bearbeitung ber Dvibischen morphofen von Albrecht von Halberstadt (1545), ber eine Aus biefer Kabeln von Gerhard Lorichius von Habamar beigegebe einem Latinisten, ber als Berachter ber beutschen Poeffe bekann Dier alfo grabt er eine jener alten übelen ritterlichen Paraphrafe Entstellungen ber Classifer aus, als man allgemein' thatig schoi bie Alten reiner und treuer zu überseben. Roch weiteren Bufai hang mit ber altern ungelehrten Literatur geben bann Wickram mane. Sein Golbfaben ift ja burch Brentano erneuert worbe erinnert uns an bie Sammlung bes Buchs ber Liebe, bie ir Beiten fallt, in benen nun auch ber Amabis ins Deutsche über ward. In der Geschichte von guten und bofen Nachbarn (S 1556) ift ber gewöhnliche Bau und Son ber Ritterromane auf b liche Berhaltniffe übertragen, in ungeschickt-fcwulftiger Sch eine einfache Liebschaft und weitschichtige Abentheuer, Sclavenv fungen und Trennungen ergablt; und bies geht Mes zwischen schmieben und Tuchbereitern vor, und ber Ergahler macht hier Buchtmeister fur Sandwerker, wie bie fruberen Romanschreib ben Abel.

Eine solche Sympathie mit dem Dagewesenen in der det Literatur und mit bem Bollsgeschmad ber Zeit finden wir nu bei Kischart, allein fie ift nur Gine Seite bei ihm. 3mar an ben lieferungen aus ber Ritterwelt hat er offenbar feine große Freube batte er auch sonft mit so viel Liebe ben Gargantug bes Rabelais feten konnen, ber bie ernften Ritterromane überall verspottet, auch Kischart sehr selbstständig wiederzugeben weiß; Er kennt, in feiner Beit wie ein Universalgelehrter fieht, bas Belbenbud bie romantischen Erzählungen und Epen wohl, allein er lacht bie Amadistefer und die über bem verlorenen Rinde Raifer Deta weinen. hat er ben Ritter von Staufenberg umgearbeitet, n Berausgeber bes altern Gebichts angibt, fo hangt bies wenig ber Borliebe fur bas Alte gusammen, als mit bem Glauben bei zen Zeit an Teufel, Heren, Unholbe und Feen, ben ber fonft! klarte, bem Treiben ber Aftrologen und Alchymisten auffaßige & fo gut theilt wie Paracelfus, mit bem Bestreben bie Beiftern Ordnung und Syftem zu stellen, mit der Liebhaberei an allem G

und Bifionsartigen, die baber in biefen Beiten mit befonberer Sorg= falt auch bie Sage vom treuen Edart pflegte, welche, wie fie von Ringwaldt 109) behandelt ift, einen naturlichen Uebergang zu ber Uebersetung ber Traume bes Quevebo von Moscherosch bilbet. Diese Beschäftigung Fischarts wurde man also lieber mit seiner Uebersebung ber daemonomania magorum von Bobin (1581) und Aehnlichem vergleichen, in welcher er auch ausbrudlich bie geen auf bem Staufenberg glaubig anführt. Kann alfo Fischart in einer nur entfernten Beziehung mit ber alteren Literatur gesehen werben, fo fteht er bagegen in der engsten mit der gegenwärtigen. Auch ihn interessiren noch bie Bolksbucher: er versificirte ben Gulenspiegel, eine Arbeit, bie er baufig stoptisch anführt, woraus man freilich bei seiner Manier nicht auf eine fpatere Unzufriedenheit bamit fchließen barf, ba er wie Jean Paul bie Eigenheit bat, sich burchweg über sich felbst luftig zu machen. Wenn uns herr von Meusebach bald mit seiner Ausgabe bes Fischart erfreuen wird, fo werben wir auch biefen gereimten Gulenspiegel, an bem übrigens wenig verloren fein foll, so wie vielleicht auch manches andere kennen lernen, was man unter ben von Sischart felbst angegebenen Werken für verloren ober nie bagewesen gehalten hat 110). Diefe Ausgabe, Die ohne Zweifel Die neue frangbiische Des Rabelgis übertreffen, ein Mufter von beutscher Grundlichkeit und fur unfre gange Literatur bes 16. Sahrh. aufschlugreich werden murbe, murbe überhaupt vielen Berlegenheiten und Unsicherheiten abhelfen, in benen man fich jest bei Kischart's Beurtheilung überall befindet 111). Rirgends trifft man über ihn eine gediegene literarische Borarbeit; nirgends

<sup>109)</sup> Chriftl. Warnung bes trewen Edarts. Fr. s. a. (später Augsb. noch 1698.) Der in einer Krantheit entzückte Edart wird von einem Engel burch himmel und Hölle geführt und erzählt hernach ben Menschen was er gesehen. Schon ganz wie im Moscherosch werben in ber holle die moralischen Stande, Bucherer, Junter, Schmeichler, Hofprediger, Iu-riften u. s. w. vorgeführt und gegeißelt.

<sup>110)</sup> Bekanntlich gibt Fischart in ber Borrebe gum Gargantua eine Reihe von Schriften an, zu beren manchen er allerdings wohl nur ben Plan gefaßt haben wird. Diese Titel sind so oft ausgezogen worben, daß ich mich wohl ber Muhe überheben barf. Bon Meusebach gahlt übrigens ber sicher vorhandenen, freilich nicht alle bekannten Schriften Fischart's über funfzig.

<sup>111)</sup> Ich habe nur weniges in bem Terte ber erften Ausgabe anbern konnen und mogen; wo so manche Mangel und Fehler zu verbeffern sein werben, wenn v. Meusebach seine Schage bekannt macht, ift es fast nicht ber Mube werth, früher eine unsichere hand anzulegen.

findet man feine Werke beisammen, man tann fich also bei ber lichen und zeitlichen Trennung ber Lecture feine fo gefchloffen fichere Anschauung von ihm verschaffen, als nothig mare. L recht unterrichtet, fo halt herr von Meufebach auch ben Kinke für Kischart's Arbeit. Sobann mochte ich eine Untersuchung laffen, ob nicht bie wunderlichen Siftorien vom Neibhardt ? bie er im Gargantua ermahnt, (1566) von ihm wieder aufgeleg bearbeitet find, wofur fich außere Grunde angeben laffen un innere, bag ihn bie fprachliche und fachliche Beschaffenheit ber fehr anreigen mußte, bie mit nichts als mit feinen Berten verc werben kann, fo wie bag fich fast kein anberer Mann ber Beit ! läßt, ber sich an ein so schwieriges Denkmal ber beutschen Poe magt hatte, wie die Lieber bes Nithart find. Mußte man alfe Werkchen ihm auschreiben, so hatten wir brei Arbeiten, mit bei bem allgemeinen berben Bolksgeschmad ber Zeit hulbigt, und nen seine Personlichkeit nicht einmal scharf hervortritt.

Hier also hinge Kischart mit ber Literatur ber Bolksbucher gi men, mit feiner Alohhat aber, beren erfte bekannte Ausgabe bi 1577 Scheint, mit bem Thiergebicht. hier ift er burch seine Be lung bes Gegenstandes unmittelbares Mufter von Rollenhager Spangenberg geworben. Der ganze Bau bes Froschmauslers if ber Alohhat mehr abgesehen als ber Batrachompomachie; im bi ten Anstrich und im Geift ber Erfindung steht Spangenberg im C könig naber bei Fischart als Rollenhagen, ba bie Kunftbebeutun nes Gebichtes wie Fischart's mehr gelten will als bie Moral, we Rollenhagen umgekehrt ift. Der Berhalt ber Flohhat zur Thierrh bie wird sogleich flar, wenn man fich nur der Fabel von Floh Fieber bei Boner erinnert, wenn man bas Mahrchen von bem ! und ben beiben Widbern, von Stadt = und gandmaus in ber ? hat felbst lieft. Die Behandlung erinnert wie in ben vorher bespr nen Gebichten Rollenhagen's und Wolfhart's an bie Kabliaur Renart, bei zwar im übrigen vollkommener Selbstftanbigkeit. Berse sind die gewöhnlichen beutschen, aber sie verrathen wol ihrem Flug und ihrer Gewandtheit die Band eines gebilbeten, f ber Literaturen kundigen Mannes, sind weit entfernt von der Spi schläfrigkeit und Monotonie ber mechanischen Reimer, Alles viell ift in ihnen Geschicklichkeit und Lebhaftigkeit, alles voll von A und Reimspielen, von neu geschaffenen Sprichwortern von treffe

Korm. In Erfindung jener rebenden Namen ber Flohe (Pfetfielind, 3widfi, Schleichinsthal, Bupffifed, Mausambauch u. a.) ift er ungleich feiner als Rollenbagen in feinen onomatopoetischen Aroschnamen und überhaupt an aristophanischen Wortbildungen gludlich und reich. Die processualische Redseligkeit, Die Leichtfüßigkeit Des Wortrags, ber Bit in den Argumenten ohne die unnaturliche Bitjagd im Gargantua, der krabbelnde Muthwille, der in Reim und Bers sich ausbrückt, Alles paßt vortrefflich zu ber Phantasie ober zu bem Scharffinn, mit bem biese Flohwelt belebt, und eine Reihe von Flohschwanken vorgeführt wird. Formell wird bieses Gedicht baher wohl Allem, was Kischart gemacht bat, vorgezogen werben muffen; auch konnte es nach seinem ersten Erscheinen nicht genug gebruckt werben, so vielen Beifall fant es. Der Stoff freilich bringt weiter nichts Erbauliches. Ein Kloh flagt ber Mucke sein Leid wegen ber Verfolgungen ber Beiber, und bringt diese Klage vor Jupiter; die Weiber verantwor= ten fich, ber Urtheilsprecher und Alohkangler spricht bann fein Urtheil gegen die Klobe. Hier springt die bidaktische Tendenz etwas heraus: die Lehre vom Ueberheben, von der Unzufriedenheit mit dem Stande. Sie werden verurtheilt, weil sie stets bober ringen, vom Staub auf ben hund, vom hund auf bas Weib; hochmuthig wie jene Spinne ber Fabel brangten fie fich in bas vornehme Haus, bas Thierblut sei ihnen angewiesen und sie strebten nach Menschenblut; sie seien nicht für die Hohe geschaffen, sondern für den Staub, schleckshalb seien fie so wuthig, und aus Unerfattlichkeit unfinnig im Gemuth. 3wi= schen diese Rechtsgrunde mischen sich bann die komischsten : wenn die Rochin sie verjage, mischten sie fich unter bie Speisen, murben so zu Tisch getragen, die Frau effe sie auf ben Suhnlein fur Nagelein viel= leicht und Rofinlein, und verschlänge so ihr eigen Blut, wie Thyeft, woraus schwere Krankheiten entstehen, die kein Arzt errathe u. bergl. Sie erhalten aber die Freiheit die Frauen zu kiteln an der geschwätzi= gen Bunge, in ihren unfinnigen Halskrausen zu hausen, und an ber Babe beim Tanz. Rugen fie fich bem Spruch nicht, so sollen fie nach Lappland verbannt werden, ober zu ben pelzwarmen Carthaufern, bei benen nach Cardanus tein Rloh bleibt, weil fie tein Fleisch effen und ben Alohen ihr fischschmedenbes Blut nicht behagt u. f. w. Die Flohhat wurde übrigens nicht allein in der nachsten Zeit freier von Rollenhagen und Wolfhart nachgeahmt, fondern noch lange ins 17. Sahrh. blieb ber abnliche Stoff eine Lieblingsgattung: 1623 schrieb

122 Rücktritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelehrten.

Wilhelm von Nassau eine Supplication ber Pferbe an Apollo gegen bie Bereiter; 1638 ein Randolph von Duysburgk eine Legation ber Esel auf den Parnaß u. A.

Die Geringfügigkeit dieses Gegenstandes entschuldigt Fischart mit alten und neuen Borgangern, mit Homer und Dvid, mit Favorin ber bas Fieber gepriefen, mit Lucian ber bas Schmarogen entschuldigt u. A., wobei man auch einige unbekanntere neuere Poeten kennen lernt 112), und zugleich die Beliebtheit der Thierdichtung und-Malerei. Die Fronie wird bamit vertheibigt, die man in diesem Sabrhundert bie Weisheit bes Sofrates nannte, und eben biefes Argument muß bei Fischart auch das Podagrammische Trostbuchlein (zuerst 1577?) entschuldigen. Der Geschichte ber Poesie gehort bies eigentlich nicht an, ba bie wefentlichen Beftandtheile beffelben nichts als Ueberfepungen zweier lateinischer Lobreben auf bas Podagra von Carrarius und Pirdheimer find. 3ch fuhre es nur an jur Charakteristik Fischart's, ber hier weiter zeigt, wie er sich aller Literatur ber Zeit und jebem Tagbintereffe eng anschließt. Wir hatten ichon Gelegenheit zu feben, wie beliebt, aus gang materiellen Grunden, biefe podagrifche Schriftstellerei im 16. Jahrh. war. Nicht allein biese Liebhaberei theilt Fi=

Wer sieht nicht, was für selham streit unsere Briefmaler malen heut, Da sie führen zu Feld die Kahen wider die Hund, Mäuß und die Rahen? Wer hat die Hasen nicht gesehen, wie Iäger sie am Spieß umbdrehen, oder wie wunderbar die Affen des Buttenkramers Kram begaffen, und andre Brillen und sonft Grillen, damit heut vast das Land erfüllen Die Briefmaler und Patronirer, die Lasbristreger und Hausere.

<sup>112)</sup> Desgleichen hat man solche Kunden zu unsern Zeiten auch gefunden, als Porcium den Saupoeten, der weiß, wie Schwein einander todten, und Erasmum von Roterdam, so rhümbt der Ahorheit großen Stam, Agrippa auch von Retteräheim lehrt wie schön sich der Esel zäum', und daß er nicht sei faul und träg, sondern bedachtsam aust dem weg; Cardano ist sehr angelegen, das er bei Leuten bring zu wegen, das man nicht meh den Bust der Welt, Reronem, ein Aprannen schelt. Hat nicht von Straßdurg Doctor Brant im Rarrnschisst gestraft jeden stand, bei Rarren große Weisheit gelehrt, weil man nit ernsthasst ding gern hört? was soll ich vom Gulenreimer melden, der im gereimten Gulenhelben den Gulenspiegel steckt zum Zweck allen Schälten im Bubeneck, im großen Bubeneck der Welt, denn Schält erfüllen Stätt und Feld. So hat der Cysler Kappenschmiedt erhebt der Rarrenkappen sitt, auch Doctor Knaust rühmbt die Aumeisen und thut die faul Rott zu ihn weisen. und wer hat nicht gelesen heut die Wolfsklag, wie er klagt und schreit — —

schart, sondern auch die plebejische Lieblingsansicht der Zeit gefällt ihm offenbar, die so, wie man neulich in der Cholera eine Zeit lang mit einer Art Schabenfreude eine vornehme Krankheit erwartete, bas Dobagra (ben Pfotenkrampf, wie Fischart mit bem Borte spielt) als einen Berschoner ber arbeitfamen Armuth barftellte, obwohl in ber Rebe des Carrarius die Herrschaft dieser Weltzwingerin auf Alles auß= gebehnt wird, auf Reich und Urm, wie Fischart in seiner Baririschen Reimprosa übersett, "ba man zecht und zehrt, als wollt man morgen fterben, ba man icharrt und fpart, als wollt man nach bem Tobe verberben, da ber Reiche bas Glas hebt und ber Arme einschenkt, um auch etwas bavon zu haben, ba ber Arme frebset mahrenb ber Reiche fischt, um nur auch ja im Nassen zu sein, ba ber Reiche faul Sarn spinnt, woran ber Arme zu knupfen gewinnt, und ba die Herren halten Borfastnacht, damit es ber Bauer besto besser nachmacht." Die "glieberkrampfige Fußkiglerin" wird als wohlthatige Buchtigung ber Menschen bargeftellt, bie ben Geift freilagt zu Big und Beiterkeit, weghalb die Stube des Podagriften gerühmt wird wie eine Spinnflube, wo Gevattern und Nachbarinnen sich versammeln, von ernsten Dingen reben, die Leute ausrichten, Mährlein und Kunkelpredigten ergablen und bann mit guten Schwanken, Boten und Poffen einen Halbtodten wohl zu lachen machen. Zu diesen Sympathien Fischart's mit ben Richtungen ber Zeit rechne ich bann, außer bem oben berühr= ten Interesse für bas Geisterwesen, auch bas Chezuchtbuchlein (1578). Auch die Che sahen wir mehrfach — ber Zerstörung des Colibats we= gen — wie einen Ungelpunkt ber moralischen Tenbengen ber Zeit behandelt, und man darf nur das Checapitel im Gargantua lefen, diefe Satire auf den ehelosen Stand, das Lob der Che und des Hauswefens, die launige, schelmische Beschreibung bes Kleinlebens guter Cheleute, ber mutterlichen Sorgfalt und unruhigen Geschäftigkeit ber hausfrau, fo wie auch anderswo seine Erziehungsmarimen, um zu sehen, wie Kischart gleich vielen Satirikern seiner Urt, wie Jean Paul 8. B. wenn er auf biefe Capitel kommt, hier fogleich minder gezwungen, und gemuthlich ernfter wird. Das Chezuchtbuchlein enthalk übrigens gleichfalls nichts wesentliches, was uns hier anginge: es find hauptfachlich nur Uebersetzungen einiger Schriftchen bes Plutarch, für beffen Moralia man fich in biefen Zeiten nicht weniger als für feine Parallelen intereffirte. Bu biefen profaischen, praktischen, zeitgemäßen Schriften gable ich ferner die Satire Aller Praktik Großmutter (1574).

Sie ift bekanntlich ber Rabelais'ichen Prognostication nachgeabmi wieder veranlagt mar von einer beutschen Praktik, die Jacob Bei mann 1508 burch eine lateinische Ueberfetung juganglich im Mus gemacht. Un allen Eden und Enden in Deutschland, besonders an ben Orten papistischer Obscuritat, wie in Ingolftabt, Colln wen, saßen die Kalendermacher und Wahrsager, gegen die Fische seiner (gang paraphrasirten) Praktik zu Felbe zieht. Er sieht die math biefes Unwesens in Krankreich und Belgien, von wo aus e fes um 1507 ausgewandert nennt, allein man batte in Deutsch schon lange vorher im 15. Jahrh. biese planetarischen Prophezei gen. Wer nie eine bergleichen gesehen hat, kann fich aus einer Ur ber Praktiken von Brelochs, Paracelfus und Schoner in Rol Beitragen zur Geschichte ber beutschen Literatur einen Begriff b verschaffen 118). Den Abermit bieses verworrenen und wunderl Schlags von Kalendern perfiflirt Kischart mit Aberwit, ober beka ihn mit heftigem Eifer, besonders in der Borrede. Die "ungah fternamhimmeligen und sandammeerigen Digbrauche' der Progr ten und Sternsehereien , die burch die Fluth gebruckter Bucher bas neuzeitunggelebige Bolt ausgeschuttet werben, haben ihn Nachbenken gebracht, woher es komme, bag fich biefe Reusfor und Aftrolugen aus ihren Winkeln herausgewagt, Theologen, A und Juristen in Schatten gestellt und sich mit ihrem Nativitätst so nothig gemacht wie die Bibel, "daß man auch ohne ihr kral iches Ziffermahlen keinen Krieg, Beirath, Bunbnig vornehmen bur Sie hatten fich an die Stelle ber Aruspices und agyptischen Zaul gefett. Jeber Luginsland, Megner, Uhrmacher , Ralberargt , Re bermacher verzuckt fich nun auf bem Berenbock bis ins 7. Gef weiffagt, lugt, flunkert und verkriecht fich hinter Zweideutigkeiten hinter — Gott. Sie theilen Monarchien auf banielisch aus, ft Horoskope, ganken wie bas himmelfaß gebunden fei, wie viel 9 es habe, wie ber 9. Reif getrieben wird und in 49,000 Jahren umkommt, ba boch nach ihrer Sage die Welt nicht fo lang fl Beig mir die Himmelskugel, sagt er, Claus Narr wollte gern die gel bazu sehen. Sie wollen, bie verganglichen himmelblichter so ben wurdigern nach Gott gebildeten Menschen zu einem Sclaven ! eignen. Bas wir in Unart begeben, foll bas Gestirn gethan hat

<sup>113)</sup> I. p. 245.

fie binden die Beiligkeit ber Religion, die Beimlichkeit bes Gemiffens, bie Gottesfraft und Bunder an die Sterne; fprechen wer Gott bittet, wahrend ber Mond im Drachenschwanz fieht, bem werde Alles gewahrt; weil Chriftus ben Saturn im Zwilling hatte, barum warb er fobalb ein junger Disputant; weil guther ben Jovem im Steinbod, barum ift er aller Reger Konig. "Ift aber bieß nicht ein armselig Ding, bag man also mit himmel und Erbe schimpft und es in einander karten mischt?" In bem Ralender felbft weiffagt er bann spot= tend große Berfinfterung ber Seelen, beschwerliche Eflipsis und Abnahme im Sedel guter Gesellen und bergl. Der Regent biefes Jahres werbe fein anderer fein als Gott ber Schopfer himmels und ber Erben. Beil ber Saturnus retrograb in biefem Jahre gehe, fo werbe er bie verkehrte Welt noch einmal vertiren: und es werbe alfo ber Rrebs wieber rudwarts gehen, ebenfo bie Seiler und Drathzieher, ber Dedel wurde auf bem Safen, die Rat über ber Maus, die Maus über bem Sped, unbillig uber bas Recht fein. Rein Bolf werbe mehr mit ber Tintenkunft erklittern und erklettern, benn bie mit ber Feber, und wo so viel Schreiber bieß Jahr aussliegen als bas vergangene, so wird fich eine merkliche Theuerung in bie Banfe fügen u. f. f.

Bermandt mit biefer Polemit ift feine kirchliche. hier feben wir ibn in ber Reibe von Alber und jedem heftigften Gegner ber Papiften; und hier ift er nach unsern historischen Ansichten mit am ehrenwerthe= ften. Die katholischen Reactionen und vor allem ber Eingang ber Jefuiten in Deutschland machten es so nothwendig als verdienstlich, daß fich jeber scharfe Ropf unter ben lutherischen Borkampfern mit scharfer Feber ben satirischen Unfeindungen ber thatigen Ordensglieder miberfette. Sier vertritt in ber Poefie Rischart's burleste Befampfung ber "Jesuwider, ber Schuler bes Ignaz Lugiovoll, der Sauiter, Jesfeer, Gotfuiter," und wie er fie alle betitelt, fo wie ber alteren Orben ber Franziscaner und Dominicaner, bas in Deutschlands bamaliger Geschichte wichtigfte und ungludlichfte Moment ber Berbreitung jener neueren Gefellichaft. Sier hat feine Burledte einen großen Gegen= ftand, ber aristophanischen Wiges werth war, einen Gegenstand, ber biefe leicht ber Riedrigkeit, Gemeinheit und Rleinlichkeit verfallene Gattung nicht allein entschulbigt, sondern sogar als eine einzig entsprechende Form bedingt und verlangt. Wenn in großen Revolutionen ber Bilbung und Aufklarung, wie bamals, wo burch bie Reformation eine unselige Nacht von Finsterniß aufs glanzenoste aufgehellt und bie

# 128 Rudtritt ber Dichtung aus bem Volle unter bie Geli

eines Driginals bes aus ber nieberlanbischen Revolutionsgeschic fannten Philipp Marnir, ber Brobforb ber heiligen romische quien eine Uebertragung von Calvins traité des reliques von Epsenberg, bie nur von Rischart eingeführt war; fie gehoren : eine Geschichte ber Poefie. Der Jesu-Wider ift gang neuerlich gebruckt worben 118); er ist in einer vortrefflichen Allegorie b führt. Nach Chrifti Himmelfahrt, als Lucifers Herrschaft zu v anfing, beruft ber Sollenfürft feine Gefellen, indem er in ein ftogt, bas "vier Ausgange und Rachen" hat, und berath mit mas zu Herstellung ihres "horns und ihrer Starke " zu thun ihnen Chriftus zerbrach. Lucifer hat beschloffen, bie Borner, o fein Reich nicht aufrecht bestehen tann, beizubehalten, aber fie an und trugerisch zu verstecken und fie auf heilige Urt zu gestalten. also macht er ein einiges Spithorn aus Raulbeit und einfe Schein, mit ber Nabel ber Heuchelei und bem Faben ber Tal genabt, und nennt es eine Ruttenkappe. Dann ben zweibornig schoffshut, ber burch Pracht und Hoffahrt in Bersuchung führt. greift er ben breibornigen, jum Einhorn ausgespitten Ropfichmi worin er bes Jubas Sackel und Gerath, Simonie, Pfrundendi falfche Donation, Megfram und Ablagkaften einnaben läßt. aber spielt Lucifer seine beste Karte aus, indem er bas vierhorni suitenhutlein schafft, Die Sauptzier ,, ber vierfachen Bosewichte ben Schafspelz vorkehren, ba sie boch Sau- und Bocksart sind, ( und Widder, obgleich fie biefe Namen mit dem Namen Jefu verfte Es foll bem Dreihorn helfen, wenn seine Macht zu binken be benn es ift um Ein Arghorn hober geboren. Des Teufels Groß und ihre ungeftalten Tochter nahen ben but zurecht, wie we Bruder Nag, ber Schneiberfnecht, eine Monchstutte flictt. S naben Abgotterei, Arglift, Chrgeis und Ruhmsucht, Scheinhe in das erste Horn; in die beiden Flügelhorner Sophisterei unt Syllogismos Cornutos, papfiliche Lugengespinnfte und Jugendi tung; in bas hinterfte Horn Blutpraktik, Mordstiftung, Undul keit, Berbetzung und Berratherei. Dann weiht Lucifer ben D und verleiht ihm seine Kraft. — Ich will das erzählende Gebick St. Dominicus Leben übergeben, und lieber ben Secten= und Ki streit kurz analysiren, weil ich baran Fischart's Verhältniß zu

<sup>115)</sup> Der Jesu = Wiber, von 3. Fischart. Gerausg. von Chriftian Schab.

anbern Runftzweig zeigen fann, ber feit bem nieberlanbischen Aufftanbe fehr bebeutend warb. Man fing namlich an, Carricaturen zu verof. fentlichen mit beigegebenen poetischen Erklarungen, eine Sitte, Die fich im 30jahrigen Rriege und noch fruber über Deutschland ausbreitete, fo bag bann bas hiftorische Bolkslied häufig in diefer Begleitung ber Beichenkunft auftritt Dies hangt mit ber nieberlandischen Malerbluthe, mit bem gangen plastischen Charafter ber Beit zusammen, bie ja felbft in ben Kartenfiguren bes Karniffelspiels bas Berhaltnig ber geiftlichen und weltlichen Macht andeutete. In bem Ruttenftreit nun gibt Fisch= art, wie Lichtenberg über hogarth, bie gereimte Erklarung eines beigegebenen Holkschnittes von launiger und reicher Composition, worin ber heilige Franciscus von feinen eigenen Rottgefellen gemartert und gerriffen wird. hier haben wir benn in biefem Gebiete einen jener finnigeren bilblichen Entwurfe, bie wir auch im Schauspiel fanden. Nach einer einleitenden und einkleidenden Erzählung, wie und mo er im Traum bas abkonterfeite Schauspiel gefeben, Die ichon von ferne an Moscherosch's Ginkleidungen erinnert, beschreibt er bieses felbft. Er fand ben armen Aranciscus ausgestreckt am Boben liegen, als wolle man ibn ans Rreuz ichlagen, in ber Mitte feiner Orbensbruber, bie über ibn berfallen. Unter biefem Saufen ift bie beilige Catharing von Siena, bie ihm fein fintes Bunbenmaal (befanntlich trug er Chriftus funf Bunden) an ber Sand mit einem Pinfel bestreicht, um es zu beilen, benn auch ihr hatte die heilige Jungfrau funf solche Bunden eingebrudt und fie behauptete fehr jum Schaben bes Franciscus, er habe fich feine Bunden felbft gefratt; ber Schneiberfnecht von Bern, bem bie Predigermonche auch folche Bunden eingeatt (eine bekannte Cfanbalgeschichte), schneibet ihm mit ber Scheere neibisch bie rechte Band mit bem Magle ab und gibt ihm mit ber Elle einen Stich ins Berg. Ein Anderer aus ber Secte ber Chiaciner, ber einen Mantel um bat, einen Bart trägt und bem bas Bemb aus ben Sofen hangt, was MIles Franciscus nicht trug, fneipt ihn in bie bartlofe Wange. Gin Capuginer, ausgezeichnet burch feine lange Capuze, gerrt an bes Beiligen Rappe und schnurt ihm bie Gurgel ju; zwei vom Orben ber Evangeliften und Pauperes greifen ber Gine nach bes Beiligen Regelbuch, ber Andre nach feinem Crucifir, ein Dritter, von ber Pforte, reifft ben Ablagbrief in Grimm an fich; zwei Andre, einer von bem Orben ber Amadier (bes Amadis von Gallien, fagt Fischart anderswo) und ein Pauliner, die ihre Seligkeit in die efel- und spagengraue Farbe

### 430 Rückritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Geleh

ber Rutten feben, und barüber einen ernften Streit führen, gerret Beiligen von zwei Seiten an der Kutte. St. Clara, die auch voi ner Regel abwich, sieht ihm Rosenkranz und Paternofter zwischer Beinen meg. 3mei Strengere von ber Observang und Poniteng re an feinem rechten guß, ohne fich ihres etwas nackten Buftanbee Clara zu schämen; wieber Einer, ber in gewiffe Schuhe fein Beil zieht ihm einen folchen an ben linken guß. Links etwas entfernte mit einem Befen einer von benen, die fich bie Minbeften nennen bie im himmel nicht allein bie Minbesten, sonbern gar nichts fein ben, weil fie von den Beiligen vielen Koth und Erde als falfches! thum umtragen; zwei Minoriten ftreiten um bes Seiligen Fugbi bung und schlagen sich ihre Leber- und Holzschuhe um ben Ropf, ten macht fich einer ber Collatoren mit ber Gelbbuchfe fort, zwei 6 bentes und Augustiner mit Bettelfack und Hosen, zwei von ber Re mation und bem Convent, die fich über die 12 ober 13 Knopfe Seils ftreiten, gerren auf ber rechten Seite bes Bilbs ben Strid, um bes Beiligen Leib gegurtet ift, und ichnuren ihm ben Bauch Bei biefen febr im Borgrund ift Bruder Raaf, und bat Fram "Ungstschweiß und Geruch" auf einem Buch mit ber Auffd Nafch; er felbst weibet seine Nase baran, wahrend bie Nachbarn die ihrigen zuhalten. Links hinten sind drei Franciscanerpapste, bi ihrem Range gleich die Regel vergeffen haben und fich mit Kaufman ballen und Beute und Gewerb beschäftigen. Da bem Dichter lette ausgebeutet war, wedt ihn ein Gelächter, bas von bem heili Dominicus, ber Predigerschwalbe, herruhrt, ber über bieses Dif schicke seines Gegners lacht und flucht. Um Schlusse nennt Fisch bies ben Spagentrieg 116); die Schwalbe (bes heil. Dominicus Leb foll nachfliegen und bann ber Benedictiner Sieg. — Außer bief Ruttenftreite gehort benn in jeder Beziehung noch hierher bie Ert rung ber in Stein gehauenen Thieractus im Strasburger Munft Much hier gibts ein Bildwerk zu beschreiben und auf ben papistisch Unfug zu beuten. Ein schlafender Fuchs wird in Prozession getrage er bedeutet ben Papft, ber fich schlafend ftellt, wo ihn bann bie 20

<sup>116)</sup> Diese Benennungen ber Franciscaner und Dominicaner mit Spahen u Schwalben erklart Fischart selbst :

Beil Barfüßer gern faßen, barumb hieß sie der Teufel Spaßen, Prediger Münch sind halb, darumb heißens ein Schwalb (halb schwa und weiß von Kutte).

fur gansefromm balt. Da man ihn aber heute erweckt, und seine Ruchelift aufhullt, fo will er nun nicht weiter schlafend erscheinen, sonbern mit Gewalt ftrafen. Zwei faubere Gefellen tragen ibn, ein Schwein und ein Bod. Die Sau zeigt an (immer ift's Schabe um ben Chorroch) die Epicurer, Pfrundfaue, Mastschweine und Bauchknechte; binterber geht eine Sundin, welche bie Pfaffenfrauerin und Leibkellerin bedeutet. Der Bod ift die hohe Geiftlichkeit mit ihrer ftinkenden Fleifchlichkeit und zweigehornten Suten; ein Bar tragt ben Beibteffel vor und einen Sprengwebel, er beutet an ben Barentros, mit bem man in Rom bie Menschensahung schirmte und bie Menschen, bie fich nicht willig zeigten, mit Blut besprengte. Der Bolf tragt bas Kreuz vor, um die Schafe zu jagen, die fich nicht unter bas Rreuz fugen wollen. Der Hase tragt die Rerze, und stellt die Gelehrten vor, die wohl bas Licht hatten, aber aus Safenhaftigfeit die Rinfterniß berrichen ließen. Der Defesel mit bem Relch foll bie Tobten aus bem Fegfeuer murmeln, benn die Opferknechte find wohl Unkunft halber grobe Efel zu nennen, nicht allein weil fie ihre Megstrubeln felbst nicht versteben, sondern auch weil fie nicht wiffen, welche Greuel fie begeben, indem fie ftets ben opfern wollen, ber fich einmal opferte fur bie Gunbe ber Menschen. Der Efel mit bem Buch bebeutet ben Choresel, welcher bie Predigt zu einem Geheul macht. Gine Rage bient ihm als Pultbret: fie zeigt bie Klofterfagen an, bie vorn leden und hinten fragen, und burch ben Buttel bie Leute ichagen.

Ich fahre fort die verschiedenen Richtungen in der Literatur durchzugehen, in denen sich Fischart mit der gesammten Nation zusammenzhalt. Beil wir gerade bei den religios polemischen Schriften stehen, so will ich gleich seine Paraphrasen einiger Psalmen erwähnen 117), dar mit man sich merke, daß der stoptische Mann auch erhaben sein kann, was man über seinem Gargantua seicht vergäße. Auch das Kirchenlied also bereicherte er im Sinne Luther's, und wie sehr er Luther's gewalztige Sprache handhaben konnte, wann er wollte, kann sein 29. Psalm beweisen. Ich will unten 118) zwei Strophen mittheilen, und mache

<sup>117)</sup> Fischart ermahnt im Gargantua cap. 26. seine (Menherischen) Pfalmen neben benen von Lobwaffer, Balbis u. A. Ich tenne beren mehrere aus bem oben einmal citirten Rurnb. Gesangbuch von 1607.

<sup>118)</sup> Ihr Gewaltigen bringt bem Derrn ber, bringt her bem Berren Start und Ehr, bringt ibm fein's Ramens Chre;

### 132 Rudtritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelehr

im Boraus barauf aufmerkfam, bag ich fpaterhin biefelben St aus Opigens Ueberfetzung gegen diese Paraphrase mittheilen will, mit man vergleiche, zu wie viel Regelmäßigkeit und um wie viel § fie und Opis gebracht hat; hier rebet eine kleine Probe mehr, als le Seiten von Darftellung und Urtheil. Ueberfeten konnte Sifchar feiner übermuthigen Sprachphantafie allerbings nicht; bies bewie auch, als er sich an Horazens beatus ille 118) versuchte, wo wir el falls einen Bergleich mit einer abnlichen Umschreibung biefes Gebi von Dpit anftellen konnen. Fischart zeigt hier freilich sehr auffalle wie weit man seit Eybe und Luther wieder weggekommen mar Einfachheit und Sparfamkeit in Worten und Borftellungen, wie fc es war, fich in biefem grotesten Beitalter in einem gewiffen Unft und in Burbe zu halten, wie leicht man in bas Kleinliche, Tanbel und Niedrige verfiel. Und was noch mehr treffen wird: man f wie die Sprache die Denkweise übermaltigt, ber Bolksgeschmack Urbanitat ber Alten. Denn in ber letten Salfte bes 16. Jahrh. n schwerlich ein Mann gefunden, der noch so fehr auf den Abel der finnung und bes Geschmack ber Alten einzugeben mußte wie Rifd es hier und im gludhaften Schiffe thut, und felbft ber antite & kommt ihm hier bem Geiste und ber Sache nach nicht gleich, wenn auch in der Korm den Alten durch Nachahmung naber steht. Rischart's Muthwille in biefer Paraphrase mit allen Auswuchsen n immer jedem lieber sein, als die trockenen Alexandriner in der Dp

betet im heiligen Schmuck ihn an, benn er allein Gewalt zeigen kann, und trot ber fie ihm wehre!

Sort wie erschallt sein ungestümm, auf ben Wassern bes herren Stimm, wie erschalt es in bem Thale, baß sie erschrecken alle.

Der Gott ber Ehren bonnert her, ber herr mit großen Wassern schwer, tritt her auf sinstern Wolden, bas Meer verwickelt sich in Wellen, weiß vor Angst nicht wie sichs soll stellen, sleucht hin und her mit bolgen.
Das macht, sein Stimm mit Pracht her tracht, bes herren Stimm bezeugt sein Macht, wie er sein Feind' erschrecke und sein Wolstein erwecke.

<sup>119)</sup> In Meusel's hift. lit. bibl. Magazin IV. p. 87.

schen, das launige Sesicht und der poetische Kigel dort lieber, als die gelehrte gesaltete Stirn hier, zu der sich die unzarten und geschmackwidrigen Zusätze (daß der Feldmann seinen Apfel ungeschält andeißt, die Frosche ihr Coar singen, die Range der Magd mit ihren Ferkelein
nachlauft und dergl.) so wenig eignen, die der komischen Art des Fischart noch eher anständen, als der steisseinenen des Opis.

Benn man es an allen fruber besprochenen Gattungen, bie Rifchart bearbeitete, nicht merken konnte ober wollte, wie er trot feiner Bolksmanier leife aus bem Bolksgefchmack heraustritt, fo mußte man es bei bem lettbesprochenen kleinen Gebichte feben, und noch mehr bei bem gludhaften Schiff 120). Ehrengebichte auf Festlichkeiten waren ein Dichtungszweig, an bem fich bie letten Stammhalter ber Bolkspoeffe, wie bie ersten Borlaufer ber gelehrten und Sofpoesie bes 17. Jahrh. versuchten. Un eben biesem Zweige kann man bie scharfe Scheidung ber Zeiten, bes Geschmackes und ber Dichtungsmanier am begten fennen lernen, eben hier fieht man am genauesten, wie Rischart in einer Mitte awischen ben bivergirenben Richtungen fieht, wie er aus ber Niedrigkeit ber Bolkspoesie hoch empor schwebt, ohne doch in die lacherliche Berfliegenheit ber erften antikisirenben Doeten zu verfallen. In allen Theilen von Deutschland pflegten noch bis ins 17. Jahrh. Spruchsprecher und Pritschmeister als ein luftiges Polizeipersonal bei Freischießen und Schutenfesten ju agiren; eben biese hielten es fur ihres Umts, nach bem Feste beffen Berlauf poetisch zu veremigen. Go wichtig man ein Turnier sonst betrachtet hatte, so wichtig betrachteten fie auch noch biefe Burger- ober herrenfeste, bie an beren Stelle getreten waren. Diese Pritschmeifter waren meift fürftlich bestallt, wie ber Benedict Eblbed, ber 1574 bas Schiegen in 3widau beschrieb, bei Ergbergog Ferdinand von Deftreich, wie Wolfgang Ferber aus Bwidau (bis um 1644 noch) am Chursachsischen Sof, wo wir noch viel spater anspruchvolle poetische Ceremonienmeister finden werben; aber fie manderten auch auf ihr Gewerbe, wie ein Pritschmeister bes Bergogs Chriftoph von Burtemberg, Lienhard Flerel, zwischen 1555 - 1575 Urmbruftschießen in Worms, Paffau und Stuttgart besang 121). Die Gebichte, die sie bei biefen Gelegenheiten machten, sind

<sup>120)</sup> Dies ift nach einem mit bem Originalbruck gleichzeitigen Nachbruck neu herausgegeben von Halling. Tub. 1828. Bgl. die Ginleitung bazu von Ubland.

<sup>121)</sup> Codd. Pall. 325. 686. 405.

sich meist abnlich wie ein Ei bem andern. Die Form ist die schwächte ber alten Allegorien, die nachber burch Moscherosch un brea im 17. Jahrh. sich wieder neu bilbete; ber Spruchmeift einen Traum auf einem Spaziergang im Felb ober Balb; mi bahnt er fich einen Weg zu feinem Biel und beschreibt bann fo weilig, fo breit, fo mit Berebung jebes Schuffes und Preifes, Pritschspaßes und jeber Poffe, jeber Dertlichfeit und Perfonli bie ganze Geschichte von Anfang bis zu Ende, und in so einti elenden Reimen, als nur benkbar ift. Merkwurdig find bie 1 gangeverhaltniffe babei in Sachsen. Sier faben wir icon oben Jacob Bogel Die Dichterkrone ber lateinischen Poeten an fich, Bolfsbichter riß; wie ihn finden wir auch den Pritschmeister Fer Berbindung mit Gelehrten, mit bem Theologen Soe von Sone 2., und wie jener polemisch, so stellt sich dieser friedlich stets be lehrten Dichtern gegenüber, ja er nimmt feit 1630, nach Dvitent treten, die neue Beröfunft und die Alexandriner in feine Gratulat gebichte, beren sehr viele gebruckt find, auf und wagt fich sell Sonnette! Diese und abnliche Erscheihungen, wie 2. 28. ben m meisterlichen Georg Reuter in Breslau, wallen wir als ein Gn bes Uebergangs biefer volksmäßigen und meifterfangerlichen Bel beitspoefie in die hofmäßige und gelehrte ansehen; umgekehrt abe scheinen noch im 16, Jahrhund. einzelne Sofvoeten, Die fich noc Bolksmanier beugen muffen, obwohl sie unmäßig voll von lächer Unbetung ber fcbonen alten Poefie und von Gelehrfamkeit fteden fich bazu nicht recht fugen will. Fruber faben wir, wie man in Jahrh. befonders an bem hofe von Baiern noch bas Altbeutiche ten wollte, und bies fann man bis gegen 1536 in Reimchronifen Gebichten von Peter harrer, Secretair bes Pfalzgrafen Lubwi bes Arledfertigen, auf die Hochzeit Friedrichs III. von Baiern unt Ludwigs V. Friedensstiftung 122) beobachten, wo man an den Ti und die alten Sagen erinnert wird, Bilber aus dem Parzival, Un lungen auf Artus und feine Ritter, gang veraltete Borte wie Go pfenthewer, 3mier, Buhurt, Thoft, Drungen u. bergl. noch ant Bon hier springen bann weiterhin die Hofpoeten, befonders am ! tembergischen Sofe, auf bas Antike über. Gin Bener, ber 1578 lateinisches Gebicht von Frischlin auf die Hochzeit Bergog Christo

<sup>122)</sup> Das Erftere im cod. Pal. 319, bas lettere 337.

überlette, ift gang voll von feiner Clafficitat und will auch beutsch auf virgilischem Rothurn schreiben. Besonders merkwurdig aber ift in biefer Sinficht ber Luftgart newer beutscher Poeterei (1568) von Matthias Solymart, ber auch zu Gunften bes Bergogs Chriftoph geschrieben ift und zur Ehre und Berberrlichung feines Saufes. Man bente fich Beheim mit Beigabe griechischer und lateinischer Gelehrfamkeit und man hat holywart. Er fcbreibt ein Lobgebicht unter ber alten allegorischen Bolksform, aber voll Mythologie aus ber alten Belt; behandelt ben gewöhnlichsten beutschen Gegenstand selbst mit ber Tenbeng auf politische Belehrung, bie wir nun überall spurmeife treffen, nach Art ber alten Poeten; er fucht bem Karrngaul ber beutschen Knittelverse die Flügel bes Pegasus anzubinden, und ift babei auf feine neue Poefie viel eingebilbeter als Dpit auf bie feine. 3wifchen biefem holywart nun, bem Fischart felbit eine Borrebe gu feinen emblematum tyrociniis fchrieb, und amischen jenen Gebichten ber Rierel, Ebibed und Ferber muß man Fischart's Schiff lefen, um au beareifen, wie weit biefer Mann an feinem Gefchmad und an poetifcher Aber ber Beit voran mar, und wie gleichsam ein Funke ber antiten Dichtung, mit ber er gang anders als holywart liebaugelt, in feinem gang beutschen Gemuthe gunbete, fo bag in biefem Gebichte ein Schwung in ber Erzählung theilweise sichtbar wird, wovon burchaus im 16. Jahrh. tein anderes Beispiel eriftirt. Dies Gebicht ift nichts anders als ein Chrengedicht auf ein Schutenfest, bas freilich burch bie begleitende Begebenheit, die hier bie Sauptfache ift, eben fo intereffant vor allen anbern Schiefen marb, als bas Gebicht Rischart's vor ben übrigen biefer Art. Das Gebicht mag felbst bie Beranlaffung mittheilen. Mit einem ganz antiken Gingange beginnt ber Dichter: Das Baffer zu bandigen taugen nicht Terres' Geißeln und nicht ber Benebiger Brautring fo febr, als handfeste Arbeitsamkeit und Unverdroffenbeit. Darum will er bie Freudenreise ber Burcher nach Strasburg befingen. Run rebet eine Beile ber beutsche Dichter, um nicht Pritfch= meister ju fagen, wo er mit feiner Namenbilbungs = und Deutungs = wuth erzählt, Turich habe vor 2000 Sahren Burch gebaut, ber Ronig ber Belbvater und Balger (Belveter und Belgier), und eben berfelbe fei auch ber Stifter von Truehr (Trier) und Turacburg (Strasburg) im helbfag. Go also uralt verwandt wollten bie Burcher bie Strasburger auf ihr Reft befuchen, und vermagen fich eine viertagige gabrt aus ber Limnat in bie Mar und ben Rhein in Ginem Tage zu machen

und einen in Burch gefochten hirfenbrei noch warm nach Straf zu bringen, um anzuzeigen, baß fie mit ihrer Sulfe ihren Freu schnell bereit fein konnten. (Wettfahrten in diefer Art, bag man Sveise in furzer Beit auf eine lange Strede bin warm lieferte, n bamals am ganzen Rhein Sitte, und bie Burcher hatten 100 ? vorher schon einmal eine solche Kahrt gemacht.) Der Dichter nun in die ungebuldige Lebhaftigkeit ber Kahrt zu verfeten. Gin ruf bes Rheins, ber bie Ruberer ermuntert wie bas Sagbhori Hunde, erwedt ihnen einen Grimm zu arbeiten, fie zucken bie R1 als wollten fie auf ben Ruden fallen, bas Steuer fchneibet Furch ben Rhein, daß das unterste fich zu oberst kehrte. Die Sonne in ihre Ruberrinnen, bag fie von fern wie Spiegel fchienen; bas ftabe scherzte mit bem Schiffe und gab ben Ruberhall gurud, Bellen tanzten gleitend um bas Schiff. Dann riefen ihnen bie feler Muth zu als fie vorbeifuhren, bie Sonne, bie bem Schifflein Bettlauf mit ihr verargte, brannte mit Feuerstrahlen bazu berab, lein je mehr ihr Blut erhitt ward, besto mehr entzundete sich Muth ber Steuerer, benn Arbeit, Schweiß und Mubigkeit find Ruhmes und ber Tugend Roft u. f. w. Schabe bag bie gleich tigere Beschreibung ber Ruckfahrt nachher ben Ginbruck schwächt, wurde bas Bange noch weit ansprechender fein. Immer muß ! nicht vergeffen, daß diefe Lobspruche nur vergleichweise gegeben fi Die Gefinnung, bie fich in bem gang ernft gehaltenen Gebichte ( fpricht, ift aber burchweg vortrefflich, und es war fein Bunber, Fischart in großen Born gerieth, als ihm einer biese That, bie et hoch ehrte, verunglimpfte, und in einem Spottgebichte fang, bie 3 der hatten ihr Seilthum, ben Breitopf, in Ruhmift geftellt und bem Schein ber Sonne babei ihn auf biefe Art kuhwarm gehall Diesem Kothstorer beckt bann Fischart in einem Rehrab seinen & gehörig auf und verweist ihn in bas Capitel vom Rothrutteler Murner, ober ins Rarrenschiff, auf bas er mit noch geschwinder Griff gefahren fei als bie Burcher nach Strasburg.

Und nun hatte ich endlich noch das berühmteste von Fischal Werken, den Gargantua, zu erwähnen, das ertravagantest komis nachst dem ernsthaftesten, eine seiner früheren Arbeiten (1575) am si testen. Hätte ich auch gewollt, so hatte ich die genaue Reihe von Fisart's Schriften nicht angeben können, weil man dazu die ersten Algaben seiner Schriften nothig hatte, die so selten sind, daß sie mir s

bei feinem ber besprochenen Werte ju Gebote ftanben, und hatte ich es gekonnt, fo murbe ich schwerlich gewollt haben, weil in einem Schriftsteller wie Rischart bas Periodische, bas sonft ben Siftorifer anzieht, von untergeordneter Bebeutung scheint. Es mag fein, baß gegen bas Ende Rischart mehr übersehte und babei treuer und einfacher verfuhr, so wie daß in den ausschweifendsten und uppigften seiner Schriften Jugendubermuth herrscht, allein dies find nicht Lenderungen ber Richtungen ober Thatigkeiten (ba vielmehr im Gargantua beisams men liegt, was ihn vorher und nachher bewegte), und diese Abnahme mare in ber gangen Reihe feiner Werke fo naturlich bebingt, wie baf innerhalb bes Sargantua allein bie anfangs unmagige Unftrengung und Bergeubung bes Sprachschapes von Blatt zu Blatt größere Sparsamkeit nothwendig macht. Uebrigens erschien ber Gargantua bicht neben bem gludhaften Schiff (1576) und man fieht es überhaupt überall, daß die Wahl feiner Manier und feiner Formen, worin er fich burchweg von allen Dichtern ber Beit unterscheibet, gang in feiner freien Willführ lag. Die Uebertreibung feiner übertriebenen Big = und Sprachverschwendung in ber Geschichtklitterung scheint aus jener Rivalität gegen die fremde, aus dem patriotischen Stolz auf bas Bermogen ber beutschen Sprache zu fließen; er wollte bas unüberbotene Driginal Rabelais überbieten. Che ich weiter von bieser Manier rebe, muffen wir ben Inhalt etwas betrachten, und fragen mas biefes Gargantug und Pantagruel Berhaltnif zur beutschen Cultur mar.

Rabelais Verhältniß zu Leben und Literatur ist kein anderes, als bas der narrischen Repräsentanten der Bolkscultur in Deutschland, nur auf einer höhern Stuse. Natur, gesunden Verstand und Rohheit stellt er gegen jede Sublimität und Unnatur; daher trifft er in dem allegorisch-satirischen Inhalt seines Gargantua, wie schon die ältesten Werke von satirischer Richtung, mit seiner Geißel das Unwesen der Geistlichkeit und Gelehrsamkeit, und der Form nach persissirt er nothwendig, selbst wenn es nicht Absicht gewesen wäre, die Ritterromane. Die Art und Weise seiner Satire und deren Verhältniß zu den französsischen Juständen in Staat und Literatur geht uns hier nicht an, wir betrachten nur sein Werk als Roman, nach dem Factischen darin und der Form nach. Offendar machte er den Bau seiner Erzählung nach dem Ris der Ritterromane 123). Die Geschichte des Helden solgt erst

<sup>123)</sup> Ueber bie Quellen bes Rabelais f. bas Journal des Savans 1831. p. 735.

auf die Geschichte des Baters, der Beld hat in seinem Panurg ein contraffirendes Gegenftud, gang wie in ben gewöhnlichen frangofischen Rittersagen. Dieses Paar, Pantagruel und Panurg, geht eigentlich auf bas jurud, woraus bie ernften Belbenfiguren ber Epen, und wozu bie komischen Seitenstude berselben murben. Pantagruel ift wieder ein Riese geworben, Panurg aber eine Gestalt wie Malagis ober Spiet, aus benen bie panurgischen, eulenspiegelischen Belben ber spanischen Schelmenromane hervorgingen. Nothwendig ift alles jum Widerspiel der Ritterromane geworden: dies bedingt die ganze plebeiische Cultur ber Beit. Rabelais fieht neben Menboza und Quevebo Billegas als Schöpfer bes komischen und satirischen Romans, ber überhaupt und in allen seinen Theilen fo ber innere Gegensatz gegen bie Profaromane ber Ritterzeit warb, wie Reinede Ruchs gegen bie Ritterepen: Cervantes, Sterne, Swift bauen fich fo auf ihm auf, wie bie Scarron, Lesage u. A. auf jenen Spaniern. 3m Gargantua werden die Riguren der Ritterromane übertreibend vergrößert ins Ungehedere, in den spanischen Romanen del gusto picaresco werden die Abentheuer verkleinert. Gene eigene Benbung, Die Rabelais nahm, - hindert nicht, daß alles Rleinliche fo gut wie in allen Gegensagen der Ritterromane Sauptgegenstand wird: und eben bier bat Sterne besonders von ihm gelernt, wie Jean Paul wieder von Sterne. Dem Großartigen fteht bas Minutibse bier ftets gegenüber, bem Ibealen bas Reale, bem Spirituellen bas Materielle, und auf bem Gipfel biefer satirischen Romane, bei Sterne, bilbet die hausliche Pebanterie ben schroffsten Gegensatz gegen die weltschweifende Idealität und Abentheuerlichkeit der Ritter, und jene wird bei ihm eben so fein persissirt, indem fie blos beschrieben wird, wie diese bei Arioft. Ebenso ift hier ber Gegensat am entschiebenften, bag ju ben Belben bie fonderbarften Driginal = und Carricaturfiguren genommen werben, mabrent in ben Ritterromanen die vagsten gleichsehenden Charafterformen. Nach England, woher bie charakterlosen Romane ausgegangen waren, ging ber individualifirende komische Roman am entschiedensten gurud. In ber Beit, als aus England biefe Gattung nach Deutschland verpflanzt warb, erneuerte Sander bei uns accommodirend ben Rabelais mit Benutzung bes Fischart. Der groteste Driginal= und Carricaturroman also hat burch Rabelais gleichsam eine beroische Gigantenveriobe, nimmt burch Cervantes seinen Durchgang burch eine ritterliche, wo bann ber Bezug auf die Ritterromane am deutlichsten wird, und geht

von da in die burgerliche Sphare berab, wo man mit dem Ritterthume, felbst am Ende diesen Bezug ganz aus den Augen verliert.

Ritterepos und Ritterromane wucherten im 15. und 16. Jahrh. in fo vielfachen Berzweigungen, nachdem von Ariost bie zeitige Frucht gebrochen war, daß man wohl fab, bas Emporschießen ins Rraut fei ein Beichen ber Berberbniß und Ausartung. Dennoch trug diefer Aufschuß noch einmal Samen zu neuen Gebilben, und biefe entwickelten fich zunachst wundervoll im Cervantes. Bu besten Werke verhalt sich Rabelais etwa, wie Luigi Pulci zu Arioft. Das Berhaltnig bes Realen und Ibealen ift in biefen Uebergangswerken bas Problem, fo lange nicht wie bei Sterne bas Reale allein fteht, wie ehebem im Ritterwos bas Ibeale. hier kann man Rabelais allerdings mit Cervantes vergleichen. Allein die ungeschickte Handhabung dieses Problems stellt ben Gargantua gewaltig berab gegen ben Don Quirote. Es mußte an beiden den richtigen Theil haben, wer das richtige Berhaltniß beiber, ernft ober satirisch, barftellen wollte. Spanien nun bot in seiner Bolkscultur ju Cervantes Beit bie Gegenfate idealer und realer Beftrebungen bar, die Franfreich im 16. Jahrh. nicht barbot, und mabrend Rabelais auch in feiner Perfonlichkeit nur einen etwas gelehrteren und gebildeteren Luftigmacher barftellt, ber fur bas Sohe und Ibeale tein Organ bat, fo hatte bagegen Cervantes bas Maag zwischen Erhabenem und Gemeinem mit einzigem Takte gefunden. Er ftellte bas Berhaltniß bes Sbealismus und Realismus bar, indem er feine Reprasentanten aus den Culturperioden und Literaturzweigen des Mittelalters nahm, die fie am ausgebilbetften liefern konnten, aus Ritterund Bolfsthum, die beibe jest auf ber Spise ihres Conflicts angefommen waren. Er hatte fich in ben Literaturen, bie beibe Seiten barstellten, so heimisch gemacht, daß er fie getrennt bis in ihr innerstes-Wefen in tiefem Ernfte verfolgen, im Don Quirote aber biefes Befen in Streit und Gegenfat fatirifch abschilbern konnte. Er ging in eini: gen feiner Rovellen bis auf die Schelmromane berab, bis auf die Menfch = thiere und Thier = menfchen, die zuerst als die ursprunglichsten Gegenfate gegen die Ritterwelt erschienen, und in Perfiles und Sigismunde ging er bis auf die Quelle ber ernsten Ritterbichtungen aurud, auf ben alerandrinischen Roman, schilbert uns gleichsam zur Er-Tenntniß ben Topus diefer gangen Literatur, indem er uns ein lieben= bes Paar, bas burch Ein ftetiges Gefühl an einander gefnupft ift, von bem wunderlichsten Wechsel der Dinge ergriffen und als Spiels

## 140 Rudtritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelel

ball einer gunffigen Gottin, Fortuna, zeigt! Sieht man ba, n Ibeen vom Fatum, die bas Epos burchbringen, ju biefem in ganz ahnlichen Berhaltniffe liegen, wie die von ber Fortuna im telalter zu bem Romane, fo erkennt man ben innersten Unter beiber Gattungen, und begreift wie hohl alle afthetischen Defini find gegen bie grundliche Unschauung ber Berzweigungen von b au ber uns bie Geschichte ber Literatur hinführt. In biesem Roi wie in feinem milben Urtheile über ben Amabis und feinem be bernden über Ariost, zeigt uns Cervantes, bag er bas Große Richtung erkennen konnte, ohne barum ihr Berberbliches ju ich bag er fie in ihrem innerften Wefen angreifen, aber gur Noth aud ftellen konnte. Es ift thoricht ju fagen, bag Cervantes im Don D bie Ritterromane und bas Ritterthum nicht hatte verspotten wi nichts anderes war seine Absicht, wenn er auch diese seine Absich wahrer Genialitat weit überflog und ben Kampf bes Wirklicher ber 3bee, bes Materiellen mit bem Spirituellen, ber bas große L aller tomischen Dichtung fo ift, wie ber bes Schickfals mit ber me lichen Freiheit bas ber tragischen, in einer Bollenbung barftellte, man ihn nur dicht neben Uriftophanes, und neben Beiben feinen ten nennen kann. Das Ritterwesen trug biefen endlichen Ausgan bem wir hier gelangen, schon im Reime mit sich, wie wir oben stanblich faben. Gin ernsterer, weniger auf Unterhaltung angewie Mann, als Arioft, hatte ichon ju einer abnlichen fatirischen Bet tung kommen muffen, wo er jest blos ironisch ift. Die Art, wie jene alles bewegende Liebe das ganze Gedicht bestimmt, wie Ein ! bie Gemuther aufregt und ben Beltfreis in Bewegung bringt un besten wahnsinnig macht, führt birect auf bas innerfte Wefen ber ? siplofigkeit der Ritterwelt, und der Dichter batte nur ein Unmerkl feinen Gesichtspunkt andern burfen, fo mare er fatirisch gewor Dies thut nun Cervantes, und er steigt zugleich noch eine Stufe ! als Arioft. Er stellt die Liebesfachen in den Sintergrund und halt an jene schönste Seite bes Ritterthums, ben Beruf jum Schut Armen und Baifen, und zeigt wie biefer ebelfte aller Berufe jum fahrlichsten, biefe Beltverbefferung nach Ibealen zur Berschlimmert biefe Begrundung bes Rechts zur Anarchie wird, eben fo wie es Geschichte des Ritterthums selbst in aller Breite und Bollstandis zeigte. Der gespenstige vom Sunger sublimirte Belb greift ber Men beit ihre Mublen und Beerben an, von benen fie fich nahrt, bi

Bertheibiger der Reuschheit hulbigt ben huren, diefer Raubvertilger befreit die Rauber, und er beweist fo, wie weit von ber ibealen Abficht zur ersprießlichen Berwirklichung, von Wort zu That fei. Die Mittel und Maschinerien, mit benen Cervantes biefen veranderten Gefichtspunkt burchführt, find unnachahmlich. Er ftellt blos bie Rergangenheit in die Gegenwart, und ihren Reprafentanten neben bie berbe, gefunde Bolksnatur bes Tags, und breht die Sonne, die bem irrenden Geschlechte geleuchtet hatte, die Fortuna, den glucklichen Bufall, auf biese und beutet bamit an, bag ber Zag und bie Beit fur jenes vorbei fei. Alles mas bas ibeale Streben ber Menfchen gefahrbet, ift bort, Mes was fein Naturleben unerwartet Gluckliches begleitet, ift hier. Der Bolfsmit feiert hier feinen geheimen Gieg über bie Ritterweisheit, wie es die Zeiten burch Jahrhunderte lehrten; bas Sprichwort, im Munde bes Sancho Pansa, tobtet bier feinen Berrn. wie es in Leben und Literatur die Ritterconvenienzen vernichtet batte. Den Don Quirote verfolgt nun Ungluckfall auf Ungluckfall, aber Sancho Panfa, obzwar er für feinen Bund mit bem Ritter etwas Uebel theilen muß, ift boch ftets im Befig bes Brobfacks, reitet ein Thier von Fleisch und Bein, bas ihm nicht allein ber Bufall, sonbern felbft bas Bunber (unter jener icheinbaren und ftachelvollen Gebanfenlofigfeit des Dichters) wieder bescheert, wo er es verloren bat, und er findet seine Statthalterschaft und die Beisheit fie zu regieren, mit einmal.

Von der Feinheit und Bildung, mit der dieses Werk entworfen ist, hat freilich Rabelais keine Spur, und es ist schwer zu begreisen sur einen Deutschen, wie die Franzosen ein so anhaltendes Interesse an ihm behalten konnten. Er verdirbt selbst die Wirkung des geraden Verstandes, den er gegen die Pedanterie und Verkehrtheit setzt, das durch, daß er ihn den gigantisch-grotesken Helden leiht, die durchaus haltungslos und ohne alles Geschick gezeichnet sind. Ueußerlich nur ist das Ertrem der plebesischen Bildung in ihnen bezeichnet. Wie Rabeslais in ärztlichem Bedacht für das Körperwohl seiner Leser zur Errezgung von Heiterkeit und Lachlust sorgen will, statt daß ehedem die Aventuren der Ritter Seelenheil bewirken und edle Gemüther bilden sollten, so sind die Helden Gargantua und Pantagruel keine Ritter von der traurigen Gestalt, sondern in Heiterkeit wohllebende Mensschen ohne Grillen, keine idealistischen Hungerbilder, sondern Fresser und Säuser, die ihre physische Natur die zum Riesenthum gesteigert

haben. Es find rohe Bolksfiguren innerhalb einer Heroenzeit, so wie von Brant u. A. auch ber Plfan in der deutschen Sage unter jene gerechnet wird. Bildlich verstanden erklart es ganz den rohen Ton des Werkes, was Nabelais sagt: ", daß er (wie Fischart überset) keine andere Zeit dabei verloren, als die er ohne das zur Sättigung seines gefräßigen Leibes bestellt habe; und es sei eben, wann die Fresslocke im Magen Sturm schlägt, die rechte diatalische Zeit zu solchen gemssenklettrigen und dritthimmelverzuckten Waterien und reinspinnenden Gedanken."

Sier liegt nun auch blos bas Berhaltniß zur beutschen Cultur, bie vorerst nur so entfernt von der komischen Literatur Frankreichs und Spaniens profitirte, wie im Schauspiel von ber bramatischen ber Englander. Sier bewiesen fich die Deutschen noch gang als Bolfsmanner in ihren Ueberfetjungen frember Werte: Fischart fowohl als spater Albertinus und Moscherosch, affimiliren noch Mes Fremde bem Culturforper ihrer Nation, wahrend Opit die neuere objective Uebersetzungekunft ber Deutschen eröffnet. Fischart erkennt in Diefen Figuren fein grobianisch beutsches Geschlecht, bas jest eben seine Bluthezeit erreicht hatte. Man ftand boch genug über ben vielen Reprafentanten biefer groben Cultur, die wir in Leben und Literatur kennen gelernt haben, um ein Univerfalbild von ihnen entwerfen zu konnen. Bare in Deutschland das Ritterthum und seine Literatur so lange im Flor geblieben wie in Spanien und Frankreich, fo batte fich auch bei uns bies twoische Bild zu einer epischen Rigur machen konnen, so aber, ba man felbst die Streiche bes Gulenspiegel als moralische Kabeln behanbelte, bilbete es fich blos zu einem bibaktischen Abstractum. Ich meine namlich ben Grobianus von Fr. Debefint (1549), ein Buch, bas wie ein Abbild biefer gangen Beit angesehen werben kann, bas baber im 16. Jahrh. zweimal aus bem Latein überfett marb, von Raspar Schend (1551), ber es erweiterte und beffen Erweiterungen zu einer zweiten Ausgabe ber lateinischen benutt wurden, und bann von bem Pfarrer Hellbach (1572), und bas felbst im 17. Jahrh., als mit bem Enbe bes 30jahrigen Rriegs ahnliche robe Beiten wieberkehrten, noch einmal von Wenzel Scherffer (1640) in den unhbflichen Monsieur Rlot umgearbeitet 124) warb, ber noch 1708 gebruckt er-

<sup>124)</sup> Den Schleftern behagten bie Knittelverfe nicht; Scherffer braucht baber Alexandriner, tilgt aber mit ber grobianischen Form zugleich ben Charak-

## Fifdart. Weckherlin.

schien, wo noch furz vorher ber lateinische Grobianus wieber in A men aufgelegt war. Diefes Berk lehrt und empfiehlt, weil man von bem Berbotenen und Gebotenen gemeiniglich bas Gegentheil zu thun pflegt, bas Treiben bes grobianischen Gesellen, und Sylvan, Satyr, Comus, Gulenspiegel und Marcolph halten bem Dichter bas Dintenborn, mahrend er bas Tagewerk eines folden Lotterers burchgeht. Auf das Prinzip der Natur und der Gesundheit werden diese Borschriften bezogen, die meift in gang vortrefflichen und schlagenden Bilbern aus bem Berkehr und ben ftebenben Bigen und Lieblingsschwanfen des Bolks genommen find. Der grobianische Scholar foll fich immer die Nase mit ein Paar Eiszapfen zieren, daß man sage, er habe bes Pfaffen Magt gefressen und die Bopfe hingen ihm noch aus ber Rafe; er foll feinen Grolt im Munde behalten, fondern ben gefangenen Bruber lostaffen, bag er ihm nicht bie Bahne ausftoge, überhaupt fahren laffen was nicht bleiben wolle, und bem herrn (ber Schuler ift flets als aufwartenber Diener gebacht) nicht bie Rauchkertichen sparen; er soll an ben Rageln kauen, bag man ihn für einen Poeten ansehe; foll bes Gulenspiegel schweinische Stude jum Mufter nehmen, beffen Buch man mehr begehre als aller Philosophen Leben. Man foll ja Bucht und Ehre preifen , aber Gefundheit allezeit mehr. Bieles fei auch unter ben Menschen convenienter schandbar geworben, was es nicht ift! Im Dienst ber Jungfrauen, die auch im Grobianerorben heimisch geworben, foll er mit ber Sauglocke tapfer klingen; wenn er von ber guten alten Beit bort, so folle er wohl glauben, bag man eines alten Beins froh fein tann, fonft aber foll er fich frifche Gier loben, und einen jungen Gaul und ein junges Beib, und neue Sitten und Schwanke. Nichtslernen foll ihm ein Grundfag, Ginfalt eine Regel fein; er foll thun und reben mas er will, mozu bes Bergens Luft treibt, felbst bas Berbotene, als ware er vogelfrei; bie Berren felbst gaben ja zu bem viehischen Leben bas Muster — und ber baurische Knecht wird daher im 2. Buche angewiesen, wie er fich gehaben foll, wenn er einmal jum herrn wird. Dies Gemalbe von bem Grundcharafter der Zeit konnte vortrefflich in jeder hinficht heißen, wenn es (namentlich die beutschen Bearbeitungen) furzer mare und geordneter, fatt daß jest z. B. bas 3. Buch nur fo ,, von ungefahr,

ter. — Eine andere Uebersetzung bes Grobianus von einem Rufter Georg Berner in Utenheine finde ich in einer satirischen Schrift von hartmann Reinhold (Johann Riemer) 1673 erwähnt.

## 144 Rudtritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Geleh

Rips Raps, wie es dem Autor in den Sinn kommt," seine St rungen vorbringt. Die Sprache, namentlich bei Hellbach, ha Fluß der Fischart'schen und Rollenhagen'schen, und wenn man das Capitel vom Weinschenken lies't, den Zank und Haber der beim Abendessen, die Schilderung dieses Wirrwarrs und der Prü die das Ende davon ift, so wird man finden, daß Fischart hier ein Vorbild zu seiner trunkenen Litanei hatte.

Das nun, mas biefer Grobianus dibaktisch und schilbernd führt, bas bringt ber Gargantua episch und erzählend, und gera bem erften Buche besonders, das defihalb auch Rischarten viel allein reigte, bem bie haufigeren satirischen Bezuge in ben Bu bes Pantagruel gleichgultig fein mußten. Warum alfo Fischart's gantua fo vielen Beifall fant, tann man fich binlanglich erfli auch trog ber Manier, bie bem gewöhnlichen Bolkelefer unbegri fein mußte; benn fie ift burch Ueberladung fo bunkel geworben, wenn man von bem beutschen Gargantua an ben frangofischen for man gar nicht begreift, wie die Frangofen ben Rabelais buntel rathselhaft finden konnten. Das Werk konnte aber eben barum auch für jene Beiten Interesse baben, Die biefe Sitten kannten und thei und schwerlich wird ber neue geschickte Ueberseter bes Rabelais, R ein bankbares, wenn auch ein bankenswerthes, Unternehmen be nen haben, ba fich ber Gefchmad von Franzosen und Deutschen (gludlicherweise übrigens) scheibet. Innerhalb bes Berkes felber gleichsam ber Uebergang von jenen groben Sitten zu feineren und feren, wie er in ber nachsten Folgezeit gemacht ward, angegeben. Gargantua robes Leben wird burch beffere Schulbilbung geabelt. sonderbar fich beibes mischt, so kann man nicht leugnen, bag! sonderbare Mischung in der Zeit lag, und das beweis't eben Schriftsteller wie Kischart selbst, der mit dem Sinn furs Bessere Feine, bem Schlechten und Groben folgt. Aus folgenden ausgeb nen Bugen moge ber Lefer errathen, was ber Gargantua bem Fisc bot, und wie er ihn behandelt.

Fischart erklart selbst, daß seine Uebersetzung "nur obenhin wie man den Grindigen lauset," daß er nicht den Rabelais wie Donat erponiren wolle, daß er sich nicht an Worte und Ordnung bunden habe. In der That scheinen ihn auch eigentlich selbst nur Stellen vorzugsweise zu interessüren, wo er seine immer zeitgemä. Erweiterungen mit Gluck andringen kann. Diese sind im Grunde

beutenber fur uns, als bie Ergablung. Gleich im Unfang macht er fich über die urgeschichtlichen Namensherleitungen ber Stabte und Bolker luftig und legt babei, aber in jener ungeschickten Beise wie bie Inomifer ehemals, feine große Belefenheit und Gelehrfamkeit aus. Gleich auch erkennt man seine Vertrautheit mit ben beroischen Even, wo er die Zeit "ber Riesen mit 13 Ellenbogen, der Recken, Giganten und Biganden, ber Chriftophelgemäßen Langurionen u. f. w." als ben Schauplat seiner Erzählung anführt. Der Bater und Groffvater feiner zwei Belben, Grandgoschier, wird im Eingang geschildert nach ber Beschaffenheit seines Eg = und Trinktalents, seiner Ruchen und Reller, feiner Feier aller Bauchfefte, befonders ber "Fantaftnacht," bie fein Jubilate, Latare, Chare und Cantate mar." Much bei biefen Gelegenheiten gablt Kischart unzählige Speisen und Beine, Trinkund Kaftnachtlieder auf, Die feine immense Kenntnig von Bolksliteratur und Bolksleben beweisen. Bon bem Liebesburft und beimlichen verstohlenen Minnewerken ber Alten war biefer Grandgoschier kein großer Freund, sondern er schickte sich nach ber Ordnung ber Natur in eine orbentliche Saushaltung. Gleich hier wieber folgt jene Musmalung bes Chelebens, die Fischart angehört und die ich schon oben erwähnte. Grandgoschier's Weib gebiert nach 11 Monaten, als sie bei einer Schlachterei von bem Gelufte getrieben, zu viele (namlich etwas mehr als 16 Seifkessel voll) Kutteln gefressen hatte, Den Gargantua, in bem Mugenblick als bie jum Seft gelabenen Gafte jenes berühmte Trinkgelag feiern, bas wir auch ichon an einem anbern Orte ermahnt haben. Der Helb wird burch bas Dhr geboren, abnlich wie Minerva und Bachus munberbar zur Belt gekommen. Bei ahnlichen Gelegenheiten kommen immer Stiche auf die Lugenliteratur bes Tages jum Borschein. Dem jungen Sohne wird barauf ein bebeutungevoller Rame gegeben, bei welcher Stene fich Fischart ber Deutschbeit der Namen annimmt gegen Jorg Wigel's ausgewigelten Vorschlag, die beutschen Namen alle in us ober sus zu endigen. Wo er bann Gargantua's Große anschaulich macht und erzählt, bag man ihm ebenso wie ber Helb Dgier 4 Milchflaschen b. h. zwei Ummen gebraucht, taufend fiebzehn hundert breizehn Rube gehalten, und zu feinem Bembe 450 Ballen Donabruder Leinwand aufgenommen batte, laßt er fich über die gezierte, wunderliche, weitschichtige Tracht ber Beit aus und erwähnt ein Buchlein von ber Burbiakeit ber Lage, bas er zugerichtet habe. Gleich bas folgende Capitel von ben Soffarben

#### 146 Rücktritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelehrten.

Grandgoschier's gibt ihm Unlag, die albernen Sprachfinnbilonereien zu verspotten, die man damals als Wappenreime, wie heute als Papillotendevifen, brauchte 125). Gargantua's Jugendgeschichte ift bie einfachste ber Welt: er ag trank und schlief, schlief trank und ag, trant ag und ichlief; feine Sauptfreude zeigte er an holzernen Pferben (mobei wieder gewaltige Pferde = und Reitkenntnig ausgekramt wird), und seines Geiftes Zeugniß gab ber Knabe, als er zu bem Inftrument, bas in Aristophanes' Beitalter ein Steinchen vertrat, ein riebisches Ganstein (aus bem Ried? einer hessischen Gegend) empfahl, bem man ben Ropf zwischen bie Beine ftede: babei empfinde man eine wunderliche Ergoblichkeit durch die Pflaumfebern und die Site bes Bogels, die sich leicht in den Bolfsbarm füge und von ba sich bis zu Berg und Birn giebe. Dieses Merkmal von Geift bewegt ben Bater, wie die Bucephalusgeschichte den Philipp, dem Sohne einen Aristoteles jum Lehrer zu geben in bem Magister Trubalt Holofernes. Vortrefflich wird hier die schotaftische Pedanterei gegeißelt, in welchem Punkt auch Rabelais selbst vortrefflich ift. Man macht den Bater aufmerksam, bag biese Studien nichts taugten, bag es nuger mare nichts zu lernen, als zu lernen was nichts nut mare, biefe Runfte ber Magister seien nichts als Rungenwerk und Ruhbunft, biefe Beisheit Schmeißheit, ihre Klugheit Lugheit, womit fie bie Kinder wie mit Wirrterhandschuhen schrecken, die guten eblen Beifter verbaftarten, bie ganze Bluthe ber Jugend vergiften und erftiden. Gargantua erhalt nun einen Lehrer, ber fich zugleich auf bas politische Leben verftand, wobei man wieber ben Bug nach praftischer Beisheit und Lehre beachten muß; ber in Zeiten ber Satire immer gesucht wird. Der Beld bezieht nun die hohe Schule von Paris. Wir wollen die Riefengeschichten von Gargantua's Thier und ber Gunbfluth, bie es in Paris anrichtet, und von bem Glodenraub übergeben, und fein Stu-

<sup>125)</sup> Cap. 12. Er führt ein narrisches Beispiel an von solchen "Namenverander rern, Wortverruckern, bie so geheimnißreichlich die wort in frembben uns ertraumlichen verstand schreiben und malen können," bie in iren Ritterzeimen und Turniersprüchen Hoffnung anzuzeigen einen Ofen ober Hopfenstang, um espoir, einen Spher ober Weltkugel malen; eine verrumpelte Bank für einen Bankerotteur, und "ein Apfel, köwen, Maus, Weih, Storck, Angster, Treibschnur, Herb, Leiter, Bien, Schabeisen, Daum, Bien, O, Holb, El, Licht, für: O Appel, lebendige Maus, wie starke Angst treibst meinem Herben ein, leiber ich bin schabe, dan ich bin nit holbselig."

bium verfolgen. Buerst wird uns bas Treiben eines lieberlichen Stubenten ber Beit vorgeführt, in bem Gargantua's neuer Lehrer ihn eine Beit lang gewähren läßt, weil bie Natur plopliche Aenberungen megen des Gewaltsamen nicht ohne Berbrieflichkeit überfteht. Nachher aber forgt er für eine Nießwurzpurgang, mit ber er Teinem Lehrling Alles abtrieb, was ihm von feinen vorigen Schulmeistern bangen geblieben war. Ein neuer Lebenslauf fangt nun an und biefer ift in allen Theilen lehrreich fur die Kenntnig der Fortschritte, welche Schulbildung und humanistif auch unter bem roben Wesen ber Beit machte. Regelmäßig wird Geift und Leib geubt, fruh aufgeftanben. Bibel gelefen, zierliche Rleibung angelegt, ben orbentlichen Lectionen obgelegen; Spatiergang und Rorperubung, Discutirung von Beitungen und Untiquitaten vor Tifch, über Tifch furzweilige Gesprache nach Korm ber plutarchischen Gaftreben über alle Gegenftanbe bes Tisches, wozu bann alle Derter und Allegationen aus allen Autoren beigebracht wurden. Nach Tifch folgt Dankfagung mit einem schonen Lobwaffer'fchen, Marotifchen, Menger'fchen, Balbifchen, Bififchen Pfalm; hierauf Kartenkunsistude und Berfertigung geometrischer und arithmetischer Figuren und Instrumente; bann Musik und Gesang, "ein gut Gefetlein, Bergreiben, Bremberger, Billanellen und Binnenbergische Reiterliedlein." Nach vollenbeter Berdauung folgen wieder einige Studien, bann ein Kunftritt, aber tein Tournier : benn was foll bas Spiegbrechen, bies Rumpellanzen, es ift bie größte Rarrheit, die man erdenken kann. Gleichwohl nennt ber neue Bolfbietrich auch bie Ritterkunfte von seinem gymnastischen Berchtung. und aus Sage und Geschichte werben taufend Runftflude ber Rorperfraft und Gewandtheit angeführt, die er verftand und ubte. Nach biesem botanisirt er ein wenig, okonomisirt, gartnert; ber Abendtisch ift, wie bei ben Alten, etwas reichlicher, und ihm folgte noch Musik ober Spiel, eine Beschauung bes himmels und eine Recapitulation bes allerdings fehr reichen Tagwerkes. In Regenzeit üben fie ben Rorper, fatt im Freien an Sandwerksarbeiten, wie fo viele Furften thaten, ein Merkmal wieder biefer polypragmatischen Beit. Auch bier Aufgablung aller orbentlichen Sandwerker, Unftalten und Maschinen. Much gingen fie bann wohl auf die Fechtschule, und ubten fich an den hilbebrandstreichen, 7 Rlafter tief in die Erbe, an Eden Edhau, an Laurin's 3mergaug, Kasolt's Blindhieb u. f. w. Selbst in dem Jubel der Erholungstage erinnern fie fich an die classische Lecture; fie bichten

bann lateinische Epigramme, und überseten fie in Rondeaux und Ballabengestalt ins Deutsche um die Wette, bichten Lieber auf allerlei Melobien, erfinden neue Bunde, Tange, Sprunge, Paffarepaffa und Hoppeltanze und machen neue Bifartische Reimen von gemengten Dreibupferit und 3weenschritten (womit Fischart feine Berameter meint). Dies lettere gewährt wieder trefflich einen Blid in die ganze Befchaftigung theils mit lyrifch = mufikalischer, theils mit wigig = epi= grammatischer Dichtung, mit welchen beiben Gattungen fich bie nachfte Beit vorzugsweise beschäftigen wollte, zwischen welchen beiben fie fogar in bem Mabrigal eine Art Bermittelung fand. In bem mehr epischen Theil, ber Erzählung bes ", Mutelpaungner Flabentriegs" wurde ich nichts fo fehr ausheben, als bie Figur bes Monche San Oncapaunt, einen Gifenfreffer und Plfan, ber bie Robbeit ber Geiftlichkeit verspottet, bann ben Welteroberungszug Vicrochol's, in bem bie Kriege ber Ritterromane und die geographischen Mahrchen burchgezogen und bie Tapferkeitswunder in's Burlest = Ungeheuere über= trieben sind. Die zum größten Theil fehr thorichten Spaße bes geschichtlichen Theils übergehe ich und will nur noch bas Rloster ermahnen, bas ber genannte Monch nach erhaltenem Siege fliften zu burfen fich ausbittet, und zwar nach feinem eigenen Plane. Es foll ohne Mauern sein, ohne Uhr und Stundenglas, daß man nicht die Zeit mit gauten verberbe, und fich nicht nach eines schläfrigen Uhrenrichters Glode richte, fondern nach ber Bernunft. Blos icone Frauen follen barin aufgenommen werben, ba man Gott bas Befte opfern folle; tein Gelubbe von Reufcheit, Armuth und Gehorfam foll abgeleat werben, fondern man darf mit Ehren heurathen, mit autem Bewiffen reich fein, und fich gottgehorsamer Freiheit gebrauchen. Die Rlofterleute follen nicht betteln, fondern ben Bettlern geben; fie follen nicht ben Ropf hangen und wie bie Rircheneulen finstre Augen machen, fondern das Saupt jum Simmel heben; nicht contempliren ftatt zu arbeiten, sonbern all ihr Dichten und Trachten im Bert erzeigen und zum Dienft bes Nachsten richten u. f. f. Die Ausführung geht bann fort bis jum Schluffe, wo noch in einer naturlichen Beiffagung bas Treiben ber Antilutheraner und Jesuiten und ihr Aufheben bezeichnet wird, wie wir oben icon anderswo von Fischart gethan fanden.

Wer Fischart's ernstere Richtungen, seine wurdigen, gesunden, ternhaften Gesinnungen kennt, wird sich mehr an diefen, als an seis

ner Behandlung ber Sprache in biefem Gargantua freuen, bie ber gewohnliche Gegenstand ber Bewunderung ift. Der Uebermuth, mit bem hier auf die Gewalt und ben Werth ber beutschen Sprache gepocht wird, ift ber Ausbruck von bem nahenden Bestreben auch ber Gelehrten, biefe Bulgarfprache gegen bie lateinische zu emancipiren, auch fur andere Zweige als die religiofe Bolkslehre. In der Bibel hatte man, wie man es ausbrudte, Gott beutsch reben boren; man wollte nun auch bie Menschen von menschlichen Dingen beutsch vernehmen. Diefes Bestreben macht fich hier in einer ber Carricatur ohnehin ergebenen Beit noch carricaturmäßiger Luft, als sonst jedes erfte Betreten neuer Bahnen vor fich ju geben pflegt. Das Borurtheil gegen bie beutsche Sprache zu überwinden, maren guther und Bans Sachs noch nicht machtig genug; in gelehrten Dingen mußte man bie beutsche Profa nicht zu überwinden, in poetischen fuhlte man wohl, dag man Sans Sachs nicht gegen die neue Literatur ber Fremben stellen konnte. Fischart griff die Aufgabe angestrengter an, wollte es beffer machen und machte es schlimmer. Diese Sprache schien, wie ber Gesichtstreis ber Nation, machtig und riesenhaft genug, bag auch fie fich an allen Sprachen ber neueren und alten Zeit wie an vielen Saugammen nabren mußte, bis fie endlich auf eigenen Rugen ju fteben fart genug mar. Jahrhunderte mußten biefe Rahrung berbeischaffen und eingeben, wozu unmittelbar nach Rischart bie erften Schritte geschahen; die Mutter selbst hatte in ihrem gesundeften Buftande nicht Rraft genug. Die größten Unftrengungen bes Ginzelnen, will bies fagen, ber beutschen Sprache blos aus fich felbst aufzuhelfen, genügten nicht. Das mas Luther und hans Sachs bafur gaben, war nach meinem Berfteben, gefundere und naturlichere Nahrung, als was Kischart, nach angewandten Reizmitteln, vielleicht in größerer gulle barbot. Nachbem Luther in Schweiß und Muhe mit feinem Melanchthon und Aurogallus die deutsche Prose in ihrer Bibelübersetzung von Waden und Albten gereinigt, wirft fie Fischart wieber hinein, und wo man bort "wie uber ein gehobelt Brett" geben konnte, strauchelt man hier Schritt fur Schritt. Go bachte in ber neueren Zeit Jean Paul wohl noch einen hoheren Begriff von Runft und Dichtung zu haben, als Gothe und Schiller, und verbarb ben Gefchmad. In biefem bacchanalischen Gewirr von Wit und Sprach. fraft kommt man vor lauter Reichthum zu nichts, und die Leichtig. feit, mit ber Fischart seine Gaben geltend macht, tommt bem Lefer

besto schwerer an. So gigantisch und ungeheuer bie ,, Großmaule find, feine Belben im Gargantua, fo auch feine Sprache in bie Werke, allein es ift keine Symmetrie weber in ben Riguren noch ber Sprache. Wie biefe helben in Nirgendheim und Nullenstein fuchen find, fo auch feine "chaldaischen Worter, bie Vostell ger nicht unter seinen zwölf Sprachen gefunden," s. v. nullibi ; und bie Ellenzahl bes Kleidungszeugs biefer Riefen unendlich ift, fo Schlepptracht von Kischart's Perioden. Bo er seine Bortverbild: gen, wie in ben allbekannten Titeln feiner Bucher, bauft, fchein faft, als ob er bie Titel rothwalscher Bucher perfifliren und ne abmen wollte. Er kann kein Kactum erzählen, ohne Berwandtee Gebanken und Beobachtungen einzustreuen, wie in ein Repositorie eine Manier, die felbst in fo viel helleren Zeiten bei einem Jean D unleiblich ift, ber boch noch wenigstens in seinen registrirten und bricirten Ercerpten einige Ordnung und in ihrer Anwendung eini Maag batte. Fischart kann keinen Gebanken ausführen, ohne ibn narrifche Bilber zu kleiben, gesuchte Beziehungen beizubringen, vocem quamlibet fernliegende und bunkle bezügliche Sprichworter u Lieberanfange an ben Saaren berbei ju ziehen; unter allen zu Be ftehenden Ausbruden braucht er gerne den barodften, ben Bolksa bruck, ben Solocismus, am liebsten aber alles zugleich; er bilbet feiner "fantaftengreulichen Art — ungereimte narrische barbaris Homonyma oder nameinige Wortgleichheiten," wie er felbst sa verschreibt die Worte mit etymologischen Umbildungen nach ihr Laute, freut sich an jeder "Bortstempelei", an komischen Berbe schungen fremder Borter und an baburch eingekeilten Nebenbegriff fucht nach Onomatopoien, nach Worten ,, bie von Geton und H auszusprechen eine Luft geben"; er kann keine Materie, kein Prod nennen , ohne uns mit einer Sluth von ortlichen Beimortern fte ftisch burch gang Deutschland zu jagen; er kann kein folches Eige Beiwort brauchen und fein Sauptwort, ohne gange Prozeffior von appellativen Eigenschaftswortern vorauszuschicken. Ueber 21 breitet er bann gern Reimklange, Affonanzen und Alliteration Die beutsche Sprache nimmt sich bei ihm aus wie ein Urwald v profuser Zeugungefraft, ber unwegsam gemacht ift burch Schlir pflanzen von wuchernder Ueppigkeit und voll sonderbares Ungeziefe und Gewurms. Aber eben bie Kraft ift herrlich, und wie ein Got für feinen fanften humor bei Bant. Sacht, fo muß ein funftig

Satiriter in diesem Walbe Holz ausbeuten. Fischart hat es gewußt, daß Rabelais ein Aristophanes genannt wurde, in ihm auch ist ein Reim dazu, aber zu tief gelegt, als daß er damals aufgehen konnte. Wan muß sich in diese dunklen Schachte eingraben, und sich vergnüzgen mit kleinen Fünden im Dunkeln, die man erst noch am Tage von vielen Schlacken reinigen muß.

Ein Mann, ber fo gewaltig in Berirrungen ift, fann immer nicht bedeutungslos in ber Geschichte fein. Fischart ringt, so vertieft er ift in Die Geschmacklofigkeit und Robbeit ber Beit, nach Reinheit und Geschmack hin; und seine Robbeit verzeiht man ber materiellen Beit, ber sie angehort, und selbst ihrem ausgeprägten Charakter, ba jebes Entschiedene achtungswerth ift: wie man benn felbft im gefelli= gen Berkehr die rudfichtslose Natur und Derbheit in einzelnen Individuen namentlich in Aerzten gern entschuldigt, weil ber realern Thatigkeit bies Naturmefen, bem Mebicinischen bas Cynische so natur= lich anhangt, wie jener realistischen Beit immethin, die wir nach un= feren belicateren Maagen nicht beurtheilen muffen. Sonft mußten wir auch die ganze Polemik jener Beit, diese schone und kraftvolle Seite, verdammen, die auch Fischart gleichsam als Grundfat und mit Bedacht ubt 126), fo wie am Ende felbst biese Freiheit und Ungezogenheit, die man fich als Form einer umgekehrten Weisheit, und nur zu Zeiten ber Kurzweil vergonnt, "wo man wohl vornimmt mas fich zu anderer Beit nicht ziemt," von einer Urt Convenienz ge= stattet ift, die bis weit ins 17. Jahrh. bin bauert. Es ist schon viel, wenn ber Einzelne in folden Zeiten ein gewiffes Maag halt, wie Sans Sachs, ober wenn er bas Feinere und Schonere fennt und ehrt, wie Fischart. Diefe gange Derbheit ift zu fehr mit ber beutschen, ehrbaren, groben aber tuchtigen Natur verknupft, die wir auch in Fischart ehren muffen, als bag man fie fo leicht, unferer feineren Urt

<sup>126)</sup> Im Rehrab fagt er:

Sol man bann einem Bafcher schweigen und jm nicht seinen Plauel zeigen? sol man eim Rarren bann zuhören, und jn nicht wie ein Rarren bören? ja sol man einem Schänder schweigen, und jn der Schand nicht überzeugen? Rein, sondern man sol solchen Plauderern den Plauel um den Kopf wohl schlaudern, und jnen mit den Kolben lausen, damit sie sich so hässlich strausen; ja den Schändern soll man jr Schänden selber in den eignen Busen wenden, und wie und lehret Salomon, dem Rarren antworten zu hon, nach seiner Rarrheit, damit nitt Er sich für klug halt, nach seim sitt.

## 152 Rudtritt ber Dichtung aus bem Bolfe unter bie Gelehrter

zu Liebe, schmaben follte; auch ift die handgreifliche Bote bester a Die verhaltene Lufternheit, die folden feineren Zeiten eigener wird und abgesehen von biefen moralischen Beziehungen, kann in ber ki mischen Literatur ber Contrast mit der Convenienzsitte, bas Robe un Plumpe niemals entbehrt werben. Deffen Gebrauch ift nur widerlid wo er an Unwurdiges verschwendet wird; bas ift bei Fischart fo weni ber Kall, wie bei Aristophanes. Wenn sich bies nicht so concentri barftellt bei jenem, wie bei biefem, fo liegt bies wieber in ber Bei schichtigkeit ber neueren Cultur. Wir haben hier in Deutschland zwe ariftophanische Sahrhunderte, Griechenland hatte Gine Ariftophanes! Diefer Gine beschrantte fich auf Gine Thatigkeit aber felbst ein Fischart in so ungeschickten und schwerfalligen Beite hatte schon einen Bug zum Universalgenie, ber weiterhin so bedeuten in ber Nation um fich greifen follte : er hatte fich mit Genealogie un Antiquitaten beschäftigt, verrath überall wie er in profaner und reli gibser Geschichte zu Sause ift, und wird feiner Gelehrsamkeit meger von ben Zeitgenoffen überhaupt häufig ausgezeichnet. Bare ber Pro buctionstrieb in ihm nicht so ftark gewesen, so wurde er, auch bei Geftalt seiner Producte nach, vor Dpig als ein Restaurator ber beut schen Dichtung genannt werben, mas man jest nur seinen Richtunger nach von ihm sagen kann. Fischart hat Alles gethan, mas die Dvit: sche Schule nachher that, nur daß er es nicht so wie biese gethan hat. Er ist ein gelehrter Dichter, aber er lagt fich noch zum Bolfe herab wie Brant; er emancipirt bie beutsche Sprache, aber er beginnt mit ber Regellosigkeit, wo jene mit ber Regel begannen; er kennt die neulateinische, die fremde, hollandische, franzosische Literatur (und hatte fich auch mahrscheinlich in ber Welt ziemlich umgesehen, wie seit Bedherlin fast jeber namhafte Dichter), und übersett baraus wie jene, aber nicht fo, bag er bort lernen und fich vor bem Auslanbischen beugen wollte; er machte Sonette und ahmte bie Berameter ber Alten nach, aber nicht um bas Deutsche zu verleugnen, sondern er macht feine neuen "Bifartischen, Mannsehrischen, Berhohen (Fifchartischen, Mengerischen, Beroischen) Reime," auf bie er mit Gelbst: gefallen blidt, feiner beutschen Sprache zu Chren; und hat er in ber unten citirten Stelle 127), wie es kaum anders moglich ift, die Alten

٠.,

<sup>127)</sup> Gargantua p. 544 (ber Augeb. v. 1590) in ber fconen Cobrebe auf bie Druckertunft :

im Auge, fo rebet er von ihnen mit ber gleichen Ehrfurcht, wie Dpit, findet eben sowohl wie dieser, daß wir Neueren auf jenen fußen mufe fen, boch bezieht er feine Chrfurcht, im Sinne ber humanisten und Reformatoren, noch mehr auf die Tugend ber Alten als auf ihre Sprache und Poefie. Sein Berhaltniß zu ben spateren Poeten mar auch Binkgref ehrlich genug anzuerkennen. "Kischarts Poemata" fagt er, ,,find zu weitlaufig bereinzubringen, auch mehrentheils nach ber alten Welt! Doch ware fein gludhaftes Schiff von Burch an Reich. thum poetischer Geifter, artiger Einfalle, schoner Worte und mertwurdiger Spruche (aus welchen Studen abzunehmen, mas ftattliches biefer Mann hatte leiften konnen, wenn er ben Kleiß mit ber Natur vermählen, und nicht viel mehr sich an bem wie es ihm einfältig aus ber Reber gefloffen, hatte begnugen wollen) gar wohl ber romischen, griechischen, italienischen und frangofischen Poefie an bie Seite mo nicht vorzusegen, wenn ihm nicht wie angebeutet, noch etwas weniges fehlte, welchen Mangel ich jeboch mehr ber unachtsamen Gewohnheit feiner Zeiten, als ihm felbst zuschreibe." Dies Urtheil ift billig und bezeichnend genug; was barin zu viel gelobt ift, mag bas zu viel Betabelte verguten. Davon hatten bie guten gelehrten Dichter keinen Begriff, bag die "Art der alten Belt," bie beutsche Bolkspoesie, Elemente hatte, die mehr werth waren als ihre ben Alten abgeborgten Schonheiten. Die Einbildungefraft und Natur Diefer Bolfspoefie wurdigten fie nicht, obgleich fie felbst ihre gelehrte Runft und Formen wieder bald beleben mußte. Bon ber Bolfsphantafie, Die bisher die Dichtungen auch wo fie am tiefften gesunken maren, mit ber Frische begabt hatte, die der gandluft der freien Natur eigen ift, von dieser Bolksphantafie icheiben wir bei Fischart und geben zu bem Scharffinn und bem Stubenfleiße ber Gelehrten über.

Die Truckeren hat gut Authoren ein recht Ansehn geschafft und ir Authorn wart längst verloren, that nicht bes Truckens kraft: so lang nun ewer einer wert, so lang wart beiber Ruhm, beshalb ir beib einander ehrt, daß keines nicht abkumm — Dann ewer tode Schrifften jagen ben Leuten ein mehr scham, als lebend Reben stifften. Ja auch die Lebend ig en mussen nicht en aus euch Stummen, und wenn sie darauff sich nicht füßen, so trumpt jr Rad welsch Trummen. Ir strafft die Fürsten, den sonig, zu thun was unrechts, schew.

# 154 Rücktritt ber Dichtung aus bem Volke unter bie Gelehrt

So wie in Strasburg unter ben bortigen Gelehrten lateini und beutsche Schauspielbichter friedlich nebeneinander gefunden n ben, fo folgten in Beibelberg unmittelbar auf einen Lotichius bie b schen Dichter, bie man als bie ersten gelehrten Restauratoren beutschen Poefie nennt, und unter ihnen ift Paul Meliffus (S be, 1539-1602) auch als lateinischer und gekrönter Poet bekar Peter Denaisius, ber 1561 in Strasburg geboren und 1610 Beibelberg geftorben ift, bahnt uns aus bem Elfaß ben Beg bal Bon biesem ift nichts bekannt, als was Binkgref im Unhang Dvis'schen Gebichte neben anderen von Meliffus, Beckherlin, S recht und bem Danen Samilton hat brucken laffen. Sie alle find gentliche Universitatsgelehrte, und geben neben ben Strasburg bas eigentliche Signal zur Berlegung ber Poefie auf Schulen und Akademien. Sie alle find auf Reisen gebilbet, mas nun ferner entschiedenes Requisit ward: Denaisius war in Polen und Englai Meliffus war in Ungarn, Frankreich, Italien und England, jul Bibliothekar in Beidelberg; Binkgref, ber 1571 in Beidelberg boren ift († 1635), bereif'te bie Schweig, Frankreich, Engle und die Niederlande. So war auch Wechterlin, der zwar nicht biesen Rreis, mohl aber in ben ber spatern Strasburger Lowent und Schneuber gehört, meift im Auslande. Dies nun ftellt b Manner zu ben Schlesiern, ihre Dichtungsmanier aber fteht wie in einer andern Mitte zwischen ber schlesischen und ber Bolfspoe als Kischart's: sie nehmen die neuen Kormen der fremden Poesie, Fischart gleichgultig waren, aber fie konnen fich noch nicht so von Bolksmanier losmachen, wie Dpit, ber sein Deutsch nach bem I berlandischen bildete, und kennen noch nicht die Prosodie, die Er u Spee aufbrachten. Daher saben wir oben Dpit so feindlich ger Meliffus gefinnt, feiner 50 Pfalmen wegen (1572 Strasb.), In That find feine Gebichte noch rober und ungehobelter; obwohl er f an Sonette und bergl. magt, so kennt er boch noch keinen Accel obwohl er vielfach in Stoff und Behandlung an die neue kunftmaß Poesie erinnert, so daß ihn auch Rift schon gang zu ben neuen Pi ten gahlt, ja ihn einen Abler ber beutschen Poefie nennt, so ift boch noch in Bilbern und Tonen mehr volksthumlich. Dem pfal schen Dichter und Leibargt Posth bagegen, ber 1608 bie Evangeli reimte, ahmte Dpit feine Spifteln nach. Much von Binkaref's & bern lagt fich fagen, bag fich barin galante Stoffe mit gang voll

magiger Manier mifchen, bie uns auch bei großerer Raubeit mehr zur Seele spricht. Seine Bermahnung zur Tapferkeit ift bem Tprtaus so nachgebilbet, wie Fischart seine horazische Dbe behandelte, burchaus volksthumlich localisirt und noch gang entfernt von ber Runft, sich in das Fremde zu verfeten, aber von so viel Schwung, wie ihn auch Dvis taum auftreiben konnte. Auffallend hangt bies Bolksthumliche an ben füblichen Gegenden von Deutschland: selbst biefer bewunbernde Freund Opigens bleibt bei der gleichfalls volksmäßigen Art feis nes Freundes Wedherlin. Daher sympathisirt benn auch jeber spatere Mann bes Subwestens mehr mit biesen als mit Dpis. Der Bolksmann Moscherosch rudt mit Wohlgefallen bie Rriegelieber Bedherlin's und Binkgref's in feinen Philander ein; Wedherlin's berühmter Landsmann Undrea spottet in seiner geistlichen Rurzweil (1619) gerabezu bes muhfeligen Fleißes ber gelehrten Dichter 128) und fieht mit Bohlgefallen auf Fischart gurud, mit Digfallen auf die neue Poefie und Sprechart. Die Nurnberger, ober unter ihnen Sarsborffer, waren bie erften, bie es magten, bas große Benie Dpigens ju bezweiflen. Die spatern Strasburger verrathen deutlich ihren Migmuth über Die Tyrannei bieses Erzvaters ber gelehrten Dichtung, beffen angftli= chen Regeln überhaupt jeder Tuchtigfte, ein gauremberg und Schupp, abhold find. Der Freiherr Efaias Rompler von Comenhalt fteht als Elfasser gegen alle bombaftische Manier 129) in seinem ersten Gebusche seiner Reimgebichte (Strasb. 1647), freilich mit einem puriftischen, altbeutschelnben Sang, ber wieder einen abnlichen übeln Ginbruck macht, wie bas Geschraubte bas er verbammt; er meibet bas

<sup>128)</sup> Er fagt:

Dhn Runft, ohn Muh, ohn Fleiß ich bicht, brum nicht nach beinem Ropf mich richt!

Bis bu wieft, ichwieft, fpieft, ichnieft im Sinn , hab' ich ang'fest und fahr bahin.

<sup>129)</sup> In ber Borrebe heißt es: "Es fenn jes etliche Jar her manche fo seltsame, verschränkte vertänkte, verzwickte verkickte, unteutsch-teutsche carmina (ich sagte schier crimina) in den Aruck ausgangen, die ich und meinesgleichen Gesellen nicht anderst als überall stammelnd und stagend lesen, auch an vielen Orten weniger dann verzifferte geheime Briefe verstehen können. — Bill mir nun einer vorwerfen, es seye meiner Ungeschicklichkeit Schuld, daß ich solch Sachen nicht verstehe, sie gehören nur für vielgefüberte, hochessich hir, — so ist mir doch bekannt, daß vil gelährtere manner als ich häftig über sie klagen. Wer dessen, ben herrlich schoses Beispiel wil has ben, les nur des Jani Nicii Erythraei dedication seiner Eudemien."

Gelehrte, wird aber platt; steuert nach alter Poetenart mehr auf D ral ale auf Kunftfinn. Seine, wie feines Freundes und Landsmani Schneuber Gebichte (1644), intereffiren uns baber an fich wenig als eben jene Opposition gegen die Schlesier, und die Sympathie 1 ben westlichen Dichtern. In seinem ganzen Reimgebusch nennt ! wenhalt ben Namen Opigens nicht! Dagegen blickt ber eifersucht Merger gegen Dpit beutlich burch, wo er von ben Bemubungen Beibelberger um die neue Poefie fpricht. Während Italien, Frankrei England und Riederbeutschland, fagt er, ihre Dichtung herausputte ware Hochbeutschland fast in einem vorsätlichen Schlummer bei sein alten übelgestimmten Lever geblieben, fo bag auch die fonftig Gelehrten barin nichts mehr gewußt ober geleistet, als fast je b Schuster und Schneider gekonnt! Es sei zwar nicht ohne, b etliche tapfere Manner, welche gereif't und frembe Sprachen geleri ziemlich verstanden, wie ber hochdeutschen Dichtung zu belfen mai Dergleichen, miffe er, seien am Beibelberger Bof und andersmo g wefen; biefe hatten eben folderlei Arten ber Reimen, als jeto g brauchlich, gemacht, sie hatten sie nur nicht an ben gemeinen Zag g geben. (Damit mag Denaifius gemeint fein.) Georg Rudolph Bei herlin habe ein großes Stud am Eis gebrochen, als er 1618 die an Bucher seiner Oben und Gefange in Stuttgarbt habe ausgehen laffe: beren Lefung nachmals Dpigen gur Nachfolge gar wol bekommen! So sei bas sinnreiche Werk bes Ernst Schmabe ve ber Haiben in Danzig, ber in biefer Uebung ber nachfte nach Bei herlin gewesen, leider durch Unglud ersigen geblieben und nicht Drud gegeben worben.

We cherlin 180) (aus Stuttgardt 1584—1651), obgleich an Opig, außerlich in gutem Bernehmen, ein Lobgedicht richtet fühlte sich offenbar späterhin selbst durch die Anmaßung beleibigt, m ber die Schlesier ihn um sein wohlerworbenes Berdienst brachten. I ber Borrede zu der Ausgabe seiner Gedichte von 1648 sagt er, at die Ausstellungen an seiner Sprache (daß er z. B. meine Chr, statmein' Chr sage), die von denen herrühren, welche meinen, die Musen reichten ihnen allein ihre Liebe und Kusse und. Apoll habe sie z

<sup>130)</sup> Bergl. Cong, Rachrichten von bem Leben und ben Schriften R. Becher lin's. 1803. Xeltefte Ausgabe feiner Gebichte: 3wei Buchlein Oben un Gefange. Stuttg. 1618.

Dberhauptern über die beutsche Poefie gemacht, halte er keine Antwort fur nothig. Er konne fagen, bag er viele feiner Poefien, - wie immer jene fich fur bie erften unserer befferen Poefie Erfinder falschlich ausgeben, - verfertigt, ebe ihre vermeinte großere Wiffenheit und Runft bekannt gewesen. Mit Recht winkt er bann, daß sie bas Ueberheben weniger nothig hatten, ba ber Leser auch in ihrer Gottersprache so viele harte und rauhe, ben Gottern faum anftehende Reben finden werbe. Es fei ihm zwar, was loblich in ben griechischen, lateinischen und fremden Poeten, weber unbewußt noch unnachthunlich. warum aber unsere beutsche Sprache ben Geseten und ber Willführ ber fremben und altern Sprachen unterworfen sein und von ihnen verziert sein solle, bas konne er boch nicht verstehn! Eben bies murbe auch Fischart gesagt haben. Dbwohl Wedherlin Anglicismen (benn er poetifirt felbst englisch) und Rischart Latinismen braucht, so maren boch Beibe gang bahin gerichtet, unsere Volkspoesie mit Bahrung ihres Eigenthumlichen, allmählig zu den hoheren Formen überzuführen, zu benen Opig übersprang. Er ging schroff abstogend auf bas Alte jurud, wie Belbegt feiner Zeit bas Untife ploglich mobernifirte, und wie biefer schlagartig ben Charakter, Die Sprache und Denkweise seiner Ritter berührte, so Dpis bie ber Gelehrten. Bo Bedherlin ,,nach feiner Beise" eine Horazische ober Unafreontische Dbe bearbeitet, ober Pindarische und Callimachische Gebanken ver arbeitet, ba thut er bies in ber felbftftanbigen beutschen varanbraftischen Manier Rifchart's, ohne mit platter Nachahmung und geborgten Stellen giden ber eigenen Gebanken ausfüllen zu wollen; wo er geile Buhllieber fingt, braucht er noch Bolfsausbrude (wie Schabab und bergl.), vor benen fich Opit entfett hatte; aber er rebet bann auch fo frifch, wie ein roberer Alemming etwa; er scheut bas Uebermaaf von Obsconitaten nicht, wenn er in Sochzeitliebern von ber Sitte Gebrauch macht, unzuchtig bie erlaubte Unzucht zu befingen; wo er ein Rriegslied bichtet, meint man ben alter geworbenen hutten zu horen, und in feinen schwäbischen Bauernliedern ober in seinem Lied von der Trunkenheit, so wie in seinem "paramsisch, bachisch und satyrischen Gemuß," wo er mit Einmischung frember Sprachbrocken bie Sprachmengerei perfiflirt, stimmt er grobianische Dithyramben und ben Zon bes hans Sachs an. Mit biefen Bambocciaben fteht er am greuften gegen Opigens steif franzosisch antikisirte Heroenbilder, so wie er auch gegen den Alerandriner fich noch wehrt. So fehr er auch hier noch Bolfsbichter nach

158 Rudtritt ber Dichtung aus bem Volfe unter bie Gelehrte

alter Urt ift, so ift er boch sonft ein Weltmann, ber fich aus bem I bel und der pobelhaften Literatur zu heben ftrebt. Er mar zu weit ber Welt herumgekommen, als bag er engherzig nur ber beutsch Bolfsbichtung hatte anhangen konnen, ja ben Fremben zu Gefall bie sich etwa um beutsche Literatur interessirten, verläßt er ausbrücks bie Elisionen ber Volkssprache 131) und bemuht sich nicht einmal 1 ben Takt ber Bolksbichter, ben beutschen Accent zu mahren, er ga blos die Sylben wie die Franzosen, und er verschmaht die Jamben ausschließliches Maaß, wie es bei Bolksbichtern mar, eben fo wie Meranbriner. Mit ber geiftreichern und elegantern Poefie ber Spani Italiener, Englander und Frangofen bekannt, ringt er mit deutsch Schwerfälligkeit aus dem Trivialen unferes Volksgedichts heraus ni einer Kulle von Gebanken, Steigerung bes Ausbrucks, Abel bes Bi trags; er muß in ber Beit, wo die concetti fo viel garm in ber be schenden italienischen Poefie machten, außer bem Gemuth auch fur t Ropf forgen; er ftrebt daher schon nach pomphaften zusammengesett Bortern voll Emphase, nach tanbelnben Bort - und Gebankenspiele nach epigrammatischen Schonheiten. Bon ben argsten Robbeiten u Ungelenkigkeiten nicht frei, sucht er bie feinsten ber größten Gewant heit bedürftigen Formen ber Auslander auf: tandelt in italienisch Billanellen und Schaferliebern, pindarifirt in Lobgedichten, mai Sonette, Sertinen (Sechster, fagt er), Eklogen, Dben, Epigrami und lagt hierin ben Schlesiern nichts übrig hinzuzuthun. Er fuhl bag er aus bem Bolke in einen engern Kreis zurucktreten muß, b bie Zeit um war, wo man fur Me schreiben konnte, und er hofft, b feine Gebichte nur ben Gelehrten und Berftanbigen gefallen. Er ful

<sup>131)</sup> Er sagt in ber erwähnten Borrebe, es hätten ihm viele Frembe ber bei schen Sprache Kundige oft vorgeworfen den Mangel und die Unmöglicht unserer Poesie. Andere waren von unseren zusammengezogenen Wörtern schreckt gewesen. Ienen wollt er aber in seinen Gedichten beweisen, daß n Kiemanden nachgehen, wenn wir uns besleißigen pur und zierlich zu schreden; diesen aber wolle er die Gelegenheit zur Alage benehmen und Wörter aussührlich schreiben und ungezwungen, indem die Ausländer leicht gesaget als gesagt sprechen könnten. Dier hätten wir also selbst ei äußerliche Ursache, warum man im 17. Jahrh. von der elibirenden Spraches 16. zu dem Uebermaaß der Breite und Ausdehnung übersprang. Ewar es z. B. ein Beweggrund für Schersfer, das E abzuschaffen und bis für ein einsaches oder doppeltes kzusehen, weil die Polen immer versus waren, das E gleich zt zu lesen.

fich als ben Ersten, ber die Feinheit ber antiken Runft nach Deutschland übertrug, und er schreibt ben Unlag bazu einem Esaigs vom Mars, herren von Montmartin, in einer Dbe von 1610 au 132). Um beften erkennt man feinen Stand zwischen ber alten und neuen Beit in ben Rest-, Sof- und Gelegenheitsgebichten. In seinen Rindtauftriumphen und Beschreibungen ber baroden Pruntspiele am Burtemberger hof, bem er angehort, wird man gang an bie holzwart und Uehnliche an biesem selben Sofe erinnert. Die geschickte poetische Einkleibung anderer kleinerer Gelegenheitsgedichte führt dagegen aus den Reminiscenzen an bas Meisterfangerliche beraus. Doch nicht geht er zu ber Flachheit ber eigentlich Schlesischen Beit über, Die nachher aus alten Lobgebichten neue zurichtete und aus fremdem Schmuck Gelegenheitsgedichte zusammenstückte, sowie er überhaupt — zwar ein Hofmann - bas Hofleben schmaht, und die fucheschwanzigen Lobhude= leien ber Poeten, die nun unverschamt und allgemein wurden, vortrefflich angreift 183), so wie er auch ben allgemeinen Charakter ber folgenden Dichter= und Dichtungsperiode sehr treffend persissirt, wenn er fagt, es fei nun Runft, viel Gutes zu Nichts zu verdistilliren, und Lob, mit jedermann von jedem Ding zu bisputiren, sich in gutem Glude zu erfreuen und feine eigene Beisheit auszuposaunen. Ber bie nachsten Erscheinungen gehörig wurdigt, wird bemerken konnen, daß hier fast kein wesentlicher Bug fehlt zu ber Charakteristik ber Poeten und Poefien.

<sup>132)</sup> P. 376. ed. 1648:

Und bu machft, bag ich underfang, ber Erft mit ungezwungnem klang bie Götter auff ber Griechen faitten teutsch lieblich spihlend außzubraitten.

<sup>133)</sup> P. 542:

Es findet sich in meiner Brust boch gar kein Lust mit frechen Sanden ein' unverdiente Frucht noch Blust unwehrten Gästen anzuwenden. Ich wil nicht, ja ich kan auch nicht burch ein ungründliches Gebichte die Laster ber gottlosen Reichen mit Tugenbsarben überstreichen, auch keinem stinkend hipschen Grad wil ich ein sußes Opfer bringen, noch umb ein sliegend zleichte gab ein liegend schweres Lob hersingen.

#### IX.

# Eintritt des Kunstcharakters der neueren 3

#### 1. Allgemeines.

Wir stehen an einem ber bebeutenben Benbepunkte ber I tungegeschichte, wo sich ber Charafter ber schonen Literatur plot und völlig andert. Solch einen Bendepunkt bezeichneten uns die baktiker an bem Ausgang ber ritterlichen Literatur, als bie Poefie fc aus bem engeren Rreise bes Abels in ben weiteren bes Bolts t Den Gegensat haben wir jett: fie tritt wieber in ben engeren R eines gelehrten Abels jurud. Damals spielten zwar am Enbe bes und im Laufe bes 14. Jahrh. noch ritterliche Elemente vielfach ber eben so wie in ben roben Zeiten bes 30jabrigen Rriegs bas vo magige noch einmal auftaucht, beibes aber ohne Erfolg. Diefen Sai veränderungen der Stätte der Dichtung und der bichtenden Stä entsprechen die inneren Beranderungen ber Poefie felbft: in ber rit lichen Zeit herrschte bas Epische und Erzählende; in ber burgerlie bas Dibaktische und Satirische; in ber Periode, die wir jest erreicht wird bas Dramatische und Darstellenbe Hauptsache; es galt erft ben Stoff, bann um bie Meinung, jest um bie Form. Jenen S theilte die mittelaltrige beutsche Poesie mit der ganzen Belt, fo r bas Ritterthum reichte, fie hatte baher bamals viele Bezüge auf fremde Moderne; Die Sitte und Meinung bilbete fich felbstftanbig Bolfe unter Bugiehung ber chriftlichen Lehrquellen, baber mar bie C tenpoesie wesentlich beutsch und sie verarbeitete die fremden und ar fen Bestandtheile, die sie aufnahm, in ben beutschen Charafter; poetische Form erlernte die neuere Zeit ganz eigentlich, mit sehr we gem eignen Buthum, von ben Alten: hier also treten unsere Beg hungen jum Alterthum und feiner Runft, ober ju ben neueren Bi kern hervor, die fich schon in eine solche Beziehung zur alten Poe gefett hatten.

Bir haben bei ber erften Gelegenheit, wo wir vergleichenbe Blide auf bas Alterthum werfen mußten, gefunden, bag feine Doefie burch bie Ausbildung des Formellen, was wir das Eigenthumliche und Besentliche ber Runft nennen, von ber mittelaltrigen ftoffartigen unterschieben ift. Die Alten bilbeten alle mefentlichen Formen ber Poefie aus, zu benen bas neuere Europa nichts als einige ihrische ftebenbe Sattungen, mehr von Strophen als von Poefien, binguguthun mußte. Ihre jugendlichere und finnlichere Natur gab ihnen bas Geschick, gegebene Stoffe in die ihnen naturliche Form wie freiwachsend aufschie-Ben ju laffen. Das gange Ritterthum hatte biefes Geschick nicht. Erft bie Nation, welche in neuerer Beit fraft ihres Abstammes und weniger germanifirten Entwicklung bem Alterthum am nachsten blieb, lebrte Europa eine formell vollendete Dichtung wieder tennen; auch fie erft, nachbem fie mit bem Alterthum wieder literarisch bekannt worden mar. Petrarcha, beffen größere Seiten gewöhnlich überfeben werben, ein Mann wie hutten patriotisch und von ben Alten begeistert, und wie Boethius beschaulich, nachdem ihm feine vaterlandischen Bunfche vereitelt waren, Petrarcha goß bie Minnepoefie, jenes Rind ungleicher Eltern, bas Erzeugniß von Ropf und Berg, von Scharffinn und Bemuth, in bie Form bes Sonetts, die bem Spiel unendlicher Empfinbung innerhalb icharfer Schranken einzig angemeffen icheint. Boccacio verließ in bem Schwank bie allzu pretibse poetische Form und schuf jene behagliche und lare Profa, die diesen schalkhaften Stoffen wie ihr naturlichftes Kleid anliegt. Ariost fand bie Octave (welche bie hergebrachte Einformigkeit ber erzählenden Berfe, Die von ben Stoffen wie bedingt ift, fteben ließ, aber boch einigen Balt hineinbrachte) schon angewandt auf die ritterlichen Epen, er traf aber zuerft zwischen Pulci, ber volksmäßig biefe Gegenstände herabwurdigte, und Bojardo, ber im alten guten Ernfte fie noch einmal hinaufschraubte, ben beiteren humor, ber hier einzig jufagte, bem ichon Bolfram und Gottfried unter uns auf ber Spur maren, weil fie bas Beburfniß empfanben, biese Stoffe menschlicher zuzurichten, mas Gottfried versuchte, indem er bas Wunderbare und Uebertriebene objectiv in der Sage tilgte, Bolfram, indem er sich subjectiv menschlich, fleptisch ober floptisch, bem Bunberlichen gegenübersette. Ariost ging hier fo haarscharf ben rechten Mittel = Beg, bag fein humoristischer Zon bem Rittergebicht alles Extravagante, was in feiner Natur liegt, laffen burfte, und boch auch ben verständigeren und trodneren Leser zufrieden ftellt. Jene brei

Manner haben biesen ihren seineren Takt für poetische Form aus rem Studium ber Alten davon getragen, und haben alle Dichtun des Mittelasters durch ihre Werke in Schatten gestellt. Diese sind Forschern wieder aufgegangen, sie werden aber dem genußsuchen Publikum nie nahe treten, weil ihnen diese höhere Form und selbst außerlichere Eleganz, Correctheit und Gewandtheit der Darstellischlt. Sie haben diese hössischen Dichtungen, die schon ganz vul geworden waren, noch einmal in höherem Stile hösisch gemacht. haben den Hauptzweigen der Ritterpoesie solche seste Gestaltung geben, daß sie dem Aesibetiker sast allein wichtig sein können, den unentwickelten älteren Grundlagen, auf denen sie sich freilich ausbau gleichgültiger lassen.

Mit der Selbstständigkeit, mit welcher diese Italiener ihren c fischen Geschmack auf bie romantischen. Dichtungen übertrugen, glu es keinem weiter. Es gelang ihnen, die fremben Stoffe ihrer Di tungen so zu nationalisiren, wie es einst Horaz, Dvid, Birgil, L Flaccus und Statius gelungen mar, die poetische Belt ber Gried nach Rom zu verpflanzen, Dichter, Die in ihren Gattungen burchn in ben gleichen Verhaltniffen und Beziehungen im alten Italien fte den, wie die genannten nebst Tasso in dem neueren. Das Isoli weber auf bas Untike noch auf bas Romantische, bas neben und n Uriost versucht wurde, wollte nirgends anschlagen. Triffing ging bo hin fehl, Bernardo Taffo babin, Mamanni nach beiben Seite Selbst Torquato Tasso entfernte sich zu weit von dem Geift ber I mantit und bem ber Untife : er ftellte auf ber einen Seite unverfol das Romantische neben das historisch Feste, und auf der andern v fiel er, als er die aristotelische Einheit suchte, statt auf die Einheit eir großartigen Sandlung auf die einer großartigen Begebenheit, die be zu eng war, um an ihr, wie Ariost that, bie Natur ber Ritterwelt u ihre Buftanbe in einer gewiffen Fulle und Bollftanbigkeit ju zeige Immer mehr eilte die romantische Kunst ihrem Untergang, den sie t uns lange erlebt hatte, auch im Guden und Westen zu, und in eb bem Maage ward bas sclavische Unschließen an die Alten ftarter. Ba hielt man sich immer mehr an ihre bloßen Formen und meinte mit be Formen Alles zu haben. Sich ben alten Muftern nahe zu ftellen wi bas Hauptaugenmerk, und es war lange ziemlich allgemeine Meinung daß biefes Biel felbst mittelft ber alten Sprache muffe erreicht werber Daher ift es an Ariost so bankenswerth, bag er ber Anmuthung wiber stand, seinen Roland lateinisch zu bichten, bag er bies that in einer Beit, wo man keinen großeren Ruhm erstrebte, als Latein wie Cicero und Salluft zu schreiben, und wie Birgil zu bichten. Die lateinische Poefie tam im 16. Jahrh. ju einem gang erstaunlichen Rlor. Sie mar bisher immer hand in hand mit ber Bulgarpoefie gegangen, und hatte bis jum 15. Sahrh. mit biefer bas Stoffartige getheilt, mit anbern Worten, die poetische Form war immer nur Mittel zu anderen 3meden. Jest war bie Form Sauptfache und 3med, jest fuchte man ihr zu Gefallen Stoffe von poetischer Natur, mahrend man vorher Jebes und Mes gleichmäßig hingeschrieben hatte, man führte bie alten Gattungen gurud, Satiren und Dben, Eflogen und Beroiben, Luftspiele und Trauerspiele, man hielt sich eng und fest an allen antiken Bierrath von Mythologie und poetischen Kiguren, man plunderte bie alten Poeten, fo bag auch ein bloger Centone fur Poeffe galt und ben Gebrauch, ben mancher Dichter bamals felbst auch in ber Bulgarbiche tung von seinem Liebling unter ben Alten, ben ein Taffo von Birgil machte, wurde man heute nicht mehr gestatten. Allerbings erhielt man auf biesem Wege ber Uebung einen Begriff von einem Unterschiebe bichterischer und profaischer Rebe, ben man vorher nicht eigentlich kannte, man lernte unter ben Gegenstanden mit afthetischem Sinne wählen, man ahnte mehr und mehr bie Bedeutung ber Korm, und ehe bies ber Kall war, konnte allerdings von eigentlicher Kunft in ber Poefie nicht die Rede fein. Hier liegt auch ber hauptgrund, warum man so fest an der lateinischen Sprache hielt. Sie war einst, als fie bie Regeln bes Donat verschmabte, Rirchensprache gewesen, jest ba fie auf ben Priscian gurudging, ben Stil ber achteften Mufter ber Poefie und Beredtsamkeit nachahmte, war fie Dichtersprache geworben. Die Lorbeerfrone war in Deutschland im 16. Jahrh. noch an fie geknupft. Die Bolksprache ichien bagegen gemein und baurisch; bie beutschen Latiniften wenigstens verachteten bas Deutsche allgemein, weil es allerbings bamals keine Burbe und keinen poetischen Abel in ber Literatur aufweisen konnte. Bas momentaner Charafter ber Sprache mar, nahm man fur ben ftebenben. Nur an ber Bibel hatte man eine Ausnahme, und bie geiftliche Poefie, bie wenn nicht poetische, boch prophetische Weihe an fich trug, ließ man baher auch unangetafteter, alle übrige Bulgardichtung hatte aber die Stimmen ber Gelehrten, bis auf einzelne volkssinnige Manner, gegen fich. Der Buftand ber beutichen Sprache nicht allein, auch ber bes Landes konnte nicht aufforbern,

bas Lateinische zu verlassen, wenn es um's Dichten und um bie V Ernst fein follte. Zwischen bem, was man in Deutschland bamale fprochen haben wollte, und bem, was mit ber Manier und ben men des Lateinischen zu besprechen war, lag eine gewaltige Kluft wohl ein hutten übersprang, aber nicht viele mit ihm. Die gr Nationalangelegenheiten zu verfechten taugte nicht, mas man von gil, Horaz und Doid lernen konnte, sondern hochstens die Form Lucian und bes Terenz. In Italien mar eine Maffe von Geleht bie gang vor bem Alterthum aufgingen, an bie man fich mit geg ten Nachahmungen ber Alten auch in ber Bulgarsprache wie an wurdiges Publifum richten konnte. Das deutsche Bolf aber und beutschen Gelehrten, Die alle in bes Bolfes Sache verwidelt me hatten an Dvibischen Elegien weit nicht bas Interesse, als an was bie hutten und Frischlin, bie Beg und Lemnius zeitgemäßes teten, mas nur eben nicht ben bochften poetischen Glanz guließ, wenn es beutsch hatte follen gereimt werben. Satte Deutschland hige Zeiten im Unfang bes 16. Jahrh. gehabt, die unbewegter empfanglicher gewesen maren, fo murben auch bie gelehrten Di schneller fich bem Bolke und seiner Sprache genabert haben. Als b der Religionsfriede ju Stande gekommen mar, faben wir fcnell gegenseitige Unnaherung im Schauspiel und ben entschiedenen Ue aang einzelner Gelehrten, wie Spangenberg, zur beutschen Spra Wir horten sogleich die Fischart und Rollenhagen, noch vor Bed lin, für die Aufnahme der deutschen Sprache eifernd. Bereits wa auch in allen benachbarten Reichen die Bulgarpoefie wetteifernd ber Alten hervorgetreten, und mit diesen Reichen flanden fortwahl unfere Gelehrten in Berbindung. Die Deutschen hatten an ber Bli ber lateinischen Poefie bis ins 17. Sahrh. bin lebhaften Untheil nommen. Außer der großen Masse von Sumanisten und Poeten, sich um Celtes und hutten gruppiren laffen, begegneten wir eini bedeutenden Mannern im lateinischen Drama, und die Namen ber ben Lotichius, Taubmann's, Balbe's u. A. waren auch unter ! eingebilbeten Glanz ber beutsch en Dichtung im 17. Jahrh. bod stetem Unsehen. Ja wir werben mehrfach sehen, bag bis nach Ball Beit bie deutschen Dichter im Geistlichen und Weltlichen oft bas B züglichere leifteten, die fich an ber neueren lateinischen Poefie wen stens eben so wie an der Alten schulten. Der Uebergang zur Bulg poefie in klassischer Manier lag biefen lateinischen Dichtern nahe gem

nachbem alle ihre Bunftgenoffen in ber Frembe benfelben mit fo viel Ruhm gemacht hatten; fur bas patriotische Berbienft, bas bier neben bem poetischen zu erwerben mar, fehlte ber Sinn feinesmegs. Es fam nur barauf an, bag außerlich bie Wege etwas gebahnt murben. Dichterfrone burfte nicht mehr an bas Latein allein gefnupft fein, Sonner und Empfehler, Protectoren und Macene mußten fich aufthun, ein edleres Publikum Theilnahme zeigen, da die deutsche Poefie bisher blos unter bem Burgerstand ju Saufe war; eine Regel ber Dichtung mar fur bas verftanbige Geschlecht nothwendig, ba bisher nur die Meisterfanger ihre armseligen Tabulaturen aufzuweisen hatten; eine Schule fur die deutsche poetische Diction mußte sich offnen, ba bisher nur Barbiere und Schufter die vornehmsten Lehrer barin maren. Me biefe Bedurfniffe befriedigten fich in ben erften Sahrzehnten bes 17. Jahrh. auf Einmal. Wir borten ichon, wie an Joh. heermann und an einen so achten Bolkspoeten wie Bogel sogar die Dichterkrone gegeben marb; wir werben balb boren, wie gange Corporationen, burch bie in Deutschland immer bas Befite geschehen mußte, fur bie Cultur ber deutschen Sprache, so wie beutscher Sitte überhaupt gusam= mentraten, an beren Spige ber beutsche Fürsten- und Abelftanb trat; wir werden erfahren, daß, als die deutsche Grammatik fich begrundete, zugleich von Frankreich eine gleichsam autorisirte Poetik ausging, Die fich auf ber classischen Dichtkunft aufbaute; und endlich war die Beredlung ber beutschen Sprache burch bie nieberlandische vermittelt, die ben Einfluffen ber neuen frangbfischen und italienischen Literatur lange schon Raum gegeben hatte. Unmittelbar nach biefen letteren ober auch nach ber englischen Sprache sich zu bilben, wurde ber beutschen schwer geworben fein; bie Nieberlande erwarben fich jum zweitenmal ben Ruhm, die deutsche Dichtung wieder in einer von der Fremde abhangigen Periode anzuregen, so wie von ber Schweiz uranfangs unser Nationalepos unstreitig so angeregt warb, wie spater bie neueste natio= nalfte Epoche unferer Literatur.

Bon Italien aus ware bieser neuen Poesie nicht allein barum ber birecte Eingang in Deutschland schwieriger geworden, weil man wenisger die Sprache nach italischen Mustern hatte bilden konnen (benn nur sehr wenige verstanden im 17. Jahrh. aus fremden Sprachen so zu übersetzen und für's Deutsche zu lernen, wie Opit,), sondern auch, weil die politischen Berbindungen mit diesem Lande seit Carl V. nachsließen, und besonders, weil der Charakter der Dichtung und die Aufs

fassung bes Alterthums in Italien viel zu reiner und ebler Natur w als baff man in Deutschland, mitten im Bolfsschauspiel ber robe Art wieber gang befangen, gang an berbe Boltspoefie noch einzig wohnt, bafur hatte Sinn haben konnen. Es war merkwurdig gen baß Taffo und Ariost und Petrarcha gleich im Anfang bes 17. Jah schon ins Deutsche übersetzt wurden, allein nicht blos verrathen b Uebersetungen keine Spur von bem Eigenthumlichen, bem Soben 1 Eblen diefer Dichter, sondern es zeigte fich auch fo wenig ein Ginn biefe hochst empfohlenen Uebersetungen, als man ihn fur Chaffpe wurde gehabt haben, wenn zufällig eines feiner Stude bamals wi lich ware übertragen worden. Selbst nur die Schaferpoesien ber S nazar und Montemanor mit einigem Geifte und einiger Karbe zu t pflanzen, ober nachdem fie verpflanzt maren, mit einigem Geifte na auahmen, gelang nicht. Das Phyfische in ber beutschen Natur r noch fo machtig, bag jeber frembe Charafter fogleich getilgt warb, ! Alles noch gern beutsche Urt annahm, daß Bufegen mit bem leb feten immer noch, wie bei Fischart, gern Sand in Sand ging, u me auch ein Dpit treuer und empfanglicher auf ben Charafter ei fremden Dichtung einging, ba wußte er boch schwerlich ben Berth b felben genau zu unterscheiben, und schlug wohl ben Seneca so bi an wie ben Sophofles, und ben Umabis wie ben rafenben Rolan Bas die Auffassung bes Alterthums angeht, so hatte biese bekanntl in Stalien in folder Reinheit und Unmittelbarkeit ftatt, bag bies 11 burch ben Bufluß ber Griechen feit bem Fall von Conftantinopel, but ben halbantifen Charafter ber Nation, burch bas Berfatile ber Liter ten und Dichter, womit fie auf Alles einzugehen verstanden, zuglei erklart wird., Wie die Aretin und Bembo die alte Sprache rein schreiben verftanden, so bildete fich ein Machiavelli zu einem romisch Charafter aus; so trug ein Polizian bas Geprage einer antiken Nat fo, daß man ihm Beibenthum und Knabenliebe fculb gab; fo ve ftanden die Arioft und Lorenzo, wie genau fie bas Romantische u Ritterliche auffaßten, fich in anbern Sattungen in bas Griechische verfeten; fo horten bie Sofe heute eine Borlefung im Roland ut morgen ein antikes Drama; so lehrte ein Bictorin von Feltre wie e Beifer ber alten Zeit munblich, ber Buchgelehrfamkeit und bem Bel ruhme entfremdet; fo schwarmten enthusiaftisch die Reuplatonifer i Morenz in ihrer zu frischem Leben erweckten Philosophie, und bur ihre poetischen Traume und ihr Phantafie : und Gemutheleben nah

bie Bieberkehr zu ber achten Literatur bes Alterthums in Italien fo ihren Weg, wie in Deutschland bie Bieberkehr zu gesunder Religiosität ben Durchgang burch die Mustik nahm. In Italien konnte man sich ganz diefer objectiven Erfassung bes Alterthums hingeben, weil bas neue Leben in ber bortigen Literatur bloß in bem gelehrten Stande und ben boberen Regionen ber Gefellschaft fich bewegte. In Deutschland hatten die Hutten, Reuchlin, Celtes, Erasmus und Agricola Unlage genug, einen abnlichen Alor antiker Studien hervorzurufen, in ber Dalbergischen Gesellschaft zeigte fich eine abnliche Barme wie in ber Mediceischen Akademie, allein ber Gifer biefer Manner galt nicht bem Alterthum fur fich, fie theilten fich gleich unter bas Altvaterlanbische, Bebraifche, Griechische und Lateinische; Giner um ben andern ferner ward in die Bolks = . Religions = und Staatsfachen verwickelt und fab feine Gelehrtenbestimmung nicht mehr ausschlieflich an; und ber biesen popularen Sinn, bies praktische Eingreifen in die offentlichen Banbel verschmahte, ein Erasmus, ber in Stalien die glanzenofte Rolle gespielt haben wurde, ber regte in Deutschland eben burch feine unpopulare gelehrte Bornehmheit ben Born ber Luther und hutten gegen sich auf. Daher kam es, daß nach ber ersten lebenbigeren Bluthe bes humanismus in Luther's Zeit biefe Berfetung in Die alte Belt, wie sie den ersten Lateinischen Dichtern eigen war, mehr schwand; daß die Philologie in die Schule trat; daß die Schulmanner Theaterstücke für bie Jugend bichteten. Die schwarmerische Begeisterung fur bas Alterthumliche in Sitte und Art, wie fie die Italiener hatten, konnte in Deutschland nicht bestehen, weil die Philologie ganglich praktisch gemacht ward zum Nugen ber Jugend; aus eben biesem Grunde aber versenkten sich bie beutschen humanisten nicht so in die materiellgelehrte Forschung wie die Franzosen, über der alles was Geist des Alterthums heißt, verloren ging. Go wie das Bolkslied den Geist der altritter= lichen Lyrik, das Bolksbuch den der Ritterfage ins Populare verarbeitet hatte, und wenn auch fo, daß formell nichts übrig geblieben war, fo ward das Alterthum erst durch Berbreitung der vielerwähnten Anekboten aus ber alten Belt, jest burch Ginfuhrung ber alten Sprachen und Literatur auf ben Schulen burchaus bei uns langfam und fcmerfällig nationalifirt und trug seine selbstständigen reisen Früchte erst nach dwei bis drei Sahrhunderten, wo die ahnlichen Früchte in Italien langst aufgehort haben. Das Untike war in Italien wie eine leichte, belle, reine, fluffige Materie, bie auf ber modernen Gultur aufschwamm und sich meist rein davon ablöste, in Deutschland sank es schwer auf t Grund, verlor Schein und Ansehen, bis es sich allmählig auslöste u die deutsche Natur in einer reinen Mischung durchdrang. So la aber diese Mischung und Auslösung nicht vorgegangen war (und d geschah nicht früher als dis Lessing das Gesäß zu schütteln und se Zersehungsmittel anzuwenden ansing), so lange war auch auf ein Sinn, der das Alterthümliche so rein aussaßte wie die Italiener, ni zu rechnen. Ueber dem Schulstudium des Alterthums war man Opigens Zeit viel zu verständig geworden, als daß man das Poetis und Phantasievolle in den italienischen Schriften hätte aussassen, delassische Gensachen zur Nachahmung ins Auge fassen sollen. A Italiener wurden daher im Ansang des 17. Jahrh. nur überset, Franzosen aber wurden schon frei nachgeahmt. Diese hatten den Ilienern alles Aeußere, Verständige, Formelle abgenommen, und dies war man in Deutschland eher gewachsen,

Die Art, wie Frankreich die humanistischen Studien aufnahm u fich bem Alterthum gegenüber stellte, und wie fich barnach feine neut antikisirende Poesie bildete, ift im bochften Grade charakteristisch ve schieden von der deutschen und italienischen. Man klebte da bis il 15. und 16. Jahrh. noch ganz fest an dem alten Ritterwesen; & Beit der Mediceischen und Dalbergischen Gesellschaften gab es ba no Sofe ber Minnepoesie; ein Martin Franc, ber fich lange in Rom Dienste bei einem Nicolaus V. aufhielt, kam aus bem tiefften altfrat kischen Allegoriengeschmack nicht heraus; und Frang I. schien ben It liener Alamanni zu nichts befferem gebrauchen zu konnen, als baß ! ihn einen alten frangofischen Roman in neue italienische Berse bringe ließ. Seitbem Ludwig XII. und Frang I. die Sohe der italienische Cultur nach Frankreich zu verpflanzen fuchten, mußte Alles (wie fa immer und überall in Frankreich) von oben berab gepflegt werben was anderswo vom Bolte frei ausging; es mußten bie Lehrer all Italien gerufen werden, die in Deutschland aus freiem Triebe fich selbs bilbeten; es wurde ein Frembling, Paul Aemilius, gerufen, um ein frangofische Geschichte zu schreiben, mahrend in Italien und bei unt fich Alles zu der Aufhellung des vaterlandischen Alterthums hindrangte es mußte eine humanistische Schule vom Sofe gestiftet und protegir werden, wahrend Gefellschaften, Schulen und Universitaten überall fonft in Menge und von felbst entstanden. Bergebens suchen wir in Frankreich die großartigen Wirkungen, mit benen die deutschen huma-

nisten bie Reformation vorbereiteten, ober als fie begonnen batte, in fie einariffen und fie unterflutten; vergebens nach ben Patrioten, bie aus ben alten Studien in Italien und Deutschland eine lebendige Frucht fur bie Wohlfahrt bes Baterlands zu ziehen suchten, fur ben Stand ber Sitten und ber Aufflarung; vergebens nach bem Enthufigsmus ber Ficinus und seines Unhangs, und ber Deutschen, die aus den Ulten mahre Beisheit fur bie Seele, Befriedigung innerer Bedurfniffe, Beredlung und Berfeinerung bes Geiftes ju schöpfen suchten. Alles was wir an unseren humanisten am bochften Schaten, Die fruchtbare Maemeinheit ihrer refultatvollen Alterthumsfunde, Die Energie ju ber fie ihren sittlichen Charafter bilbeten, ift hier nicht zu finden und keiner wird gegen die hutten und Erasmus die Turnebus und Lambine fiellen wollen. hier warf fich vielmehr jedes Talent fogleich auf die absoluten Wiffenschaften, auf bas Mechanische, Materielle und rein Prattische, wie die frangofische Natur in neuerer Zeit immer that. Gleich bei Unlage bes königlichen Collegs unter Frang I. wurde Mathematik ein Sauptzweig ber Studien; Merzte und Unatomen waren bie erften Schuler von Bebeutung bie baraus hervorgingen, und Juriften in impofanter Menge und Saltung. Bahrend Italien aus ben Quellen bes Alterthums biejenigen hervorsuchte, bie ben allgemeinsten Werth und die reinste Geffalt ber Cultur an fich trugen, die reizenoften Werke ber Philosophie und Poefie, warf sich Frankreich auf ben Galenus und bas corpus juris. Die eigentlichen Philologen verlegten sich sogleich auf das Material der Alterthumswiffenschaft, zerlegten die alten Autoren nach allen Richtungen; teinen aber fagten fie im Ganzen und Großen auf; fie maren um ben Beift ber Sache unbefummert, mabrend in Italien und Deutschland ber alterthumliche Freisinn, Mannbeit und Gerabheit die sonderbarften Wirkungen in enthusiaftischen Ropfen hervorgebracht hatte, fast noch ehe bas Material zu ben alten Studien nabe gebracht mar. Selbst bas protestantische Benf, mobin fich alles Beffere aus Frankreich im 16. Jahrh. flüchtete, machte fich von diesem ungemuthlichen Verstandeswesen nicht los und ftellte neben bie Scaliger nur feine Cafaubonus und Stephane. Die Berglieberungsmanier biefer Forscher ichuf uns eine Reibe von philologischen Biffenschaften und hochst achtbaren Materialsammlungen, aber die Franzofen brachte fie um alle lebenvolle Erkenntnig bes Alterthums. Ber zweifelt, bag ber, ber bes Alterthums Beife und Natur lieb gewann, nicht auch zu ber materiellen Kenntniß bes Details gelangen

wird? Aber ber umgekehrte Weg, ben bie Franzosen einschlugen, zeigte sich nicht von Erfolg. Der Polphistorismus und bie Kritik brachte sie um all bas rein Menschliche, was uns Andere im Alterthum zuerst und am machtigsten anzog.

So kam es benn, baf fie auch in ihrer classischen Poefie, Die fie ben Alten nachahmen wollten, nicht über die Schale hinweg kamen. Sie nahmen den Italienern all das Formwerk von Billanellen, Ronbeaur, Sonetten, Sertinen, Mabrigalen u. f. w. ab, bas zum Theil provenzalischen Ursprungs mar, sie machten ihnen die antiken Gattungen ber Dben und Epigramme, ber mythologischen und Schaferpoeffen, ber Satiren und Episteln nach, aber alles mar nur außerlich und mechanisch, frostig und falt. Bu ben herkommlichen Formen und Formeln der Poefie funstelten sie bochstens eine und die andere burftig hinzu. Sehr bezeichnend war's, daß fie auch hier mit ber Kritik und Bergliederung begannen, in der Aufnahme einer Kunft, die durchaus frei erfaßt fein will, der die Regel abgesehen werden muß, die nicht burch die Regel erschaffen werben fann. Der berühmte Julius Cafar Scaliger schrieb eine Poetik in Folio (1561), die fich auf den alten Poesien aufbaut, für die neue Bulgarpoesie aber in Frankreich, Solland und Deutschland vielfach gesetgebend mard. hier find alle Theile ber alten rhetorischen und poetischen Gattungen und Versarten und Die Theile und Untertheile der Theile, alle Redefiguren und alle Dispositions = und Clocutionsregeln in größter Bollständigkeit und Ordnung zusammengeschleppt, und aus biesem Opus holten bie franzosi= schen, niederlandischen und beutschen Dichter nachher die Worschriften zu ihrer Kunft und alle Poetiker diefer Nationen, die in Deutschland im 17. Jahrh. fo ungemein zahlreich find, plundern dies Material und beuten hier ihre Beisheit aus. So wie man also hier auf die Quellen ber beutschen Poetit im 17. Jahrh. gerath, fo find die Dichter bes Siebengestirns die Mufter und Vorbilder ber lprischen Runft diefer Beit. Ronfard galt nicht in Frankreich allein für einen Fürsten ber Dichter, sondern auch in Deutschland, so lange nicht ber Dunkel unfere Poeten bahin brachte, sich und ihre Freunde allemal zum Ausbund ber Poesie zu machen und die beutsche Dichtung viel hoher zu stellen als die franzosische. Die außeren Berhaltnisse, unter denen die schlesische Lyrik entstand, waren jenen sehr ahnlich, unter denen die antiken Dichter in Frankreich ben Geschmack ihrer Nation zu andern anfingen, nur daß die volksmäßige Entwicklung in Deutschland die Erfolge gang verschieben ftellte. Wer nicht ben gleichen Charafter ber frangbfischen Lyrifer bes 16. mit ben beutschen bes 17. in ben einzelnen Uebersetungen, stillschweigenden Entlehnungen und Nachahmun= gen ber letteren zu entbeden Gelegenheit hat, ber barf nur ben Einen Ronfard mit bem Ginen Dvit vergleichen: fast ift von jenem nichts auszusagen, mas nicht von diesem gelten murbe. Ronfard vertauschte bie Phantafie in ben alten Bolksbichtungen mit bem kahlen Berftande, bie Natur mit ber Convenienz, die Naivetat und Unschuld mit gezier= tem, anmagenbem, gespreiztem Befen; an die Stelle bes Mauge= meinen rudte er bas Muuuberhobene. Er ging auf ber Ginen Seite auf die unverstummelte Rebe und beutliche Conftruction ber gemeinen Sprache aus, auf ber anderen holte er einen außerlichen Schmuck ber Rebe aus den Phrasen der Italiener und Alten und schob antike Constructionen in die Sprache ein. Mit einer Urt von Patriotismus ging er auf Berbefferung ber Sprache aus und brudte ihr auf langehin einen eigenen Charafter auf; feine neuen Regeln begrundete er mit Lehre zugleich und mit Beispiel, alles wie Dpit. Gerade so improductiv und unoriginell wie Opit mußte er fich fpater ebenfo Mangel an Erfindung vorwerfen laffen; gerade fo wie Opig fuchte er bas Antife in bem Beiwert, bem Aufwand von philologischer Gelehrsam= feit und Mythologie; im blogen Erlernbaren und Meugerlichen. Eben so platt und rhetorisch hascht er gerade so nach einem Son ber Natur und fallt babei in bas Gemeine, bas er fonft flieht. Gelegenheitsge= bichte fullen bie Banbe von Beiden, und Ronfard macht bem Sofe eben solche Budlinge wie Opig bem Abel und ben Sofen, erhielt von oben die Protection und fah eben fo vornehm auf das Beraltete, bem er entgegenstand, und mit gleicher Berachtung herab. Eben fo sammelte fich ein Anhang um ihn wie um Opig, die fich unter ein= ander mit gleicher Unverschamtheit schulmaßig priesen und trugen; sie boten ebenso die Unsterblichkeit jedem an, den fie befangen, und sie besangen sich vor allen Dingen zuerst selbst.

Nur in Einem Punkte blieb ein Unterschied zwischen dem Deutsschen und dem Franzosen: dieser ist beweglicher, freier, minder ehrsbar, ungenirter und weltlicher, als jenem in einer angstlichen und scrupulos moralischen und religibsen Zeit erlaubt war. Daher unstreitig kam es auch, wenn wir von der Sprachverwandtschaft absehen wollen, warum man in Deutschland mehr Sympathie noch mit der niederlansbischen Poesie zeigte, als mit der französischen. Man suchte noch alls

zuviel nach ber Gefinnung, man brauchte protestantische Borbilbe und baber erlaubte man fich erft spater Unnaberungen zu offen fathlischen Mustern: bem Jacob Balbe nachzuahmen wurde Dvitz schwe lich getraut haben. Daher find auch die vielleicht beffern Dichter Ma herbe und Regnier, Hooft und van ber Bondel im Allgemeinen wen ger in Deutschland bekannt und geliebt gewesen, als die offenbe befferen Menschen: ein Jacob Cats fand beghalb bei uns die meifte anbachtigen ftillen Bewunderer unter ben Nieberlandern, und biefe bie wie die Deutschen die allzugroße Beltlichkeit in der Poesie eigen lich nur ber Jugend vergaben, fagten uns mit ihrem Sittenernfte mel au als die Frangosen. Ronfard ftand awar nicht minder in seinem me ralischen, als in seinem afthetischen Geschmad bem Marot entgegen boch blieb da immer noch eine große Kluft zwischen ihm und ber bem schen Chrbarkeit und ascetischen Strenge. Dazu kam, bag fur b geiftliche Poefie Frankreich taum Ginen Bartas (ber aber auch gleic in ungemeffenem Unfeben fant in Deutschland), aufzubieten hatte Holland aber so viele in einfach pfalmistischer ober kunftreicherer Som nen = Manier; mahrend in der antifisirenden weltlichen Eprif die Hol lander gleichen Schritt mit ben Frangofen gingen. Sprache, Bers maaß, Reim und Melodie, Ales lag ben Deutschen bier naber, uni fo nah, bag in Samburg, beffen poetischer Flor in noch engerem Bu sammenhang mit bem ber Nieberlande fteht, Befen sogar hollanbifd bichtete. So wie die niederlandische Poesie eine Tochter der frangosi schen geworden war, so ward die neue deutsche ein Kind der nieder lanbischen 134). Bekanntlich sagt es Opis, der tiefe Bewunderer von Beinfius und Grotius, an ben Erfteren felbft, bag bie nieberbeutsch Poesie seiner hochdeutschen Mutter sei 185). Es war charakteristisch

<sup>134)</sup> Wie Ioh. Böbiker in einem Gebicht an Peuder fagt:

— Opig hat von bir o heinsius empfangen bes Tichtens Weg und Licht, und von bem Scaliger hat's heinfius erlangt.

<sup>135)</sup> In ber ersten Ausgabe seiner Gebichte p. 11 steht die bekannte Stelle:
Die teutsche Poesp war gang und gar verloren — wir redten gut latein, und wollte keiner nicht für teutsch gescholten seyn.
Der war weit über Meer in Griechenland geslogen, ber hatt Italien, ber Frankreich durchgezogen, ber prahlte spanisch her. Ihr habt sie recht verlacht, und unfre Muttersprach in ihren Werth gebracht. —

genug, daß er gerade auf Heinse, den mehr Gelehrten als Dichter mit seiner Borliebe fiel, den er zu erreichen eher hoffen durfte, einen Mann, dessen vornehmen Gelehrtendunkel oder kleinlichen Gelehrtenseiser der gerade Schupp, der nicht an den Thuren stehen mochte, übel ertrug. Ihn rechnete Opits unter den Neueren obenan, die sich ihm den Alten gleichgestellt zu haben schienen, neben Konsard, der die Gemuther wie verzaubert hatte, neben Sannazar, der nach seiner Meinung dem Poetenabler Virgil ziemlich nahe gegraset.

So stand es also in ben Nachbarlandern Deutschlands zum Theil bereits im 16. Jahrh., als unsere Rischart und Wedherlin biese ganber ichon bereif'ten, als ichon bie Schulen und Lehranstalten bei uns zu bluben anfingen, Aufmerkfamkeit auf bobere Bilbung geweckt mar, als ber beutsche Abel ichon bas Deutsche verachtete und feine Tournure im Ausland suchte, ber beutsche Gelehrte schon ziemlich häufig Straßburg, Leiden und Paris in feinen Studentenjahren befuchte, als bie englischen Komodien in Deutschland bekannt wurden. Endlich mußte ja boch wohl ein Gebanke bes Wetteifers in Ginem keimen und es bauerte lange genug, ehe es in Wedherlin fichtbar und offen geschah. Borbereitet mar Mes bagu, wie wir horten in Strasburg und in Beibelberg; vereinzelte gleichsam fich felbst unbewußte Berfuche zeigten fich überall. Darunter gehörten befonders am entgegengefetten Ende von Deutschland die Gedichte von Ernft Schwabe von ber Sande in Danzig (1616), ber schon gang ein Kunftpoet in italienischer Manier war, schon die Elisionen der Bolkssprache bestritt, obgleich er noch nicht die neue Prosodie brauchte. Diese Gedichte erschienen vor Opig, ber sie jedoch erst nach seinen eignen Bersuchen kennen lernte. Auch Bubner, eines ber erften Mitglieder ber fruchtbringenden Gefellschaft, hatte ichon um 1613 Alexandriner brucken laffen, auf die er avrodidauros, noch ehe er von Opis wußte, gekommen war, weghalb er auch in einem Briefe an Buchner Opigens Behauptung, baf Er bie erften beutschen Alexandriner versucht, bestreitet: Diefen einzelnen Erscheinungen übrigens murbe es schwer geworden fein, eine allgemeis nere Theilnahme in Deutschland zu erwecken, wenn es nicht fast ein Bufall gebracht hatte, baß gerade Ein Sahrhundert nach Luther's Auf-

Ich auch weil ihr mir fept im Schreiben vorgegangen, was ich für Ruhm und Ehr durch hochteutsch werb erlangen, will meinem Baterland bekennen ohne Scheu, daß ewre Poesy der meinen Mutter sep.

treten (1617) bie fruchtbringende Gefellichaft fich in bei - Herzen von Deutschland begrundet hatte. Ohne fie und ohne be erften Gifer ihrer Thatigkeit und größern Berbreitung ihrer Glied über ganz Deutschland ware es Opigens Gedichten, Die 1624 erschi nen, schwerlich viel anders ergangen als Bedberlin's, bie ein wen allzuknapp auf die Stiftung bes Orbens folgten.' Durch ablige Pre tection konnte die neue Dichtung allein hinaufkommen; und bei be zwiespaltigen Trennung Deutschlands gleich seit bem folgenben Sahi 1618, und bem neu auflobernben Saffe zwischen Protestanten un Ratholifen, hatte fich ber Mangel an literarischem Zusammenhanc ber offenbar ungemein groß mar in Deutschland, noch viel vergrößer: ftatt daß nun dieser Orben überall die zerftreuten Gelehrten verband ber breißigjahrige Rrieg hatte nothwendig alles Baterlandsgefühl zei ftort, hatte nicht dieser Orden ein patriotisches Gemeingefühl unter fe nen vielen und einflugreichen Gliedern gewecht; Die ungeheure Frem bensucht und Modesucht, über die wir bald als über die Modelafte bes 17. Sahrh. werben alle Stimmen ertonen boren, wurden bi Sprache ganz verderbt haben, hatte nicht ber Germanismus und Pu rismus biefer Gesellschaft und berer, die sich aus ihr entwickelten, i naturlicher Reaction Wiberstand geleiftet.

Die geiftige Bewegung im Anhaltischen, die Diese Gesellschaf hervorrief und beforberte, hangt wie die literarische Bilbung biefe Beiten überall mit bem Protestantismus und beffen Aufnahme gufam men. Bo bedeutende protestantische Geiftliche eine feste Statte batten wie in Samburg, Konigsberg u. f. w., ba knupfte fich auch ein poetische Bluthe an bie theologische an. Es ift unrecht, wenn mai ben Flor ber Poefie bes 16. Jahrh. gang allein Schlefien beimißt Nimmt man's recht, fo legte Sachsen im weiteften Umfang, Unhalt bie kleinen Bergogthumer, die Laufit mit eingeschloffen, ben Grunt zu Mem; die geiftliche und bramatische Poefie hatte bier burch's 16 Sahrh. hindurch gleichsam ftete Site, ebe Schlefien bedeutend ber vortrat; und felbst als Dpig aufgetreten war, ift von seinem Birter bas ber Buchner und Flemming gar nicht zu trennen. Das Wirfer für deutsche Sprache ging von ber fruchtbringenden Gesellschaft aus; Die Poesie wollte gleichsam blos Dienerin bieser Bestrebungen fu bie Sprache fenn. Die oberfachfische Mundart ward neu gefestigt, ba bie gesetgebenden Sprach = und Berskunftlebrer, Buchner, Gueinz, Schottel u. A. unter ber Unleitung ber Gesellschaft arbeiteten. Gott-

sched hat baher ganz recht 136), wenn er bie wohlthatigen und nie ge= nug erwogenen großen Wirkungen biefes Orbens ben Sachfen gum Berbienfte anrechnet. Bas nun Unhalt angeht, fo erinnere man fich, welch ein vortrefflicher Mann Furft Georg von Anhalt mar, ber bie neue Lehre einführte, ber felbst mit vielen Predigten und theologischen Schriften auftrat und beffen Mutter schon eine Passion in Reime gebracht hatte. Man muß fich erinnern, daß Johann Arnot, biefe bebeutenbe Saule des Protestantismus, von biefen Gegenden ausging, und daß Caspar Peucer hier eine Zuflucht fand. Neben Rurft Ludwig, bem Stifter ber fruchtbringenben Gesellschaft, waren zwei andere Unhaltinische Fürsten schriftstellerisch thatig; Ludwig felbst, ber in Europa gereif't mar, hatte fur das Berschiedenste Sinn : er ging auf Berbefserung bes Schulwesens ein 137), zeigte seinen Geschmack in italieni= ichen Gartenanlagen um Cothen, und war, icheint's, aus guter Ueberzeugung ein Berehrer beutscher Sprache und Sitte. Bie gebilbet ber Unhaltische Abel verhaltnigmäßig mar, scheint schon bie Theil= nahme an bem neuen Orben zu zeigen, in ben 16 Fürsten und 68 Abelige blos aus bem Fürstenthum Unhalt eintraten. Die Beranlaffung jur Stiftung bes Ordens wird fo ergablt 188): Bei Gelegenbeit des Begrabnisses ber Bergogin Dorothea Maria von Beimar, einer Schwester bes Rursten Ludwig, kam die Rebe auf die italieni= ichen Akademien, und wie heilsam es fein wurde, wenn sich auch in Deutschland eine folche Gefellschaft, die besonders auf Erhaltung der beutschen Sprache bedacht ware, bilben konnte. Auf Einrathen Caspar's von Teutleben besonders ward sogleich zur Errichtung einer fol=

<sup>136)</sup> In einem Programme von 1755.

<sup>137)</sup> Der Holfteiner Philolog Wolfgang Ratichius (1571 — 1635) sann schen als ein Borläuser besonders auf erleichternde Lehrmethoden, trug seine Plane an Hofen und in Städten herum, übergab sie 1612 der Reichsverssammlung in Frankfurt, und erregte die Ausmerksamkeit der Fürsten. Die Höse von Hessen und Weimar verlangten Gutachten über seine Plane; Ludwig von Anhalt aber nahm ihn bei sich auf, und legte eine Druckerei an, wo die padagogischen Schriften von Ratichius gedruckt wurden. Man täuschte sich aber in ihm, wie später in Basedow.

<sup>138)</sup> Die zwei hauptquellen über ben Orben sind: ber teutsche Palmenbaum zc. burch ben Unverbroffenen (C. Gustav v. hille). Rürnb. 1647 und besonsberd: Reusproffender Palmbaum zc. von dem Sproffenden (Georg Reusmart). Nürnb. s. a. Bur Uebersicht vergl. Otto Schulz, die Sprachgessellschaften des 17. Jahrh. Berlin 1824.

chen Gesellschaft geschritten (24. Aug. 1617). Lubewig selbst kont auf feinen Reifen sowohl bie niederlandischen Genoffenschaften als italischen Afabemien kennen gelernt haben, welche lettere bas nach Borbild zu ben beutschen abgaben, wie Lowenhalt ausdrucklich v seiner Tannengesellschaft angiebt, und wie in der fruchtbringend schon aus ber Nachahmung ber crusca in ben beigelegten Beinam ber Mitglieder hervorgeht. Bie die Gefellschaft felbst namlich ben I men ber fruchtbringenden (wohl auch ber beutschen, benn m liebte bas Spiel mit germinans und germana), zum Sinnbild b in allen Theilen nugbaren Palmbaum gur Devife: Alles gu Ruten annahm, fo follte auch jedes Glied einen folchen Beiname ein Gemalbe aus bem Pflanzenreich, und ein Bort haben. Da bi alle unter sich und auch auf ben Inhaber in einer gewissen zufällig ober wefentlichen Beziehung stehen sollten, so benkt man fic, b hier viel ferngesuchte und auch platte Scherze und Spielereien Gi gang fanden, auf die man ohnehin in biefen Beiten, dem Zont Gefellschaft nach, ausging, fo bag man auch felbst bie Sitte b Banfelns bei ber Aufnahme neuer Mitglieder einführte. Die Befe schaft war durchaus eine reinhaltende. Ein deutscher Fürst sollte Dbi haupt sein, um sie durch sein Ansehen vor allen gafterern und Reibe zu schützen; Niemand follte aufgenommen werden, als Manner b höheren Stande oder Gelehrte von Ansehen und Ruf. Zeder sollte fi in seinem Kreise nutbar, leutselig und ergoblich erweisen: bas Bl bes Ordens deutete schon barauf bin, baf er Men zum Nuben, Ni manben zum Schaben gestiftet fei. Zeber follte bafur forgen, baft beutsche Sprache in ihrem rechten Wesen erhalten werbe, ohne Gi mischung frember Worte, und sollte fich reiner beutlicher Art im R ben, Schreiben und Dichten befleißigen. Jedes Mitglied follte au ber Gefellschaft in Gold geschmelztes Gemalbe, Ramen, Bort a ber einen Seite, auf ber andern fein eignes, an einem fittichgrunt feibenen Banbe tragen.

Das Fest, das des Ordens Ursprung ward, war in Weime vorgegangen; so lange Ludwig (der Nährende) lebte, war in Edthe der Sig der Gesellschaft, nach seinem Tode 1650 folgte Herzog Wihelm IV. von Sachsen-Weimar (der Schmackhafte) und der Mitte punkt zog sich nach Weimar. Wieder also wie in der Minnezeit, un wie nachher in Gothe's Periode ward diese Gegend ein Hauptsitz beu scher Bildung, und der Orden erhielt erst hier scheint's eine poet

schere Farbung an seiner Hauptstätte, was allerbings bloge Rolge bes beendigten Rrieges war. In bem Unhaltischen Rreise zeigten fich zwar auch einige Dichter unter ben gurften felbft, und Andere wie Dietrich v. bem Berber und Milag, allein biefer Kreis ift wichtiger burch bie prosaische Schriftstellerei, bie er zunachst anregte. In Beimar mar nachber Reumart ber eigentliche poetische Reprasentant bes Orbens. Er war Erzichreinhalter und konnte als folder auch bie besten Nachrichten über die Gesellschaft mittheilen. In feinen Gebichten sieht man, wie überhauft er mit vornehmen und adligen Chrgebichten mard, wie er wieder mit Gratulationen feine gablreichen Gonner überschuttete, wie er als eine Art Mittelpunkt unter ben Doeten aus bem Orben fteht, wie er bie Berpflichtung bat, bie gablreichen fremben Mitglieder bei ihren Besuchen in Weimar zu begrußen und anberswo findet man, wie einzelne fogar mit Geschenken um seine Gunft fich bewarben. Das Ibeal ber bamaligen poetischen Schreiber, ,,grofer herren Gunft zu erreichen ," tritt baber bei ihm auch gerade und ehrlich hervor. Seine Schäfergedichte auf die fürftlichen Umgebungen laffen auf ein burch Bufluß von Fremben und inneren heiteren Bertehr gesteigertes Leben fchliegen; fie haben ihren Schauplat an ber 31m und ben Gegenden, Die burch bas neuere Beimarer Leben bekannt geworben find; schriftstellerische Rrauen traten nach einem spateren von hier ausgegangenen Gefebe mit ben Gemalben und Spruchen ihrer Bater ober Manner in die Ehren bes Orbens ein; auch wurde ber Universität Jena von Beimar aus mehr Ansehen und Glanz gegeben bamals, wie in biefer fpateren Zeit. Nach bem Tobe Bergog Bilbelm's (1662) war es indeg mit bem Orben vorbei; erft nach funf Jahren ward ein neues Haupt gewählt, woran damals auch die politischen Berhaltniffe, Die Aufmerksamkeit ber fachfischen Bergoge auf bie durmainzische Erecution gegen Erfurt und auf ben Zurkenkrieg, Schuld haben konnten. Der neugewählte Bergog Auguft (ber Bohlgerathene) legte ben Sit nach Salle, und nach feinem Tobe 1680 schlief auch die Gefellschaft ein. Gie hatte aber bis bahin erstaunliche Birkungen in Deutschland hervorgebracht, benn fie minirte unter ber gesammten beutschen Schriftstellerei, Die ploglich felbft mitten in bem verwuftenbften Rriege fo umfassend warb. Es ift thorigt biefer Gefellschaft große Einfluffe abreden zu wollen. Sie hat die bedeutenbften und mobithatiaften gehabt, sie find nur schwer aufzuzählen, weil fie meift immateriell und mittelbar find. Wer aber bie Schriftfteller bes III. Bb. 3. Aufl. 12

17. Jahrh. gelesen hat und die Berzweigung des Ordens und seine Bedeutung erkannt, und wer noch das innigere Berhaltniß der Buchner, Opig, Schottel u. A. zu dem Bunde erwägt, dem wird man nicht viele Belege weiter zu geben brauchen, die für die außerordentlichen Eingriffe dieser Gesellschaft sprechen. Und was das Bichtigste fast ist: ihre mehr geistige, freiere Einrichtung, der Charakter einer Privatgesellschaft, den sie trot ihrer fürstlichen Entstehung mehr trug als selbst die dürgerlich entstandenen Addemien in Italien, ihr frühes Ende, das mit hierdurch herbeigesührt ward, das Negative ihrer Birksamkeit war vielleicht noch wohlthätiger als das Positive. Hier unterlag sie allzuviel dem kleinlichen Geisse der Zeit, den man nur naturlich nicht ihr Schuld geben muß.

Das Beispiel ber Fürsten von Anhalt zog in einer Beit, wo militarische Robbeit mehr als je alle Cultur vertilgen zu wollen schien, bas Interesse aller beutschen, namentlich protestantischen Fürsten und Eblen auf die Literatur und die Deutschheit der Sitte bin. Auf welden Buftand ber Bilbung unter Furften und Abel am Ende bes 16. Jahrh. laffen uns die Memoiren des Ritters von Schweinichen schlie-Ben, auf welchen geanberten bie fürstliche und ablige Schriftstellerei bes 17. Jahrh.! Diefer geanberte Zustand mar nicht ein allgemeiner, hatte ben robern nicht gang verbrangt, aber er stellte fich boch fraftig baneben. Dies war allerdings nicht blos bas Berbienft ber fruchtbringenden Gesellschaft; an den Sofen von Braunschweig und Burtemberg waren schon wohlthatige Ginfluffe ber Bilbung vorher eingebrungen. Aber biefe Gesellschaft pflanzte ein Zeichen auf, gab den Unschluffigen einen Salt, gab den Gelehrten ein Biel und ben Macenen einen Gegenstand ber Beschützung. Bis 1668 maren unter 806 Mitgliebern 189) bes Palmorbens 1 Konig, 3 Churfürsten, 49 Herzoge, 4 Markgrafen, 10 Landgrafen, 8 Pfalzgrafen, 19 Fürsten, 60 Grafen, 35 Freiherren und 600 Ablige und Gelehrte gewesen; eigentlicher burgerlicher Gelehrter find barunter taum Sunbert und 1647 war außer Andrea und Rift noch kein Geiftlicher in ber Gefellschaft! Biele bavon wurden fehr thatige Schriftsteller, Allen war der Schutz der Gelehrsamkeit und Literatur Pflicht. Dem Rittergeschlechte ward hier eine neue Aufgabe gegeben, die der alten be-

<sup>139)</sup> Die gesammte Jahl aller Glieber bis zu seinem Ausgang ift 890, wie I. M. Beinze in einem Programme (Weimar 1780) angibt.

ichirmenden Thatigkeit biefes Standes entsprach. Reumark fagt baber ausbrudlich, bie Poefie fuche bei ihrem Schutherrn, ben Belben bes Palmenorbens, Schut gegen Berunglimpfung. Wer nun weiß, wie hart diese Berunglimpfungen bamals maren, ber fieht leicht ein, bag nur ein folches angesehenes Corps bie Literatur fichern konnte. Rein Theologe von Bedeutung konnte in biefem leidenschaftlichen und eis genfinnigen Geschlechte aufkommen, ohne fich ben ungeheuersten Berfeberungen, Berleumdungen und wo es anging, Berfolgungen außjuseben. Rein Dichter ift im 17. Sahrh., ber nicht über abnliche Unfechtungen oft die bittersten und wiederholtesten Rlagen zu erheben hatte. Man lefe nur die Borreben Rift's ju feinen vielen Buchern und man hat Gin Beispiel ftatt Aller. hiergegen nun schütte einiger= maken bie Dedication ber Bucher an hohe Saupter, bie nun allgemeine Sitte wird, burch ihre moralische Bebeutung. Chnuftinus fagt bies ausbrudlich (fcon im 16. Sahrh.), zweierlei 3med hatten biefe Nuncupationen: die Bucher vor Unfechtung und Verfolgung zu icuten, und bie Vornehmen zur Begunftigung ber Runfte zu ermahnen. Diese Zwecke wurden nun viel mehr erreicht, seitbem es unter ben Fürften Chrenfache mar, fich ber Schriftsteller anzunehmen. Merbings führte bies Protectionswefen zu ben übelften Migbrauchen: Kriecherei, Schmeichelei und anstandige Bettelei vermehrte bie vielen häßlichen gafter ber Zeit um ein beträchtliches mehr; bie Dedicationen, wie Logau fagt, wurden zum Schube geschrieben, in Bahrheit aber jum Rube. Dies hindert aber nicht, baf biefer ublen Sitte ein autes Motiv mit zu Grunde gelegen haben follte. Die anonymen, brieflichen Pasquille muffen ungeheuer in Bahl und Urt gewesen fein; Rift erwähnt einen seiner Pasquillanten, ber wegen eines Pamphlets auf einen Fürsten jum Tobe verdammt war, und ben er burch ebelmuthiges Rudhalten bes Pasquills, bas zufällig in feine Banbe gefommen war, rettete, und ,, mit einer Galliarde aus B dur, bie man auf seinem Ruden spielte," bavon tommen ließ. Es war offenbare Wirkung des großen Berbandes ber deutschen Literatur, der erft burch ben Palmorden entstand, daß biese Pasquille anonym und heimlich schleichen mußten und fo verhaltnismäßig wenig schaben konnten. Daher auch kommt es, daß bergleichen so wenig fur uns erhalten ift. Das Gefchrei aller Poeten über Berfolgungen ift fur uns ein blindes, weil wir nichts von Verfolgungen sehen und wissen, als was fie unbeftimmtes bavon aussagen. Im Gegentheile haben wir bie

umftanblichften Documente ber häglichften Polemit in ber Theologie, wo eben fein Orben, fein Berband Ginigkeit ftiftete. In ber poetis schen Literatur treffen wir aber in allem Gedruckten nur ben Ginen Eindrud einer allgemeinen gegenseitigen Unterflugung, Forberung, Unpreisung, Lobhudelei und Bewunderung; ben schönften Frieden, wie ihn die deutsche Gelehrtenwelt weder vorher noch nachher je wieber, und nie in einem anderen 3weige gehabt hat. Das Wort ber Gefellschaft: Niemand jum Schaben, Allen jum Nugen, Ichien vollkommen beobachtet werben zu follen. Auch dies freilich hatte feine hochst nachtheilige Seite: Die Dichtkunst entbehrte ber scharfen Rritik, und dies ift die Quelle all bes mittelmäßigen Beugs, bas biefes Sahrhundert nur hervorbrachte, und bes Dunkels, mit bem fie bies Mittelmäßige als bas Unübertrefflichfte anfah. Es ward gleichsam Gine große Sangerschule in Deutschland, bie an bie Stelle ber Meisterfangerschulen mit gleicher Selbstgefalligkeit trat, und ihre allgemein gultige neue Profodie an die Stelle ber Tabulaturen fcob.

Es ift mahr, fehr große Nachtheile ftellten fich bem Nugen, ben bie fruchtbringende Gesellschaft fliftete, jur Seite; aber wenn auch bas mas geschah vielfach verkehrt mar, so mar es wenigstens gut, bag nur Etwas überhaupt geschah. Die Berdrangung ber gang gering geworbenen Bolkspoesie ward nun entschieden, und wie gering bas war, was anfanglich an bie Stelle fam, fo war es boch etwas Neues und Werbendes, bas sich ausbildete, mahrend die Volksbichtung in sich erftorben mar. Dies Neue geringfügig zu erhalten, trug allerdings unsere Gefellschaft bei. Es traten fo viele Mitglieder bei, daß icon harsborfer über unfruchtbare Aefte klagte, und Lowenhalt mit Recht balb auf ben allzugroßen Schwarm flicheln konnte, unter bem naturlich viele mittelmäßige Ropfe unterliefen. Mußte ja Bergog Wilhelm felbst warnen, keine Unmurbigen aufzunehmen, und schlich sich boch gelegentlich ein Bewerber heran, von bem man erfuhr, er gebe mit seiner Runft betteln und liege in ben Wirthshaufern herum. Das Ueble mar, daß die Gesetze der Gesellschaft so verstanden murben, als ob jebes Mitglied ichreibend und producirend fich aufthun muffe, wie z. B. Milag bie Uebersetzung feines Jesaigs als eine langft hinterftellige Schuldigkeit gegen die Gefellschaft betrachtet; daß ferner die ersten Mitglieder selbst eine große Thatigkeit entfalteten, Andere bazu ermahnten, und gelegentlich wohl (g. B. einen Bingelberg) aufforberten, lieber ftatt eines bunnen Buchs gleich ein recht bides ju fcrei-

ben. Damit mußte man sich also bamals empfehlen, wie auch heute bei manchen Curatorien ber Fall fein foll. Daß nun bier gleich febr viel handwerksmäßiges mitging, war nothwendig. Die Improductivitat biefer Beit werben wir fpater weiter fennen lernen : es mar gang naturlich, bag Mes aufs Ueberfegen fiel, und hochstens auf's Dichten von geiftlichen Liebern. Es ward ichon ermahnt, daß ein ganges Buch voll fürstlicher und abliger Poeten zu nennen ift, die Rirchenlieder machten: ob bies aber ein Bortheil war fur bie Rirchenpoefie, ift eine andere Frage. Durch bie Uebersetzungen wurde die literarische Beschäftigung gleich Unfangs maffenweise auf bas Ausland hingelenkt und bies war allerdings kein gutes Beispiel in einer so patriotisch auftretenden Gesellschaft. Ich will nur an ein Paar Notabilitaten beispielmeise einen Begriff von ber Thatigkeit ber erften Stifter und ber theilnehmenbften Mitglieber zu geben suchen. Der Furft Ludwig felbft fchrieb außer einer gereimten Reisebeschreibung fast nichts als Ueberfetungen. Er verbefferte einige altere Lieber nach ben Regeln ber neueren Poefie; bann aber überfette er einige Schriften von Malvezzi, bes Petrarcha Triumphe (Siegsprachten), aus bem Frangofischen ber Beiligen Weltbetrachtung u. f. f. Furft Chriftian II. überfette Drelincourt's Buchlein von ber Bestanbigfeit ber Liebe Gottes, und aus bem Italienischen ben driftlichen Furften; und Furft Johann Abolf gab fich mit Liederpoesie ab. Bon Lohaufen (eigentlich Wilhelm von Ralchau) übertrug Malvezzi's verfolgten David; Subner 1619 schon bes Bartas biblifche Geschichte, und gwar in gleicher Bers = und Sylbenzahl wie bas Driginal hat, noch aber in unaccentuirten Berfen; bie Diana bes Montemayor ber Graf Ruefftein. Befonbers fruchtbar aber maren zwei Cble, Die ich auch fcon bes Stanbes megen, hauptfachlich bier nennen wollte. Gines ber Urmitglieder, Dietrich von bem Werber (ber Bielgekornte), ift ein Wunder ber Beitgenoffen, bas hochgepriefene Mufter bes beutschen Abelftanbes, ber bie Reber mit bem Schwerte gleich trefflich geführt. Er theilte seine Thatigkeit awischen geiftliche Lieber und Erbauungeschriften, und Ueberfetungen. Seutzutage, ba man ben Abel bes Autors an feinen Budern nicht mehr lobt, wird man in ben Preis feiner Schriften nicht einstimmen konnen. Er hat Bugpfalmen, Troftlieder auf die Todes: ftunde, Gebete, eine Maffe Undachten aus der heiligen Schrift, und mehres Undere geschrieben und gereimt; die Reime find jum Theil febr unbebeutende Spielereien; in feinem Sieg und Rrieg Chrifti

3. B. hat man die Freude burch 100 Sonette in jedem einzelnen Berfe bie beiben Borte Sieg und Krieg angebracht zu feben. Wich. tiger find seine Uebersetzungen des Taffo und Ariost (1626 und 1632), bie allerdings ber Wahl nach auffallen, ber Treue ber Uebersetzung nach wenigstens theilweise neben Dpigens neue Runft, fich bem Fremben anzuschließen, gesetzt werben muffen, obgleich auch fie viel zu übermäßig felbst von Spateren gepriefen worben find. Neben Dietrich wollte ich fobann ben Freiherrn Johann Wilhelm von Stubenberg (ben Ungludfeligen) anführen, einen Protestanten, ber neben Gottlieb von Windischgrat, bem Freiherrn v. Hochberg, G. Abam v. Ruefftein, Math. v. Lilienberg, und einigen Andern bie Ausbehnung bes Orbens nach Wien und Deftreich beurkundet. Er ift eines ber fleißigsten Glieber, steht bis nach Samburg mit Rift in Berbindung und fteht unter ben subteutschen (Nurnberger) Poeten im allerhochsten Unsehn. Er übersette bie "getreuen Reben und Lehrschriften" von Baco von Berulam; ben Samson bes Marini'schen Prosaiften Ferrante Pallavicini; ben Demetrius bes Uffarini; bie Geschichtsreben von Loredano; die Eromena von Biondi, ein Werk, bas durch bie verhaltnigmäßig große Treue und Zierlichkeit ber Ueberfetzung ben größten Beifall ernbtete; Marini's Kaloander und ben Bettftreit ber Berzweifelten; aus dem Frangosischen endlich Sorel's, bes Schülers Baco's, Vollkommenheit des Menschen, die Frauenzimmer = Belufti= gung und die Geschichte ber Clolia von ber Scubery. Alle biese Dinge nun find gleichsam im Dienft der Gefellschaft geschrieben, und muffen vielleicht mit erklaren, daß selbst Dpit seine Dichteroriginalitat so wenig bebachte und fast nichts that als überfeten. Man wurde nun biefe hinwendung ju fremden Muftern und Originalen wohl bedauern, wenn viele Flemming etwa da gewesen waren, die deutsche Driginalanlage gezeigt hatten; ba aber ber Weg bes Beils fur unsere Literatur nach der Kenntniß ber fremden hinzuweisen schien, so kann man auch hier bem Palmorden wohl nur bankbar sein, daß er in diese Richtung fo entschieden in seinen begeistertsten Mitgliedern hinleitete.

Die beutsche Sprache für die Poesie und die Wissenschaft zu emancipiren, war, wie wir mehrfach sahen, Alles im Werke. Agricola hatte in der Sammlung seiner Sprichwörter (1528) schon die Klage über Vernachlässigung der deutschen Sprache erhoben, die hernach so viele fortsehten: im Schauspiel hatte sich das Bedürfniß so dringend herausgestellt; gerade in der Zeit vor der Stiftung der Gesellschaft

mard bas lateinische Drama mit Macht verbrangt. Der Palmorben, indem er sich ber deutschen Sprache und Dichtung annahm, abelte bie Bolkssprache und bei seinen Berbindungen in Wien konnte es nicht fehlen, daß die Dichterkrone nun auch allen ausgezeichnetern beutschen Poeten gegeben marb. Go hatte ber Gebrauch bes Deut= schen eine plogliche Autorisation erhalten, die ihm bisher gefehlt; nicht allein die Dichtung, die Gelegenheits = und Festbichtung mar, brauchte fie nun mit ftolgem Gelbfigefühl, auch fur bie Wiffenschaft konnte fcon an fie gebacht werben, und ein Schupp konnte, lange vor Thomafius, schmalen, daß wir Deutsche allein nicht ber gangen Beisheit Wiffenschaft in unserer Sprache hatten, konnte ben Schulregenten berb fagen, daß die Sprache nicht an die Facultat und die Facultat nicht an die Sprache gebunden fei, konnte barauf bringen, bag ber Schulunterricht bei uns nicht blos barauf ausgehe, um uns etwas Latein zu lehren, bamit wir es wieder vergeffen konnten, fondern barauf, praktische Menschen zu bilben, wie in ben Nieberlanden, wo auch unter ben Sandwerkern bie geschickteften Leute gefunden murben, vor benen fich mancher Gebilbete schämen muffe, bag er ftubirt habe 140). Der Gebrauch bes Lateins in ber Wiffenschaft mard alfo gleich jest erschuttert, in ber Dichtung tritt er gang gurud. Aber bas Deutsche selbst follte nicht allein gebraucht, sondern auch rein gebraucht werben. Run hatte fich aber seit geraumer Zeit eine Maffe von fremben Wortern eingeschlichen, Die gegen die Reinheit verftießen und gegen bie bies Gesetz bes Purismus eben gerichtet mar. Diese Erscheinung muß man aus mehrfachen Gesichtspunkten erklaren, nur barf barunter nicht ber bem Leibnig meift nachgesprochene Erklarungsgrund voranstehen, bag bies burch bie im 30jahrigen Rriege eingebrungenen Fremben veranlagt fei; benn bas Uebel ift weit alter als ber 30jabrige Rrieg. Bielmehr wurde ich fagen: die Quelle ber beutschen Sprache war vor der Bibel Luther's außer unbedeutenden Poesien die deutsche Rangleisprache. Diese mar mit ber Bolksliteratur, mit ber pebestri= schen Rebe', seit Rudolph von Habsburg allmählig und ganz in gleis chem Gange hervorgetreten, und hatte fich unter Carl V., als bie Bolksbichtung am machtigften war jum Theil gegen biefen Auslander gang befonders gefestigt. Nach ihr, nach ber fachfischen Ranglei, ober vielmehr nach ber allgemeinen Sprache ber Reichstagsverhandlungen,

<sup>140)</sup> In ber Schrift von der Ginbilbung. Opp. I. p. 508.

bilbete Luther, wie er felbst sagte, seine Sprache, die hinfort eine neue Quelle eroffne. Aber seine Sprache genügte nicht eben fur Mes : fie befriedigte Alles was mit ber Kanzel verwandt mar; mas naber ju der Ranglei ftand, hielt fich fortwährend an die Rangleisprache. Diese ben lateinischen Sat = und Periodenverbindungen nachgeahmte, verwickelte Sprache von Latinismen, bie überbies mit ber allgemeinen Bolkoliteratur gleich nach Luther tief fant, lub nun von felbft bagu ein, auch bie Stalianismen und Gallicismen einzulaffen, als biefe Sprachen wechselnd Unterhandlungssprachen wurden; und dies um fo mehr, als feit Carl an ben Sof und in die Geschafte fo viele Fremblinge einbrangen. Die allgemeinen literarischen Producte aber fingen am Ende bes 16. Jahrh. an, ber Kangleisprache zu bedurfen ; benn wir führten ja schon mehrfach felbst in ber Poefie bie Gigenthumlichkeit an, bag man fo vielfach von ben moralisch und religibsen Intereffen auf die politischen übersprang: baber konnen fich benn selbst so beutschgesinnte Manner wie Rollenhagen und Moscherosch ber fremben Unsbrucke nicht enthalten. Gerade alfo indem man gegen Carl V, bie beutsche Sprache in patriotischer Reaction gegen ben fremben Einfluß behauptete, mar man zur Nachgiebigkeit gegen einzelne frembe Worte, um ber nothigen Deutlichkeit willen, genothigt. Eben biefes nothwendige Busammenfallen ber scheinbar wibersprechenbsten Dinge zeigt fich auch in einem anderen, noch tiefer liegenden Punkte. Schon Leibnig bemerkte in feinen unporgreiflichen Gebanken, bag bas Deutsche ausgebilbet sei in allem Leiblichen und Sinnlichen, wo bie Natur auch die Ungelehrten unterrichte, in allen Ausbrucken fur Lebensart, Kunft und Sandwerksfachen, Jago, Schiff = und Bergbau u. bergl. Fur's Ueberfinnliche bagegen, fur alles mas die Seele, bie Wiffenschaft, Moral und Politik angeht, fur die noch abstracteren Erkenntnisse in ber allgemeinen Lehre von ben Dingen, ber Logik und Metaphyfit, fei bas Deutsche arm, weil fich bie Gelehrten nur mit bem gatein beholfen. Sollte aber nun unsere Poefie und in weiterer Ferne unfre Wissenschaft beutsch reben, eben als bie geistige Natur ber Nation erwachte und die physische Entwicklung, die bis auf Luther im Grunde gebauert hatte, schwächte und bie ihrige an bie Stelle brangte, so mußten auch hier nothwendig für das mangelnde Uebersinnliche die fremben vorgerudtern Sprachen zu Rathe gezogen werden, mas felbft eine so ungelehrte, bie abstracte puriftisch beutsche Sprache so eigenthumlich in jeder Zeit fordernde Disciplin, wie die muftifche Theologie

(in einem Jacob Bohme) nicht gang entbehren konnte, ber bei ben tiefften Punkten oft lateinische Worte gebraucht, obwohl bann "fein Sinn, wie er fagt, nicht in ber lateinischen Bunge, fonbern in ber Natursprache ruht, wo ihm aufgeschlossen ift, die Geister ber Buchftaben zu ergrunden, und (wenn der Geift über ihn kommt) die allergrößten Geheimniffe ju verstehen." Das carricaturartige Abwehren und Zulaffen von bergleichen fremben Bestandtheilen zeigt sich nicht allein in diefer Nachgiebigkeit Bohme's bei feiner sonstigen Abneigung gegen alle gelehrten Schriften, sondern auch in Rischart's voffenhaften Berbeutschungen ber fremben Musbrude, bie er gebrauchen muß. Gelbft als nachher ber Purismus ichon gang geläufig mar, fpricht Biegler in seiner Schrift von beutschen Mabrigalen ben Sat aus, baß er sich weniger bebenke, je zuweilen ein lateinisch Wortlein, wenn es ben Gebanken beutlich barftellt, mit einzumischen in seine Profa, aber nicht in die Poesie. Und warum? Wenn er in dieser etwas umschreibt, bas fich sonft nicht wohl beutsch geben läßt, so ist bas in poetischer Rede wohl passend, aber nicht in ungebundener Rede, "ober warum fag ich nicht lieber gleich Profa," fügt er hinzu. Dieser Sat wird von Vielen und fast von jedem Berftandigen stillscherffer auch ausbrucklich gut geheißen, obwohl er auch von Bielen nicht beachtet wird, woher zum Theil die Umschweife und Schleppen der langen umschreibenden Perioben in ber Prose rubren. Someit ber Sat aber die Poesie betrifft, ift er voll Aufschluß. Er zeigt mit Einem Schlage, warum die ganze Poesie des 17. Jahrh. so rein beutsch sich behaupten konnte, mahrend oft der reinste Dichter die unfauberfte Profe in seinen Borreden schreibt. Die Poesie stand wie ein Wall gegen dies fremde Unwesen: wie glucklich, daß gerade jett die Literatur vorzugsweise eine poetische ward, beren Ruf felbst bie Gelehrsamkeit eines Leibnig und bas Geschrei ber Theologen überhallen konnte! wie gludlich daß diese Dichter alle Patrioten waren voll Sinns fur bie beutsche Urnatur, und so mitten in dem aufgelosten Reiche ben Schrei nach bem Baterland und beffen Sprache und Sitte unterhielten! wie glucklich, daß biefes Uebereinstimmen ber Gesinnungen burch biefen Bund hervorgerufen mar, benn ein einzelner Dichter, wie bebeutend er mar, hatte dies nicht vermocht? Shlagt man die poetischen Werke der Zeit in aller Maffe auf, so findet man in jedem Bande Jammergeschrei über die Mischsprache und Mengerei, aber in allen Banben fast nichts von biefer Mengerei selbst,

es sei benn wo sie beispielweise angeführt wird, um verspottet zu we ben, ober vielleicht gelegentlich in einer Uebersetzung eines fremde Berkes (3. B. ber Arcadia bes Sidnen). So unbedeutend die Poel bes 17. Jahrh. an sich ist, so bedeutend wird sie doch durch dieses il Berhaltniß zur ganzen Cultur. Denn es war keine kleine Gefabr, b über uns schwebte! Als bem beutschen gande Untergang feiner Fre beit brobte, als sich die Fremben im 30jahrigen Kriege eindrangter und nun allerdings zu ben angeführten innerlichen Gefährdungen bi Sprache, auch noch bie außerlichen hinzutraten, schien uns ein Schie fal zu broben, wie alle europäischen Nationen stufenweise erlebt batter Sie alle hatten fich von ber lateinischen Sprache entweder gang bi Muttersprache absorbiren lassen, und barum haben unsere Deutsch thumler bamals eine gangliche Berachtung gegen bie übrigen europal schen Mischsprachen 141), ober es hatte fich bas Latein in bem abstracte und überfinnlichen Theil bes Sprachschatzes unversohnt, wie in Eng land zu bem Angelsächsischen, neben ben original gebliebenen sinn lichen Theil gestellt. Wie nun bas Franzosische burch bie Macht be Staats und ber Literatur in bem Maage in Europa Mobe ward, ba Leibnit diese Sprache zu seinem Latein adoptiren mußte und beib gegenseitig verbarb, bag er aussagen konnte, die Prebiger auf be Rangel, die Sachwalter, die Burgersleute verderbten ihr Deutsch mi erbarmlichem Frangofisch, so lag allerdings ber Gintritt einer solche Gestaltung ber Sprache auch in Deutschland sehr nabe, und es ift it unserer abstracten Rede Vieles genug bavon sichtbar geblieben. Dies Unsicht ber Sache nun hat gleichfalls schon Leibnit aufgestellt unt Rachel thut in feinen Satiren baffelbe, und erinnert mit Recht babe

Ein weilher fich verliebt. -

<sup>141)</sup> So sagt köwenhalt vom Italienischen p. 56 seiner Gebichte:

— Schau jest Italien an!
Was wirst du anders wol, als stümpelen da sinden?
Seh, nim das gut latein; brich dieses wort von hinden, von fornen jenes ab; dähn etlichs tapsser auß, mach, daß ein anders dann mit baiden bakten pauß, schied etwas in die mitt, hau anderstwo von innen dem wort ein glied hinweg, und, will latein zerrinnen, so rad strech auch das teutsch; misch etwaß griechisch ein, laß sehen, wird es nicht italienisch sen?

Gerad auf solche Weiß ist Spanisch miß zeedveren, französsisch eben auch, in welches so viel thoren

an bas Gracifiren ber Romer (Juvenals: omnia graece! cum sit turpe magis nostris nescire latine), indem er damit andeutet, daß nie eine fremde Bilbung fich in einer Nation geltend machen kann, ohne bergleichen Ginfluß auf die Sprache zu üben. Wenn jest bie Frangofen les Minnesinger schreiben und die Englander Worte wie fatherland einführen, fo find auch bies beutsche Influenzen, bie ben Eingebornen von ftrenger Observang verleten fonnen. Damals also unterlag bie Sprache mit unferer Literatur vielfach bem Ginflug bes Fremben, obaleich sie vielleicht verhaltnigmäßig wenig geneigt ift, Einfluffen Raum zu geben. In ber alteften Beit brach fich bie romische Usurpation an bem Bersuch bie Sprache ju bebrangen; und bag heute in Sannover so wenig englische, in Solftein so wenig banische Ginfluffe fichtbar find, ja im Elfag bas Deutsche immer besteht, scheint eber ein Beweis von ber Festigkeit ber Sprache ju fein, als von ihrer Nachgiebigkeit. Damals war fie in einer Bilbungsgahrung und nicht, wie jett bas Frangofische und Englische, fertig in sich; Wortbilbung und Bereicherung ber Sprache galt fur ein poetisches Requisit. Benn bas Schickfal bamals einen Friedrich II. und eine frangbfische Akabemie nach Berlin gefet batte, fo mar es um unfere galte Belbenfprache", wie bie ehrlichen Pebanten bes 17. Jahrh. fie immer großprablend nennen, gang eigentlich geschehen. Man barf also boch wohl auch bem Purismus ber Dichter jener Beit, ber von ber fruchtbringenben Gefellschaft zunächst ausging, eine gute und nubbringende Seite auschreiben? Wenn man barin fogar etwas weit ging, fo barf man felbft bies zu gut halten. Innerhalb ber Gefellschaft felbft geschah bes Buviels wenig; ein Neumart, ber fonft felbst gegen bie übertriebenen Puriften eifert, gebraucht wohl Worte wie Zeilmaas, Wortzeit, Fugung fur Metrum, fur Quantitat, Syntar u. f. w.; einzelne Worte wie &u ftinne fur Benus find wohl mehr auf Rechnung ber Spielerei als bes Purismus ju feben, wie bas analoge Pierinne und bergl. zeigt; Schupp konnte bem Ueberseter bes verfolgten David ben Gebrauch des Worts Dbergebietiger vorwerfen, indem er dabei überhaupt einen tabelnben Blid auf Die Gesellschaften wirft und auf bie schlechten Mittel, die fie fur ihre guten 3mede anwenden. Aber Mes bies blieben Einzelheiten, Die haufiger erst wurden bei ben beutichen Genoffen, ben Unhangern Befen's, benn biefem Befen felbft hat man in Diefer Sinficht ebenfalls vieles mit Unrecht untergeschoben und vorgeworfen, wie wir fpater erfahren werben. Die Rleinlichkeit frei=

188

lich, mit ber man auf diese kleinen Reuerungen, mit ber Opis seinen Accent, die Gesellschaft auf Purismus und consequente Ort graphie hielt, haben ernste Manner jener Zeit auch überall verspoti Die Logau und Lauremberg lachen ber ftrengen Profodie; Schi und Andrea find migmuthig über bas kleinliche Treiben ber Gef schaften, und wie der erstere auf ihre Orthographie als auf eine an ganz gleichgultige Sache blickt, fo thut bas auch Lowenhalt, 1 Juftus Sieber u. A. und biefe burchgebenbe Anficht muß auch fur früheren Zeiten bie Berschiebenheit ber Schreibart erklaren, fo unn fenschaftlich und ungrundlich biefer Ausspruch erscheinen mag.

Schon aus biefer kleinen Polemik gegen ben Orben kann n ahnen, wie wenig eine Anstalt biefer Art in Deutschland migbrau liche Gewalt anwenden konnte, wie überall fonft die Anftalten get haben, benen sie nachgeahmt war. Sie konnte sich nicht etwa wie Frankreich als eine einzige constituiren, die Gesetze ber Sprache v schreiben durfte, denn alsbald that 1633 Lowenhalt seine Tannen fellichaft auf zur Forderung aller beutschen Aufrichtigkeit und rei Erbauung ber Muttersprache; er polemisirt gegen bie Gine Orthog phie und ftubirt eine noch eigenfinnigere felbst aus formlichen Spre ftubien heraus. Jacob Balbe foll mit Simon Meier, Bieberma Perenfelber und Sonnenberger an eine Gesellschaft fur beutsche Spri gedacht haben, aus der freilich wohl nicht viel hatte werden konn Spater treten bann nach ber Reihe bie beutsche Genoffenschaft, Pegnitschafer, ber Schwanenorben ein, auf die wir zurucktomm Die pfalzgräflichen Ehren, bie an einzelne Dichter mit bem Re-Dichter zu fronen, ertheilt murben, machten es einem jeben fole leicht, einen neuen Bund um sich zu sammeln. Dies ift bas Gia thumliche biefer Gesellschaften in Deutschland, daß sie Privatge schaften ohne materielle Autoritat blieben; nur ber geiftige Gin galt, ben ber Urheber als Schriftsteller auszuuben vermochte. I Geschmadbrichter, fein Richelieu, fein Universal = Macen konnte biese Beise in Deutschland moglich werben. Die fruchtbringende fellschaft hatte febr leicht zu einem gefährlichen Tribunale wer konnen. Sie veranlaßte Anfangs, bag wenn eines ber Mitglie etwas geschrieben hatte, er bies nach Cothen einschickte und von feine Cenfur erwartete 142)! In Cothen hatte bas wenig zu fag

<sup>142)</sup> Bedmann's Anhalt. Chronit V. p. 483.

aber wenn nun Friede geblieben mare, wenn nun ber faiferliche Sof in Wien burch die Theilnahme feines Abels, burch die Hulbigungen ber Schriftsteller, burch bas allgemeine Interesse ber Nation mare bewogen worden, die Unftalt an fich ju ziehen? Wie nabe lag biefer Gebanke, ba bie Ehren und Kronen von Wien ausgingen! Wie leicht konnte es die ganze gelehrte Sippschaft, die damals so niedrig ehrsuchtig und titelsuchtig war, an sich ziehen! Allein in ben Wirren bes Rriegs bachte man baran nicht, man schaffte fich bie Sorgen vom Sals, indem man hochst leichtsinnig Pfalzgrafen creirte, die noch viel leicht= finniger Dichterfronen vertheilten und Gefellschaften stifteten, fo bag beibes balb in eine allgemeine Berachtung fant. Benn man nur beachtet, wie gleich nach bem Frieden Sigmund von Birfen fich gang gegen Wien hinneigt, fo benet man, bag felbft bann noch eine Benbung biefer Art hatte eintreten konnen, wenn nicht Deftreich schon bamals blos feinen Protestanten die Bildung überlaffen hatte, wenn nicht Wien schon bamals wie im 18. Jahrh., nach bem ausbrucklichen Beugniffe Stubenberg's gegen die beutsche Literatur gleichgultig gewefen mare, und wenn nicht bamals bie Poefie fchon auf einer gefahrlichen Spite geftanden hatte, und ber erfte Gifer bafur vorbei gemefen ware. Eine Absolutie brohte hier in ber Literatur, wie in bem Reiche. So aber trennte man fich in bem Rriege wieder politisch und religios schärfer und für immer von Wien ab, und bie Dichtung behielt auch in biefer Zeit, wo sie wieder gang ablig und höfisch zu werden suchte, verhaltnigmäßig einen volksthumlichen und burgerlichen Strich. hier hatten wir benn eine hochst bedeutende und nach unseren Unfichten hochst wohlthatige Wirkung des 30jahrigen Rriegs. Wir begegneten schon ber andern, mit ber er bas volksmäßigfte ber beutschen Dichtung bamaliger Beit, bas Schauspiel, ftorte und faft aufhob; biefen Schaben machte er hier gut, indem er unfere Literatur, wo fie gang unvolksmäßig werben wollte, eben fo hemmte.

Der dreißigjährige Krieg, der als eine Revolutionszeit alle Stände mischte, den Fürsten seinen Unterthanen, den Prediger seiner Gemeinde durch gemeinsame Noth näher stellte, hat eben dadurch, indem er zwar im Allgemeinen Alles auslöste, in engeren Kreisen wieder desto mehr verbunden, so wie auf Kosten des Reichs die einzelnen beutschen Staaten sich sester in ihm abschieden. Er hat im Allgemeinen das deutsche Nationalgefühl gelähmt, in einzelnen Sphären aber auch gesteigert, und dies eben in der Dichtung am meisten. Die gewaltigen Bewes

aungen biefer Beiten brachten wieber ben Busammenhang in bie eut paische Cultur, ber eigentlich seit ben Kreuzzügen gelost mar. male, faben wir, ichlang bie Religion ein gemeinfames Band um Chriftenheit, und felbst bas romische Reich ftand noch wie ein Mitt punkt berfelben ba. Nachher, bemerkten wir, trennten fich die Nat nen volksthumlich ab und bildeten ihre Sprache, Charafter und Gige thumlichkeit ifolirter aus. Die Universaltendenzen hatten feit ben S henstaufen aufgehort; in Carl V., ber ben Fuß in brei Belttheil fteben hatte und in Europa eine große ganderkette um feinen einzig Gegner in Frankreich schlang, kehrten fie wieder. Aber feinen Bi fcmelzungsplanen wiberftand ber Proteftantismus, gegen ben er fei sonstige Mäßigung und Gebulb verlor; und Philipp II., ber fei Plane und Reiche erbte, machte ben Bruch noch arger. Unter bi Kerbinanben follte biefer Gegner bes Universalismus zerbruckt werbei Dies brachte in bas Berg feines Sites alle Bolfer ber Welt wieber 31 sammen, wie sie seit ben Rreuzzügen nicht waren; bie Rinder ber beu ichen Erbe, Spanier, Italiener, Franzofen, Englander, Schweber bie ihren Ursprung über ihrer neuen Nationalitat vergeffen hatten, wi theten im Eingeweibe ihrer Mutter. Gang in bem Berhaltniff nur wie bas Auslandische unser Deutschland politisch berührte, geschah e literarifch: unter Carl V. begannen vereinzelte Bekanntschaften m fremben Berken, jest in Masse. So allgemeine Bewegungen in be politischen Belt scheinen von allgemeinem Busammengreifen ber euro paischen Bilbung unzertrennlich zu sein. So war die Literatur in de Rreuzzügen eine gemeinsame, fo nahmen wir in ber frangofischen Bei neuerdings bie ausländischen Literaturen maffenweife in uns auf. Au fer in bem letten Kalle maren wir in ben beiben ersteren ftets pasit in biefem Busammengreifen, wie wir in ber außeren Berührung unter lagen, ober uns wie in ben Kreuzzugen auch paffiv verhielten. behaupteten unsere protestantische wie unsere literarische Freiheit befen fiv, wir nahmen ben katholischen Literaturen Alles ab, mas fie Treff liches boten, aber bas Unfere brang nicht umgekehrt auch borthin und fo fchien im Gegentheile unfere neuefte Literatur erft mit unferei Baffen einigermaßen im Auslande zu siegen. Go also fand bie frembe Literatur in biefem Rriege fiegreichen Eingang in Deutschland, wie bie fremde Sitte und Sprache, allein auch ber Gegenftog mar bebeutenb, fo wie Sieg und Nieberlage in bem Rriege wechselte. Musgang bes Rrieges haben wir mitten unter ben Nacheiferern bei

Frembe wieber ganz original beutsche, unter ben Gelehrten ganz volksmaßige Schriftsteller stehen. Die ganze beutsche Rirchenpoefie, biefer so volksthumliche Zweig, ift burch nichts so geforbert worben wie burch ben 30jahrigen Rrieg, ber bes David Nothzeit in Wirklichkeit über bie Einzelnen verhängte. Das Bolkblieb, werben wir feben, bekam wieber einen Schwung ganz unmittelbar burch biefen Krieg, und fo beliebte Bolksschriften und Schriftsteller wie ber Simplicisfimus und Moscherosch fteben in ber engsten Beziehung zu ihm. Gin eigentlich beutscher, auf bas Frembe weniger erpichter Dichter, wie Klemming, faßte ben Plan zu einer Margenis (Unagramm von Germania), einem Gegenftuck zu Barclan's bewunderter Argenis, unmittelbar aus biesem Rriege. Bo ein Dpit, entfernt von Buchern, und auf lebenvolle Erfahrungen geftutt, feine Troftgrunde in ben Wibermartigkeiten bes Rriegs fcbreibt, ift er mit am anziehenbsten geworben; ich schweige von ben zahllosen Klagreben und Triumphgefängen, die ber Krieg und ber endliche Friede hervorgerufen; von ber poetischen Beschreibung bes Rriegs burch Grefflinger (Celabon von ber Donau), an bem wir eine Art Ottokar in biefer Beit haben, ber biefe Geschichte beffer poetisch beschrieb, als fie Jemand in ber Beit hatte profaisch beschreiben können. So stellte ber Krieg auch eigenthumliche Zeitcharaktere für bie Moraliften und Poeten auf, bie gang felbftfanbig und volksmäßig behandelt fein wollten. Das Einheimische also, mas er anregte, hielt bem Fremben, bas er einführte, überall ein Gegengewicht.

Diese Doppelseitigkeit der Wirkungen des 30jahrigen Kriegs auf die Literatur sinden wir auch in anderer Hinsicht wieder. Man hat während seiner Dauer unter unseren Dichtern die herbsten und bittersten Klagen erhoben über den Sieg des Mars über Upoll und die Musen, und im Allgemeinen pflegt es die triviale Meinung zu sein, daß der Krieg überhaupt die Künste und Wissenschaften store und hemme. Wie? so ganz hat man aller Geschichte vergessen können, daß dies die stehende Ansicht ward? Oder war nicht Athens Dichtkunst und Bildung am höchsten, als es sich in seinen gesährlichsten und erschöpfendsten Krieg einließ? Blühte nicht Italien, als es das Bett der gewaltigsten Ströme fremder Unterdrücker geworden war, am schönsten und mannichfaltigsten in seiner Literatur? War nicht Milton das eigentliche Kind einer verwüssenden Revolution? Und als Spanien im Mittelmeer und in Amerika und in Holland kämpste, gingen nicht all seine größten Dichter, die Camoss, Cervantes, Lope de Vega

und Calberon unter ober nach vorausgegangenen Kriegsthaten an bie Schrift und führten bas Schwert und die Feber zugleich? Ward bie frankofische Literatur früher als seine Kriegsheere so machtig? Und unter welchen Verhaltniffen hob fich bie innere Bluthe ber Nieberlande? In Deutschland mußte im vorigen Jahrhundert der Ziahrige Krieg erft ben Ausschlag zu bem großern Schwung in unserer Literatur geben, und ber schönste Alor fiel in die frangofischen Beiten. Umgekehrt trat mit bem Frieden seit 1815 die Stagnation ein, ber Beift verlor seine Spannfraft, bie Poefie ging zu Grunde. Die Forfchung ber Bif: fenschaft mag Frieden verlangen, die productive Thatigkeit bes Geiftes braucht ber Bewegung. Daß die Polyhistoren bei uns nicht zu ber Bebeutung und Bahl kamen wie in Frankreich, mag ber 30jabrige Rrieg mit haben bewirken helfen, ob bies aber zu bedauern ift, zweifle ich fehr. Eben ihre Burudbrangung, die Hinlentung ber Gelehrten auf die Poesie, forberte ben Flor ber letteren. Daber beweist benn auch ber 30jahrige Krieg felbft fo vielfach bas Gegentheil von bem mas man behauptete und klagte gerade in Beziehung auf die Dichtkunft. Sagt ber Eine, daß wo ber Landefnecht Beute macht, ber Leng freier Runfte verblube, fo muß boch ber Undere zugeben, daß die Heertrompete bamals nicht gerade alle Mufen vertreiben konnte. Die Dichtung fand in bem Kriege felbst Nahrung; ber Krieg vertrieb wohl einen Alemming aus feinem Meißnischen Lande, aber bafur tam er in ber Belt umher, lernte mas die Einfigenden nicht verftanden und nicht zu schäten wußten, und in Hamburg, wohin er zulett kam, zundete ein Funken seines Geiftes in ben Grefflinger, Schwieger und Befen; fo trug auch Dpit, ber in Friedenszeiten leichter einen fteten Sit gefunden hatte, seine eigne Dichtung in eigne Colonien. Go kann man auch beutlich feben, wie bie allgemeinen Gebichte über ben Rrieg und Frieden, die ganz Deutschland angingen, weit die meifte Berbreitung und Theilnahme fanden; bie herrschende Gelegenheitspoesie intereffirte nur engere Kreise. Dabei muß man indeß zugeben, bag bie Bermuftungen bes Rriegs auch birecten Rachtheil brachten. Die Berwilberung ber Sitten war nur ju groß, bie Unfeindung alles Schonen, von ber wir oben fprachen, muß barin ihren Grund haben. Materiell find sogar sehr viele Schriften und Dichtungen burch Plunberung und Brand verloren gegangen. Die Bahl ber Producte in ben 20. und 30. Jahren ift fehr gering; als aber ber Krieg ju Ende ging, blubte in bem 5. und 6. Jahrzehnt Alles plotlich und überall empor.

Bar es die Schuld bes Krieges, die vorher Alles so hemmte? Es ift richtiger ju fagen, es mar bie Schuld ber Befiegung. Die Meinung von der nachtheiligen Wirkung ber Kriege auf die Literatur ift bie Theorie der Mattherzigen und Feigen, die sich keinen Krieg ohne Nieberlagen zutrauen; bie Privatmuße muß allerbings bem Dichter gesichert sein, die öffentliche Muße lahmt seine Krafte und beengt seinen Gesichtefreis. Die Cultur von Bohmen ging mit Stumpf und Stiel ju Grunde, Dank fei es ber finfteren Politik ber Deftreicher, ber es gelang in 20 Jahren ein Land von 31/2 Millionen Einwohner auf ein Biertheil ber Bevolkerung zurudzubringen; und als ber beutsche Krieg überhaupt ein Kampf Mer gegen Alle, ein Bermuftungefrieg geworben war, da brohte wie Allem naturlich auch der Kunft der Untergang. Aber bies mar Kolge, daß ichs wiederhole, ber Besiegung: hatten die protestantischen Kursten nicht vergessen, was einer der Poeten biefer Zeiten, von Birken, vortrefflich und mit vortrefflichen Borten fagt 143), daß wehrlose Bloge bas Unrecht wider fich waffnet, daß aber bes Kriegs Bereitschaft ben Keind zum Krieben zwinge; baß ber Feind fürchte, wenn er sieht wir fürchten ihn nicht; daß der Lorbeer ben Delzweig grunen macht, und Gifen bas Gold bes Friedens ichut; bag bas Schwert bei bem Scepter liegen muß, fou ber Scepter feft fteben; dag ber Friede in den Waffen fteben muffe, bamit er ben Baffen wiberstehe - hatten fie bies nicht vergeffen, fage ich, so hatte das protestantische Deutschland schwerlich den Triumph bes Mars über die Kunft zu beklagen. Denn bas wissen und sagen auch die zum Theil nicht unmannlichen Dichter diefer Zeiten (z. B. Ticherning) selbst, wie ber Krieg ein Prufftein ber Kraft fei, ,, ein Sammelplag ber Tugend, wo was zu schwach ist verfinkt, große Herden aber genesen," und Opis beschulbigt ausbrucklich wegen bes Mangels ber Sprach: und Runftcultur bas Geschlecht, bas allem Schonen gehässig sei, "nicht die Gewalt der Waffen, die auf Land und Leute, nicht auf Bestreitung ber Wissenschaft "absieht. Wer also ben Krieg anklagt über seine Feindschaft mit ber Cultur, ber klage zuerft die zaghafte Gefinnung an, die sich den Krieg nicht abzuhalten weiß.

<sup>143)</sup> In seiner Teutonia p. 18.

## 2. Martin Opit und Paul Flemming.

Schlesien bilbet bie Brude zu bem Uebergang ber poetischen Lit ratur aus bem Guben in ben Norben, junachft aus Deftreich na Preugen. Wie Schlesien neuerer Zeit zwischen biesen Staaten ftreiti lag; wie es eine Urt von geographischem Problem ift, ob bas gan und bas Bolf jum Guben ober jum Norben von Deutschland gegab werben folle, fo spricht fich auch in ber Literatur biefe mittlere Lag aus: Schlefien hat ben letten Meistersanger von Namen und be ersten Kunftsanger ber neueren Schule von Bebeutung (Puschman und Dpig). Geit bem erften Conflicte Deftreichs mit Bohmen unti Rubolf von Sabsburg hatte bie oftreichische Poefie einen eignen Che rafter und felbfiftanbige Bebeutung angenommen, ber bis auf Sucher wirt und Teichner fortbauerte. Nachher marf fich bie religibse Bem gung zwischen alle beutsche Poefie überhaupt; Bohmen, von Carl IV begunftigt, erhob fich innerlich und feit der Erschutterung ber Univer fitat Prag, auch Sachsen. Rach ber Befestigung bes Religionsglau bens trat nun die Poefie, erft in Gemeinschaft von Kirche und Schult wie wir bisher fahen, wieder hervor. Zest follte fie auch als weltlich Poefie, felbstftanbiger fur fich, wieder auferfteben und dazu gaben be entschiedenen Ausschlag die Schlesier. Sie nahmen die Poefie gerad ba auf, wo fie bie Deftreicher gelaffen hatten. Gine Hoffunft, Ge legenheitspoefie, gnomische Dichtung, mas die lette ber Deftreiche war, ward bie erfte ber Schlefier wieder und wir werben es untel feben, daß jener Periode ber alten Minnefangerei, die wir bie gno mische nannten, die schlesische Zeit in allen Theilen entspricht, wem man die classischen Bestrebungen hinwegnimmt. Schlesien gab be ersten Zeit unserer neueren Runft so ben Namen, wie Schwaben be Beit ber Minnefanger, obgleich es fo wenig die erfte ober einzige Ctatt ber Dichtung mar, wie Schwaben seiner Zeit. Thuringen, Deftreich Baiern, Schweiz und Elfaß theilten bamals ben gemeinsamen &lo mit Schwaben, und Sachsen, Thuringen, Preußen, Medlenburg Holftein, Brauschweig und hamburg jett ben schlesischen. Gingeln Orte bes Norbens, wie Breslau, nahmen in jener Beit ausnahms weise an ber fublichen Poefie Theil, einzelne bes Gubens jest an bei nordischen, wie Nurnberg. Nur die Gegenden bes Mains und be Lahn blieben zu allen Zeiten auffallend mit aller Poefie im Rudftant

(wir mußten die gandgrafen und gandgrafinnen, die sich vielfach mit Firchlicher Dichtung abgaben, ausnehmen), bis fie neuerer Beit mit bem Einen Gothe Mes schienen gut machen zu wollen. In dem bichterreichen 17. Jahrh. nannte Janus Chytraus bier einen Marburger Ernst Müller, ber sich in Darmstadt aufhielt (um 1650), den landbekannten einzigen hessischen Dichter, ber fich ba im Dichten ein ewi= ges Lob gestiftet hatte; und ber ift ein fo barbarischer Poete, bag es mich wundern follte, wenn biefe Ewigkeit feines Lobes über ein Sahrgehnt gebauert hatte. Diefen Gegenben also begegnen wir auch in biefer Beit auf unferen poetischen Wanberungen gar nicht; Schlefien aber querft. Nicht große glanzende Furften wie die Sobenftaufen haben bem Lande die Chre verschafft, bei ber Benennung ber Poefie bes 17. Jahrh. Pathe gu fteben, fonbern ein bedeutenber Schriftsteller, ber fich in ber Poefie ein autofratisches Unsehen erwarb. Diefer Mann fam um mehr als ein Jahrhundert zu fruh. Go wie huß ber allgemeinen beutschen Reformation im Religiofen um ein Sahrhundert zuvorgeeilt mar, fo that Dpit in Schlesien, Buchner und Flemming in Sachsen im Poetifchen. Die huffitische Religionsverbefferung, wie bie Dpit'sche Reformation ber Poefie trugen nicht bie verheißenen Fruchte, und aus gleichem Grunde: weil fie Sache ber Belehrten, nicht bes Bolfes maren. Un Dpit rachte fich nicht wie an huß diese Uebereilung fogleich, wie die Poefie überhaupt dankbarer gegen ihre Pfleger ift als Die Theologie, allein sein Nachkomme Gottsched, ber in allen Theilen fein treuer Junger ift, hatte bie Gunben feines Meifters übel zu bu-Wollen wir die schlesische Dichtung richtig wurdigen, so muffen wir fie in Einem Buge von Dpit ju Gottsched burchlaufen; fie hat an ben Anfangs : und Endepunkten ziemlich gleichen Charakter und wich nur in ber Mitte wesentlich ab.

Schlefiens Bilbung 144) feit bem 16. Jahrh. muß also zwischen

<sup>144)</sup> Ich suche, wie es bem 3wecke meiner Arbeit gemäß ist, allgemeinere Gessichtspunkte zu gewinnen. Das Speciale mußte Specialgeschichten überzlassen werben. Für diese Zeit und diesen Ort ist es möglich, auf eine Borzarbeit zu verweisen, wie wir sie sonst in diesem Gebiete nicht haben: Schlessiens Antheil an deutscher Poesie von August Kahlert, 1835, ein Werkchen, das in Quellenbenugung und Forschung sehr verlässig und grundslich ist. Wo die Beurtheilungen abweichen, wird es der weitere und engere Areis relativer Vergleichung in einer deutschen und einer schlessischen Dichterzgeschichte erklären.

ober in Berbindung mit ber von Bohmen und Sachsen gesehen mer-Wie die Bevolkerung bes Landes zweigetheilt ift, fo neigt fich auch die schlesische Cultur nach einer flavischen und einer beutschen Seite bin. Seit Bohmens Emporfommen unter Carl IV. und Ungarns unter Ludwig bem Großen mar in ben Oftlanden von gemischter Bevolkerung eine allgemeine Thatigkeit und Theilnahme an der europaischen Civilisation und bes Konigs Matthias Corvinus Bemuhungen um bie humanistischen Studien und bie classische Bilbung find bafur ber merkwurdigfte Beleg. Diefe entfernteren Gegenben beruhrten naturlich Deutschland wenig, besto mehr aber Bohmen, wo im 15. Jahrh. ein Zustand ber Cultur im Kleinen mar, wie im 16. in Deutschland. Man trieb ba bie Bulgarsprache mit nationaler Barme ju einer Bluthe; es gab ba volksmäßige Bibelüberseger und Ausleger, Rirchenlieder in der Bolfssprache, Pasquille und Pamphlete, satirische Moralschriften, Uebersetzungen von Classifern, und einen literarischen Schuster (Chelcicky), Alles wie in Deutschland ein Sahrhundert später. Das Religibse mar feit huß ber Mittelpunkt aller Beftrebungen, wie bier feit Luther. Prag mar im 15. Jahrh. Die einzige Universitat neben Leipzig, wo sich bie ganze Gelehrsamkeit bieser Begenden concentrirte, und trot ber vielfachen Erschutterungen, die Prag zu erdulben hatte, mar doch noch hart vor bem Unfang bes 30jahrigen Kriegs burch die Encho de Brahe und Kepler die Wiffenschaft in dieser Stadt glanzend und bedeutend. Schlesien war in Diefen Beiten bes bohmischen Klors mehr nach ber flavischen Seite gewandt, als ber beutschen. Seine Gelehrten jogen fich nach Prag, von wo bei jener großen Spaltung unter huß allein funf schlesische Professoren nach Leipzig auswanderten; Suffitische Reter ichlichen fich im 15. Jahrh. unter die schlefischen Geiftlichen ein; Johann Cantius lehrte ungefahr gleichzeitig in Rrakau Philosophie und Theologie; und noch so spat ward Dpit nach Siebenburgen und nach Polen gezogen. In der poetischen Literatur blieb diese Berbindung mit dem Often langehin fichtbar. Rein lateinischer Dichter war bei ben Schlefiern fo bekannt, wie Sarbievius; und die polnischen Bedichte bes Rochanowefty (1530-86) wurden von ihnen und ben Konigebergern so fleißig übersett und nachgeahmt im 17. Jahrh., wie nur immer in hamburg bie nieberlandischen ber Besterbaan und Aehnliche. Als bann Schlesien beutsch anfing ju bichten, fanden auch seine Poefien und Poeten umgefehrt ben Weg nach Polen und Livland, und Flem-

ming traf in Riga und Nowgorod zu seinem Erstaunen Renner ber neuen deutschen Literatur. Der Wendepunkt, von wo an die Schlesier ber beutschen Civilisation sich mit Entschiedenheit zuwandten, liegt ba, wo fie unter deutsche Regenten kamen und ber beutschen Reformation aus Sachsen Raum gaben. Diet waren zwei Momente von folchem Gewicht, baß es einer weiteren Erklarung fur ben beutschen Patriotismus der Schlesier im 17. Jahrh. nicht bedarf. Dieser Wendepunkt wird in ber poetischen Literatur burch die Lieber bes Michael Beig, von benen oben die Rebe mar, bezeichnet. Er mar ein Schlefier, überfeste biefe Lieder aus dem Bohmifchen ins Deutsche und gab eigene beutsche hinzu. Wie in allen Theilen Nordbeutschlands und Scandinaviens, bie ben papftlichen Ginfluffen von jeher weniger nah und baber weniger ausgeset waren, so fant auch in Schlesien bie beutsche Reformation ohne großere Erschutterungen ba Gingang, mo bie Bevolkerung irgend eine Reife und bas Burgerthum Kraft zeigte. Freilich barf man auch eben sowohl ben Gefichtspunkt umkehren und einen gemiffen Mangel an Bolksbildung als bas nennen, mas ben Gelehrten und Theologen und ben von ihnen gewonnenen Fürsten minderen Widerstand entgegensette. Unter solchen Berhaltniffen mar auch in Preußen und Polen ber Protestantismus Unfangs mit eben folder überraschender Leichtigkeit eingegangen. Ich berufe mich gern auf einen Eingebornen 145), beffen Borurtheilslofigkeit zu achten ift, ber es felbit anführt, daß die Bolksbildung in Schlesien bamals nicht die gleiche Stufe erreicht hatte wie im übrigen Deutschland, sonbern bag ber Gelehrtenftand eigentlich bie Bildung allein befag. Dies beftatigt unfere Geschichte und Dichtung überall. Wo bie Cultur Bolksbilbung ift, und burch Bolksgeschmack bestimmt, ba ift sie gemuthlicher und phantafievoller Urt; Schlefiens Poefie aber, und barunter auch feine geiftliche, hat biefen Charafter nicht, sondern einen verftandigen. Dpit hat von der Gemuthlichkeit ber innerdeutschen Kirchenliederbichter in seinen geistlichen Poesien nichts: er gab bas Signal theils zu planer Verständlichkeit, theils zu poetischem Schmuck = und Bierwerk in biefer Gattung, Die bies fonst verschmahte, und was er mit Trodenheit hierin begonnen hatte, vollendete Grophius mit Schwung. Selbst bie Myftifer Schlefiens find in Religionsansichten und in ber Poefie von ben beutschen sehr verschieden. Die Ruhlmann, Scheffler

<sup>145)</sup> Rahlert a. a. D. p. 19.

und Knorr von Rosenroth haben in ihren Poesien eine gang epigrammatische und mathematische Mostif, die mit bem Scholafticismus vermandter ift; und wie verschieden ist ein Bohme von den Urndt, Undrea, Joh. Gerhard u. A., die ihr Beil in der Frommigkeit suchten, wahrend Er auf eine geheime Beisheit ausging, und eben bann von unmittelbarer Erleuchtung sprach, wann ihm scharfe combinirende Bibelftubien ein Licht ber Deutung aufgeben ließen, eine Beziehung zwischen alt : und neutestamentlichen Stellen aufschloffen. Wie bem auch sei, die Reformation leitete auch hier Bilbung und Literatur ein. Die huffitischen Zeiten bes Georg Pobiebrad wirkten gleichsam in feinen Nachkommen nach Schlefien über. Sein Enkel von feiner Tochter Ludmilla war Friedrich II. von Liegnis, ber schon 1523 offentlich bie Reformation bekannte und die zwei Gestalten nahm und erlaubte: sein Schwager war jener entschloffene Reformator Markgraf Albrecht, ber Hochmeister bes beutschen Ordens. Gine Enkelin Podiebrad's war die Gattin Herzog Casimir's von Teschen, ber ber Reformation ihren Lauf ließ. Gelbst Ronig Ferdinand konnte bier bem Fortgang berfelben wenig entgegenwirken. Der Bredlauer Bischoff Joh. Turzo mar gleich Unfangs mit den Wittenbergern in Berbindung und 1523 feste ichon ber Magistrat ben Joh. Heffus als reformirten Pastor ein. In ihrem Gefolge brachte die Reformation wie überall Schulen mit. Im Preu-Bischen veranlagte fie 1544 die Stiftung ber Universitat Ronigsberg, in dem getheilteren Schlesien rief sie einzelne kleinere Schulen hervor. Der Name Tropendorf's, des Schulers Melanchthon's, ift in der Geschichte ber humanistischen Schulen in Deutschland unsterblich; in Schlesien selbst mar sein Wirken von den bedeutendsten Folgen. "Aus feiner Schule find gleich wie aus bem großen trojanischen Pferbe, große Schaaren gelehrter Leute hergekommen 146)." Seine Schule in Goldberg, an der auch der altere Clajus eine Zeit lehrte, mar von ber größten Bichtigkeit. Als Sans von Schweinichen — ichon nach Ero= gendorf's Tode — 1566 bort war, studirten da 140 herrn und Abels= personen und über 300 Burgerliche. Seit 1568 mar die Schule in Bunglau, ber Baterstadt Opigens, burch Hellwig und Gesner in Aufnahme gekommen, Breslau's Schulen wurden im Anfang bes 17. Sahrh. vorgezogen, und Opigens Lobredner Coler macht ausbrucklich

<sup>146)</sup> S. hoffmann's Monateschrift von und für Schlefien p. 669. Beugnifi von Beitgenoffen.

auf die allgemeine Bluthe der Gymnasien und Schulen in Schlessen aufmerksam. Die Schlesser durfen daher mit Recht das Zeugniß Meslanchthon's mit Wohlgefallen anführen, daß kein deutscher Stamm damals so viele Gelehrten habe als die Schlesser, daß nirgends so Biele aus dem Bolke die Wissenschaften lernten und verständen, nirgends mehrere für Poesse und Beredtsamkeit Anlage zeigten; Schlessen habe die Ursinus, Loge, Roßfeld, Lange hervorgebracht, deren (lateinische) Gedichte selbst die Italiener lobten. Man kann es sich daher erklären, daß die Lebensbeschreiber von Opis von so vielen Geslehrten vor oder neben ihm in Breslau und Bunzlau zu erzählen wissen; fand ja Opis in Heidelberg allein vier gelehrte Schlesser lebend oder lehrend.

Darum aber steht boch Dpit in Schlesien als Dichter bahnbrechend ba, fo vorbereitet er als Belehrter mar. Als Dichter vorbereitet, auch als ber neuere classische Dichter, auf bessen Berschiebenbeit von den alten Bolkspoeten er sich Mes einbildete, mar er in Deutschland lange und flufenmäßig, wie wir faben, aber nicht eben in Schlefien. Bas hier vor ihm liegt, tragt den allgemeinen Charafter eben ber Bolfsbichterei, gegen die Opit auftrat. Die übeln Gigenschaften einer Doefie wie ber Ringwaldt'ichen mochten ibm an einem Melchior Liebig 147) und ahnlichen geiftlichen Dichtern, bie in Schlesien vor ihm bergingen, erft recht auffallen; und wenn sie ihm bei biefem entgingen, so fagte fie ihm ein Unberer, ber Paftor Peter Titus in Beuthen (1542-1613), in ber Vorrebe zu feinem neuen Quadragesimale (Breslau 1603) felbft. hier namlich gefteht biefer mohl zu wiffen, bag feine ,, Reime zu Zeiten bart feien, und etliche Worte verbrochen, fonderlich auf schlesische Urt zu reben, welche vielfältig zwo Syllaben in eine einzeucht und contrahieret; " daß er aber vorgezogen habe, lieber ben Reim einen 3mang leiben zu laffen, als bie Senteng, mas in ber geiftlichen Poefie auch noch weiterbin nach Opig vieler ehrlicher Leute Meinung blieb. Auch ber madere Cantor Joachim Sartorius in Schweidnit bekennt fich in feinem gereimten Psalter (Breslau 1591) zu ihr, ber zwar, wie auch Joh. Beermann und wie überhaupt viele Lieberdichter des 16. Jahrh. ichon, in gutem Tafte und aus Gewöhnung an ben musikalischen Tonfall,

<sup>147)</sup> Monatidrift von und fur Schleffen. 1. heft, wo ein Auffag über bie ichles fifchen Dichter vor Opig.

ben accentuirten Rhythmus traf, ben nachher Dpit nach ber Regel einführte. Johann heermann (1585-1647), ben wir unten noch weiter kennen lernen, oben schon beiläufig erwähnt haben, mar schon 1608 ein gekrönter Dichter und alfo schon viel fruber als Dpit aufgetreten, wiewohl mir die Ausgabe seiner Evangelien von 1612, die angeführt wird, nicht bekannt ift, und überhaupt nichts mas alter ware als 1630. hier wollte ich nur erwahnen, bag Er, an Ticherning angeschlossen, auf Opigens "reine Art" einging; bie spateren Ausgaben bes bekanntesten seiner Berke, ber devoti musica cordis überlas er fleißig, weil ihm Unfangs biese reine Urt beutscher Poesie nicht recht bekannt gewesen. Bergleicht man biese spateren Ausgaben mit den fruheren, so sieht man, wie wenig diese neue Runft an diefen einfachen Liebern zu verbeffern wußte. Es wird etwa ein Sponbeus mit einem Jamben vertauscht, ein alter Sprachgebrauch mit einem neuen; bas Sulfezeitwort thun wird ausgerottet, bie Conftruction zurecht gerückt, das Beiwort vor das Hauptwort geschoben u. f. w. Wer nun aber felbst biefes Beermann's geiftliche Poefien, bie also boch ber Opit'schen Poesie sich nahern wollen, mit Opitens Liebern und inrischen Uebersetzungen biblischer Stude, mit benen Er fich umgekehrt ber einfachen alteren Poefie am meiften nabe halt, vergleicht, ber wird sogleich finden, wie groß die Kluft ist, die diesen letteren von seinen nachsten schlesischen Borgangern und von fast allen beutschen geiftlichen Dichtern ber fruberen Beit in ber verwandteften Gattung scheibet, bie sogar auf einerlei Stoff = und Sprachquelle von felbst hinwies.

Opig war viel zu gelehrt, als daß er sich an Luther's Bibeltert hatte anschließen sollen, viel zu verständig und zu wenig auf blos andächtiges Gemuthsleben gerichtet, als daß er sich hatte mit den Gessangen der Kirchenliederdichter vor ihm an Innigkeit messen wollen. So früh er daher sich mit geistlicher Poesie abgab (seine Episteln sind schon 1624 gemacht), so verschmähte er doch die Sprache Luther's zu seiner Quelle zu nehmen, und diesenigen thun sehr unrecht, die ihn in seinen sprachlichen Verdiensten als einen der auf Luther's Weg weister gegangen sei, darstellen wollen. Denn so gut auch Er sich über diesen Stoffen überzeugte, daß poetische Umschweise und Farben hier nur sparsam zugelassen werden könnten, so suchte doch Er die Ungesschminktheit auf einem ganz anderen Wege als die früheren Dichter. Seine Psalmen (1637) sind so weit entfernt, wie die übrigen sich auf

Buther's Zert aufzubauen, daß er vielmehr nicht allein die italienischen. englischen, niederlandischen und frangofischen Uebersetungen von Diobati, Mhither, Marnir, v. Haecht, Ramphungen, bes Portes u. A. zur Bergleichung gebraucht, sonbern auch alle biese Uebersetungen mit Bulfe eines grundlichen Bebraers an ben Tert halt, um die genaue und buchftabliche Meinung zu erhalten. Seine Ueberfetzung ift alfo zugleich eine gelehrte Arbeit. Schon oben haben wir versprochen, als Gegenstud zu Kischart, eine Probe aus biesen Psalmen mitzutheis Ien 148), um ju zeigen, mas in biefer Gattung mit ber Gelehrfamkeit, Treue und Berftanbesmäßigkeit gewonnen ober verloren warb gegen Die Phantasie, die bort noch die bichtende Rraft war; wurde man Gamerefelber ober ben vorhin ermahnten Sartorius zur Bergleichung nehmen, so wurde man finden, wie viel mehr ungekunstelt frommeren Sinn ihre schlichte Rebe athmete, als biefe correcte und abgemeffene, bie "bei kalter Gottesfurcht fich brennend anstellt." Auch in seinen Episteln, die er wie die Pfalmen nur auf die Aufforderung Bergog Georg Rubolphs von Liegnig machte, merkte man, bag mahrend jene Alten der fromme Beruf trieb, nicht die Runft der Reime, fo Opigen bie Berekunft, nicht ber fromme Beruf. Diese glatten Berse über bie gegebenen Gebanken schlank hingegoffen, fallen gegen bie fruberen Bersuche ber "Sprachstumpler" wohl angenehm auf, aber eben so unangenehm bie Entfernung von der Bibel und ihrem einfaltigen Zon und von allem musikalischen Sinne. Diese Beispiele veranlagten nachher die Rift, berufolos ungahlige Verfe in die Welt zu schicken, weil bier kein inneres Element mar, an bem ber pfuschende Nachahmer batte scheuen durfen. Roch viel weiter ab von ber bisherigen Meinung und Tendenz der geiftlichen Poesie geben wir in bem hoben Liede, bas er übersette. Auch hier ist weber die fromme Glut des Nicolai, noch

148) Bergl. oben mit p. 136:

Dihr Sohne, bu o Kind berer bie gewaltig find, bringet Gott ber Alles schafft, bringet ihm Ruhm, Lob und Kraft, bringet Ruhm wie sich gehöret, neiget euch daß ihr Gott ehret, und im Heiligthum erhebet, da sein Zierath ist und schwebet.

Gottes Stimm ist auf der Flut, da er nach belieben thut,
Gottes Stimme praußt und schallt, wenn der starke Donner knallt,
Gottes Stimme wird gehöret, wenn sich schwere Flut empöret,

Sottes Stimm ift groß und mächtig, Gottes Stimm ift hoch und prachtig.
(Man beachte besonders die unterstrichenen Zuthaten und Einschiebsel.)

ber fromme Ripel, mochte ich fagen, die "geiftliche Wolluft" bes Spee. Diefer Stoff entzundete Undere aus fruherer und auch aus biefer Beit, sich zu einer Sohe über ihre Flugfraft zu heben; aber Dpig, fo viel beffer feine Sfußigen Samben bier find als feine Alexanbriner, so entfernt ibn ber Gegenstand von sonftigen Trivialitaten balt, so schleicht er boch am Boben. Aber ihn reizte bas Gebicht als eine Efloge! Es feien ba, fagt er, feine andern Personen als hirten, teine Worte als von ber Liebe, feine Bergleichungen als vom Felbe genommen. Der Birgilianifde Corpbon fuche in ber Mittagshige feinen Aleris, und fo eile bie falomonische Buhlichaft ihrem Freunde nach, fragend wo er weile und zu Mittag liege. Corybon fagt, Ales ris solle seiner weisen Farbe nicht zu viel zumessen, auch die schwarze habe ihre Unmuth, und unfere gleichfalls bebe an: ich bin fcmark aber lieblich. Gallus beim Birgilius klage, bag Lycoris geflohen fei, bie salomonische Jungfrau besgleichen, bag ihr Liebster bavongegangen. Diefen Gebanken griff auch Spee auf und bilbete bas geiftliche Schäferlied nachher aus. Immer noch weiter entfernte sich Dpig von bem gesungenen geiftlichen Gebicht in seinem Zeremias, ber in Alerandrinern verfaßt, und in seinem Jonas, ber icon nach einer lateis nischen poetischen Uebersetzung von Sugo Grotius gearbeitet ift. Mit biesem antikisirenden Stude leitet er uns auf seine alexandrinischen hymnen über, bie wieber eine ganz neue Gattung in Deutschland eröffnen, eine kunftlerische heilige Poefie, zu ber Prubentius und Lactang unserem Dpit ben entfernteren, Beinfius ben nachsten Unlag gab. Sier will die Poefie fur fich gelten, ber Big foll Undacht hervorbringen. Die weltliche Urt ju reben, die eingemischte Mythologie ber Beiben wird ichon ausbrudlich von Dpig, wie auch die Lobmaffer'ichen Melobien, vertheibigt auch jum Gebrauch in ber geiftlichen Poefie, was, glaub ich, bis auf ben fühneren Grophius fonft Niemand fo nact zu fagen getraute. Des Beinfius Lobgefang auf Chrift hatte Dpit ichon 1619 überfett. Diefes vielgepriefene und bewunderte Bebicht muß in der That mit vielen Anderen der Niederlander, als Borlaufer der Milton = Klopftoch'schen Poesie angesehen werden; es hat bie Unlage eines antiken, Lykophron'schen hymnus, hat wie so viele lateinische Gebichte ber Beit burch geschickte Benutung ber alten beibnischen und driftlichen Poeten eine bichterische Barme. Dpig ahmte ibm nach in dem Lobgesang auf die Geburt Christi (1622). Man lese bas Eine neben bem Unbern: Dpit weiß nicht mit ber Gewandtheit seine

Lecture zu nugen; nicht so ben Schweiß zu verbergen; nicht ben mohlthatigen Bechsel von Andacht und Anruf, Geschichte und Erzählung, Betrachtung und Lehre burchzuführen. Alles ift hier troden, verftanbig, kalt, eintonig, bis wo ein unpoetischer Ausbruck (wie Beibsvolt, Rlepper u. bergl.) uns aufschreckt. Wer bie alten beutschen Leifen voll andachtiger Inbrunft und bithprambischen Schwungs hiergegen halt, bis zu welchem Contraste find wir ba gelangt? Fur ben Bilberschwall bort haben wir hier eine Aluth von Untithesen; gange Reihen von Distichen kann man ausheben von epigrammatischem Unftrich 149); und gang recht fagen die schweizerischen Berausgeber von Dpigens Werken, awar lobend, auch über eine Rebe unsers Dichters von bem Leiben und Sterben Chrifts, fie fei an geschickt erfundenen Gegenfagen fo reich, bag er keiner anderen Runft bedurft (bedurft wohl, aber nicht gebraucht) habe, bas Gemuth bes Lefers in bie anbachtigfte Bewegung zu seben. Wie wir nun auch diese Gedichte beurtheilen, gewiß ift, daß Dpit auch hierin der beutschen Poefie ben Beg gezeigt habe, sich ber Religion zu bemeistern, nicht sich absolut von ihr bemeistern zu laffen, ben Weg auf dem Klopftod zu einem Biele kam, mit bem Dpig ben ftolgen Dunkel bes Borgugs theilt, ben fie als driftliche Dichter schon eben barum vor ben alten beibnifchen haben. Wir konnen aber, wenn wir biefen neuerungsvollen Unterschied ber geiftlichen Gedichte von Dpit überblicken, begreifen, daß man ihm bamals unter feinen ftrengen Zeitgenoffen Beltfinn vorwarf, bag ihm felbst ein Bermandter (Buttner) nach seinem Tobe offentlich nachsagte, er sei mehr ben eitlen als gottlichen Schriften gugethan gewesen; Borwurfe, die fogar bis zu eigentlich verleumberis ichen Unfechtungen feines moralischen Lebensmandels geftiegen find.

Wenn für die scrupulofe Religiofitat jener Zeiten die Andacht und

<sup>149) 3. 28. 28. 60:</sup> 

Sott wird ein armer Menfch — o große Wunderthat, zwar über die Bernunft, nicht über unsern Glauben! ber Gottheit, die er hat, läßt er sich nicht berauben, und läßt nichts mangeln auch der Menscheit, die er nimmt, bleibt was er war vorhin, und wird, was er bestimmt. Rein Mensch auf dieser Welt vermochte Gott zu werden, jezund wird Gott ein Mensch, tommt zu uns her auf Erden, ber so war ohne Zeit hebt jezund an zu sein, ift auch des Menschen Sohn nicht Gottes Sohn allein u. f. f.

bas driftliche Gemuth in Opigens geiftlichen Poefien zu gering war, fc ift fie für unferen heutigen poetischen Geschmad zu groß in ihren Gin= fluffen auf seine weltlichen Gedichte. Die Vorurtheile ber übertriebenen Frommigkeit und ber burgerlichen Chrbarkeit gegen bie Poefie hatte er hier gleichmäßig ju überwinden, und daß er fich biefen ge= rabe entgegenstellte, ift eine ber achtungswertheften Seiten an ihm. Er mußte, bei all ber Borficht die er babei gebrauchte, und ber wirklichen Befangenheit, die ihn hier und ba fesselte, von mahrer Begei= fterung fur feine Runft erfullt fein, um nur fo entschieden und offen feine Jurisprudenz fallen zu laffen und fich ausschließend ber Poefie binzugeben, beren Ramen, wie bei ben Obscuren zu Sutten's Beit, noch jett bei ber Maffe in tieffter Berachtung mar. Poet und Gratulant, Bankelfanger und Bettler mar bamals einerlei; ju Rift's Beit war es bamit fo weit gekommen, bag in einer großen Stabt bie Sochzeit : und Leichengebichte polizeilich verboten werden mußten. Die Maffe ber Poeten maren jene Gelegenheitsbichter, bie zu ber Poefie ftanden wie die Tuncher zu der Malerei, die Bierfiedler zur Musit, gegen die baber Dpit seine Scharfften Baffen richtet; erft mußte er bas Gemeine in ber offentlichen Meinung, wenn er es nicht vernichten konnte, wenigstens ausscheiben von einem Befferen mas bie Poesie zu bieten hatte. Er hatte biese Gelegenheitspoesie recht in seiner Nahe wie zu Sause. Die schlesischen Literaten fagen es ohne Ausnahme felbst, daß Gelegenheitsbichtung ber Charafter ber schlefischen Poesie bis auf diesen Tag fei; sie verweisen mit Recht auf die schlesis schen Provinzialblatter und ihre Unbange, um bies anschaulich zu machen; sie fuhren eine lange Reihe schlesischer Schriftsteller an, bie hierüber Spott und Klagen ergoffen haben und diefe Reihe geht bis in dieses Sahrhundert herab. Dennoch, sobald fie biefen Charafter bort ausschließlich suchten, murben sie ihrem eignen Baterland Unrecht thun; Sachsen und Dresden wurde es mit Schlesien und Breslau im 17. Jahrh. wenigstens aufnehmen an Gelegenheitspoeffe; ob noch jest, bas weiß ich nicht. Gottsched kann es etwa noch mit Dpis. Diefer nun fieht unter jenen Rlagern obenan. Dem guten Namen ber Poeten, sagt er in der Poeterei, schaden die nicht wenig, die auf all ihr Borhaben Berse verlangen. Es wird kein Buch, keine Hochzeit, kein Begrabnig ohne uns gemacht, und als ob Niemand ohne und fterben konnte, geben unsere Gedichte zugleich mit ihnen unter. Man will uns auf allen Schuffeln und Kannen haben, wir fteben an Banben und Steinen, und wann einer ein Saus ich weiß nicht wie an fich gebracht hat, so sollen wir es mit unsern Bersen wieder redlich machen; furg, bes narrischen Unsuchens ift fein Enbe. Wir muffen alfo entweder burch Abschlagen ihre Feindschaft erwarten, ober burch Willfahren ber Burbe ber Poesie einen merklichen Abbruch thun. Denn ein Poet kann nicht schreiben wann er will, sondern wann er fann, und ihn die Regung bes Geiftes treibt. Diese unbesonnenen Leute aber laffen uns weder die rechte Beit noch Gelegenheit, wie fich benn Politian schon beschwert barüber, und Ronfard zu fagen pflegte. er empfinde nicht so große Luft, wenn er seine eigene Liebe beschreibe, als Berdruß, wo er Underer Liebe beschreiben folle. - Dpig felbft beutet hier an, bag auch Er bem Strome folgen mußte, fo wie fein nachster Schuler und gandsmann Afcherning fast nichts als Gelegenbeitsaedichte gemacht hat. Bon biefer gangen Gattung reben wir nur in ausnahmsweisen Fallen; ihre erzwungene Deffentlichkeit tilgt fur die Geschichte ihren Privatcharakter nicht; sie find nur Quelle fur die Literargeschichte, nicht Gegenstand. Wir wurden fie felbst bei Gothe nicht besprechen, wie viel weniger bei Opig und seinen Nachfolgern. Wenn nun gwar Dpig Gelegenheitsgebichte machte, und feine Werfe uns zur Pein und Langenweile bamit gefüllt find, fo trieb er boch bamit keinen Sandel, und bies war bas Unterscheidungszeichen, bas seine Gedichte biefer Urt von ben anderen, bas ihn von Bogel und Aehnlichen trennte. Er beklagt fich gelegentlich in einem Brief an Benator über feinen Berleger fogar, ber in einer Borrebe gu fagen gewagt, er habe ein Buch von ihm gekauft. Ich habe zu leben, fügt er stolz bazu, und zwar so wie wenige Menschen meines Ranges in biefer Stadt 150). Auf diese Beife schob er also eine Rluft zwischen fich und bie Bettelpoeten bes Bolks und hob bie zwischen ben beutichen und lateinischen gelehrten Dichtern auf. hier liegt ber ungemeine Erfolg, den er gehabt hat. Er brachte Poesie und Poeten wieber zu Burde und Ansehen, die sie ganz verloren hatten; der ihn mit bem Namen eines Poeten aufzuziehen mabne, sagt er, ber ehre ihn, wenn er nur anders des Lobes murdig mare. Man klagte jene bichtenden Bagabunden ber Luberlichkeit, ber "Sicherheit" an, er fette sein anftanbiges Leben bagegen; es ward felbst die Lecture ber Alten verbacht, und er tam biefer Uengftlichkeit ichonend entgegen, warnte

<sup>150)</sup> Lindner's Leben Opigens II. 21.

vor Ausschweifung, hutet sich Scurriles, felbst wo es fremb ift, an auführen, faugt die vom Epikureismus besubelten Schriften ber Alter wie eine Biene blos aus, und gesteht, bag ein Chrift sparfamer in poetischen Delirium sein muffe, als ein Aristophanes ober Plautus. Er hat sogar ben Zabel ber Lugenhaftigkeit und Fabelei in ber Poefie zu bekampfen, und er sucht bann (in ernftlicher Meinung) mit feinen spateren geiftlichen Poefien feine jugendlich leichtfinnigen, von gefabelter Liebe handelnden, gut ju machen; und hat er fruher im Aris ftarchus vom Umabis in Begeifterung geurtheilt, fo flichelt er fpater und spottelt über ihn. Er hat ben Borwurf ber Nuglofigkeit und Unwichtigkeit wegzuraumen, und er ftellt als ben Grundfat auf, ber von bem gangen Beitalter allgemein aboptirt marb, bag bie Dichtfunft mohl nute, indem und mahrend fie jugleich ergoblich fei. Indem er auf ber Einen Seite jugibt (in ber Debication feiner Poeterei), baß es wichtigere und größere Sachen als bie Poesie gebe, bag mit ihr allein nichts ausgerichtet sei, da man keinem Umt mit Bersen vorfteben konne, heißt er es boch wieder einen Brrthum, wenn man bie Poefie fo anfehe als ob fie blos in ihr felber bestehe, ba fie boch alle anderen Runfte und Biffenschaften in fich faffe. Satte boch Eratofthenes von ber Welt, Empedokles und Parmenides über bie Ratur ber Dinge, Servilius und Beliodor über Arzneikunft, Birgil über ben Landbau, Lucan Geschichten in Berfen geschrieben! Er schlägt also biese praktischen Gegner ber Poesie mit ber bibaktischen Art ber Dichtung aus bem Felbe, legitimirt biefe baburch, und bilbet fich auch hiernach von ber Poefie' einen erweiterten Begriff. Die moralische Gefinnung und Wirksamkeit bes Dichters ift ihm Grundbedingung: er foll ein großes unverzagtes Gemuth haben; er foll nur bas Große und Starke fingen. hier lernt er von Plato fogar über Poefie und gegen homer und bie Alten urtheilen 181), und man kann es nicht

<sup>151)</sup> In bem Troftgebichte in Bibermartigfeiten bes Rriegs, am Unf. bce 2. Buchs:

Pocten follen mir Bericht von Beisheit geben, und sagen, wie ich boch in biesem armen Leben bie bosen Lüfte fliehn, bas Kreuge tragen soll; so sind sie Sitelkeit und falscher Mennung voll. Dier sigt ber große Fürft, Achilles, ber Bertrauten in ihrem zarten Schoof, spielt eines auf ber Lauten, last Troja Troja sein, halt biese Schlacht für gut, bie ohne Todes Angst ben Feinden Abbruch thut.

unklar aus feinen Unfichten schließen, bag er, wie Ascherning bestimmt und Buchner bedingt thut, ben Plato felbft fur einen Dichter nimmt und ihn als Lieblingoschriftsteller lief't. Abelt er fo die Poefie vor ben Moraliften, fo thut ers vor ben Gelehrten burch die Forberung von Gelehrsamkeit. Er wollte eine Einwirkung ber Studien, "bie wir human nennen und die uns human machen," auf die deutsche Poefie erzwingen, in bemfelben eblen beutschen Betteifer gegen die Fremden, ber auch ben jungen Rlopstock beseclte. Er wollte den Sidnen, Ronfard, Sannagar und Beinfius im Austande gleichstehen, er wollte, bag fich bie Deutschen ben Nieberlandern zur Seite ftellten, ,, mo fich nun Mues fichtbar zeigte mas Ariftoteles und Sokrates gelehrt, mas Orpheus fang und Cicero fprach." Wie die Reformatoren sympathifirt er mit ben lateinischen Dichtern ber neuen Zeit, er nennt ben Lotichius ben Fürsten aller beutschen Poeten; und er macht an bie neue Poefie gang im Sinne biefer gateiner, ober wie Horag bei feinen Romern in Bezug auf die Griechen, die Forberung, daß fie fich auf die Alten foll aufbauen 152), daß fie im Deutschen verfahren foll, "wie bie Lateiner mit ben Griechen, und die neuen Scribenten (b. i. die Bulgarbichter bes Auslands und die lateinischen Me) mit ben Alten." Dies heißt nun freilich nichts, als die Alten ausbeuten, mit ihren

Da fasset Zupiter sein Weib bei ihren Füßen,
und händt sie in die Luft, des Jornes Lust zu bußen.
Da steht der weise Mann Usysse, seufzt und klagt,
er werde gar zu weit vom Bater weggejagt,
und wolte gerne heim; da liegt der Kern der helben,
ihr starker hercules, und fluchet wie sie melben,
auf seiner Frauen List und das vergiste Kleib,
durch das er sterben muß, weint, seufzet, heult und schreyt.
D weg mit solcher Kunst, weg, weg mit solchen Sachen,
so die Semuther nur verzagt und weibisch machen,
bie leichtlich, wie man will, durch der Sebichte Schein
und äusserlichen Glang, zu überreden seyn.

152) Die Stelle aus dem Gebicht an Zinkgref ist oft angeführt:

<sup>—</sup> Wer nicht ben himmel fühlt, nicht icharf und geiftig ift, nicht auf bie Alten zielt, nicht ihre Schriften tennt, ber Griechen und Lateiner, als feine Finger felbft, und schaut daß ihm taum Einer von ihnen außen bleibt, wer die gemeine Bahn nicht zu verlaffen weiß, ift zwar ein guter Mann, boch nicht auch ein Poet.

Lappen fich zieren, "ber Poeterei halber ihre Bucher burchsuchen, bie Meinungen der Beisen erkundigen und alle Biffenschaften burchwanbern." Aber indem er so die neue deutsche Dichtung an die alte classische knupfte, stellte er sich ben gelehrten Poeten und diese wieder sich nahe und hat auf biese Beise bie lateinische Dichtung untergraben und ben Gebrauch ber lateinischen Sprache praktisch und tief erschuttert, wie nur Luther vorher; biefer eroberte fie fur die Religion, Opis fur bie Poesie, Thomasius fur bie Wissenschaft. Daber war fein erftes Auftreten im Ariftarchus (1618) gleich gegen bie Sprachverachter gerichtet und wie die Reformatoren, wie Klopstod, wie die Jugend von 1813 sympathisirt er, in abnlicher Begeisterung fur bas Deutschthumliche, mit der Taciteischen Urzeit der Nation und überliefert diese Borliebe und bieses Gebachtnig an altbeutsche Sitte und Bieberkeit und ben Preis ber alten Armine und Arioviste seinen Nachfolgern, die ihm nur beffer in feinen Nachforschungen nach alten beutschen Sprachbenkmalen (bekanntlich fand er ben Lobgesang auf ben heiligen Hanno auf) nachgegangen maren. Auch Er alfo fucht in feiner Sphare bas Untife und bas Aechtbeutsche mit einander zu verbinden, einen Beg, auf bem wir die großen Wohlthater ber Nation immer fanden. wie verfehlt sich die Art und Weise ausnimmt, in der er dies versuchte und wie gering ber Grad, in bem es ihm gelang, fo follten wir vielleicht weniger bas Wie untersuchen, als bas Dag, und ihn ent= schulbigen mit bem von ihm felbst einmal über sich angeführten Spruche, in großen Sachen fei auch Wollen lobenswerth. Daß er feine Biele und Ideale nicht erreichte, lag vielfach nicht an ihm, daß seinem Wollen sein Thun vielfach nicht entsprach, das hinderte die Zeit und ihr Charafter, bem auch ber Gewaltigste nicht entgeht. Wie würdig spricht er nicht von dem Feuer der Poesie, das vom himmel stamme, wie fehr fteht feine erlernte Poesie aber gerade von biefer vom Genius eingegebenen ab! Er scheut sich nicht, gelegentlich wo ihm ein Bere nicht gelang, ftolz zu erinnern, bag felbst ber Ubler zuweilen schlafe, zu anderer Zeit aber muß er wie Hans Sachs klagen, bag ihm Griff und Runft vergehe und ber Sinne Fruchtbarkeit schwinde. Er nimmt ben Preis in Unspruch, Deutschlands Sprache in trogender Herrlichkeit ben fremben gleichgestellt zu haben und meint, wem bies gelang, ber durfe nicht hier unten kleben, der werde leben und war er zehnmal tobt, und anderemale weiß er, baß fein Prophete bazu gehort ihm ju fagen, wie in bem Fluffe ber Zeit felbst fein Ronfard

seinen Ruhm verloren habe mit allen seinen Zeitgenoffen. Db es biese beimlichen Empfindungen des Ungenügens find, die über Dripens Berke jenen eigenen elegischen Anftrich breiten, ben fast alle feine Nachfolger bis auf bie Zeiten bes Grophius gleichfalls tragen? Wie leicht trug ihn bas Glud, und er macht nicht eben ben Einbruck eines glucklichen Mannes! Wie unendlich bob ihn feine Mitwelt empor. aber er ftand nicht wahrhaft boch. Und fo konnte man felbst fagen. daß eine Art Widerspruch zwischen den moralischen Gefinnungen, die er ausspricht, und feinem Thun und Leben obwalte. Wer aus feinem Eroftgebichte, bem iconften was er geschaffen bat, weil es in Jugendfraft, entfernt von Buchern, obwohl immer mit einem von antifen Stellen vollgepfropften Gebachtniffe gemacht ift, fich ein Bilb bes Mannes entwerfen follte, ber wurde fich freuen an Allem was eine gute Deutschheit bezeichnet, und murbe barüber selbst bie poetischen Auswuchse vergessen. Da ift Standhaftigkeit, kubne Bahrheit, freifinnige Tolerang, ein gefaßtes Gemuth, mannliche Freiheitsliebe und ein Sauch frischer Rraft, Baterlandeliebe, achter Ginn fur bas Glud bes Seelenlebens; ber Beift bes Alterthums, fieht man bier, aing nicht fruchtlos an ihm vorüber. Aber es thut einem meh, danes ben auf sein Leben zu bliden, bas nur wie Eine Reihe von Rrieches reien scheint, die man gleichwohl dem Stil ber Zeit und bem 3mang ber Gewohnheit mehr anrechnen muß, als ihm, in bem ein tuchtiger, auter Grund gang unverkennbar ift.

Wenn man namlich sein Leben durchläuft, so sieht man erst recht, wie ihn das Schickal auffallend begünstigte und erlas, der Herzsteller des Ansehens der Dichtung zu werden; man begreift auch, wie er zu dem ganz maßlosen Bertrauen und Ruhme im Baterland kam, so hohl das Berdienst war, dem man diese Kronen ausseite. Die ganze bekannte Lebensbeschreibung Coler's besteht aus nichts als einer Kette von Bekanntschaften und Empsehlungen. Wie Andere nach ihmikleine Kreise von deutschen Dichtern um sich sammelten, so zog er einen Kreis von Bekannten in halb Europa an sich. Er war immer, auch zu Hause, wie er selbst sagt, unterwegs. Die Reise macht überall slüchtige Bekanntschaft, die slüchtige Bekanntschaft macht überall, bei einiger äußeren Gabe, wohl gelitten, weil nur erst die tiesere Kenntniß des Menschen seine unleidlichen Seiten ausdeckt. Als ein solcher wohl Gelittener selbst bei den Entgegengesinnten, bei den Feinden seines Glaubens, erscheint nun Opits allerwege. Er war 1597

## 210 Eintritt bes Runficharafters ber neueren Beit.

in Bunglau geboren. Schon auf ber Schule knupfte ibn engere Freundschaft, für bie jenes Geschlecht und Dvis im Besonderen auch wahren achten Sinn hat, mit Rugler und Rirchner zusammen, Die auch nachher lateinisch und beutsch bichtend auftraten, und bie ihm immer treu blieben. Seine Studienjahre verbrachte er in Beidelberg, mo fich Caspar von Barth, ber Dane Samilton (ber von Dvit beutsch au bichten angeregt war, wie Tycho a Jeffen von Flemming) und Binkaref an ihn schlossen, die mit jenen nie aufhörten, bas Lob bes neuen Dichters maglos zu erhoben, fo wie fich fpater eine ganze Fulle von nachtretenden und unbedeutenden Poeten und Dufifern, die Seufius, Nauwach, Buchwalber und fo viele andere, wie Gottscheb's Unhang im Bewundern wetteifernd, um ihn gruppirten. In Tubingen lernte er Befold kennen, in Strasburg Bernegger, ber für bie Emancipation ber beutschen Sprache schon fruber in seinem Suetonianischen Fürstenspiegel geeifert hatte, und ber fich fernerbin für Dpit intereffirte und in ihm ben beutschen Birgil prophezeite. In Leiben ward Beinfius die Umme feines poetischen Talents. Ihn verband er fich gleich burch Uebersepung mehrerer feiner Gebichte, auf welchem Wege er fich auch ben Sugo Grotius, beffen waeren Godsdienst er fpater überfette, verpflichtete, ibm bei feiner fpateren perfonlichen Bekanntschaft gefällig zu fein. Ueberall kam Opis auf eine folche Beise felbst mit Aufopferungen entgegen. Co empfahl es ibn gewiß gang ungemein, als er von Bethlen nach Beigenburg (1622) berufen ward, bag er gleich Sand an ein Werk über bie Antiquitaten Daciens mit foldem Fleiß legte, bag man aus ben Meußerungen Afcherning's barüber schließen barf, es wurde bies Wert, fur bas er offenbar auch mehr Anlage hatte, ben Ruhm bes Mannes vielleicht beffer begrundet haben, als feine Dichtung, wenn es nicht, als Dvit in Danzig icon 1639 an ber Peft ftarb, in Auctionen verzettelt und fo verloren gegangen mare, weil man fich vor Unftedung furchtete. Wie ihn bas Beimweh aus Siebenburgen nach Schlesien gurud: geführt hatte, erwies er fich hier ben Wunschen Bergog Rubolph's gefällig. Rach Erscheinung feiner Gebichte hielt er nun eine mahre Triumphreise burche Reich. In Wittenberg fcolog er Bund und Freundschaft mit Buchner, bem bebachtigften und folibeften Manne und Dichtungskenner in Deutschland, ber ihn gleichwohl bem Ronfard und Beinfius in feinen Briefen gleichstellt, und leugnet daß bie beutsche Muse bober fteigen fonne ale Er fie geführt. Er reifte bann

an ben Anhaltischen Sof, ward Mitglied bes Palmenorbens und war nun bem gangen Abelftand und ber Furftenschaft Deutschlands empfohlen, und im Rreise ber Werber und Subner ein ebenburtiger Schriftsteller. 1625 holte er fich in Wien bie Dichterkrone, spater erhielt er ben Abel. Er trat bann in die Dienste des Karl Hannibal von Dohna, bes berüchtigten Apostaten und offreichischen Werkzeugs ber fatholischen Reaction in Schlefien 1628-29. Er, ber früher ein erflarter eifriger Protestant und Bewunderer des Pfalgrafen Friedrich V. war, besang biefen neuen Patron und widmete ihm Gebichte in ber Beit ber schrecklichen Dragonaben, mit benen biefer bie Protestanten aur Kirche bette; er überfette 168), wie ein Apostate, auf Befehl biefes Dohna, anonym, bes Jefuiten Martin Becanus manuale (1631) "zur Belehrung ber Irrenben", und ließ fich biefer Uebersehung wegen nach Wien empfehlen, Er, bem fein Name überall Unterfunft verschafft hatte! In ben Diensten besselben Dohna bewieß bann Opig ber Welt, daß ein Dichter wohl auch zu anderem fabig fei, als zum Bersmachen. In einer militarischen Erpedition zwar ging es ihm wie Horaz und er spottet barüber, wie Horaz, in seinem Lob bes Kriegsgottes; aber bann machte er eine biplomatische Reise nach Paris zur Zufriedenheit seines Herrn. Er war von Bernegger an Sugo Grotius empfohlen, Dieser führte ihn in den Kreis der Parifer Gelehrten de Thou, Saumaise u. A. ein und man mochte vielleicht bamals in Paris über Opipens Ruhm benken, wie van der Bondel that, ober wie Boltaire über Gottsched bachte. Daß er aber feine Berbindungen zu benuten wußte, überall die rechte Seite herauszukehren bebacht mar, bas fieht man aus feinen Correspondenzen, und baraus, bag ihm nicht allein seine poetischen Nachahmer, sondern auch die Stockgelehrten, die Lingelsheim und Gruter hulbigten. Das Beugniß ber biplomatischen Gewandtheit und Mantelhangerei schreibt ihm sein Lobredner Coler in bester Meinung selbst 164); und babei muß man bie große Ausbildung ber höfischen Bierlichkeit und ber conventionellen Runfte in biefer Beit nicht vergeffen, bie ichon in Bans

<sup>153)</sup> G. Doffmann, Polit. Gebichte aus ber beutschen Borgeit. p. 223.

<sup>154)</sup> In Einbner's Leben ift bie Rebe ju finden. C. 33: nec sola haec virtus aulica suffecisset, nisi etiam tempori ex Politicorum praecepto inservire potuisset, nisi frontem ex aspectu utilitatis publicae aperire, mentem autem tegere didicisset, nisi mores et vultum non in gloriam et voluptatem, sed rei agendae causa fingere — scivisset!!

von Schweinichen's roberen Tagen angehoben hatte. Die niebrige Bagd nach Gunft, Die jedem aufrechten Gemuthe widerstehen muß, wird recht sichtbar, als Opit zulett in polnische Dienste trat. Da wird die captatio benevolentiae ganz planmäßig betrieben, selbst als ber Mann schon Ruhm, Namen, Rang und Alles hatte und Nichts und Riemanden mehr brauchte; auch hierfur haben wir bie unverwerflichen Zeugniffe seines Panegprifers. Nigrinus in Dangig lehrte ibn stufenweise sein Glud zu suchen; er empfabl ibn erft bem Minister Donhof, bem er seine Untigone bebieiren mußte, beffen Gattin aber fein bobes Lied. Dann naberte er fich auf eben biefe Beife schriftstels lerisch bem Konig, warb zugleich um die Gunft vieler Großen und Magnaten, wozu er die Gelegenheit auf den Reichstagen suchte; bem Rangler Bamost bebicirte er sein Buch variarum lectionum: hier namlich gab er fich gleich mit ben farmatischen Antiquitaten ab, wie in Siebenburgen mit ben bacifchen. Lob = und Gebachtnigreben auf andere Große fehlten nicht; jedem ber Burgermeister von Danzig, Thorn und Elbingen schrieb er eine Schrift gu. Ift es ein Bunber, baß Opit so viel protegirt ward? ein Bunder, bag ibm feine vielen Gonnerschaften ben Ropf verrudten? daß bald Er wieder wie ein Macen gefucht ward? und daß feine Begunftigten vollende feinen Dunkel aufs bochfte steigern mußten? Sie nannten ihn ben Befieger bes Maro; er habe gemacht, baß die Frangofen ber Deutschen nicht mehr lachten, bag Petrarcha verftumme, Ronfard ihm ben Borbeer reiche. In seinen Schriften sei Alles zu finden, was Rom und Athen hinterlaffe, die fich jett meiftern laffen mußten. Sie nannten ibn ben Boberschwan, ben beutschen Orpheus und Apoll, und bie beutsche Mufe die Dviginne! Im Stillen mußte fich ber als ein Pasquillant halten, ber einmal zu fragen magte, ob man Opit benn endlich zu einem Gotte machen wolle ? Einzelne Worte seiner Gebichte, einzelne Gate, alle seine Gattungen die er angegeben, wurden wieder eben so benutt, wie Er die Alten benutt hatte. So fcmeichelte er fich benn selbst mit Unsterblichkeit, und benen die er besungen, er fah fich wie einen zeitstrafenden Juvenal an, er beugte fich vor dem Sochsten nicht unter ben Tobten, aber vor bem Rleinsten unter ben Lebenden. ist um das Selbstgefühl eine schone Sache, aber bies verträgt sich mit ber Bescheibenheit, die biesem gangen Geschlechte fehlt. alles Große, vor dem auch ber Mann des Selbstgefühls Chrfurcht bat, berab, um felbft groß ju fein; und eben bies hat die Gottsched'iche

Schule von der Opis'schen direct gelernt, und ich weiß nicht, warum man in unfern Literargeschichten jenen in so vielen Beziehungen so übertrieben tadelt, oder vielmehr, warum man diesen in den ähnlichen Beziehungen gewöhnlich so sehr lobt.

Nach biesen Erbrterungen über bas Perfonliche in Dpigens Stellung zur Beit wollen wir auf unfern Unfangspunkt zurud kommen. Bir verstehen jett, daß Er in seiner Lage einen Schritt magen burfte, als Laie einen Schritt magen konnte, ben viele anbere Gelehrte, ben ein Geiftlicher nicht fo leicht gewagt hatte. Er ftimmte weltliche Liebeslieder wieder an, ein Thema, bas von bem geiftlichen Gefang im Bolke vertilgt werden follte. Reineswegs war biefe alte Unficht gewichen, fie dauerte bis auf Lindner (in Gottsched's Zeit fort), der biefen Theil von Opigens Dichtungen fehr gering balt. Er abmte bie Sonette und Rondeaur und alle erotischen Gattungen ber Frangofen, Spanier, Staliener und Nieberlander nach, und überfette beren eine gute Angahl. Das Beifpiel biefer Fremben mußte ihn entschuldigen helfen; jedes Dinge Anfang, fagt er, muffe überdies von Freundlichkeit und Liebe aus gemacht werden, und gemeiniglich liege bie Unterrichtung von Beisheit, Bucht und Soflichkeit unter bem Bilbe ber Liebe verbeckt. Much bem Erotischen bes Liebes also wird eine bibattischmoralische Wendung zu geben verfucht. Daß die besungenen Liebicaften nicht Ernft feien, findet Dpis, und nach ihm ungahlige, ausbrudlich anzumerken fur nothig. Wir find hier bei bem Gegensas ber Brif ber Minnefanger angekommen : bort vermutheten wir ftoffartige Empfindungen vielfach im hintergrund, bier ift Alles Runft und Fiction, und die Fiction macht man mit bofem Gewiffen; man verachtet bas, mas man befingt! Sich in folche Wiberspruche hineinzuzwingen, mußte mohl Kalte in ben Producten biefer Urt erzeugen? Shupp baber mertte mohl ben Biberfpruch, ber zwischen bem frandofischen Liebesspiel und ber beutschen Chrbarkeit lag, als biefe lettere fich an jenes erftere magte. Hier muß biefe Liebesfiction immer erft noch mit der Jugend entschuldigt werden; Die befungene Liebe wird Eitelkeit genannt und gehaßt; fie wird gefucht und bann mit einem Fußtritt weggeworfen, so wie die alte Mythologie, gang wie bei den Gnomifern, ju Schmud und Bilbern benugt und ploglich bie gange "Gotterzunft mit bem Oberften ber ben huren nachschlich," geschanbet wird. Als bes Dichters Sinn nachher etwas reifer ward, fo fagt er felbft, tam er hober und über biefe Liebesfachen hinmeg. Barum

aber ging er überhaupt biefen Stoffen nach, wenn er fie haßte? ober warum haßte er fie, wenn mit ihnen feine vergotterten Ronfards ihren Ruhm erlangt hatten? Wie wibrig nimmt fich biefer vornehme Ekel aus, mit bem man biefe Stoffe zu berühren fcheut, Die man boch mit Unafreon's Leichtigkeit zu behandeln Miene macht! Bie komisch nimmt fich biefe Benus im Reifrock aus, Diefer Ton bes bublenben Leichtfinns in ber Sprache patriarchalischer Beisheit und philosophischer Gemutherube! Bu welchen Sonderbarkeiten führte bier die poetifche Form, bie nun beraustreten follte. Wie bie mittelaltrigen ju ihrer Stofffulle teine Form finden tonnten, fo finden nun diefe ju einer Raffe von gegebenen Formen ichlechterbinge feinen Stoff. Sie tonnen nicht einmal ben fremben Stoff nugen, so wenig wie jene Alten bie Kormen, wo fie fie als Muster vor sich haben. Bie wenig erreicht in diesen Iprischen Spielen Opit die Franzosen und Italiener an Stoffreichthum! wie wenig an Schmelz ber Sprache, wenn man Sonette bes Petrarcha, bes Gaspar Gil Polo und fo vieler Anderen vergleicht, die er übersette. Wenn er nur plan und correct ift, so meint er Ales ju haben. Die Stimme ber Natur fehlt ba gang. Dies war gleichsam ichon bebingt burch bie Form von Schaferpoefien, in ber biefe Liebessachen auftraten. Es ward allgemeine Sitte, biefe Korm fur bie erptische Eprif einzuführen, wie es auch in Frankreich viel geschehen war. Man fieht die Convenienz! Geradeso mar es stillschweigend verstanden, daß man im Epigramm und im Hochzeitgebicht so ungezwungen und obscon sein burfte, als man wollte. Unter biefer Maste also pflegte bie Liebe und Dichtung seitbem gerne aufzutreten; Corpbon an ber Cymberfee burfte über feine Salathee klagen und sagen, mas Dpit nicht in eigner Person geburft batte. Alles folgte mit Enthusiasmus diesem Beispiele; und die Nurnberger stifteten fogar einen Orben ber Pegnitschafer. Eben biefem gab Dpit noch eine bestimmte Gattung zur Cultur; benn jeber feiner Bersuche wirkte nach einer anderen Seite bin. Er hatte fich fur die Ueberfetung ber Arcadia von Sibnen intereffirt; er schätte ben Sannazar hoch, kannte bie Diana des Montemapor mit ihren Fortsetzungen, Diesen cyclischen Mittelpunkt ber Schaferpoefie jener Zeiten, und schrieb 1630 feine Schäferei von ber Mymfe Bercynie. Bir werben biefe Gattung von Lob = und Chrengebichten (benn weiter find fie hier nichts) unten bei ben Pegnitern in mehreren Beispielen kennen lernen. Rur bie Korm haben sie nicht mehr gethan, als Opis, nur an Inhalt reicher werden

bie Schäfereien bes Birken. Diefer Zweig ift ganz aus ben Allegorien und Bissonen bes Mittelalters hervorgegangen, die auch noch in ihrer alten Urt neben biefen Schafereien fortbauern nicht allein in Deutschland, fondern überall; man erkennt ben Uebergang und bas Berhalt= nif am beften an ben neapolitanischen und portugiefischen Dichtern, bie überhaupt bie Schäferpoesie (Sicilien ja auch im Alterthum) am hochsten gebracht haben, nicht allein weil die Ratur dies begunftigte, fondern auch ber Mangel an großer Geschichte; benn bie Schaferbich tung verhalt fich zu aller epischen und bramatischen wie Buftand zu handlung, wie Friede zu Krieg, wie Natur zu Mensch; und baber bleibt auch im Schafer brama, wo eine Sandlung nothwendig wird, biese boch hinter ber Szene. In Sannagar's Arcabien also und in Bernardin Ribeyro's Romane erkennen wir sowohl bie Bifionen und Allegorien ber altern Beit, als auch unsere Schafereien wieber, bie bei unseren Deutschen nur unglaublich burftig find. Sier haben wir Opigen Ein mal als erfindenben Dichter und feben wie gering feine poetischen Anlagen find. Dies eben hatte ein Meifter ber nieberlandis ichen Dichtung, Jost van ber Bonbel, von ihm ausgesagt, bag es ibm an poetischer Driginalitat fehle. Scherffer nahm ibn gegen bies Urtheil in Schut, aber Barsborfer, einer ber Pegniger, verfundete es zuerst mit einer Art von verhaltenem Triumph. "Gewiß ift, sagt er in ber Borrebe ju feinen Sonntagsanbachten, bag bie Erfinbung einem Poeten ben Namen gibt, wegwegen ber berühmte Soft van ber Bondeln und and ere unfern feel. Dpit fur feinen Poeten gehalten, weil er bas meifte aus anderen Sprachen überfette und wenig aus feinem Gehirn gu Papier gebracht, und alfo mehr nicht als bas Lob eines guten Dolmetichers, aber feines Poeten zu erforbern habe." Und imzweiten Theile gerath er noch einmal zugleich von einer andern Seite an Dpig: "Er hat, fagt er, bie Spisteln in Liebern gesett; mich bebunft aber, bag bie vielen schweren Lehrpunkte barin tein schicklicher Inhalt zu Gedichten find, beren Reimband die Meinung noch mehr verdunkelt und der Lieblichkeit, auf die die Poeterei zielt, zuwiderläuft; boch ift es eine Dolmetschung und nicht ohne große Muhe zu wege gebracht; ich fage eine Dolmetschung, in welcher teine poetische Ersindung vonnothen gewesen." Wirklich ift die Fiction in diefer Schaferei von Dvis, auf die er fich allerdings was einbildet, bochft arm= lich. Es ist ein Chrengebicht auf bas Haus Schafgotsch; profaische Ergablung ift mit Gebichten unterwebt. Der felbft ergablenbe Schafer-

bichter qualt fich mit Liebesgebanken und Sonetten, es ftoren ibn barin einige Freunde. Er will reifen, doch fesselt ihn ein Dienst ber Liebe. Das Thema ber Liebe wird nun gesprachsweise abgehandelt. Die Unterredner befinden sich auf ben Gutern ber Schafgotsch; beim Unterhandeln stoßen sie auf eine Nymphe an einer Grotte, die ihnen bie Gegend und Gemächer und Grotten mit all ihrer phantastischen Pracht zeigt. Der Leser erinnert sich gleich an die Szenerie unserer alten Allegorien, bie eben fo bibaktisch und schilbernd waren. Mymphe entwirft bann bas Geschlecht und bie Thaten ber Schafgotsche, zeigt ihre Bilber und Denkspruche, und eine Beiffagung ber Parzen. Die Schäfer geben bann weiter, die Rebe fällt auf Rubezahl und Beifter; gleich erscheint eine beschworende Bere, vor beren schrecklichen Reben und Sandthierungen fie bie Flucht ergreifen. Mit bem 3weck bes Ganzen hat die Erscheinung nichts zu thun. Bulett verweilen fie bei ber Betrachtung eines warmen Brunnens und enben Abenteuer und Reben mit bem Tag. Dies ift Mes. Und bennoch ift bies Stud ber Typus einer großen Maffe ahnlicher Erfindungen geworben. Der Sang zu lehrhaften Betrachtungen und zu Schildereien ließ fich barin ungezwungen befriedigen. Und bies eben bleiben wesentliche Theile ber Poeterei biefer Beiten. Bon bem Didaktischen horten wir es; in Beziehung auf bas Schilbernde theilt Dpit (obwohl ihm bies nur bunkel vorsteht) mit Buchner jene Ansicht, die die Poesie eine lebendige Malerei nennt, und diese Unsicht zog sich bekanntlich bis Lessing hin. Dpit spricht fie in einem Gebicht an ben Breslauer Maler Strobel aus; Buchner fest fie als Motto vor feine Poetif. In ben beiben Gebichten Besuv und Vielgut theilt sich Opit immer zwischen Schilderung und Lehre und vertieft fich in das gelehrte Dibaktifche fo, daß er gleich einen Commentar jum Besuv felbst beifügt. Much mit bieser Gattung und biefer Sitte bes Commentirens gab er einer Reibe von Nachahmern bas Beichen.

So unbedeutend hiernach sein productives Aalent ware, so bebeutend ist dagegen sein receptives, das sich in seinen Uebersehungen kund thut. Harsdorfer rühmt diese, Neumeister pries seine Sabe, aus ber alten Sprache zu übersehen, und auch ich muß diesem beistimmen. Wir wollen auf die einzelnen Uebersehungen aus Heinsius, Grotius, Barclay u. A. nicht eingehen; wir bemerken nur, daß er mit diesen Arbeiten der fruchtbringenden Gesellschaft besonders ihre Zwecke zu fördern half. Wichtiger aber sind seine Bearbeitungen einiger Dramen und Singspiele nach bem Italienischen, die bas ihrige, wie wir spater sehen wollen, beitrugen, bas Bolksschauspiel zu verbrangen und Schäferbramen und Aufzüge an die Sofe ju bringen. Sobann hat er Seneca's Trojanerinnen und Sophokles' Antigone übersett, auch fie weniger in eigentlicher Unerkennung ber Gattung, als in bibaktischen 3meden. Un fich betrachtet kann man über diese lebersetungen lachen; ich will nur ein Beispiel 156) in die Rote feten, bas fur viele fteben fann. Allein wenn man fie neben bas balt, wie bie Calagius in Schlefien vor ihm lateinische Schauspiele, und die Spreng den homer und Birgil in Knittelverfen paraphrafirten, fo wird man große Achtung vor der Genauigkeit und Worttreue dieser Arbeiten Dvitens erhalten, und man muß ihn als ben angeben, ber zuerst einen eigent= lichen Begriff von einer Ueberfetung hatte, und ben erften Grund gu ber den Deutschen eigenthumlichen Uebersetzungsart legte. Borber verfand man eigentlich nur zu paraphrasiren, so wie selbst Dvis noch in einer Bearbeitung bes Soragischen beatus ille that. Denn nicht gang fonnte er fich von allem Bolksmäßigen losmachen, ja wie neu und fremd anstehend ihm felbst noch seine neuen Dichtungsstoffe und Manieren waren, fieht man am besten, wenn man feine Uebersetungen ber Antigone ober italienischer und spanischer Sonette mit ben Dichtungen vergleicht, die er aus subjectiven gagen, moralisirend, zeitgemaß geschrieben hat, mit bem erwähnten Troftgebicht, mit Blatna ober von der Ruhe des Gemuths und Aehnlichen. In solchen indivibuellen ober nationalen Themen wurde er uns ansprechen, wenn er fich nur von feiner unseligen Gelehrsamkeit hatte losmachen konnen; wenn er nur bie ungludlichen Alerandriner nicht als unser heroisches Maß hatte gebrauchen, sondern lieber die funffußigen Samben ein= führen wollen, die er in seinen Salomonischen Liedern so gut anwandte; wenn er nur im Gebrauch ber Alten zuerft ihren Geschmack hatte lernen, nicht ihren Stoff und ihre Formen blos abnehmen wollen. Denn wie ungeheuer fleht er - fo entschieden seine Unnaberung an die Alten iff - von ihnen ab! Man vergleiche die lette Balfte des

<sup>155)</sup> Man hore bas Bows avinars pagaw: D Amor ben kein Mensch bezwinget, ber sich in Haab und Güter bringet, in Frauenzimmer Wangen macht (!!) und ruht baselbst die ganze Racht (!!!), ber du das weite Weer durchrensnest und auch die Bauernhütten kennest, für den kein Gott nicht Rath erskiest, damit er sich genugsam hatet, für den kein Wensch nicht sicher ist, wer aber dich auch hat, der wätet!

letztgenannten Gebichts Blatna, wo er bas beatus ille, noch freier paraphrafirt, einschaltet, mit seiner einzelnen einsachern Paraphrase, biese mit Fischart's oben erwähnter, biese mit einer ber vielen spanischen und italienischen Bearbeitungen, diese mit Horaz, um zu ersahren, welche Stationen von dem einen Ende zum andern liegen.

Dpit hat die Poesie der Form, die Kunstdichtung in Deutsch: land conftituirt. Er that es, indem er auf Bewußtsein bes Berfab: rens ausging, Regeln aufftellte und ben Berftand und Bis zu reimen zwang. Die alte phantafievolle Bolfspoefie mar fiech geworben; ehe fie wieder fich erholte, traten zwei andere Richtungen bervor und mach: ten fich langebin, unter fich vielfach ftreitenb, Plat. Buther, inbem er die geiftliche Poefie im Norden hervorrief, schuf eine Poefie ber Empfindung, die in Klopstock ihren Culminationspunkt erreichte; die Theologen forgten gang eigentlich bafur, bag biefe Empfindung nicht verloren ward in ber Dichtung; die gelehrten Dichter haben bavon faft nichts übrig. Diese (geistliche) Bergens = und Gemuthspoefie war mit der Musik, wie es naturlich ist, unausloslich verbunden. Diesen Berband hatte Dvig so viel an ihm war geloft, ber die kalte Berftanbet: poesie jener Empfindungspoesie entgegen ober zur Seite stellte. Luther hatte diese in den Norden gezogen, Opit zog jene gleichfalls babin. Und dies ift unftreitig die bochfte Seite feiner hiftorischen Stellung daß er wirklich wie auf Einen Schlag ben ganzen Norden von Deutschland in den Borgrund der Dichtung stellte. Daber rufen ihm seine enthusiastischen Nachfolger in Konigsberg (Dach) mit vollem Rechte zu : baß feiner Sand folder Nachbrud gegeben fei, baß wenn er fclage bas ganze Rorderland fich erhebe und fo mancher eble Geift ihm Bu folgen fich befleiße. Dem Norden nun fprachen wir oben die eigentliche Dichtung der Phantasie ab. Wo aber diese entgeht, da ftellt fich bie Poefie bes Berftanbes und ber Empfindung gleichmäßig als entschabigend ein. Streng genommen (und bies hat schon Gothe trefflich bemerkt) ift die ganze englische Poesie hierzwischen getheilt. Go ift's auch bie nordbeutsche. hier muffen wir Dpit als einen Rordlander erkennen und neben Euther als ben bezeichnen, der dem Norden bie Poefie offnete, ber er gewachsen war. Die Sublander verschmahten ihn baber zuerft, und bie Bluthe ber ichlefischen Poeten, Die Grif phius, Cohenstein und hofmannsmattau neigten fich au ben Balbe, ben Subbeutschen, ben Stalienern bin, als fie in etwas bie Rechte ber Phantafie herftellten. Bis furz vor Opis hatte einer ber Elfaffer,

Wolfhart Spangenberg, die Einbildungsfraft als die poetische Kraft erkannt, bas Bilbliche als ihr Hauptmittel zu wirken. Er nannte bie Mythologie als das Werk der Phantasie, und versteht unter Mythologie nichts als die Producte der Dichtung und Sage. Aber diese Phantaffe verfor im 16. und 17. Jahrh. ihr Feld. Sie niftete fich burch die Paracelfe in die Wissenschaft ein, burch die Fischart gleichsam in bie Sprache. 3m 17. Jahrh. werden fur allerhand wissenschaftliche Untersuchungen die Formen ber Bision und Allegorie gewählt, es merben fur Beweise Bilber, fur Ueberzeugungen Traume gegeben. Da= für diene ftatt aller Beispiele bas Gine bes Repler, ber in ben absoluteften Biffenschaften die fubnite Phantafie walten ließ, und bem ju ber Einkleibung feines berühmten aftronomischen Traumes (wie in ben Noten ausbrücklich von ihm angegeben ist) die Uebersebung der Lucianischen Mondreise von bem jungen Gabriel Rollenhagen (Magbeb. 1605) und bie Reisen bes beiligen Brandan ben Anlag gaben. Go ift nichts fo Phantasievolles in der Poefie diefer Jahrhunderte zu fin= ben, wie bes Paracelsus Theorie ber Elementargeister. Mus ber Dichtung war also die Einbildungskraft entwichen, Opig, der die Poesse fein und wißig verlangte, feste ben Berftand an bie Stelle, und biefer dominirt bis ihn Rlopftock erschutterte; er fest an die Stelle ber Bilber Untithesen und epigrammatisch jugespitte Sentenzen, und baber steht das Epigramm als die Seele der ganzen Einen Hälfte der Poesie bieses Sabrhunderts da; die schönste logische Planheit, die bis zur Plattheit geht, die gemeine Verständlichkeit und Correctheit verdrängt die unlogische, springende, phantasievolle Darstellungsart des Bolks, und baber wird nun Mes voll steifer Breite, voll Curialformen, voll Ausfüllsel und Ginschiebsel, die zur Berbeutlichung, immer ja zur recht flaren und mafferhellen Verbeutlichung fteben. Daber benn tritt auch an bie Stelle ber Erfindung die bloffe Nachahmung; ben Schmuck macht erlernte Beisheit, Stellen ber Alten, Prunk mit Biffen aus. Daher benn ift Dpit auch zugleich ber empfindenden Poefie entgegengefett und trat so auffällig aus bem Son ber Kirchenpoefie heraus. Er legt ben musikalischen Rhythmus, Die Scanfion nach bem Accent in die Sprache und Berfe, und läßt damit die Musik fahren. Daber wagt er sich s. B. nicht an die sapphische Dbe, die er nicht mehr fur moglich halt, weil Gefang bagu gehort, wie benn bie,, Sappho ohne 3weifel ihre Verse ganz verzudt, mit ungeflochtenen fliegenden haaren und lieblichem Anblick ihrer verbuhlten Augen in ihre Bither

gesungen!" Diefer offenbare Bruch mit ber Mufit, ja fast mit ber lyrischen Poefie, ben er hiermit und mit seinen Beispielen und Du= stern ber Poesie aussprach, war das Einzige, worin ihm das Sahr= hundert nicht allein nicht folgte, sondern geradezu entgegen war. seine warmsten Anhanger, Rift auf seinem Parnaffe bei Bebel, Dach mit seiner Geige, Neumark mit seiner viola di gamba haben sich wohl oft zu Orpheus und Sappho verzückt gesehen. Die Dichtkunst ward in diesem Jahrhundert, wie überall, wo sie nicht selbsistandia, wo sie im Berfalle und in Schwache ift, eine blos lyrifche, theils bibattischer, theils musikalischer Art. Dpit selbst hielt die Erzeugung heroi= fcher (epischer) Gebichte in seiner Zeit fur eine Unmoglichkeit, und was bas 17. Jahrh. Episches bichtete, ber beutsche Tugenbspiegel von Freinsheim (1639), ober ber Ottobert von Bolfgang Belmhard von Hohenberg (1664), dient gewiß nicht bazu, biefen Ausspruch Lugen ju ftrafen. Auch find bie epischen Bersuche burchweg Ausnahmen und Seltenheiten, mahrend Mufit und Lyrif wuchernd fich ausbreiteten. Biele geiftliche und weltliche Dichter fetten ihre Lieber fortwahrend felbst in Mufit, Me standen wo fie bies nicht thaten, mit einem Mufifer in enger Berbindung, Rift mit Schopp, Dach mit Albert, Francke mit Peter und Erüger u. f. w., zahllose Musiker von Profession sind . zugleich Dichter. Nicht allein die niederlandische Poefie, auch die bortige Malerei und besonders Musit hatte nach Schlesien und bem übrigen Deutschland hinübergewirkt. Die Tonkunft brangte ins Schauspiel, in die Pantomime, ins Schaferspiel und schuf die Gattung bes Singspiels und ber Oper in biefen Zeiten. Bahr ift's, bie Dufit biefer Zeiten felbst zeigt wie unmusikalisch fie find, so wie z. B. auch die von Kischart, Clajus u. A. versuchten Berameter, Die zum Theil bem Alexandriner viel naber liegen, ein sonderbarer Beweis von der Hartborigkeit dieses Geschlechts find; allein so kalt und verftandig auch bie Liebercompositionen bes 17. Jahrh. im Ganzen find, so ift boch bie größte Liebe bafur mach und bie Dach, Grefflinger und Scherffer, mo sie zum Lobe der Musik reden, haben viel mehr natürliche Barme als irgend einer, ber die Dichtkunst preift, so wie die Cantoren fast ber liebenswurdigste Schlag Menschen in biefen Zeiten bleiben. Rur biefer musikalischen Natur ber Lyrik ift es juguschreiben, bag g. B. bie Fabel so ganz verbrängt wird, und es ist charakteristisch genug, daß einmal ausnahmsweise bei Grefflinger Gine Fabel, aber ftrophenmaßig jum Gefang eingerichtet erscheint, so wie auch bie erfte Spur von Pa-

ì

rabeln bei ben Nurnbergern ift, die mehr ben Berband ber Poeffe mit ber Malerei suchten, als mit ber Musik. Zwischen Beiben ging Dpis burch und hatte nur Berband mit ber Gelehrsamkeit. Dies machte seine Dichtung fo hohl: es nimmt seinen bibaktischen Sachen allen Reiz ber Behandlung, weil fie bas Gemuth nicht beschäftigen; es nimmt feinen kleinsten Gebichten alle Saltung und Karbe ber Lprif; weil er keinen musikalischen Sinn bat. Es ift unglaublich, wie bie mufikalische Empfindung und die Berechnung auf Mufik ein Lied rein halt von Auswuchsen der Plattheit ober Gemeinheit. Das Bolfslied, auch wo es am gemeinsten ift, ift nie platt, bas Rirchenlieb, auch wo es am platteften ift, ift nie gemein. Woher follte es boch tommen, bag in keinem geiftlichen Liebe fast folche Abfalle ins Niebere find, wie bei Opig so unendlich oft! Fast keines seiner Gedichte kann man ohne plobliche Anstoke an prosaischen, matten, selbst ganz gemeinen 156) Stellen lefen, keines ift ohne Ungleichheiten, mahrend bas mufikalische Gefühl offenbar wenigstens Ginen Zon gehalten batte. Man lese solche beffere Lieber wie "Sei wohlgemuth, laß Trauern sein," und das oft ausgezogene "Ich empfinde fast ein Grauen," wie uneben wird man fie finden, wie durchaus entfernt von Zakt und Geichmad, und wie gang ohne allen lyrischen Sauch. Und bennoch muß biefer Mann, in feiner Beit betrachtet, als bas Mufter ber Elegang und Correctheit, als ber Retter bes Abels ber Dichtung genannt werben, und man ermage hiernach, wie vieles aus bem Augiasftall ber Bolksbichtung auszufegen mar, und table nicht angstlich den verhaltnismäßig wenigen Unrath, ber bei bem allerbings herkulischen Unternehmen Opibens übrig blieb, und bas Wasser, bas zum Wegschwemmen gebraucht ward. Nur auf ber anderen Seite wunschen wir nicht, bag uns für unferen Gebrauch die Poefie dieses Mannes noch weiter empfohlen murbe; fur uns muß es bei Grimm's Ausspruch über ihn bleiben, daß auch sein Ausgefuchtestes nicht ohne Mißfälliges und Bartes ift. Er bat historische Bemerkungen genug und kann es ent= behren, daß man ihn auch jest noch als poetisches Mufter verehre.

<sup>156)</sup> In Blatna tommt 3. B. eine Stelle, bie man in bem Dichter ber Burbe und ber Erhabenheit nicht fuchen murbe.

<sup>-</sup> nicht wie biejenen thun, die heute etwas schreiben, bas morgen tompt bahin, wie es benn mehr nicht wehrt, wo man mit Gunft ber Band ben blogen Ruden tehrt.

Die Beiten Gottsched's und ber Schweizer, Die Diefes homer's Gufta: thius und diefes Milton's Abbison werben wollten, haben ihm ber Ehre genug gethan, und abnliche Zeiten konnen wohl auch wieder tommen und fur feine Unfterblichfeit bie Sorge wieber übernehmen.

3ch habe bis zulett verspart, von Opit' Theorie ber neuen Docterei zu reben, bie er ber alten ,, Pritfchmeifterei" entgegensette, weil bamit nothwendig die ahnlichen Bemuhungen einiger anderer Manner verknupft werden muffen, Die Dpigens nur angebeutete Winke weiter ausführten : feine Poetit ift namlich nur ein in 5 Sagen bingefcritbenes Fragment. Auch bies Buchlein hat aber bie ausgebehntefim Birfungen gehabt und fo furz wir über die profodischen Bemuhungen meggeben wollen, so muffen wir boch eben ein wenig babei verweilen, weil fie charafteriftisch find fur bie gange neuere Poefie, bie in Deutschland fo lange Sand in Sand mit der Rritif zu geben verfuchte, als fie nicht selbstftanbige Rraft hatte, bis Rlopftod und Gothe anfingen auf ihren Genius zu trauen und Leffing biefes Berbandes Unnatur an fich felbst entbedte. Dpit mar weit entfernt von ber Meinung, man könne Jemanden burch Regeln und Gefete zu einem Poeten machen; er wußte, daß die Worte und Sylben in einen Numerus zu bringen und Berfe zu machen, bas allerwenigste fei, mas in einem Poeten au fuchen ift. Da aber freilich biefe geringften Runfte nicht einmal von ben geringen Poeten bes Bolks verstanden wurden, fo konnte ihn bieb verführen, etwas mehr Werth auf feine neuen Gefete gegen bie Sprach: und Versstumperei zu legen, als vielleicht gut und nothig mar, so baf nach ihm jeder, der sich in diese Gesetz zu fügen wußte, sich auch für einen Poeten nahm. Ihm felbft aber tamen fie noch fo fcwierig an, baß er in Reim und Rebe nicht immer seinen eigenen Regeln folgen konnte, bie im Allgemeinen, wie in feinen Unfeindungen gegen bie Unaftrophen, Glifionen, Apoftrophen, Provinzialismen, falfchen Reime u. f. w. entweder gegen die Bolksbichter, ober wie in feiner Empfehlung bes Purismus und ber Erfindung neuer Epitheten, fur ben Gebrauch ber Alten und fur Reinheit ber Sprache reben. Wir wollen auf biefen Kleinlichkeiten nicht im Einzelnen verweilen und geben nut im Allgemeinen an, daß balb die Sprache allerdings von ben Berteherungen und unerlaubten Berftummelungen ber Boltspoeten befreit ward und bafur zu einer fleifen und peinlichen Regelmäßigkeit und Breite überging, daß eben biefe Regeln mehr als Alles bie freie Bewegung im Gedanken, ,, im Ginn," bie man von je gewohnt war,

hemmte. Nur bei bem wichtigsten aller biefer Gefete halten wir noch einen Augenblick an, weil es die beutsche Prosodie gang verschieben von allen übrigen in Europa gestaltete. Es ift bas Gefet, beffen Beobachtung Opit einführte, aus bem Accent und bem Tone bas Mag ber Sylben zu erkennen, ein Geset bas auch Er im Anfang nicht einmal beobachtete. Dpit war nicht ber erfte Finder diefer Regel. Triffino wollte fie bei ben Italienern aufstellen, Abraham von ber Mple stellte sie für bas Rieberlandische auf. Allein die romanischen Spraden blieben barin zurud, und bag es bie Deutschen barin felbst ben gefeierten Frangosen und Italienern zuvorthaten, mar tein fleiner Eriumph fur Opis. In Deutschland faßte besonders Spee noch dieses Gefet fest ins Muge; wie er aber ben gangen protestantischen Rirchengesang ignoriet, so erwähnt er auch dabei des Opis nicht und spricht so von fich, als habe Er die Bahn zu einer recht lieblichen neuen beutschen Poetica gezeigt. Er fagt in ber Borrebe zu feiner Trupnachtigall, in Bezug auf die Quantitat der Sylben muffe man auf den bewahrten Gebrauch achten und ein belicates und gartes Gebor fur ben Accent mitbringen. Im gemeinen Gebrauch galten bie accentuirten Tone fur lang, die anderen für kurg. Im trochaischen Berse, ben er für die beutsche Sprache nicht so passend erkennt wie ben jambischen, musse man nur etwas Nachficht bei ihm haben, und bie Aussprache etwas glimpflicher lenken nach bem Sprung biefer Berfe. "Aus biefem Merkpunkte nun, schließt er, entsteht die Lieblichkeit aller Reimverse, welche fonft gar ungeschliffen lauten, und weiß mancher nicht, warum sonft etliche Berfe so ungeformt lauten, weil namlich ber Autor keine-Acht hat geben auf ben Accent." Nicht jedem deutschen Poeten gelang es mit Leichtigkeit fich in biesen neuen Zwang zu fügen, ber zwar im jambischen Mage ber Sprache so naturlich war, bag bie neuen Dichter ihn selbst im Bans Sachs mehrentheils beobachtet fanden. Wer aber immer einige Sympathie für die Bolksbichtung behielt, der nahm dies neue Opibische Geset auf die leichte Achsel. Bon den Satirikern merben wir dies noch horen; kein Urtheil ift bestimmter darüber, als Schupp's, schon weil es geradezu sich gegen Opit richtet und auf des Bolks Meinung ftubt. Er bekenne, fagt er in ber Ginleitung zu feis nen Morgen= und Abendliebern, die freilich von seinem poetischen Za= lente wenig gutes Zeugniß geben, daß er fich in ber beutschen Profodie nicht boch verfliegen habe, und habe im Anfang nichts gelesen, als was von bes Dbriften Werber finnreicher Sand tam, beffen Berfe ibm

etwas beffer klangen, als bes alten hermann's Lieber. Damals icherzte er oft mit bem heffischen Poeten Bachmann, und las ihm feine eignen Berse vor, und er lachte bazu und sagte, er habe bamals gemeint was fich reime, bas reime fich. Als aber nun Dpigens, Buchner's, Bareborfer's, Befen's u. A. neue Poefien erfchienen und er fie Bach: mann zeigte, ba sagte er argerlich: "Wer von Natur inventios ift, copiam verborum hat, und in bonis autoribus belesen ift, und will sich nicht im Nothfall resolviren, innerhalb 14 Tagen ein beutscher Poet zu werben, ber ift nicht werth, bag er Brod effe! Mein beutsch Carmen aber will ich nicht andern! "Was damals der alte ehrliche Bachmann von seinem Carmen sagte," fahrt Schupp fort, "bas fage ich auch von meinen Liebern. Db bas Bortlein und, bie, bas und bergl. kurz ober lang find, baran ift mir und allen Musquetieren in Stade und Bremen wenig gelegen. Belcher romische Raifer, ja welcher Apostel hat ein Geset geben, bag man einer Sylbe wegen, bem Opigio zu gefallen foll einen guten Gebanken, einen guten Ginfall fahren laffen? Ihr beutschen poetae, sagt mir, ob Lutherus, wenn er traurig ober freudig gewesen, und sein Gemuth zu erquiden ein Liedlein gemacht, barin er mehr auf bas Unliegen seines Bergens, und auf die realia, als auf Poetische, Opicianische, Isabellische, Alorabellische, Corydonische, Galatheische Phrases gesehen hat, allezeit in Acht genommen hab eure Antipericatametanaparbeugedamphirribificationes poeticas, sive in Parnasso sive in Helicone, ex utero parturientis Minervae, non sine risu prudentiorum satyricorum productas? Ich hatte biefe Lieber leichtlich andern und nach Opitii Gehirn richten konnen, allein ich will es mit Kleiß nicht thun." Go beutlich, fieht man, erklarte fich biefe Poefie ber Empfindung, bie firchliche, gegen bas Regelwesen, welches ,, bas Gemuth " in ben Poesien nothwendig gefährdete. Ja selbst die ganz entgegengesete Poesie, die epigrammatische, empfand, daß der scharfe Gedanke nicht weniger Noth leide, als bort die Empfindung, unter der allzuangstlichen Beobachtung biefer Regel und ich will unten eine Stelle Logau's noch anführen 167), bie auch biefen gefunden Ropf auf ber Begenseite zeigt.

<sup>157)</sup> Sinngebichte 2, 770.

Daß immerbar mein Reim , bas fag ich nicht, recht lauffe, ich schlieffe mich nicht gang in Schranten , bie ber Sauffe

Dpit war wie in seiner neuen Poesie, so auch in seiner Poetik nicht ber Erste. Die Prosobien von bem alteren Clajus, von Joh. Engerbi, und von Ernst Schwabe will Rift alle noch gekannt haben; obwohl fie icon Binkaref nicht auftreiben konnte und die von Schwabe auch selbst ben Literaten und Bibliographen unbekannt ift. Die beiben erften gehoren noch ins 16. Jahrh., bei Dpit aber verbunkelten Sieronymus Biba (de arte poetica I. 3. 1527) und Scaliger alle Un= beren und weil bes Letteren ichon erwähntes Werk fur einen canon galt, für eine Ilias nach ber alle weitern Somere unnut murben, beschränkt er sich auch blos auf feine fragmentarischen Nachtrage. Go thut auch der Wittenberger Professor Buchner in seinem Begweiser zur beutschen Dichtkunft, ber erft nach seinem Tobe (1661) herausfam in einer unachten Musgabe 1663, in einer befferen 1665. Diefer Mann fteht, wie man aus ben Correspondenzen und ben Gebichten und Ermahnungen aller Gelehrten ber Zeit fieht, in einem gang unbebingten Unsehen und auf ihn schienen selbst Beinfius und die Niederlander mehr Hoffnung zu feten, als auf irgend Ginen. Es ift ein allgemeines Bedauern, daß diefer Erfinder der deutschen Daktylen, nichts Deutsch = poetisches brucken ließ, als ein Gebicht Weihnachtgebanken und Nachtmahl bes herrn (1638); und nach feinem Wegweiser zu urtheilen war er auch fast ber einzige Mann, ber beutlich wußte mas er wollte, ber, wie ihn Binc. Kabricius aus Beinfius Munde lobt, ungezwungen, nicht niedrig, nicht flolz, und ohne ein pedantisch Farblein schrieb, ber ben Dunkel ber Gelehrten seiner Zeit nicht theilte, ber mit Fleiß und Sorgfalt überbachte ebe er schrieb, bas nonum prematur in annum, wie Tscherning anerkennt, genau und nur allzu genau beobachtete, und beffen Beilen man baber bober hielt als Underer ganze Bucher. Sein Begweiser ift eine mehr systematische Musfuhrung bes Opit'schen Bruchstucks. - Wir wollen ben praktischen Theil mehr übergeben und nur bas mit zwei Worten ausheben, mas aus biefem beutschen Grundgesethuch aller Poefie als eine Hauptansicht ber Dichtung fich forterbte. Es ist dies eben die bidaktische bes Opit,

ber Reimenkunftler baut: bag lang für turg, für lang bag turg, bas glaubich wohl, zu Zeiten schlich und sprang. Bu Zeiten seht ich was in Rummer, was in Gile, zu Zeiten hatt' ich turg = zu Zeiten lange = weile; Wenn nur ber Sinn recht fällt, wo nur bie Meinung recht, so sep ber Sinn ber Derr, so sep Beim ber Rnecht.

bie fich hier begrundet. Die Lehre ber Beisheit und Tugend ift ber Poeten altestes Thun und vornehmster 3wed; mit Recht beißen fie Daber Philosophen; und es werden baber namentlich eine Reihe bibaktischer Gebichte bis auf Phracastorius Carmen von ber frangofischen Rrankheit aufgeführt, bie biefen 3med beweisen sollen. Die Poefie begreift baber wie die Philosophie alle gottlichen und menschlichen Dinge, sie stellt sie aber nur bar wo die Philosophie forscht; jene schafft nur, wo diese erkundigt und erklart; sie geht blos auf außerliche Erkenntniß und trägt biese im schmeichelnden Gewand von Kabel und Erbichtung vor, lehrt in bem fie ergott. Der Dichter foll baber nie lehren ohne ju ergoben, nie ergoben ohne ju lehren, weswegen ben frivoleren Grundsäten ber Catull und Martial wibersproden wird; wer als Catull bichte, konne nicht als Cato leben. bas übrige Detail wollte ich nicht eingehen. Denn fobalb fich auch biese trefflichsten nur etwas von bem gemeinen Bege entfernen, merben fie lacherlich. Wenn Dpit einzelne Dichtungen befinirt, wenn Buchner bie Mittel ber poetischen Diction erortert, so thut es einem leid um bie Schwäche ber Einficht, Die fich babei ausspricht. Daber fam benn bier jeber Stumper, bem etwa eine poetische Professur ober fein poetisches Sandwerk eine Art Berpflichtung bazu auflegte, und fchrieb fpater aus biefen beutschen und aus ber Poetit bes "Belben" Scaliger wieder eine neue ab. Ticherning, Tige, Befen, Menfart, Rempe, Mitternacht, Neumark, Harsborfer, v. Birken, bis auf Hanemann, Morhof und Christian Weiße — ba ift kein Name unter ben Dichtern und Dichtungsprofessoren, die nicht Prosodien geschrieben hatten, in benen die Lehren und die Fehden fich um die kleinlichften Bagatellen herum drehen, und die wir auch nicht ohne Noth berubren wollen. Rur Gine fatirifche Anweisung gur beutschen Bersfunft werben wir nach ber Bekanntschaft mit biefer neuen Poefie noch burchzugehen Gelegenheit haben, und fie wird uns beffer behagen, als alle diese ernsten.

In allen biesen Prosodien sind grammatikalische Partien, bei dem Bestreben der Dichter nach Reinheit und neuen Wortsügungen, ganz unvermeiblich gewesen. Die Ausbildung der deutschen Grammatik ward dadurch immer naher gelegt. Auch hier waren im 16. Jahrh. schon die Ikelsamer und Clajus vorausgegangen, nun ward dies Angelegenheit der fruchtbringenden Gesellschaft. Nur zwei Manner wollen wir hier nennen, unter den zahllosen deutschen Sprachsor-

ichern, bie am engsten mit biesem Orben gusammenhangen. Denn auch ihr allgemeiner Charafter ift dieselbe Kleinlichkeit wie der Prosobiften; eben so magen sie nur hundertmal wieder ab, mas Undere schon gewogen hatten und gemeiniglich bringt es ber lette nicht weiter als ber erste. Die Sprachlehre und die Rechtschreibung von dem Rettor Gueinz in Salle namlich (1641 u. 45) gingen zuerft auf Die Reinheit ber Meifinischen Munbart gurud, und biefe Bucher find von ber fruchtbringenden Gefellschaft überseben und damit approbirt und empfohlen. Berdunkelt aber murben, wie von Buchner die Poetiken, fo von Schottel (Confift. Rath in Bolfenbuttel) alle anderen Grammatifen. Seine Vorarbeiten erschienen schon seit ben 40er Jahren, seine ausführliche Arbeit von ber beutschen Hauptsprache 1663. Auch fie ist Frucht ber Fruchtbringenben, bie ben Berfasser, ben ,, beutschen Barro," um feiner tiefen Untersuchungen willen ben Suchenden nannten. Queing mar noch einfach, Schottel arbeitet mit feiner theilweise lacherlichen Purifterei schon gang ben Bestanern gleichsam, tros aller Polemit gegen fie, in die Sande, wie er mit seiner oft schwulftigen, auf Stelzen einhergehenden Profe, so wie mit feiner umgekehrt gemeis nen Poefie 168) ben schlechtesten Geschmack begunftigt. Bie er auf Die deutsche Sprache gewirkt hat, geht mich nicht an zu wurdigen, auf die Poefie (benn auch jede Grammatik pflegte die Prosodie zu berühren) wirfte er nur ichlecht. Er verachtet ichon die Poefie ber Alten, halt die Korm des antiken Schausviels für obsolet, und meint gegen unsern driftlichen und mobernen poetischen Stoff feien die griechischen Mahrlein vom trojanischen Krieg nur Uffenwerk und Kinderspiel. Bas Bunber, wenn er baher neben Scaliger fich schon prosobisch breiter machen barf und alle bie preiswurdigen poetischen Sattungen

<sup>158)</sup> Es tann boch Riemand jugleich puriftischer und unreiner Die eble beutsche Sprache mit "etelvollerem Maul" preisen, als Er in seiner Tobesklage ber hinsterbenden Germania:

<sup>-</sup> Ber ihre Bier mit Fliderei burchlappet,
mit edelvollem Maul nach frombben Borten schnappet,
ift feines Ramens Feind, ein Schlüngel und ein Ged,
nimbt, mir zur Schande, an für Gold nur lauter Dreck.
Er wil ben Dornebusch in groffe Balber tragen,
er brennt ein ftinkend Del bei sonnenliechten Tagen:
er mennt es mache erft ben schonen Eryftallquell
sein Speichel und sein Koth, durchsichtig, schon und heil.

aufzählen und durchgehen kann, die seine Freunde an der Pegniß sich erfunden hatten, und von denen das einfältige Alterthum freilich nichts wußte, ich meine die Ringelreime, Bilderreime und Leberreime, die Biederkehre und Wiedertritte, die Schiller- und Klappreime, die Echo's und Reimwehler, und alle dergleichen unsägliche Kindereien, die wir gelegentlich an Ort und Stelle wollen kennen lernen.

Wie Buchner von Opit als Theoretiker nicht getrennt werben barf, so Paul Flemming als Dichter. Er war von Geburt (1609) ein Sachse und ftarb in jungen Jahren (1640) in hamburg: In ber furgen Beit feines Lebens hatte er nicht viel von feinem beutschen Baterlande und sein Baterland nicht viel von ihm. Dies mag bie Ursache sein, warum sein Ruf ben bes Opit nicht erreichte in ber nach ften Beit: er hatte teine Macene, er war tein Rriecher und Schmeiche ler, er war in keiner Schule und hatte keine Schule. Er fleht unter feinen gandsleuten fo allein wie Leffing fpater; wenige unbebeutenbe Freunde gruppirten fich um ihn; bas Gefchrei von Dpig übertaubte feine in ben 30er Sahren vereinzelt erfcbienenen lateinischen und beutschen Gedichte, und als fie (1642) gesammelt wurden 159), war er tobt, und damals schien man Niemanden viel zu loben, ber nicht wie: ber loben konnte. Erft allmählig ging fein Werth ben Morhof und Neumeister wieder auf, und jener wunderte fich mit Recht, daß biefer felbfiftandige, hoher als Opit geftiegene Geift fo kaltfinnig gelobt war, obgleich nie von jemanden getabelt; Flemming's Stellung ift baher nur mit etwas blaffen Farben anzugeben, aber barum nicht unbeuts lich. Er hat ein Berhalten zu seinem Geburtsland und seinem Sterbeort. Sachsen, wie ihm fein Freund Schuwarth zusingt, war feiner Kelbschalmei gunftig, in Dresben schätte man ihn ben Abwesenben, neben bem anwesenden Seufius; was Dpig in Preugen war, ward Er, fo fcbrieb ihm Timoth. Polus (Professor ber Dichtfunft in Reval), in Meißen. Ware er in Sachsen gegenwartig gewesen, so ift gar kein 3weifel, daß er eine machtige Schule um fich gesammelt hatte, ba bies ja felbst einem Rift und Befen gelingen konnte. Flemming war taum in Hamburg, turz vor feinem Tobe, angelangt, um fich bort nieberzulaffen, als fein verglimmendes Licht noch gundete und eine

<sup>159)</sup> P. Flemming's teutsche Poemata. Lübed. s. a. — Wer biese Camms lung nicht gur hand hat, vergl. P. Flemmings auserlesene Gebichte von G. Schwab. 1820.

weltliche Enrit bort hervorrief, die scharf geschieben von ber Schlesis ichen ift (an welche fich besonders Medlenburgs und Preufens Dichter enger anschlossen); die zwar in keinem außeren Berbande, aber in bem schlagenoften inneren mit ihres Meisters Dichtungen fteht; Die hamburgs engeren Untheil an beutscher Poefie eroffnet, ber bann ununterbrochen fortbauert bis auf Sageborn, Leffing und Rlopftod. Flemming's Wirksamkeit und Anerkennung schabete ber Rrieg; hatte er langer gelebt, fo batte er ihm ben Schaben vergutet. Er trieb ihn breimal in seiner Jugend aus Meißen weg; ber Sohn beguterter Eltern, unabhangig, burftig bie Belt zu feben, im Jugenbtrieb, mobl wiffend, bag ber ungereif'te Mann bamals nichts galt, ergriff bie Belegenheit, sich der Gesandtschaft anzuschließen, die Herzog Friedrich von Holftein (1633) an seinen Schwager ben Czar Michael Rebeorowitsch fandte, und spater (1635) ber größeren nach Perfien, fur bie jene erfte blos um Durchzug bat. Das bekannte Lieb ,, in allen mei= nen Thaten " fteht in Beziehung mit biefer Sahrt. Die Reise hat Abam Dlearius beschrieben, ber sich nicht nur hierburch, sonbern auch in der Poefie durch ein Lobgedicht auf Guftav Abolph und ein Poem uber die Entstehung bes Tabats 160), besonders auch unter ben Frucht= bringenden durch seinen Entschluß seine Reise deutsch und nicht lateinifch zu schreiben 161), bann burch seine Uebersetzung von Lokman's Fabeln und von Schah Saabi's Guliftan (1654) einen großen Namen gemacht und um unsern Flemming burch Sammlung seiner Gedichte ein Berdienst erworben hat. Neben seiner Reisebeschreibung muß man eigentlich febr viele auf ber Reife gemachte Gebichte Flemming's lefen, um sie recht zu verstehen, und man kann babei bie kurze poetische Reisebeschreibung vergleichen, bie Flemming an Grahmann richtet, ben zweiten Freund und Dichter, ber die Fahrt mitmachte. Diese Reise gab ihm die Weltkenntnig, die feine bichtenden Zeitgenöffen zu wenig, nahm ihm ben Gelehrtendunkel, ben fie zu viel hatten, und er steht baber unter ben Schlefischen Lyrifern so einzig, wie Walther von der Bogelweide unter den Schwähischen. Wie unglucklich aber, baß ihm dieselbe Reise seine Gesundheit untergrub, daß er schon unterwegs ben Tobeskeim in sich fühlte, und sich anklagte, sein Baterland

<sup>160)</sup> Ascanius d'Oliva, luftige hiftoria vom Zabakstrinken. 1643. s. a.

<sup>161)</sup> S. ben Auszug aus Acten ber Gefellichaft in einem Programme von 3. Deinze, Weimar 1781.

verlaffen und seine Jugend eitel verbracht zu haben, mabrend er früher biefe Reise für sich und sein Baterland ruhmvoll angesehen hatte. Iwar für seinen Ruhm ist Er, wie auch Opis, nicht zu jung gestorben und er schien es ahnend gefagt zu haben: wer jung flirbt, ber flirbt wohl. Denn die Berhaltniffe waren fo, bag biefen Mannern mit ber Beit nur Erkenntniß ihrer Schwachen, kein Buwachs ihrer Krafte kommen konnte, und es mag an biefem Zwiespalt bes Berufs, in bem fich ber Einzelne fühlte und ben bie Zeit boch im Ganzen nicht theilte, gelegen sein, daß außer Opit und Flemming so viele in biefer Beit fruh und wie in sich verzehrt hinstarben, eine Erscheinung, die sich unter unserer bichtenden Jugend im 18. und 19. Jahrh. beutlicher nachweisen lagt. Doch mare es von Interesse gewesen, ju feben, wie bie beste Natur biefer Beiten, bie sich gang von dem Gifer fur bie neue Runft ergriffen fühlte, und bereute, sich jugleich ber Arzneikunft bingegeben zu haben, sich bem weitern Gange beutscher Dichtung gegenüber verhalten hatte. Er ist der schönste Charakter unter all den weltlicheren Dichtern bes Jahrhunderts. Benn er feine fanfte Ratur felbft schildert 162) und sein redliches Gemuth, so hort man fast unseres alten Walther Worte, so treuberzig und brav kommt Wes heraus. Auch wo er Rechnung mit sich selbst balt, Bekenntniffe von sich ablegt, wo er ber Welt Abschied fagt, über bas Gelübde fich erklart, ift bieselbe Offenheit, Chrlichkeit und Aufklarung ju finden wie bei Balther. Und so wie dieser ift er ein Mann, ber Welt und Leben achtet und verachtet wie man soll, der Gefühl hat für den Ruhm, das Gegengift des Todes, der mit dem Schwert und der Feder sympathisirt und daher den Dietrich von Werder beneidet, der auf beides gelehrt ift

<sup>162)</sup> Teutsche Poemata p. 97.

Ich bin von Jugend an in Sanftmuth aufferzogen, von mir ist Niemand noch belogen noch betrogen. Biel Wesens mach ich nicht. Läßt man mir meinen Glimpf, so müßte mirs leib sein, zu bringen einen Schimpf auf diesen ober ben. Ich aber will nur schweigen und mich auf allen Fall mir ähnlich stets erzeigen. Ich tehre mich nicht dran, was jener von mir zeugt, der mündlich mich hat lieb, und herhlich doch betreugt, ein freundgestalter Feind. Mein redliches Berhalten wird zeugen wo ich bin bei Jungen und bei Alten. Mein Sinn ist ohne Falsch, in stiller Einfalt klug, kann bem auch nicht sein gram, zu bem er wohl hat Fug.

und felbst schreibt mas er thut, ber bie Waffenschmach ber Deutschen im 30jahrigen Krieg mit eigner Schamrothe empfindet, und fich felbft jum Sohne fingt, biefe Manner ohne Mann, biefe Starten auf ben Schein, biese Namensbeutschen mochten lieber gar bie Ruftung ablegen, bie ber weiche Leib nicht ertruge und bes großen Baters Belm, ber bem Sohne ju weit sei. Die gange Lprif ber Schlesier ift gegen bie ber Minnesanger gehalten, bas Product einer ertrem mannlichen Beit, wie jene einer ertrem weiblichen. So finnig, fo empfindend, fo schwebend bort Alles mar, so finnlich, verftandig, so berb ift Alles bier. Man schamt fich wohl gar ber Liebe, bie nur unter ben zwei plump materiellen Formen' ber Buhlerei ober ber Che aufzutreten pflegt und nur unter ber letten eigentlich gebulbet wird. Raufsucht, Trinkfucht, Chrliebe und Reputationssinn find baber Hauptzuge, Die unter biefem robern Geschlechte zu Sause find, wo wir nicht gerade bie angftlicheren Gelehrten vor uns haben. Aber bei Flemming erscheint dies Mes ermäßigt. Die Freundesliebe ift eine begeisternde Begleiterin feiner Mufe, bie achte treue, Die nicht Bechbruderschaften blos schließt, die kein Mund- zu Mundkehren, keine Sandekupplerei, nicht bei bem humpen Bier gegrundet ift. Wie man Ruglern ben Pylades des Opis nannte, so Kinkelthaus den des Klemming. Auch biefes Freundschaftsbedurfniß ift ein Charakterzug ber Zeit: bies wird in ber Poefie vortrefflich burch bie Stammbuchblatter ausgebrudt, bie in biefem Sahrhundert im Flor find mit fo manchem andern 3weig ber Blatter = und Schnigelpoesie. Bei Flemming ift aber eben bies fo schön, daß er jede bessere Eigenthumlichkeit ber Zeit beutlich und bestimmt vertritt. Diese Zeit ober bie Dichter biefer Zeit schwanken auch mischen einer gewissen affectirten Heiterkeit und einer mehr wahren elegischen Stimmung; auch Opis fo. Aber bei Flemming ift beibes wahr, beibes klar und naturlich. Er gebraucht Leben und Luft, boch mit Mag, fucht Freunde ohne Schande, liebt die "vergonnte Froblichkeit." Er hat baber Lieber von einer Beweglichkeit gemacht, bie Dpit nicht erreicht hatte; er ist ein liberaler Zecher und scheint bas nicht blos fingiren zu muffen wie Opis, und gewiß hatte biefer nicht 10 bon Bergen ber Natur ju gefallen über bie Gitelfeit ber Gelehrsamkeit spotten konnen, wie Flemming, wo er in einem Liebe 168) ben Dpig selbst nachahmend ben Plato verabschiedet um ins Freie

<sup>163)</sup> Ib. p. 441.

ju gehen. Er hat auch Sinn fur Musik und meint nothwendig sich, wenn er von feinem Dpig fagt, er horche auf wann Schutens Lieber klingen und Nauwach sein Pandor lagt horen; er macht baher auch seine Hochzeitsgebichte zu Liebern mehr, als zu Gratulationen in Alexan= brinern. Und ferner, er weiß von ber natur ber Liebe und braucht fich, um von ihr zu singen, nicht zu qualen und nichts zu kopiren. Wenn Catullische Gefange ein Catonisches Leben wirklich ausschließen, so hat benn in biefem Punkte Flemming nicht Catonisch gelebt. Aber er hat auch nicht bas Blut jener Gelehrten von eifernen Eingeweiben. liebe ihrer viele, fagt er naiv, er pflege es felbst an sich zu schelten. Doch seien bas Gewalten in ihm, ftarker als er; er konne ja nicht bafur, bag er ein Biel fei, an bem jeber jum Ritter werben wolle. Die Geliebtefte aber von Allen nennt er nicht, eben wie jene Minnefanger; Kilotate heißt sie und ist was sie heißt: mehr darf ihm nicht entfallen. Die Reise muß bann auch viel Berführerisches geboten haben : so wie er sonst seine Sophia und Dlympia (Beisheit und Kunft) befingt, so auch feine Balthia, ober die balthischen Sirenen, wie er felbst geles gentlich jenen Universalnamen erklart, so die Rubelle und Rorolane, unter benen er die Schonen von Reval und Rugland versteht, so die weichen Birkaffinnen, die ihn zu ihrem iconen Babe bitten. Er murbe nicht mit gutem Bewiffen haben fagen konnen, wie Dpit, bag bas Gefühl ber Liebe bloße Fiction in ihm sei, obgleich er fingirte Liebeslieber in Menge gemacht ober nachgeahmt hat; er wurde es aber auch gar nicht haben fagen wollen, fo wie er auch die fchaferliche Ginkleibung verschmaht, wo er von Herzen ein erotisches Lied fingt, bas ibn felber beschäftigt. Go wurde es auch Opig entsett haben, bei Flemming zu lesen, mas die alten Minnefanger fagten, bag "die Dichttunft erfunden fei, den Preis der Frauen ju mehren!" Daber nun kommt es, daß hier wirkliche Reminiscenzen an die Minnelieder ju finden find, fo wenig ber Charafter biefer Dichtungszeit dies begunftigt. Es geht boch bier ausnahmsweise wirkliche Empfindung ein: man fieht aber wie fie gegen ben Berftand zu ringen hat; es find Lieber hier 184), wo mit der herkommlichen hart logischen Manier die Glut des Gefühls ordentlich streitet. Das Liebeslied ist hier voll Befinnen, nicht voll Berfenken; es ift nicht unfinnlich und unfaglich wie das Minnelied, sondern gerade das Gegentheil bavon. Alles ift Gele-

<sup>164)</sup> P. 539: "Auf alle meine Luft und Freub" u. f. f.

genheit, Mes wird baher plastisch; es wird ber Geburtstag befungen, bas Armband, der Garten der Geliebten; will der Dichter feinen leibenben Buftand schilbern, so schilbert er nicht bie innere Trauer, fonbern er läßt ben Maler tommen, beißt ibn feine thranenden Augen, feine blaffen Bangen , feinen trodnen Mund, feine tranten Suge und schmerzenden Bande malen. Mit der Bekanntschaft bieser Dichter mit dem Gott Amor schwand nothwendig all die Nebelhaftigkeit der Min= nelieber; bes Gottes nedischer Charafter gab bem erotischen Liebe mehr Wis als Empfindung, mehr Gebankenspiel als Seele. Sonft, wenn man die Thatfachlichkeit, bas Belle und Ragbare biefer Lieber ausscheiden konnte, so wurde man mehr von der bitteren Freude, dem fußen Leibe ber Liebe, von Rlagen über unbefriedigte Sehnsucht, und ben abnlichen Themen ber Minnelieber vernehmen, obwohl auch jest ihr Ton hier und ba anklingt 165). Den Ton ber Italiener trifft Flem= ming besser; jeder hat noch seine Sonette über die von Dpit und den Anderen segen muffen, und wirklich ift g. B. in feinem ,,D liebliche Bangen" (bas bekannte O fronte serena) mehr Farbe, als Opis irgend in Uebersehungen erreicht hat; und ebenso in den Uebertragungen einiger Stellen aus bem pastor fido. Bo Flemming Sochzeitlieder singt und sich nicht gar zu tief, wie er wohl thut, in die obsconen Bortspiele, die bei diesen Anlassen üblich sind, einläßt, sondern da, wo er ein Mailied zu dieser Gelegenheit fingt, ben Ruf, in ber wohligen Beit ber Natur zu freien, erhebt, ba erinnert fein Muthwille, seine naive Freude an ber Natur, seine Wieberholungen fogar, am stärksten an das Aehnliche unter den Minnefängern, so wie er in den Naturschildereien babei einen Ton anschlägt, der bis auf Bog und Claudius stehend geblieben ift, wie er benn ber einzig achte zu fein Scheint. In folden Liebern find Stellen, Die gegen Dpig glubend und uppig genannt werden mussen, wie z. B. in einem an Schörkel ein Paar Strophen vom Wesen des Kusses, die werther waren in Unthologien aufgenommen ju werden, als bas ftets Abgebruckte: wie er wolle gekuffet sein. Ober wie hatte Opit auch nur ein Paar Worte foreiben konnen, wie bie, wo hier bie Sterne bem neuen Paare gusehen: "Taufend, taufend kleiner Bachter treiben ein sehr laut Ge= lachter euch ju Chren fur und fur." Der Gegensat ju Dpit ift überhaupt in bem Charakter seiner Dichtung burchgehenb. Schon seine

<sup>165) 3.</sup> B. p. 495: Die Strophe ,,Bolte fie nur wie ich wolte."

Gelegenheitsgebichte find felten fo steife Gratulatorien oder Condolationen, nirgends weder so allgemein und vag, noch so partifular auf ben Leib zugeschnitten, daß sie entweder fur alle Ralle oder nur für Einen paffen. Much kann ich ben Ton orbinarer Schmeichelei barin nicht so burchgehend finden, wie bei ben anderen fast Men. Und bei wie vielen, die er nicht eben machen muß aus Convenienz, bichtet gerade fein Berg am entschiedensten mit! Auch hier hat man für bie Blumenlesen schlecht gesucht. Man zeige mir boch im ganzen Doit, ja im gangen 17. Jahrh. ein so feelenvolles Gedicht, wie bas auf ben Tod des neugebornen Tochterchens seines Freundes Polus 166). Man zeige mir überhaupt unter diefen gelehrten Poeten einen, ber in bie neuen Mage so gewandt die Bilder' bes Bolkslied's einzussechten verftanden, wie Er; ber so wenig in den Alten poetische Sentengm suchte, ba er die Poefie in sich batte. Man lese sein Schreiben bn Frau Germania: wie leicht führt er ein angenommenes Bild mit pot tischem Sinne durch, wie leicht also wird ihm die Erfindung, die Dpit fo schwer ward; auf ben Gebanken eines größeren Gebichte wie feine Margenis 187) hatte Dpit gar nicht kommen konnen. Keint angenommene Grandezza ftort uns hier, und man ftolpert nicht jebm Mugenblick an geborgten Phrasen. Man lefe feine Rebe bes Komus über das deutsche Trinken, und wir hören einen deutschen Humoristen im achten alten Volksstile trot bem Alexandriner reben, nicht in bem gelehrten Wite bes Beinfischen Bachuslobes. Wie schuttelt Riemming hier an den unleidlichen Kesseln dieses Alexandriners! durchgebend zwingt er ihn zum leichteren Tanz baburch, baß er ben Sinn mit ber Cafur schließt, mas ben Charafter biefes Mages gang wesentlich veråndert, bas bei Opig immer im schwerfälligen Parabemarsch aufmit. Ich will nicht fagen, daß er an absolutem Erfolge so weit feinen Beitgenoffen überlegen mar, aber an wahrer poetischer Unlage unftreitig.

<sup>166)</sup> P. 324.

<sup>167)</sup> Nach bem Liebe p. 436 wollte er es ber Argenis von Barclay zur Seilt segen und die Lage Deutschlands im Ariege darin schildern; es sollte die Adhwelt bringen, die um die Margenis gebuhlt; sie sollten anagrammatisch benannt werben Bagust, herbrand, Stallwein, Belasor u. s. s. Nach Thiesen's Gelehrtengeschichte von Hamburg p. 195 hatte Flemming dies Werk wirklich ausgeführt (aber lateinisch, was man nach den Aeußerungen des Dichters nicht erwartet hätte), und es hätte sich handschriftlich vorgefunden.

Alle diese Dichter heften sich zu sehr an elende Objecte und wissen sie nicht zu allgemeinem Berthe zu heben; bie meiften Gelegenheitsgebichte Flemming's belegen bies auch. Die achten Mufter liegen ihnen ju entfernt, bie ichlechten ju nabe, bies ftellte auch unter Flemming's Gedichte fo viel erborgtes und feelenloses, und unter feinen Liebern von reiner Natur fallen die Damon und Tityrus, und die Aquilonen, Eurus und Boreas, und all ber unnaturliche Schmuck um fo übler auf. Sie tauchen alle erst aus einer plebejischen Poesie und Sitte auf, und die ungarten Sarten finden fich baber auch bier wieder. Alle Auszeichnung, die man Flemming als Dichter gibt, muß bedingt bleiben, und ich bin weit entfernt, es Gothen zu verargen, wenn er fich von ihm und seines Gleichen bestimmt wegwandte. Den afthetischen Sinn einer gebildeten Beit kann er nicht fesseln, aber schlagt man fich burch feine Sachen bindurch; fo bleibt etwas anderes ubrig, mas feffelt: bem Men ich en gelingt, mas bem Dichter nicht. Man vergleiche boch bas Selbstgefühl biefes Mannes, wie verschieden es geartet ift von bem bes Opis. Dieser war nirgends willig, einen anderen Einheimischen vor sich anzuerkennen, es mußten benn seine unbedeutenden Berehrer und Dichterschuler fein; wie allau freigebig bagegen strömt Flemming seine Bewunderung für Opig aus, neben dem er sich wahrlich selbstständiger constituiren konnte, als Dvis sich neben Beinfius. Wie neiblos ruhmt er biefen Preis ber Ganger, bag fein Ruf von dem Tajo bis zur Wolga reiche. Und die alte Kunst und Dichtung fest er nicht gegen die chriftliche herab, sondern fie schien ihm ,,eben bas und mehr zu wissen, als was uns nun gefällt." Bahr ift's, an Selbstgefühl fehlt es ihm nicht, er bildet sich auf seinen Dichterruhm etwas ein, er "fette in vollem Bugel auf bas schone Befen ein, von bem ihm Daphnis eble Zweige breimal um fein braunes Baar geschoffen," er sette fich felbst jene Grabschrift, in ber er ruhmt, an ihm sei-Minderes nichts, das lebe, als fein Leben. Aber bies ift bei ihm nicht Dunkel auf sich! Er fühlt sich nur glücklich und gehoben burch seine Kunft und wie bei ben alten Meistern, einem Regenbogen und ahnlichen, ift bies Selbstgefühl nicht beleibigend, sondern ruh. rend, weil es sich grundet auf den Abel, ben ber Beruf, bas Werk, bie Runft mittheilt, nicht bas Kunstwerk und bas Vermögen, bas er fein eigen nennen barf. Er nennt seine Poefie ein ,, Rinderwert", und was er als ben Theil in sich erkannte, "ber ewig bleibe und frifd, wann bas Unbere mit bem Befen zusammengekehrt werbe,"

von dem ahnte er, daß es nicht viel sei, aber ihm war es so viel als er eben für sich wollte und begehrte. Und nicht einmal so viel war es ihm zu jeder Zeit. Er that sich nicht Genüge; und er schob es auf die Reise und auf den Mangel an Ruhm und an Gonnern; und wo er seinem Olearius sein Herz darüber ausschüttet und ihm klagt, wie viel Lust zur Dichtung er verloren habe, da sühlt er schon, daß ihm seine Jugend in ihrer Blüthe hinsterbe und mit der Ernte ihm alle Hoss-nung untergehe- Und diese elegische Färdung zieht er schmerzlich oft selbst über seine heiteren Stimmungen hin, und wer ihre physischen und psychischen Gründe entdeckt hat, der wird von dem biedern, gueten, deutschen Mann oft menschlich ergriffen und unwiderstehlich angezogen werden, wenn er vielleicht gerade, ästhetisch unbefriedigt, das Buch zur Seite legen wollte.

## 3. Weltliche Lyrif nach Opit.

Wenn uns bei den ausgezeichneteren Sauptern Diefer lyrischen Dichtungszeit schwache Reminiscenzen an die gute alte Minnepoefie begegneten, so treffen wir dagegen bei ber Maffe ber übrigen Dichter Die Aehnlichkeiten mit ber gnomischen Dichtung ber Ritterzeit in grofer Menge. Wir stehen in Berhaltnissen, die den bamaligen erstaunlich analog find. Kleine Fürsten nehmen sich wieder wie damals ber Dichtung an und bichten vielfach auch felbst: bie Dichter fangen an Gelehrte zu werden und suchen in ihrer Gelehrsamkeit einen Hauptruhm; bie Dichterkraft reicht nicht weiter als jum Lyrischen, und bies Eprische wird am leichteften bibaktisch. Was wir als allgemeinen Charafter ber gnomifchen Beit aufstellten: großen Dunkel bei kleinen Beistungen, poetischen Schwall ohne Poesie, Selbstruhm bei Furchtsamkeit und was Mes damit zusammenhängt, läßt sich genau eben so als Charafter biefer Beit angeben. Materialismus, mannisches Befen, Robbeit fing bamals beim Ausgang aus ber idealeren Minnepoefie ju werden an , jest eben find mehr die letten Symptome bavon fichtbar, und bie Unfange : und Endpunkte bes Kreises laufen in einander. Damals machte bie gnomische Zeit ben Uebergang aus ber Abelspoesie in die Bolksbichtung, jest ift bas Umgekehrte ber Fall. Dichtergesell: schaften vermutheten wir damals, wie sie etwa jest entstanden, und in ihnen wurden, nur in anderer Urt als nun wo das Gutdunken des Pfalzgrafen entschied, Dichterkronen als Preise ausgesetzt. Die Kunft

trat in jener Periode wie in diefer mehr in fich felbft gurud, nicht bem Bolke, sondern ben Meistern wollte fie Genuge thun. Dort fanden wir, baß bas Liebeslied anfing ju miglingen und auch jest zeigt fich bies wieber; ja wir fanden bamals bie Unfange von Birtenpoeffen ber Spur nach, und überhaupt alle bie fleinen Gattungen, bie nun mehr ausgebildet und vorzugsweise gepflegt werden, Epigramm, Mabrigal, Rathsel und Alles mas ben Scharffinn und Bis beschäftigt. Bie wir bei ben Gebichten bes Kanglers fruber bemerkten, baf ba leichtere und einfachere Dage zugleich neben ben verwickeltsten lagen, daß er sich mit Spielereien Ketten anlege, so ift es hier; nur spraten bie Reimspiele bamals (wie übrigens auch jest bie Cho's, eine Gattung die Opit nach dem Borgang des van der Does u. A. emancipirt hatte) noch mehr fur bas Dhr, wahrend jest bie Bilberreime, bie Anagramme und bergl. mehr fur bas Auge berechnet maren. Dag bie Poeffen bamals weber im Gebanten noch in ber Empfindung befonbere fest zu haften verftanben, theilen fie mit ben jegigen; wie fie bloke Nachbeterei ber Bolfram und Balther waren, fo gehen auch jest die spateren Dichter stets Dvis und Rlemming, ober beren auslanbischen Mustern nach. Wie in jener Beit bie Kenntniß ber freien Runfte, Die Gelehrsamkeit, ein nothwendiges Requisit ber Dichtung war, so auch nun; und gang in berfelben Beise schatt man biefe Eigenschaft als bas Sochste; in berfelben Beife wird biefe Gelehrsamfeit ungeschickt ausgelegt. Sanz so wie bort die Rirchenväter und Scholastiker studirt murben, geschah es auch bier: ihre Predigten gingen ins Rirchenlied über. Derfelbe Sang zur Megorie, jum Emblem und Symbole tritt auch jest wie früher hervor und bie Mystik. die im Anfang bes 14. Jahrh. zuerst umfassender sich verbreitete, nimmt auch jett wieber einen breiten Raum auch in ber Poefie ein. Bie fich damals die Dichter schulmäßig trugen und lobten, so auch iest: gleich ift die rubrende Ginfalt, mit der fie die Burde ihrer Runft fühlen, ihren eignen Unwerth aber nicht im entfernteften ahnen. Da= mals treten bie ersten lateinischen Lprifer auf, die beutschen Dichter find zugleich lateinische, auch dies wiederholt fich bier. Diefelbe Un= flarheit über bas moralische Prinzip biefer Dichter bleibt uns hier wie ba, ber Eine fieht bem Unbern trot aller formellen Berschiebenheit bem Befen nach abnlich. Spuren ber Volksbichtung mischen fich in bie gelehrten Poefien beiber Perioden frembartig ein. Auf ber andern Seite wird auch jett wohl versucht, jenen alten apokalpptischen Lon

anzustimmen, boch überwiegt hier, sehr unterscheidend, das Strebei nach Verständlichkeit und Planheit, das jest durchherrscht; und da her wird auch der nekromantische und alchymistische Hang des Zeit alters, der wieder ganz mit dem damaligen gleich ist, doch in de Poesie minder sichtbar. Test wie damals sinden wir Dichter, die übe die Weltlichkeit des Poetengeschäfts in späteren Jahren mit sich i peinlichen Zwiespalt gerathen. Das Wandern endlich der Dichter und der Dichtung in Deutschland umher trasen wir damals und auch jet tressen wir es wieder.

Diese Wanderung wollen wir in der weltlichen Eprif zum Fade durch das Labyrinth von Namen und Dichtungen nehmen, die nad Dvit aufschoffen und wir wollen babei bas Mbalichste thun, Belesen heit zu verleugnen und Rurze zu bewahren, da diese ganze Literatu kaum die kleinste Muhe belohnt, wenn es dem Arbeitenden nicht bloi um Sachen, sondern um Gewinn aus den Sachen zu thun ift. Wi baben und bei biefer Banderung aus bem Beften und Guben faft gan wegzuwenden. Um Niederrhein werden wir unten in der geiftlichen Poefie bem einzigen Spee begegnen, wie in Baiern bem einziger Balbe, zwei Katholiken, die wie Ausnahmen in der beutschen Dich tung fteben. Um Oberrhein hatte Beibelberg und Strasburg feiner Untheil an deutscher Literatur im 16. Jahrh. hingenommen. Die Bir wenhalt und Schneuber, die an letterem Orte dichteten, Poft, bei an erfterem 1608 noch feine Sonntagsevangelia fcbrieb, haben wir gelegentlich erwähnt. So war auch in Burtemberg auf Becherlin nichts Bedeutendes mehr gefolgt. In Beilbronn fcbrieb ein 306. Seb. Wieland 1633 feinen Belben aus Mitternacht (Guftav Abolph) und nennt sich den ersten bort zu Lande, ber ohne Anleitung (auf die Aufforderung Besold's in Tubingen) fich in diefen alerandrinischen deutschen Bersen versucht; in Tubingen ließ ein Friedrich Greiff in ben 40er Jahren geiftliche Gebichte, Andachten und Bibetreimereien in ziemlicher Anzahl bruden, die fehr nach dem alten voropigichen Stile schmeden. Beibe find von keinem Gewichte. Der einzige Mann, der hier etwa zu nennen ware, ist der Schlesier Christoph Kaldenbach (Celadon), der aus der Konigsberger Dichterschule hervorgegangen nach Zubingen als Professor ber Poesie berufen ward. Er steht aber hier ganz vereinzelt und schrieb gleichsam nur um seines Amtes willen (lateinisch) eine beutsche Poetik und wenige deutsche Gedichte, bie einen etwas verstiegenen und großwortigen Charafter haben. — Die

Schweiz feierte in biefer Beit fast gang, boch ist bas Wenige, mas fie lieferte, eigenthumlich. Joh. Wilh. Simler brachte nach Burich bie Erftlinge ber neuen Dpitischen Runft. In seinen Gedichten (Burich 1648) ift schon ber eigne Ernst ber schweizerischen Poesien bes 18. Jahrh., so wie Naturschilbereien und Jahrszeitlieber, die auf eben biese schon vorbereiten. Gegen die Dialektsbarten und Provincialismen barin polemifirten ichon bie Sachsen lange por ben Rivalitaten zwischen Gottscheb und Bobmer. Doch lagt fich nicht leugnen, bag bei Simler, wie in ben wenigen Gebichten von Joh. Grob in Berifau (bie jum Theil mit beffen Epigrammen 1678, jum Theil unter dem Titel Reinhold's von Freienthal poetisches Spapiermaldlein (1760), bas auch meiftens Epigramme enthalt, nach feinem Tobe gebruckt find), eine Gewandtheit fichtbar ift, die manchem Rordbeutichen in Behandlung ber oberbeutschen Sprache abging. Auch in ben Gebichten bieses mehr nach Balbe gebilbeten Poeten seben bie beiben Seiten bes Schweizerlebens burch, Die Natur und ber Menschenverfebr. An Naturlieder von Bewegung und Sinnlichkeit werden bier bie geistlichen Gebanken geknupft, ober bie Erbauungsgebichte find mehr moralisch als religibs, lehren bie Tugend mehr aus menschlichen Grunden als aus firchlichen. Diese Eigenthumlichkeit, wie unbedeutend sie sei, thut unter bem Schwall von copirter Poefie wohl. — Ich übergehe einige andere Schweizer und werfe einen Blick auf Deftreich. Wir haben oben die abligen Glieber ber fruchtbringenben Gesellschaft in Deftreich kennen gelernt, Die fich mehr mit ber Prosa und ber Uebersehung abgaben. Bu Originalien und Poesien verstieg fich unter ihnen Bolfgang Belmbard von Sohenberg, ber Freund Stubenberg's, vor den Andern. Ja er hatte Muth, wozu kein deutscher Dichter biefer Zeiten, ju einem erfundenen und erdichteten Epos von 36 Buchern und ungefahr eben fo viel taufend Berfen, dem habsburgifchen Ottobert (Erfurt 1664). In biefem Belben, beffen Abentheuer in dem Geschmacke ber Ritterromane entworfen und in heller Rebe und leidlichen Alexandrinern ergablt find, gibt ber Dichter bem hause Sabsburg einen abentheuerlichen Uhnen, wie Freinsheim bem ladfischen Sause, bas er von bem Wibekind und teutonischen Dercules in seinem Tugenbsviegel herleitet, wie Ariost bem Saus Efte, und er schien seinen Freunden ben homer überflogen und ben Namen des östreichischen Orpheus verdient zu haben. Außer diesem Werke, bas noch vor bem Wittekind bes Postel und Aehnlichen als ber Anfangs-

punkt des modernen Epos genannt werden mußte, ba es formlich mit Birgil und Taffo wetteifern will, ift von Hohenberg noch ein Pfalter bekannt, er hat aber auch nach bem Anfange bes Ottobert noch eine Proferpina gedichtet, die mir verborgen blieb. Go werthlos biefe Reimereien find, fo konnen fie fich boch ohne Scheu unter alles Undere stellen, mas die fruchtbringende Gesellschaft junachft erzeugte; auch schrieb Hohenberg feine Berte anonym im Dienfte Diefer Gefellichaft und ift offenbar von Berber's Ueberfetung ber italienischen Spiker angeregt. Außer den protestantischen Edlen aber, die wir anführten und zu benen Wolfgang gehört, hat auch Deftreich nichts aufzuweisen, als was bient es lacherlich zu machen. Den Pater Fablian, Abraham a St. Clara werben wir gelegentlich unten noch nennen; in ber Poefie bat er an bem mabrischen Jesuiten Barthol. Christel ein wurdiges Seitenftud. Reumeister nennt fie gang richtig ein par nobile fratrum und meint aus Chriftel's luftigem Sterbejahr (1690) schließen ju bur: fen, bag er fich jum Pritschmeister und Rarren auf bem Parnaffe wohl eignen wurde; als britten gesellt er ihnen einen Rektor Dikatana in Sabel, der mir unbekannt ift. Die übrigen oftreichischen Poeten find unter ben unterften Stanben meift ju fuchen und in die unterfte Classe alle zu ruden, Winkelstein, J. Rub. Schmidt u. A., für jeben Lefer obscure Namen, liegen noch vor ber Opig'schen Kunftboctrin; Bohmen lieferte gelegentlich noch einen bichtenben Softrompeter (Rabengty) nach Salle, eine Bunft, die auch anderswo (wie g. B. ein Boigtlander am banischen Hofe) noch ber Dichtung fich annahm. Muf bergleichen konnen wir unmöglich eingehen; fcon Reumeifter gebraucht offreichifch in ber Literatur als synonym mit roh, und er fah es fehr gut, daß die bairische und offreichische, ober überhaupt die katholische Poesie vollig zuruchlieb.

Wir gehen nach Schlesien über und treffen hier zuerst auf Erscheinungen, die ganz eng mit Opis verknüpft sind. Nicht allein ers muthigte er alle seine Freunde, die Nüßler, Cunrad, Major, Coler u. A. zum Dichten, er regte auch die ganze schlesische Zugend aus, sich poetisch zu versuchen und gründete eine wahre Pflanzschule von Dichtern der neuen Art. Auf den Gymnasien schon bestiegen die Schüler den Vegasus; von Scultetus ist es bekannt; und so hat Joh. H. Calissus sein dreisaches Bündlein einfältiger Hirtengesange (Um 1655), das er unter dem Namen Cloridan's aus Wohlau in Elysien (wie sie mit dem Namen Schlesien spielten) bekannt machte, dwie

iden feinem 14. und 20. Sahre gebichtet. Satte Schlefien bamals eine Universität gehabt, ober ware Opit ruhig im ganbe geblieben, so hatte fich um ihn nothwendig eine viel engere und zahlreichere Dichtergemeinde gebildet, als in Konigsberg um Dach ober in Rurnberg um Harsborfer. So aber gaben Dvit und Klemming burch ihr bloffes Beilviel ihren Sungern Die Lehre: gebet bin in alles beutsche Land und lehret alle Stamme. So ging Afcherning, Opipens nachster Landsmann, nach Roftod, Tipe nach Danzig, Peufer nach Berlin, Glafer nach Helmftabt, Ralbenbach nach Tubingen. Aber auch jene Frühjugend suchte von dem ersten poetischen Gifer ergriffen eine feste Lehrstätte, und manbte fich, ba fie Dpit im Stiche ließ, nach Bittenberg zu Buchner, weghalb man biefe beiben Namen gar nicht tren: nen kann, und bie fachlische poetische Bilbung gang enge mit ber schlesischen verbinden muß. Wittenberg war damals, mas Leipzig im 18. Jahrh. mar; bei Buchner wurde wie bei Gottsched und Gellert bie beutsche Poesie im Collegium betrieben, wie man auf ben Schulen die Auffate betreiben laft. In ben 40er Jahren erschien eine ganze Aluth von poetischen Versuchen junger Leute, Studenten der Theologie, meistens Schlestern und Sachsen, die in Wittenberg gebrudt und unter ben Auspicien von Buchner gemacht find. Es find geiftliche homnen in ber Art ber Beinsischen, Betrachtungen über Religionsmofterien, Lebraedichte oder Beschreibungen im Geschmack bes Dvit'schen Besuv, meist einzelne alerandrinische Gedichte, seltener Lieberpoesien, Me von febr geringem Umfang, Alle in bem Stil ber Burbe und Majeftat gehalten, ben man balb als ben Schlefiern eigenthumlich erkannte, Alle baber ben Beispielen bes Opis birect nachgeahmt. Bon ben meisten Dichtern biefer kleinen Poefien hat man spater weiter nichts gehort. Bur Rechtfertigung ber Gruppirung einer solchen bichterischen Schule um Buchner nenne ich unter ben Schlesiern Gottfried Richter, Arnhold, Sam. Baumgarten, Christoph Pohle, Anforge, Jer. Gerlach, Balth. Kopisch, Gottfr. Kriniß, Fr. Biecke, Carl Ortlob u. A., von benen sammtlich Poefien zwiichen 1640-50 in Wittenberg gebruckt find. Unter biefen Sachen muffen namentlich die geiftlichen Symnen fehr beliebt gewefen fein; ein Klaggebicht über bas Leiben Christi von einem Zeizer (1644) finde ich 1647 unter bem variirten Namen Reicceus wiebergebruckt und daffelbe Stud fpater noch einmal fonderbarer Beife unter bem Namen eines v. Sunder. Die Reihe dieser Schlesier ließe fich mit einer ahn-III. 286. 3. Aufl. 16

lichen von Sachsen begleiten. Buchner felbft muß biefen Bubrang veranlaßt haben, benn er empfahl wohl die Arbeiten biefer feiner Schuler außerorbentlich. Mus ber befannten Sammlung feiner Briefe fieht man ichon, daß er viel auf die poetischen Progymnasmata seiner Schuler halt. Go fette er ein Gebicht eines Peter Riftenmacher aus Torgau über ben Kall Abam's, wegen bes heiligen Gegenftandes schon, über bie Ilias; fo mard feinem Lieblingsschuler, bem Professor ber Ethif in Bittenberg, Dich. Schneiber, ein Name. Aus ben Poefien dieses letteren wurde dies Riemand begreifen, er flatb aber jum Glud fur feinen Ruhm frubzeitig, und eben biefes ber: schaffte sogar noch im 18. Jahrh. burch einen Lessing bem Andreas Scultetus (aus der schriftstellerreichen Kamilie der Scholbe) einen Ruf, ber zwar nicht in biesen Wittenberger Rreis gehort, aber in ben 3us genbfreis der Schlesier. Er mag als ein bekannter Name uns als Re prafentant biefer Jugendbichter bafteben, die fruhe hinftarben ober fruh verschollen. Sonft aber wußte ich ihm keine Ehre anzuthun, benn unter den Arbeiten obiger Dichter find welche, Die den beften bes Scultetus, feiner ofterlichen Triumphpofaune ober feinem Brit: benstob = und Rriegesteidgefang (erstere in Leffing's Ausgabe, letter in Jachmann's Nachlese), gang gut an die Seite gefett werden tonnen. Mues zusammen aber entbehrt jeber Selbftfianbigfeit und jeber Bebeutung.

Rechnet man Tscherning und biese eben genannten Erscheinungen ab, so hat Dpit innerhalb Schleften gerabe am wenigsten unmittels bare Nachfolge. Die Lieberdichter, Die wir unten noch jum Theil nennen werben, bie Heermann, Daniel v. Czepto (1605-60, ber Schwager bes A. Gruphius), Apelles von Lowenstern, Alischer und Aehnliche fteben ihm schon ihrer Stoffe wegen entfernter; ebenso ber Epigrammatift Logau, ben wir gleichfalls fur eine andere Stelle auf sparen. Unter jenen kirchlichen Dichtern lehnt David von Schweinig bie Opig'sche Reinheit des Bersbaues von fich ab, er bat durchaus bie alteren Kirchenlieder ju Muftern und liebt barunter ben Lobwaffer fo, daß er Melobien und gange Strophen von ibm entlehnt, bier und da wohl ohne den Text recht zu verstehen. Die spateren myfi schen Kirchenlieberbichter in Schlesien haben vollends gar nichts mit Opit gemein. Der einzige weltliche Poet, der uns an bieser Stelle zu besprechen bleibt, ift Bengel Scherffer von Scherfenftein aus Leobschut; er ift ber einzige auch, ber etwas zahlreichere Berte

geschrieben bat, benn sonft ift es biefen Schlefiern eigen, furchtsam ju zogern: Diesen Borwurf machte man Ascherning, Tipe und Czepto 168) mit Recht. Auch Wenzel aber ift nichts weniger, als ein Opibianer, ber Opigens Ton und Geift trafe. Seine ganze Thatigfeit neigt nach zwei sehr entgegengesetten Seiten, Die Dpit beibe fremb find. Auf ber Einen freut er fich an ben altbeutschen Sachen, bie er nur in die neue Dichtart umgegoffen wunscht. Er felbft überfette baber, mas wir oben ichon borten, ben Grobianus 169), eine Arbeit, Die ben Bolksmann Moscherosch interessirte, mit bem Scherffer überhaupt vielfach harmonirt; er billigt bie Arbeit eines Ungenannten, der 1650 den Reinecke Ruchs in allerhand jest üblichen Reimarten herausgegeben; er wunscht, daß einer ben Theuerbant und ben Froschmausler ebenfo bearbeite. Diefe Bunfche murbe Dpis nicht eben allzuwarm getheilt haben, so wie ihm auch bie oft ganz altmobische Sprache Benzel's, die Anklange an die alten grobiani= ichen Poeten und feine oft brollige Art bes Bortrags gang mighagt baben wurden. Auf ber andern Seite sympathifirt Scherffer ausbrudlich mit Harsborfer und bem Rurnberger Schäfergeschmad. In ber sonderbarften Mischung von Sprachzier und Naturaffectation finden wir in seinen geiftlichen und weltlichen Gedichten (Brieg 1652) jenen hupfenden Gang ber Berfe, jene anapaftifchen und baktylischen Mage, jene Freude am Onomatopoetischen, jene ,,liebliebliche" Manier ber Pegniger Reimklingler 170). In einem ber 11 Bucher biefer Gebichte, welches Hochzeitgebichte enthalt, finden fich beibe Seiten bes guten

nachher: Beschaut die farbirten Tapeten und Detten, Darunter Pandions Rind pfleget zu fteden, ihr Apbbus, ihr Davit, tigeach singt, ihr Bir Bir, meritob, tunftlich erklingt.

<sup>168)</sup> Bgl. über ihn Kahlert, im lit. hift. Tafchenbuch von Prus B. 2. Er fchrieb viele Gebichte, aber nur fein Siebengeftirn königlicher Buße (1671) ift gebruckt.

<sup>169)</sup> Die erfte Ausgabe von 1640 tenne ich nicht.

Die Wälber smaragbene Trachten erkieren, Die Spigen ber Hügel mit Graase sich zieren, Corybon wieder sich Lustig erzeigt, Weil nun der junge Salate raus steigt.

Pan suchet die Keule, die Tasche, den Schwegel, Das Schäfergeräthe, ben läbernen Lägel.

Run hört man aus Pfügen und Lachen bie Frösche Herliedeln ihr tulunk, ihr koar z gewäsche 2c.

Poeten bicht beisammen in den schnackigsten Contrasten. Da werben bie alten Gotter eingeführt auf gut altbeutsch und niederlanbisch, Bulcan als ein Grobianus, Bachus aus Bacherach, die Benus mit Schubchen mit spitigen Klotlein und seibenen Strumpflein, Mars flucht wie einer ber Rupel bes Poffenspiels mit Botsammer und Bocksmarter; und in bem Sochzeitlied bes Bulcan wechseln bann in ber wundersamsten Mischung bie tanbelnden Diminutiv = und Pupvenreimchen mit dem Schmiedehammertakt von Sandwerksliedern, mit ber allergrobften Manier und fogar mit rothwalschen Ausbruden, wie auch auf des Mars Sochzeitlied eine Ordonnanz in halbrothmalscher Sprache folgt. So wie ferner seine musikalische Kunst 171) ibn von Opit fern stellt, so ift auch seine Liebhaberei von Emblemen wieder in naberer Bermandtschaft zu Barsborfer; er überfeste (1647) 3. B. bie pia desideria bes Jesuiten Hermann Hugo, lateinische elegische Gebichte mit beigefügten geiftlichen Gemalben. Scherffer nicht Opit selbst mit so viel Achtung und schobe er nicht so viel Gelehrsamkeit und Noten in feine Berfe ein, fo murbe man gar nicht auf ben Gebanken kommen, einen Busammenhang amischen Beiben zu statuiren. So wenig war bas Besen ber Dpit'schen Poesie im ganzen Umfange schlesische gandesart. So wenig war biefer Dichter in Schlesien vorbereitet, daß nach ihm bis in die 50er Jahre gerade Schlesien vielleicht die armste Proving an Talenten für die Dichtung war, und daß das Ausland viel lebhafter Dpigens Weise einging als Schlefien. Opit muß als ber Anfangspunkt ber Dichtung bes 17. Sahrh. genannt werden, ihre Mitte, und die ber schlefischen Dichtung besonders, bilden die Zeiten, wo die Logau, Grophius, Lobenftein, hoffmannsmalbau, Butschin, Scheffler u. A. gleichzeitig wirften, und dies waren Zeiten und Dichter, die fich schon sammtlich wenn wir Logau ausnehmen, aus ber Opig'schen Berftantesburre, fo wenig es gluden mochte, in beren Gegensat zu retten versuchten, und infofern eine eigene Epoche machen.

Opih selbst trug seine neue Poesie nach Preußen, nach Thom und Danzig über; und Joh. Peter Tige (Titius. + 1689) aus Liegnih ward Prof. der Poesie am Symnasium in Danzig, ein treuer Schuler seines berühmten Landsmanns, ber in Poetik und Poesie

<sup>171)</sup> Er war Organist in Brieg und auch Componist. S. bie Tonkunftler Schlesiens von hoffmann s. v.

seinen Spuren zu folgen suchte wie Afcherning, und ber seinem Belehrtenrufe zu Gunften seiner beutschen Poefie ichabete, in ber er gleichwohl auch zaghaft mar und unbedeutend blieb, obwohl ihm seine Freunde den Ehrentitel des beutschen Juvenal gaben. Wir wollen das Bereinzelte und Unbedeutende außer Augen laffen und die Mich. Albinus (Weiß) und Knauft, die Neunachbar und Thaude, die Danzig und Thorn 172) als ihre Dichter aufführen konnen, übergeben und uns nur an ben Mittelpunkt ber preußischen Dichtung halten, an Konigsberg und seinen Poetenklubb, mit dem auch Tige in Berbinbung fand. Bir haben bier bie zweite Universitat nach Bittenberg, die bamals ein poetisches Leben in ihrem Schoffe fah, bas mit bem ber Göttinger Junglinge im 18. Jahrh. mancherlei Aehnlichkeit hat. Man verehrte bort Dpit, wie man unter ben Gottingern Klopstod verehrte, man pries ihn als ben Schopfer ber norbbeutschen Dichtung, und es waren hohe Resttage für die Konigsberger, als sie ihren Meifter in ihrer Mitte faben; fie fangen ihm bamals zu, man erschrecke, wenn er feiner tief erforschten Sachen Abgrund aufthue und fein Beift ju wachen beginne, wer ihn alsbann losgehen fabe, ber fabe Balfchland und Athen. Bir haben ichon oben erwähnt bei Gelegenheit ber Lobwasser'schen Psalmen, bag Konigsberg ein Sauptfit fur beutsche firchliche Dichtung ward. Gleich auf Dach folgte in ber Professur ber Dichtkunft Rolling, ein abnlich fanfter und finniger Lieberdichter. Dies bildet eine erfreuliche Gegenseite zu der polemischen Theologie, bie hier gleichfalls seit der Stiftung der Universität zu Hause mar. Simon Dach (1605-1659) warb unter ben neuen und jungen Dichtern bieses Bundes der Mittelpunkt und er ruhmt sein Konigs= berg als ber Mufen Wohnhaus, ba fie in Deutschland vom Rriege verjagt waren, und fich als ben, ber die alte Kunft, "ohne Geschick und Bier" 173) in Preußen zuerst abgestellt. Die Musiker Stobaus

<sup>172)</sup> Ein anderer Kreis von Dichtern in Thorn, ben Reumart tennt und unter benen er einen Filibor (Josafat v. Krent) als den Mittelpunkt barftellt, ift mir gang unbekannt geblieben.

<sup>173)</sup> Er sagt irgendwo: Phobous ist bei mir daheime, biese Runst der beutschen Reime lernet Preußen erst von mir ; meine sind die ersten Saiten, zwar sang man vor meinen Zeiten, aber obne Kunst und Zier.

und Beinrich Albert (aus Lobenftein 1604-68), ber burch feine Compositionen ein bindendes Hauptglied in dieser Rette mar, so wie auch sein Luftwalblein (1646-48), noch die Sauptquelle ber Poeffen biefer Dichter geblieben ift, machten ihn mit bem etwas alteren Roberthin (1600 - 1648) bekannt, ber gereis't und erfahren mar, und ber sein poetisches Talent besonders wedte. Es sammelte fich um fie eine Gefellschaft, mit ber fie in regelmäßigen Birkeln lafen, bichteten und ernste Dinge beredeten. Außer ben bereits Genannten gehörten in biefen Bund Andreas Abersberg, Chriftoph Wilkom, G. Mplius, Joh. Baptist Kaber, Calovius, Schonberger, Balentin Thilo, S. Cafar, G. Berner u. A., wozu die obengenannten Tige und Kalbenbach hinzukommen. Sie hatten nur bes Ramens bedurft, um als eine Dichtergenoffenschaft formlich neben ben Pegnigern und ben übrigen genannt zu werben, benn fie hatten ichon bas Schafer = Coftum, die Tracht ber Poeten, um, und nannten fich mit z. Th. anagram: matifirten Schafernamen : Albert hieß Damon , Faber Garnis, Ralbenbach Celadon, Roberthin Berintho, Abersbach Barchebas, und Simon Dach Chasmindo, Ischmando ober Sichamond. Es war aber ein mehr moralisches Band unter ihnen und Dach rubmt wie Gleim mehr bie Freunde als bie Dichter in feinen Genoffen, beren treue Bergen, wie er fingt, Beuchelei und Scherz nie berühre, benen auch Er wieder von Grund ber Seele hold fei und die er an Werth und Liebe nachst Gott halte. Gine eigne Melancholie und Schwermuth war über ben ganzen Kreis gebreitet; sie machten sich unter ein= ander noch bei Lebzeiten Grablieder; Einmal beschrieb Albert alle Rurbiffe in seinem Garten mit bem Namen feiner Freunde und mit einem Berfe, ber jeben an feine Sterblichkeit erinnerte. Dies gefiel bem Roberthin fo gut, daß er unter ber Rurbishutte zu mehrerer Erinnerung biefe Berfe abmusiciren ließ. Ja es wird als Mertwurdigkeit angeführt, bag in dieser Gesellschaft ber Sterblichfeit Befliffener fowohl Roberthin als Dach und Albert die Zeit ihres Ablebens ziemlich genau vorausgewußt haben 174). Dies wird weniger wunderbar, wenn man fich merkt, wie frank und hypochonder biefe Dichter waren; fo schilbert bas Lied "Mes lauft mit mir zu Ende" ben Simon Dach lange vor feinem Tode ale schwindfüchtig und Roberthin beflagt ahnend in seinen melancholischen Liebern als bas Schmerglichste bas

<sup>174)</sup> Erläutertes Preufen I. 3. p. 191 aus Dach's geben von Baper.

was ihm felbst geschab, wenn einer aus ber besten Lebensbluthe ins finstre Grab getragen wurde. Bon einem so buftern Striche find alle Lieber bieser Schule gefarbt, auch die von Dach, die uns die übrigen alle vertreten konnen. Das Leben ift ihnen ein haus ber Plage, ein Schatten, Rauch und Dunft; in seinem Lebensernste kann Dach fo weit geben, bag er feine geftorbene Schwester gludlich preift, ohne menschlich zu klagen. Wo er felbft einmal ber Freude ein Loblied finat, wo er die Zeit heiter zu genießen predigt, wo er die Frohlichkeit, die Mes recht macht, über die Traurigkeit hebt, die ben Menschen schwächt, ba nimmt er boch bas Hauptargument zur Freude aus bes Menschen Gebrechlichkeit und weil ihm in jener langen Racht bas Trauern nicht frommen wurde; er muß mit Mube erft bie Schwermuth weascheuchen, und bat am Ende keine durchbrechende Rroblichfeit an beren Stelle ju feten. Unafreontische Lieber beginnt er mit geringem Muthwillen und endet mit ziemlicher Dufterheit. Daß ihm das weltliche Lied, das Schäfer : und Liebesgedicht, das er den Franzosen oder Hollandern nachahmte, am wenigsten gelang, begreift man daher von selbst. Zwischen Liebe und Unkeuschheit, zwischen Bein und Rausch, zwischen Poefie und Luge gab es bem Moralischen damals keinen Unterschied, und Dach muß es gelegentlich noch in Disputationen verfechten, daß die Fabeln der Dichtung keine Lugen seien, und wenn er von Liebe fingt, muß er betheuern, daß keine wilbe Brunft aus ihm rebe, sondern ehrliches Berlangen; fingt er einmal, bag Liebe bie Belt halt, fo fingt er bald wieber, baf fie Alles unendlich betrube; und so redlich er fich abrang mit bem Sinnentoben seiner Jugend, fo selbstaufrieden er hoffte, bag man ihm nach seinem Tode bas Beugniß geben werde, er habe mit ber Beisbeit Bulfe bas Irbische, bas Glud, überstritten, so kam er boch fo wenig wie Dvit unverleumdet bavon 178). Der Ernft seiner Gefinnung machte ihn nothwendig als kirchlichen Dichter bedeutender; in feinen geiftlichen Liebern fteht er bicht bei Paul Gerhard, rebet wie biefer die alte Sprache bes herzens, bie wieber ben geraben Beg jum herzen findet, halt wie diefer mit bem Tone besonnener Empfindung ein Ge-

<sup>175)</sup> Der Diaconus Colbe führte auf Dach's Grabe eine Aeußerung bes Gestorbenen in seiner Leichenpredigt an, nach ber er gewünscht hätte, in größerer Unschuld gelebt zu haben; und bet einem gewissen Unfall habe er gesagt, dies wäre für Annchen von Tharau! Die Berwandten bezüchtigten ben Diakonus beshalb einer Injurie.

gengewicht gegen ben Schwulst und die Arodenheit so vieler Kirchenbichter dieser Zeit gleichmäßig; theilt wie dieser keine der ertremen christlichen oder theologischen Denkungsarten; und erinnert, wie dieser vorwärts deutend hier und da an den Ton der Claudius und Boß, so wie auch mit den Compositionen der Schulz'schen Zeit die des Albert einige entsernte Tehnlichkeit haben. Auch unter Dach's Raturliedern sind einige von mehr Sinnlichkeit und Beledtheit, die man etwa unter Hagedorn's Gedichten nicht sehr fremd sinden würde. Wer diesen Dichter in diesen Gattungen vielleicht liebgewonnen hat, der lese ja nicht seine Gelegenheitsgedichte 176), wo er als Hospoet in langweiliger Leerheit, mit poetischem Bilderschwall, seinen Heldensfürsten oder dessen, Frau Mutter und Groß Frau Mutter' in Lobzgesängen zu preisen sich abquält, in denen Niemand kurz sein will und Niemand lang sein kann. Hier kann man alle guten Sindrücke wieder völlig verlieren, die man dorther mitgebracht hat.

Andere Königsberger, wie Martin von Kempe und Kongehl geboren ichon in spatere Gefellichaft und ich werde barauf gurucktommen. Bas Brandenburg angeht, so scheint bort bie Poefie weniger Gingang gefunden zu haben. In Frankfurt a. D. hemmten bamals wibrige Schicksale, ber 30jahr. Rrieg, Ausbruch ber Peft in ben Jahren 1625 und 56, Streitigkeiten bes Magistrats mit ber Universitat und bes Senats mit den Studirenden über den Mißbrauch des Pennalismus, den Flor der Universitat überhaupt. - Ein Spigrammatift Knittel scheint ein Frankfurter zu fein, wir werden ihn unten noch nennen. Möglich ift, bag auch heinrich helb aus Guhrau in Schlefien in Frankfurt fand, ber mit einem unbedeutenden Bortrab deutscher Gebichte (1643) als Opipianer auftrat und besonders durch eine Uebersebung der Geschichte der Lucretia aus Dvid bekannt mar, worin Tibe in Danzig mit ihm wetteiferte. Auch in Colln an ber Spree finben wir einen Schlesier, ben Stabtrichter Nicolaus Peuter (+ 1674), ber von ben Berlinern als ein Nachahmer Dpigens und Dach's geruhmt wird, und beffen Gebichte noch 30 Jahre nach feinem Tobe herausgegeben wurden 177). Er macht in biefen Sachen, die blos Gelegenheitsgedichte von drolliger und plumper Natur find, ben Ginbrud eines narrischen Stadtpoeten, eines ju grobem Scherze privile-

<sup>176)</sup> Simon Dach , poet. Berte. Königeb. 1649. 4.

<sup>177)</sup> Ric. Peuters, bes berühmten Collner Poeten Paude. Berlin 1702.

girten Complimentenmachers. Er führt sich, mit seinem Namen spieslend, als einen Pauker ein und müßte mit einem Ferber und ahnlischen etwa zusammengestellt werden; er geht auf's Komische aus und sucht dies mit Paukenschlag und Viehgeschrei, mit ungenirten Hochzeitliedern und Wiegenliedern zu erreichen, die sich bis auf die Windeln sammt allem Zubehor verbreiten, oder anzüglich die Brautleute neden, so daß er auch gelegentlich um seiner ungezogenen Licenzen willen verklagt und bestraft ward. Poeten dieser Art, wie sie ja noch immer wohl vorkommen, dürsen damals in jeder größeren Stadt vorausägesetzt werden, gehen aber die Literatur nicht an. Daß man ihn noch im Ansang des 18. Jahrh. den berühmten Collner Poeten nannte, zeigt wohl, daß dorthin die neue Kunst wenig gedrungen war.

In Roftod bagegen erhielt bie Poefie eine ansehnlichere Stellung. Man fieht, wie fie fich von ben mittleren Gegenden wegzog aus ber Gefahr des Kriegs nach den weniger und feltner betheiligten Provin= gen des außersten Nordens. Wir haben schon oben gehort, daß Medlenburg an ber Bluthe ber Schulen und bes Theaters Theil hatte und dieses Interesse an der deutschen Bilbung waltet burch das 17. Jahrh. gang burch, in beffen letter Balfte jener Guftav Abolph regierte, ber felbst literarisch thatig mar, und geistliche Betrachtungen, Gebete und Lieber fcbrieb 178), Die von feiner Belefenheit im Augustin und Chrosostomus sowohl wie in ben neueren Erbauungsschriftstellern zeugen. In Rostock war der Pansoph Peter Lauremberg etwa seit Opigens Auftreten als Professor ber Dichtkunst angestellt, ber aber nichts Deutsches gedichtet hat; sein jungerer Bruder, Johann Bilhelm aber ward befonders bekannt durch feine Satiren, auf die wir jurudtommen. Dem Professor ber Dichtfunft und Arzte Peter Lauremberg schreibt Tscherning das neue Leben in Rostock zu; an ihn war er von Drit empfohlen, ihn nennt er seinen Bater und das Haupt über des Rosenstocks Musenorden, ihm folgte er im Amte, das nach ihm spater ber bekannte Morhof empfing, ber nachher nach Riel verfett ward, unter bem fich aber noch hier ber Satiriter Rachel schulte. Namen, die in der Zeit bedeutend sind, knupfen sich also an Rostock an, wo außerbem Neufranz geboren ward, wo auch andere Dichter= namen, ein gefronter Martin Reffel, ein Cantor Friederici u. A. genannt werden. Wir wollen bier blos einen Augenblick auf Andreas

<sup>178)</sup> Beiftl. Reimgebichte. Guftrow , 1699. Derausg. von Becht.

Ifcherning aus Bunglau verweilen (1611 - 59), bem Begunftigten bes Dpit und bes als Musiker und geiftlicher Dichter (burch feine Symbola) bekannten Apelles von Lowenstern, wieber einen Sendboten aus Schlefien, von woher, nach bem Ausbrucke eines Chriftoph Bain von Lowenthal, bamals aus bem Bober und bem Queckborn bie Poeten gezogen wurden, wie die Kinder aus dem Brunnen. Dies fein Miffionaramt ift unftreitig bas Bichtigfte an ibm. Seine Bebichte find ein Saufe von gleichgultigen Gelegenheitspoemen, die er auf Auftrag und in gegebener Beit schreiben mußte: andere schrieb er in Trauer, und flagt wiederholt, daß ihm ber Sinne Bohnhaus vom Rebel ber schwarzen Traurigkeit eingenommen sei, weshalb viele auch seiner Lieber ben elegischen Anftrich ber Zeit tragen und hypochondre Buftande verrathen, so weit, bag er fich im Digmuth ben Geift abfpricht und bie Unfterblichkeit verfagt 179), was jo leicht kein anderer Dichter jener Beit that. Seine Durftigfeit geht ichon aus feinem unvorgreiflichen Bebenken über etliche Migbrauche in ber beutschen Schreib = und Sprachfunst (1659) hervor : in ber er nichts als aufgewarmte orthographische und grammatikalische Rleinigkeiten neben einer Sammlung von poetischen Rebensarten bringt. Er lehnte fich bald auf Dvit, bald auf Flemming, bald auf seinen bewunderten Buchner, von dem er poetisch die Theorie des Horaz geubt fab, bis ins 9. Jahr zu feilen, ein Beispiel, bas er fich gegeben sein ließ: benn er schrieb wenig, und ließ seine Freunde darüber fich beklagen, beklagte fich felbft aber vielfach und weislich über die Schreibesucht ber Poeten, beren Einer zur Plage ber Sterblichen täglich jung werbe. Rranze Poeten machten, fagt er, fo fei er auch Giner.

Auch die Lande Braunschweig und Hannover waren zu oft Kriegsschauplatz, als daß hier eine poetische Bildung von einem besonderen Charakter hatte werden konnen; der Zustand der Schulen ward so, daß regelmäßige Bildung überhaupt eine Unmöglichkeit ward; die Studenten verwilderten, Helmstädt zerfiel. Die Haiden von Hannover und Oldenburg schienen überdies nichts weniger als fruchtbarer Boden für Poeten. Gelegentlich schrieb ein Pastor in harz ober in Lübekte wohl einmal ein geistliches Gedicht, oder ein

<sup>179)</sup> Deutscher Gebichte Frühling (1642) p. 274. überleg ich meine Schrifften , ba ift teine Lieblichteit, bie mir etwan nach ber Zeit ein Gebachtniß würde stifften.

halbpoetisches Erbauungsbuch, aber bergleichen Berfuche laffen wir naturlich liegen. Gin Rechenmeifter (Joh. hennling) in Sannover reimte feinen Schulern nicht nur Gebachtnifverfe, er fcbrieb auch eine geiftliche poetische Seelenergobung, man fann aber benten, mas bas für Poefie fein mag, ju ber fich ein Rechenmeister berufen fühlte, ba man schlecht genug über ben gangen Zeitraum überhaupt urtheilen muß, in bem von Laurenberg an bis auf Raftner bie Mathematik fich baufiger im Verband mit ber ausgerechneten und calculirten Dichtung Es gibt auch gelegentlich noch einen Schulmeister, ber ein Sagdgedicht im Stil ber alten Lobgefange auf bie Schüßenfeste macht. In Donabrud haben wir oben im Schausviel einen Bielichreiber Bellinkhaufen kennen gelernt. Er ftarb erft 1645, hatte aber nichts von Dpigens neuer Runft an fich kommen laffen, auch liegt bas Meifte, mas er geschrieben bat, noch vor Ovibens Auftreten. Seine confiducia in Mammonem (1616) und bergl. tragt auch ganz noch bas robe Sprage ber Ringwaldtschen Dibaktik und nimmt ihren Stoff vielfach aus ber Beisheit ber Rirchenvater: wir verlaufen hier so aus biefer nunmehr ausgehenden Art der Didaktik in die gelehrten Dichter, wie wir etwa aus ben gnomischen Dichtern heraus in ben Renner übergingen. In feinen geiftlichen Liebern, Die bas beffere Theil an ihm find, erinnert er an die Tandeleien des driftlich veranderten Bolksliebs und fieht etwa einem heermann abnlich. Ein Geiftesverwandter ift Badhaus, Prediger zu Tettens im Jeverlande, zu bem allerdings icon ber Ruf ber Opit'schen Poesie gebrungen war. Er war mit Rift Tischgeselle in Rostock und ihm besonders ahmte er in seiner geiftlichen haushaltung (Olbenburg 1644) nach, die eine Berfification eines früherhin profaifch geschriebenen Erbauungsbuches ift. hier ift zwar ber logische Sang, die prosaische Reimerei, die mythologische Gelehrsamkeit und ahnliche Eigenschaften der Opitischen Poesie, auch der Gebrauch anderer poetischer Formen, als bes blogen Rirchenliedes, für bas Geiftliche, allein nach feiner "ichlechten und ichriftmäßigen Art," fo wie nach ben praktischen Bezügen seiner Bugwerke, Bußglodlein, Buffpiegel und wie er feine Sachen fonft noch abtheilte, ichließt er fich auch mehr bem alteren Bolfsgefchmad an. In Braunichweig, Bolfenbuttel und Belmftabt find einige genanntere Poeten, bie aber gleichfalls bem Dpig'schen Geschmack ferner fteben. Unter ibnen ift ein Joachim von Glafenapp, aus ber pommerfchen Ritter= Schaft, ber in feinen geiftlichen Gebichten, auf bie wir noch zurud:

kommen, eine gespannte Frommigkeit und eine Dichtungsmanier verrath, die feine Berbindung mit den Nurnbergern erklart. Er ließ fich von bem Superintenbenten guttemann in Bolfenbuttel noch in eine Borrebe zu feinem Beinftod Chrifti (1652) fchreiben, bag zu mun: schen mare, man rebe mehr aus bem Beifte als aus bem Dvitio; sehr bem Dpit unahnlich, verachtet er bas mahrleinreiche Griechenland und bas fabelwitige alte Balfcland; und man findet es in seinem Rreise nicht unwahrscheinlich, bag bie Pindar und Cophokles erft ihr bischen Poesie aus bem Propheten David gelernt. Selbst Schot: tel, ber Sprachforscher, ber in Bolfenbuttel lebte, ber nach seinem Berbande mit den Fruchtbringenden schon ein Opitianer hatte sein muffen, fteht gang neben Barsborfer mit aller ber Guglichkeit und Bebunfenheit, wie sie ben Pegnigern eigen mar, in seinen geiftlichen Gebichten mit all bem prophetischen Bombafte, Thau und Manna, in seinen Erbauungsbuchern mit all ber Obscuritat und Schrednif, auf die jene Pegniter so leicht überleiten. Man follte meinen, ben Einfluß Schottel's empfanbe man nachher an bem braunschweigischen Hofe, wo Anton Ulrich, der sein Schuler war, Ferdinand Albrecht, ber in Bevern ben Scherert neben fich hatte, und die Bergogin Gophia Eleonore (Canoniffin in Gandersheim) geistlich bichteten 180), alle zwar in fehr verschiedenener Beife, Anton mehr in bem allgemeinen Tone bes Kirchenlieds, Ferbinand hochft ungeschliffen und ungehobelt, Sophia reimreich und oratorisch, Me aber in einer angestrengten und angstvollen Frommigkeit, die in ber Mitte bes 17. Sahrh. sehr an ber Tagesordnung wieder war. Dagegen erkennen wir bie unmittelbaren Opigischen Ginflusse wieder in Enoch Glafer (1628-68), einem Schlefier, ber in Belmftabt Professor war. 3war in feis ner Elmenschäferei (1650) bekennt er sich auch von bem Beispiel ber Pegnitsschafer angefrischt, und gang wie Clajus fein Rurnberg, fo befingt er barin bas braunschweigisch-luneburgische Saus und bie 3ulius = Universitat in der Einkleidung einer Schafererzählung, allein er weiß fehr wohl, daß die Pegniter mit dieser Sattung wieder auf Dpit ober auf ben lateinischen Gebichten bes zweiten Lotichius ruhen. Als

<sup>180)</sup> Ihre Arbeiten sind: Christlich : Fürstliches Davids Harpfenspiel. [Rürnb. 1667, von Anton Ulrich. Andächtige Gebanten 2c. von Ferd. Albricht. Beveren 1677. Die Rechte des Herrn u. s. won Frau Soph. Eleonoft. Braunschw. 1713.

obligen Dpitianer erkennt man ihn in seiner Schaferbelustigung (1653), hirtengebichten und Schergliebern, wie er fie nennt, b. h. nichts weiter als weltlichen, erotischen, ober moralischen Liebern, in welchen letteren befonders er Dpig formlich nachahmt, und gang in beffen planem Stile redet, ber nur barin ben Samburger Erotifern wieber naber ift, daß er wenig von ber schlesischen Grandeza, nichts Trubfinniges. nichts Berfliegenes, noch Gemeines, mehr Gemuthliches und Mufifalisches hat. Die poetische Zierde ber Stadt Braunschweig endlich ift ber bortige Superintenbent Andreas Beinrich Bucholz (1607 - 71), ben wir erft als geiftlichen Dichter und als Romanschreiber genauer fennen lernen werben. Bir werben ihn in einer gewiffen Mitte amis ichen Opis oder Rift und Andreas Grophius erblicken; gerade in bem nur, mas als weltlicher Stoff hierher gehort, in feinen Ueberfebungen aus Horaz ober Lucian, ober in feinen höfischen Gelegenheitsgebichten aus ben 40er Jahren, die burchaus steif und prasaisch find, so pinda= rifirent fie auch hoch geben, fteht er überall neben Dpit.

Schleswig = Solftein marb abnlich wie Schlesien burch einen eingigen Mann bedeutend in bem poetischen Berbande ber Beit. Die geichuste Lage bes Landes machte, daß Opig felbst bier eine Beit lang vor bem Rriege hinfluchtete. Selbst Danen nahmen baber producirend an der neuen deutschen Dichtung Theil und es ift nachzuweisen, baß auch banische Uebersetzungen und Poesien (z. B. eines Severin Terkelsen) burch die Nahe ber beutschen Dichtung hervorgerufen murben. Nachbem Dpit weg mar, marb Rostock bie nachste Schule fur bie Cimbrier. Rachel, ben wir spater naber erwähnen, und Rift bilbeten fich hier, erklarte Dpitianer und nahe Freunde von Ticherning. Nur Bacharias gund, Bicar in Narhus, ben auch ,, die Seuche, die Dpit hervorgerufen" ergriff, ftubirte in Wittenberg und ward ein Specialschuler Buchner's. Ich will mich bei feinen ,, artigen beutschen Gedichten " (Leipz. 1636) nicht viel aufhalten, bie meiftens Ueber= letungen aus bem Lateinischen, Niederlandischen und besonders Frandifichen sind, das er besonders liebt, und die er eigentlich blos, wie auch Rift seine Jugendgebichte, zur Uebung in fremden Sprachen gemacht; reine Buchprodukte, die felbst da, wo fie leichter aus der herfommlichen Schwerfälligkeit heraustreten, und treulose flandrische Liebschaften und Anakreontischen Son fingiren, immer nur einen Debanten sehen lassen, bessen Urt es ja ift, sich im Geschmack nach bem Pathos zu neigen, bas seiner Natur eigentlich gerade entgegen liegt,

und eben so in der Moral einmal fich zu verläugnen und leichtfertig ju thun. Ich will vielmehr gleich ju bem Sauptreprafentanten ber eimbrischen Poefie, Dpigens gelehrigstem Rachfolger übergeben und ihn hier allein betrachten. Andere wie Olearius und von Stocken treffen wir an anderen Stellen; die Rieler Professoren Morhof und Muhl gehoren ber fpatern Beit und find auch eigentlich poetisch zu unbebeutenb. Johann Rift (1607 - 67) ift ber Gemeinte, ber als Paffor in Bedel an der Elbe ftand, einer der fruchtbarften Dichter und nach Dpit ber gefeiertste Name feiner Beit. Er fcbloß fich unmittelbar an biefen an, indem er gleich Unfangs ber 30er Jahre fcbrieb; und a fteht gleichsam erganzend neben Opis, indem er bas mas Deutsch: land an Opis vermißte oder tadelte, hinzu gab, im übrigen aber ihm mit aller Unfelbstständigkeit eines ganz burren Zalentes überall folgte. Er hatte in feiner Jugend Liebesgedichte gemacht, beren Art wir in feiner Musa teutonica (1634) kennen lernen, allein fcon im 30. Jahre verachtete er fie, die überhaupt wider seinen Willen von seinen Freum ben herausgegeben worden waren; "wie Dpig, zog er, als fein Ber fand kam, die junge Hand von Benus ab und trieb das große Bed ber Engel, geiftliche Lieder ju fchreiben." Durch die fast ausschlich liche Hingebung an biefen Zweig ber geiftlichen Poefie hatte er et leichter als Opig, fich ber offentlichen Gunft zu bemachtigen; eine unerschöpfliche Quelle öffnete fich ihm in Bibel und Rirchenvatern, beren Canale er burch seine vielfaltigen Bearbeitungen über gang Deutschland leitete. Das Benugen anderer Schriftfteller, Die Renntniß ans berer Sprachen ift bei ihm nicht allein Requifit, sonbern auch eine Ehre bes Dichters; in ber Borrebe zu seinem Capitan spavento fagt er ausbrudlich, bag er in biefer loblichen Sitte bem Beispiel bes Dpib gefolgt ware. Rur bie Alten trug er nicht fo im Munbe wie biefer; er las fie nur, um aus bem heibnischen Mifte gelegentlich eine Perle au finden; fonft ift ihm die faubere Burs ber alten Gotter ein Greuel; ben Terenz in ber Schule lernen zu laffen, ift ihm eine Schanbe, und in bem Miles christianus bes Erasmus fand er fo gutes Latein und mehr Weisheit als im gangen Tereng. hierin alfo opigirte er nicht, ein Borwurf, ber ihm von vielen Seiten laut gemacht ward und ben er mit einer opigirenden Geschicklichkeit zu einem Lobe umftempelte. Er legte bas Wort nicht aus, wie es gemeint war, ben Opit überhaupt nachahmen, sondern blos flar und verftandlich wie Opis fdreiben, und entfernt von ber "neuen hafierlichen Art und unerhorten Phantafie." Birklich ftellte er fich gegen alles Ueberhobene und Berfliegene, gegen ,, alle bie Erfindungen und ungeschickten beiftanbigen Borter," und verrath babei, wie ihm alle Phantafie abgeht 181), und wie er kaum fich in ber Theorie so weit hebt, ein gewisses Berblumtes und Allegorisches als eine Eigenschaft ber poetischen Form zuzugeben. "Auf eine vorgenommene Materie bie poetischen figmenta ber Alten fein mythologice zu accommodiren und nach Art berfelben, auch ber jett lebenden rechtschaffenen Poeten, in einer continuirenden Allegorien zu schreiben, bie Gemuther ber Menschen mit zierlichen exclamationen, artlichen prosopopaeien u. bergl. rhetorischen Riguren bemegen tonnen, bas beißet ihm eigentlich ein guter Poet fein." Aber er felbft versteigt sich am wenigsten in bergleichen Figuren, er bleibt in ber wahren Mitte zwischen bem Schwulft ber Neueren und bem Gemeinen ber alteren Dichtschule, b. b. er wird mafferig. Befen anagrammatifirt seinen Namen Joannes Rift mit einem Compliment auf feinen fliegenden Stil in: Es rinnt ja fo; ohne bas Compliment bezeichnet bas Anagramm vortrefflich bie profuse und schaale Schreiberei bes Mannes, die so durchgehend farblos ist, daß sich auch kaum ein einzelnes Gebicht ausheben läßt unter ben taufenden; die Alemming und Lehnliche litten an der Mittelmäßigkeit als an einem Rehler ber Beit, über ben fie fich zu gunftiger Stunde wohl hoben, allein bier ift fie Fehler bes Mannes, und kein glucklicher Moment konnte ihn barüber wegseten. Ungeheure Maffen hat er so bingefudelt: ihm schien es. als mangle es noch an Liebern fur die Kirche!! und die nach der alten Kunst meinte er mit regelrechten verbrangen zu muffen! baber strebte er benn redlich, biese Lucken auszufüllen; benn um von seinen dhllosen Gelegenheitsgebichten, weltlichen Liebern, Schauspielen, und Erbauungen zu schweigen und nur bei ben geiftlichen Liebern fteben du bleiben, so hat er außer seinen himmlischen Liebern (seit 1641),

<sup>181)</sup> In der Borrede zu den neuen himmlischen Liedern 1651 heißt es: "Im Gegentheil kann kein elender Geschmier unter der Sonne gefunden werden, als wenn unsere Reimenzimmerer so gar ungeschickte beiständige Wörter an die selbstständigen slicken. Da muß es offt ihrer tiesen Kunsk nach heißen: "der herbe kalte Bräutigam brennt ist in dikker Liebe," u. s. w. Unter dies sen Beispielen solgt dann das so oft in Bolksliedern und im Minnelied schon vorgekommene: "Sie gab mir einen rothen Kuß. Warumb aber, fragt er dabei, darum vielleicht, daß sie blaue Lessen hatte?" Richts ist charakteristischer für dieser Leute ekte Prosa, als dieser Sas.

die von allgemeinerer kirchlicher Art find, in seinen neuen himmlischen Liebern (1651) mehr geiftliche Gelegenheitsgebichte auf verschiebene Bustande gegeben, in seiner sabbathischen Seelenluft (1651) ftellt er ben Dpit'schen Griffeln bie Evangelien gereimt zur Seite, er bichtete besondere Kestandachten (1655) an denen es ihm hauptsächlich zu sehlen schien, eine Hausmusik (1654) für alle Stanbe, alle Lagen und Källe des Lebens, eine Kreuz : Troft = Lob = und Dankschule (1659), in ber er lehrt, wie Angft, Betrubnig und Creut ber Chriften ABC fei, sobann Lieber über ben Ratechismus und bie Saustafel (1656), Paffionsandachten (1662), Spruche bes alten und neuen Teftaments, und wer konnte alles übrige einzeln herzählen! Taufend Projecte freuxten sich in ihm, er wollte ein musikalisches Zeit = und Jahrbuch poetisch entwerfen, in welchem jeder Chrift lernen konne mas er # jeder Zeit und Stunde des Sahres treiben folle, er unterließ es aber, als Dilherr ein ahnliches Werk herausgab. Die gange Theologie und Lehre von Gott wollte er in Lieber faffen, und babin zielen alle feine geiftlichen Gebichte als Theile zu bem großen Ganzen ab. Er war bie Pfalmen zu reimen, die patres in Lieder zu ercerpiren von feinen Freunden petitionsweise aufgeforbert, von ber Fortsetzung feiner Get lengesprache, von ber Ausgabe feiner mufikalischen Seelenluft u. A. hielt ihn blos der zulet abnehmende Berlag ab. Wie biefe Berft zahllos find, so find fie in ihren einzelnen Theilen endlos; bas ihm Mes zu lang gerieth, fuhlt er zu Beiten wohl felbft, und feine Freunde felbst verhielten nicht ihren Tadel über seine Beitschweifigkeit, bie ihn auch in seiner Sausmusik nicht verläßt, in ber er sich vornahm, turg zu fein, geschweige in seinem Seelenparabies (1660), wo er bas Breittreten ber biblifchen Spruche gut heißt, weil erst bas Berknirschen biefer Simmelsgewurze ihre rechte Rraft und rechten Geruch offenbare. In biefen gabllofen und endlofen Werken ift benn außer Correctheil nichts; wie Opit eifrig in Rleinigkeitokramerei gerath er außer fich, wenn er in einem altmodischen Poeten einen Pleonasmus ober eint Ellipse entbeckt; er beklagt fich mit ausgeholtem Athem über bas Uni fraut, bas nach Opigens befruchtendem Regen im Luftgarten ber Poefie aufgehe, und mahrlich in seinen Beeten wuchert es ungeheuer, und ift auch fein Blumchen dazwischen zu erbeuten. Ewig breht man fich in ben herkommlichsten Gemeinplagen, Formeln, Formen, Borftellungen und Stoffen ber Dpig'schen Kunft herum, und es ift in bem ganzen Bufte nichts originales, als etwa einige versificirte Ind.

boten und Schwanke mit ausgezogener Moral in bem poetischen Luftgarten (1638), in benen ber Ton Gellert's schon anklingt, und bie als erzählende Gebichte eine Art Brude zwischen biesem und hans Sachs bilben konnen. Sonft haben wir in seinen geiftlichen Liebern nichts als die mechanischste Gewohnlichkeit, in seinen weltlichen ben orbinarften fteifften Anafreontismus und Schaferton (befonders in ber Galathee, 1642), ber fich nur hier und ba mehr von bem Schnitt des Opig'schen entfernt und dem der Samburger Lyriker nahert; in seinen weitlaufigen Borreben ertappt man seine Armseligkeit am erften, es wiederholt ftets Eine bie Andere nur mit ein bischen andern Borten. Und biefer Mann bieg bas ausermabite Ruftzeug bes Berrn, ber Rurft aller Poeten, ber große Daphnis und Cimberschman, ber nordische Apoll. Bor ihm, hieß es, erblagten die Musen, mit ihm prange ber Norden, in den er mit am fruhften die neue Poesie verpflanzt, und so hoch wie Er habe es Tocho de Brahe und Rankow (ein Schüter ber Wiffenschaften in Solftein, wie anderswo Werber) nicht gebracht, die man hier nicht fobald vergeffen werde. Er ward den Katholischen lieb und die Wittme Ferdinand's II. hielt es um feiner Lieber willen fur Schabe, wenn er jum Teufel fahren follte 182); bei Magben und Anechten murben fie in gang Deutschland gefungen; bie Jugend lernte in ber Schule aus feinem beutschen Schauplate; fein treuer Freund Tobias Petermann überfette von feinen Liebern ins Lateinische; mit feinem Ramen wurden Buchhandlerspeculationen gemacht; am Unhaltischen Hofe versorgte man seine Kinder im Boraus und machte auf ihn Ehrengebichte; ber Bergog Chriftian von Medlenburg besuchte ihn in seinem Saufe. Bas machte ihm biefen großen Ruf? Sein theologischer Gifer zuerft. Er setzte fich enge mit einem Schupp, hielt fich außerhalb ber öffentlichen theologischen Dolemit, war aber fonft ein zelotischer Frommer, stellte bie ,, vermalebeite Fastnachtfeier" in feinem Kreise ab, declamirte fleißig gegen die Sicher= beit ber Beltkinder, mied in seinen geiftlichen Liebern alle baktylischen und anapaftischen Mage, ba bie andachtige Seele sich nicht mit Bupfen und Springen, sondern mit Sehnen und Seufzen nach bem himmlischen Serusalem wenden solle; bas zerfallene Chriftenthum aufdurichten erklart er nicht undeutlich als feinen Beruf. Um fich herum sammelte er fich bann gute Freunde. Ueberblickt man feine Gelegen=

<sup>182)</sup> Molleri Cimbria lit. I. p. 547.

III. Bb. 3. Aufl.

beitsgebichte, so erkennt man fich in bem ftraffen Familienleben einer engeren Provinz und mit allen ift er verschwiegert und "vergevattert." Eine ganze Schaar von Musikern hat er burch Compositionen seiner Lieber in fein Intereffe gezogen, nicht zufrieben mit Ginem, gefchweige mit seinen eignen Begleitungen, die er wohl auch machte, wie er benn feiner Bieltreiberei wegen von feinen Studienjahren ber ichon befannt war. Er unterhielt eine Correspondenz nach allen Seiten, bag er faft nicht einen Tag ohne Briefe war, er weiß baher schaarenweise seine berühmten Gonner mit Namen aus allen Facultaten bergurechnen, um feine Pasquillanten zu befturzen. Sich felbst zu loben ift er auch nicht faul, und verfteht mit bescheibener Bohlgefälligkeit fich bie schönften Complimente zu machen, ein autor mequavrolopos wie er mit Recht genannt worden ift. Un alle Stadte ber Kerne und Nabe, an hamburg, Lubed, Braunschweig, Luneburg, Danzig richtet er feine Debicationen, preif't ihre Berbienste um die Religion, und in feiner Berbindung mit den Hauptgeiftlichen schien er diesen ein Borfampfer gegen bes Teufels Rotte. Dazu wurden feine Sachen in ber Sternischen Buchbruckerei in Luneburg verlegt, einem Inftitute, bas bamals in dem erften Range in Deutschland stand. Nachdem er es zur Pfali grafschaft auf biefe Beife gebracht hatte, fronte er mas ihm von Gie enten mit einem Budlinge entgegen tam, die Burmeifter, Sieber, Petermann, Stupris, und wie die obscuren Ramen noch alle beifen mogen. Um 1660 grundete er mit Jungern und Anbetern binlanglich ausgeruftet, als Pflangichule zu ber fruchtbringenben Gefellschaft, wit er bescheiben vorgab, ben Elbschwanenorben, in bem boch nur, fo viel als moglich, gefronte Poeten, ,, gute Leute und finnreiche Del-Dengeister " sollten aufgenommen werben! Rur etwa 40 Freunde schloß er in diesem Orden an fich, blos beutsche Manner mit Ausschluß ber Weiber; er verband fie mit einer gemeinfamen Orbenszier ( einem golbenen Schwan an einem blauseibenen Banbe) und einem Schafernamen, jog fie burch vaterliche Freundschaft im Benehmen, ober burch feine Kronen und fein Unfeben an fich, und verpflichtete fie gesetlich, fich gegenseitig ihre Berte mitzutheilen, um fie mit Ehrengebichten zu begleiten, fich gegenseitig ihre Schriften zu forbern, und gegen jeden, der einen Ordensgenoffen feindlich ,, anzapfte," Alle fur Einen mit Sand, Dund und Feber au tampfen !! Diefe Gefthe find treulich befolgt worden. Rift fann daher gange Berge von Ehren: gedichten auf fich felbft mittheilen, und barunter fcamt er fich nicht,

bergleichen von Befen vorzubringen, ben er als ben Nebenbuhler feines Orbensruhmes heimlich und schmählich anfeindete, mahrend er ihm gelegentlich wieder bffentlich ben Schmeichelnamen Cafar ertheilt. Dies besubelt feinen moralischen Charafter bafflich und zeigt leiber, daß nicht jeder fromme Giferer ein guter Menfch ift, wie auch feine fleten und unausgefetten groben und gemeinen Ausfalle gegen feine Begner, beren er nie Einen zu nennen magt, einen widerlichen Ginbrud machen. Diefen Stil lernte ibm fein Conrad von Bovelen, beffen Cimberschwan die einzige Quelle über ben Elborden ift 188), so voll= fommen ab, und fügte eine folche barbarische Orthographie hinzu, baß man nichts topfverrudenberes als eben biefe Schrift lefen fann, und daß man faft zu bem Schluffe kommt, in biesem Geschlechte fei alles, mas Big heißt, erftorben, bis auf bie Fertigkeit, aus einer gemeinen Denkart die ungeheuersten und widrigsten Schimpfworter gu icopfen und gegen ihre Biberfacher auszuschutten. Diefe fleinlichen Rlaffereien machen zu bem chriftlichen Wortschwall bei Rift einen fo unsäglichen Contraft, wie bie baufigen groben Irrgange seines Geschmades zu seinem gewöhnlichen feierlichen Pathos; ober wie bas Bild widerlich contrastirend ift, das uns der Dichter von seinem Leben auf feinem Parnaffe ergablt. Go nannte er namlich einen Bugel bei seinem Bohnort, ber ihm so lieb war, bag er ihm vielleicht die schönsten Lieder ablockte, die er gemacht hat (2. B. im deutschen Parnaffe p. 688); bort pflegte er einsam ju bichten und bie Ginfiedler ju beneiben, und wenn er vollbracht hatte, ließ sich dann der neue Apoll "ein Stud geräucherten Sped und ein Tranflein Bier wohl fchmeden." Der Schwanenorden überlebte übrigens seinen Stifter nicht, er war am spatesten unter biefen Gesellschaften gegrundet und bauerte am fürzesten; haufenweise aber hatte er bennoch die Entstehung der nichtigften Poetafter und lacherlichften Sprachverberber veranlagt, beren Sunden häufig dem Zesen und seinen Anhängern mit angerechnet wurden.

She wir zu Diesem und zu Hamburg übergeben, mussen wir zurudspringen nach Sachsen, wo wir mit Leichtigkeit erkennen werben, baß in dieser Mitte von Deutschland ein gewisser materieller Kern ber Dichtung zu suchen ist. Da hier Buchner nicht bichtete, Flemming

<sup>183)</sup> Canborins beutscher Simber Sman. 1667; ben Berfaffer foll Rift gu feinem Bicepfalgarafen ernannt haben.

nicht fest faß, so bilbete sich hier, wie wir andeuteten, weber eine Gesellschaft noch ein angesehener Dichter, allein die Maffe ber Dichtenden war hier großer als sonftwo und die Orden im übrigen Deutschland, die Pegniber, ber Schwanenorden und bie deutschgefinnte Benoffenschaft recrutirten fich vorzugsweise hier. Wir faben fruber, baß hier bas Kirchenlied im 16. Jahrh. ausging, hier bas Schauspiel eine Hauptstätte, die Bolkspoesie sich in einem Jacob Bogel gleich fam bergezogen batte. Daß bas Schausviel in Dresben im 17. Jahrb. besonders gepflegt ward, werden wir weiterhin horen; in ber firds lichen Dichtung ift hier die Maffe und die Qualitat der Dichter am bedeutenbsten; daß auch die Berpflanzung ber alten meisterfangerlichen Runft und Urt in jenen Bogel und Ferber nicht zufällig war, fieht man baran, bag gerabe in biefen Gegenben inmitten ber neuen Runftpoesie die alten Bolkssanger noch immer nicht verftummen wollen. In Torgau war ein blinder burgerlicher Poet, Damian Turfig, bn um 1630 poetische Arbeiten bruden ließ; um eben biefe Beit obn etwas früher verlegte ein Leipziger Buchdrucker Gregor Ritsch seine eigenen Poefien, theils geiftlicher Urt, theils Gelegenheitsgebichte und seine altvätrischen Reime hießen nach ihm Ritschianer. In Salle scheint ein Barbier Chriftoph Schubarth ein Seitenftud zu Bogel gewefen zu fein : er foll bide Banbe Sans Sachfischer Poefie gusammen gefchrieben haben. Gin Bruber bes Profesfore ber Poefie Joachim Keller in Leipzig, ein Tuchmacher in Zwickau, batte nach einer Roch bei Neumeister 184) ein groß Bolumen Lieder ichreiben laffen, ba a felbft fogar bes Schreibens unkundig mar. Bon einem Drechsler ben ben in Coburg eristirt die poetische Beschreibung eines Trinkgeschirts, von 1639. In Schleufingen machte fich Michael Franke bekannt, von bem mir nur einzelne in Coburg in ben 50er Jahren gebruckte geiff: liche Lieber begegnet sind, ex pistore poeta laur. bezeichnet ihn Reumeister. Er ift der Bruder Sebastian Franke's, eines Pfarrers in bn Gegend von Schweinfurt, von bem ich prosaische Betrachtungen über ben zweiten Pfalm mit eingestreuten Liedern (1653) tenne. Eben in Schweinfurt lebte ein Confulent Joh. Sofel, ber fruh gesammelte Lieder in einem historischen Gesangbuch zu Schleusingen 1681 in seinem 82. Jahre herausgab. Er nahm barin bloke hiftorische Lieber über die Leben ber Beiligen u. f. w. auf und stellte neben bie altmo-

<sup>184)</sup> Neumeister Dissert. de poet. germ. p. 31.

bischen Reimereien ber Beermann, Boe von Boeneg u. A. feine eiges nen, die zwar gang fo treubergig und ungefalbt, aber auch gang fo meifterfangerlich roh noch klingen, wie die Lieber bes 16. Sabrh., als ob er fie in fruher Jugend noch vor Opis gemacht batte. Aus biefen Namen erkennt man leicht, wie festgewurzelt bier bie alte populare Manier ftand; man erkennt es auch an ben Uebergangen von biefer zu ber neueren. Die lateinischen Poeten ichienen fich bier gar nicht fo bereitwillig zu ber beutschen Poefie vom neuen Schlage berablassen zu wollen; ber Geist Taubmann's wich noch nicht von ber Generation unmittelbar nach ihm. In Salle lebten zwar Gueinz und Cahlen, welcher lettere in ben Berband ber Leipzig = Dresdner Poeten biefer Beit gehort, boch galten als die eigentlichen Bertreter ber hallischen Poefie die Lateiner Benedict Schubart und Jacob Lotichius. Dieser Lettere, ber nicht mit Joh. Peter Lotichius zu verwechseln ift, hat zwar auch einige beutsche Gebichte gemacht und läßt fich von Anittel ben zweiten Rift nennen, wie er jenen ben zweiten Dpis nennt, allein sie find unfäglich roh. Und so muß es mit den deutschen Arbei= ten Unbreas Bachmann's (Rivinus) fein, ber bie Profesfur ber Poesie in Leipzig hatte. Bahrend seine Dichtungen in alten und fremben Sprachen ausgezeichnet werben, fo horten wir oben, bag fich Schupp über die altmodische brollige Art seiner beutschen Reime luftig machte, von benen mir felbst nichts zu Gesicht gekommen ift. Nichts ware nun leichter als eine Reihe von Mannern ju nennen, Die in Sachsen, auch nach Opitens Reformen, noch ber alten absoluten Manier nach. bangen; Rinkart ift barunter ber bebeutenbste, nur fällt er in ben meiften feiner Berte noch vor Opit; Leufchner in Colbit, Dede in Perisch und nach bem mas Reumeister in seiner bekannten Differtation von einem Senfart in Salle mittheilt, wurde auch biefer noch in ben 70er Jahren hierhin gezählt werben muffen. Befonbers viel genannt ift ber Mufikbirector hermann Schein in Leipzig (+ 1631), ber fachfiiche Albert, beffen Waldliedelein (Leipzig 1643), die er zuerst im Berlauf bes britten Jahrzehntes unfere 17. Jahrh. mit feinen Compositionen herausgegeben, sehr verbreitet und beliebt maren. haben wir einen Neuerer ohne Opigens Gelehrsamkeit und Beckherlin's Belt. Er fiel auf die italienischen Villanellen und fingt uns nun im Bolksliederton von Phillis und Amarillis, von dem Taufend-Schälklein Umor und seinen Streichen schon florirte und gezierte Reimlieblein, in benen zwischen bas recht beutsche Bolksmäßige so viele

italienische Ausbrucke ber Reimnoth wegen eingehen, daß wir bier einmal auf eine folche ernft gemeinte buntschedige Difchpoefie flogen, bie wir fonst so felten wiederfinden 185). Auf die Spuren biefer berben Bolksmäßigkeit treffen wir ferner auch noch in bem eigentlich mobernen Dichterfreise, ber in einem loderen Berbande fich in Leipzig und Dresben bilbete und ber bie Nachahmung bes Flemming eine Beit lang cultivirte. Wir durfen uns nicht lange babei aufhalten, benn es gibt keine fehr vorragenden Namen barunter. Mit Flemming, borten wir oben, mar Georg Findelthaus, Stadtrichter in Leipzig, ber fich auch den Namen Greger Feberfechter von guben beilegte, enge verbunden. Den Schuler von Flemming erkennt man gleich in seinen beutschen Gesangen (Samb. s. a. um 1640) baran, bag er muth: -willig ben flandrischen Flattergeist spielt, ber in ber Liebe unerfattlich und ,, tehr = und wendig" von Ginn ift; eine verponte Denfart, wenn fie auch nur fingirt war, wie fie benn noch von Neumeister auch in henning Großcourt 186) ausbrudlich als aus Flemming's Quelle gefloffen gegeißelt wird. Bon ben Konigsbergern unterscheiben fich Rindelthaus und feine fachfischen Freunde hauptfachlich burch ihre Beiterkeit und Weltlichkeit, von ben Schlesiern baburch, daß fie feltner Gelegenheitsgebichte machen, fast von allen übrigen burch ben Strich von berber Robbeit, ber über ihrer Sprache bei aller affectirten Leichtigkeit liegt. Bei Findelthaus begegnen noch Martinsgans-, Sauf : und Bauernlieder, Die Opit nicht hatte burchgeben laffen. Tros bem fand unfer Stadtrichter noch Bewunderer, die in den lacherlichsten Uebertreibungen von seinem "Drfeischen, Pluton = und Proferpinen erweichenden, Amfionisch : steinfelsen nach fich führenden, und Arionisch = Delfinbewegenden Gefang" rebeten! Bang enge mit ibm und mit Flemming zusammen bangt Chriftian Brebme, Burgermeister in Leipzig (+ 1667). Man beachte ja, bag biefe alle Laien, nicht Geiftliche find, - Brehme war sogar eine Zeitlang beim Mili-

<sup>185)</sup> Rur eine Probe aus bem 2. Theile ber musica boscareccia p. XIV.
Aber all ihr Jorn und crudelta mag mich moviren nicht,
viel wen'ger ihre gratia, kein Lust mir hier gebricht u. s. w.
ober p. XI. Run hat sichs Blättlein umbgewendt, ihr Walber, Myrtensträuch,
ihr Bäumlein grun allegrement, o frewt euch all zugleich,
benn filli zart und hoch geziert, sich heute wieder praesentirt,
logiret ein bei euch.

<sup>186)</sup> Poetifcher Myrthenwalb. Belmft. 1668.

tar, — bamit man fich ben lockern und burschikosen Ton, ber auch hier herrscht, einigermaßen erklare, und sich nicht an verbannten Ausbruden und Worten wie lan, bag, eim u. a., ja fogar an bem Mangel bes Accents ftoge, ber in Brehme's Gebichten (Leipzig 1637) fehr gewöhnlich ift. Er felbft weiß es, daß feine Sachen alt= . beutsche Tracht tragen gegen bas verjungte Deutsch seiner Zeit, allein ihn tabelt Niemand barum, weil er in ber Bunft mar. Er geht wie Kindelthaus in einer ungehobelten und schwerfälligen Darftellungsart auf minder triviale Bilder und Gebanken aus, er nimmt fich bunkel aus wie etwa Nithart unter ben klaren Minnefangern, ja wie bie Inomiker hat er absichtlich : rathselhafte Stude. Das Bauern: , Solbaten = und Studentenmäßige erscheint auch hier. Durchgehend verrath er schon eine italienische Schule, kennt ben Dante und bie Liebesschäfereien der Franzosen und Spanier, und ahmt diese auch in seiner neuen hirtenluft (1647) nach. hier neigt er zu ben Nurnbergern, und bies Berhaltniß finden wir bei biefer erften fachfischen Schule fast burchgangig wieber, daß fie mit dem einen Auße in hamburg fteben, wo Befen gleichsam ihr Miffionar war, mit dem anderen in Nurnberg, wohin fich d. B. Albinus gang verkaufte und wo Clajus ihr Landsmann war. Der einzige Schoch (aus Leipzig) ruht befonders in feiner Beihrauch= und Sonnenblume (1659 Leipzig) mehr auf Dpit und beffen froftiger Clafficitat. Und follten wir einen Augenblick aus biesem Rreise beraustreten, fo murben wir unter ben übrigen Sachfen befonders noch ben Actuar Ernst Christoph Homburg in Naumburg (1605-81) als einen Dpipianer von geringer Bedeutung, etwa Escherning vergleich= bar, bezeichnen, ber eine Reihe von weltlichen Gebichten (schimpfund ernsthafte Clio 1638) ohne Beruf bichtete, die er spater, als er seine geiftlichen Gebichte schrieb, wie ein achter Schuler bes Dpig bitter bereute 187), bestimmt burch eine Krankheit, in ber er gelobt hatte, jene geiftlichen Lieber sowohl zu machen, als auch ben selfstryt bes allbeliebten Cats ju überfeten, eine Arbeit, mit ber er ben meiften

<sup>187)</sup> Homburgs geiftl. Lieber, 1659 Jehna. 2. p. 40.

Clio pade bich von hinnen, bu bift mir nicht mehr bewußt,

Befus, meine Seelenluft, mag mein Berge mehr gewinnen,

Clio ach es reuet mich , bag ich vor gefungen bich.

Der Selbstiftreit bes Cats ift ein. Streit bes Fleisches und Geiftes unter ben Personen Joseph's und Potiphara's bargeftellt. Homburg übertraf in seiner Uebersetung bie gleiche Arbeit eines Joh. Burger, von 1648.

Beifall ernbtete. Bir wollen andere Manner jenes Leipziger Rreifes, Cahlen in Salle, Biegler in Leipzig (biefen wenigstens an biefer Stelle), August Augsburger u. A. übergeben, obwohl bas im Allgemeinen von Men angeführt werben fann, bag fie in ihren weltlichen Liebern ' ben unter biefen gebrauchlichen Ton anstimmen, in ihren Schafergebichten aber, Cahlen in feiner Ueberfetung von Birgil's Bufolifen (1647), Mugsburger in seiner Schaferei aus bem Frangofischen von Montchretien (1644), einen Bug nach ben Pegnigern verrathen. Uebergeben wir auch ben Leipziger Unbreas Bartmann, beffen befte Lieber mohl verloren find, mahrend fein ichaferlicher luftiger Schauplat (1650) erhalten aber werthlos ift 188). Rur David Schirmer aus Freiberg, Bibliothekar und Sofpoet in Dresben, foll uns einen Augenblick aufhalten. Er ift mit jedem einzelnen ber bisher genannten bekannt und copirt wohl gelegentlich ein Lied von Findelthaus, geht aber auch schon zu Sieber und ben Anbangern Rift's in feiner außern Stellung, wie in seiner Dichtungsmanier über. In seinem Rautengebufche (Drest. 1662) "trankt er ben fachfischen Rautenftod aus feiner Uganippenquelle, wofur ihm ber Rautenftock bann ben allerschönsten Chrenrock bestellen läßt." In diesen Tafelliedern, Balletten, Entwurfen und Cartellen ju Ergoblichkeiten, die mehr in bie Runft ber hofmarschalle und Ceremonienmeister gehören als in bie ber Dichter, fieht er sich, wie Dach in ben seinen, am unahnlichsten. In seinen hirtenstucken theilt er gang ben Unfinn ber Nurnberger und ihr Reimgeklingel, auf welches übrigens biese fachfischen Dichter auch gang für fich geriethen 189). In ben lprifchen Gedichten feines Rofengebusches (Salle 1650) ift feine Unentschiedenheit am augenscheinlich ften; las er Dach ober Dpit, fo copirte er biefe, las er eine bollanbische ober italienische Quelle, so bichtete er in diesen Manieren, und

Die Sonne pflegt zu prangen, Bas prangen? tommt gegangen, und pralet durch die Rächte, was Rächte? das Geschlechte, das Sternengold verbleichet, was bleichet? — und so geht es durch mehrere Seiten durch!

<sup>188)</sup> Reumeister schon klagte über bie Berftreuung seiner bessern Lieder. Der Schauplag ift unter bem angenommenen Ramen Splas aus Latusia gesbruckt.

<sup>189)</sup> Folgende Stelle ist ganz in bem anakreontisch sein sollenden Geschmad ber Pegniger, hat aber schon im Finckelthaus ihr Muster:

wirthschaftet frei mit ben ublichen Alosteln, Die gang unverschamt entlehnt werben. Das ewige Einerlei ber Schaferfentimentalitat ift hier gewurzt theils mit einem burlesten Unftrich, theils mit verftiegnem Schwulft. Beibes fteht in befter Meinung bicht neben einander : ba hort man vom "befüßten Knallen ber Ruffe", ba fucht Floridan am Ufer wo bie Fluth Silber fprist, unter ben Riefern am Speckbusch, und wird von einem Kleeblatte holdseliger Nymphen besucht, ba er gerade ben heerben fang, wie fie follten feifter werben! Man muß fich baher jufammennehmen, um gleich auf ben erften Unblid zu unterscheiben, ob man mit ernstgemeintem Bombast ober mit Parobie bes Bombastes zu thun hat. Wenn man zu ben Klagen Lauremberg's und Lowenhalt's über bie schwülftige, affectirte und hoch verstiegne Redeweise ber neuern Poeten noch vor ben Lobensteinern, bie sie unverstandlich und rathselhaft finden, Documente haben will, so muß man Schirmer aufschlagen 190). Ihn also barf man als einen Uebergangspunkt zu ber munderlichen Manier betrachten, Die in bem Schwanenorben in ben 60er Jahren unter ben Schreiber, Beber und Aehnlichen, und bann unter ben Lobensteinern auftam. Außerhalb bieses Leipzig Dresdner Berbandes leitet uns Georg Neumark (1621 - 81), Pfalggraf und Bibliothefar in Beimar, jener Ergichreinhalter ber fruchtbring. Gefellichaft ju Grefflinger und ben Sam= burgern über; auch hatte er fich um 1650 in Samburg'eine Beit aufgehalten, so wie auch in Danzig, wo er mit Tipe fich befreundete. In seinem poetischmusikalischen Luftwaldchen (Samb. 1651) begegnen uns Schaferlieden in bem gewonlichen frangofisch = nieberlanbischen Stile, benn auch fein Liebling ift Cats vor Men; fie find benen bes Flemming vielleicht am nachsten, ohne Schwulft, stellenweise gart und sanft, hier und ba überraschend burch ein neues Bild, rein und von Sprachkenntniß zeugend. Seine Alexandriner find gang in Flemming's Art gebaut; wie dieser gewinnt er durch Schlichtheit und ben Ton der Chrlichkeit und Treue. In Bezug auf Die Beiterkeit, Die barin

<sup>190)</sup> Wer versteht gleich folgenben Bere p. 8 ber Rosengebusche: Weil aber beine Beliebligkeiten Benebenst der Tugenden Rauch und Gluth mit einander streiten,
Dürssen meine Flammen nicht also benjammen über bich sich breiten,
Eufft, Klufft, Grufft zu schreven!

berricht, liegt er gang in der Mitte zwischen Dach ober Alemming und Grefflinger und Schwieger. Diese erfte Gedichtsammlung ift auch die beste und einzig genießbare; spater mard Reumart ein Bielschreiber, ließ die alten Sachen bei jeber Gelegenheit wieder drucken und mas in feinem Luftgarten und Luftwald und ben vielerlei Dingen, Die nach: ber noch folgten, Neues hinzukommt, wird burch die Bank ichkechter, gelegenheitsmäßig ober gekunftelt, fo baß wir bier Eklogen finden, wo ber hauptwit barin gesucht wird, bag fich bie Schafer in trochaisch gemischten Versen von ben Binariis hyperkatalectis bis zu ben pentametrischen Akatalectis unterreden und eben so in jambischen wech felnden Beilen. Geine Lehrspruche ber 7 griechischen Beisen berühren uns wenig; feine historischen Erzählungen bagegen (von Sophonisbe, Cleopatra nach Cats, u. A.), die einzeln gebruckt und im Luftgarten (1666) gesammelt find, haben eine Bichtigkeit als Borlaufer ober Begleiter ber größeren historischen Romane, die wir nachher kennen ternen werben; an fich find fie in ziemlich profaischem Gange, ichiaf: rig und langweilig, ohne Bewegung und ohne Seelenerkenntniß etgablt. Bahrend in allen biefen Berten Reumart eine Art von Gegen: fat ju ben Pegnigern bilbet, fo faut boch auch Er ihnen in feinem Hirten Filamon (Konigeb. 1648) fo vollig zu, daß die fcblichte Ma tur, die wir in den ersten weltlichen und besonders in seinen geifflie chen Liebern finden, burchaus wie verleugnet erscheint. Es ift eine schäferliche Liebesbeschreibung zweier bochebler Personen, auf beren Bitte in ein Paftoral gebracht, und ber Verfasser ist über biefe abligt Demuth ber fürstlichen Personen entzudt, mit ber fie fich, von Gu pibo's Pfeil getroffen, zur Schäfergestalt herablassen. In ber haf brechenden Erzählungsart, in den ungeheuren Perioden 191) voller Participialconftructionen mit eingeschobenen Relativsaben und Paren-

<sup>191)</sup> Bur Probe: Bellistora hat ben Filamon angetroffen und "zwar ihn nicht allein, sondern auch baselbst neben ihm bie von ihm vorgesungene De etz blicket, und dieselbige, vielleicht ein anderes Briestein (indem ale Liebhar bende also genaturet, daß sie bald falsches Muthmassen bei ihnen sassen zu sinden vermeinend, woraus die etwa seine gegen eine andere Schässen tragende Liebe, doch sehr betrogen, wie datd zu verstehen, vermeinet zu erkunden, ihr zweiselsohn zu Dergen ziehende vorgesührten Prinzen Musikanden, ihr zweiselsohn zu Dergen ziehende vorgesührten Prinzen Musikand, umb des Hossmeisters Dametas tölpsische Aochter, die Moplo, buhlete, unterdessen aber die allertugendhafte damals Prinzessin die Parmeta dadurch im Herzen verstunde, durchgesehen."!!!

thesen, die von ben mathematischen Kopfen biefer Dichter Zeugniß geben, erkennt man ben sonft so sprachschlichten Mann gar nicht wieber. Noch entschiedener führen uns die beiden Albinus, besonders der Sohn, ju ben Pegnigern über. Der Bater, Joh. Georg Albinus, Paftor in Naumburg, gehort in ben Bekanntenkreis von Ziegler und Schoch und fann auch, wenn man will, als ein hochtrabender Dpihianer in seinen geistlichen Gedichten angesehen werden, die wir an einem andern Orte besprechen werben. Um auffallendsten ift ber Opisis iche Geschmad an bem berühmten Rirchenlieberbichter Joh. Frande, Burgermeifter in Guben (1618-77), ber mit feinem Geelenverwandten Paul Gerhard einerlei herrn und Schuber hatte an bem Bergog Christian von Sachsen-Merseburg. Wie Sieber bie Zierbe ber weltlichen Poeten ber Laufit genannt ward, fo fammeln biefe Beiben mit Neumark und Dach allen Ruhm ber Kirchendichtung in biesen Beiten auf fich. Den France aber, ben man in feiner geiftlichen Symne fennen lernt, findet man in seinen weltlichen Gedichten eben so wenig wieber, wie ben Neumark. Schon in seiner breichdrigen, hundert= tonigen Baterunserharfe (feit 1646), in ber er bas Baterunser in 300 Liebchen nach ben Melobien ber berühmten Gefangbucher von Joh. Erüger und Christoph Peter fette, verkennt man ben Sanger bes geiftlichen Sion. Nirgends sieht man besser, welchen gefunden Ginfluß die Bibel und die lutherische Sprache auf diese Manner übte, benn wahrend France im Rirchenlied bie alte edle Ginfalt anftrebt, ift er in seinem weltlichen Helicon ganz Opipianer, voll commentirter Gelehrsamkeit und Citatenschwall, voll von ercerpirten Rebensarten, von mythologischer Ausstattung, ganz auf bem Kothurn bes Dpitichen heroischen Gelegenheitshymnus; in seinen onomatopoetischen Neigungen, in der Nachahmung der sonoren Berfe der Alten über= bietet er aber bie Pegniger sogar, und wir wollen bies unten mit einer Probe belegen 192). In feinen außern Berhaltniffen, wie feinem

<sup>192)</sup> Irbifcher Belicon p. 54.

Bon bar konnt er den Trupp, dan dar, dan dar hinwenden, dan dar, dan dar, dan dar, dan dar, dan ander und anderer Enden. — Man höret ein Tumult bald hier, dald dar, dald dort, eins mahnt das ander an, nur fort, nur fort, immer fort. Bald brummt rund umb umbher der Rump der plumpen Drummeln, dald sieht man einen hier, den andern dort sich tummeln, — dort trampeln die stampenden Klepper, hier klappen die Tappen der Rappen.

Wohnorte nach, steht Francke zwischen Brehme und Peuker, und etwas von ihrem ungeschmeidigen und oft brolligen Wesen liegt auch in seiner weltlichen Poesse. Auf seine geistliche kommen wir neben Neumark's und Paul Gerhard's zurück. Dies sind eigentlich die erstreulichsten Erscheinungen in der Dichtung dieser Zeiten, und in die sem Zweige konnte Sachsen jedem andern Gebiete den Rang streitig machen. Es konnte dies nicht allein der Vorzüglichkeit dieser genannten Hymnendichter nach, sondern auch nach der Masse der Mittelmäßigeren, auf die wir hier nicht weiter eingehen können 1923), so wie wir auch eine große Zahl von Gelegenheitspoeten, Epigrammendichtern und dergl. theils ganz vorbeigehen, theils nur gelegentlich erwähnen werden.

Wichtiger als irgend eine einzelne Stadt, ja selbst als eine der Universitäten in Deutschland, ward für die neue Dichtung Hamburg. Dahin ging bei der Versehung ber Poesse in den Norden die Bedeutung von Strasdurg oder Nürnberg für die Literatur über, und wie wichtig Nürnberg auch noch im 17. Jahrh. bleibt, so treffen wir jest doch nur noch die Zuckungen eines aussterbenden poetischen Lebens dort, während in Hamburg eine ganz neue Bewegung beginnt, die bis auf Hagedorn und Lessing fortdauert. Das 17. Jahrh. ist sür Hamburg ein goldnes Zeitalter der geistigen Bildung gewesen. Seit dem ersten Wirken des Reformators Bugenhagen, seit den Tagen des Arpinus, Paul von Eihen und Joh. Freder hat Hamburg bis auf

bie talten Pflafter felbft erhiden burch ben Lauf,

und locken im Rlocken viel Schocke voll trockener Flocken herauf!!

193) Ich will nur wenige Männer hier in ber Rote nennen, beren Werke mit bekannt geworben sind: Joh. A. Gerhard in Zena, ber außer seinen geistlichen Gebanken auch ein Lobgebicht auf Iena gemacht hat; Ioh. Gottst. Olearius in Arnstadt poetische Erstlinge Halle 1664, und bessen Ohim Ioh. Olearius; Joh. Seb. Mitternacht in Zeiß, Daniel Zimmermann in Zwickau und Benjamin Prätorius, brei Prediger, beren Lieber ich wohl noch anderswo kurz berühren werde; Tobias Petermann in Pirna, den Freund und Anbeter Rist's; David Elias Heibenreich in Halle, dessen geistliche Oben (1665) weniger bekannt sind, als seine Schauspiele; Samuel Hund, chursürstl. historiograph, geistl. Lieber 1651; Spristian Keimann in Zittau, von dem das Lied, Meinen Zesum laß ich nicht" her rührt; Sam. Crellius in Waldenburg, Dan. Döring in Wurzen u. a. In den Zeiten der Sieber und Arommer mehrt sich diese Reihe der mehr gleichgültigen und unbedeutenden Kirchenliederbichter noch außerordentiich.

ben heutigen Zag nicht aufgehort, sich immer um die ersten Geistlichen in Deutschland zu bewerben. 3m 17. Jahrh, hat es friedliche und friegerifche Theologen, Manner im Guten und Bofen ausgezeichnet, in einer großen Bahl, bie Paccius, Schupp, Sorbius, Mauritius, Unton Reiser, 3. Fr. Maper und so viele Undere in feiner Mitte. Ungefeindete und Verfeberte fanden bier einen Bufluchtsort : und felbft unter unferen geiftlichen Poeten treffen wir hier einen Flüchtling Bartmig Klener, ber in ben 40er Jahren Lieber fchrieb, und einen Sofeph Bilhelm, ber fich in feinen geiftlichen Undachten (Samb. 1648) Chriffi Erul in hamburg nennt. In polyhistorischer und humanistischer Gelehrfamkeit knupfen sich bie Namen Binceng Kabricius, Gronov, Lambeck und Lindenbrog an hamburg an: Die Cogardi und Gutbier machten es jum Sie ber orientalifchen Linquiftif. Wir werben finben, bag bier eine Sauptichule fur die profaischen Satiriter mar, unter benen Samburg ben Schupp und Joh. Riemer die feinen nennt: hier bilbete fich eine Sauptstatte fur bas Theater, und wir muffen unten bie Dramatiker Grefflinger, Elmenhorft, Johannsen, Scheren, Feind u. a. noch besonders anführen. Und so werben wir mit Besen bie Sappel und Sunold, Sauptromanschreibe in biefen Beiten, beifammenfinden. Bas die Lyrik betrifft, so übergeben wir hier außer ben geiftlichen Dichtern auch einige Rebenpersonen, wie ben Argt Christian Bunden, ben Joh. Ab. Fabritius u. A., und heben nur brei Manner aus, bie vor allen anberen Beitgenoffen ben Ramen weltlicher und erotischer Dichter verbienen, und auf beren ganze freiere Dichtungsweise in biesem ftrengen ascetischen Beitalter offenbar bie aroffe Sandeloftabt und bas Beltmannische ihres Lebens einen fo ent-Schiedenen Ginflug gehabt bat, als spater auf Sagedorn. Unter biefen ift ber Erfte Georg Grefflinger aus Regensburg (+ 1677), Notar in Samburg, ber gewöhnlich unter bem Namen Gelabon's von ber Donau auftritt. Bie Befen, bat er fich in fehr verschiebenen Relbern, original und übersetend, schriftstellerisch versucht, hat über Garten und Ruche, bat Beitungen und Geschichte geschrieben. führten ichon oben feinen gereimten 30jahrigen Rrieg an; biefe Schrift fundigt uns einen Mann an, ber vielleicht mehr Geschick jur Geschichte als zur Poefie gehabt batte. Sie ift nur gereimte Profe; in furzen, wohlthuenden Alexandrinern erzählt fie plan und einfach, in schoner Ueberficht und klarem Gang, ohne Leibenschaft und Parthei und mit manchen treffenden Urtheilen und Bemerkungen bie Begeben-

beiten biefes Krieges. In seinen Spigrammen kommt er vielleicht von allen Gleichzeitigen Logau am nachsten. hier wollten wir besonders feine "weltlichen Lieber" (Fr. 1651), und eine andre Sammlung : poetische Rosen und Dorner, Bulfen und Rorner (1655) ermabnen. Er baut und hier eine Brude zwischen ben Leipzigern und Samburgern, obwohl er personlich wohl mit Beiben nur loder zusammenbangt, ba er mehr in Rist's Schwanenorden seine Rolle spielte. Mit beiben Dichterkreisen aber theilt er bie Borliebe fur bie Sollander. befonders fur Cats, beffen Trauring er überfette; mit Beiden die amatorische Tenbeng und bie leichtere Denkweise. Mie Poeterei, fagt er geradezu, in ber furzen und fnappen, nach Befen's Art schlant weg geschriebenen Prosa feiner Borreben, ift zuerst von der Liebe, weil fie ber Betftein bes Berftandes ift, und er habe noch keinen gefunden, ber ben Unfang feines Dichtens mit geiftlichen ober großen Reichsfachen gemacht. Die guten Sachen unter feinen Liebespoffen erklart er im muthwilligen Scherze, feien lauter Diebstahl - er babe bas von ben größeren Leuten gelernt! - bie mittelmäßigen feien unrichtig aus bem Original berfett, bie beften aber, beren eine große Anzahl, seien alle aus them eignen Kopf gekommen! Man lernt auch bei ihm, wie bie Theologie so vielfaltig die Poefie brudte; Die Birtuofitat Menschen und Belt zu beobachten, bie wir in ihm entbeden, verrath fogleich einen Mann anderes Standes; feine Beltluft und Uebermuth contrastirt mit ber gewöhnlichen Chrbarkeit. Bon ben Brehme und ahnlichen hat er bie Unklange an bas Bolkslieb, bie unschäferliche, berbe, geradezu burleste Urt, mit ber er berbere Gegenftande befingt. Die Liebesjahre find bei ihm fehr bezeichnend ,, Ralberjahre". Gelehrfamkeit und Feinheit find ihm gleich fremd; einmal fagt er, er habe ein junges Leben, frisches Berg, freien Muth, er fei ein ehrliches Blut, habe etwas schlecht studirt, nicht viel gesehen und keine fremben Sprachen gelernt. Man brebt fich in feinen Liebesliebern gar nicht unter fentimentalen Schafern; fondern unter febnfüchtigen Monnen, Uebelangekommenen, Flatterhaften und Untreuen, "Bittwenbeweibten naseweisen Greten," gelbsuchtigen alten Freiern, gefallenen Mabchen u. bgl. herum; und es ift gewiß recht gegen ben Anstand, wie er bas Lieb vom herabgekommenen Mars fingt, ber nun lex ars lernen muß. - Der zweite biefer Lprifer ift Jacob Schwieger aus Altona, ber lange Beit fich in hamburg und ber Gegend aufhielt, ehe er an ben Sof von Rubolftadt fam. Er ift mit

Riff's und Zefen's Gesellschaft verbunden und mit Cablen bekannt. Unter ben gablreichen Sammlungen seiner Erotika muß man fich an bie Liebesgrillen (Hamb. 1654) und an bie geharnischte Benus (1660) halten. Andere feiner Berke find viel unbedeutenber; in den Reldrofen (1655) können die Schäfercompositionen und Anbindegeschenke in Barsborfer'scher Manier, Die Reimklingeleien und Bilbereien weit nicht fo gefallen; fo find auch in seiner Wandlungsluft (1656) nichts als Sochzeits -, Neujahrs - und Liebesschafereien ; seine verlachte Benus, seine Conthia u. A. find halbprofaische Schaferergablungen, nur nicht ganz fo elend wie die des Claius. Nur feine abliche Rofe (1659) lagt fich etwa noch zu jenen beiben Sammlungen ftellen; fonst ift im Ganzen bas Spatere bas Schlechtere, wiewohl er in feinem Lufttammerlein (1655) meinte, er wolle mit ber Zeit ftets begre Lieber machen. Auch er hat bie Besterbaan und Cats zu seinen nachsten Muftern. Berbient Giner in biefer Beit ben Namen eines erotischen Dichters, fo ift er es. Er, ber als Militar einen Theil seiner Lieber im Rriege schrieb, fest fich aber auch über die schmabenden ,, Erdwurmer" hinmeg. Sier ift wirklich von bem Wechsel ber Luft und bes Leibs in ber Liebe eine Empfindung zu finden, hier klingen wieder theilweise bie spateren Unafreontifer bes 18. Sahrh., theilweise bie Minnefanger an; wie bei biesen find hier wiederkehrende Rlagen über ben Rlaffer und Nachredner, über ben harten Sinn ber Beliebten und einformige Liebessehnsucht, Werbungen, Bunfche, Rlagen und Spiele, eintoniger Preis bes Purpurmundes, ber Korallenlippen, bes Goldhaars und ber Lilienwangen ber Geliebten wiederholt fich wie bei Spaniern und Italienern ober wie bei ben Minnesangern. Mehr in bem alten, als in bem neuen Liebesftil flagt er, bag ihre Reuschheit und Tugend fein Berg gewonnen, ihrer Bangen Lilien fein Berg gefangen hatten, baf ihm alle Luft benommen fei, ba er feinen Bunich nicht haben fann, bag er fterben und vergeben mochte. Und dies hat bei ihm eine gewiffe Elegang ohne Schwulft, etwas Musikalisches ohne die weitlaufigen Prosaperioden, die bei Dpit gange Strophen sinnarm und matt machen; vielmehr mit fo viel Bechsel ber Borftellungen, als ein Mufiktert verlangt. Benigen Unebenbeiten und unzarten Ausbruden wird man begegnen, wenn man fich nicht an Einzelnes und Berftreutes ftogt. Mufter von ungeschmintteren, schlichteren, knappern, anspruchlosen Liebern, als einige unter ben seinen find, kann man in biesen Beiten nicht leicht wieberfinden 194). Der Dritte in biefem Rleeblatte ift Philipp von Befen aus bem Anhaltischen (1619 - 89), ein Mann, ber in bas gleichmäßige und friedliche Berhaltniß ber bichtenben Gelehrtenwelt bamals die erfte Bewegung brachte. Er war in Sachsen unter Gueinz und Buchner gebilbet, hatte Leipzig besucht, bann in Frankreich und Holland gelebt und fich zulet nach einem fahrigen, unruhigen Leben in Samburg niedergelaffen. Befen hatte fich ber Empfehlungen ber Grotius und Boffius zu erfreuen wie Opit, er ward von feinem anhaltinischen Fürsten in Ehren gehalten, von bem Ronige von Danemark beschenkt, von bem Raiser geabelt und mit ber Pfalzgrafschaft begabt. Seine erften Arbeiten wurden mit Beifall aufgenommen; in ber fruchtbringenden Gefellschaft bestaunte man die Tiefe seiner sprachlichen Forschungen; man bewunderte in seiner Poesie die Sprachgewandtheit, mit ber er vor jedem Gegenstand nach beffen Natur feinen Riel verwandeln konnte; er galt als ber Meigner Gesetgeber der achten reinen Sprache unter feinen Freunden 195), die theilweife, wie

194) In ben Liebesgrillen g. B.

Ach was bringt mich boch hierzu, bas ich ohne fuße Ruh leb in trüber Ginfamteit, in ber grunen Sommerzeit.

Daß ich meine jungen Sahr und mein braun gekraustes haar mache vor ber Beit ichon alt, burch ber Traurigkeit Gewalt.

Daß ich gehe Tag vor Tag und ausgieffe heiffe Rlag, baß ich weine für und für und mir suche keine Bier! Die ich liebe, liebt mich nicht, ba mich boch ihr Angesicht hat gezogen hin zu ihr, aber fie, sie fleugt für mir.

Sie macht bag ich meine Beit bringe gu in Ginfamteit Dag ich weine Zag fur Zag und ausgieffe Liebestlag.

Wolte Gott ich were tobt, fo tam ich aus biefer Roth! Ach baß boch mein haufelein möcht ein Grab und Raften fein. Roch einfacher ift im 3. Buche R. 3. Besilethen Aeugelein.

195) Meerheim Schreibt ihm in einem Gebichte:

— ber schleselt hier und bar, und bieser schwäbelt oft, ja welsch — und frangelt gar. Ein andrer wenn er schreibt in ungebundner Rebe, lest seine Schrift an Bier, an Ding — und Sinnen bbe, bie nur ist ausgerüst mit Worten ohne Kraft, ja schmiert nur obenhin gang ohne mark und saft bas schlechste bauernbeutsch, und noch bazu so zerricht, so narrisch, so vol schleims, so nachbrucksarm, so werricht, bas einem ber es liest, nur eckelt —

<sup>-</sup> beffer weiß mein Befen fich zu ichwingen,

2. B. ber Paftor Siebenhaar in Magbeburg in einer Urt Begeisterung für ihn waren. Noch in jungem Alter konnte er 1643 mit Theodor Peterfen und Joh. Chrift. von Liebenau an einem ichonen Maitag in einem Rofengarten ben Plan zu einer "beutschgefinnten Genoffenichaft" faffen und ausführen. Er nahm jum allgemeinen Sinnbild ben Rosenstock von Sonnenstrahlen beschienen, zum Spruch: Unter den Rosen ift liebliches Losen. Diese Gefellschaft theilte fich mit ber Beit in in vier Bunfte; die Rosenzunft enthielt 9 Tribus jede zu 9 Mitgliedern; die Lilienzunft (seit 1669) 7 zu 7 Personen; die Ragleinzunft 5 ju 5; die Rautenzunft mar auf 144 Glieder berechnet, Die sich mit ber Beit auch gefunden haben muffen, weil ein gewiffer Ebler als bas 144. Glieb genannt wirb. Erst nach Stiftung bieses Orbens, ber bis in die erften Jahre bes 18. Jahrh. fortbauerte, marb Befen 1648 in die fruchtbringende Gefellschaft aufgenommen, ein Beweis, daß diefer Orden und die anhaltischen Fürsten keineswegs mißfällig feinen Schritten zusahen. So schnelle Bunft aber und ein fo rasches Emporkommen maffnete ben Neid gegen ben Mann. Blogen gab unglucklicherweise damals Jeder; Zesen hatte in feiner Jugend grammatikalische Phantasien mitgetheilt, an diese heftete man sich mit Spott und lugenhafter Berleumdung an; fein blubenbes Glud mochte das Selbstaefühl, das damals ja ohnehin jeder Dichter im Uebermaße befaß, fo fteigern, bag es in feinem außeren Benehmen sichtbar ward, und nun klagte ihn jeder der Arroganz, der Eitelkeit und Ruhmsucht an. Beil er seinen Namen zum ofteren veranbert (in Caffus: Ritterhold von Blauen u. bergl.), nannte ihn Bareborfer einen wankelmuthigen Menschen, und brachte bies bei ben nachsten Mitgliebern ber fruchtbringenden Gefellschaft heimtuckisch an 196). Er gonne ihm sein Glud, bemerkt er babei mit Worten, aus benen Dißgunft herausblickt. Noch arger macht es Rift, der eben borthin über ihn berichtend ihn einen Landläufer nennt, der viele ehrliche Leute barunter ihn selbst und Neumark — hart angegriffen, und ba es bar= auf gestanden, daß der Henker ihm die Rippen falben solle 197), sei er

ber immer Blarer ichreibt, ber immer ichoner fpricht bas eble Deisnerbeutich.

<sup>196)</sup> Aus ben bereits citirten von Beinge ercerpirten Acten ber fruchtbringenben Gefellicaft.

<sup>197)</sup> Rift berührt biese felbe Geschichte mahrscheinlich auch in einer schon früher erwähnten Stelle über jenen Pasquillanten, bem er bas Leben erhalten hatte. Ich tonnte aber teinen Aufschluß barüber finben.

III. Bb. 3. Auft.

## 274 Eintritt bes Runficharaftere ber neueren Zeit.

beimlich nach Liefland gegangen, wo er es auch mit Pasquillen so ars gemacht, bag er ba auf ben Sals gefangen fite. Auch babe ber leicht fertige Bube in hamburg unterschiedne lose Kerle und Barenhauter ju Gefellichaftern aufgenommen, wodurch er bem Palmorben folder Sohn und Schimpf erwiesen, daß viele Leute nun fast nicht mußten, wie fie spottisch genug bavon reben konnten, ba nun jeber Bagani könne hineinkommen, und ein folcher Lotterbube und Landlaufer ale ber Zesius ift, sich gleichsam fur bas andere Saupt Diefer Gesellschaft balte! Er halte fich verfichert, daß wenn ihre hochfürftlichen Gnaden und die übrigen großen Gefellschafter bies erführen, fie es bem ver: logenen Zesio nicht schenken murben. Wie gemein! Wenn nun Da niel Rlesch eine Absicht ausgeführt batte, die er batte, ein ganges Buch voll Ruhmgebichte und Lobschreiben auf Zesen herauszugeben, wie hatten biefe Rift und Harsborfer vor ihrer Zweizungigkeit er rothen muffen, ganz abgefeben von ihrer niedrigen, miggunftigen Anbringerei. Wenn sie diese Schmabungen laut gesagt batten, wie wur: ben bie Grafen von Sternberg und Thurn, wie die Freiherrn Lowen halt und Ticheich, wie wurden bie van der Bondel, Birten, Schn mer, Moscherosch, Schererz, Cahlen und so viele andere, bie in feiner Genoffenschaft waren, ihnen gedankt haben, daß fie ihren Orbenstifter so mishandelten! Aber bamit mar es nicht genug. Weil Befen kein ordentliches Umt hatte, fagten fie ihm nach, er fei ein Bagabund, ein Bettler, der fich mit Correcturen nahre, ba boch feine Freunde versicherten, er habe nicht einmal Beit, seine eignen Sachen zu corrigiren, mas bei feiner großen Maffe von Schriften glaublich genug ift, die ihm boch wohl wenigstens einen nothburftigen Lebens unterhalt sicherten, ba man sie liebte, nachahmte, ausstahl und nach brudte, worüber auch Schwieger ju flagen hat. Beil Befen unter ben erften bie Romane ber Scubery überfette und beren eigne fchrieb, fo warf man ihm eine Liebschaft mit einer Magt in Leivzig vor. Beil feine Anhanger, ein Joh. Bellin in feiner teutschen Orthographie (1642), ein Conrad von Hövelen seinen rationes orthogr. (1656), und Leute von ahnlichem Gelichter, Die grammatischen Sugendanfich ten Befen's, die er im Alter verwarf, bis in einen barbarischen Puris mus und eine barbarische Rechtschreibung übertrieben, nannte man ihn, ben Zefen, ben Tyrann und Berberber ber beutschen Sprache und burdete ihm auf, mas er nie gefagt und gethan hatte, mahrend feine Freunde ihn ben Beiland biefer beutschen Sprache nannten.

Und barin mar ers gleichsam, bag er bie Gunben bes gangen Beichlechts eben fo unverdient über fich nehmen mußte, wie über Opis alle Tugenben ber Beit unverbient in ber bffentlichen Meinung ausgeschüttet wurden: benn warum eben tabelt man an ihm bie Arrogang, die Opit größer hatte? warum die gewechselten Namen, was Dach und jeder that, bem es einfiel? warum den Purismus, bem jeber auf seine Beise lacherlich nachstrebte? warum besubelte man feinen Charakter, ba er vielmehr ein vielleicht leichtfinniger, aber wie es scheint argloser und harmloser Mensch war, ber in guter Meinung aufnahm, was ihm Undere mit gleisnerischer Berftellung jum Sohn thaten, der einfach und für sich binlebend die Bosheit der Welt nicht durchschaute? 198) Was feine Studien angeht, so fteben mahrlich in dem gepriesenen Schottel nicht weniger Absurditaten, als in Befen's Rosenmond und heliconischer Bechel; auch haben neuere Forscher wie Eccard billig magend neben seinen Thorheiten auch sein Berdienst genannt. Daß er ein Paar undeutsche Buchstaben c. g. y. verbannte, war im Grunde seine einzige orthographische Sunde. Berwirft man aber gleich ben ganzen Klopstock einiger orthographischer Grillen wegen? Im Purismus konnte Befen ichon gar nicht zuviel thun, weil es durchgebende Grille bei ibm ift, bas Urmagige ber beutschen Sprache ju vertheibigen und griechische und lateinische Worte aus bem Deut= iden herzuleiten. Was Fischart im plumpsten Scherz gethan hatte, frembe adoptirte Worter zu germanisiren, bas that Zesen im vollen

<sup>198)</sup> In einem Briefe Gottfr. Rlinger's an Chrift. Beife von 1677, ben auch Moller in der Cimbria lit. II. p. 1024 mittheilt, ift ein ungeheucheltes Beugnif über Befen, bas mit allen feinen Berleumbern in birectem Biberspruche fleht. Die Studenten in Jena hatten ihn mit einem Gebichte gum Besten: qua tamen in re injuriam secisse videntur viro. Quamquam enim olim ita scripsit, ac ridicula quaedam vocabula commentus fait, bunc tamen errorem ipse serio jam damnat, ac plerasque quibus tum sibi placuerat ineptias rejicit. — Studiosi autem illi vereor ne bis stulti sint, quod praeclarum ducunt exagitare hominem simplicem sane et apertum, quique omnia quae in ipsum statuuntur, bona intentione fieri ae sincero ex animo profecta esse putat. Nimirum, qui, ut Zesius, tota vita sibi duntaxat vixit, seculi malitiam non penetrat; nec nevum est, si quis suo ex ingenio alios aestimat. — Quia paupertas eundem premere videtur, passim amicos quaerit, quibus ut satis cognovi nimium molestus esse non vult. Est et alioquin temperantiae studiosissimus.

linguiftischen Ernft, und er ward wohl auch gelegentlich mit Fischart beshalb verglichen. Gerade biefe Grille, die bochft lacherlich gemacht werden konnte, taftete aber Niemand an, weil die polyglottischen Renntnisse Zesen's imponirten und weil man ber tieffinnigen und myftischen Manier, mit ber er auf die Geheimniffe der Buchftaben und Burzellehre und auf ben Stein ber Beisen binwies, ber bier zu bolen mare, gar nicht nach konnte, mas ein Dietrich v. b. Werber ehrlich genug mar einzugefteben. Statt bag man alfo barüber gelacht batte, bag er (in seinen bichterischen Liebesflammen) bas Bort Fenfter von fein, feinster berleitete und zugleich mit gaiveodar verwandt nennt, und bas Bort Poet von einem beutschen Urwort pojen, bas noch in pochen erscheine, fo erlog man, bag er für Kenfter (fenestra) puriftisch Tageleuchter schreibe, für Mantel Binbfang, für Piftol Sattelpuffert; und obgleich er in ber heliconischen Bechel biefe Unfculbigungen ausbrudlich abweift, fo fieht man gerabe biefe Bei: Spiele bei allen Rritifern jener, ja nicht felten auch noch ber neuesten Beiten, jum Belege feiner Berkehrtheit aufgeführt. Die wirklichen und mahren Sonderbarkeiten seiner Sprachreinigung und seines Spiels mit ber Sprache find ja bedeutend genug, bag man bes Berleumbens wenigstens nicht bedurft hatte. Seine beutschthumelnden Namen, wie himmelbhulba, Leichtart, Schatwerth, Rubinemunde u. A., feine Gotternamen wie Liebinne und Fraue fur Benus, Rothin fur Aurora, feine Fischartischen etymologischen Bortspielereien 199), fein Reimgeklingel und sein Gefallen an anapaftischen und baktwlischen Bersen ober Dattelreimen, all bies gab ja Unlag genug gur Ruge, aber gerade in biesen Dingen funbigte jeber mit, und nun wurden die Splitter feiner Rechtschreibung zu Balten von Sprachverberbniß. Reines feiner zahllosen 200) Berke und Berkchen, es mußten benn ftellenweise feine Romane fein, macht im Gangen ben Ginbruck einer fo gefahrlichen Berunftaltung ber Sprache, auch nicht feine verschiedenen Gebichte, die wir hier allein mit Uebergehung alles bessen besprechen wol-

<sup>199)</sup> Er fpricht von ber Rachtigal bie in ber Racht galmt, von ber bergogin bie unfer berg gog hin, von einem Bolt, bas nicht marturifch ift, noch bas ertohren was biefes Bolt ber Martte tur u. bal.

<sup>200)</sup> Ich vermeibe bie Titel, die man bei Jorbens ober Moller nachsehen kann. Sein Freund v. Barenftat berechnete seine Schriften schon 1672 auf 9 in fol., 10 in Quart, 31 in Octav, 25 in 12—16. Druckfertig lagen noch 36, und 10 entworfen.

len, was er als ein Polybistor in anderen Sprachen und in anderen Kachern geschrieben. Er bichtete lateinisch, frangbiisch und hollanbisch und schrieb ganze hollandische Berte, so bag Er gerade ben engen Berband ber bamaligen beutschen Literatur mit ber nieberlanbischen am besten barfteut. Seine erotischen Lieber mogen bas ihrige beige= tragen haben, ihn in ein übles moralisches Licht zu stellen. Sie thei= len ben leichten Zon ber Lieber von Schwieger und Flemming; er fcrieb fie jum Theil fruber ohne vieles Nachfinnen, fcherzent, mit flüchtiger Feber, in bem ,,allzuhitigen Praddel ber vollblutigen Jugend; " erft bie Lieber ber spateren Beit, mo er bie Rinberschuhe mit ben Stiefeln bes Mannesalters gewechselt, meint er, naberten fich größerer Bollkommenheit. Die Sauptfammlung, Die eine Menge vereinzelt erschienener Sachen vereinigt, ift bas bichtrische Rosen = und Lilienthal (1670). Ueberall fieht man ihm an, bag er fich bie Dichtung ber Frangofen und Riederlander, und die ber italienischen Concettiften viel grundlicher angeeignet hat, als bie meiften Unberen. Dur barf er nichts Underes als kleine Lieber übernehmen; nur barf nicht bie Gelehrsamkeit über ihn kommen, wie in bem Lob seines Baterlands (Prirau). Sier foll ein Ort befungen werben, ber nichts barbietet, als mas jedes Dorf, und nun framt er alle Rische und Fruchte wie auf bem Martte aus, bie ba ju finden maren, verrath in feiner mythologischen Botanit und Drnithologie, wie er fich Kenntnisse in ber Mythologie erworben, bie er gleichsam hier anzubringen bemüht war. Bie geschmacklos ift es, wenn fich hier neben Jupiter und Juno hans und Grete bewegt, zwischen Panbion's Tochter und Meleager's Schwestern bie Pumpelmeuse und ber Grunfcheling! wie lacherlich, wenn hier die Geschichte ber Lemmand vom Flachssamen bis auf bie Papierlumpen, und wieder bie bes Papiers bis fogar auf ben unnenn= baren Ort bes Berberbens vieles Papiers erzählt wird! Den pedantischen Confusionarius, ber hier rebet, findet man aber nicht wieder in feinen Liebern, in benen er fogar bas Schafergewand vielfach abftreift. Er behandelt seine Frauen mit der galanten Bartheit der Minnefanger, er breitet über seine Liebeslieder jenen Mangel an Licht und Schatten, jene schmachtende Sehnsucht, beren Ausbruck selbst Schwieger nicht fo ftark traf wie er. Dies Gefühl ber schmerzhaften Sehnsucht, in bem er von Sterben und hinschmachten aus Liebe reben kann, Diefe traumerische Stimmung, in der ihn die Geliebte mit ihrem Lautenspiel, mit ihrer Augen Bliden aus fich selbst zieht, und ihn fast zum

Tobe bringt mit bem "beengelten" Gefang ihrer Stimme, mag ibn feinen plumpen Beitgenoffen entfrembet haben; benn feiner batte fo was fagen konnen vor Grophius und Lobenstein. Reiner wußte fich auch so nach Bedürfniß leicht bald in farkem Tone zu bewegen, bald jene tanbelnde Entzudung mit so spielendem Bortergezier und gebrangten Reimflangen in rhythmischen Strophen auszudrücken. Innerhalb biefer felben Lieber, beren Bilber und Umschreibungen fich manchmal ins Nebelhafte verfteigen 201), mag er einem Rift manch: mal etwas zu benten gegeben haben, weil ihn seine Schwarmerei in eine gewiffe Tiefe gieht, wo er in geiftreichen Gebanten, Bilbern und Lehrsähen den Kopf etwas Theil zu nehmen zwingt. Bas fich bei ben übrigen Dichtern als elegische Stimmung außert, ift bei ihm ein mpftischer Zug, ber sich wie in seinen Sprachstudien und Traumen, so auch in feiner Poefie ausbruckt. Er führte ihn auf die Bearbeitung bes hohen Liebes in Gefprachspielen, auf geiftliche Gebichte jeder Art, auf Erbauungsbucher, auf Bechselgesange zwischen bem himmlischen Brautigam und feiner Braut; er leitete ihn auf die poetifche Bebandlung ber Nachahmung Chrifti von Gerson ober Thomas a Kempis, aus bem er eine kleine Reihe von spruchartigen, gut und einfaltig geschriebenen Liebern bichtete. In biefer Arbeit begegnete er bem Geschmad bes Zeitalters gang; biefes berühmte Bert hatte schon Grefflinger lyrifch bearbeiten wollen, und Chriftian von Stocken im 17. und noch ein Gottfried Blumel im 18. Jahrh. versuchten sich baran, wie fich Undere vielfach es in Profa ju überfegen bemuhten. Diese fanften frommen Sachen ohne Blumen und honig mochten Befen ben Frauen besonders nabe stellen, benen er auch den Zutritt in seine Genoffenschaft offnete, benen er sogar ein eignes Gebetbuch wibmete, bas von einer Belene von Belbe 1657 ins Sollandische überfett mard, so wie andere Frauen ihm Chrengebichte weither zuschickten, als er in seinen gekreuzigten Liebesflammen (1653) in einer ganzen Reihe von Liebern Afrosticha auf Frauennamen gemacht hatte. Für eine Zierbe in ber beutschgesinnten Genoffenschaft galt bie Cath. Regina von Grei-

<sup>201)</sup> Ein Beifpiel nur :

<sup>&</sup>quot;Entzieh auch beine Lilien nicht , noch bie zweifache Rofenschicht bem sauer sußen Lippenpfabe!

ift gleich mein Leib von bir entfernt, fo tust boch, weil ber himmel fternt,

mein' Anbacht beine liebe Seele.

Fenberg, Frenin auf Sepsenegg, die in der Lilienzunft Borstherin und Zunftmeisterin war (die Tapfere). Sie las mehrere neuere und mehrere orientalische Sprachen, und ward von Stubenberg, der sich auch für die Schriftstellerei der Freisrau von Buwinghausen und Walmerode interessirte, in die Literatur eingesührt, wo sie mit ihrer deutschen Urania (1662 Nürnb.) viel Aussehen machte, einer Sammlung von geistlichen Sonetten und Liedern, die wie ihre übrigen Erbauungstlieder und emblematischen Poessen eine tiesere beschauliche Natur verrathen und auch als Dichtungen, die ossenbar Zesen zu ihrem Muster haben, nicht unter das Berächtlichste in dieser Zeit gehören. So stand Zesen auch mit Dorothee von Rosenthal, gleichfalls einer Dichterin dieser Zeit in Berbindung und rühmt eine mir sonst ganz unbekannte Hilbegunde v. Westohn, die in Friesland und Holland hochdeutsch opisire.

Bahnen wir uns von diefer letten Erscheinung des Hervortretens weiblicher Dichter aus einen Beg zu bem Pegnigorben in Nurnberg, ber einzigen Sauptstätte, bie uns noch übrig bleibt, ber einzigen fühbeutschen Stadt, die ihr altes Recht ber Theilnahme an unfrer Poefie noch lange nicht aufgeben wollte. Dichter, die wie Befen mehr Uhnung von eigentlicher Poesie hatten, als Dpig, wenn sie auch lacherlicher wurden in ihrer Manier, theilten hier mit Befen ben Sinn für bas Reizende und Poetische, bas für fie in ber Theilnahme bes ichonen Geschlechts an ben neuerwachten schonen Runften lag. Sie wie Befen geftatteten baber ben Butritt bes weiblichen Geschlechts und ihr Beispiel zwang auch bie fruchtbringende Gesellschaft zur Nachahmung; nur ber Schwanenorben wollte feine Beibergilbe bulben. Die allgemeine Stimme ber Beit begrußte bie verkorpert erscheinenben Musen mit fast ungetheiltem Jubel. Mit bem Muslande auch hier zu wetteifern mar ein allgemein erregtes Streben: bie Englanderin Befton, bie Polin Anna Memorata, Die Italienerin Rulvia Morata, por allen bie Niederlanderin Schurmann, eine geborene Deutsche, maren ihrer Poefie und Gelehrfamkeit wegen wie Bunber ber Belt von ben größten Mannern ber Beit bestaunt. Es ward eine Art Streitfrage unter ben Mannern, ob bas weibliche Ingenium berufen fei gu Berken ber Wissenschaft und Kunft, allein weit die Mehrzahl entfchied fich zu ber gunftigen Beantwortung ber Frage. Stubenberg, Joh. Peter Lotichius, Bellinus und viele Undere Schrieben theils gelegentlich, theils in ausbrucklichen Werken über biefen Gegenftand;

Omeis und Lehms schrieben spater besondere Berte über die deutschen iconen Frauen ober galanten Poetinnen; man fant ben Spruch jenes Arabers abscheulich, nach bem man ber Benne ben Bals zuschnuren follte, bie bes Sahnes Gefang nachahme; Logau erklarte bie Frage für unwurdig eines jeben ber Sinne habe, benn es mußten boch auch Die Beiber ihre Sinne brauchen durfen. Nur die Satirifer und unter ihnen befonders Rachel geht in feiner 8. Satire von dem Sate aus, daß Mannerwiß bei den Weibern keine Art hat und wo er ihn findet, ba schwankt er zwischen Achtung und Abscheu. Die Schurmann erfennt auch er an (benn faum trifft man unter ihren gahllofen Bewunberern einmal Ginen groben Deutschen, ber bie fehr Belehrte auch ziemlich verkehrt zu nennen magt), er hofft aber auf feine zweite. Die keusch von Ratur ift, fagt er, wird nicht unkeusch scherzen, (unter bem Unkeuschen ift aber nur bas Beltliche ber Poefie überhaupt verftanben); ware aber irgendwo ein Beib, bas geil von Mund und in ber Feber mare, jedoch fich teusch befande, die mare werth, daß fie vor allen zur Schau geführt werbe - nacht und mit Purpur geziert, um mit golbenen Ruthen gestrichen zu werden. Wo aber findet fich ein folches Kleinod in der Welt? wo weiße Raben find und schwarzer Sagel fallt. Diese lette Frage und Antwort zeigt benn freilich an, daß Rachel nicht bis auf unsere Tage lebte, wo man fich in solcher goldner Bloge mohl in Ehren hat zeigen durfen. Diefe Unficht Rachel's aber hat man bamals unstreitig fo grob und unrichtig gefunden, wie man fie heute auch finden wird, und fie hat nicht hemmen tonnen, daß überall schriftstellerische Frauen hervortraten. Un allen Sofen fast in Deutschland gab es Dichterinnen unter ben fürftlichen Damen, besonders ift Beffen Darmftadt, wo wir auch ben Psalmiften Eudwig VI. schon genannt haben, in diefen Zeiten burch fromme bichterische Landgräfinnen, Unna Sophia, Auguste Magdalene und Magbalene Sibylle bekannt. Bas in biefen hoberen Rreifen und auch ofter sonft von Frauen gedichtet murde, hatte die boppelte Entschulbigung für fich, daß es boch meift ungebruckt blieb und geiftliche Erbauung mar. Deftere artete jedoch die Bertiefung der Frauen in die theologischen Geheimnisse in Verirrungen aus; so tabelte man die berühmte Schurmann felbst um ihrer Unbanglichkeit an Lababie willen, die Holsteinerin Unna Dwena Hopers (+ 1648) wegen ihres Zusammenhangs mit ben Wiebertaufern, bie Johanna Eleon. Peterfen megen ihrer Theilnahme an ben Schwarmereien ihres bekannten Gatten.

Beibe Gatten waren Mitglieder bes Pegnefischen Blumenordens, in bem mancherlei Schwarmerei fichtbar ward; bes myftifchen Sangs wegen kam es wohl auch, daß Zefen in Hamburg, Knorr von Rofenroth in Schlefien Sauptprotektoren weiblicher Talente murden. Uebrigens gab es keine beutsche Proving, Die nicht ihre Pierinnen hatte: bie Deftreicher prahlten mit ihrer Greifenberg; Schlefien mit Eleonore von Rofenthal; Tige intereffirte fich fur Gertrud Moller, geb. Epfler, bie in Sprachen bewandert und gefronte Dichterin (im Pegnigorben Mirnelle) mar, und fur Sibylle Schwart in Greifswald, die schon mit 17 Jahren ftarb und beren Gebichte fpater (1650 von Sam. Gerlach) herausgegeben wurden. Sogar Rift correspondirte mit einer Dichterin Marie Commer. Der Sachsen Stolz war die Tochter Carl's von Friesen, Benriette Catharine vermählte von Gersborf, ihre zweite Rhoswitha, und in Sachsen gingen überhaupt bie Schriftstellerinnen bis auf Gottsched's Chehalfte gar nicht aus, fo wie auch felbst bie Karsch spaterhin weit mehr ben Kreis ber alten Dichterinnen beschliefend scheint, als einen neuen eröffnend. Ganz besonders reich war aber ber Pegnitorden an weiblichen Mitaliedern. Bie viele Pegnitsichafer zogen ihre zur Dichtung gleichfalls begeifterten Schaferinnen nach fich! die Chefrauen ber Ingolstetter, Limburger, Negelein, Omeis, Daniel Moller, Dietelmeyer, Lang, Stockfleth u. A. traten alle in ben Orden, der überdies an ledigen Theilnehmerinnen reich mar, die wir nicht einzeln nennen wollen, beren Reihe sich aber auch bis ins 18. Sahrh. hinein in die Zeiten der Karsch fortführen läßt.

Der Pegnihorben 202) läßt sich gleichfalls wie alle andern Colonien der neuern Dichtung an Sachsen und Schlessen anknüpsen. Der
erste Anreger der Stiftung dieser Gesellschaft, Johann Clajus (1616
–56) war ein Meißner und neben dem Mitstifter Georg Philipp Harsdörfer aus Nürnberg (1607 — 58) und unter den ersten Mitgliedern, Birken, Christoph Arnold, Joh. Helwig u. A. erscheint auch gleich ein Schlesser, Friedrich Lochner aus Dels. Die Gesellschaft entstand ein Jahr nach Zesen's Genossenschaft, 1644, bei Gelegenheit einer Hochzeitseier, wo Klay und Harsdörfer mit Ehrengedichten um

<sup>202)</sup> Die Hauptquelle über ihn ift die Sacularschrift von herbegen (Amarantes): bistorische Rachricht von des löbl. hirten = und Blumenordens an der Peg= nig Anfang und Fortgang 2c. Nürnb. 1744. Bergl. Jul. Tittmann, die Rürnberger Dichterschule. Göttingen 1847.

einen Blumentranz ftreiten follten, ein Unlaß, ber fogleich an bie alten Meistersangerschulen erinnert, obschon die italienischen Aabemien, bie Harsborfer kannte, und die fruchtbringende Gefellschaft, beren Pflanzschule auch biefer Blumenorden sein sollte wie die andern, die Borbilder der Bereinigung wurden. Die Ausdauer dieses Ordens bis auf unsere Tage, Diese innere Festigkeit, verglichen mit ber Loderheit ber-übrigen Schwestergesellschaften, Die fich alle nach ber Erschöpfung bes ersten Stocks auflösten, beutet schon auf eine volksthumlichme Grundlage bin. Diefer Orden blieb bier eine Angelegenheit wenn nicht bes Magistrats, so boch ber ersten und angesehensten öffentlichen Charaftere; wie in fruberen Beiten um Pirfheimer, fo fammetten fic um die Bolfamer und Ingolftetter Runftler und Gelehrte in ftetem Bufluffe; bie Borfteber ber Gefellschaft bilben eine ununterbrochene Reihe von ausgezeichneten ober minbestens fehr angesehenen Rannern; ber Rorper und Rern berfelben bestand stets aus eingebornen Murnbergern, Die feste Statten zu regelmäßigen Berfammlungen befagen, innerhalb ber Stadt und innerhalb einzelner Kamilien pflanzte fich kaften = und zunftmäßig bie Dichtung fort, die fehr häufig blod geschriebene Dichtung wie die der Meisterfanger blieb. Go war 30% 2. Faber mit zwei Sohnen und einem Enkel von bichterischer Anlage; fo auch ber genannte Lochner gleichfalls mit zwei Sohnen und einem Entel, die fammtlich in ben Orben aufgenommen waren; so begegnen uns mehrere Furer, Negelein u. A. in ber Gefellschaft; fo bemerkten wir, daß auch die Frauen hinzutraten. Wie fich bie Deifterfanger fruber an ben Ginen Gegenstand ber evangelischen Dichtung hauptsächlich hielten, so hielten sich die Nurnberger an bas Schafer: gebicht, pflanzten gleichsam eine poetische Geschichte in biefer Sattung fort und gaben ihr in ihrer Ansicht eine Art heiliger Beihe; Die geiff: liche Poefie behielt hier eine bleibende Statte und auf moralische Rein: haltung ber Dichtung war man hier forgfaltig bedacht, fo bag felbst ein Birken fostematifch gegen bie heidnische Mythologie zu Felbe gieht und die Allegorie an beren Stelle zu heben sucht. Bon ber "Beltlich feit und Sicherheit" ber Samburger Poeten ift baber teine Spur. · Um auf die Erzählung von der Stiftung zurudzukommen, fo blieb ber Streit um ben Krang ungeschlichtet; die Sanger begnügten fich mit einer Blume baraus, und mit ben übrigen entschloffen fie fich anbere Dichter zu begaben, die fie in eine Gesellschaft vereinigen wollten. Sie nahmen hier wie in Ronigsberg und im Schwanenorben

hirtennamen an, nannten fich bie Pegnitschafer ober ben gekronten Blumenorden (weil ein Lorbeertranz die Veranlaffung gab und weil spater die meiften Glieber gekronte Dichter waren), nahmen die fiebenfache Rohrpfeife bes Pan jum Sinnbild ber Eintracht und Uebereinstimmung für ihre Gesellschaft, und fügten nur fpater, eingebenk ber erften Entstehung und bes Namens, eine Blume, Die Granabille ober Paffionsblume hinzu, was symbolisch steben kann zur Andeutung ber spater vorherrichenden geiftlichen Tenbengen vor ben ichaferlichen. Die Mitglieder erhielten eine Blume, Die mit bem Ramen auf ein weißseibnes Band gestickt mar, fammt einem Spruche verehrt, beffen Deutung hinzugefügt warb, mas jufammen eine Gattung von emblematischer Poesie in diesem Orden einheimisch machte. Die Satungen weichen von benen ber übrigen Verbindungen wenig ab : bie Berehrung Gottes und die deutsche Treue zu fordern war nicht minder die Aufgabe, als die deutsche Sprache zu cultiviren; in ihren Werken unterflutten fie'fich mit Cenfur und offentlicher Berfechtung.

Das Schäfergebicht, fagten wir, machte gleichsam ben Mittelpunkt ber Dichtung biefer Schule aus; es war aber nicht bas Schafer : oder Liebeslied, das wir bisher überall gefunden haben, sondern eine Urt prosaischer Erzählungen mit eingestreuten Liebern, spater mit formlichen Eklogen in ber Weise ber Alten. Man bilbete in biesem Kreise die Borftellungen von aller Poesie und beren Ursprung nach ber Borliebe ber ganzen Zeit für diese Gattung aus. Man sah das Schäferwesen als aller Dichtung überhaupt zu Grunde liegend an, und konnte leicht dazu verführt werden, da in dieser Zeit die epischen, lyrischen und bramatischen Gattungen von bemfelben burchbrungen maren, ba die Schafermobe ja in alle Hochzeiten und an alle Hofe hinbrang. Der ganze Stand ber Hirten, erkannte man, war uranfanglich in der Geschichte Gott wohlgefällig; in ihm glich sich, heißt es in bem gleich weiter zu erwähnenden Stammgebichte bes Pegnigordens, ber geiftliche und weltliche Stand gleichfam aus. Die goldgulbne Beit, lagt Hagen in einer folchen Schaferei, war als Abam und Eva alles Bieh der Erde geweidet; hirten waren die Erzväter, hirten verkunbeten zuerft die Beillehre bes Evangeliums. Die erften Birten, fo er= bablt Birten 208) bie Geschichte ber Entstehung ber Poefie, hatten ein faules, freies Leben, fie durften nicht um Roft forgen, fie konnten im

<sup>203)</sup> Borrebe gu feiner beutschen Dichteunft, 1679.

fühlen Schatten ber Baume ben ,, wolfenfliegenben Luftpfaltern und Schnabelharfen" ben Gesang ablauschen. Bu bem Gesang Jubal's und feiner Schuler und Schafergenoffen gefellte fich balb Raema mit ihren Gespielen im Tanze, und als nun felbige Keldmuficanten fich in diese Tanzerinnen verliebt, wurden sie veranlasset, Liebesklagen zu verfassen, und so mard die Liebe Erfinderin ber Poesie. bie Cainiten; loblicher aber bie von ber Rirche ber Erzvater, Die mit ihren Gedanken im himmel ichwebten und vornamlich Gott Lieber sangen. Nachher mag Noah wohl nach ber Gunbfluth ein Danklied, Jacob seiner Rabel ein Hirtenlied gedichtet, Moses fich mit feiner Bipora auf bem Kelbe im Singen ergobt haben. David mar zugleich Schafer und Poet und gefront, und barum nennen ihn die Pegniber, bie wie Er zu ihrem Spruche haben: Alles zur Ehre bes Himmels ihren Gefellschafter. Salomon's hohes Lieb ift ein Schafergebicht. In Griechenland follen Drpheus, Linus u. A. ihre Poefie aus Arkabien gebracht haben, bas von Poeten und Schafern bewohnt mar. Und nun scheint es, als ob die Zeit, die nun bald in die Ewigkeit foll verwandelt werden, mit ihrem Ende ,, wie eine in Birkel geschlungene Schlange in ihren Ursprung gurudtehre," weil fie wieber ihre jegigen Poeten zu Schafern macht, weil Lateiner, Spanier, Italiener, Fransofen, Englander und Deutsche fich eifernd in dieser Gattung ber Poesie versuchen. Die trefflichsten Runftgebanken ber Augsburger, Homburg, Schottel, Ticherning, Rift, Flemming feien in folden hirtengebichten niedergelegt. Und fo gab ja auch fur jene gemischten, halb prosaifchen, halb poetischen Schafereien Opig in feiner Hercynie bas benkwurdige Beispiel. Diefer Bercynie schlossen fich unfere Poeten angstlich in ihrer Lieblingsgattung an, und obwohl fie die Birgilfchen Eklogen auch in verschiedenen Ueberfetzungen kannten, obwohl fie ben Sannagar und Sidnen, und in Rueffteins von Baredorfer verbefferten Uebersetung die Diana bes Montemapor gelesen hatten, fo fpurt man boch auch in Birten feine entfernte Birfung bavon. Daburch blieben biefe Schafereien ber Pegniger über alle Begriffe ungenießbar. In bieser bochst gefährlichen Gattung, aus ber alle Sand: lung eigentlich verbannt ift, die alfo keinerlei ftoffartigen Reix bieten kann, kam alles auf die Form allein an, und barum leiftete bier Italien noch etwas, mas es auch fei, weil bas Formelle ber Sprache und ber Dichtung in Stalien zu einer folchen Bolltommenheit überbildet ward, daß man in ber Poefie mit mufikalischer Anregung ju-

frieben mar und ber Gebanken und ber Sachen nicht mehr achtetet. Rur folche traumerische Genuffe maren bie hirtensachen eben berechnet; bie beutschen Schafereien aber find so ungehobelt und so rob hierneben, daß man ben wachsten Verftand in peinlicher Anstrengung erhalten muß, um nur auf Augenblicke in ber Lecture auszudauern. Ich will von einigen Studen biefer Art einen Begriff zu geben suchen. Die Schaferei, welche bie Entstehung bes Orbens gleichsam verherrlicht, ift die Tenzone von Clajus und Strephon, ober Rlan und harsborfer: Pegnesisches Schafergebicht in ben Berinorgischen (Noribergischen) Gefilden (1644). Den Clajus führt sein Berhangniß und bie Rriegsunruhe aus Meißen an die Pegnit. Er hat hier gleich eine poetische Unterredung mit dem Echo, eine Spielerei, in die Klan so verliebt ift, bag er fie sogar in Borreben und Debicationen anbringt, und er begrußt Flug und Stadt mit Klingreimen. In bergleichen eingestreuten Gedichten ift alles falscher Prunk und Bier, und affectirter Schwung; es stedt hinter ber gangen Manier biefer Dichter eine Uhnung von einem boben Poetischen; fie wollen über ben Frost bes Dpit weg und wissen nicht mit welchen Mitteln; es ist wie eine ftete Aufregung, bie gefucht wird, und ber boch bie Schwerfalligkeit bes Vortrags Eintrag thut. Diese Schwerfalligkeit soll hinter einer überladenen Profe, binter einer Mannichfaltigkeit von erfundenen Spitheten, hinter einer anafreontischen Grazie, hinter einem Fluß baktylischer Mage ober onomatopoetischer Naturlaute versteckt werben und wird nur besto sichtbarer und beunruhigender. Auch in Opigens Berconia ift fcon eine folche Aufregung in jener Stelle, wo die alte Bauberin eingeführt wird, gefucht, aber wie furchtsam nimmt fich bies aus gegen bie mahnwitige Pamela hier, welcher Clajus und Strephon begegnen, die fich fur bas unterjochte Deutschland halt und in diesem Sinne fingt und rebet. Die Schafer kommen bann zu einer Drath = und einer Papiermuble, die befungen werden. Schon vorher hatte man alle moglichen Augen = und Ohrengenuffe gehabt, man hatte Kartaunen raffeln und praffeln, Boglein zwigern und tiriliren, Baffen blinkern und flinkern feben und horen. In biefen Muhlgefangen knackt und fracht, fpeit und fprugt, brudelt und mubelt nun Ales in ben Reimen. Die Schafer gehen bann ,, burch von ber Bogel bellawitschernben und gitschernben Stimmlein erhallenbe Biesen, bei hellquellenden Springbrunnen hin, die durch das Spielende Ueberspulen ihres glattschlupfrigen Lagers lieblich platscherten

und flatscherten." Das Gerücht begeanet ihnen und rebet sie in einem reimvollen Gebicht an, zeigt ihnen ben Tempel bes Chrengebachtniffes, beffen Bilbfaulen und Inschriften, und ben Garten mit feinen Rurbiffen und beren Reimzeilen und Rathseln. Dann folgt ber bichterische Wettstreit um eine von der Fama ausgesetzte Trompete in schweren Reimstuden, Buchnerisirenben (baktylischen) Berfen, Ronbeaur und allerhand Spielereien. Die Dichter erwarten ben Ausspruch bes Gerüchts. — Gleich im folgenden Jahre 1645 erschien eine Fortfebung biefer Pegnitschaferei von Aloridan (Birten) und Clajus, in ber unter andern bie Grundung bes Orbens poetisch ergabit wird, obgleich bas hauptthema ber beutsche Krieg ift. Wichtiger aber ift bie machsende Saufung der Bers : und Gedichtarten, beren eine immer kindischer ift, als die andere. Da find Springreime (Anapaften), Echos, Bilberreime, onomatopoetische Gedichte, bie ausbrucklich ben Gefang ber Bogel und die Laute von Thieren nachahmen follen, um zu zeigen, daß die Thiere und Elemente beutsch reben. Da find Rudreimlaufe, zwei an fich reimlofe Strophen, beren zweite aber mit bem letten Reim ber erften anfangt und so bie übrigen Reime gurud: führt. Dann Reimfolgerungen, Lieder deren Bzeilige Strophen zwei Reimpaare jebe in fich wiederholen, bann Menglingereben gur Berspottung ber Sprachmischerei; Gesprachreime nach ber fpanischen Diana, wo ber nachfingende hirt bie Reime ber vorgesungenen Strophe gebraucht; bann eine Letterhaufung, ein Tetraftichon mit befonbers vielen Buchstaben einerlei Art 204); endlich wird von Clajus bie erfte Balfte eines zerriffenen Gebichtes über bie Ginsamkeit gefunden, mit der Ueberschrift: Die Gin - Er meint, es behandele Die Ginfalt und erganzt es hiernach ; Montano findet bie - famkeit und ergangt wieder in einer anderen Meinung die vordere Balfte!! Als britten und vierten Theil bieser kostbaren Degnitsschäferei kundigt sich bie Nomphe Noris (1650) an, von Montano b. i. Joh. Helwig, eine Beschreibung von Rurnberg, mo wieder gang ber Liebhaberei an Schildereien, Denkmalern und Aufschriften, Allegorien, Rrauter-

<sup>204)</sup> Der kede Lachengekt koaret, kredt und quakkt, Des Krüppels Krükkenstokk krokkt, grakkelt, humpt und zakkt. Des Gukkuks Gukken trogt der Frosch und auch die Krükke. Was knikkt und knakkt noch mehr? kurd hier mein Reimgestikke.

und Blumennamen, Naturtonen 208) und befonders Bilberreimen voller gauf gelassen ist; ba reimen sie zweigipflige Parnasse, Thurme, Rugbaume, Reichsapfel, Orgeln, Lauten, Schalmeien, Robrbrunnen, Sanduhren, Chrenfaulen und alles mögliche !! Man muß früher gefeben haben, an welchen Thorheiten und Rindereien fich die Meifterfanger ergogt hatten, und übrigens auch woran sich die klassischen Schäferdichter in Italien, Spanien und Portugal ergotten, um bie Freude an diesen Dingen erklarlich zu finden. Alle diese neueren Gattungen von Berfen und Gebichten murben besonbers von Schottel mit einer Urt von Stolz in die Profodie aufgenommen und verbreitet, und Niemand machte fich bier über die puriftische Zaufe ber neuen Rinder luftig, die 3. Th. boch lächerlich genug ift. Spater wurden biefe Schafereien von Ungenannten, von Martin Limburger (Mprtillus), vor Men von Birken in ber Pegnesis (1673) fortgesett. Birten aber brachte zuerft in die große Leere diefer hirtenpoefien einigen Stoff, worauf wir fogleich jurudtommen wollen.

Ehe wir namlich Birkens Schriftstellerei mit wenigem bezeichnen, wollen wir erst ben Hauptgrunder, Harsborfer, etwas naher kennen lernen. Bas Rlay angeht, so werden wir diesem im Kirchenliede und im Schauspiel wieder begegnen. Harsdorfer war Rathsherr in Rurnberg, ein einflußreicher, viel gereister und sehr belesener Mann. Wenn man in seine Gesprächspiele, das beliedteste von allen seinen Werken, sieht, so muß man erstaunen, welche Masse von namentlich neuern ausländischen Schriftstellern in allen Sprachen er gelesen bat. Diese seine Belesenheit machte ihn zum oberstächlichen Bielschreiber und Compilator. Es ist bekannt, daß er seine Weisheit über diesen oder jenen Punkt so häusig wiederholt und auswärmt; dahin beziehe man auch die flache Aeußerung, die er gelegentlich niederschrieb, daß Jedermann aus seiner Poetik, dem poetischen Trichter (1648), in sechs Stunden die beutsche Dicht und Reimkunst erlernen könne. Der Masse seiner Schriften nach geht uns Harsborfer nicht an, weil

<sup>205) 3.</sup> B. Es Mappern und plappern und pappern in Reften bie Storche,

es tiriliret , tiliret , umschwuret in Luften bie Lerche,

es fittert und flittert , fich wittert ber Stieglig bei Zag,

es zwigert und wigert und gigert bas Beiflein im Baag.

Es folurffet und fourffet , fich würffet ber Rachtigall , Stimme

es firret und girret, verwirret ber Tauber im Grimme.

und fo geht bies lange fort.

es meistens prosaische Werke sind, die 3. Ih. im Dienste ber frucht= bringenden Gesellschaft geschrieben und vielfach bloße Uebersetungen find. Dahin wurde ich bie Dianea bes Lorebano rechnen, und bie Diana bes Montemapor, die er übertrug; babin feine verschiebenen Geschichtserzählungen und Anekbotensammlungen und vor allem auch bie Gesprachspiele (8 Theile von 1642-49), die noch vor Stiftung bes Pegnigorbens angefangen und ben Fruchtbringenben gewibmet find. Bie die Schafereien bes Birten, wie die Traume bes Quevedo bei Moscherosch, so find bie Gesprache nur eine Form, um aller Art Weisheit auszulegen, um auf taufend Dinge in einer bequemen Beise zu sprechen zu kommen : es find namlich Spielgesprache, Unterhaltungen über Gesellschafts = und Rebespiele, die fich etwa fo an Bargagli's trattenimenti overo Giuochi dilettevoli (1587) anknupfen, wie Moscherosch's Philander an Quevedo. So wie in Moscherosch's Werke und vielen abnlichen fich Mes um Anekboten brebt, fo ift bier Mes geistreiches und sinnreiches Spiel mit Bergleichungen, Unterscheibungen und Deutungen; ber Berfaffer tommt auf alle bie spielenden Dichtungsgattungen zu reden, die in dieser Schule stehend und üblich waren. Auf keiner verweilt er langer, auf keine kommt er haufiger zurud, als auf bas Sinnbild und auf die Allegorie. Auch biefe Dichtungsarten hatten ihre Rechtfertigung in ber Bibel und in Chrifts Gleichnifreben; ja in bem Parabiefe icon hatte Gott jenen Baum als ein solches Sinnbild aufgestellt mit ber Inschrift: bu follst nicht von mir effen. Sinnbild und Megorie find ber Mittelpunkt von Bareborfer's Dichtung, und ihre Beliebtheit in biesem Kreise ift fur Murnberg, bas bie plastischen Runfte fo febr cultivirte und in feinen Spielfachen gleichsam bis in bas finbische Greifenalter ber Ueberlebung begte, ungemein charakteristisch. Bahrend anderwarts ber Berband ber Dichtung mit ber Musik gesucht ward, so gilt hier die Malerei als die Zwillingeschwester ber Poesie, und in ben Poetiken biefer Schule, von Bareborfer, Birken und Omeis wird baber weitlaufig von allen in bas Emblematische einschlagenden Gattungen, von ben Bilderschriften ober rebus de Picardie, von Symbolen und Devisen, von Medaillen und ber ganzen Ikonologie gehandelt. Die emblematischen Schriftsteller ber Fremben , befonbers Alciato , Diego Saaves bra u. A. waren lange ichon in Deutschland bekannt; Binkgref und Grefflinger gingen auf Diefe Gattungen ein; Albertin's Birnichleifer (1618) fann als ein Sauptvertreter der Emblematit, der Bilberaus:

legung und Allegorif in Deutschland gelten. In Rurnberg wurde bie geistreiche Berbindung von Malerei und Dichtung außerordentlich begunftigt; hieronymus Ummon, von harsborfer gefannt, trat in geiftlichen Sinnbilbern (1647) als Maler und Dichter zugleich auf; Johann Bogel hat finnbilbliche Rupferstiche über ben beutschen Frieben berausgegeben und erklart u. f. f. Un folden Runftwerken geubt, konnte harsborfer wohl barauf fallen, bag bie facultas imaginativa eigentlich die Dichtungen schaffen muffe, bag bie Poefie zu bem Sinne reben muffe, ber begierig fei, Bilbungen zu feben. Er fest baber alles Befen ber Poesie in die Erfindung, und baher horten wir ihn oben dem Dpit ben Dichternamen verweigern. Dieser sein bilbender Sinn außert fich nun hauptfachlich in zwei Werken. In Nathan, Jotham und Simfon (1650) bat er mehrere hundert Kabeln, geiftliche Erdichtungen und Rathsel niebergelegt, Die in Prosa geschrieben sind. Das Werk ftand mir leiber felbst nicht zu Gebote; aus wenigen Proben 208) konnte ich nur urtheilen, daß, wenn man moralische Allego= rien und Parabeln überhaupt artig findet, man hier eine artige Sammlung wurde ausheben konnen; benn Parabelp und nicht Fabeln find biese Erfindungen. Wichtiger noch find uns seine herzbeweglichen Sonntagsandachten (1649) auf die Evangelien und Episteln, weil wir hier biefe Parabeln in poetischer Form treffen. Dies Wert besteht zuerst aus prosaischen Gebeten, bie uns nicht angeben; bann aus geiftlichen Liebern, benen man ben Laien ansieht, Die nicht Klap's Schwulft, aber mohl mitunter sein Reimgeklingel, nicht Dach's Innigkeit, eher Dpipens Trockenkeit haben, nur daß die sinnbilbernben Gleichniffe und ber Unflug von mpftisch-scholaftischer überschwenglicher Beisheit barin über Dvitens Horizont reichen. Der britte und wichtigste Bestandtheil aber find die Andachtsgemalbe. Es sind dies nicht Me eigentliche Embleme ober Sinnbilder, nach Harsborfer's Theorie, in benen nothwendig Gemalbe und Schrift einander erganzen, keines ohne bas Unbere verftanblich fein barf. Es find bies im Gegentheil oft nur Lehrgebichte, die wohl theilweise ben Pinsel gar nicht vonnothen hatten; bazu follten die Gemalbe überall mit Sprüchen ber heili= gen Schrift verbunden werden. Wir kommen bier namlich wieder auf bie Figuren und Evangelien, die wir in den Mofterien kennen gelernt

<sup>206)</sup> In Cangler's Quartalichrift fur altere Lit. und neuere Lecture. St. 2. p. 41.

III. 286. 3. Auft.

haben, lyrifch jurud. Der Dichter verbindet Beziehungen und Riquren bes alten und neuen Testaments und erfinnt beren aus eigenem Nachbenken. Es wird also z. B. ein Spruch aus Sirach angeführt: ich bin aufgewachsen wie ein Palmbaum am Baffer, wie ein schöner Delbaum auf freiem Felbe. Run folgt ein Holgichnitt, ein Palm= und Delbaum, die sich zu einem Thore wolben. Darunter die Beziehung auf Math. 21, ben Einzug in Jerufalem, mit ben Borten: Chriffus will mit feinen Wohlthaten burch die Sieges und Friedenspforten, (beren Deutung die beiben Baume haben) in unfre Bergen einziehen. Dann folgt eine "Bollführung" dieses Sinnbildes in Bersen, die wo fie etwas Berwickeltes auszulegen hat, eine Erklarung heißt. Diefer Art ift folgendes Stud : ber Spruch ,, fürchtet euch nicht vor benen u. f. w." ift bas Thema; bas Bild ift eine Garbe, die von zwei aus bem himmel reichenben Urmen gebroschen wird. Die Anwendung ift auf ben Stephanstag zu machen; Die Erklarung geht bann aus von ber Berbstzeit, wo bie Garbe gebrofchen wird, und wo wir erstaunt aus Staub Getreide und Brod hervorgehen sehen: hierdurch werbe ber Martyrer Schaar abgebildet, die zerschlagen werden, bis sie ber Tob gleich dem Himmelbrode von bieser Erde wegnimmt zum großen Mahle des Lammes. Dies mare nun (die Spruche weggelassen) ein eigentliches Emblem, folgendes aber ift ein Lehrgebicht, ober wie wir fagen wurden, eine Parabel, weil die Erklarung aus einer für fich verständlichen Geschichte besteht. Der Spruch ift: Selig find bie nicht sehen und boch glauben. Das Bild ift ein Kind, bas über einer Laute kniet. Die Unwendung auf den unglaubigen Thomas. Die Erklarung ift bie: Ein Wanbersmann hatte feine Laute abgelegt um ju schlafen. Ein Knabe kommt barüber und prüft die Saiten, und bies weckt ben Wandrer. Der Knabe fragt, wie boch biefe Bogelflimmen aus bem Bauche famen, ba er boch nicht sehe was er bore. Die Belehrung ift von felbst flar. Dies ware finnig genug, wenn nur viele so klare und einfache Parabeln ba waren, allein dies ift die erfte und die befte; die meisten find flau und flach, wie tieffinnig fie fich anftellen. Diese Reimereien find mit aller glanzenden und uppigen Manier biefer Nurnberger ausgeführt; fo fehr fonft biefer Barsborfer nuchtern ift, fo febr bebt er fich bier ; fo gefunde Profe er fonft fcbreibt, so feierlich gedunsen sind die Borreden diefer Erbauungsbucher geschrieben. Uebrigens weiß es Harsborfer, dag biefe Gattung ber Parabel selten und fast nirgend eristirend ist in ber neuen Poesie, und er

hat baher gleichsam ein Recht sich auf diese Ersindungen etwas einzubilden. In der That ist das Auftreten der Nürnberger gegen Opis (benn auch Birken nennt diesen sast nie) dem Wesen nach von dem späteren der Schweizer gegen Gottsched das Vorspiel. Sie sehen einige Empfindung gegen den kalten Verstand; sie suchen die Phantasie für die Dichtung wirksam zu machen durch einen Verband dieser Letztern mit der Malerei; sie kommen in den Resultaten dieser Ansicht auf die Theorie, daß die Fabel oder Parabel eine Hauptgattung der Dichtung sei. Die Natur des Nordens und Südens trat beidemale schroff und stark einander gegenüber, so sehr die gemischten Elemente beidemale diese Erscheinung verdecken.

Noch ein viel fruchtbarerer Schriftsteller und ein noch angesebe. nerer Mann als Bareborfer, mar ber ihm im Prafibium bes Orbens folgte, Siegmund von Birten (1626-81) aus Bohmen, von wo sein Bater Religions wegen fluchtend nach Nurnberg fam. Er selbst hatte feine Geschichte geschrieben und bies Material benutte bernach Berbegen in feinen Nachrichten über ihn; andeutend führt Birfen auch in einer feiner Schafereien an, es habe ihn bie Eger geboren, Die Pegnit erzogen, Die Saale gelehrt, Die Oder eine Beit lang geehrt, gehört und genahrt; und bann fei er jur Pegnis umgefehrt, als feine Beibebruber eben an ber britten Fortfetung ber Pegnitichafereien arbeiteten, bie er nachher, wie oben bemerkt, fortfette und berausgab. Er hatte fich in feinen jungern Jahren meift mit Ergiehung fürstlicher ober abliger Jugend abgegeben, mar in Berhaltniffe baburch mit Anton Ulrich von Braunschweig gekommen und baher barf man die engen Beziehungen des Schottel und Glaser mit ben Pegnigern leiten, babin auch ben übereinstimmenben Uebergana jur profaischen Schriftstellerei und jum Romane, ben Anton Ulrich und Bucholz mit Birken machten, zurudführen. In Nurnberg fnupften fich feste Berhaltniffe mit Wien an. Die Gefellschaft hatte fich noch unter Bareborfere Borftand bei bem großen Friedensfest in Rurnberg 1650 burch ihren erfinderischen Sinn bei ber Berberrlichung ber Fried = und Freudenmahle, ber Feuerwerke und Aufführungen im bochften Grabe beliebt gemacht und die Schriften, die fie bei biefer Angelegenheit ausgehen ließen, breitete schon bie Sache und Gelegenbeit weit aus. Wir werden wohl unten im Schauspiel eine kleine Borftellung von ben fzenischen Aufführungen und Allegorien geben konnen, die hierbei vorkamen. Birken machte fich eine Ehre baraus,

unter ben erften gewesen zu fein, die ihre Febern in bas Del bes Friebens getunkt ober fie vielmehr bem Geruchte als Flugel angemacht, um die Friedensbotschaft in die Welt zu bringen. Er schickte Schafe reien und Schauspiele und Aufzüge in die Belt, und eben bas, mas er in fzenischer Form ausgearbeitet hatte, gab er (in feiner friederfteuten Teutonia 1652) als Geschichtschrift. Gleich biese Schrift zeigt uns ben großen Fortschritt, ben wir in Birken machen, ber seinem ganzen Wesen nach uns innerhalb des Pegnigordens an benfelben Ort ftellt, an dem wir in Schlesien bei Grophius und Lobenstein fteben, wahrend Harsborfer ber einfacheren Zeit bes Dvit entspricht. Birfm felbst in seiner Dichtkunft 207) (1679) ift geneigt, Diese friederfreute Teutonia, feinen oftlichen Lorbeerhain und feine Guelfis unter Die epischen, heroischen Gebichte ober Romangen zu rechnen, beren Bufammenhang mit ben Schäfergedichten er felbst angibt; er rucht also in diefen Werken aus den blogen Schafereien seiner Borganger her aus, ben Geschicht - Gedichten und Gedicht-Geschichten naber, wie er purifirend die Romane nennt. Die Teutonia wird hier als eine Prin: zeffin aufgeführt, die auf die Nachricht von dem Frieden in Bruntofa (Denabrud) fich nach Norisburg begibt, das Bert hier auskochen ju lassen. Die Nymphe Noris empfangt sie hier; sie macht bie Bekannt: schaft ber Tespingschafer, Floriban (Birten) stellt fich bei ihr mit sti ner Friedensbilbung (bie 1649 herausgegeben mar) ein; auf Gebeiß ber Prinzessin erfinden nachher bie Poeten eine Dant =, Dent : und Chrenfaule fur den Frieden und befingen fie. Wie nun die Abgeord: neten kommen und wie alle Worfalle erzählt werden, die Friedensmale und Schautrachten mit ben Emblemen Floridan's, ift zu weitlaufig und zu troden, um hier erzählt zu werben. Darftellung, Behanblung und Erzählart ift ben Schäfereien entnommen, obwohl ber Rlay'iche Schwulft vermieben ift. Birten zeigt hier, fo gut wie Lobenftein, daß er eine vortreffliche Profa hatte schreiben lernen konnen, wenn er eben fo wenig und vorsichtig hatte schreiben wollen, als er gleich Barbi dorfer vieles und ungefeiltes schrieb, wie er benn fortwährend fich mit Entwurfen jagte und immer von noch mehrern Buchern in feinem Pulte rebet, als die er schon ausgegeben hat. Bas hier gelegentlich über Krieg und Frieden gefagt wird, ift jum Theil fo gut gedacht und fo angemeffen geschrieben, bag man nicht leicht etwas biefer Art wit-

<sup>207)</sup> p. 304.

berfindet. Go find hier wie auch in ber feiner Friedensrebe angehangten Schaferei mehrere Eklogen Birgil's überfett. Diese Ueberfebungen, so wie die der Dvid'schen Medea in dem Lorbeerhain zeigen uns einen Mann, ber mehr als Opis mit ben Alten vertraut war, ber beffer wie Er Ton und Sinn wiedergab, wo er einfach in Alexandris ner übertrug, indem er bann eine wurdige unaffectirte Sprache behauptet. Er machte felbft viele lateinische Gebichte und hatte feinen Birgil inne, bag er einen Cento aus ihm zusammenfette. Leiber vereinte nur Birfen mit feinem Studium ber Alten Borliebe fur einen Balbe, fur die Spanier und Staliener; benn bies ift ja bas Charafteriftische biefer Nurmberger, bag fie fruber als die Schlesier ben Geichmad von ben frangofisch = nieberlandischen Quellen weglenkten auf bie sublichen. Dies brachte schon bas geographische Berhaltniß mit; Birten und Sarsborfer fanden mit Stalienern in Berbindung und ersterer war fogar Mitglied einer italienischen Gefellschaft. Beibe ftiegen in Ehren burch ihre Berbindungen mit Deftreich : Windischgraß und Stubenberg find bie Protectoren Birten's, ber es zur Pfalzgrafschaft und zum Abel brachte, und Stubenberg fingt ausbrucklich, wie man es im 18. Jahrh. von Wieland fagen konnte, bag Birken's Schriften selbst in Wien gern gelesen wurden, wo sonst nicht Bieles gefannt fei. Dies Berhaltnig erklart uns bann Birten's Sauptschriften: seine Bearbeitung bes Rugger'ichen Ehrenspiegels bes Saufes Destreich, die uns hier nicht angeht; und feinen oftlandischen Lorbeerhann (1657), ein Ehrengebicht auf bas haus Deftreich, bas einen Fürstenspiegel in 12 Sinnbildern und eben so viel Kaiser= und Tu= gendbildnissen darstellt. Er wunscht eine hochfliegende Ablers = oder Schwanenfeber ergreifen zu konnen, um biefe Chrenfaule zu errichten; obwohl er meinte, daß jeder Geiftesflügel ber fich an diese Sonne ichwinge, jum Icarusfittig werben muffe. Er erwählt zu biefem Lobgebichte bie Schaferform; wir haben hier also eine folche koloffale Shaferei die zu einem Buche von 400 Seiten geworden ift. reich, gelehrt, unterrichtet erscheint hier Birten gegen bie Rlay, Dpit, Kempe, Brehme, Glafer und die Anderen, die fich in biefer Gattung versucht haben! wie viel Stoff ist hier statt der sonstigen Nichtigkeit, wie viele treffliche Stellen innerhalb der Profa, die nichts hat von jenem gaben, ellenlangen, spinnenfabigen Periodenbau, wie wir ihn oben bei Neumart fanden. Er benutt bas Schafergesprach, um mythologische Geschichten zu erzählen und zu beuten und barüber

ju finnbilbern; Alles, was ibm ,, einfallt, bas reibt er einem in bie Dhren," nimmt von jedem Gegenstande Stoff und Anlag ju Betrachtung und Dichtung, und es fehlt ihm nicht an gutem Ausbrud, Spiken, Gegenfaten, Reim - und Bortfpielen, an feltfamen Gleich niffen, bie auf tomifchen Effett ausgehen. Den eigentlichen Inhalt, wie er 12 bstreichische Regenten historisch panegprisch bespricht, berubren wir naturlich nicht. Bas biefer Lorbeerhain fur bas haus Destreich ift, bas ift die Guelfis (1669), in welches mehrere altere Schäfergedichte, 3. B. die Dannebergische Belbenbrut (1649) u. I. zusammengereiht und verarbeitet find, fur bas Saus Braunschweig Luneburg. Wir wollen bas Uebrige von Birten's Arbeiten übergeben, namentlich feine geiftlichen Gebichte, bie alle zu gebankenvoll und antithetisch find, als daß fie religiofe Beihe haben konnten. hier fallt bie Schattenseite von Birken's Schriften grell ins Auge. Ber 3. B. seine geiftlichen Weihrauchkorner (1652) aufschluge, wurde gleich fühlen, wie fehr die Andacht glatter und einfacher Sprache bedarf: benn hier strauchelt sie jeden Augenblick, weil sie sich überall mit über raschenden Bilbern, mit Neuem und Ungewohntem aller Urt, besonbers mit neugebilbeten poetischen Worten und eigenthumlichen Um schreibungen und Metaphern berumzuschlagen bat. Geine Freunde bewunderten ihn eben bier: fie nannten ihn den mahren deutschen Giegmund, ben Dabalus ber Dichtfunft, bes Bortergolbes fein: ften Treiber. Die Meigner und Schlesier aber, Morhof, Neumeifter u. U. polemifirten gegen feine Freiheiten, Berfetungen, Befchneibungen, Rebefügung und Numerus, und befonders feine Worterfinduns gen, die auch in der That so puristisch sonderbar oder so sonderbar gebilbet und zusammengesett find, wie Zefen's immerbin 208). Spater verleugneten ihn baber bie Pegnitschafer felbft. Und bazu trugen bie fonderbaren Uebertreibungen ber Anhanger Birten's mehr bei, alb feine eigenen. Man lefe nur des jungern Joh. Georg Albinus († 1683) durfachfische Benus (1686), eine Nachahmung ber Guelfis, und vergleiche auf ber einen Seite ben genealogischen Stoff, ber so burr ift, wie ihn Birken nie mablte, auf ber andern die hyperpoetischen Stels

<sup>208)</sup> Bei ihm ift ber Gartgarten — Sauptgarten nach ber Analogie von canticus cus canticorum; bie Ratur heißt bie Eingeschaffenheit; bewunschlerligen ist — befriedigen; notsachen — veranlaffen; Mittelbupf statt Mittelpunkt; Selfevater für Jupiter, Tügemut für Arete, Gutegund für Tyche, Singsholb und Schaflieb für Apoll und Pan!

gen, auf benen biefer tiefe Unbeter Birten's und Lobenstein's stets mit dem Haupt in Dunft und Bolken mandelt, und sehe mas aus biefer Schafertunft mit ber Beit noch viel lacherliches warb, als fie fcon gang Anfangs mar. Omeis ber fpater als eine hauptfaule bes Orbens bafteht, bekennt baber, bag bie Staliener und Deutschen in ber Schaferpoeste überhaupt zu weit gegangen find, weil fie ihre hirten gelebrter gemacht hatten als fie ju fein pflegten, weil ihre Rebensarten bie gemeine Rebeart weit überftiegen; und befonbers in Bezug auf Birten's Pegnesis und andere Schafereien will er nicht vertheibigen, daß so viele hohe und spigige Inventionen, prachtige Rebensarten, gelehrte politische und fritische Schuldiscurse mit eingemischt morben 209). Ebenfo erklart er formlich, daß er von Birten's fuhnen Bortund Satbildungen ju Bareborfer's ungezwungner Schreibart und prosaischer Construction ruckgekehrt sei, wie es Beige, Morhof und Rosenroth verlangten, beren Polemit gegen bie Nurnberger er ubris gens wie auch Neumeister's meisternbe Ausfalle gurudweif't. Wie harsborfer die Dpit'iche Zeit, Birten die Cobenstein'sche, so reprasentirt Dmeis bie Beiße'sche, ber Pegnigorden bilbet also bie Geschichte ber gangen Beit fehr getreulich ab.

Um bies gang ju erkennen, muß man noch bie andere Seite ber Birffamkeit ber Dichtergesellschaft betrachten, ihre geiftlichen Dichtungen. Sier namlich muffen wir anführen, bag ber berühmte Dilherr nothwendig neben Harsborfer und Birken als ein Hauptmoment 🕝 in ber ersten Periode betrachtet werden muß. Er selbst bichtete man= cherlei Lieder und Gebetreime, und seine wie auch Bulfer's Erbauungsbucher mit Gebichten auszustatten, waren alle Rurnberger, bie Birten, Barsborfer, Arnschwanger, Christian Betulejus u. A. thatig. Um Dilherr herum gruppirt fich eine ganze Menge von geifts lichen Dichtern, Johann Bogel, Saubert, Feuerlein, Loffelholz, Arnold, ber Paftor Chr. Tiege in Herspruck, und die vorhergenannten. Ber unter ihnen nicht bem ehrwurdigen Geiftlichen Lieber in feine Berte lieferte, bem lieferte Er umgefehrt Borreben und Empfehlungen. Dieser ganze Kreis schrieb meift in bem einfachen und planen hergebrachten Kirchenhymnenstil und man wurde zwischen ihm und ben Schäferpoeten teinen Verband finden, wenn nicht die fromme

<sup>209)</sup> Omeis Anleit. gur teutschen accuraten Reim - und Dichtfunft p. 221 unb 223.

Gesinnung ber Schäferdichter und ihre theologischen Kenntniffe einen folden verriethen, und wenn nicht einige geiftliche Schafergebichte (Beihnachtschäfereien meift) von Rlay, Birten, Sagen u. A. eine Brude gleichsam von jener weltlichen ju biefer geiftlichen Poefie bil: beten. Nach bem Ausgang ber ersten Begrunder bes Orbens brohte biesem, gleichzeitig ungefahr mit bem Untergang ber anderen Gefell-Schaften, gleichfalls ber Ausgang. Limburger, ber nach Birten's Tobe Prafes marb, ichien nicht ber Mann ben Orben au balten, ibm mußte Andreas Ingolftetter unter bie Arme greifen, ber vielbewunderte, gelehrte, bichterische und boch auf seine Dichtungen so wenig eingebilbete Raufhert, beffen Gebichte Omeis eben fo bewundert, als er fein Berbienst hochpreis't um die Aufrechthaltung bes Orbens, ber ohne ibn mehrmals hatte fallen muffen 210). Befonbere trug er gur Inle gung und Unterhaltung bes Irrhanns, unter Limburger's Prafibium, bas meiste bei. Dieses angesehenen Mannes Schwager war Dmeis (1646-1708), die Bierbe von Altborf, ber feiner Beit ber innere Halt ber Gesellschaft ward. Wie an Dilherr früher, so lägt fich an ibn, ber mit ber pfalgaraflichen Burbe ausgestattet wieber ber Befellschaft einen neuen Schwung geben konnte, eine Reibe von geist lichen Dichtern anreihen von theilweise nicht unbedeutenden Namen: Die Defler, Abolph Saubert, Erasmus Francisci, Joachim Negelein, Chriftoph VII., Furer, Geiger, Gundling, Birfc und fo viele Andere, die von ihm gebildet, gefront und in den Orden auf genommen waren. In bem poetischen Unbachtoflang ber Muller ichen Erquickstunden, in dem Altborfischen und in dem Rurnbergisch-Saubertischen Gesangbuche hat man eine Sammlung geiftlicher Lieber aus biesem Rreise ober aus biesen Beiten. Auf bas Einzelne einzugeben if bier weber ein Ort, noch überhaupt eine Ursache. Nichts wirklich Bedeutungsvolles tritt mehr heraus; die Gedichte von Omeis felbst sind fehr gering und verrathen wie feine accurate Reim = und Dichtkunft (1704) eine ganz prosaische Natur, ber es in ber Poesse mit bem "feurigen Enthusiasmus" feineswegs gethan ichien. Dies bat auf bie Natur bes Orbens weiterhin ben entschiedenften Ginfluß gehabt. Bon ihm bis auf Panzer folgt im Prafibium immer ein Polybiffor, Gtlebrter und Antiquar auf ben andern 211), und bies verfinnlicht, wie

<sup>210)</sup> Bergl. mit ber Rotig in ber Borrebe gu Omeis' Dichtfunft Bill's Rumb. Gelehrten Bericon s. v. Ingolftetter.

<sup>211)</sup> Ihre Reihe gibt Panger in bem erneuerten Grbachtniß bes Pegneficen Blumenorbens. 1794.

bie poetische Aber der Gesellschaft aussloß und allgemeinere Tenbenzen ber Sprach = und Wiffenschaftsforderung an die Stelle ber Dichtungs= pflege traten, womit sich bann ber Orben unserem Interesse entzieht.

Wir haben unfern Rundgang vollendet und wollen nur noch einen Augenblick auf bas hiftorische Bolksgedicht zu reben kommen, bas wir ichon aus bem Grunde hier anreihen murben, weil Gudbeutschland Sauptpfleger beffelben blieb; (obwohl nun auch im Rorben Jeber vom Kurft bis jum Bauer lernt ein Spottlied und Pasquill au machen), besonders aber barum, weil es ben emblematischen und allegorischen Charakter ber Rurnbergischen Poefie in ben Zeiten bes 30jáhrigen Krieges und schon vorher annahm, so daß man also ganz etwas Bolksthumliches in biefer finnbilbernben Poefie erkennt. 3ch wurde auf diesen hiftorischen Liebern, beren afthetisches Interesse auch jett fehr gering ift, kaum verweilen, wenn nicht eben ihre Berbindung mit ben Werken ber Malerei, mit Holzschnitten und Rupferflichen eine eigenthumliche Epoche in diefer Zeit machte, und burch bas vorherrschende Traum = und Bisionsartige, burch bie wiederkehrenden Thier= und Bappenallegorien ber allgemeine Gefchmad ber Zeit bargeftellt und erlautert murbe. Bugleich haben wir hier eine weitere Gattung, bie bei uns von den Niederlanden aus angeregt ward schon vor Opibens Auftreten. Die politischen Angelegenheiten ber Nieberlande, bann auch besonders die Streitigkeiten ber Gomariften (Calviniften) und Arminianer (3winglianer) mahrend bes 12jahrigen Waffenstill= ftandes wurden in Carricaturen und Allegorien, in Rupferblattern mit prosaischen ober gereimten Erklarungen verbreitet und selbst bie beutichen Begebenheiten murben fpater noch in Untwerpen in biefer Art offentlich fritisirt und verspottet. In Augsburg besonders fanden diefe Aupferstiche Nachahmung und es liegt mir eine Sammlung folcher Blatter vor, die meist von Augsburg ausgingen 212) und an benen man bie gange Geschichte bes 30jahrigen Krieges verfolgen fann. Die poetischen Erklarungen biefer Bilber find theils Bolkblieber, theils in alt hans Sachfischem, theils in biblischem, theils in neuem Opigis rendem Zon in Alexandrinern gehalten. Daß ber 30jahrige Krieg folde ftoptifche und hiftorifche Poefien hervorrufen murbe, lagt fich leicht benten; jeber fruhere und fpatere Rrieg, Die Schweizerfehben, ber Stabtefrieg, ber huffitische und Schmalkalbische, ber 7jahrige und

<sup>212)</sup> Die Göttinger Bibl. befist biefe Sammlung.

ber Befreiungsfrieg brachten uns jeber in seiner Art biese Erscheinung wieber. Schon vor bem Ausbruch bes bobmifchen Rrieges maren ubrigens bie Berspottungen ber Jesuiten im Gedichte und im Bilbe allgemein. Ein Blatt von 1608 zeigt eine Beltkugel, bie von einem Bauer, Rrieger und Gelehrten getragen wird, ein barauf liegender Sefuit tritt bem Nahrstand auf ben Nacken, reißt bem Behrstand ben Scepter aus ber Sand und ftedt bem Behrftand fein Buch mit einer Radel an. Auf einem Blatte von ber Genealogie bes Antichrifts finbet fich ein Epigramm, bas bie Megare zur Mutter Lopola's macht und ben Teufel zu beren Bebamme. Selbst katholische Megpriefter und Sandwerksleute unterreben fich gegen die Sesuiten, die nur überall Mord und Aufruhr anstifteten. Spottlieder laffen die papftliche Beiff: lichkeit nach Rom über die Vertreibung der Zesuiten in Bohmen 218) berichten und feine Unheiligkeit um Bulfe bitten, um ben Raren aus ber Pfüge zu ziehen. Bethlen Gabor's Bund mit ber verdrudten Religion gegen ben Papft und die Efauiten wird wohl gepriefen; febr bitter brachte eine poetische Zeitung die Nachricht, er habe den fratres bie fraterculos nehmen lassen, worüber bann eine Schneibersfrau ib ren Kummer ausspricht. Bei bem Ausbruch bes Krieges ward sehr weislich gewarnt und zu Friede und Eintracht gemacht: auch Siegmund hatte die Huffiten vertreiben wollen und fei des Landes verluftig gegangen; Rarl hatte die Religion vertreiben wollen und hatte vor Morit weichen muffen, Det und die Magd hatten ihm ben Tang versagt, die niederlandischen Ganse hatte Gott so fett geweidet, baf

<sup>213)</sup> Soltau, 100 b. hift. Boleslieber p. 463. Dies ift eine Sammlung, bie an Neuheit und fleißiger Nachforschung nur mit hormaper's Zaschenbuch ver glichen werden tann , und an Bahl, Genauigfeit und Tertbehandlung alle Boltelieberfammlungen übertrifft. Durfte ich, fo murbe ich vor einer ge wiffen Bichtigthuerei warnen, bie biefe Sachen immer nicht verbienen. Man fieht am Ende auch aus biefer Sammlung, bag nicht vieles Sutt verborgen geblieben ift; und wieder wird ber herausgeber aus obigen Mit: theilungen merten, daß ber bloge Bufall einen auf noch Befferes fubren tann, woraus man fich gar tein Berbienft machen barf. Dan vergleicht mit biefer Sammlung, ober mit ben hift. Bolksliedern aus bem 16. — 17. Jahrh. von Ph. M. Körner (Stuttg. 1840) bie Collection von II. Bright: political ballads published during the commonwealth. Land. 1841: welch einen Unterschied wird man in biefer englischen Boltsfatite und politifchen Poefie finben , welche Ueberlegenheit an Rulle bes Stoffs und Gewandtheit ber Behandlung gegen die gleichzeitige beutsche!

fie fich von Spanien geschieden hatten. Bei ben erften bohmischen Geschichten ergießt sich ein bochst reichhaltiger Spott auf ben armen Pfalzgrafen; auf beiben Seiten ift haufig Uebereinstimmung, Magigung, Bunfch nach Frieden, gleichmäßige Beschuldigung ber Jesuiten und Verspottung bes Binterkonigs und feiner kurzen Berrlichkeit. Im Bibelton wird ergablt wie ber Churfurft in ber Bufte von feinem Beibe versucht wird: es wird abgebildet eine Saule mit ber bohmiichen Krone : ber pfalzische Lowe fleigt rechts hinauf, allein feine geichwinde Reformation ruckt an feiner Krone, Sachsen und Baiern verwunden ihn, Spinola zieht ihn am Schwanz herunter. Auf ber linken Seite klimmt ber Abler binan : allein feine Execution in Prag hemmt seinen fichern Lauf, Bethlen, Sagerndorf und Mannsfeld ichießen und schlagen nach ihm, fo bag bie Krone noch Preis fieht. - Auf einem andern Blatte ift ber Lowe frant, gestochen von spani= ichen Fliegen, gestützt auf eine Rrucke, mit einer Spinne (Spinola) im Naden, ber Fuchs verschreibt ihm und erkennt in feinem Glage, baß er einen Wurm habe, den er abtreiben muffe. Bolkblieder verspotten grausam bas Ungluck bes Mannes ,, mit vielen Rinbern und teinem Brob im Sause." Eine Art Meifterftuck ift ber Monolog ei= nes Prager Rochs (1620), ber im Bilbe unter zugerufteten Schuffeln ficht, vergebens auf die Truchseffe wartet und ploblich entbedt, daß ber neue King (ein Stich auf bie englische Gattin bes Churfurften) und seine Rathe Scholtet und Kramerlarius ohne alles farewell fort und fratres des Rosenkreuzordens (unsichtbar) geworden sind. Bahrend er die Braten an die Spiege gesteckt, berichtet er, sei es gegan= gen: all arm, all arm! u. f. f. Dann ergablt er eine Rabel: es habe ein Pferd auf einer fetten Wiefe geweidet und aus Reid einem Birfche auf berselben Wiese bas Futter miggonnt, es habe um ihn zu vertreis ben jum Beiftand ben Menschen gebeten, ber ihm bies gewährt unter ber Bebingung, ihm Baum nnb Sattel auflegen zu burfen. Liebes Bohmen, fahrt er fort, du hast so oft den Crucifirfeind gehort, bore nun einen armen Ruchen-Pfarrer, auch ein Marr fagt zuweilen bie Bahrheit: Du Bohmerland bist diese Wiese, der Gaul sind bie Stande und Berren, der Birsch ift ber Kaiser, Bethlen Gabor ift ber Mensch. Sollte bir ber bas Gebiß anlegen? Du brachtest nichts als flavonische Dienstbarkeit bavon und bist des Unglude eigner Schmied. Dann erzählt er weiter einen allegorischen Traum, ben ich nicht in allen Theilen ju beuten getraue, und schließt bann plotlich : Bas red

ich? traum ich? Ich balt, ich prophezeih bunfle Sachen, ber ich lachen muß. Benn jest über biese meine Borte ein gelehrter Dann fame, und aus biefer Prophezeihung einen hochgefeierten Berftand fcopfte, und nahme die heilige Schrift zur Sand und schleppte alle Vaticinia bei ben Saaren herbei, ei wie feltsame, hochgeschaffne Sachen und Grillen wurde er unter die Nase blasen aus seinem Rosenkreuze. — Das Stud ift fo, bag es ein guter Protestant ben Ratholifen, benen es scheinbar angehört, schon um ber Mäßigung willen miggonnen wurde. In den weiteren Begebenheiten bes Kriegs murbe befonders Mannsfeld ber Lieblingshelb ber protestantischen Soffnungen; Strale fund ward ein vielbesungener Gegenstand, wie später Leipzig und Magbeburg. Die Parteien reben besonders laut gegeneinander in biefer Zeit bes großen Wendepunktes bes Krieges. Man gab fich gegenfeitig bezügliche Sachen einander zum Trog und Berachtung heraus. Es ward ein Stud ausgegeben, wie die verschiedenen deutschen ganber jum Schmaus aufgestellt und abgenagt waren, Churfachsen war bis zulett zum Confect aufgehoben. — Das Gegenstud fagt nun: · Leipzig sei es aufgetragen gewesen, bas Confect vorzutragen, ba aber sei der nordische Lowe gekommen und habe die Leipziger Schlacht wie auch die Stadte Maing und Burgburg, Chursachsen habe Prag, ber Landgraf Fulba aufgetragen, und wie es mit bem Schlaftrunk geben werbe, muffe bie Zeit lehren. Mehres biefer Art folgt. Nachbem ber alte Hahnrei Tilly bie alte Macht mit Gewalt gefreit, habe er nach fachfischem Confect, nach Merfeburgischen Ruben und Leipziger Bier Raftrum verlangt, das hatte aber ein folches Quodlibet gemacht, als es ihm ber nordische Belb eingeschenkt, bag er wieber Mes von fic gegeben habe. Der rafche Gluckswechfel, tann man bemerken, brachte bie verschiedensten Einbrude hervor. Ein schwebisches Concert214) tragt ganz ben muthwilligen Jubel einer ploglich beffer gestellten Sache: hier find schon Anklange bes Tons, ben wir in ben Befreiungsjahren haben anstimmen boren. In einem plaftischen Stude von entgegengesetter Farbe schaufeln Engel bes Herrn bie Afche von Magbeburg jusammen und bereiten aus ihr und ben Thranen ber Ginmobner eine Lauge, mit ber ber ermablte Arzt aus Norben ben erbarindigen Keind amagen foll. Den Erfolg ber neuen Erscheinung preif't in vertrauenber Sicherheit ein Blatt, wo ein Edstein ruht auf dem Kundament

<sup>214)</sup> Soltau p. 490.

ber Evangelien, barauf brennt bas Licht bes Wortes Gottes, bas bie Sesuiten und Monche auszublasen, umzustoffen, auszuwehen suchen, vergebens, ba ihre Baffen und Werkzeuge brechen und ber Lowe bes Nordens fie in die Flucht jagt. Die Auslegung ist in Alexandrinern aus guter Schule. Unter anderem mas biefe freudige Wendung ber Sache besingt, erscheint nun auch 1632 wieder unser Prager Roch. Er fagt uns, vor 11 Jahren fei ihm fein herr fo fchnobe entflohn, baß er öffentlich auf ihn geschimpft habe, bies habe ihn nachher oft gereut, obwohl er auch jest nicht seinen Abvokaten machen wolle. Damals habe er übrigens gebacht, es sei nun gut und werde Friede werben, ba hatte ber Teufel erft recht angefangen mit feiner Mutter zu tanzen. Die Freiheit und ber Brauch seien wie ein Abenbrauch vergangen, die Herren mußten ohne Gut abziehen und ohne Sut und ohne Kopf zu Bette schleichen, wenn fie auch vordem nur ein wenig mit Friedrich Auftern gegeffen hatten; fo auch alle bie, welche Fleisch effen wollten alle Tage und nicht vor Maria knien. Dafür maren eine Menge brabantischer und spanischer Monfieurs gekommen, burre hunde mit fpigen Barten, die alle mehr begehrten als die bohmischen herrn. Darüber fei er toll geworben, habe bie Reffel voll geweint, die Topfe an die Band geworfen und fei aus ber Ruche gegangen und habe seitbem gefunde Augen und einen burren Bauch gehabt, ba ihn fein Rauch mehr gebiffen. Nun aber hoffe er boch, follten ihm bie Glieber wieber probstfett werben, ba er seine Ruche wieber eingenom= men habe, awar nicht bei feinem alten herrn, aber boch bei folchen, bie ihm moblaefallen. Er hatte fich balb frank gelacht, wie bie Liga in Meißen arger noch ausgeriffen fei, als die Seinen vor 11 Jahren in Prag. Den herrn fei es gegangen wie ihm felbft. Er habe einen Freund gehabt, bem er Alles habe anvertrauen konnen, boch fei er undankbar und ftolg gegen ihn gewefen, habe die Birnen felbft gegeffen und ihm die Stiele gelaffen, bas habe fich ber Unbere gemerkt und ihn gelegentlich mit einem helfer tuchtig burchgewalkt: bas ware ihm aber recht geschehen, warum habe er bie Suppe überlaufen laffen. So war auch bie Liga ein ungeschliffener Gaft. Er führt aber bas Bilb nicht weiter aus, weil er es unpassend findet, sich Roch mit ber Liga zu vergleichen. Zum Schlusse erzählt er wieder einen Traum 10 flar als ber vorige buntel war: Ein Strom aus Mitternacht fei burch Preußen und Sachsen nach bem Rhein geftoffen, habe fich baber frumm nach der Donau gewandt, die Elbe fei rudwarts aus

Meißen nach Bohmen geflossen nach bem norbischen Strom zu. Da fei er aufgewacht. - Dies Stud troftet bann bie protestantischen Bemuther um so angenehmer. Der Ton ift so nedisch ficher, bie Ansicht so gefund, die ganze Behandlung so flar, besonnen und überlegen, Laune und Anschaulichkeit fo gleichmäßig, daß dies vielleicht bas beste Stud unserer gangen politischen Poefie ausmacht und fehr verbiente, wieber gebrudt zu werben. Ich wußte ihm nur etwa bas bibattifche Gebicht bes Johannes Doman an die beutsche Sanse 215) zu vergleiden, das 1618 herauskam, als wollte es gerade noch vor Dvit zeigen, wie treffliche Elemente bie beutsche Bolkspoefie hatte. Wir wollen uns ben Einbruck nicht verberben und Krieg und Kriegspoefie nicht weiter verfolgen; bie Art ber Dichtungen und Gemalbe wird aus bem Ungeführten anschaulich fein.

## Epigramme und Satiren.

Wir haben bas eigentlich Lyrische ber weltlichen Poefie, so weit es besonders der ersten Salfte des 17. Jahrh. angehort, zuruckgelegt und haben nun neben bas geiftliche Lied hauptfachlich noch bas Epigramm zu stellen. Dorthin ifolirte fich gleichsam, was die Zeit noch von Gemuth befaß, hierhin warf fich die Berftanbesscharfe, die ihr eigen mar, als auf einen Lieblingsgegenstand. Das Antithetische, Bigige, Epigrammenartige, bemerkten wir gelegentlich schon bei Opigens Dichtungen, burchbrang gleichsam bie ganze Poefie biefer Beit; es bahnte sich Wege in die kirchliche Poesie sogar und in die Gebete, in die Sochzeits= und fonftigen Gelegenheitsgebichte, es gab ben Liebesliedern nicht felten Pointen; es gefiel fich in dem Dage des Alerandriners, ber in fich jum Spiel mit Gegenfagen aufforbert. Bange profaische Werke giebt es in diesen Zeiten, die blos aus Reiben pon Unefboten und epigrammatischen Gagen jusammengesett find; bie ganze Literatur felbst forbert wieder zu fatirischer Betrachtung und epis grammatischer Neußerung auf und nichts scheint mir so naturlich, als daß Neumeister in feiner fritischen Differtation über die Poeten biefes Jahrhunderts auf nichts als auf Spigen und Epigramme ausging. Es ift kaum irgend ein namhafter Dichter biefer Beit, ber nicht Epigramme gemacht hatte. Aus allen Sprachen ber wurden fie nach

<sup>215)</sup> In Morhof's Unterricht p. 381.

Deutschland verpflanzt: Die neuern Lateiner: wie Elias Major, Lemnius u. A. wurden geplundert und noch Flemming, Rachel u. A. schrieben lateinische Ueberschriften; Sollanber, Frangofen, Spanier (Monf. Juglar), Polen (Kochanowski) liefern Quellen, Martial und Dwen waren in Jebermanns Banben. Fast ift bas Epigramm bie erfreulichste Seite ber Beit. Richt als ob ber formelle Ausbruck fo trefflich, ber Wit so treffend mare (obgleich nicht gerabe mit Unrecht bei Dpis wie bei Shakspeare ber Belt Spitfindigkeit als Charafter bes Beitalters angegeben wirb), allein bie Gattung bulbete nicht bie Leere an Gebanken und Gehalt, bie wir fonft überall fanben, bulbete nicht bas gespreizte, affectirte Befen, bas alle erotische Poefie burchbrang, bulbete nicht die Breite und Beitschweifigkeit ber übrigen 3weige, fo daß hier ber meifte Erfolg schoner sprachlicher Bemuhungen vorliegt, ber schönste Gegensat wohlthuenber Rurze gegen bie fonftige Beitlaufigkeit, und auch ber Bescheibenheit gegen die sonstige Großsprecherei. Die gewöhnliche Forderung an die Poefie, daß fie nugen und ergoben folle, ichien biefer Beit in bem Epigramme am furzeften befriedigt ju werben. Wie die Lyrifer jest (fatt ber Nachtigal ber Minnefanger) mehr die Lerche zu ihrem Lieblingothiere haben, fo bie Epigrammatisten die Biene; so wie diese sollte das Sinngedicht Gußigkeit mit sich führen und einen wohlthätigen Stachel im Gemuthe zurücklassen.

Die Zeit, wo das Epigramm besonders hervortrat, ist am Ende der verständigern Opitischen Periode, in den 50er Jahren neben dem Eintritt der phantasievolleren Zeit schlesischer Dichtung; es liegt selbst wie eine Pointe am Schlusse der ganzen Zeit, die es vorbereitete. Drei Erscheinungen machten nämlich in diesen Jahren Spoche, die ganz unabhängig erschienen und auf diese Weise das Zeitgemäße der Gattung recht deutlich kund thun: Edder's übersetzter Owen, 1653; Logau's größere Sammlung von Sinngedichten und Ziegler's Madrigale, wahrscheinlich beide im nämlichen Jahre, Logau höchstens Ein Jahr später 216). Wie Lessing von Martial, so kann man von Friedrich von Logau (1604—55 in Schlesien) sagen, es habe vor ihm in Deutschland viele deutsche Epigrammenschreiber gegeben, aber keine

<sup>216)</sup> In ber 2. Zugabe von Logau's Sinngedichten ift Ro. 60 von 1653; gleich bahinter folgt noch eine kleine Nachlese, die mahrend des Drucks noch gesmacht ist; das Buch wird also nach 1653 gedruckt sein. — Guben gibt eine Ausgabe von Löber von 1651 an, die ich jedoch nicht gesehen habe.

Epigrammatisten 217). Wir haben ichon oben angegeben, bag Bintgref's Apophtegmata biefer Gattung ben Weg in Deutschland babnten, wenn wir von ben mit bem Epigramm verwandten Sattungen bes Madrigals und bes Rathsels, Die schon in ber gnomischen Zeit erschienen, absehen wollen. Wir erinnern, bag die Fabel, bie bilbliche mit ber Phantafie erschaffne Erzählung, bas Eigenthum und bie Freude bes Bolks, mit aller Bolkspoesie in biefer gelehrten Zeit wich und felbst ber Schwank, in bem alles auf Darftellung ankam. Die biftorische, troden berichtete Unefbote tritt an ihre Stelle, an die Stelle bes Nactums mehr bie Rebe, an bie Stelle ber Moral ber Bis (benn wie man von Kabel und Sprichwort keinen Wit verlangt, fo verlangt man von Anekbote und Epigramm keine Moral). Auch die Quint: effent ber Fabel, bas Sprichwort, die isolirte Lehre und Moral, schwindet in biefen ber Politit fich zukehrenben Beiten, und bie Seele ber Anekbote, ber von bem Factum noch mehr isolirte Wit nimmt biefe Stelle ein. Wie auf Fabel und Sprichwort fich vorher bas moralische Lehrgebicht und die moralische Satire aufbaute, so baß jene fleineren Gattungen biefe größeren gang burchbrangen, fo baute fic auf Anekbote und Epigramm bie mehr politische und intellectuelle Satire und Dibaktik auf, und alle fatirifchen Berke von Andrea, Moscherosch, Schupp, Riemer, Beise, Abraham a Sta Clara burchbrangen nun diese beiden Gattungen. Co gelehrt und nur fur ein einseitigeres Publitum zugerichtet biese spateren Satiren gegen bie fruberen moralischen und volksmäßigen find, so gelehrt und unvolks: thumlich ift bas Epigramm gegen bas Sprichwort: es fest nicht Burzel ins Bolt, wird nicht zum lebendigen Wort, und Logau felbft wußte es, bag feine Sachen nicht tief unter bas Bolf gerathen, fich unter ben Gelehrten und Rennern murben halten muffen, und bas mag es vor Allem erklaren, warum nicht allein seine, sonbern im Grunde alle Epigramme sobald vergessen und so wenig beachtet werben. In ber Fabel mar eine allgemeine Bahrheit versteckt weniger, als bargelegt, bie Jebermann gleichmäßig fand: im Apophthegma und Epigramm findet Ein Subject eine verborgene Bemerkung aus, die minder nothwendig aus dem gegebnen Kalle folgt. Der Berftand

<sup>217)</sup> Er felbft weiß bies :

Rein Deutscher fullte noch , ließ ich mir recht berichten, ein ganges großes Buch mit lauter Sinngebichten.

laft hier ber Phantafie, ber Dichter bem Leser keinen Spielraum: gerade bas ift's aber, mas bas Bolk von bem Gedichte, bas es intereffiren foll, verlangt. Diefen Uebergang alfo aus jenen volksbeliebten 3meigen zu biefen mehr gelehrten gaben wir oben aus Binkgref an. Bie Sprichwort und Epigramm, Anekbote und Sinngebicht vielfach in einander verlaufen, lagt fich febr gut nachweisen. Rift erweitert eine Reihe Sprichworter ju Epigrammen; in bem Buchlein adagia selecta von Abam von Lebenwaldt, bas spat ins 17. Jahrh. fällt, find 300 lateinische Sprichworter in epigrammatische Formen gebracht. Unter Schefer's Epigrammen finden fich furze Schmanke, unter benen von Joh. Grob (bichterische Bersuchsgabe 1678) ift einiges anekdotisch. Gleich als fich in bem innern Leben ber Nation nach ber Bergeudung feiner Einbildungsfraft diefer Benbepunkt als nothwendig berausgestellt hatte, trafen bie neuen Poeten unter ihren alten Mustern auch auf ben Martial und bie Anthologie, unter ihren neueren auf ben Briten Dwen, und nun ward bie Form bes Epigramms ichnell adoptirt. Wedherlin überfette einige aus Martial und gab eigene hingu, bie g. Th. in Ronbeaur, Mabrigale, Spruche und Schwanke überftreifen, und vor Allem in Boten geschickt find, benen man in dieser Gattung wie in dem Sochzeitgebicht, allgemeinen Freipaß gab, weil man hier die große Autorität des Martial hatte : lasciva est nobis pagina, vita proba est, weil man bas Beispiel ber Franzosen (eines Anton be Baif) fur sich anführen konnte, auch wohl weil man die Bahrheit des Ciceronischen Sabes fpurte, daß Das Obscone bas Lacherliche verftarte. Dpit nahm ben Muret, Scaliger, Martial u. A. eine Reihe von Epigrammen ab, fette Spruche aus Cato und Anafreon hinzu, und eigene Stude, die oft mehr Sentenzen, wigige Galanterien, artige Liebesseufzer, erotische Spiele ohne Stachel Flemming, Dlearius, Grefflinger und wie viele Unbere sind. haben alle schon vor Logau Sinngebichte gemacht. Chepto, beffen ungebruckte Bebichte von benen, Die fie kennen, über viele ber bekannten Dichter weggeruckt werben, schrieb acht Bucher kurzer satirischer Gebichte und eine große Daffe von Epi= grammen, jum Theil aus Martial und Dwen entlehnt. Mus Dwen hatte vor Lober schon Rift 1634 eine Parthie Epigramme überfett; 1644 ein Simon Schult aus Thorn. Gine kleinere Sammlung hatte Logau, beffen sammtliche Ueberschriften zwischen 1637 - 53 gemacht find, 1638 publicirt und biefe fand ihrerseits wieder III. Bb. 3. Mufl. 20

viele Plunberer. 3m Jahre 1653 - 54 fam bann Alles auf Ginmal.

Balentin Ebber (1620-85), ein Argt in Bremen, überfebte bie Ueberschriften bes Dwen (Samb. 1653), um ben Rubm ber Rurze für bie beutsche Sprache in Anspruch zu nehmen. Man kann nicht fagen, bag er bie Scharfe und Deutlichkeit, Die ausbruckvolle Sandgreiflichkeit ber Dwenschen Spigramme wieder gegeben hatte, boch barf er sich an Sprachgewandtheit mit jedem Deutschen bamals meffen, und Jeber wird Geschick und Rurge in seiner Uebersetung anerkennen muffen. Das Werk ift auch barum wichtig, weil wir baraus feben, bag unfere Dichter bamale ihren Begriff von Form und Inbalt bes Sinngebichtes weit mehr bei Dwen als bei Martial bolten. bem einzigen Epigrammbichter im Grunde, ber seinen Gagen einen eigentlich poetischen Rorper zu geben suchte. Bon Dwen's Epigram: men lagt fich ihrer Beschaffenheit nach baffelbe fagen, mas man über Logau's und alle übrigen fagen muß. Die wenigften von allen find eigentliche Epigramme nach jenem eigentlichen Sinne bes Worts, ben Lessing erklart bat, nach welchem bas Evigramm ( bie Ueberschrift, wie man bamals ziemlich allgemein übersette) erft bie Empfindung ber Unbefriedigung, die wir bei einem Denkmal haben, beffen Beftimmung wir nicht kennen, und bann bie ber befriedigten Reugierbe, welche die Aufschrift bes Denkmals gibt, gleichfalls erregen und verfohnen, und baburch jene alte Benennung rechtfertigen foll. Gelbft bie wirklichen Epigramme nach biesem Sinne haben ber großen Mehr beit nach weniger Interesse, und bies liegt in ihrer Allgemeinheit. Jene abgedroschenen Wiße über die Rablfopfe, Baftarde, Geizigen, gebornten Manner, bofen und gemeinen Beiber, Mergte und Juriften, von benen Dwen und alle neueren Epigrammfammlungen voll find, muffen jeden Lefer kalt laffen und ich glaube, daß Leffing bas widerwartige Gefühl, das er bei der Lecture des Dwen hatte, ebenso empfunden haben murbe, wenn er fo in Ginem Buge Logau ober Bernicke gelesen hatte. In biefen und bergl. Allgemeinheiten fett man gleichsam, um in Lessing's Borftellung zu bleiben, bas Dentmal um ber Inschrift willen; man macht fich bie Kalle zu feinen Bigen, man geht nicht von gegebenen Perfonlichkeiten und Berbaltniffen aus, aus benen ich bie Beranlaffung und bie Bahrheit ber Bibrebe prufen kann. Leffing bemerkt gang recht, daß schon ein blofer concreter Name, auf ben fich bas Epigramm beziehe, viel thue,

um diesen Uebelstand zu verbergen, boch ift auch dies nur Rothbehelf. Es ift gang anders, wenn ber Name ober bie Sache, die ber Big trifft, eine offentliche, allgemein bekannte ift, wenn es mir vergonnt ift, ben Scharffinn bes Epigrammatisten ju controlliren. Benn baber Opig verlangt, bag bas Epigramm lieber in venerischem Befen, in Inschriften, Lobreden und Scherzreden bestehen foll, als in "fpottischer Sohnerei und Aufruck anderer Leute Lafter und Gebrechen," so ift bas-moralisch gut gemeint, allein ich mare ber andern Meinung, bag bas Epigramm, (bas inbeg weber zu moralifiren noch immer witig und spitig ju fein braucht) sich am besten auf bestimmte Personen und besondere Sachen bezoge, Die Der Deffentlichkeit angehoren und ich murbe baber die Tenien von Gothe und Schiller fo ziemlich als Mufter ber Epigrammenpoesie ansehen, wenn sie nur mehr formelle Berdienfte hatten. Das Perfonliche mußte alfo bas Epi= gramm nicht scheuen, bie Hoffnung so vieler Sinnbichter, bag ihre allgemeinen Siebe manchen jum Gelbstanklager machen, bag fic viele bavon getroffen fuhlen wurden, ift eine eitle. Wie vortrefflich eignet fich bie Grabschrift eines allgemein bekannten Mannes jum Epigramm: fie giebt bie Summe und bas Facit eines gangen Lebens, und war biefes ein verkehrtes, fo fteht bas Epigramm mit feiner fatirischen Spise auf bem ernsten Monument, bas an bie menschliche Richtigkeit ohnehin erinnert, mit einer eingreifenden Wirkung. viel schwindet aber von dem grundtiefen Inhalte, beffen eine folche Grabschrift fahig ift, wenn ber Tobte ein blos fingirter moralischer Charakter von allgemein typischem Schlage ist. Nach dieser Ansicht wurde man auch gegen Leffing jene Epigramme vertheibigen muffen, bie mit bem Gegenstande nicht auf poetischem Wege erft bekannt machen, die ihn etwa blos in bem Lemma bezeichnen; alle jene Xenien waren biefer Urt: bas Denkmal, auf bas fie gesetzt find, fteht in aller Geficht; bas Epigramm ift bann erft recht und blos bas, mas fein Name befagt, und ichon biefes murbe uns fur biefe Gattung mehr einnehmen, als fur bie andern, in benen man erft meift auf langweis ligen Umwegen mit bem Objekt bes Wiges bekannt gemacht wird. Bie treffliche Sachen baben wir z. B. von den Griechen auf berühmte Statuen! Dergleichen werben wohl immer die befriedigenoften Sinngedichte bleiben.

Solcher Epigramme nun hat Owen so wenige wie Logau218).

<sup>218)</sup> Salomon von Golam's beutscher Sinngebichte bren tausend. Breflam.

Nicht, daß fich biefer nicht baufig über bekannte Gegenstände verbreis tet; die Deffentlichkeit fehlt ihm nicht, aber die Besonderheit. Man barf in seinen Sinngedichten seinen Charafter suchen und wird ibn finden, weil er fich haufig ber Zeit, ihren Sitten und Berberbtheiten gegenüber stellt. Er thut dies oft in dem Mage, daß er kleine Satiren einschiebt, wozu ihm schon bie allgemeine Ansicht ber Beit, baf bas Epigramm eine kurze Satire, Die Satire ein langeres Epigramm sei, die Erlaubniß gab. Wo er fich über die "junge Bunge," über die Amadibleser und bergl. ausläßt, mußte man bies mehr neben Lauremberg's Satiren ftellen. In folden Studen erkennt man am iconften, bag unfer Epigrammatift tein herglofer Spagmacher und Sylbenstecher ift, als ber er anderswo haufig erscheinen konnte. Die üble Lage der Zeit sich aus dem Sinne zu schlagen, war nicht bas kleinste Motiv seiner Beschäftigung mit bem Sinngebichte überhaupt. Batte er nur überall statt mit ber flachen Klinge, mit ber Scharfe bes Schwertes geschlagen. Wenn er über die Dichterfronen spottet, bie an elende Poeten vergeben werden, wie anders batte bies noch getroffen, wenn er einen concreten Kall in die Mitte gestellt batte. Benn er den Gernklug verhohnt, ber fich auf's Bereichern ber Sprache mit neuen Prahlmorten legt, batte er ihn boch gleich bei Namen genannt! Benn er über ben Steuerdruck Rlage erhebt, über die Hundephilo: fophie (bie Zagb), ber sich Abel und Fürsten bingeben, über bas Sofwefen und Schnappen nach Gunft, über die endlose Kriegenoth und bas Regiment bes Mars, ber ihm unter andern Schabenftiftungen auch feine erotischen Jugendgedichte entführt hatte, über die Robbeit ber Schweben, beren Raubsucht man noch als Wohlthat achten muß, über bie Mobesucht ber Deutschen, Die Frankreichs Livrei wie Knechte tragen, wie murbe man bies Mes als bie koftbarften Blide in bie Beit benuten, wenn es nur mit individuelleren Bugen ausgestattet, wenn es nicht oft allgemeiner Spruch ohne bestimmte Beziehung mare. Denn gang recht führt Leffing von Logau an, bag wir zugleich an ihm einen Dionyfius Cato haben, und es ließe fich aus ihm vielleicht eine intereffantere Sammlung von Lehrspruchen und Priameln als von Sinngebichten ausheben. Dies Begichreiten aus ben Grangen bes Epigramms in die ber Gnome ift bekanntlich eine Eigenschaft aller Epigrammatisten, und am haufigsten gerade bei ben beutschen Dichtern biefer Zeit, bei Logau ebenso wie bei Dpig und Grophius. Gerade in biefen Spruchen enthullt Logau feinen eigenen, ftrengern, oft

ascetischen, obwohl aller Pietifterei abgeneigten Charafter und Sit= tenernft am ichonften, eben bier ift er an iconen Gedanken und Bil= bern, an Ausbruden und Wendungen am bebeutenbsten; die Grundfate, "Lebensfatungen", Denkspruche, Wahlmorter und Mottos, bie er hier niederlegte, fließen aus einem vollen Berzen. Seine Epis gramme find oft augenscheinlich Früchte bes Buchs, oft Rinder ber Eile und Nachtgebanken, wie er felbst fagt, es find zu viele, als baß fie alle gut fein konnten , und er felbst fagt scherzend, bag bie Menge bie mangelnbe Bute erseben muffe und es ift im Ernfte fo. Jene Gnomen fließen originell aus den Lebenserfahrungen eines vornehmen und boch bescheibenen Mannes, ber von Kniebeugen und Mutenrucken fein Freund war, ber fur fich ein Konig in seinem Sause, nicht Sebermanns Knecht fein wollte, aber boch ber Welt Gefchafte in reis dem Mage zu beforgen hatte; biefe Epigramme find, obwohl Logau selbst bie Mehrzahl als sein Eigenthum bezeichnet219), baufig überfest und tragen bann oft bis nabe ans Unverftandliche lateinische Constructionen 220). Dennoch find auch biese seine Epigramme vor Wernide unftreitig bie bedeutenbsten, obgleich sie bieser vielleicht nicht kannte, obgleich sie überhaupt wenig herumgekommen waren. Logau war aber auch kein Opitianer von stricter Observanz, er vertheibigt ben Reim als bas Wesen ber beutschen Dichtkunft und ben Ausspruch ber Sylben hielt er fur gleichgultig; er war in ber fruchtbringenben Gesellschaft, aber er begrußte fie nicht mit einem Berte, er hat tein einziges Ehrengedicht voran stehen, und wird in ihren Listen als ein Mitglied aufgeführt, bas nicht geschrieben habe. Auch ftarb er gleich nach Ausgabe feiner großen Sammlung und mit ihm feine Berbinbungen und sein Ruhm, ber ihm sonst bei seiner Bornehmheit, bie ihm schon Seb. Alischer bei feiner Dichterei anrechnet, nicht entgangen mare. Es scheint, wir ehren fein Berbienft in biefer Gattung noch, indem wir den Namen der Sinngedichte beibehalten haben, den Er wohl hauptsächlich aufbrachte.

Bir finden bei Logau wohl alle möglichen Gattungen kleiner mit.

<sup>219) 2, 798.</sup> Ift in meinem Buche was, bas mir gaben andre Ceute, ift bas meiste boch wohl mein, und nicht alles frembe Beute.

<sup>220) 3.</sup> B. Fürstin' gönnet meinen Reimen, eurer zu gebenten ofte, als wann allen neun Göttinnen, ift es mehr, ich sonsten ruffte.

Und: Der Reichthum ift bie Frau, bie Tugend ift bie Magb, ber mit ber Magb, ber triffts, es fur bie Frau gewagt.

bem Sinngebicht verwandter ober nicht verwandter Bebichte, Die man bamals ohne Anftand unter einerlei Rubrif brachte. Zuerft weifen uns feine gnomen = und priamelartigen Gebichte auf bas Mabrigal. Saufig find die ben Italienern und Spaniern nachgeahmten Gebichte diefes Namens fo wie auch die Rondeaur, ohne Unterscheidung mit Epigrammen vermischt worben. So nennt Buchner bie Sonette fogar nur eine Art Spigrammata, und umgekehrt Trommer feine Spigramme Sonettchen, fo tury fie auch find. Das Mabrigal fcbied übrigens Caspar Ziegler aus Leipzig (+ 1657) felbstftanbig ab in feinem Buchlein von beutschen Mabrigalen (1653, Leipzig), boch fo bag im Grunde nur ein fehr geringer Unterschied blieb. Er fagt, ein Madrigal fei ein turges Gebicht, barin man ohne einige gewiffe Menfur ber Reime etwas scharffinnig faffe, und gemeiniglich bem Lefer ferner nachzubenfen an bie Sand gebe. Es theile mit bem Epigramme, bag es wenig Worte und weite Meinungen mit fich führe, baburch es mit einer artigen Spitfindigkeit in ben Gemuthern ein ferneres Nachsinnen verursache und bisweilen ein feines morale ober Spruch einprage. Nur habe bas Mabrigal ber außerlichen Form halber gewiffe Rennzeichen, während bas Epigramm in allerlei Reimarten bestehen tann. Im Madrigal wurde anfangs eine Proposition gesett, barin man fo lange verweile, bis man es in die Runde gebracht, eine Conclusion berauszuziehen. Er zieht bie Gattung, wie noch Neumeister thut, bem Epigramm vor, weil er fie jur Dichtung wie zur musikalischen Composition für leichter balt, weil fie ein ungebundeneres Beremag und einen feineren ambitum habe und fich mit guter Belegenheit zum Beschluffe einrichten laffe: Die Epigramme feien ihm und Anderen wenig gelungen, weil die beutsche Sprache nicht die gludliche Rurze ber lateinischen besithe; er wisse zwar wohl, wie große Worte Andere von biefer unferer Sprache machten, Er aber wolle fie nicht bober rubmen, als fie werth fei. Biegler hat bie Staliener zu feinen Lieblingen gemacht und man fieht es feinen geiftlichen Elegien (1648) mehr als feinem Mabrigale an, daß er fie gut studirt hat. Gleichwohl ift dies Buch: lein Chorführer aller nachherigen Mabrigale geworben. Ernst Stod: mann in feiner Madrigalischen Schriftluft (1660), Joh. Gottfr. Dlearius in den Madrigalen unter feinen poetischen Erftlingen (1664), Martin von Kempe in seinen poetischen Luftgebanken (1665), Joh. Jacobi in feinen Mabrigalen (1678) schließen fich ausbrucklich, Unbere wie Brebelo in seinen neuen Madrigalen (1685) ohne ihn zu

nennen an ihn an. Werth hat so wenig wie die ganze Gattung an sich auch keiner ihrer Bearbeiter. Sehr häusig ward das Madrigal (von Stockmann, Daniel Alesch, Feinler u. A.) auch auf geistliche Gegenstände angewandt und auch das Epigramm brängte sich bei Owen und jedem deutschen Epigrammatisten in die Kirchenpoesie ein und verbreitete sich über die Geheimnisse der Religion, oder richtete die Sprücke der Evangelien sürs Gedächtniß zu. Logau's geistliche Epigramme bilben allein einen ganzen Band und man hat sie (1702) besonders abzgedruckt. Eine Menge Namen, wie Fritsch, Heden, Hailbrunner, Elias Major, Mich. Weiß, u. A. wären zu nennen, die sich vorzugsweise mit dergl. beschäftigt haben. Als Muster dieser christlichen Sinngedichte steht aber der cherubinische Wandersmann von Angelus Silesius da, auf den wir anderswo zurücksommen.

Befentlicher verwandt erscheint bas Epigramm mit bem Rathsel. In Leffing's Auffaffung murbe man fagen, bie Rathfel feien Inschriften, bie bas Dentmal, bem fie gefett feien, ju rathen aufgaben. Ueberall berühren fich bie Grangen vom Sinngebicht und Rathsel. Es treffen sich Epigramme in Logau und fonft, die ohne die Titel Rathfel fein wurden 221); andere, bie mit ben leichteften Weglaffungen zu Rathfeln zu machen find 222), andere, bie ohne weiteres, als Rathfel bezeichnet entweder ober nicht, unter den Epigrammen fteben 228). Es ift baber gang naturlich, bag bie Beit fo gut wie Epigrammensammlungen auch Sammlungen von Rathseln aufzuweisen bat, Diesem volksthumlichen 3weige ber Bisbichtung. Die bebeutenbfte ift bie aenigmatographia von Hulbrich Therander (Magdeb. 1605) ober Joh. Sommer, ben wir ichon mehrmals auch unter bem Ramen Joh. Dlorinus Bariscus genannt haben; mit Recht verbiente fie, baß man fie mehrfach burchfucht und Auszuge baraus gemacht hat 224). Derfelbe Mann foll auch eine hepatologia hieroglyphica rhythmica berausgegeben haben, bie erften Leberreime, bie ich aber nicht ge=

<sup>221) 3.</sup> B. ignibus in mediis vivens non sentio flammas.

<sup>222)</sup> In folgendem ift die erfte Beile weggelaffen :

Wer's nicht hat, hat nicht Muth, wer's hat hat Sorglichkeit, wer's hat gehabt, hat Leid.

<sup>223)</sup> Dies geschieht bei Dwen, Logau und faft überall.

<sup>224)</sup> In Falleborn's Rebenftunben, p. 14 in hoffmann's Monatschrift für Schlefien p. 160 und gang neulich im Gesellschafter.

feben babe. Auch biefe Gattung waren gefellige Epigramme auf le bende Beranlaffungen improvifirt; ihre goldne Beit war im 17. Sabrb. und man fieht an ihnen, in wie weit felbft bas Spigramm bamals eigentlich volksthumlich werben konnte. Spater galt Schave aus Riel für ben erften, ber Leberreime, bas Ungeeignetfte mas man baju er: greifen kann, drucken ließ; und er war nicht ber Ginzige. Gin A. M. ber 1668 zweihundert Leberreime edirte, theils geiftliche, theils weltliche, wird Alfred Moller fein, ein Sauptmann unter biefen Schnie pelpoeten, ber auch eine "Binbeluft und Namenfreunde" (1656) herausgab, hochverstiegene Lieber eines bochft burftigen Gratulanten auf die Kalendernamen zu allgemeinem Gebrauch bei Geburtstagen. Denn es giebt keine Gattung ber poetischen Blattelei, in hochzeits: gedichten, Gratulationen, Chrengebichten, Stammbuchblattern, Gitaphien, Rurbisinschriften und Confectbevisen, die nicht epigrammatisch bamals ware behandelt worden. Auf viel kleinlichere Spielereim noch gleitet biefe vielgebrauchte und migbrauchte Gattung felbft bei Logau herab und ein Chriftian Anittel gebrauchte baber lieber geradegu ben Titel Rurggebichte für eine Sammlung (1672), beren Inhalt er nicht magte für lauter Epigramme zu geben. Gebr häufig muß bei Logau das Wortspiel das Epigramm 225) vertreten; es muß außer Epigramm zugleich Afrostichon fein; schon in die Titel eines Sinngebichts gehen häufig biefe Tanbeleien ein und es wird bas Bort bes Gegenstands nach seinen Buchstaben zerlegt und betrachtet. Gang befonders häufig und beliebt bei Logau und in ber ganzen Zeit ift enb: lich bas Anagramm. Joh. Frenzel in Leipzig bieß fpottweise ber Bilbermann, weil aus seiner Beit kaum ein Portrait existirte, bas er nicht mit einem Anagramm verfeben batte. Diefe find nicht gefammelt, allein ein David Stender fcrieb (1667) ein ganges Bud "beutscher Letterwechsel." Diese Spielerei hat übrigens auch ihre Gegner. Bincenz Fabritius nennt biefe Anagrammatiften Rummelspalter, bie aus Mudenflugeln Facher verfertigen, um ben Schwigen: ben ein Windchen zu machen; und er findet es schmablich, fich baran ju freuen, Namen ju zerlegen und fie in flagliche Sentengen ju gwingen, und noch etwa eine Daffe lappischer Titel hinzugufügen, um besto mehr Stoff zur Spielerei zu haben. Wirklich ift es unglaublich,

<sup>225) 3. 23. 3</sup>ch halte nicht bafür, baß ber Solbat fei gut, ber nicht ein Sanger ift und tann bas re-sol-ut.

wie barbarisch und wie thoricht diese Sinnenmarter sich oft außnimmt, wie die Pegniger diese Gattung nennen, die übrigens noch
argere Spielereien trieben namentlich mit Bilderschriften, wie wir sie
heute als Papilloten-Devisen haben, mit versteckten Jahrzahlen, mit
Hieroglyphen und Chiffern einer andern Art, wo die Bilder nicht bebeuten was sie darstellen, sondern, dem Gegenstande nach gleichgultig, bloß durch ihre Formen Buchstaben und Worte bilden.

Wir wollen in diefer langweiligen Materie abbrechen und auf die poetische Satire übergeben. Wir thun es hierorts zufolge jener Unficht ber Zeit, daß die Satire nur ein langeres Epigramm fei, und weil biefe Gattung zugleich eine gelehrte Bearbeitung erfuhr, also ben allgemeinen Gang ber Literatur theilte. Juvenal und Perfius wurden zugleich mit Martial bekannt und nachgeahmt. Bon einer andern Seite betrachtet, konnten wir die Satire als bas Gegenstuck ber Ibylle behandeln, nicht allein nach ben innern Gegenfaten diefer Gattungen, bie wir früher angaben 226), sonbern auch felbst nach ber bilblichen Betrachtungsart ber Zeit, indem namlich Birken bie Satiren von ben Schäfern herleitet, bie wenn fie in bie Stabte gegangen und bas bofe, ihnen ungewöhnliche Leben gesehen, mit bergleichen Gebichten bie Stabter auszumachen gepflegt und bafur ben Schimpfnamen Satyrn erhalten hatten. 3mar nicht aus bem Gefichtspunkt eines arkabischen Schaferlebens, aber boch aus bem ber guten alten Beit ber Bater betrachtet Joh. Bilh. Lauremberg (1591-1659) in feinen beruhmten vier niederdeutschen Scherzgedichten, Die er um 1654 in hohem Alter schrieb, die Lage ber Gegenwart die ihm nicht gefällt. Er ist in seiner ganzen Manier in diesen Satiren nur entfernt von ber neuen Dichtkunft berührt; er hat feine Freude an ihren Regeln; er baut seine Alexandriner wo er sie gebraucht nichts weniger als angst= lich; er schreibt im Bolksbialekte. Seine brolligen Gleichniffe über bie er felbst scherzt, seine berben und unzuchtigen Geschichtchen, bie er einflicht, geboren gang bem alten Geschlechte an, seine gange Manier ift borther entlehnt und ausbrucklich foll fein Stil nicht hoher gehn als ber seines Baters gethan hat. Der greifliche Bolksspaß, ber naive Menschenverstand und gesunde Mutterwit, ber gleichsam an die platte Sprache gebannt scheint, ber nieberlandisch Bambocciadencharafter, mit manchen Reminiscenzen an den Reinecke Auchs, bei dem er in die

<sup>226)</sup> II p. 402.

Schule gegangen, Mes bies verset und in biefen Gebichten in eine gang andere Belt; felbst wo ben guten Alten seine Gelehrsamfeit in Episoben ausschweifen beißt, nimmt fie fich mehr wie die Rebseligkeit bes Alters aus. Seine vier Satiren baben nur Ein Thema: Die Beranderlichkeit in allen menschlichen Dingen und bas Richtige bes Dobewesens ber Zeit. Gleich in ber erften bringt ihn bie Betrachtung biefer Veranderlichkeit auf ben Gebanken an die Pothagoreische Me-'tamorphose und er durchläuft verschiedene Stande ber Menschen, prufend, welchem er in seiner kunftigen Eristenz wohl angehören mochte. Eine charakteristische Stelle ift bie, wo er sich unter allen Handwerkern am liebsten bie Stelle eines jener Schneider in Paris wunscht, die auf ber Nadelsvitze zu hohen Chren und Reichthum flim men. Wie wurde es ihm schmeicheln, fagt er, wenn die abligen hern ihn mit Reverenzen becomplimentirten, die ber Mobe hulbigen und wissen, daß wie alles Menschliche so auch die Tracht den climacten: schen Lauf und gemiffe Perioden inne balt. Sein schließlicher Bunfc ift, einmal wieder verjungt ju werben, um ju feben, ob es in ba Fremde jest noch ftunde, wie bamals, ba er sie besuchte. In ber 2. Satire lagt er seinen Wie an ben Frauentrachten aus. Er schilbet bistorisch im ungezogensten Scherze bie Beranberungen bieser unan: ståndigen Moden und rath julett ju ber allernaturlichsten jurudjuteh ren, schon einer Geschichte wegen, Die er fehr behaglich ausführt, wie ein Mann als Madchen verkleibet allerhand Uebles anstellte, mas ju verhindern die leichtere Unterscheidung ber Geschlechter am bienlichften ware. Nachher wird bie Mobe bes Parfumirens aus einer ebenso tomischen und übelriechenden Geschichte hergeleitet, und diese Erfinduns gen wie die Geschichte von der Perucke die gleich hernach folgt, fann man nur mit Fischart's und Spangenberg's ahnlichen Schnurren vergleichen; man muß fie aber an Ort und Stelle lefen, benn feine geber beklert hier bas Papier, wie er felbst fagt, fo, baß sich dies nicht miltheilen lagt. Das britte Gedicht führt von bem Wahnwis ber frangis fischen Kleibernachahmung auf ben ber Sprachmengerei. Die Frango: fen hatten ber beutschen Sprache bie Nafe abgeschnitten und ihr eine andere angeflickt, die zu ben beutschen Ohren nicht paffe. Die alten Niebersachsen nannten bas Rechte gleich, bas Krumme schief: nun aber fagt man ftatt ftehlen anpacten; allohn ftatt fort, im Marich begriffen fein, war fonst ein unflatig Bort, aber nicht jest. Satte man bamals zu einer Jungfer gefagt, Gott gruß euch schone Dame, fo

hatte sie wohl erwiedert: Was meinst du grober Esel, weißt du Barenhauter nicht mehr wie ich heiße? Ich heiße Unnemeken ober Grete und bin feine Dame bu leichtfertiger Finke; beine Mutter, Die 5-, war folch ein Ding, ich bin ein ehrlich Mabchen geboren. - Jest fann man im Stalle Complimente horen in diefer Urt: mein Sochge= ehrter, Camrabe, Munfor, wenn es ihm nicht zuwider mare, fo wolle er ben Pferbekoth aus bem Stalle ichaffen. Wieber folgt eine oft ausgezogene Geschichte, die bas gemischte Franzosischbeutsche perfiflirt. Das lette Stud handelt von allamobischer Poefie. Der Dichter wunschte gern zu wissen, wer in aller Welt bie Thorheit bes Titelwefens fo hoch gebracht habe. Ein alter Bauer habe ihm mohl gefagt, daß da ein Gefchlecht mare, bas ben Ruchsschwanz zu ftreichen seines Gleichen nicht hatte; bieselben Leute hießen jest Poeten: von ihnen seien Titel und Reben mit frummer Zunge ausgegangen. sagte ber Bauer, und alsobald kam daber ein Mann mit geflicktem Bamms und hofen und mit Schuhen, die die Beben burchgebiffen hatten. Er war ein folcher Poet, gab aber als die Ursache feiner Ur= muth an, daß er nicht bas große Meffer brauchen, nicht prablen und schmeicheln könne. Er hatte kaum bas liebe Brod zu brechen, bie neuen Poeten vom Parnaffe dagegen lebten von ftattlichen reichen Geichenken. Noch kurglich habe er von einem reichen Kornhandler eine Lection gegen bas Poetenunwefen erhalten : jeder der kaum lefen konne, wolle Att ein Dichter fein, bei allen Leichen und Sochzeiten muffe jest gecarmet und gereimt fein, ja er habe fich fagen laffen, bag auch Dirnen poetische Windeier legten, fatt zu spinnen und zu naben. Tagebiebe liefen bann herum, betrogen bie Leute mit ihren Schartefen, um ein Stud Gelb ju verdienen, und bann ihre trodene Reble du falben und mit ber Tabakopfeife ihrem Gotte Ber zu opfern. — Dies war die Ergahlung bes armen Poeten; in unferm Satirifer erwedte fie Gebanken. Er felbft hat mit feinen Berfen wenig Chre eingelegt, dieweil fie schlecht und recht find. (In ber That werden fie in ber ganzen Zeit gar nicht genannt!) Satte er gebonnert und fich recht hoch erhoben, fo hatte er wohl große Gaben erhalten. Go aber bringe er nur auf die Bahn, was man ohne Commentarien verfteben kann, obgleich er, wenn er wolle, ja so hoch traben konnte wie die Andern, daß es kein Mensch außer ihm verstehen sollte. Bu schreiben mas Seber begreife fei nun lacherlich. Man muß feine Feber hoch fchwingen und mit poetischem Stil durch die Wolfen bringen, bas ift nun bie

Manier. Ich bleibe bei bem Alten, fagt er; ich weiß wohl, ba find viele hohe Bates, Gotter, ihre eigenen Ruhmer, aller anderen Spotter !! Die hinter meinem Ruden den Ablerschnabel breben, unter benen bin ich wie eine Gule unter Kraben. Neulich kamen zwei solche parnaffische Bates zu mir und tabelten mir die ungleiche Silbenzahl und Reime. Ich antwortete ihnen, ich hatte noch nicht bie Gefebe von bem Maß ber Berfe gelesen, noch fei fein Decret barüber ausgegangen, so fei auch kein Mandat publicirt über bie Bahl ber Fuße. Ich wiffe nicht ben Herrn, burch beffen Autorität wir an bie Babl ber Silben gebunden seien wie die hunde an die Kette, obwohl mir ein Freund allerdings gefagt hatte, bag er in ber Buchbinberei bes 12. Tomi 28en Theit von einem Spitome ber beutschen Prosodie gesehen hatte. Db ein Bers langer ober kurzer mare, baran liege wenig; fie follten mir meine Reime auf ungleichen Beinen nur fteben laffen, man solle sie ja auch nicht singen noch nach ihrer Cabenz im Ballet tangen. - Einer ber Sochbeutschen greift ihm auch noch sein Rieberbeutsch an; er bagegen preif't biefe Sprache feiner unmobischen Art gemäß ihrer Beständigkeit wegen, ba sich bas Sochbeutsch alle 50 Jahre andere. Auch fei in weltlicher Weisheit kein Buch geschrieben, fo ruhmwurdig wie ber schlichte Reinede Suche, in bem Berftanbigkeit wie Feuer unter ber Afche verborgen liege. - Aus biefen Bugen wird ber Lefer leicht entbecken, bag Lauremberg ganz in die Rlaffe ber Moscherosch und Unbrea gebort, die noch bem alten Regime welfach anhingen. Es ift nur Schabe, bag biefe gefunde Rritik fich nirgenbs poetisch zeigt. Sobalb Lauremberg ein anderes Gebicht in anderer Sprache macht, so ift er allen Fehlern ber nordischen Dichtung verfallen, die er fo gering zu achten scheint. Wohlthuend aber ift's unter jeber Bebingung, einer Stimme guter Natur unter fo vieler falfcher Affectation wieder zu begegnen.

Dem Rostocker Lauremberg steht gewöhnlich Joachim Rachel aus Lunden (1617—69) gegenüber als Satiriker, der zuerst auf die klassischen Muster zurückging. Seine Satiriker, der zuerst auf die Kranks. a. b. D.) heraus. Vorher müßte man daher nicht vergessen, die früher (1657) erschienenen drei Scherzgedichte von Andreas Gruphius zu erwähnen. Sie sind noch antiker und juvenalischer von Form als die des Rachel, voll und gedrungen, daher es schwer ist dem Ideengange zu solgen. Das erste stellt trefslich die prahlerischen, titelsüchtigen, lügenhaften, modeverderbten Sitten der Gegens

mart gegen die Einfalt alterer Zeiten, treffender in einzelnen Stellen und auffallender, als Rachel's und Lauremberg's Stude, weil mehrere berbere Buge gehäuft find; Grophius ift fpiger und geißelnber als Rachel, aber nicht so anschaulich und gutmuthig humoristisch wie Lauremberg. Das zweite handelt von undanfbaren und falfchen Freunben und ift furz und gering. Das britte ift eine Spiftel bes Capitan Robomont Schwermer an bie Schönste und Ebelfte ber Welt. fen Charafter, ben capitan spavento ber Staliener, ben eifenfrefferis ichen Don Quirote behandelt die Zeit, wie wir ichon oben faben, oft und treffend; Grophius persiflirt ihn hier in einem gehobneren Stile, als bramatisch in bem Horribiliscribrifar, von dem wir spater horen. Bas Rachel's Satiren betrifft, fo wird fie nur ber ben Lauremberg'schen vorziehen, ber Regelmaßigkeit, Correctheit und Feinbeit vor Natur, Bahrheit und Unflatigfeit schatt. Der Dichter führt sich selbst als einen Opigianer ein, er ift ber genaue Freund Tscherning's, er schreibt hochbeutsch in Alexandrinern, sucht einen Ruhm in Wortschöpfungen, geht auf die alten Mufter gurud, mas Alles bem niederdeutschen Satiriker nicht einfiel. Die 4. von Rachel's Satiren von der Kinderzucht ist nach Juvenal's 14., die 5. vom Gebete aus der 4. des Perfius übersett obwohl mit alter Freiheit, weil ja ber Satirifer nicht erft Roms Lafter zu entlehnen brauchte. In diesen Paraphrasen und erboraten Stoffen aber finden wir nicht Lauremberg's bewegliche Lebendiakeit wieder. Man vergleiche aus ber 6. Satire (Gut und Bofe), Die zwar kaum aus Juvenal's 10. entlehnt heißen kann, bas was über französische Modesucht gesagt wird, mit Lauremberg: bei diesem ift alles poetisch gestellt, bilblich und anschaulich, was bier blos verständig referirt ift; bort ift ein Gemalbe ber Thorheiten, hier ein Urtheil über die Gemalde der Wirklichkeit; was dort mit be= haglicher und stechender Laune gerückt und gestellt wird, bis der Effect bes Lacherlichen erreicht ift, wird hier mehr mit geradem eilendem Gi= fer gescholten und es ist überhaupt nicht Lauremberg's gefunde und milbere Anficht ber menschlichen Dinge bei bem zelotischeren Rachel zu finden, ber über ben Migbrauch ber Gelehrsamkeit gurnend bas Rind mit bem Babe ausschuttet, wenn er nicht allein über ben Stepticismus bes Lucian, fondern auch über bie Beredtsamkeit bes Demofthenes und Aullius Weh ruft. Bei Lauremberg fteht man ganz in ber Beit und Gegenwart, wo bie Stelle ber Satire ift, Rachel, ber zwar feine Thorbeit, aber boch bie Menschen ju schonen als Grundsat aus-

fpricht, wird allgemeiner und feine Satiren nehmen fich baber lebrbafter aus, fie verhalten fich oft zu Lauremberg's wie bie Inomen jum Epigramm, wie bas zahme Sinngebicht zu bem geharnischten, bas Allgemeine jum Befonderen. Bei all bem lefen wir feine Satiren lieber, als die ernsten Reimereien ber Runftbichter. Die Sprache flieft ihm, weil ihn seine Materie nothigt vom Belikon berab in Leben und Natur zu manbeln. Das verftanbige Element laffen wir in ber Satire gelten, an bie felten bie Forberung bes poetischen Gewandes gemacht wird, die vor allen Dingen mahr fein muß. Der Stoff gwingt ben Dichter jum Gebrauche bes Bolkswiges und bie Ungleichheiten fogar, bie durch ben Verband ber plebejischen Manier mit bem Kothurn ber alten Satirifer entstehen, fallen wenigstens an einigen Stellen minber auf, weil es die Gelegenheit wohl fugt, bag man in bergleichen Contraften und Abfallen Abficht und komischen Effect finden konnte. In ber 8. Satire vom Poeten lagt fich am besten zeigen, wie anders und wie gang im Sinne bes Dpit er feine Aufgabe angreift als Laurem berg, gegen ben er an einer Stelle fast zu polemisiren scheint. Wie kommt es, fragt er, bag bie himmelsgabe ber Poefie gewöhnlich fo geschmaht wird, und bag ber Dichter Ruhm ftinkt wie ein Schneiberbraten? Neid und Unverftand ift biefes Sohnes Urfache. Es ift mahr, baß Phobus Bolt luftig ift von Bergen und jum Schergen - aber jum höflichen Scherzen geschickt, besonders wenn fie von Lyaus Tranke etwas getrankt find. So foll der Ruhm aller Franken, Taub: mann, gewesen fein, fo Buchanan und Horag, jum Lachen geboren, im Scherze geubt. Wenn nun ein grobes Solg, ein Gulenspiegel kable Zoten hervorbringt, ein ganzes Gi verschluckt, ins Belag rulget, ba lacht die Unvernunft und spricht wohl: ei das ist ein lustiger Poet! D allzutheurer Name fur folche grobe Sachen! Wer ein Poet will fein, ber muß mehr als Worte und Reime machen konnen, muß aus ben Romern und Griechen wissen, was für gelahrt, beredt und sinnreich fteben fann, muß burch ben gleichen gleig aus Schriften etfahren haben, was merkliches geschehn ift vor der Zeit, muß der guten Bifsenschaft mit Sorgfalt nachgetrachtet, mehr Del als Wein verzehrt haben, und endlich aus fich felbst etwas vorzubringen magen, bas kein Mensch zuvor gesagt noch gedacht, muß bem Beften nachfolgen aber ohne Dieberei, gemeines Beug vermeiben, die Erfindungen mit schonen Worten kleiden, keinen lahmen Bers geben laffen, lieber 20 wurgen bie nicht gut find. Suche einen folchen, bu wirft unter ber

großen Schaar nicht so viel finben, als ber Nil Mundungen und Theben (bas griechische) Thore hat. 3mar ber gemeinen Reimereien ist so viel als Aliegen in der Welt, bei jeder Kindesgeburt werden Berfe geboren, die fo richtig auf ihren Rugen fteben wie bas Rind, von Poeten, die fo viel Wig und Berftand haben wie bas Rind. Dies Lumpenvolklein will Poeten heißen, ba fie boch nie ein Buch als beutsch gelefen haben, und nur in die Geschwindigkeit ihre Runft seben, bie boch ju nichts taugt als Flohe ju fangen. Wenn jest nur einer einen Reim berschwagen kann: Die Leber ift von einem Secht und nicht von einer Rate - komm ebler Palatin, leg beinen Borbeerfrang ju feinen Füßen. Bas mag boch Griechenland und Rom homer und Birgil loben? Diefer unfer Roth fchwebt nun viel bober, fogar flicht nun Deutschland die andern Bolter aus, bag es einen Opig eher greift, als Kobrus eine Laus. Das Weibervolk felbst laft Spindel und Haspel fahren und macht Runftgebichte. Dann macht er Ausfalle gegen ben Purismus und bie puriftischen Worterfindungen, bie man gewöhnlich auf Zesen bezieht; zwar habe diese Sprachreinbeit jest bas Sprachgemengfel jum Spott gemacht, bagegen feien nun Andere, bie es fur einen Mord halten, wenn ein Wortchen bem Latein ahneln follte. Diefe Kluglinge mußten auch Mase und Ohr, als Lateiner, verbannen, ber Fuß fahe griechifch aus, ber Spiegel nicht beutsch, noch Rate und Maus u. s. f.

Benn man biese fatirischen Stimmen ber Zeit über bie Dichtungen und bie Dichter jener Tage bort, so bort man fast bas Einzige was einem wohl thut; auch bem heutigen Lefer, ber fich an biefe Poesien zwingen will oder muß, ware zu rathen, daß er dies von der bumoriftischen Seite ber versuche; ber historische Forscher und Beurtheiler leiber barf sich es nicht so leicht und angenehm machen: er muß bie Sachen immer mehr auffassen wie sie gemeint find. Diese Satiren Schlag der damaligen Poefien, Opis und klemming nicht ausgenommen, haarscharf zu paffen; fie gehen aber nur auf die untergeordnetsten Gelegenheitspoefien, die uns kaum mehr zuganglich find; biefelben Satiriter find meift eben fo große Panegyriften der Dvitischen Runft, wie die ernfthaftesten Lobredner und Berehrer. Wir wollen noch ein Stuck biefer Art an diefer Stelle anführen, bas mehr bes Stoffes wegen hieher gehört als ber Form nach. Et ist eine in Prosa geschriebene Satire auf die neue Poesie: Reime bich ober ich fresse dich, von Hartmann Reinholb (Nordhaufen 1673).

Der Berfaffer ift Johann Riemer, Sauptpaftor ju St. Jacob in Hamburg, ber Borganger Neumeister's, ein Freund und Beiftvermanbter von Schupp, ben er in seinen Schriften, auch in unfrer Satire, vielfach benutt 227). Aus allen diesen Ramen merkt man, daß hier im außersten Norben, wo nachher auch Liscov auftrat, ber Gig ber Satire mar. Wir werden vorübergehend auf die prosaischen Satiren ber Zeit noch unten bei Doscherosch guruckkommen, ber uns genau ben Weg andeutet, auf bem fich bie Satire im 17. Jahrh. aus' bem Gebiete ber Runft und Poefie in bas ber Wiffenschaft verlor. Bier heben wir bie eine genannte Scherzschrift barum aus, weil fit uns Mittel an die Sand gibt, bloß hiftorisch referirend einen satirie schen Blid auf die ganze lyrische Poeterei zurudzuwerfen und badurch mit einem paffenden Einbruck von ihr zu scheiben. Man konnte kaum vollständiger die ärgsten Schattenseiten biefer Dichtung überbliden und gesunder beurtheilen, als es diese Schrift thut, die auf großer Duel: lenkenntnig ruht, und die man mit keinem Lobe fo ehren kann wie mit einem Muszuge. Man erlaube mir aber, von des Berfaffers eigner Poefie und sonstiger Schriftstellerei hier zu schweigen, bamit ich bie ungetheilte Wirkung feiner Lehrschrift nicht ftore.

Der Satiriker faßt namlich sein Werkchen in die Form eines guten Raths und einer Vorschrift für Hans Wurst, den Reprasentanten aller poetischen Psuscher, wie er zur Poetenkrone kommen könne. Im Unfange hat er bloß den Volks und Bankelsanger im Auge, wir werden aber bald sehen, daß sein Scherz nachher auch die neuen Runstpoeten und ihre Thorheiten nicht verschont. Mühe und Gelehts samkeit, wird der Scholar gelehrt, habe er nicht nothig sür seinen Zweck; die Historiker durchzuskankern sei unnüt; wolle er doch, so solle er sich an Marcolph, Eulenspiegel, Claus Narr und dergleichen, und absonderlich (wegen casianischer Art zu reden) an die affentheuersliche Geschichtklitterung von Fischart halten (an den sich übrigens unter Satiriker selbst hier und da gehalten hat!). Wer in solchen donis autoridus belesen ist, heißt es mit jenen Worten Bachmann's weiter, und sich nicht resolviren will in 14 Tagen ein Poet zu werden, der ist nicht werth daß er Brod esse. Aus solchen Autoren soll ber ans

<sup>227)</sup> Ich habe erft spater bemerkt, daß Riemer's Satire offenbar eine Radalsmung des Ineptus religiosus ad mores horum temporum descriptus 1652 ift, bessen sich Lessing gegen den Pastor Bogt anzunehmen hat.

gehende Dichter nach Anleitung ber aurosodinae Drexelii bie locos communes ausziehen. In die magistralischen definitiones ber Philofopbie foll er fich auch nicht verwickeln; auch in ben alten Poeten fich umzusehen, ift nur ein Bahn; bequemer feien noch bie altbeutschen Bucher, um fich mit fremben Febern zu schmuden. Die meiften Reimmacher find Runftbiebe, und boch nicht funftliche Diebe, fonft wurde ihr Diebstahl nicht fo offenbar fein. Gie benten, beffer bem Birail 100 gute Berfe abnehmen, als schlechtere zu machen. Dann wird ber Schuler einige handgreifliche inventiones ju Sochzeit : und Gratulationsgedichten gelehrt. Will er sich daran nicht binden, so soll er nur anfangen, die Feber kauen, jum himmel feben, die Balken ber Dede gablen und erwarten was ihm einfalle. Bulfe Mes nichts, so solle er zum Beine greifen, dieweil die poeten von potus berfommen, oder jum Tabat, der Wind ber Pfeife werde ihn in den Sattel bes Pegasus heben; wie bie Priefterin in Delphi vom Rauch entzuckt ward, so werde Alles Bers fein, was er schreibe, ja warum nicht was er tope und rope? Jebe Gelegenheit foll er jum Poetisiren ergreifen: bald mache Ringelreime auf Lifettens Strohhut; bald ein Epigramm ober Stichelvers, weil Du Trautchen nacht gesehen; balb Bilberreime über Mopfens Miftgabel; balb eine gleichsetzende Dbe über Cordeliens Schlafmüte; bald eine Wiederkehr von Durandulens Bruftlat; Alles mas du rulpfest muß eine Ueberschrift, mas du rau= perft ein schulfüchfisches Akroftichon, was bu auswirfft ein Anagramm, was du niesest ein cabbalistisches Sonett sein. Schreibe auch geistliche Lieder, bilbe dir ein, ein andrer David zu sein, du kannst trefflich dabei beine Ungeschicklichkeit entschuldigen : sprich du hattest mit Fleiß bie schlechte Beise zu reben gewählt! Unter bem Scheine ber Undacht begehre, daß man dich loben foll! Du mußt auch ein extemporaneus fein: Reime bie Leber, reime ben Fisch, reime Alles mas ungereimt ift. Bei Sochzeiten mache bich beliebt mit groben Rathseln und Boten. Deinen Gebichten gib überall ansehnliche Titel: Parnaffische Brautfadeln, ober Dankaltare ber ewigen Unsterblichkeit anvertraut und bergl., ober nach bem Mufter jenes Poeten, ber herausgab: Martialis vermuttersprachtes Mugen-Luft-Buch, und es bebicirte bem "weiland wohlbestallten und in vielen Blei regnenden, Studen donnernden und Pulver bligenden Schlachten und Bugen fich mannlich gehaltenen Capitain N. N." Billft bu bich in Profodien üben, fo hast du Casii Helicon, Schottel's Reimkunst, Sarsborfer's Trichter,

Sacer's Erinnerungen. Richten mußt bu bich nicht barnach, ben Poeten macht nicht bie Regel. [Bier wieder wird eine Schupp'iche Stelle benutt.] Die Berfe miß mit einem Solzlein ab, wie ber Schufter ju Bettau; will ein Bort ju turz werben, fo ftrede es, ju-lang, fo hau ein Stud bavon ab und wirfs vor bie hunde. Nimm bie Reimfilbe lein in Acht, es ift ein Hauptgriff, fich turge Arbeit ju machen. Willft bu bies nicht, fo nimm Reime gusammen, wenn fie auch nicht in ben Sinn paffen : "fehlet bir ber Reim auf Gub, nur bas moemor zu erzwingen, sag ein Christe fei ein Jud, und bu Efel konntest singen 228)." Um Accent und Silbengablung kummre bich nicht. Mache bie lacherliche Gewohnheit mit, Mes zu vermythologie firen, bag man einen commentarium nothig bat, und biefen bange hinten an. Lag jeden Bers ein dictum ober ein Citat enthalten, schiebe ben Gott Phobus und bas Musenvolk ein, mache ein Mischmasch, bag beine Mopsa, beine Musa, sag ich, wie ein Ebelstein hereinprahlt und ftrahlt wie ein Karfuntel im Dfenloch. Bange bann Entschuldigungen an : bu schreibest bies unter Amtsgeschäften, mit eilender und fliegender Feber. Aus jedem Poeten nimm bas Befte, flice Mes zusammen, streue Latein barunter und frembe Borter, bag bu hirundinum ritu zweizungig erscheinft. Bore an bes alten Ringwaldt mit latein verposselte Reime! ober wie graulich wader klingt es boch, wenn Mirabolanius von Hochhausen feine demoiselle also allamobisch anfingt: "reverirte Dame, Phonix meiner ame, gebt mir audienz; Gure Gunft meriten machen zu falliten meine patienz. Ihr seid sehr capable, ich bin pervalable in ber eloquenz, aber mein serviren pflegt zu dependiren von ber influenz" u. s. f. -Benn man fo bonigfuße Borte aus ber fontaine eines eloquenten Bergens herfliegen hort, und es auf ber balance ber Bernunft wohl trutinirt, wer wollte baftant genug fein, ihrem gebuhrenden Lobe ju resistiren? Ein ander Runftstudden: Undeutsche Borter, so eingeburgert fie find, suche beutscher zu geben; sage ftatt Natur Beugmutter u. f. f. Sei auf Hof: phrases und tropos bedacht, auf Metaphem und Umschreibungen; sage statt hund bas Murr= und Bellethier; sei bemüht um feine sonantia vocabula, klingende Worter ausammen zubringen, als da ift herrn Simpelmanns herzbeherztes herz, ober

<sup>228)</sup> Reministenzen bieser Art find in unzähligen Stellen aus allen möglichen Autoren in die Schrift eingestreut. Diese hier ift aus Moscherosch.

ber ber Tugend felbfelbft bevetterte, u. bergl. - Go viel von ber Clocution, jest zur disposition. Mache gleich Anfangs weite Thore, wenn auch zu kleinem Sause. Der Unfang fei wie Parrhasius' Borhang, ber weggenommen nichts bebeckt. Mehr als so viel brauch ich über dies Capitel nicht zu fagen, das andere geht dich nichts an, bu trobest auf ben furorem poeticum. Natur geht vor Lehre. Fange nur an, kummere bich nicht um ben Schluß. Beginne bein Bilb, mable ben Ropf einer Jungfrau, fuge einen Pferbehals ju, bie andern Glieber lies überall her zusammen, enbige mit einem Schlangenschwang. - Schreibe allezeit viel und ohne Feile; halte beine Sachen hoch und ziehe sie allen andern weit vor. Falle vornehme Poeten an und plage fie um ein Chrengebicht, bas in gang anderer Meinung gebichtet fein mag: bennoch glaube allen beinen Lobrednern. Lobe bagegen wieber. Renne diesen einen Flemming, er wird dich wieder einen Dvis rufen. Rehlst bu aus Ignorang in ber Orthographie, so berufe bich auf bie neue Schreibart ber beutsch gefinnten Genoffenschaft; treibs so narrisch du willst, du wirst noch narrischere Nachfolger haben. Und um endlich zum Lorbeerfranz zu kommen, so wende bich an einen Comes Palatinus; wische die Scham von ber Stirne und ersuche ibn, bich zum laureirten Poeten zu machen: bie Ehre ift manchmal wie bie Sonne, bie Unflat und Perlen bescheint. Beif't er bich auch Un= fangs ab, fo trulle ihn mit Anhalten und Betteln, bis er bir exwu denovel ys Jumo bas Dichterreiß gibt. Ift ber Rrang nicht felbft mit Gelb zu taufen, fo bestich wenigstens Recommandatoren. Saft bu fo bie Krone erlangt, fo lag bich anapaftisch und baktylisch loben! Beachte bes Satirifers Tabel nicht: fo viel Thorheit in beinen Berfen, so viel Eigenbunkel lag in beinem Bergen fteden. 3meierlei Rarren sind unter ben Gelehrten: etliche, benen ihr Unvermogen wohl bewußt ift, die beuten Mes auf fich und aufs Uebelfte, wenn fie auch nicht gemeint find; andere, bie allezeit bas Ruhmlichste von fich glauben, und Mes Schlimme, was auf fie gefagt wirb, auf anbere beziehen!! Bu biefen lettern halte bu bich; ftreue bir felbst Beihrauch, sei felbst bein Goge und Anbeter; ben ber bir widerspricht halte für beinen Neiber und Miggonner; erbichte bir im Nothfalle Lobsprecher. Berspotte Alle die dich gering halten: es ist heute was gemeines, Me neben sich zu verachten, sich selbst nicht zu kennen und Anderer Mangel als Riefen anzusehen und sich zu argern, wenn Andere gewahr werden, was man felbst gern an sich versteckt!! ,,2Benn

bergestalt bu hang Wurst bein Werk erreichet, und bas Biel, worauf bu gesehen, wirft getroffen haben, so sei frube und spat baran, ber Sand voll Roth, ober bag iche beutlicher gebe, ben fterblichen Burgern bes ganzen kugelrunden Erbensaals, mit beiner heroischen, lieblich spielenden Poeterei, die fich bober schwinget als bas vielkopfige Ungeheuer, so mit ber biden Bolte ber finsteren Unwissenheit eingehullet, ber niedrige Pobel, wurmhaftig baber friecht, fraftig zu bienen, gewisser Zuversicht eines siegprangenben Ruhms, womit bich bie taufend Mauler bes lauten Lobgerichts einft begrußen, daß ben Schall beines ehrenwerthesten Namens ber schwarzgebraunete Mohr auf feinem budlichten Rameele bis an bas glanzende Partherthor zu tragen wird fur die Befriedigung feines einzigen Berlangens achten. Die bergregenden Redner, aus berer gulbenem Munde viel taufend Retten geben, womit fie die bemeifterten Buborer burch eine beimliche Kraft ihnen zu verbinden miffen, diese, sage ich, werden beine nie genug gelobten Beisheitsblatter bis zu dem lichten Silber bes am bemant: vollen Himmelschloffe huldprachtig glimmenden Benussternes, beiner wunderbeweglichen Lieblichkeit halber, mit übereinstimmendem Rufe erheben. Die aufgeflammten himmelbegabten Poeten aber, bie Beifter, die dem frausen Lodenheger, dem immer jungen Dusenfürsten, bem Phobus, burch ben wettersicheren triumphreichen Lorbeerfrang geheiligt, und welchen ber große Himmelvogt, ber bonnerherrschenbe Jupiter, die übermenschliche Art zu schreiben verliehen, biefe, diest werden voraus unablaffig fein in bein himmelbreites Lob mit pfeilgeschwindem Fluge zu gehen, und dasselbe dabin bringen und fügen, wo es kein Eisen verzehrender Roft, kein Marmor bohrender Regen, fein baufreffiges Alterthum wird beschädigen ober ju Grunde richten, ja wo es auch weder der tadelsüchtige Nächtesohn, der hundische Momus, noch ber leichenblaffe, schlangenfresfige Reid zu verunglimpfen nimmermehr sich wird unterwinden burfen."

## 5. Beiftliche Dichtung.

Wenn sich ber Leser in den nachstvorhergehenden Abschnitten über leeren Namen gelangweilt, in unserer Darstellung Interesse vermist und aus den Sachen keinen Gewinn gezogen hat, so ist es mir gelungen, eben die Wirkungen hervorzubringen, die die Gegenstände unt mittelbar aus der ersten Hand auf den Leser machen wurden. Ich will

bei der Fortsetzung der Geschichte des Kirchenlieds, da wir die Gattung überhaupt bereits kennen und in den neuen Heimathen der Dichtungen jetzt orientirt sind, mehr blos den innern Gang und nur im Allgemeinsten versolgen, um mit einem Blicke in die geistigen Regunsgen dieser Zeiten sür die bisherigen Aeußerlichkeiten zu entschädigen. Die Einwirkungen der neuen künstlichen Poesie und, man möchte sagen, der Versuch einer katholischen Reaction werden die zwei Hauptsgesichtspunkte sein, aus denen wir die sehr wesentlichen Veränderunsgen des Kirchenlieds in diesem Zeitraume betrachten müssen. Sine Periode von bestimmter Farbe bei zwar den stärksten Schattirungen wird sich von selbst abgerundet vor uns gestalten, die ein künstiger Geschichtschreiber des Kirchenlieds nicht verkennen durfte.

Bir brachen oben bei ber Psalmbichtung ab und wollen eben ba ben Faben wieder aufnehmen. Die Ueberfetungen bes Pfalters bauern nicht allein in biefer Zeit, sonbern auch spat bis auf Cramer fort, ohne jeboch jest noch die Bedeutung wie ehedem zu haben, als die Pfalmen noch ben Mangel an neuen Liebern ersetzen mußten. Dpig gab bas Signal, wie wir faben, gur Ginführung ber neuen ,,geputteren Reime" in die Kirchendichtung, und dies wandte gleich Johann Bogel in Nurnberg schon 1628 auf einzelne Pfalmen an, bie er in Meranbrinern langweilig und matt übersette und benen er zehn Sahre spater ben ganzen Pfalter folgen ließ. So hatte auch Bucholz schon bie Pfalmen zur Salfte nach ber neuen Regel überfett, ebe er Opigens eigne Uebertragung erhielt, und er fand, daß feine Arbeit neben ber bes Meisters bestehen konnte, weil er nicht nach ben frangbfischen Melodien, sondern nach eignen, nicht nach dem hebraischen Terte, sonbern nach Luther's gereimt hatte, fo bag fein ,, poetischer Pfalter Da= vibb" (1640) gang ben alten fich anschließt, bis auf ben genauer accentuirten Rhythmus. In ben 50er Jahren werden die Pfalmubersetzungen mit bem allgemeinen Aufschwunge aller kirchlichen und übrigen Poefie wieder häufiger. Neukranz stimmte eine Unzahl auf die neue Singart (1650), die außerst roh ausfielen; man wehrte sich in biefer Sattung noch oft gegen die untadelhafte Runft, wie ber Paftor Daniel Zimmermann in feinem Pfalter (Musica sionia 1656) thut, ba gottliche Sachen mit hoben Worten aufzuthurmen in ber Rirche nicht hergebracht sei, und ba man bei ber Bewahrung bes Wortes bes heil. Geiftes Reinheit ber Berfe nicht allezeit beobachten konne. So ging auch Chr. von Stoden, in allen feinen Arbeiten ein unselbst-

:

!

ċ

flandiger Anbeter Rift's und Opigens, in seiner neugestimmten Davidsbarfe (1656) nur barauf aus, Dpigens treue Ueberfetzung mit ber von Luther zu vereinigen, um ber Ginfaltigen willen, beretwegen er auch je Melodien Lobwasser's entfernt. Die Psalmen Landgraf Lubwig's von Heffen (1657) kenne ich nicht felbft. Man muß fich nicht wundern, daß biefer Gifer fur David's hymnen gar nicht aufhorte, benn jeber fand noch einen neuen Gefichtspunkt, jeber batte eine besondere Beranlaffung; Me überseten ihn Anfangs nur jum Sausgebrauch und finden bann, bag bie Rinber einem Bater babeim nichts nube find und ichiden fie bei befferem Befinnen in die Belt. Die eine Uebersetzung ift nicht treu genug, bie andere zu treu, in der Einen fehlt bas Wort, in der andern der Geift, die eine ift zu hochtrabend und weltlich in Worten, die andere in Melodie. Dies stellt noch Juftus Sieber fo zusammen, ber 1685 mit feinen Barfenpfalmen noch den Cornelius Beder verdrängen mußte, an dem auch Stoden ausfest, daß feine Feber noch keinen poetischen Schlit gehabt. Go hat ber Graf von Hohberg, ben wir schon als Spiker kennen, in seinem Luft = und Arznengarten David's (1675), außer ber emblematischen Ausftattung biefer Pfalterüberfetung wieder bas Befondere, bag a fie mehr furs Gebet als fur ben Gefang gurichtet. Und fo geht bieb bis ins 18. Jahrh. in einer Reihe von Ueberfetungen von Stechovius, Chr. Debefind, Mich. Müller, Durfop, Unna Behaim u. A. fort.

Innerhalb ber Bibel suchte man übrigens, nachdem fich die Platmen so vervielfältigten, fortwährend nach neuen Stoffen. 3ch will nicht namentlich aufführen, wie viele Evangelien und Spifteln noch gereimt ober in betrachtende Lieber gebracht wurden, wie viele Bibelsummarien man als adminicula für Kinder in Distichen oder Tetre flichen brachte und wie man babei bis zu bem Grabe compendiofer Registerpoesse gedieb, daß Einer eine Reihe Lieder macht über alle Capitel ber Schrift in ber Art, baß jebes Capitels Summe in eine Beile gebracht ward, ja daß ein Underer alle Capitel der Bibel in blod amei etwas langere Gefange ausammenfaßte! Solche Gebachinis bibeln und biblische Denfringe und wie man sie alle nennt, ziehen sich gleichfalls burch bas ganze Jahrhundert hin. Biel wichtiger ift und hier, daß man nach Opigens Borgang suchte bie übrigen zur lyrischen Behandlung geeigneten Theile ber Schrift in Lieber zu bringen. Go ward Jesaias von Martin Milag (1646) in 114 Gesangen nach ben Lobwasserschen Pfalmenmelobien überfett. Go erbaut Milag von

Rift ift, fo fteht er boch fast Lobmasser naber als ben Dpisianern. und er warnt auch in ber Borrebe ju feiner gang bem Butherschen Tert angeschloffenen, für bie Gemeinen und Ginfaltigen berechneten Ueberfetung, vor ber übermäßigen Grubelei und bem gar ju genauen Broang in ber beutschen Poefie, bamit fie nicht unbeutsch, unverftandlich und insgemein wiberlich werbe: fo bag wir auch hier wieber bie allgemeine Abwehr gegen bie neue überschwengliche, unlutherische, frembartige Sprechart innerhalb ber Rirchenbichtung finden, bie uns unserer Sprache eigene Natur bis auf Rlopftod bin gegen ben Ginbrang frember Elemente erhalten mußte. Eben fo murbe Refus Girach von Mich. Schirmer (1655) und fpater von Joh. Silbebrand (1662) und noch fpater von Unberen im lutherischen Gemande überfest. Richts aber wurde bauffger und verschiebener behandelt, als bas hohe Lieb. Finkelthaus, Albinus, Ernst Muller u. A. haben es theils in Liebern, theils in Alexandrinern und gesprachweise überfest. Die Reigung zu ber Schaferpoefie fuhrte zu biefem Gegenstanbe bin, ber als ein Stud ber Schaferbichtung betrachtet warb, wie wir oben borten. Bon hier aus geben die katholischen Tanbeleien, die füßlichen Borftellungen von bem Brautigam Chriftus, bie angestrengten "geiftfeurigen Liebes = Uebungen ber in Gott verliebten Seele" in bas Rirchenlied über und broben bier und ba ben alten ehrbaren Zon zu verbrangen und ben lutherisch protestantischen Sinn zu untergraben. Dies war bas Gebicht, von wo aus weltlicher Ton und poetischer Schmud in biefen Beiten in bas Rirchenlied gleichsam gerechtfertigt eingingen, weil bort geiftliche Dinge im weltlichen Gewande vorgetragen fein follten. Sang fo, wie man in ber Eregese von bem Popularen zum Gelehrten überging, von ber einfachen Aufflarung bes Bortverftandes in Luther's und Melanchthon's Urt zur mpftischen, allegorischen und moralischen Auslegung und zu all ben subtilen Streitiakeiten nach Art ber kaum erschutterten Scholaftik, gang fo wie man von den einfachern Schriften wegging, sich mit Borliebe auf die Dffenbarung warf und fich an Deutungen und Sinnbildnereien, an Figuren und Bilbern freute, fo geschah es mit ber Poefie, indem man von bem Schlichteren jum Phantafievolleren überschritt. Der Uebergang von dem Pfalter zu biefem hohen Liebe, ber haufige Gebrauch bieses Mufters, flatt jenes, macht ben Rern ber Beranberungen in ber geiftlichen Poefie biefer Zeit aus; biefe Periode verhalt fich ju ber frubern, wie Salomo ju David. Die Dichtung wird lururibfer und

lagt fich baburch verleiten, nicht allein unprotestantischen, katholischen Schmuck in ber Beise ber alten lateinischen Gefange und ber Maria: lieber wieder anzulegen, ja in den Preis der Jungfrau wieder einzustimmen, was Luther fo verpont hatte, fondern auch aus der heibnischen Mythologie poetisches Bierwert zu borgen. Es ift baber febr bezeichnend für diese Fortschritte bes Katholicismus, die also in gleicher Beit in ber Literatur wie im politischen Leben fichtbar werden, baf zwei Dichter von Bedeutung aus der romischen Kirche jetzt auftraten, bie bem Ansehn bes protestantischen Liebes eine Zeit lang orbentlich Eintrag thun konnten. Lateinisch bichtete ber Jesuit Jacob Balbe aus bem Elsaß (1603-68) gebürtig, in Baiern lebend; beutsch aber Friedrich von Spee (1591 - 1635). In benfelben Gegenben, von wo zu Ludwig's des Baiern Zeiten durch Minoriten und Mustifer eine Art verfrühter Reformation gegen ben romischen Stuhl ausging, blieb man jest in Luther's Reformen zuruck und hier kehrt noch einmal wieder, was die Zeit mit Macht abzustellen rang, ein lateinischer Dichter, ben man oft mit Horaz hat vergleichen horen 229). wurde die Gewandtheit und die Bildung von Balde's Dichtung nicht verleiten, den Lurus und die Variationen seiner Verfificationsfunkt und bie mehr als Senecaische Grandiloquenz barin zu übersehen, noch auch konnte uns weber seine ungluckliche hppochondre Zerriffenheit er bauen, die so unerquicklich verschieden ift von der elegischen Trauer eines Undrea über die Lage ber Zeit, noch die Wiederkehr dieses Lobredners ber Sagerkeit zu jenen mystischen Zendenzen, die ben Tod als bas Kroblichste im Leben, bas Nichtleben als Burze bes Daseins an feben, zu jener Abtobtung und Ausmergelung bes Leibes und ber Begierde der Seele nach Erledigung des Frbischen und nach Glorification des Körpers. Balde hat bekanntlich viele seiner lateinischen Gedichte beutsch variirt, und es ist nichts aufschlußreicher über die Ausartung ber Sprache hier im Suben, als diese seine beutschen Reime zu lefen. Es war ein mahres Beil fur die oberdeutsche Sprache, bag fie feit etwa 200 Jahren das mittlere Deutschland, Franken und Sachsen und jest besonders der Norden an sich nahm: unter den Banben ber Fischart, Lowenhalt, Rlay und Abraham a Sta. Clara ware fie im mermehr und mehr verfunken. Denn zwischen Fischart und biefem

<sup>229)</sup> Bekanntlich hat ihm herber ein Cenotaphium geset, in bem viel zu viel Toleranz ift.

letteren fieht Balbe wie eine Brude mit feiner burlesten Kaftenpre-Digermanier, in ber feine lateinische Majestat ploblich in bas Bemeinste und gacherlichste herabgleitet. Findet man in Fischart die fonberbare Bereinigung antiken Geschmackes mit groteskem Unfinn schwer erklarbar, fo bat man beibes noch ertremer in Balbe, ber beffere Schule und Bildung jum Albernsten migbraucht. Auf die beutsche Poefie hat er mit feiner lateinischen entschieden gewirkt. Mehrere Pegniger übersetten Berte von ihm, fein Erfindungefinn, ber ihn wie die Nurnberger geringschäbig auf jene berabseben bieff, die aus ben alten Poeten ihre Dichtungen zusammenftoppelten, ftellte ihn jenen eben so nahe, wie seine Großrednerei. Undreas Grophius ferner hat für feine geiftliche Poefie, angeregt burch bas Phantafievolle in Balbe's Dichtungen, vieles von ihm gelernt. Gerade fo wirkte ber bekannte Polyhistor Caspar von Barth (1587 - 1658), ber fonberbare Freund Buchner's und Opigens, mit feinen lateinischen und fonftigen Poesien und Schriften auf Ruhlmann und Aehnliche, und feinen deutschen Phonix (1626) nach konnte er auch ganz neben Balbe genannt werben, benn hinter biefem Gebichte von ber Unfterblichfeit ber Seele wurde man einen ber alten scholaftischen Sinnbilbner ober muftischen Allegoriendichter vermuthen, keinen Protestanten bes 17. Sabrh. Seiner Wirkungen auf die beutsche Dichtung wegen mußte Balbe besonders bier genannt werden, und jugleich um ju zeigen, daß der gleichzeitige Spee nicht eine ganz vereinzelte Erscheinung war. Spee ift unter ben protestantischen Dichtern weit mehr ignorirt, als Balbe, weil er als beutscher Dichter, ber mit ben Lateinern ausbrudlich in der Bulgarsprache wetteifern wollte, gefährlicher mar, als Neuerdings ift er wie Balbe, burch die Schlegel, Brentano und Weffenberg wieder hervorgezogen 280) und mitunter allzuviel geruhmt worden, wie Balbe und Scheffler auch. Es ist mahr, er ift vielleicht an Sprachfluß und zierlicher Geschmeidigkeit allen Dichtern bes Jahrh. so überlegen, wie Gottfried von Strafburg feinen Beitgenoffen; kein Dichter ber Zeit erinnert auch fo an die Minnefanger, weil seine Andacht fich wie die Liebe ber Rittersleute in der Mitte von Spiel und Empfindung bewegt, und weil er einen Ton von Naivetat anschlägt, die nur nicht acht und rein ift. Obgleich er die neue Accent=

<sup>230)</sup> Seine Lieber find in feiner Arugnachtigal. Colln 1649, und in bem gulbenen Augenbuch. ib.

regel gefunden hat, so theilt er boch sonst nichts mit ben gelehrten Runftbichtern, ift in Reimen und Grammatit gang Boltsbichter, ftrost von Reminiscenzen aus bem weltlichen Bolkslied und schließt fich in feiner halb beutschen, halb italienischen Manier gang an hermann Schein an, ben man kennen muß, um ju feben, bag Spei's Ton keineswegs neu und unvorbereitet war. Er ift finnlicher, als je ein protestantischer Dichter im Rirchenlied zu fein magte, personistim bie Machte ber Natur, führt bie Diana ein und ftattet Mariens Inaben mit ben Attributen Cuvido's aus. Die Lieder, in benen er bie Macht und Liebe Gottes an ben Werken ber Natur schilbert, find mit Recht oft empfohlen worden, selten jedoch verstummelt. Im Uebrigm ift der Umfreis seiner Phantasie klein und man wird der Poesie nicht froh. Die geistliche Poefie will noch lieber erhebend, als poetisch fein: Ich vergleiche Spee's Lieb: "ba Jesus an bem Kreuze flund" mit einem gleich beginnenden anonymen, bas an Chriftus 7 Borte im erinnert; jenes ist eben so bildlich und poetisch, als dieses dibaktisch, allein die Erhebung in biefem einfaltigen Liebe imponirt ungemein viel mehr als die Poesie bort. Im hintergrunde lauert bei ihm der tatho: lifche, bei Balbe grell hervortretenbe, Mortificationsfinn, ber alles Irbische bem Roth gleich sett, ber schnoben Welt ein ftetes Abe sagt, allen Scherz als Qual anfieht, und in Buße und Reue die Bachlein ber Augen zu fleten Rüffen anzuschwellen ringt. Es ift aber als ob biefer finftre, faure Sinn verstedt werben follte, als ob biefe Lieber jene Freudigkeit heucheln wollten, jufammt jener Frommigkeit, bie bie Protestanten an ben katholischen Gefangen vermißten. Mein biefe überirdischen Seufzer ber begierigen Seele, die fich jum Zaublen wunscht, um fich ins himmlische Beer ju fcwingen, Diefe Bergudun: gen in ben himmel find nicht bie Ausbrude jener Frommheit, bie vielmehr ben himmel herabzieht auf bie Erbe, und jene schmachtenben Geften und Attituden 231), die hier abgeschildert werden, find Kenn: zeichen von Affection ober Schiefer Natur. Die Gottesliebe ift bier eine Leibenschaft, nicht die ftetige Singebung ber Protestanten. Benn nur

<sup>231)</sup> Im Augenbbuch &. B.

Wan mir fo ftat von Augen die regen fallen ab, und g'ficht wil nit mehr taugen, auch kaum mehr geister hab, laß ich mein Haupt geschwinde zur seiten sinken hin, und seuffz dann also linde mit sanstem andegin 2c.

Jesus ermabnt wird, so fpringt bie Seele auf, quillt ber Duth, bebt fich bas Blut vom Grunde, will bie Seele gern Flügel leihen und bas Berg in Stude brechen! Das abgetretene Gleichniß von ber Gemahlschaft ber Seele wird nun in biefer brunftigen Stimmung von biefer finnlicheren Poefie wieder hervorgesucht. Schilberungen und Gleichniffe werben bem boben Liebe fur biefe beliebten Schilberungen entlehnt. Die Gespons Jesu liebelt mit bem Brautigam, spielt im Balb mit bem Echo und schlägt ben Namen Jesu wie einen Ball mit ihm bin und wieber; fie leibet im franken und boch gefunden Bergen Leib und Freud, bes Schmerzes Sufe und Berbheit. Dann gleitet man überall bald aus biefer Bergudung, bald aus Bertiefungen in bie Geheimniffe ber Dreifaltigfeit, wo ber Berftand verloren gibt, in Zanbelei und Spielerei, und wenn jene Evangelienreimereien ber Protefanten oft bas Kleine und Durftige groß und murbig zu behandeln ftreben, so wird hier bas Erhabene jum Spiel ber Kinder gemacht; ber Dichter lagt fich wie ein mit feiner Jugend tanbelnber Ratechet herab und ruft jeden Augenblick ein Aba! ba recht! ei da! im Kinbertone zwischen seine Lehren und Reben. Die Protestanten wollten gern ben Ton von David's Barfe ober gar bie Engelftimmen treffen, aber biefer fagt felbst, er fingle wie ein Boglein mit wohlgeschliffnem Schnabelein. Das Interessanteste für uns ist seine italienische Schule! Auf biefe fallt er, wie Schein, etwas vor ben Pegnigern und ben Braunschweigern, bie mit biefen in Berbindung ftanben; feine tanbelnde und klingende Poefie ift auch nur eine Spielart von biefer, und wir werben fogleich feben, wie beibe fich ihm vielfach nabern. Ende ber Trupnachtigall hat er eine Reihe von geistlichen Eklogen, wo ber himmlische Sternenhirt, ber Mond, flagend, und andere hirten im geistlichen Bettgesange eifernd auftreten, und wo Chriftus als Daphnis befungen wird. Stalienischer Schwulft geht bier breit ein: die frommen hirten haben g. B. folche Liebesgluth zu ihrem Jelus im Bergen, daß fie die Nachbarn einladen, ihr Feuer und Rohlen bei ihnen zu holen. Ausbrucklich erwähnt er auch die "Gleichniffe und Concepten," gebraucht also biefen Ausbruck fur eine Sache, bie in ber Geschichte ber italienischen Poefie biefer Beiten berüchtigt genug ift, und die er sich anzueignen sucht.

Das Umsichgreifen bes Geistes, ber sich hier in Form und Materie ausspricht, lagt sich in ber geistlichen Dichtung an ben verschiebensten Orten nachweisen, wo offenbar auch keine Ginflusse Spee's

anzunehmen find. Benn man Klan's Weihnachtslied (1644), die Bearbeitung von Buchner's Joas, eines Gedichts bas Klay früher auch blos überset hatte, oder wenn man seine Weihnachtsgedichte (1648) und seine sonstigen geistlichen Werke lieft, so wurde man glauben, einen Katholiken vor fich zu haben, wenn man nicht mußte, bag et Protestant war. Er besingt die Gottesgebarerin ichon wieder mit den alten Benennungen Maron's Ruthe, Jacobsleiter u. f. w., er icheut fich nicht, wie auch Spee, die unzarten und gemeinen Gleichniffe ber alten geiftlichen Dichtung zu gebrauchen und zu fagen, dag uns Chris sten, ba warmes Bockblut ben Diamanten erweiche, weit mehr bas Blut Chrifts des Berfohnungsbratens, bewegen muffe; er fingt Schäferlieder voll Honig bei dem Kripplein Jesu, schickt Seufer glaubiger Seelen nach Bethlehem, macht fchmelzende Biegengefang lein, gegen die felbst Spee an Zandeleien zurückstehen konnte. hat borfer's geiftliche Lieber, fanben wir oben, theilen mit Speels bit weltliche, unliturgische und unmusikalische Manier, bas Kinstere und Mystische mischt sich in die Grundbetrachtung der religiösen Dinge bi ihm ein. Ganze Lieber voll ber alten Unrufungen und Benennungen finden fich bei ihm, wie bei Glasenapp und dem mit den Pegniten fo verbruderten Schottel. Diefer fieht, von feinem "Luftgarten" (1647) abgesehen, befonders in seiner " Namensehr Sesu Chrifti" (1666) Harsborfern abnlich in der emblematischen Behandlung bir Dichtungen. Er wollte barin von bem Namen Gottes etwas Reut erfinnen, damit durch vielfache deutungereiche und anmuthige Bott und Redensarten allerhand Vorbildungen des Namens Jesu auch bet Kindern und Geringen bekannt und beliebt wurden. Ich will nur ein paar Beispiele anführen aus diesen Emblemen, die uns auf die übrigen schließen lassen: Die christliche Seele erscheint auf einem Rupfer blatte bei eroffneter Thur, den aus dem himmel kommenden Kinig ber Chren zu empfangen; in dem beigegebenen brunftigen Sonntage feufzerlein spricht sie ihre hochste Vergnügung an dem Namen Sesu aus, fie läßt in folder Betrachtung himmel und Erbe dahinter. Der fie zeigt, fliller Ruhe mit Bolluft ergeben, ihrem liebhabenben Gott das Flammlein ihres Herzens, so gar klein und ohne Rauch, bod sehnt sie sich damit den himmel zu fullen und bei Gott ber Rachste 34 fein. Dber fie ift bedacht auf die Kindschaft des Lichtes und bas Gi genthum nicht irdischer Herrlichkeit, und tritt in sothaner himmlische Unleitung verzuckt immer hoher himmelein und vergift gern allet veltlichen Unreizung und überall beliebten Gunbenbahn. Neben Schottel fand in Wolfenbuttel Glasenaup, in bessen verschiebenen Bieberwerken 232) gleichfalls die heitere protestantische Zuversichtlichkeit und Rraft verloren geht und mit zelotischem Gifer, mit accetischer Selbstpeinigung vertauscht wird. Bei angestrengterer Andacht zwar wird Mues weltlicher, bei allem kostbaren Auswand bes Vortrags bleibt Die Sprache volksartig und roh, und die neue Berskunft vernachlaf-Durchgehend schwindet bie betrachtende Undacht ber eigentlich protestantischen Lieber, bas Mythologische, bie Person Christs, bie Bereinigung ber Seele mit Gott, ber mit uns eins ift wie Beinstock und Traube, dies und bergleichen wird ber Gegenstand biefer Gefange. Bermandt mit dem robern Tone, der hier herrscht, finde ich Mitternacht's feuerheiße Liebesflammen einer in Jesu verliebten Seele (1653), auf die ich baneben fogar birecte Ginfluffe ber Spee'schen Manier annehmen mochte. Ber Johanssen's sulamitische Freudenkuffe einer glaubigen Seele (1662), Benj. Pratorius' spielende Mortenau (1664) und jauchzendes Libanon (1659) Gelegenheit hat anzusehen, ber finbet auch hier ben Salomonischen Ton und die überschwengliche Unbacht wieder. Homburg's geiftliche Lieder (Jena 1658), die er in Rrankheit gelobte, find bem Seelenbrautigam Chriftus gewibmet und gleich die beiben erften find aus dem hoben Liebe zusammengezogen. Much hier sind die honigsugen, herzerquickenden Ramen Sesu Gegenstand einiger Lieber, auch hier wird die materielle Bereinigung mit Chrift gesucht: er schmedt ber Seele wie ein himmelfuger Biffen, riecht ihr wie Balfam, feine Liebe ift ihr füßer als candirten Buders Rraft; er ist ihr Alles was sie bort, riecht, schmedt, fuhlt, ift und trinkt. Mit gebrudtem unfreiem Sinne wird bas Leib als Scherz und Prufung angefeben und apathisch verbiffen; Sauskreuz ift ber Stifter ber Tugend, ein Merkmal von Gottes Sulb und ber mahre Beg zur Seligkeit.

Wir wollen fogleich eine andere nicht lyrische Gattung geistlicher Dichtungen anführen, wo wir flusenmäßig denselben Gang von Einsfachheit und Trockenheit zu inbrunfligem Schwulft, dieselbe Ruckwendung zu katholistrenden Vorstellungen finden werden und noch größere Weltlichkeiten und profane Licenzen. Opig, bemerkten wir oben, gab

<sup>232)</sup> Gvangelifcher Beinberg , Bolf. 1651. Beinftod Chrifti 1652. Reue Beinlefe 1648. Chriftl. Reben ober Pfalmen 1652.

334

mit feiner Ueberfetung jenes Beinfischen Symnus und feiner eigenen Nachahmung beffelben bas Signal zu einer ganzen Maffe von Dym: nen in Alexandrinern, die fich meiftens um Betrachtungen entwebn ber Geburt, ober bes Tobes, ber Passion Christi berumbrehen. Im ganze Reihe junger Dichter, die wir um Opit und Buchner mit ihrm Eleinen und einzelnen Berfuchen reihten, haben meiftens biefe Gattung und biefe Gegenstände erwählt. Diefe ben Alten nachgeahmte Gattung sollte antiken Anstrich erhalten und die ganze beidnische Mothe logie jog hier ein. Bartas, Beinfius, Stolterfoth, Dpit felbft hatte biese Sitte aufgebracht und erft spater eiferte man gegen bie Art, wie biese Hymnensanger bas Geiftliche ganz vergagen und fich wie heiben gebarbeten. Jeber Berehrer von Dpit hat wohl einmal fold einen Hommus gemacht: Flemming, Biegler, Rift, Ticherning, Catharina von Friesen, Willebrant in Reval (benn bis nach Efthland, Liefland und Ungarn brang die protestantische Rirchendichtung bin), diese und viele Undere haben bergleichen gedichtet, Alles in der planen, gelehr ten und bei aller erftrebten Erhabenheit und Pathos trodenen Manier Dpigens, an die man nur etwa bei ber Gebankenfulle Flemming's we niger benet. Mumahlig aber lagt man, wie in bem ganzen Gange al-Ier Dichtung biefer Zeit fichtbar ift, bas Untike mehr fallen und fucht alsbann driftliches Schmudwerk wieber. In Biegler's 20 Elegien über bas Leben Chrifts haben wir einen kleinen Epclus von epifon Hymnen, die wie alle biefe Gebichte als rhapsobische Borlaufer bei driftlichen Epos angesehen werden durfen; eine bavon ift eine Eflogt. Das Ganze ift burchaus in Opigens Art, allein schon wird ber Chriftenftolz fichtbar, ber Dichter beschäftigt fich bei Betrachtung bei & lofungswerks ftets mit fich, daß es Gott fo viel gekoftet ihn ju erlbe fen, baß er fich zum Sclaven und Rnecht gemacht. Wie viel muß ber Mensch also werth sein! wie nah lags ihm, sich recht nabe zur Gottbeit zu ruden! in wie anderem Tone beklagt man ben geftorbenen Christus, wenn man ihn sich so verwandt sieht! Nun folgen schon bald solche Passionsgemalbe, die mehr "mit blutfließender als binten naffer Feber" entworfen find; nun wagt ein Sauptmann Baffe in feinem andachtigen Seelenspaziergange (1652), einer Paffionbgt schichte, nicht mehr die Dufe als seine Gesangsgottin anzurufen, son' bern bie Sulamitin, und nicht mehr ber Parnaß, fondern Golgatha ift sein Musenberg. In dem Gedichte herrscht schon ein frommer Ingrimm, ber keinen gemeinen Ausbrud fcheut, eine affectirte Erhaben

beit, bie wiberlich wird, und vieles alte Bilberwert ber fatholischen Borftellungen tritt hervor. Der altere Joh. Georg Albinus bichtete bann eine gange Reihe folcher hymnen, bie uns hier besonders von Belang find. Er binbet einen Copreffentrang aus ben 5 Bunben Befu (1650): "mit uber bie Nacht emporgehobenem Sinn aber frantem Saupt, gehemmten Lebenslichtern, Inadenben Gliebern, einem wie gebackenen Leib und fchlotternben Bahnen" aus Ergriffenheit über Chrifts Tob. Mit hyperbolischem Schwung, in einer fteten Ertase bauft er, ungebilbet und geschmacklos, Bilber, Bergleichungen, poetische coups, Concepte nach italienischer Urt mit ber fich nur die Beinfische antite bie und ba ftreitet, von ber er Epithetenlaft und pausbadige Beinamen geerbt hat. Bas die Satirifer bisweilen von Beiwielen lacherlichster Ueberstiegenheit anführen, Die man für erdichtet balten mochte, wird hier in Bahrheit überboten. Dies Gemisch von hochfliegender Erclamation und gemeiner Absurditat, von Plattheit und Dunft ift gang wunderbar. Der Dichter gewöhnt uns auf ungebeuren Stelken von Worten und Saben gespreizt einherzugehen, und ehe wir uns umfehen, schlägt er uns bie Stelze weg und wir liegen im häflichften Rothe. Die tollfte Manier ber alten fabbaliftifchen und apotalpptischen Gnomiter tehrt hier wieber; Saufung von Gewächsund Steinnamen, Berffartung bes Accents burch endlose Wieberholung bes betonten Begriffs, ganze Reihen von gleichen Ausrufungen, eine Fulle von vollklingenden Lauten und bergl. In ber "Qual ber Berdammten" (1653) gibt ihm besonders der tumultuarische Prozeß, bas Geschrei ber Berbammten und Teufel, Die Beschreibung ber Rolterung, bie Rlagreben und Seufzer ein erwunschtes Thema fur feine Feuerwerkspoefie; benn einen ahnlichen Ginbruck macht bies enblofe Geraffel von Wortraketen und Schwarmern, hinter benen nichts als Nacht und Nebel liegt. Ich konnte noch Andere, wie Frenzel, Feinler, Bellin u. f. w. ju biefer Schaar feten, mochte mich aber lieber fogleich ju Betrachtung einer anderen Seite biefer neuen unproteftantischen Elemente wenden, die in die Rirchendichtung jest einbrechen.

Diese bisher genannten Abarten waren meistentheils baburch harakterifirt, baß sie mehr Poesie in sich einzunehmen suchten, als ber alte protestantische Gesang zuzulassen schien, die religiöse Demuth ward unter bem anspruchvollen Dichtergewande unsichtbar. Bei allem hereinspielen alter, mystischer Begriffe und Borstellungen sind doch biese Lieber oder Gedichte mehr außerlicherer Natur und suchen einen

poetischen Korper, bei aller Sige ber Undacht ift biese mehr ein fladern bes Feuer. Wir wollen einige Dichter von mehr innerlichem Buge entgegenseten, benen bie Poefie und ihr Schmud nichts galt, Alles aber Die mofferibsen Lehren und Geheimniffe, Die fie barin besangen. Diese Manner muffen wir in Schlesien suchen und unter ihnen fteht am ausgezeichnetsten Joh. Scheffler, gewöhnlich Ungelus Gile fius genannt (1624-74), aus Breslau. Wir burfen, um ihn ju erklaren, nicht vergeffen, bag Schlesien eine Beimath ber Schwarmtrei und bes Fanatismus ift 233), daß hier bie Schwenkfelb und Bohm ihr Wefen trieben, bas fo viele Theilnahme fand, bag in Breslau bie Befuiten eine feste Statte hatten und hierdurch die Collision bes Proteffantismus und Ratholicismus bier besonders fuhlbar werden mußte. Die Lecture von Bohme's, Schwenkfeld's und Bal. Beigel's Confe ten, ber Umgang mit Bohme's Schuler Frankenberg und vielleicht noch andere Berbindungen dieser Art führten ben Uebertritt Schefflers zur romischen Kirche herbei (1653), und neuere Apostaten, wie Frie brich Schlegel, haben sein Gebachtniß unter uns' erneuert; man hat fich, besonders in Baiern und in Berlin (schon im 18. Jahrh. und neuerdings wieder) fur ben Abdruck seiner Schriften bemuht und hat benen, die sich hiergegen erklarten, Mangel an innerem Aufschwung vorgeworfen. Die Erscheinung selbst steht (ganz abgesehen naturlich von den gezwungenen Apostasien, die in Schlesien regimentsweise betrieben wurden) nichts weniger als vereinzelt da und wir brauchen bie Beispiele bazu nicht von den Kürsten wie Anton Ulrich und Johann Friedrich von Hannover, ober ben Gelehrten, wie Befold, bergubolen, wir haben sie unter ben Dichtern häufig genug. In bem Pegnite orden, ben ahnliche Schwarmereien berührten, finden wir einen Abam Negelein (Celadon) ber fich in Wien katholisch und jum Sofpoeten machen ließ. Ein Ludwig von Stornigk aus Darmstadt, Pfaligraf und Dichter eines Liebes auf Gust. Abolph's Tod ward 1647 gleich falls in Wien papistisch. In Schlesien trat der gleichfalls neuerbings bervorgezogene Samuel von Butschfty (1612-78) jum Katho: licismus über und ließ sich von Leopold abeln; und ber einzige

<sup>233)</sup> Bergi. Kahlert, Schlesiens Antheil an beutscher Poesie p. 19. 20. D. D. Czepko's sexcenta monodisticha Sapientum, bie ungebruckt, aber von Kahlert gekannt sind, nennt bieser ganz enge mit bem cherubinischen Radioersmann verwandt, vor 1660 geschrieben und vielleicht eine von Schrifter's Quellen.

Schriftsteller jener Beiten, ber ihn außer Morbof ermabnte, ift ber Schauspielbichter hallmann (+ 1716, auch ein Schlesier), ber gleichfalls romisch ward. Bas ich von Butschto's parabolischen Betrachtungen über bie verschiedensten Gegenstande ber Welt kenne 284), zeigt uns in ihm balb einen Barsborfer, balb einen Unbrea in Schleffen und bas Muftische biefer in verhaltnigmäßig sehr reiner und ungeschminkter Prosa geschriebenen Schriften nabert ihn unserer Gruppe von myftischen Dichtern in Schlesien bebeutenb. Das Ueberspringen von dem Einen Glauben zum Andern mar bei den vielfachen Annaberungen Beiber, die bamals Statt hatten, einfach und naturlich. Die berühmteften Theologen bes 17. Jahrh., die Andrea, Dilherr, Gerbarb und so viele Undere griffen in ihren Erbauungsbuchern so oft zu ben Quellen ber alten Rirchenvater jurud; Luther felbst hatte fich gegen Tauler tolerant erklart; und wie bie Ratholiken Urndt's beruhmtes Buch als eine Verbefferung ber myftischen Theologie ansahen, fo konnte auch spater ein Urnold wieder ben cherubinischen Banbersmann unferes Scheffler hervorsuchen und herausgeben. Der Rampf gegen die Schulphilosophie und scholaftische Theologie brachte, sieht man, auch jett biefen Busammenschluß und biefe Bereinigung ber muftischen Tenbengen in beiben Confessionen hervor, wie im 14. Sahrh. die myftische Theologie bagegen aufgetreten war. Denn so wie Bohme, fo ift auch Scheffler gegen bie babylonischen Schulen, mo Mes aus Bahn und Meinung zusammengeflickt ift, wo man um Worte und Meinung gankt, ohne gottliche Erkenntnig zu haben. So waren ja auch die scholaftischen Runfte ber Jesuiten eine Hauptschulb, baß die protestantischen Theologen sie mit ihren Baffen bekampfen und baburch fich in eben bie Stricke wieder verwideln mußten, von benen die Reformation kaum befreit hatte. Um zu Scheffler zurudzufehren, fo hat er nichts gegen bas Lutherthum Feinbliches in feinen Poefien, obwohl ich mit Neumeister nicht sagen mochte, bag kaum etwas Ratholisches barin zu finden sei. Obzwar seine Sauptschriften vor seiner Conversion geschrieben sind, so wurde boch Luther barin so wenig wie in ben Werken vieler ber bereits angeführten Lieberbichter, seinen Geift und seine Meinung anerkannt haben. Die Turteltauben-

<sup>234)</sup> Ich kenne von ihm blos was Hoffmann in ber Monatsschrift p. 369 über ihn bemerkt und die Auszüge in den Mai= und Juniheften. Bgl. Hoffsmanns Spenden zur b. Lit. G. 16 Bandhen.

III. 28b. 3. Aufl.

feufzer ber "verliebten Pfnche" (1657) wurden ihm ein Beibengreuel gewesen sein. Bie weit er auch die Absicht Scheffler's gebilligt haben mochte, bie geiftliche Liebe an bie Stelle ber weltlichen in bie Poeffe au ruden, die Schäferdichtungen au verdrängen und nur Christus als ben holbseligsten Daphnis, ben forgfältigsten Corpbon, ben treucken Damon, ben Preis aller Schaferinnen zu befingen, boch wurde er nicht Lieber gebilligt haben, in benen ber Cupido mit feiflen Namenpfeilen geheißen wird sich wegzupaden, nur bamit nachher ber bethlebemitische Knabe in seinem Coftum als Liebesgott auftreten tonne, um bie Seele zu verwunden. Er wurde nicht gern gefehen haben, baf alles Schriftmäßige aus biefen Liebern bis auf die Anklange an bas hobe Lied getilat ift. Die vortreffliche Poesie kann ich in biefen Gefangen nicht finben. Scheffler ift gang fichtbar angeregt von Spet: bas Bilb von ber liebenden Seele geht fast gang burch; jene Lieber voll von Benennungen und Chrentiteln erscheinen auch bier : flingende Maigefange, kindliche und schmachtende Schaferlieder, Reminiscengen an Bolfelieber, Alles ift hier wie bort. Aber Die Leichtigfeit Speif fehlt; mo bort poetische Bilber und Gedanken find, find hier Ge meinplate; nicht einmal ber Ton ber Tandelei und Naivetat gelingt ihm. Wie wenig kommen biefe Ginem Bilbe und Einer Form ju Ge fallen gebichteten Gefange an Innigkeit einem Gerharbischen Liebt gleich; man ftelle nur Scheffler's Jefus in ber Krippe, ein Ihr ma, über bas fo großartige Gegenfate in Bulle und Rulle verbreitet waren, neben Gerhard's Behandlung beffelben Gegenffandes, wie arm wird fich Scheffler ausnehmen! Man vergleiche fein "Dalletschonftes Angesicht" mit bem gleiches enthaltenben "D Saupt voll Blut und Wunden," wie platt wird jenes erscheinen! Man halte ben ganzen Einbrud biefer Pfoche gegen ben, welchen Unbreas Grophinb' geiftliche Gebichte machen, wie fehr wird er verschwinden! - Bt rühmter als die Psyche ift ber cherubinische Wandersmann (1675) geworden, den wir auch nur allein noch betrachten wollen. Es ift bieb eine Sammlung myftischer Sinngebichte bie zur gottlichen Beichaulichkeit anleiten follen. Wir kehren hier ausbrudlich zu ber Beisbeit ber Tauler, Runsbroef, Bonaventura und Achnlicher gurud, beren scharfere Sate ihm zu feinen epigrammatischen 3weden am geschidte ften waren : er fand feine Paradoren bort icon zugesviet und brauchte fie nur zu reimen. Der Lefer wird fogleich feben, daß wir wirklich 300 Sahre zurudgehen und die damalige Weisheit um fein Daar ver

andert hier wiederfinden. Mit der Gottwerdung ber Seele, erinnert Scheffler in ber Borrebe, ift es nach Tauler's und jener Manner Beugniß fo gemeint, nicht daß die Seele ihre Geschaffenheit verlieren tonne, und in Gott ober fein ungeschaffnes Befen verwandelt merben, sondern dies ift ber Sinn ber Bergotterung, bag die Seele foll mit dem gottlichen Wefen überformt, vereinigt und eins werben; fo bag man im ewigen Leben nichts an ber Seele feben wirb, als Gott, weil fie von ihm und feiner herrlichkeit verschlungen wird, fo baf fie eben basjenige ift burch Gnabe, mas Gott burch Ratur, und also in biesem Sinne (wie in ben Gebichten geschieht) ein Licht im Licht, ein Gott im Gotte fann genannt werben. Sat ber Mensch biefe Gleichheit mit Gott erlangt, und in Chrifto bie gangliche Rinbschaft erreicht, fo ift er fo groß, reich, weise und machtig, als Gott, benn er ift eins mit ihm, so daß "wer Gott hat, ber hat Mes was Gott hatt" ein Spruch ift, ber in ben Epigrammen vorkommen kann. Ginen kurzen Begriff von diefer geheimen Gottesweisheit follen nun biefe Sinngebichte enthalten: fie nabern fich dem Wefen biefer unbegreiflichen Bereinigung mit Bilbern und Gegenfaten. Es ift gut, daß Angelus (wie sich Scheffler nach einem spanischen Mystiker Joh. ab Angelis, bem Berfaffer eines Gebichts los triumfos del amor nannte) fich in ber Borrede mit jener Bemerkung verwahrt hat, benn bem unvorbereiteten Leser murben in biesen schroffen Kormen ber Antithese und bes Epigrammes bie Neugerungen jenes geiftlichen Uebermuthes bart auffallen: daß Gott ohne mich nicht leben konne; daß er, wenn ich nicht ju nichte murbe, fogleich ben Beift aufgeben muffe; bag ich fo groß fei als Gott und Er fo flein als ich; daß Gott mich liebe uber fich und daß wenn ich ihn über mich liebe, ich ihm so viel gebe als er mir; bag Gott felber, wenn er mir leben wollte, sterben mußte und ich eben fo, wenn ich ihm leben will. Dies Plagwechseln mit Gott geht gang burch; man lagt ihm gar nicht ben erften Rang einmal, sondern spielt stets Kammerchensuchen mit ihm. Poetische Sprache und Form ift nicht hier zu suchen; es find nur plane boctrinare. Sate. Man befindet sich hier zwischen unfinnlichen Bilbern und bildlichen Abstractionen, zwischen sinnigem Unfinn und neblichen Paradoren, mischen tautologischen Wiberspruchen, bie nirgends so bunkel sind, daß man besondere Mube hatte, die Meinung zu errathen : bas verflandige und logische Element bieser Beit hob über diese Schwierigkeit, bie ben altern Moffifern eigen ift, weg. Da heißt es jest: Bo bu

Mensch noch was bift, so bift bu nicht lebig beiner Laft; und wieber: wer fich nicht Alles ift, ber ift noch ju gering Gott ju feben. - Die Demuth ift ber Schein aller Tugenben; und bann : bas himmelnich ift ber Gewaltsamen. — Gott ift bie Rube und boch ift ibm gleich lieb, zu ruhen und fich zu wirken. Wenn wir nichts wollen, so muß Gott was wir wollen; Gott hat auch keinen Willen, er ift ein ewiger Bille. Man muß fich felbft aufgeben bann findet man Gott; Gott ift nichts, je mehr bu ihn greifft, besto mehr entwird er bir u. f. f. Den Mittelpunkt ber gangen Doctrin kennen wir ober rathen wir schon: Rube ift bas bochfte Gut. Der Unbewegte in Freud und Leid hat am nachsten zu Gott; in Schwachheit wird Gott gefunden. Nichts wollen und thun macht Gott gleich, ber bie ewige Rube ift; wem ber Wille tobt ift, fo muß Gott was ich will. Selbst die Begierbe ju Gott muß in und ruben, benn wer begehrt, ber erwartet noch Se währung, und man muß gang von Gott umfangen fein, um tein Berlangen mehr nach ihm baben zu muffen. Ber nun bei biefer Dei ligsprechung ber gottlichen Faulheit inneren Aufschwung findet, bem muß ich rathen auf biefe Quellen von bergleichen Beisheit zuruchu: geben. - Ich gebe auf ben etwas fpateren Anorr von Rofenroth über (+ 1689), einen Mann, ber sich im Oriente und in ber Aldymie viel umgesehen hatte und in beffen geiftlichen Dichtungen gleichfalls bie myflischen Neigungen burchbrachen. Doch sind seine Quellen beffer; bie ariftotelische Ethit fieht vielfach aus seinen Liebern vor; Boethius ift sein Hauptstudium, er hat zur Uebersebung bes Troftes ber Philo: fophie von Helmont (1667) die Metra gereimt; und in feinem Reuen Belicon (1684), einer Reihe von Sittenliebern, unter benen auch einige aus bem Latein überfett find, verfolgt er eine Art Lehrspfiem nach dem Boethius, in fehr profaischen, bidaktischen Berfen. Ein: famteit, Seelengenug im Guten, Abscheiben von ber Belt wirb auch bier als ber Weg angewiesen gur Gemutherube, ber mabren Seeligfeit. — Das Uebermaß biefer Richtung endlich haben wir in Quirinus Ruhlmann (1652-89) aus Breslau, bem wegen feiner Paradoren und seiner Schickfale berüchtigten Unbanger Bohme's, bem Bewunderer Barth's, ben er unfern Scaliger nannte. 3ch fenne leiber sein Sauptwert, ben Ruhlpfalter, nicht; boch kann man ihn aus ben himmlischen Liebeskuffen (1671), einer Reihe von Sonetten, hinlanglich charakterifiren. Das hohe Lieb liefert auch hier die hauptthemen; wir haben auch hier gange Gebichte voll bloger Erclamatios

nen ber Namen, mit einem bunnen Sate im letten Berfe, auch hier bie Materie von der Gemahlschaft und Gottesgeburt, aber Alles so geschmacklos, platt und lächerlich wie nur moglich und voll grubeln= ben Unfinns. Rur Gine Probe fur Mle. Er theilt ein Sonett mit in 17filbigen Berfen mit lauter einfilbigen Worten, beffen zwei erfte Berse ich unten mittheile 235). Man merke sich, wie bie einzelnen Borte in den beiden Bersen nach der Reihe mit einander correspondiren; die folgenden Diftichen haben eben biese Einrichtung. "Diefer Liebestuß, heißt es bann zur Erklarung, ift ein vollständiger Bechfelfat (benn unter biefem Namen, ober als Bechfeltritt kommt biefe Spielerei auch in ber Epigrammliteratur sonst vor) in ben ersten 12 Berfen, beren jedweber, wenn bu nur bas erfte und bie letten zwei Borte unverandert auf der Stelle behaltft, in den andern 13 fonder Berletung bes Reimmaßes und Inbegriffs, auf 6,227,020,800 mal mag verfett werben. Benn aber einer Belieben begt, aus bem erften Bierverfe in 50 Bortern einen Bechfelfat zu vollführen, fo konnten alle Menschen, wenn fie solchen barzustellen trachteten, dies nicht ausmachen, weil es so vielmal tausend mal taufend verwechselt werben konne, bag auch die Meerfandkorner, welche biefe Bahl ein= schlosse, unser Rugelrund nicht begriffe." Nun folgt in Biffern und Buchstaben die ungeheure seitenlange Bahl, wie vielmal sich die 50 Worter verseten ließen. Der menschlichen Beisheit größter Theil. wird ihm klar, liege in ber Berwechslung. Er kommt bann auf bas Sonett jurud, bas, wie hart es furs Dhr fei, boch bem Gemuth lieblich vorkommen werbe! Denn es feien barin bie Saamenkornchen ber Schluß = , Red = , Sitten = , Beiß = , Rechen = , Erdmeffungs = , Lon =, Stern =, Argnei =, Natur =, Recht = und Schriftweisheit ver= borgen, und man werbe barin immer mehr antreffen, jemehr man darin suche: ein großer Hauptband konnte den Inbegriff dieses So= nettes nicht faffen, wenn man beffen Borbang abziehen und feine Stude zergliebern wollte!! Das hatte man boch nicht gebacht, daß selbst die Lullsche Weisheit so spat noch in die Dichtkunst eingeben wurde!! Sie ist hier durch den sonderbaren jesuitischen Gelehrten und

<sup>235)</sup> Auf Racht, Dunft, Schlacht, Frost, Wind, See, Sie, Sub, Oft, West, Rord, Sonn, Feur und Plagen, folgt Tag, Glanz, Blut, Schnee, Still, Land, Blie, Warm, Die, Lust, Kalt, Licht, Brand und Roth.

Renner bes Eull, Athanasius Kircher aus Fulba, ber unsers Ruble mann's Ibeal ist, vermittelt.

Diefen neuen und fremben Tenbengen fehlte es übrigens nicht an einem Gegengewicht. Das alte protestantische Rirchenlieb, bas bm liturgifchen Gebrauch im Auge, bei ber einfachen Bibelfprache ju bleiben und lutherischen Sinn zu bewahren trachtete, ließ fich nicht fo gang verbrangen. Das musikalische Bedurfniß war ju groß, als baß ben mpftischen Subtilitaten allein bas Felb hatte bleiben follen; bie Gewöhnung an ben ebenen, wurdigen Zon ber Schrift zu tief gewurzelt, als bag bie Ueberhebungen und Uebertreibungen ber werdenben italienischen Schule und ihre Abfalle in das Gemeine und Rie brige, bas burch ben beiligen Gebrauch als geabelt angesehen warb, hatten überall gefallen follen; und so elegisch und finster bie gange Beit gestimmt, so naturlich es also war, dag die Freude an Schredniffen und Trauerbildern ben alten heiteren Sinn bes Lutherthums beschattete, so gab es boch Einzelne wenigstens, die ihren freudigen Muth und ihr Vertrauen behielten und ben gefaßteren Geift behamte ten. Ich will aus ber unendlichen Bahl von folden Dichtern, bie nach altem Schrot und Rorn zu bichten ftrebten, boch aber meiftens ben neuen Ginfluffen wenigstens in etwas nachzugeben gezwungen waren, nur die wichtigsten ausheben, die ein vollständiges Bilb barstellen werben. So viele Namen von Mannern, die sich blos burch ein ober bas andere Lied im Gebachtniß ber Nation ober wenigstens ber Kenner erhalten haben: die Saubert, Altenburg, Menfart, Thilo und so viele Undere, mußte ich schon bes Raumes wegen übergeben. Wieder Undere halten fich in einem fo gewöhnlichen Gleife, baf fie in einer allgemeinen Geschichte ber Literatur nicht genannt werben können. Ich werde also nur die Hauptvertreter dieser conservativen Richtung ausheben, die uns zu betrachten übrig bleibt.

In Weckherlin's Gegenden und als einen Dichter in bessen Charafter mußte man im kirchlichen Gebiete Joh. Balentin Anbred nennen, wenn nur in seinen beutschen Gesangen etwas von der poetisschen Aber sichtbar wurde, die er etwa in seinen lateinischen Apologien und sonstigen Schriften verräth, wiewohl er überhaupt zu polyhistorischer und mathematischer Natur war, um Dichter sein zu können. Seine geistliche Kurzweil (1619) enthält Lieder, in denen die altlutherische Gedrungenheit, Kraft und Gesinnung noch aushält, die aber noch keine Ahnung von der neuen Correctheit der Sprache ver:

rathen. Ein abnliches Berbaltnig wird mit Martin Rindart in Mei-Ben fein, von bem ich aber zu wenig tenne, um mit Gicherheit urtheilen zu konnen. Dben fagte ich, bag Joh. Beermann in Schlefien (1585-1647) unter ben Erften Dpigens neue Gefete in Die Rirchendichtung einführte. heermann ift in ber Beschichte ber Rirchenlis teratur immer erstaunlich ausgezeichnet worden: es muß wohl beshalb fein, weil er zuerft biefen Reformen Gebor gab, weil er bie neue Berskunft beobachtete, ohne wie Dpit von dem alten Geiste ber Krommigkeit zu verlieren, weil man ihm die Weltlichkeit nicht porwerfen konnte wie biefem, weil er fo geeignet war, ben Cornelius Beder, hermann und Unbere, als fie veralteten, ju verbrangen und in Sammlungen und Gefangbucher (3. B. in die von Gefenius und Denicke in Hannover 1646) aus ber großen Ungahl feiner Lieber reichen Stoff zu liefern, unter benen manche Sammlungen, wie bie geiftliche Bublichaft und bie poetischen Erquidungeftunden manchen Literatoren ganz unbekannt geblieben scheinen. Durch bieses Berbienst ber firchlichen Regelmäßigkeit, wie sie von Alters ber gefordert ward, und bann ber poetisch en Regelmäßigkeit, wie sie neuerbinge erfordert ward, konnte auch Rift so eingreifend und bedeutend werben, ber nicht einmal bie Ueberzeugung einer tiefen Frommigkeit burch feine mechanischen Berfe zu weden weiß, wie heermann allerbings thut, ben felbst ein Unbreas Grophius barum nicht innig genug preisen kann. Wenn man nicht zu viel von heermann lief't, wenn man namentlich nicht auf feine Evangelien ftogt, wenn man fich etwa mit seiner Haus- und Herz-Musik (Devoti musica cordis 1630) begnugt, fo fieht man allerdings ungeftort durch bie fonftige gleichgultige und langweilige Maffe, in ein gutes Berg voll Einfalt und fcblichter Ratur. Dennoch geht in feine Lieber, Die bem gesammten Eindruck nach ber alteren Gesinnung angehören, schon vieles von ben neuen Tendenzen ein, Die wir hier gleichsam in ihrem Entstehen fennen lernen. Dies liegt hauptfachlich baran, bag heermann in ber eigenen Unfelbständigkeit, bie er mit fast allen Symnenbichtern theilt, Stoffe braucht, an bie er fich anlehnt, und da bie Pfalmen und bie Schrift ichier ausgeschopft maren, fo thut er und nach ihm Rift und fast alle Lieberdichter von ahnlicher liturgischer Richtung ben Schritt weiter zu ben Predigten und Erbauungsschriften ber neueren Theologen, Gerhard, Josua Stegmann, Urndt, Dilherr u. U., und ba felbft biefe nicht genugten, fo gingen fie auf Zauler, auf St. Bern-

harb, Augustin, Cyprian und alle Kirchenväter zurud. Daher tam es, bag nun die Lieber in Maffe fo breit, rednerisch und leer wurben, als fie fruber gebrungen, mufitalifch und voll gewesen waren. Daher nun geht auch fo vieles von jenen alteren Mannern her in diefe Lieber ein, mas nachher ftets ausgebildeter, immer unprotestantischer warb. Die Berknirschung, bas Angfigeschrei um Eroft und Sulfe, bie Selbstentwurdigung, bie Armesunderangft und Selbstqualerei fieht man ungern in einem fo einfachen Manne, bem es gar nicht ansteht, daß er fich reuig ,, in feinem eignen Mift und Roth verfaulen" fieht und unwerth halt, geschaffen ju fein; man fabe lieber in ihm jenen alten lutherischen Trot, ber fich ftolg auf Chrifts Erlofung und von Sundenangst burch ben Glauben frei gegen ben Teufel und seine Anfechtung ficher fühlt. Und burch bie kleinen Spielereien nach Spee's Manier die überall mit dieser finsteren Ansicht ber Dinge wie zur Ents schäbigung verknupft werben, findet man fich bann auch freilich wenig getroftet. Da wird Jefus Chriftus als ein purpurrothes Burmlein in einem Liebe bargeftellt, bas man auf bem Tobe zerquetscht, um ben Saft zu erlangen; er fei fur uns ein Burmlein geworben, um in uns ben Bergenswurm zu tobten, und wenn wir uns an unserem Ende wie ein Burmelein breben, fo follen wir ihn armes Burmelein in unfer Berg nehmen, bamit wir auferstehen ob auch unfer Leib ber Burmer Speife wird. Dies, sieht man, ist eine Tanbelei wie bie Spee'schen, allein fie ift weber mit Spee's Gewandtheit noch mit bes alten heermann's wirklicher Naivetat ausgeführt. — Beit mehr balten fich in ber alten Beife bie Canboleute und Beitgenoffen Bette mann's, Matthaus Apelles von Lowenstern, und befonders David von Schweinig (1600-67). In biefes lettern Bergensharft (1650) sieht man überall, daß er die reinsten Muster des 16. Jahrh. vor fich hatte, benn ungahlige Lieder fangen mit ben Unfangen alterer an. Er fchrieb jum Theil aus Noth und Unglud und Spener, ber feine kleine Bibel noch 1699 herausgab, nennt ihn ein theures Berf. zeug Gottes und rechnet ihm seine Leiden als ein Zeichen von Gottes Gnade an. Seine Frommigkeit ift acht und tief; nirgends heftig aber bauernd, er bichtete ohne Beruf aber einfach, ohne Ruhnheit, aber ohne Anstoß. Seine Weltverachtung und Todessehnsucht hat mehr nur den mild elegischen Charatter, den wir auch in der weltlichen Poefie fanden. Er behauptet ben alten Pfalmton, obwohl ohne Rachdruck; auch hat er manche Lieder jener praktischen Art jur BaubanDacht, Morgen = und Abend =, Tifch = und Reisesegen gemacht, eine Sattung bie jest allgemein felten wird, und nur noch gelegentlich einmal in ben gleichfalls im achteften, reinsten lutherischen Tone gehaltenen "geiftlichen Liebern" von C. F. Fleck (Jena 1658) ober in dem Undachtsweder von J. B. Marschalt (Leipzig 1662) vorkommt. Er-Scheinungen, die wie biese von den modischen Auswuchsen gang frei waren, find erftaunlich felten. Gelbft Rift's gabllofe geiftlichen Lieber (man hat zwischen 6-700 berechnet), so handwerksmäßig sie namentlich in spaterer Zeit hingeworfen find, fo fehr fich an ihnen Opi-Bens Trodenheit offenbart, find nicht unafficirt bavon. Die große Maffe berfelben ift fo plan und fliegend, fo kanzelgerecht und predigtmäßig, so glatt und ohne Anftrengung lesbar, bag man Muhe bat, Dieses charakterlosen und farblosen Zeugs viel zu lesen, bas nichts in Form und nichts furs Gemuth bietet. Alles verrath fo fehr bie mechanische Berfertigung (so bobe Borte ber ruffige Voet auch in seinen Borreben macht), bag nichts treffenber ift als ein Urtheil Sunold's, ber trot bem Staate ben man mit Rift machte, taum in bem 10. Gefange ein bischen Saft und Rraft finden wollte, welche ein andachtiges Berg recht vergnugen fonnte; und ber bies baher erklarte, bag er ben Buchführern ganze Laften voll Lieber ums Gelb ausfertigte. Daß fie in fo großer Achtung waren, machte, nach hunolb's Meinung, daß er ben Mantel ber Opinion einmal um hatte. Man benkt bag in Rift's breiter und curienmäßiger Sprache ,, ber hellrinnenbe Quell Israel's und ber filberglanzende Brunnen ber prophetischen und apoftolischen Schriften" ziemlich trube fließt; besonders aber fteben ihm jene neuen Borftellungen fehr ubel an, wenn er fich auf die Ibeen von der Brautschaft ber Seele einläßt, mehr mit Chriftus perfonlich als mit fich und ber Betrachtung menschlicher Buftanbe fich beschäftigt. Seinem Bortrag fteht nur bas Ordinarfte an; ber Sehnsucht nach bem himmlischen Jerusalem, ber Gunbenangst ber Seele baruber, baß fie bas Rnablein Jesus, bas allerliebste Schaf, getobtet; ihrer Betrachtung ber 5 Bunben, Die ihr eben fo viele Reller voll Beins, Tifche voll Brobs und Apotheten voll Specereien find, biefem u. bergl. weiß er nicht im geringsten bie etwa noch entsprechenden Worte ju geben. Er bringt es weber ju ber Tanbelei noch ju bem Ascetismus ber hier hergebracht ift. In seine musikalische Kreugschule ift wohl am meiften ber fchmerzsuchtige Geift ber Beit eingegangen, aber bei alle ben bebenden Knochen und bem Ungsigeschrei und ber Furcht vor

bem Bericht, und wieder bei ben Liebkofungen und Troftreben, bie ber gefreuzigte Brautigam bem "gebruckten Seelchen" fagt, fühlt man, bag bies alles nur angelesene Floskeln find, bie nicht aus bem Bergen kommen. Man muß nur Dach's Lieber vergleichen, um ju erkennen, wie gang anders bie Gebichte eines Mannes lauten, in bem eine sanfte Schwermuth jenen weichlichen Borftellungen entgegen tam, ber in sich schon empfänglich mar fur jene bufteren Unsichten, bag Leib unfre Wonne, Regen unfre Sonne, Tob unfer Leben fei, ehe er fie von außen her empfing. Dann erkennt man zugleich, wie gerade ber innigft Empfindende jenem geiftlichen Spielwert ber ichmach tenben Andacht mit feinem gefunden Sinne nur gelegentlichen Bugang geben fann, und wie er bem Uebermaß bes Schredes und ber Berzweiflung gefaßten Sinn entgegenzuseben bat, mahrend ber bezahlte Dichter auf Bestellung hinreimte, mas er meber empfindet noch beffen Bedeutung zu überbenten er fich nur die Muhe nahme. Aber dies war bas Unglud aller biefer Poeten, bag von bem alten Sandwertige fang zu viel in ihnen hangen blieb. Wie Rift und heermann, fo bichtete auch Reumark geiftliche und weltliche Lieber je langer und je mehr, besto schlechter und herzloser. Begnugt man fich aber unter feinen firchlichen jene fruberen herauszusuchen, die er vom Baterland entfernt gesungen hat, als "Thranen und Sorgen sein tagliches Fruhftud" waren, und die von lebendiger Bewegung bes Gemuthe ausgingen, so wird einer fich leicht ergriffen fuhlen von ber anspruch losen Art eines bescheibenen, stillen Mannes, bie noch baburch er bobet wird, daß er, als ein Laie, keinen Prophetenton anstimmt, wie es benn in Paul Gerhard's Liebern nicht bas fleinfte Berbienft ift, bag er ben Geiftlichen und Seelforger nicht fo merken lagt. Spricht aus Gerhard ein gefaßtes Gemuth, fo aus Neumark ein gebulbig leidendes. Die Last die ihn bruckt, tragt Gott mit ihm, und es charakterisirt ihn wohl, daß er- in allem Kreuz und Leid ein wenig fille zu halten und boch in fich felbst vergnügt zu fein empfiehlt, in jenem Liebe, "wer nur ben lieben Gott laßt walten," bas ichon ju feiner Beit als Bolkseigenthum unter verschiedenen Namen umgetragen ward, und bas wir noch Alle kennen. Nichts ift in ihm von bem überhobe nen Bierwerk ober bem unprotestantischen Wesen; ibn halt ichon sein untheologischer Standpunkt davon frei; viele feiner gottfeligen Lieber find auch nicht einmal firchlich, sondern nur moralisch zu nennen, mas er felbst fehr gut weiß.

Bei Rift und Beermann inficiren bie Vorstellungen und Bilber, mit benen man fich feit bem Aufsuchen ber alten Rirchenvater trug, nur ihre alte Manier; die neuen Dinge erhielten feine neue Geffalt, wie fie ihnen anpagte. Es gibt andere Dichter, die fich zwischen bie alte einfältige Dichtungsart und bie neuere, bie mit jener weltlicheren, finnlicheren Behandlung religibfer Dinge größern Kunftaufwand gu= ließ, theilen und in benen wir ben treuen lutherischen Ginn immer nicht verkennen durfen. Dahin gehort Buch olz. Er bat fich in feinen Sausandachten (1663) ber möglichsten Ginfalt ber Redeart befliffen, gerabe weil er fab, bag bie meiften firchlichen Schreiber ihre Lieber mehr ben Gelehrten und Neuerungsbegierigen ftellten, als ben Unwiffenden. Es ift bies ein Erbauungsbuch mit eingestreuten Gefangen, die absichtlich etwas lang, wie die Rift'schen, gemacht find, weil Bucholz wußte, daß man ju Saufe gemeiniglich Luft ju langen Gefangen trage. Diefe Lieber find gwar reicher an Bilblichkeit als Rift's, fie find nicht directe Lehre, die Lehre knupft fich an Sachen, bie Betrachtung an Unschauung; boch find fie im Allgemeinen gang plan gehalten und weniges geht barin aus ber hergebrachten lutheris schen Beife heraus: viele find fogar noch Gelegenheitslieder auf Berrichtungen und Lebenslagen. In feinen geiftlichen Poematen bagegen (1651) ift Bucholz ein Runftbichter und als folder fogleich empfanglich fur die mobische Behandlungsart. Sie find fruber gemacht als feine Sausandachten; fo hat auch Grophius feine Runftoben eher gemacht, als feine einfacheren Lieber, und man fieht gang beutlich, bag gegen bie Beiten Gerharb's bin eine lutherische Reaction gegen jene Neuerungen ber Kunft bier und ba fich geltend macht. In jenen frühern Berten Bucholzens finden wir einen Freudengesang auf die Menschwerdung Chrifts in Dvigens Symnenmanier, "wasserkalten Sinn" bei feuerheißen Worten. In feiner betrubten Sion aber nabert sich Bucholz bem Ton bes Grophius. Dies ift ein ftrophisches Gebicht, in welchem die Braut Chrifti, die Rirche, Sion, ihren ehemaligen Glang und Glud, ihre gegenwartige Berlaffenheit und Glend beklagt. Poetische Barme liegt barüber, fliegende und reine Stellen find barin baufig, eine Liebessprache gelingt bier unter bem geiftlichen und heiligen Bilbe, wie fie im weltlichen Liebesliede nicht gelang; bie Farbe bes hohen Liebes farbt biefes Gebicht. Dem Gegenftude baju, ber getrofteten Sion, schabet bie Form bes Alexandriners schon bedeutend. Gang in bas Epos gerathen wir in ben langeren Gebichten

von der ftreitenden Kirche, die da ihre verschiedenen Altersssufen und Lebenslauf schildert. Ein Landsmann von Bucholz ist G. B. Sacer (1635—99) Kammerconfulent in Wolfenbuttel. Auch Er ist einer jener Laiendichter, der wie Neumark in seinen Liedern <sup>236</sup>) hier und da ungescheut einen weltlicheren Ton anstimmt, und der in freudiger Ergebenheit der Gesinnung, in jener heiteren protestantischen Zwensicht gegen den alten Fluch überall an die besten Hymnendichter dieser Zeit, an Gerhard und Francke erinnert.

Bucholz vertheidigt ben Gebrauch geschmudter Rebe in ber fich: lichen Poefie. Noch bestimmter als Er vertheidigt und noch feder gebraucht fie Undreas Gryphius. In ber Borrede zu feinen Thrie nen über bas Leiden bes Herrn (1652) erklart sich dieser selbständigste und vielseitigste aller Dichter bes 17. Jahrh. babin, bag er zwar biesmal poetische Erfindungen und Farben in seinem beiligen Bet vermeide, diesmal jum Grab des Erlofers nicht theure Aloen und Morrhen bringe, fondern nur schlechte Leinwand; aber Chre heischt er doch für jede Feder, die bei dem großen Guhnaltar bes Cohnet Gottes hoher fliegen wolle. Denn ich bin , fagt er , ber Deinung gar nicht zugethan, die alle Blumen ber Bohlrebenheit und Schmud ber Dichtkunft aus Gottes Kirche bannt, ba bie Pfalmen oft mit ber fconften Art zu reben bie himmlischen Geheimniffe ausbruden. Gollte bas hohe Lied darum nicht heilig fein, fragt er, weil ich es nicht verftehe? Die letten Gedichte Ezechiels nicht vortrefflich, weil fie bunke find? Siob zu verwerfen, weil er voll schwerer Spruche? Die Offenbarung nichts nube, weil darüber die gelehrten Ausleger ju Rindem werden? Der 45. und 68. Pfalmen nicht voll heiliges Geiftes, weil fie zierlich und verblumt find? Benn etlicher Geifter Unart die ebelften Gaben Gottes migbrauchten, fo muffe bies boch nicht fo fcone Runfte aufheben! So entschieden und fraftig hatte kein Dichter gewagt gegen bie zelotischen Theologen zu reben. Hier in biefen Thranen zeigte ihnen Grophius, daß er in Luther's einfachem Tone, fogar bis jut Bernachlaffigung ber neuen Bereregel, fprechen konnte; es find Paffionslieder, die betrachtend und abschweifend die Leidensgeschichte a: zählen, ganz schlicht, obwohl allerdings von ben gewöhnlichen Evangelienreimereien fehr verfchieben. Go ift Grophius auch in feinen fon-

<sup>236)</sup> Geistliche Lieber. Gotha 1714. Sie find in feiner Jugend, wohl in ben 60er Jahren gemacht.

fligen geiftlichen Liedern bemuht, ben einfachen proteftantischen Sang festzuhalten, obwohl er nicht feine finftre, hypochonbre Stimmung versteden, seine poetische Farbgebung, die ihm naturlich mar, nicht gang verhalten konnte. Grophius hatte fich im Prubentius und Clemens, in neuern lateinischen Dichtern befonbers im Balbe umgesehen; er hat treu und schon mehrere lateinische Rirchenlieder übersett, Die Rambach bei feinem 1. Banbe fehr mohl hatte benuben konnen : er muß mit hoffmannswalbau gang eng jufammengestellt werben, ber ihn entzudt, ber ihm nichts als Bunber fpricht. Beibe Dichter bezeichnen mit Lobenftein ben Beitpunkt, wo in ben 50er und 60er Jahren bie Literatur bes 17. Jahrh. ihre iconfte Bobe erreichte, wenn auch ihre gefährlichste. Die bisherige Trennung Groph's von biefen beiben, die Unreihung aller andern bedeutenden Dichter um Dpis, ben jeder nur halb Gelbftanbige um biese Beit verließ, ob er es fagte und wußte ober nicht, die Burudstellung ber Vegniger, die im engen Bande mit ber fruchtbringenden Gesellschaft und mit ben Dichtern aller Gegenden feit bem Frieden Die gange Literatur beherrschten, hat bisher biefe ganze Literatur bes 17. Jahrh. in falfches Licht geftellt. Ber Dvit und feine Beit ben Sohepunkt ber schlesischen Literatur nennt, ber nennt Belbegt ben ber fcmabifchen Poefie, und vergift Gottfried und Bolfram. Bie Dieles in Belbegt's Beit vortrefflicher und ferniger fein mochte, fo murbe bies boch nicht bie bochfte Musbildung ber Poefie borthin jurudjaubern, und fo ift es bier. 3m Andreas Grophius ift ein Kinger poetischer, als der ganze Dvis. Wie bedeutend seine Berirrungen find, so find es boch Berirrungen ber Phantafie und ber Dichtung, nicht ein Migverstehen aller poetischen Rraft. Daffelbe muß man fogar von ben Nurnbergern fagen : ich wollte Bareborfern nicht fur Dpig tauschen, aber bag er und Birken weit mehr Uhnung von eigentlicher Poefie hatten, als Opig, ift gang offenbar. Man zeige mir boch ben anbern Dichter im 17. Jahrh. ber fich wie Grophius fammtlicher Spielereien, aller Echos, Wortspiele, Bilberreime, Gelegenheitsgebichte, Ufrostichen, Unagramme, und wie all ber Rleinigkeitekram heißt, fo gang enthalten und ber fo tuchtige und entschieden wurdige Richtungen in allen Theilen gezeigt batte! Man zeige mir einen, ber alle ernften- und großen Gattungen, Rirchenlied, Dbe, Satire, Trauerspiel und Luftspiel so selbstanbig, mit so paffend geandertem Zone, mit solcher Bemeisterung ber poetischen Borftellungen und Sprache behandelt hatte! Ber ihn in feinen Go-

netten von Rom und seinen Bunbern, die er auf seinen großen Reifen gesehen hatte, sprechen bort, ber muß sich fragen, welcher andre jener pebantischen Poeten einen so aufgeschloffenen Ginn fur bas Große und Schone hatte, wie er! Ber gegen bie vielfache Durftigkeit biefer Zeitgenoffen das Gewühl von poetischen Bilbern und Gedanken in seinen geiftlichen Dben und sonstigen kleinen Gebichten fieht, und biefe unaufhörliche, oft allerdings fehr ermubende gulle von Spitheten und Metaphern, die boch nirgends in den Schwulft, bas falfche Beprange und die lappische Spielerei ber Rurnberger ausartet, ben wurde ich nicht begreifen, wenn er zweifeln wollte, wo eigentlich bas bichterische Haupt = und Grundvermogen bieses Jahrhunderts lage. Wer seine Sonette lies't (bie zum Theil zu ben besten ber Zeit gehören, obwohl viele auch blos langere Epigramme find), Blumen die aus bem erften Mark feiner Jugend herauffproften 287), und in benen man Blide auf seinen Charafter und seine Schicksale wirft, ben wird es bauern, daß sein junges Leben mit den herbsten Erfahrungen begann, daß ihn Brand und Schwerd und ber Tod von Bruder und Schwefter im 25. Jahre auf ein Krankenbett warf und einen Stachel in ihm aurudließ, ber ihn nachher schwermuthig hielt, bag er immer ,, vor leichter Rosenluft die ernften Difteln achtete", und ber ihn im beften Alter (im 48. Jahre, 1664) hinraffte, ein Loos, bas er mit fast jedem ber ausgezeichneten Dichter biefer Zeit theilt. Diese feine Schickfale muffen bann ben finfteren Sinn erklaren und entschulbigen, ber in feinen Kirchhofsgebanken (1656) und feinen geiftlichen Deen herrscht, die schon 1643 gemacht sind, ben Gebichten, die wir hier noch be-

<sup>237)</sup> In meiner erften Bluth', ach unter grimmen Schmerzen; bestürzt burchs icharffe Schwerdt und ungeheuren Brand, burch liebster Freunde Tod und Elend, als das Land, in bem ich auffging, siel; als toller Feinde Scherhen,

Als Easterzungen Spott mir rasend brang zu Hergen, schrieb ich dieß was du siehst mit noch zu zarter Hand, zwar Kindern, als ein Kind doch reiner Andacht Psand. Tritt Leser nicht zu hart auf Blumen erstes Wergen!

hier bonnert, ich betenn mein rauher Abas nicht, nicht Leo, ber bie Seel auf bem Altar außbricht, ber Martrer Belbenmuth ift anderswo ju lefen:

Ihr bie ihr nichts mit Luft als frembe Fehler zehlt, Bemuht euch ferner nicht: ich fag es was mir fehlt, bag meine Kinbheit nicht gelehrt, boch fromm gewefen.

fonders zu betrachten haben, in benen er bem hoheren Stile feiner Runft Lauf lagt. Denn es begreift fich, bag einem Manne biefer Art in feiner Poefie Burbe und Erhabenheit naher lag, als die schlichte Einfalt bes lutherischen Gesang's, ju bem er nur fraft seines bichterifchen Bandlungsvermogens einmal mit Bewußtfein und Abficht hinftreben konnte. Nicht aber gab ber bescheibene und ernfte Mann barum ben lutherischen Sinn auf. In feinen Rirchhofgebanten konnte man meinen, einen Dichter aus jenem Geschlechte ber muften und bufteren Genialitäten bes 18. Jahrh. vor fich zu haben ober einen ber fauren in fich zerfallenen menschenhaffenden Poeten biefer Tage. Denn ihm bunkt bas Schredliche bort anmuthig und er fpricht ba eine Soffnung aus, bag fich treffliche Geifter finden wurden, bie noch bei blubenber Jugend bie Welt verlachen und aus bem Kirchhof einen Parnag machen wurden! Mein baneben muß man ihn über bie poetischen Erquidftunden bes Beermann sprechen boren, beffen breimal großen Geift er aufruft, gur Erbe gu feben, mo feine Lieder in Rirche und Haus immer frisch blieben, wo auch ihm fein Berg anders belebt wurde, wenn beren Klang anbreche. Diesen Mann beneibet er um bie Seelenruhe, bie Er leiber nicht hatte; Er mußte, wie er in ben Dben fingt, in ber Flucht irrend bas fuchen, mas jener besag, und kann nur von bem ichonen Besit fingen 238), nicht sich seiner erfreuen. In ben Rirchhofsgebanken, einem Gebichte von 50 Octaven, wie in ben beiben Verzudungen, die er aus Balbe (enthusiasmi) überfette, Bebichten, die man als Seitenstude ber Auferftehungs- und Gerichtsfzenen in Moscherosch ansehen mochte, geht Alles aufs Erschütternbe und Schredhafte aus, was man fonft in ber lyrischen Poefie ber Beit weniger wieder findet. Die Gebanten und Bilber fließen in den Rirch= hofsgebanken Grophius fo zu, fie fteben fo geordnet und find fo gewandt ausgebrudt, bag man in teiner Beife bie poetische Aber bes so gerühmten Spee hierneben wird anerkennen wollen. Doch weiß ich nicht, mas wiberlicher ift, jene Tanbeleien bort ober biefe Scheußlich= keiten, bas Sochzeitliche bort ober bas Leichenhausartige hier. Much in seinen Dben treffen wir Lieber bieses Sinnes, Reben aus bem Grabe, voll Trauer und Dunkel. Die Erbe ift ihm überall ein Thranenthal, ein Ungluckhaus, eine Bergensfolter, ein Jammerfaal;

<sup>238)</sup> S. in ber Ausgabe von Groph's Werten Brestau und Leipzig 1698 bas bes tannte Lieb : "Wie felig ift ber Geift ju fcagen" p. 152. 2. Ahl.

bas Leben eine frembe Dienstbarkeit aus ber er fich wegsehnt. Bollen wir und über biefe unwohlthuenben Theile binwegfeben, seine Schidfale bedenkend, fo ift bagegen ber formelle Berth biefer jum Theil in vindarische Gate, Gegenfate und Abgefange getheilten Dben verhalt: nismäßig fehr bedeutend. Sie find ber herkommlichen, anbächtigen, beschaulichen, betrachtenden ober betenden Art entzogen und gehen in eigentliche Phantasiegebilde über, erhalten Leben und Bewegung. Wenn er bas Thema qui seminant in lacrumis hat, so betrachtet et nicht ben Inhalt, sondern er belebt bas Bild: Bas feb ich bort, ruft er, für schmerzenvolle Haufen? wie schlagen fie so die Brufte, rausm ihr Hagen mit überhäuften Thranen? was ftreuen fie fur Gamen in die Erbe, die ihrer Bahren Regen nett? Ach biese finds, bie, wenn der Frost wird schwinden und die Relber prangen, in bodfter Luft und ohne Trubfal lachen, und nach ber Klucht ber truben Tage mit scharfen Sicheln bie Frucht ber Saat einernten werben u. f. w. Benn er von der Erlbsung singen will, so meditirt er wieder nicht, sondern er schildert sich in Sturm und Schiffbruch, Todesangft und Sterbenoth, bis ihm im Trennungsabschied feine Sonne erscheint und bas Wetter zerftreut. Dies follen nicht poetische Meisterftude fein, aber es sind die poetischen Elemente, wie wir sie in jenen Zeiten sonft vergebens suchen. Die Pfalmen felbst konnen ihn nur anregen, wenige konnten ihm genügen. Man vergleiche seine Bearbeitung bes 125. Pfalmen mit andern, wie fehr macht fich das poetische Reuer bei ihm Luft! Ein soliberes Runftbedurfnig als bei ben Spee und Barsborfa im hintergrunde fichtbar ift, außert fich in ihm bei einem tiefern und protestantischeren Geiste. Sein bithprambischer Gang, seine feurige Efftase, seine Fulle und Reichthum ohne Gelehrsamkeit nehmen fich in biefer reifrodigen Beit ganz fremb aus und erinnern uns mehr an ben Schwung in Cramer und Klopftod im 18, Jahrhundert.

Wenn Grophius an diese Späteren vorwärts beutend mahnt und nicht mehr an Vergangenes zurück, so machen wir diesen Fortschritt auch bei Paul Gerhard (aus Gräsenheinichen 1606—76), von dem der ehrliche Claudius Vieles gelernt hat. Er stand seit 1657 in Berlin, von wo er später (1665) weichen mußte, weil er das Religionsedict des großen Churfürsten nicht annehmen und den Revers, sich des elenchi nominalis auf der Kanzel zu enthalten nicht unterschreiben wollte. 1669 fand er eine Zussucht in der Lausit und in diesen Gegenden sinden wir noch neben ihm den Joh. France. Wenn

Ein Mann unter ben Dichtern bes 17. Jahrh. liebenswurdig erscheint, so ift es Gerhard. In bem Grundtone seiner verhaltnigmäßig wenigen Lieber 239) ging er, wie kein Unberer, auf Luther's achtefte nur fo mobificirte Beife gurud, wie es bie Berhaltniffe verlangten. Mit Recht fagt Wimmer in einer Abhandlung über Gerhard's ,, Sollt ich meinen Gott nicht fingen, " bag, wenn Gerhard zu Luther's Zeit gelebt, er in seinen Liebern nicht so viel wohlfliegende Lieblichkeit, aber vielleicht mehrere Ernfthaftigfeit, Luther bagegen, wenn er in Gerhard's Beit gelebt, unfehlbar mehr Lieblichkeit, aber nicht mehr Gifer und Ernft= haftigkeit hatte haben konnen. Um bei biefem Berhaltniffe fteben zu bleiben, fo feben wir namlich Gerhard feinem gangen erschreckten, verjagenden Mitgeschlechte gegenüber mit einem herrlichen Muth ausgeruftet, fo bag namentlich, wenn man von Grophius zu ihm übergeben sollte, ber Abstich außerordentlich auffällt. Man vergift es bei ber Religionstehre und Religionsbichtung, die fogern fauer und bunfel fieht, gar fo oft, bag alles Gute auf bem Grunbe ber Beiterkeit wachst, die ja ben Ernft und die Burbe nicht ausschließt; aber bei Gerhard nicht fo. Er ift durchgebend getroft und froh von Gemuthe; fein Dichter biefer Zeiten macht einen solchen Eindruck auf uns. Es fei, daß Gerhard nicht in dem Grade wie Luther die profane Welt fannte, gelten ließ und achtete, - (ba ja bie achte Religiofitat bie Belt, in die fie gestellt ift, nicht scheuen barf, wenn fie nicht ihre eis gene Schwache verrathen will), aber er ift himmelweit von ber Belt= verachtung seiner Zeitgenossen entfernt : er hat sich's oft bebacht, ob bas leben biefer Erbe nicht wunschenswerth und bem nicht beffer sei, ber sich zeitig zur Ruhe legt, aber er verneint die Frage. Ihm gibt die sittliche Kraft Muth zu tragen; wie es aus seinem Leben erzählt wird, baß er bem Unglude nicht erlag, so sprechen es seine Lieber aus, wenn auch bas berühmte "Befiel bu beine Bege" und "Ift Gott für mich" nicht bei ber Veranlassung seiner Berliner Verbannung gedichtet find. Seine Kreuzlieder find allemal auch Trostlieder; thue und leide was Gott gefallt und gib bich zufrieden, Dies ift wortlich und figurlich ein Lieblingerefrain seiner Lieber, und manche feiner Dant : und Ber= trauensfate schlingen sich wie episch wiederkehrend burch seine Gefange hin. In Luther's Zeit gab der Glaube an die Gnade und an das Ber-

<sup>239)</sup> Paul Gerhard's geistliche Andachten, nach ber ersten burch J. G. Ebeling besorgten Ausgabe, mit Einleitung zc. von Otto Schulz. Berlin 1842.
111. Bb. 3. Ausst.

fohnungswerk, die Erlofung und die Sprengung ber Sollenpforten bas freudige Bertrauen, ihm gibts ber Glaube an Gottes Liebe. Bu jedem sundigen Menschen auch tragt Gott biefe Liebe, ja er tragt achgenben Rummer über jebes verirrte Schaaf, und unser ganges Gunbenheer wiegt vor Gott leicht, wie was wir in ben Fingern tragen konnen. Bei Luther nahm der alte zornige fauersehende Gott ber Ratholischen bie himmlische Miene ber Gnabe und Barmbergigkeit an; bei Gerhard ift ber anabige Gerechte ein mild liebenber Mann, fo nennt er ihn wohl felbst, und nirgends fieht er fo fehr einem Niclas Bermann ober ben alten Bolksbichtern ahnlich, als barin, bag er mit Gott cordial fleht, daß er sich in feinem Bertrauen auch ein traulich Bortchen gegen ihn erlaubt, harmlos, treu und ohne die Tanbelei ber katholisirenben Dichter. Nirgends bringt etwas von Zerknirschtheit ober falscher Demuth bei ihm ein, und wo er ja einmal ben Menschen an Unwurdigkeit mit einem Hunde vergleicht, ba entbeckt man. baß er blos ein ungluckliches lateinisches Driginal übersett. jene alten Bolksbichter ift er ungeheuchelt und unangestrengt fromm, naiv und tuchtig; gutartig und freundlich macht ihn bie Seligkeit feines Glaubens, "frohlich ift, fingt er, was in mir ift." In Sprech: art ift er gefällig, einfaltig und wohlthuend, wie in feiner Denkart; in seinen Borftellungen wie in feiner Form ift nichts, ober wenig, worüber ein gesunder Sinn strauchelt. Liegt die Tugend, auch der Dichtung, in ber Mitte, fo ift Gerhard burch eine Reihe von Tugenben so beliebt in seinen Liebern geworben. Er hat eine Verfonlichkeit und einen Charakter, in jedem seiner Lieder ift er Paul Gerhard, immer bient ber Stoff ihm, nicht Er wie fast alle Unberen bem Stoffe, er fieht fich in allem ahnlich, und hat boch bas Geschick, sich vor wefentlich verschiednen Stoffen, wefentlich ju andern. Er paraphrafirt einen Pfalmen, und Niemand hat bann feit Luther's Zeiten beffer verftanben, ein folches Gebicht aufzufaffen und ben Gesammteinbruck bei freier Behandlung wiederzugeben. Dann erinnert er wieder gang an bie Mage, ben Zon, die Structur ber lateinischen Rirchenlieber, bie er genau kennt und benutt. Much ein halb spanisch tanbelnbes Lied, bas sich boch nie so zum Absurden verirrt, stimmt er wohl an; bann muß man baneben halten ben epischeren Paffionsgefang - D Mensch beweine beine Sund, - wo er jum Ueberraschen ben Ton ber bibelreimenden Meisterfanger annimmt, und wo er versteht, der hochst anspruchlosen und unbedeutenden Beise einen Reiz zu geben, in der er

in mehr lyrischem Sange bie Sandlung knapp berührend erzählt. Go ift wieber in Morgengebeten und Beichtliebern ein gewiffer recitativer, herbetender Zon getroffen, ber fur die stillere Undacht fehr paffend erscheint. Seine Lieder find nicht Gelegenheitslieder, die nur auf einen Kall paffen, nicht vage Gemeinplate, bie auf alle Salle fich schicken, sondern fie geben der Befonderheit ben Werth der Allgemeinheit, und das ift vielleicht die bebeutenofte unter all den Mitten, die er ein= nimmt. Man lefe bie Lieber über fo befondre Gegenftande, wie über bie Che (Boller Bunder, voller Runft), ober über bie Tugenden ber hausfrau (Ein Weib bas Gott ben Herren liebt), wie reich find biefe Dinge an innerer Erfahrung, wie entfernt von Gemeinplagen, wie immer gultig und werthvoll. Er zeigt hier und ba die Extreme, bie er vermeiben foll, aber er verfällt ihnen nicht. Bier und ba ift bie prosaische Breite und gange bes Rift mohl zu furchten, aber es trifft nicht ein; bann wieder spielt er mit bem Kindlein Jesu, ober sehnt sich wie ein Ruchlein unter Christo Flügel, allein wie fern bleibt er babei von Spee, wie nuchtern gemuthlich bleibt bas Bange ber Lieber, in die wohl einzelne Buge biefer Urt überftreifen, wie frei geht er an ben bildlichen Vorstellungen ber Kirchenvater und Mystifer vorbei, ohne ihre Schonheiten angstlich zu meiben, ohne aber auch fie fo abjubegen, wie die übrigen. Er ift gang ein Bolksmann und Bolksbichter, forglos in Elifion, Berlangerungen, Wortverftummlungen, im Gebrauch veralteter Borter (wie fchimphiren) und veralteten Formen (wie er fchren), allein bies beleidigt Niemanden, ber bie beutsche Sprache geschichtlich kennt; und auf ber andern Seite latini= firt er wohl einmal ober erinnert an die Manier spanischer Dichter. Biele feiner Lieber bebenken bas Saus = und Privatleben; Die meiften find bem kirchlichen Gebrauche bestimmt, ohne bas Triviale zu haben, was an diefer Bestimmung so oft bing. Ihre Bortrefflichkeit übermog manches Vorurtheil (man hatte es ihm ja verdacht, daß er feine Lieber bei einer Pfeife Tabak machte!), sie erhielten sich im Bolke und bereicherten balb nach ihrer Erscheinung bas bekannte Berliner Ge= langbuch, bas von Runge und Erüger beforgt ward.

Mit den Mannern, die hierbei thatig waren, war auch Joh. Francke in Guben bekannt. Sein geistliches Sion (1674) darf man wohl Gerhard's Liedern an innerer Verwandtschaft am nachsten stellen; man wurde es vielleicht noch unbefangener thun, wenn man seinen verwunschten irdischen Helifon, seine weltlichen Lieder, von deuen

wir oben wrachen, nicht mit in Rauf nehmen mußte. Arande bat an benselben Quellen geschöpft wie Gerhard, an ben Psalmen, an Euther, an den lateinischen Kirchenliedern, an den altern und neuern Sottesgelehrten, ben Mystikern, die die Gottseligkeit nicht als ein Gewerb ansahen und fich ber Streitigkeiten enthielten; wie Gerhard geht er an jenen bilberreichen Borftellungen mehr vorbei, um vor als lem ben evangelischen Anstrich zu behaupten. Etwas nachgiebiger geht er dabei zu Berte als Gerhard, benn er ift vielleicht um so viel ungewohnlicher und schwungreicher, als biefer, als er weniger gemuthlich und innig ift; so viel kunftreicher und beclamatorischer, als er weniger volksthumlich und treuberzig ift. Ihm haben baber jene Gebeimniffe und Bunder bei Chrifts Menschwerdung die Ideen von der Gemahlschaft ber Kirche u. bergl. mehr Reix, und er weiß die poetischen Segenfage und Bilber, die biefe Borftellungen auszubruden pflegten, in Fülle und Gewandtheit in einer fließenden Sprache mitzutheilen. Der affectvollere France ,, erhitt feinen Beift" jum Singen, bem Berbard kommt es von selbst, oder er wartet es ab, wie man selbst das Gebet und die Andacht abwarten muß, wenn sie nicht mechanisch und hohl werden foll. Krande macht mehr Aufwand: Gerhard wurde schwerlich 31 Strophen über Durre gereimt, und ,, alle Krafte bereitet" haben, um ein Danklied fur Regen ju fingen. Morgen = und Abendlieder vergleicht, trifft am nachsten auf ihre Berschiedenheit: Gerhard halt fich mehr bei ber Gelegenheit auf, France bei ber Andacht. Die Andacht ift biesem Gegenstand und Sache, bei Gerhard aber Grundgefühl, bas eine außere Gelegenheit in Bemegung fest. Bu feinen Quellen muß man die Propheten bes alten Testaments ja hinzurechnen, die seinen Liebern etwas musikalischeres geben, als Gerhard's haben: baber begegnen auch in feinen Gefangen so oft jene gehaltvollen Sate ber Bibel: Nun lässest du mich in Frieben fahren; ich weiß daß mein Erlofer lebt; o Tob wo ist bein Stachel u. bergl. nach benen Hanbel fo begierig griff. Bie bei Gerhard so ist bei ihm nichts von jenen Schreckenstheorien; auch Er steht unter den wenigen, denen ihre Gottesliebe felbst ihre Betrubnig und ihren Kummer "zu Bucker" macht, ber bem Irbischen und aller Furcht Trop bietet, und der im Toben der Welt "fieht und in gar ficherer Rube fingt"240).

<sup>240)</sup> Mus bem iconen Liebe : Jefus meine Freube.

## 6. Uebersicht ber profaischen Literatur.

Bei ber erotischen und gnomischen Lyrik ber Minnesanger machten wir schon die Erfahrung, daß man aus bergleichen Doesien nur gewisse Buge einer Beit, nicht fo leicht ihren Grundcharafter kennen lernt. Es geht uns jest wieber fo. Wir haben mancherlei Unschauung ber Oberflache biefes Sahrhunderts gewonnen, ben Kern haben wir nicht recht gefunden. Wir waren aber fruher immer fo glucklich, irgend ein Werk anzutreffen, bas unserem Verftandnig erleichternd entgegen fam, auch jett verläßt uns bies Glud nicht. Befonbers waren bie Zeiten ber bibaktischen und satirischen Poefie von einer ununterbrochenen Reihe von Berten biefer Art beherrscht, bie uns birect mit ben Tenbengen biefer Zeitraume bekannt machten. Gin Werk, bas eben diefe Reihe beschließt und uns zu neuen verwandten Gattungen überführt, bleibt uns zu ermahnen; es eröffnet uns bie moralische Lage Diefes Sahrhunderts eben wie feine Borganger. Es geht uns bies Werk wie so manche aus biefer Reihe ftrenggenommen nichts an, weil es an ber Poefie kaum mehr Untheil hat. Da es aber damals für Poefie galt und ba wir aus ihm manches zur Erläuterung unferer lprischen Poefie lernen, mas uns burchaus unentbehrlich ift, so burfen wir wohl etwas babei verweilen. Es ift ber berühmte Philander von Sittewalb bes Joh. Mich. Mofcherofch (nicht Ralbs: fopf; aus dem Hanauischen, 1600-69). Er gehört mehr in die Reihe ber alteren Fischart und Spangenberg u. A., als in bie ber neuen Poeten, obgleich seine Satiren erft in ben 40er Jahren geschrieben find und bie achte Ausgabe feines Philander erft 1650 erschien. Ganz wie jene alten Dibaktiker will er die unschmackhafte Arznei der Bahrheit den verwöhnten Menschen verzuckern; er braucht unter den Ersten in Deutschland ben Namen der Satire fur biefe Manier, ladend die Wahrheit zu fagen, einen Namen, der nach der Unficht der Beit von ben Satyrn herkommt, die ben Menschen mit lacherlichen Gebarben bie Wahrheit fagten, wie ja auch ber Bater ber Fronie feines satyrartigen Aussehens wegen bem Rabelais und Fischart bekannt war. Db zwar Moscherosch unter bie Fruchtbringenden gehort und Bu Chre ber beutschen Sprache und Sitte fein Bert ausarbeitet [weßhalb auch seine Mischsprache auf Rechnung bes Scherzes kommt] 241),

<sup>211)</sup> Mofcherofch fagt : Jebes Ding muffe in feiner Farbe auftreten, Thorheiten

fo tritt er boch gang in bie Spuren ber fruheren Moralbichter; obgleich es eine Uebersetzung ift, fo ift es boch burch bie Bufate und Me commodationen ein gang beutsches Buch geworden; obgleich außer bem Driginalverfasser auch die Einwirkungen des Montaigne, besonbers bes Boccalini, bes Lieblings von Sarsborfer und Andrea, ficht bar find, so lehnt sich Moscherosch boch vorzugsweise auf Brant, mit beffen Narrenschiff er Begriffe, Unsichten und Borftellungen vielfach theilt, da es bereits so viele Thorheiten und Lafter im Reime erfannte, bie jest machtig emporgeschossen waren; oft erinnern seine Charaften ftifen an die des Murner, feine Deutschthumelei an die des Aventinus, seine Citate an Ringwaldt's lautere Wahrheit, ben Grobianus, 306. Strauß' Kleiderteufel und bergleichen Werke bes alten Stils; und in ben Forsetzungen bes Philander, Die am meisten im Geifte bes Driginals find, werben Rollenhagen und Andrea befonders benutt, wel chen letteren man eigentlich kennen muß, um Moscherosch's Satiren aus ihm und ihn aus biefen zu erlautern. Wir wissen ferner, bag im 15. und 16. Jahrh. (noch bei Sans Sachs und Ringwaldt) bie Form ber Allegorie und Bisson zur Einkleidung der moralischen Lehre, bn Satire auf die Stande der Belt fo beliebt maren; eben diefe Szene: rie, diese Benusgarten und bergl. finden wir hier schlieglich wieder, und in biefen Formen die gleichen Belehrungen.

Diese Form übrigens ist mehr sübländisch als deutsch, wie wir früher schon ansührten; sie ist auch hier aus dem spanischen Originals werk des Quevedo Villegas, von dem der Philander in sieden Visionen eine Bearbeitung ist, entlehnt; sie ist aber auch fast das Einzigk was an das Original erinnert. Quevedo hat sie zunächst aus Dante<sup>212</sup>), dem Dichter, der den glänzendsten Gebrauch von dieser Form macht,

und Narrenspoffen ließen sich nicht sauersehend erzählen. "Und bas ist eint ber Ursachen, warum ich diese Sache mit griechischen, lateinischen und wälfschen Brocken durchspickt, welches ich sonst an einem geborenen Deutschen billig schelte. Es haben aber unsere ala mode Tugenden nicht andere als mit ala mode Farben sollen entworfen und angestrichen werden. Ich glaube, wenn man eines neusüchtigen Deutschlings (beren etliche sind, die auch ihres Baterlandes sich schamen) herz öffnen und sehen sollte, man würde augenscheinlich sinden, daß 3/2 desselben franzbsisch, 3/2 spanisch, 3/2 italienschlich und 3/2, doch nicht wohl, beutsch daran gefunden werden sollte."

<sup>242)</sup> Gleich im Anfange Kleidet er die ersten Bissonen so ein, daß er in seinen Traum versick aviendo cerrado los ojos con el libro del Dante.

Die nachher in Italien burch bie Platonisten und Schuler bes Kicinus eine folche Berbreitung erhielt, daß fie auch in wiffenschaftlichen Werken, wie auch bei uns von Kepler angewandt ward. Im 16. und 17. Sahrh. verlor fie alles Tobte und Buchmäßige: man glaubte alles Beifterhafte, die Phantafie jog fich ins Leben und in bas Reich ber Erscheinungen von bem ber Poefie, ber Borbilbungen hinmeg. Es ist allemal ein Zeichen ber Ausartung ber Dichtung, wenn bie Ginbilbungefraft fich nicht mehr getraut, unter ben fagbaren Gestalten ber wirklichen Welt fich zu bewegen, wenn fie bas Unfichtbare und Ueberfinnliche zu ihrem Gegenstande nimmt. Das Nichts marb bamals belebt, das Sohle ausgefüllt mit Gebilden einer nicht fomohl farken, als vielmehr frankhaften, gereizten und irren Phantasie, abstracte Begriffe von Niemand, von Balbanbers, von Grobianus u. f. w. murben personificirt. So waren die Theorien ber Geisterwelt bamals entstanden, wie sie in neuester Beit mit bem Berberb der Dichtung wieber hervortraten, die Poesie selbst hatte damals ihre Soffmann, die Wirklichkeit ihre Hohenlohe, viele Dinge an benen ber Geschmad bamals hing, hat man neuerdings wieder hervorgesucht. Die Eriftenz bes Teufels, ber heren und Gespenster rubte im Glauben fest; ju fruh stellte fich Spee ihm entgegen. In frischem Undenken blieb die Sage von Rauft; ben Ahasverus fah man bamals umgehen und biefe Sage fing eben mit biefem 17. Jahrh. an fich ju gestalten. Es war kein Bunber, daß die Jugendarbeit Andreas, die chymische Hochzeit bes Chriftian Rosenkreut (1616), und jene bekannten Werke, die barauf folgten, ben Ruf einer Rosenkreuzergesellschaft nach fich zogen, ba alles burch die kabbalistischen Philosophen ber Zeit und übrigens auch burch ben schleichenden Orben ber Jesuiten auf Geheimlehre und gebeime Gefellschaften gespannt mar. Der held eines Romans von feltsamen Rictionen wird auf dem umgekehrten Bege hiftorisch, wie anderswo historische Helben im Romane fabelhaft wurden. Der Bug gebt burch die ganze Romanliteratur burch, daß man Geschichte und Kiction in ber Darstellung mischt, wie follte man es nicht im Leben gethan haben? Wenn nicht Rosenkreut vorher eristirt hatte, so hatte vielleicht Philander bas Schicksal gehabt, bag man nach ihm als einem Lebenden geforscht hatte, wie die Rinder in Campe's Robinson nach biesem; ich will nicht bafür fteben, bag er ober ber Simplicius nicht von Bielen der Beit fur wirkliche Personen sind gehalten worden. Man mar feit Sahrhunderten teine Erdichtung, teine epische Poefie

mehr gewöhnt; man verlor allen Sinn bafur, man haßte ben Umabis, weil man die lugenhaften Figuren nicht mehr in der Wirklichkeit vorfand. Die Ritter und Schafer burften nur als allegorische Reprafentanten noch vorkommen, ber Roman nur als ein Kleib mahrer Geschichte, bas Singuerbichtete nur als verschönerndes Gewand ber Mo-Ber nur so lebhaft von Einbildungstraft war, die Berte ber bamaligen Beit und ihre faglichen Gestalten stets in allegorischen Beziehungen zu lefen, wie z. B. bie Pegniter mehrfach erinnerten, baß ihre Schafer Poeten, Die Schafe Bucher, beren Bolle Gebichte, ihre Sunde die Muge ic. bebeuteten, der konnte umgekehrt auch einmal allegorischen Borftellungen Leben und Wirklichkeit geben. Man hat bamals unftreitig die Beschreibungen ber Holle, bes geheimen Tribunals bes Ariovift und bergleichen im Philander mit bem Schauer ber Glaubigkeit gelesen. Dem Glauben war so viel nicht zugemuthet, benn nirgends ertrug biefe verftanbige Beit allzuviele ichopferische Phantafie; man gab all bies als Traume, aber bedeutungsvolle, wunderbare und vorbedeutende Traume mußte das Geschlecht wohl glauben, das in der Romanpoesie bergleichen überall eingehen ließ, bas in der Theologie bas Studium der Verzuckung bes Johannes jum Hauptgegenftand aller Bemuhungen machte, bas alle Urt falicher Babrfagerei und Prophezeihung in allen Formen, in Bifionen und Erscheinungen leibenschaftlich suchte. Uebernaturliche Beisbeit warb burch Unnaherung an die unfichtbaren Machte ber Natur und ber Beis sterwelt erftrebt und Salomo, ber biblische Beld, ber im Besit aller magischen Kunfte war, ward wieder ein Liebling ber Zeit. Dies if eins der deutlichen Symbole des Rucktritts der Literatur aus bem Bolke unter die Gelehrten, daß jest Salomo wieder über Marcolph, bie tiefere Geheimweisheit über ben Bolkswiß fiegt.

Diese lehtere Bemerkung kann uns sogleich in die Mitte unseres Philander versehen, eines Werkes, dessen Bedeutung man bisher mehr nur geahnt als eingesehen hat. Es ist vor Allem als der Wendepunkt interessant, wo sich die Satire aus dem Gediete des Religios moralischen wegwendet und mehr gegen Fehler des Verstandes und der Intellectualität, als der Sittlichkeit und des Herzens angeht, wo die Didaktik von der Sittenlehre in die politische Lehre übergeht. Alles was noch in der alten Art moralisit, wird jeht roh und undedeutend; dies sahen wir schon bei Ringwaldt's lauterer Wahrheit, wir konnten es an ein Paar Werken von Albertinus, Lucisers und Christi König-

reich (Munchen, 1616 und 18), noch besser zeigen, wenn es irgend beffen bedurfte. Philander hat es nicht mehr mit ben materiellen Lastern ber volksthumlichen Zeit zu thun, wo physische Leibenschaften von gewaltiger Natur, Sabsucht und gemeine Interessen bie Menichen auf Abwege führten, fondern mit den feineren raffinirten Laftern einer falfchen Bilbung und mit Berirrungen bes Kopfes; er fucht nicht ein Gegengewicht zu halten bamit, bag er in bie Tiefen bes Gemuthes greift und bes Menschen edlere Natur aufregt, sondern er fampft mit Wit und mit Stacheln und baher tragt auch fein Werk jenen Charakterzug, bag es mit Epigrammen und epigrammatischen Stellen überfüllt ift. Es tragt baher auch ben üblen Bug, bag es nichts Positives gibt, sondern nur immer negirt, eine Eigenschaft, Die sogleich allen inneren Berth einer Satire binwegnimmt. Unserm Satirifer schienen die Lafter fo koloffal und ungeheuer, bag er genug zu thun hat, fie blos aufzubeden: er führt uns nur bie mannichfaltig= ften Bege bes Lafters, feinen ber Tugenb, und offnet vor und ein widerliches, finfteres, chaotisches Schauspiel, indem er und nur bie Rehrseite bes menschlichen Wefens zeigt, ein Geschlecht, bas nicht allein durchaus verkehrt und sundhaft ift, sondern das auch noch mit seinen Sunden ,, bravirt, prangt und darauf pocht und tropt, als ob fich Gott vor ben Scharrhansen furchten, ober um schnarchenber, eigensinniger Efel willen die 16 Gebote abschaffen ober andern muffe." Gott zwar machten die Scharrhansen nicht furchtsam, aber die Satis renschreiber wohl, benn von der alten polemischen Kraft in Luther's und Hutten's Zeit ift bei ben Moscherosch und Andrea nichts mehr ju finden. Unter bie Zeichen ber Abspannung und bes Ruckschritts, worin wir biefe Zeiten gegen bie Reformationszeit betrachtet begriffen finden, gehört biefes nicht am wenigsten: fo wie von der Sumanistik ber Erasmus und hutten zu ber polyhistorischen ber Barth und Gruter, so wie von Copernicus zu Tycho de Brahe, wie von den kabba= liftischen Studien des Reuchlin zu benen ber Paracelfisten, von Luther's Profa zu Moscherosch's ein gleicher Ruckgang ift, so auch von ber fraftvollen Satire ber Hutten und Brant ju ber bes Philander ober Rachel. Moscherosch also, um zurudzukehren, lagt bie groben, physischen Laster ber Bollerei, des Chebruchs, der Unzucht, des Grobianismus überhaupt mehr neben liegen, ober betrachtet fie nicht an fich, sondern er halt etwa bie roben Sitten bes Abels gegen beffen Einbildung und Standesftolz, geht gegen die Chrenpunkte in ben Trinksitten mehr als gegen bas Trinken zu Felbe, und mehr gegen bas Tabafrauchen als bas Weintrinken, jene Sitte einer halbbarbarifirten Civilifation, die uns in Deutschland von ben Mobegewohnheiten jener Zeiten ber trot ber vielfachen Anfechtungen bangen blieb, die fie damals von allen Moralisten und Poeten auszustehen hatte. Philander hat es nicht mehr zu thun mit den Geistlichen, den Bachtern ber Moralitat, die früher bas allgemeine Stichblatt des Wiges maren, sondern mit den Theologen und ihren Subtilitäten; nicht mehr mit ben Richtern und ihrer Ungerechtigkeit, sondern mit den Juriften, in: fofern fie als Gelehrte verkehrt find. Gehft bu zu einem folchen, fagt er 3. B. in der Satire vom Todtenheer, ihn um Rath zu fragen, wenn er dich kaum angehort, vielweniger aber verstanden, bald wird er fagen: herr bas ift ein ftattlicher casus, ba ift manche ichone Quaftion anzubringen; ich besinne mich gar wohl auf die legem die expresse davon rebet. Darauf geht er über einen haufen großer Tubingischer Bucher, Repertorien und burchsucht fie mit Sanden und Füßen, durchblattert fie mit Fingern und Augen, liefet und grummet heimlich fort, gibt bann bem guten unschuldigen Buche eine Sufche und legt es auf ben Tisch mit den Worten : seht ba Berr, ba baben wir unfern Mann funden; ber ICtus redet fo flar von unserer Quástion, als ob er den statum selbst gesehen. — Die weltlichen, die Erwerbsstande ferner mit ihrer Sabsucht find weniger bas, mas, wie sonst, ben Spott bes Satirifers reigt, sondern eben die gelehrten Stanbe, außer Theologen und Juriften, die Merzte, die Quachfalber und Aldymisten, die Poeten, die Aftrologen und Prognosticanten, bie fuchsschwänzigen hiftorienmacher und die Studenten. Bortrefflich spricht biefen geanberten Gesichtspunkt ber Satire eine Stelle in bem Todtenheere aus, wo Till Eulenspiegel die Thorheiten dieser Zeit gegen die seinigen balt, die ja wie Reprafentanten bes Gunbenregifters ber grobianischen Zeit da stehen. Wenn einer, fagt er, unter euch eine grobe Bote vorbringt, fo beißt es gleich, es find Gulenspiegels Poffen, er ift in Eulenspiegels Schule gegangen. Aber wiffet, bag ihr felbst argere Gulenspiegel und Narren feib, als ich je gewefen. Denn ift ber nicht ein großer Narr, ber bie gute Beit verscherzt, und indeß meint, er gebe Doctors Arbeit, wenn er Gloffen und Noten über meinen Eulenspiegel schreibt, und ihn in Berfe und Dufik bringt! Ich habe in meinem Testamente solche Thorheit nicht begangen, wie jene die für ihrer Seelen Wohlfahrt nach ihrem Tobe beten laffen,

und Andere zu thun heißen, was fie felbst unterlassen. Bin ich je ein Rebell gegen meinen ganbesberrn gewesen? hab ich je wißiger sein wollen, als ich in Natur mar? Sab ich je Gesicht und Bart gemalt um junger zu erscheinen? hab ich je wie ihr nicht gehalten was ich versprach? hab ich je mein Geld wie einen Abgott verehrt, ober es auf einen Sat versvielt und versoffen? bab ich je mein Beib laffen Meifter sein? je einem Rerl getraut, ber seinen Freund verrathen? je eine Soffnung aufs Glud gefest? jemals ben fur gludfelig gehalten, ber um eines guten Wortes ober Blides willen fich an Sof und Rursten geschlossen? bin ich je mit Regern umgegangen, ober hab ich je unnothige subtilifirte verdammliche Fragen in der Religion vorgebracht? hab ich je einer auslandischen Berrschaft wiber mein eigen Baterland gerathen und geholfen? hab ich je bei einer alten her, Bahrsagerin und Zeichenbeuterin um Rath gefragt? Wenn nun ber arme Eulenspiegel bergleichen Narrenpoffen nie begangen, mas habt ihr benn gegen ihn zu klagen? - Man merkt, welche unvolksthumliche Laster als die der Gegenwart genannt werden. Der Stich auf bas Hofwesen erinnert uns, daß wir aus dem Kreise des Bolks ent= fernt find. Die ganze Satire von ber Hofschule beschäftigt uns mit ben Urhebern bes unseligen Treibens an ben Sofen, ber Sofmeifterin, bem Ruchsschwanzer und bem Schalksnarren, mit bem feinen Gifte ber Seuchelei, Miggunft und Aufheterei. Der Stich auf ben Baterlandsverrath erinnert uns an bas Undeutsche ber ganzen Beit, wogegen auch Moscherosch seinen größten Gifer richtet, eben wie bie Rachel und Lauremberg auch. In der Bifion ala mode Kehraus, die dem Moscherosch selbst angehort und in der er eben darum sich viel freier bewegt und viel mehr den gutmuthigen Ton des vorigen Jahrhunderts trifft, sieht sich Philander auf Burg Geroldseck versetzt und wird ba bem Erzkönig Ariovist und einem Convent der altbeutschen Belben vorgeführt, Die bann feine Neumodischkeit burchnehmen. Go beutsch er sich auch vor seinem Mitgeschlecht ausnimmt, so besteht er boch vor diesen Teutonen schlecht mit seinen walschen Possen und Sitten, seinem malichen Namen und haare, feinem Bart und feiner Pariser Tracht; und er wird über all bas Bucken und Beugen, bas Aufichneiben in Worten und Gebarben, und alle Beichlichkeit ber Sitte, die nicht edler deutscher Art ift, abgekanzelt, so wie über die undeutsche, gemischte Baftarbsprache, bie bem Baftarbsinn ber jehigen Deutschen entspräche. Gang noch wie bei hutten und ben Aehnlichen

wird also hier die urdeutsche Art den neuen Deutschen als Spiegel vorgehalten, und bies in ber Strenge, daß in ber Satire hans binüber Gans herüber, wo ein junger obscurus ein tomisches Eramen - feitbem ein bochst beliebter Gegenstand bes Scherzes, zu bestehen bat, vor jenem Tribunale ber alten Belben auch Cicero schlecht megkommt und vieles Unheils in Deutschland bezüchtigt wird, ein Urtheil, was fich erklart, wenn man die Borliebe ber Gelehrten biefer Beit für Lipfius tennt, ben Borkampfer gegen bie eiceronischen Abfolutisten im lateinischen Stile. Gegen bie Mobe und bie Nachahmungssucht kehrt fich also auch hier bie Satire in ihrem größten Ernste, nicht mehr bie verkehrte Belt wird wie im 16. Jahrh. verlacht, sondern die fich verkehrende und wechselnde; ber Modenarr wird für das Haupt aller Narren erklart; gegen die Frangosen, die Quelle ber Berführung, richtete fich ein mahrer patriotischer Sag. Jener Mobenarr, ber bemnach der angefeindete Grundcharakter ber Zeit mare, wird aber in weiteren Beziehungen, als blos auf Tracht und Rleibung, gefaßt. Das Unpatriotische, bemerkten wir schon, klebt an bieser Sucht nach fremden Mustern, ber Sprachverderb ebenso, das Reisen nach fremben ganben, Runften und Sitten schließt fich an, bas Forschen nach entlegenen Dingen in Natur, Religion und Politik steht bamit in Berbindung, die principlose Fahrigkeit und Unruhe ift Resultat und Beftrebung zugleich. Jener Grundcharakter beißt also beffer bei Unbrea curiosus, bei Moscherosch ber Neusüchtige. Die ganze Rlasse ber grübelnden Theologen und Theosophen, der Geisterseher und Alchymiften, mit benen es Unbrea befonders zu thun hatte, fallt baber in biefen Begriff; bei Moscherosch ift im Philander felbst biefer Begriff personificirt in seinen Beziehungen nicht auf das Physische oder das Metaphyfische, sondern auf das Praktische und den Lebensverkehr. Bie die Menschen damals alle Tiefen und Kernen der Biffenschaft auszuforschen strebten, so auch die Sitten und Sprachen ber Stande, ber Menschen und Bolker, und die fernsten Regionen ber Erde. Diefer Charakter stellt fich im Robinson spater im Ausgange bar; in ben eigenthumlichen Berhaltniffen Deutschlands im 17. Jahrh. tritt er episch als Simplicissimus hervor, und was biefer activ ist, als Beforderer ber Unruhe und Anarchie, das ift Philander paffiv, als einer ber sich von biefer Unrube hat hinreißen laffen und ein zweckloses Beben voll Erfahrungen burchmachen muß, ohne einen andern 3med, als biefe Erfahrungen eben zu machen. So führt er sich felbst bei

Ariovist ein, als einen der alle Stande durchgemacht hat, nicht wie ein unwiffender Eulenspiegel überall anstogend, sondern wie ein Beld ber spanischen Schelmenromane routinirt und überall fich fugend und findend. Ich bin, fagt er, was man will; habe mich in diefen Beiten muffen in allerlei Leute Ropfe Schiden und ben hanswurfthut auf allerlei Urt breben und winden; habe viel leiben, seben, boren und mich boch nichts annehmen muffen, lachen ba es mir nichts ums Berg war, mich muffen gebrauchen laffen balb für einen Amtmann, balb, nachdem ich etlichemale ausgeplundert und vertrieben mar, für einen hofmeifter, Rittmeifter, Borfprecher, Sager, Borfchneiber, Stall= meifter, balb wieber fur einen Amtmann, einen Baumeifter, Schuben, Buttel, Bauernarzt und Soldaten. Daber wird Philander in ben Fortsetzungen, g. B. in der Bisson von der Fastnacht und herrschaft ber Beiber, gerade ein Aventurier genannt, ein Mann voll Begier alle Abentheuer ber Belt zu erfahren. Wir kehren also hier zu ber Ritterwelt und ihren Eigenheiten unter Modificationen zurud. Ein abnliches Berachten bes heimischen Bobens, ein abnliches Streben in die Beite und Fremde, ein abnliches Bertiefen in Gefühl und Einsicht, eine ahnliche Prinziplosigkeit treffen wir in dem hohen und niebern Abel, unter ben Poeten, die fich biefem Abel widmen, ben Studenten, Die biefes Abels militarische Sitten nachahmen. Aber es artet fich alles unter bem hartfopfigen, roben Geschlechte gang anbers, als bei ben finnigen Rittersleuten ber alten Beit. Das Sofiiche, bas bort bas Bubiche, Schone und Eble war, war jest eine verworfene Sitte ber Beuchelei und Ariecherei geworden; die Liebe, die bort ein regelndes Mag mar, mar die Buhlerei geworden und man barf nur bie Tagebucher bes Sans von Schweinichen aufschlagen, um zu lernen, mas aus dem Frauenverkehre geworden mar. Mein zum Erfaße für die Minne hatte die adlige, friegerische und gelehrte Jugend biefer Zeit ein anderes Lebensprinzip, bas einen eben fo schönen Klang hatte, wie ehemals jenes andere, und bas noch übler wirken mußte, als jenes, namlich bie Ehre ober wie Moscherofch die von ben Fremben geborgte Mobetugend nennt, die Reputation.

Die Eigenheit, den Begriff der Ehre nach der Convenienz von gewissen Standen, oder nach der Mode gewisser Zeiten zu bestimmen und nach diesen kleinlichen Bestimmungen auch wechseln zu lassen und die so bestimmte Modeehre auf eigne Faust mit dem Schwert zu verssechten, hatte das Alterthum so wenig wie jene eigenthumliche Minne

bes Mittelalters; bas Ritterthum bei feinem Entfleben und feinem Untergehn hat uns diese Liebe und diese Ehre geschaffen und hinterlaffen. In ben beutschen Poefien erkennen wir biefen Bug eigentlich nur in ben Satiren, wo bagegen gefochten wird. Dehr als in allem Anbern findet Moscherosch den Ruin der Zeit darin, daß Reputation über Gewissen geht, mehr als in allem Undern liegt ihm ein Sindernif ber Seligkeit in ber Solbatenehre und bem Raufduell, bei bem nicht mehr Gott und Glaube mar, wie bei ben alten Gotteburtheilen; keine von allen frangbischen Moben verflucht er mehr, als biefe "hundefottische Reputation", und die blutgierigen 3weikampfe, gegen bie schon Erasmus geeifert hatte und bie ein Mann wie Schupp gang aus bem gleichen Gefichtspunkte wie Mofcherofch betrachtet. Bo biefer auf bas Leben und Treiben bes Abels, feinen Rangftoly, feinen Drud auf Leibeigne und Untergebne, feine Gotteblafterung und Prablerei zu reben kommt, ba ift ber Refrain: Raub und Reputation sei bes Abels Chrentrone. Bo er bie Studenten und ben Pennglismus, ihre Nachtfkenen und Gelage schildert, ba scheint ihm vorzüglich mertmurbig, bag fie um eines Glases Beins willen einander fcblagen, "als ob Ehre und Reputation babei intereffirt mare." In bem Pflafter wiber bas Podagra, bas uns wie auch bas Turnier, unter ben achten Bifionen Moscherosch's sonft weniger wichtig ift, laft er feinen expertus Robertus beclamiren : Bas follt ihr Schuhflicker auch bes losen Fürworts ber tahlen Entschuldigungsreputation gebrauchen? Ift es nicht genug, bag Fursten und herrn, Konige und Raifer biefer elenden Banitat bis zur Berdammniß gebrauchen? Ift es nicht genug, baff bei ben meisten Stanben bes Reichs alle Berhinderung bes Kriebens einzig und allein von eines jeden Privatinteresse und Reputation herrührt, und daß keiner dem anderen in etwas nachgeben will, auch nicht in Tituln und Wortstreiten, damit er ja die Reputation davon trage. Batten nicht die bedrangten Deutschen lange ben Rrieben baben konnen, wenn nicht die lose Reputation ber Fürsten gehindert -hatte? Meinen benn die Fürften und herrn, daß ihnen Gott befonbere 10 Gebote gegeben und bag er am jungften Tage ihre Ausfluchte ber verdammlichen Reputation anhören werde? Ift es nicht genug, bag bie Reputation Fürften und herren also eingenommen, muß auch mit Euch bahin tommen, daß ihr euch berfelben behelfen wollt und darüber halten, als über eure Seligkeit felbst, Reputation, die nicht nur in innerlichem und in Worten besteht, fondern noch muß beraus:

brechen und zum Schlagen kommen? also bag wenn ein gatei irgend mit seinem Gesellen einen Stuber verspielt, er es seiner Reputation zuwider achte, wenn ein laufiger Lotterhoß den andern lugen heißt, ob fie zwar bie beften Freunde und Bruder gewesen, bernach boch als Teufel auf einander los geben, ploglich fich die Rappiere ins Berg ftogen und die Sande mit Blut besudeln zur Erhaltung ber Reputation. - Diefe Rebe, in ber Moscherosch bie Sauptcalamitat ber Beit fogar auf Rechnung ber Reputation fest, ift ein Ausfall gegen einen Schuster, ber vorher feine Reputation mit bem größten Rachbruck und in folgenden Worten vertheidigt batte : "Bas bat ein ehrlicher Mann, fagt er, fonft, als feine Reputation! fie ift ber größte Schat, die ein Mensch haben fann; Reputation verloren Alles verloren! Die Perlen aus Indien find nicht mit der Reputation ju vergleichen. Ich halte mehr auf die Reputation als auf alle a la mode bute die in Frankreich find. Man fage mir nichts von weftphalischen Schinken und schwarzwälder Rafe, Die Reputation geht mir weit barüber. Ein ehrlicher Mann foll fich feine Reputation hoher angelegen sein laffen, als sein Rleid, ja als sein Leben selbst; ich hab vielmal in Bruffel am Hofe gehort, was bie Spanier bazu fagen, no es vida como la honra." Birflich mußte man, wenn man 3. 23. aus poetischen Quellen einen Cober ber Chraesete ber bamaligen Ritterwelt zusammenfeben, ein Gemalbe von Collisionen entwerfen wollte, ju benen bie Reputation fuhrte, in die spanische Poefie übergreifen. Dort erscheint bies Wefen im Drama ber Lope und Calberon noch so beutlich, wie bas alte Ritterwesen in ben alten Even. Die Convenienz ift bie Seele biefer spanischen Stude, wie die ber alten Ritterromane; bas Ritterthum feiert barin ein Nachfest; Die Romantik ericheint noch einmal auf ber Buhne mit allen Galanterien ber höfischen Birkel, mit ben Minnehofen und allen Subtilitäten ber Conversation ber Troubadourzeit. Die Stude haben einen hergebrachten Buschnitt und Lon, wie bie Romane; die Charaktere find eben fo flach und stationar. Das Willführliche herrscht überall, nicht das Natürliche, Menschliche; in den legendarischen Studen bominirt bas Bunder, in Calberon's Magus und in seinen autos muß man die scholaftischen Sahungen gendu inne haben, um sie zu verstehen; für Natur und Bahrheit erhalten wir glanzende Bilber, wie in der scholaftisch = my= flischen Philosophie so oft; in Calberon's "Leben ein Traum" bunkt man fich in eine ungewöhnliche Tiefe bes menschlichen Seins hinabgeblickt zu haben, am Ende aber weiß ich nicht in wie fern des Nenschen Leben ein Traum sei, da mir nur das Bild einer zufälligen Person vorsteht, der ein kunstlicher Traum das Leben täuschend als Traum erscheinen ließ. Die conventionellen Grillen von der Liebe maschen die Intriguen auß; wie in der alten Nitterzeit entschuldigt sie Mord, Verrath und Treubruch. Und so iste mit der Ehre; das Reputationsgesühl ist von der überspannten Neizbarkeit, wie das Gesühl der Liebe; es schürzt tausend Knoten, bringt tausend Berlegenheiten und sührt zu Nache, zu Collisionen mit den Empsindungen der Liebe und mit der Pflicht des Fürstendienstes. So erkennt man also aus diesen mehr hössischen und adligen Dramen besser, als aus unsen unvolksmäßigen, gelehrten Poesse, daß wirklich der alte Nitterzeist noch einmal in diesen Zeiten spukte, und wir erkennen aus Moscherosch sowie, daß er die militärische Gesellschaft in Deutschland gleichsalls ansteckte, so roh sich dies auch äußern mochte.

Philander ward burch die treffende Schilberung ber Zeit und bes Beitgeiftes ein fo beliebtes Buch, bag es nach ben verschiebenfin Seiten bin feine Wirkungen ausstrahlte. Das Cavitel vom Solbatens leben, das gewöhnlich baraus ausgezogen und als ein Gemalbe ber barbarischen Robbeit jener Kriegszeiten mitgetheilt wird, ift gleichsam im Simplicissimus episch geworben und wir wollen es baber über geben; weil wir bies Thema lebendiger in bem lettgenannten Buche behandelt finden. Eine ganze Reihe von Fortsetzungen schloß fich an bie zwei achten Theile bes Bertes 243) an bis zu 8 Theilen, von be nen die letten immer ftarter wurden. Much in diefen Fortsetungm finden fich Parthien, die uns aus bem bidaktisch = satirischen Gebiett zum erzählenden überführen; das Geficht von den Laftern dieser Belt im 5. Theile (1648) verfett uns unter Rauber und erzählt Lebensgeschichten eines Wirths Ruffian, welche Stiggen zu einer Figur ber Romane del gusto picaresco ausmachen. Underwärts spielt der Inhalt (wie in ber Beiberherrschaft) theilweise in die Novelle über, und nimmt wohl einen hochst blutigen Charafter an, wie in manchen Ro manen bes 17. Jahrhunderts. Underwarts streift man (in dem Stude

<sup>243)</sup> Die ächten Stücke find: Schergenteufel; Weltwesen; Benusnarren; Iobtenheer; jüngstes Gericht; Höllenkinder; Hoffchule; ala mode Kehraus;
Hans hinüber; Weiberlob; Podagra; Solbatenleben; Reformation;
Turnier.

von feltsamen Gesichtern) in die Zeitgeschichte, in Szenen bes 30jabrigen Rriegs ober ber Pulververschwörung über, und alles bies find Seiten ber prosaischen Schriftstellerei ber Beit, Die wir an andern Stellen wiederfinden werden. Reifebeschreibung, Anetbote, Geschichte, Alles branat sich in diese Kormen der Bisson, oder auch blos an diese Kigur bes Traumenden, und ganz eigentlich erleben wir hier, wie auch die poetische Form von dem Wirklichen, Prosaischen und Unpoetischen erdruckt und verschwemmt wird, wie es auch in bem historiichen Romane geschah. In einigen Studen bes 3. This. ber Ausgaben von 1645 ober 47, der ratio status, der Rentkammer und bem veinlichen Prozesse, ift eine Sof- und Staatsintrique erzählt, bie bie ganze politische Weisheit bes Tages in sich fassen foll; Reinecke Ruchs und Rollenhagen find hier mehr als billig benutt und ausge= schrieben. Auch hier knupfen sich die politischen Romane ungezwungen an. In dem Zauberbecher, bem 4. Stude Dieses 3. Theils, ift bie Bewunderung Rollenhagen's geradezu ausgesprochen und die Thierallegorie noch einmal in ber Profa angewandt. Das 5. Stud, Raufhaus, ift gleichfalls allegorisch, hangt also birect mit bem emblematischen Sange ber Beit zusammen, und ift übrigens eine platte Rachahmung einiger Apologe von Andrea, in benen abnliche allegorische Raufe und Verkaufe vorkommen, wie bier.

Wir wollen zunachst jenen Grundcharakter ber Zeit, ben Philander aufstellt, naher kennen lernen, jene polypragmatische Unruhe und Reusüchtigkeit, die sich abnlich wie in den helben der alten Ro= mane dem Wechsel bes Zufalls prinziplos hingab, und bas leben ber Menschen vom Abentheuer tragen und gestalten ließ. Erinnern wir uns babei, daß wir in Deutschland in den Bagabunden des 16. Sahrh., ben Bolksnarren, einen plebejischen Gegensatz gegen bie ritterlichen Abentheurer erlebt hatten; Eulenspiegel war ein folcher Schuler ber Erfahrung, ber alle Stande nach Mobe und Gelegenheit über lich nahm, aber immer nur die niederen Stande. Zest aber mischen lich in dieser Eigenschaft die oberen Stande mit den niederen. Der Abel kommt in den Kriegszeiten wieder empor und tritt in den Borgrund; die Manner bes Bolks aber treten ihm entgegen und wollen fich in bem Borgrund behaupten, ben fie bisher inne gehabt. 3m Moscherosch baber ift bie Satire auf ben Abel außerst heftig; ein betannter und feiner Beit fehr geachteter Roman, ber Ebelmann von Paul von Winkler, ist eine bloße Satire auf den unedel gewordenen III. 286. 3. Aufl. 24

Abel; in einem Traume bes Simplicius gleich im erften Buche ligt ein großer Nachbruck auf bem, was über bas Emportommen und bie Begunftigung bes Abels gefagt wirb. Diese Anfechtungen tragen überall ben Ton wie etwa im Renner bie erfte Bolkspolemik gegen bie Ritter. Benn früherhin Reichthum bie unteren Stande emporgeboben hatte zu ben hoheren, so gaben jest die Revolutionszeiten bes 30jahrigen Krieges, Die gwar ben Baffenabel wieber zu Ehren brach. ten, auch bem Manne bes unterften Ranges Gelegenheit, fich bod emporauschwingen. Dazu stellte fich ber Abel selbst bei all seinem Rangstolz in seinen Sitten unter bas gemeine Bolk berab. Bie Daicherosch bas Gottesläftern, Aluchen, Suren, Saufen und Rieffen ber "lotterbubifchen und zotigen Junkers" feiner Beit schilbert, fo erkennen wir dies Treiben in der Wirklichkeit in den Memoiren244) bes Sans von Schweinichen (1552-1616). Sier haben wir gleich einen beutschen Fürften, ber wie ein Bagabund "obgleich a nichts zu schaffen hatte" im Reiche herumzog, ,,ein freubeuterische und bem Rauftrecht entsprechenbes Leben" führte, in ben Stabtm herumspatierte, offentliche und Privathauser besuchte, um nach ichonen Jungfern zu feben, zu faufen, zu spielen, Schulben zu machen, ber abzukommen und fich des Kurstenthums entfeten zu laffen. Ueberall erkennen wir hier, daß sich die Stande frei mischten : ber Raiser zechte eben so gemein und vielfach mit bem Grafen, wie ber Graf mit bem Beifigerber. Der herr lagt fich vom Knechte zu beffen Sochzeit mit ber Raberin bitten; reiche und eble Mabchen bieten fich zu Beirathen und zu schlimmerem an, so gut wie die niedrigsten. Die Berhaltniffe amischen Falftaff und Pring Beinrich in Shakepear's Schauspielm waren in bessen Zeit wirkliche und vorkommende. In den spanischen Schelmenromanen, jener von Quevebo und Mendoza aufgebrachten und burch die Scarron und Lesage ber Welt bekannter gewordenen Gattung ber Lebensbeschreibungen von gandftreichern und Gefindel, ist bas Auf = und Absteigen ber Stande eigentlich die Seele und Ibet. In bem lazarillo und tacano beruhren fich die Extreme: ber Ritter wird jum Dieb, ber Dieb jum Ritter; ber Ebelmann fommt herab, ber Bagabund empor; ber Canbstreicher spielt ben Cavallero, ber Car

<sup>244)</sup> Lieben, Luft und Leben ber Deutschen bes 16. Jahrh. in ben Begebenheiten bes ichlefifchen Ritters Sans von Schweinichen. Berausgegeben von 3. G. 3. Bufding. Breslau 1820. Gie reichen bis 1602.

vallero ift ein ganbftreicher; ber eine hilft fich mit feiner Gefchicklichkeit über ben Lump weg, ber andre bietet bie feine auf, ben Lump und bie Lumpen zu verbergen; auf einerlei Art friften Beibe ihr Dafein. Die Belben Diefer Romane, Die Die fcbroffften Gegenfabe zu ben alten Ritterromanen bilben, find, gang im Gegensate zu jenen Rittern, in die trockenste Wirklichkeit bes Lebens flatt in die Wunderregionen ber irrenden Abentheurer gefett; fie geben in die Schule ber Roth und bittren Erfahrung und werben nicht wie jene Ritter ihrer Tugend megen vom gunftigen Glude getragen, fonbern von ihrer eigenen Schelmerei noch am eheften, wohl gar bem Glud jum Trope, geforbert. Aus dem Erhabnen, Ungemeinen und Wunderbaren in den Ritterromanen ift bier Mes in bas Gemeinste und Rleinste berabgeruckt. Die Borbilber zu biefen Schelmen haben wir, wie immer, am frubeften in Deutschland gefunden in jenem Pfaffen Amis und bem mas fich ihm in Leben ober Literatur anschloff. Unter ben Geschichten biefer Art ward die von Peter Leu noch 1613 wieder gebruckt und bald barauf (1618) erhielten wir einen jener spanischen Schelmenromane von Aleman, ben ganbftorger Gusman von Alfarache ober Picaro genannt, burch Albertinus (Sefr. bei Bergog Mar von Baiern) uberfett. Auch bies ist einer jener Angehörigen ber Dicarischen ober "schwaradischen" Bunft, ber fich unter Dieben, Gfeltreibern und Birthen umtreibt, Ruchenjunge, Solbat, Bettler, Ebelfnabe, hofmeifter, Gefangener, Schreiber und Ebelmann wird. In biefe Rlaffe nun gebort auch ber Simplikiffimus von Samuel Greifenfon von hirschfelb (eig. Grimmelshaufen) (1669), ober wie er fich anagrammatisch nennt German Schleifheim von Sulsfort, ber auch noch andere Werke, einen keuschen Joseph, einen satirischen Pilger u. A. geschrieben hat, bie verloren zu sein scheinen. Was jene Romane in ber Dichtung bilben, bas hatten wir in Deutschland mehr im Leben; wir glaubten bei ben Gulenspiegeln überall biftorische Grundlagen annehmen zu muffen; auch in bem Simpliciffimus ift bie Unlehnung an bas Birkliche, bas, mas wir als Lebensbilder und Unschauung wirklicher Begebenheiten und Buftanbe annehmen burfen, bedeutender als die Poefie. So ware man versucht, die wirklichen Geschichten Schweinichen's lieber mit einiger Abanderung unter biefe Bemalbe ber menschlichen Thierheit zu feten.

Der Simplicissimus ift eines ber vielen beutschen Bolksbucher, bie erstaunlich viel Anlage und so wenig Werth ber Aussuhrung ha=

ben, daß, so häufig er auch wieder bearbeitet wurde (noch neuerlich von Bulow), boch immer nur bie hiftorische Bebeutung barin geschabt wurde, mahrend bas Buch Unlage zeigte, weit intereffanter als ein Gil Blas und bergleichen neuere Gestaltungen ber Schelmen: romane zu werben. Denn wie in einem epischen Gebichte geht bas gange außere Leben und Beben ber Beit in biefem Buche vor uns auf, bas nicht ohne wirkliche Beltkenntnig aus einer reichen Anschauung entworfen ift, bas in feiner gedrangten Rulle, in ber man tein Bort überlesen barf, einen großen Gegensat gegen bie breiten und leerm Romane ber Zeit bilbet und auch im Stile fich nicht an biefe, fonbern an den alten Bolkston halt, und auch wohl die alten Bolkswiße etwas verdunnt und etwas verebelt wiederbringt. Das Gange macht vortrefflich anschaulich, wie von Robbeit gleich weit ift zu mab rer Einfalt und zu mahrer Schelmerei; wie Zeitverhaltniffe Beibes wechselnd in bem Menschen entwickeln und wie ein guter Kern von Natur fich bennoch burchschlagt. Simplicius erzählt feine Geschichte wie alle die picaros der spanischen Romane selbst. Er tritt auf als der Sohn eines armen Bauern im Speffart, von bem er als Knabe burch eine ber Schreckensfzenen bes Rrieges getrennt wird. Er flieht gu einem Einsiedler, ber ihn unterrichtet und erzieht, ba er wie eine Bestie bumm ift und Reiter fur Bolfe anfieht, wie fie Parzival fur Gotter angesehen hatte. Bas auch hier feine Ginsamteit berührte waren nur die Greuel zwischen Bauern und Solbaten, Die Martem bie fich Beibe gegenseitig mit kannibalischem humore gufügen, und bie über alle Begriffe scheußlich und gräßlich find. Rach bes Einfieblets Tobe ward Simplicius als Spion aufgegriffen und vor den Commani banten von hanau geschleppt, wo ihn aber ein Pfarrer, ber Nachbar und Freund seines gestorbenen Ginfiedlers, rettet, und wo sich auch herqueftellt, daß biefer Commandant ber Schwager bes Ginfieblers war, ber nach ber Schlacht bei Sochft irgendwie fein Beib verloren und fich seitbem von ber Welt getrennt hatte. Bei bem Commandan ten ward nun Simplicius Page, weil jener eine Aehnlichkeit zwischen ihm und feiner verlorenen Schwefter entbedte; allein feine halbthierische Natur fiel bem vornehmen Rreife so auf, wie bas verberbte und verbildete Wesen dieses Kreises ihm. Bald tolvisch, bald klug tritt er mit dummdreifter Gewandtheit diefer Berberbnig entgegen, und spielt mit Einfalt und Mutterwit ben Gaften und bem Berrn üble Eulenspiegelstreiche; bies bringt seinen herrn auf ben Gebanken, ibn

jum Narren auszubilden, ihm Streiche spielen zu laffen, bie ihm ben Ropf verdreben sollen. Wie gräßlich, daß sich eine Zeit babin verirren fonnte, wirklichen Berftanbesmord begeben zu wollen und fich an wirklicher Berrucktheit zu erfreuen! Bon bem Pfarrer gewarnt, narrt aber S. die, die ihn narren follten, nimmt mit Bewußtsein bie Narrenmaste vor und ftraft nun die Lafter der Gesellschaft um fo un= gescheuter, und es ift nur Schabe, bag hier manchmal eine Prebigt mit unterläuft, wo man farkaftischen Wis erwartet. Nicht lange spielte er biefe Rolle, so marb er von streifenden Croaten entführt, entwischte aber und lebte wieder als Ginfiedler im Balbe, fatt ju beten aber ftahl er nun ichon bes Nachts in ben Dorfern. Er wird alfo vom Narren jum Schelme, vom Gulenfpiegel jum Gludbritter. Ein herensput versett ihn von ba ins Stift Magbeburg, bei welcher Belegenheit ein Capitel vom Berenwerk eingeschaltet ift, man weiß nicht ob um es glaublich ober fich barüber luftig zu machen. In ein andres Lager por Magbeburg gefallen, macht Simplicius noch einmal im Dienste eines Obriften Fortschritte in ber Narrenrolle; ein Schreiber des Obriften, ein Schalksknecht, Namens Olivier bient ihm da= bei jum Unterrichte. Mit einem Keinde Dieses Dlivier, Ulrich Bergbruder, machte S. hier treue Freundschaft und Beibe hatten Gelegen= heit fich wechselnd treue Rreundesbienste zu leiften. Rach mancher Alucht, Berkleidung und Gefangenschaft fam S. in ben Dienst eines Dragoners, ber als Schutmache mit einem heffischen Rurschner, ,, ber baber nicht allein ein Meistersanger, sondern auch ein vortrefflicher Fechter mar," in einem Rlofter lag. Dort führten fie ein treffliches Leben. G. lernte fechten und jagen, und als ber Dragoner ftarb, ward er Erbe feines Gelbes und Umtes. Er fing nun an, sich als Rriegsmann vorzuthun, avancirte zum Gefreiten, hielt fich zwei Anechte, ward zu allen Contributionen gebraucht, war zu rechter Beit zugreifend und großmuthig, machte fich einen großen Ramen und viel Geld, hieß nur ber Jager und ftand im Rufe, zwei Teufel im Solbe zu haben. Much befag er ein Sorinftrument, beffen Bunbereigenschaften unter Boraussehung bes Mißtrauens ber Lefer erzählt werben, mas etwas an ben Kinkenritter erinnert. Un Moscherosch und zugleich an bie praktischen politischen Stellen ber Romane erinnert bagegen folgende Szene. Einmal fangt Simplicius im Walbe einen Narren, ber fich fur Jupiter halt, einen verrudten Poeten, eine Urt Don Quirote, ber bie Belt vom Kriege befreien will, indem er einen

Belben ju ichaffen benft, ber mit Bercules' Rraft, mit Benus' In: muth und Mercurs' Rlugheit ausgestattet, ein Parlament bilben, eine Berbindung ber Stadte zu Stande bringen, Bolle, Frohnden und Leibeigenschaft aufheben foll. Dann folle ben Deutschen bie Belt: berrichaft werben, alle Rurften follen rafirt, alles ben Stabten un: tergeben werben; bie europaischen Reiche sollen Leben von Deutschland fein. Dies mare bann die goldne Beit unferer jungen Beltverfohner, biefen Jupiter mußten fie ju ihrem Gott erklaren. Gein verfprochener Beld und Meffias follte alle driftlichen Religionen vereinigen, eine Beltftabt trot Babylon anlegen, mit einem Prachttempel und Beltmuseum barin, er sollte nun bies Mes zu bewerkftelligen in ber einen Sand ben Beltfrieben und in ber anbern Galgen und Rab tragen, als womit er auch jene frommste Universalreligion einführen wird. Diefer Jupiter blieb an S. hangen, ber nun felbft einen Ratren hatte und fo gewahr warb, was die Summe feiner Gefchichten ift, daß nichts fo beständiges in der Welt ift als die Unbeständigkeit selbft. Gerabe an biesen Stellen ift bie Darftellung am vorzüglichsten. Alle Szenen bes Rriegs und ber Beit, Contributionen, Plunberungen, Raufereien, Beglagerungen, Duelle, Erecutionen, Belagerungen, Spione, Berenglauben und Schatheberei, Gefangenschaft und Ramzionirungen, Alles geht im bunteften Bechsel vorüber. Das Emporkommen bes S., fein Ruf und Gerucht, fein Glud und Reichthum, alles fteigert fich in ber Erzählung naturlich, lebhaft und ohne Sprunge. Bei all der Robbeit seiner Tolpeljahre bleibt er eine ehrliche Saut, freigebig und treu im Laumel des Kriegs = und Raublebens. Doch ahnte er schon, daß ihm das Glud gelegentlich seine Boblfahrt ein: tranten murbe; es nahrte Hoffart in ihm, auf bie nur fein Fall folgen konnte. Er ward von ben Schweben gefangen, mußte auf ein halbes Jahr ben Krieg abschworen, lebte bann als Kreiherr (benn er hatte einen Schatz gefunden), und in dieser Muse ging er auf bie Gegenseite seiner Tolpeljahre über, las Romane und Belbengebichte und fiel aufs Buhlen. Benn einen bas Gluck fturzen will, bemerkt er, fo hebt es ihn in alle Sohe; ber gutige Gott lagt ihn aber mohl treulich warnen. Das geschah auch ihm, er nahm sichs aber nicht an. Leichtsinnig schloß er ein Cheband mit eines Obriften Tochter; jus gleich fallirte bas haus, bei bem er in Chun feinen Schat nieberge: legt. Die Berhaltniffe führten ihn nach Paris, ba gabs wieder Bersuchungen und galante Abenteuer. Die Blattern raubten ihm Haare,

Γ

Stimme, Schonheit und Gelb; er gerieth in tiefe Noth, marb Quadsalber und Musquetier und trieb ein loses verworrenes Leben. Nun trifft er wieder auf seinen alten Freund Herzbruder, allein auch die bulfe, bie ihm biefer gewähren will, schlägt zum Unheil aus. Er wird von ben Weimaranern gefangen, muß Breifach mit belagern helfen, ward aber auch ba wieder frei. Erft als er einmal auf jenen Olivier wieder trifft, ber ein Rauber geworden war und ihn aufforbert, bas Gleiche zu werben, fallt ihm aufs Berg, wohin es mit ihm gekommen mar. Die Erzschurkerei und bodenlose Berberbtheit bieses Menschen halt ihm felbst ben Spiegel vor; in Billingen, wo er sei= nen Bergbruder frank und elend wieder findet, vereint er fich mit biefem zu einer Ballfahrt nach Einsiedlen. Aber feine Schelmerei überwiegt noch fehr feine Reue und Undacht; er wird katholisch aber barum nicht fromm. Mannichfaltige Bechsel bes Schicksals entbeden ihm nachher, bag fein Beib tobt ift, auch bag er ber Cohn jenes Einsiedlers und jener verlorenen Schwester bes Commandanten mar. Beim Aufenthalt auf dem Sauerbrunnen, wo er feinen franken Bergbruder verlor, fiel er noch einmal ganz ins Gemeine und Robe zurud, bann aber ftrebte er fich ernftlich eines gottfeligen Lebens zu befleißigen. Run kommt ber Bunbertheil feines Epos: Die Leute ergablen ihm von einem Mummelsee und beffen sonderbaren Eigenschaften. Er wandert dabin; hineingeworfene Steine erregen ein Gewitter, Splphen erscheinen und entführen ihn jum Mittelpunkt ber Erde, wo ihn ihr Konig um ben Stand ber Welt fragt, ben S. ironisch schilbert; man fieht eine Allegorie in Moscherosch's Stile. Beitere Umftande machen ihn bann gum Reisenden, führen ihn nach Rugland und Sibirien, nach China und Conftantinopel. Bier wird bie Geschichte fnapp, planlos und matt, und es ift nur intereffant, die Reiseluft, bie Aufbedung ber Erbraume, Die bas Geschaft jener Sahrhunderte war, hereinspielen zu feben. Bulett halt G. Rechnung mit fich, und findet, daß er nichts bavon gebracht von Gut und Ehre, daß er Zugend, Jugend und Beit verloren, ben Leib ermudet, ben Berftand verirrt hatte. Er hatte alle Erfahrungen burchgemacht und keinen Bewinn gezogen. Da fielen ihm etliche Schriften bes (fehr in ber Beit beliebten) Quevara in die Sand, und er saugt die Weltverachtung biefer Bucher ein und wird ein ascetischer Ginfiedler, wie bie Belben ber alten Ritterromane. — Besonders merkwurdig schließt fich bie Continuation bes Simplicius noch an das Bisherige an. Abgesehen von einigen abgeschmackten Bissionen und anderen Szenen darin, wird Simplicius dort auf weiten Fahrten verschlagen nach einer einsamm Insel, die er nach dem Tode seines einzigen Gefährten allein und einsam bewohnt, und wo er seinen Lebenslauf beschreibt. Hier hatten wir eine Robinsonade in Deutschland, lange ehe zene englische hervorfam und bei uns bekannt ward.

Der Simpliciffimus fand fo großen Beifall, bag fich eine tomifche Gattung biefes Schlags neben bem ernften bibaktischen Romane begrunden konnte. Nebenpersonen ber Geschichte wurden, wie es einft mit ben epischen Gebichten geschah, ausgehoben und auf fie neue &: zählungen aufgebaut. So trat im Trutfimpler (von Philarchus Groffus von Trommenbeim) eine Babebekanntschaft bes Simplicius auf, eine "Landstorgerin," bie von ber Rittmeisterin zur Sauptmannin, Lieutnantin, Marketenberin und Zigeunerin mit einem luberlichen & ben herabgekommen war. Sie treibt fich gelegentlich mit einem Bim pel, Springinsfeld, herum und auch dieser, ber schon eine Figur im Simplicius mar, figurirt nachher wieder in einem eignen Buche vom feltsamen Springinsfeld (1670), von bem Berfasser bes Trugsimpler. Much hier haben wir ein Bagantenleben, wie in ben fpanischen Romanen, nur daß Mes auf Rriegswesen bezogen ift, wie bort meift auf bas Diebesleben. In bem gulbenen Sund (1675) haben wir, wie bei ben Spaniern unter ben Schelmenromanen, wie in Lucian's und Apulejus' Beiten, verwandelte Menschen in Thiergestalt; biese Riction war in dieser Gattung so naturlich, weil in jener Bermandlung ber Menschen Treiben am ungeftorteften zu beobachten war: Menschen kenntniß aus eigner Unschauung aber wollen eben diese Werke überall lehren. Gine ahnliche Wendung ift in bem frangofischen Gnges (von Terpo Mirifano 1687) genommen, ber unfichtbar unter ben Menfchen wandelt; es ift nur leider ein gar zu absurder Gebrauch bavon gemacht. Das einzige bieser Urt, was noch eine Erwähnung verbient, ift ber Schelmufety (von E. S., 1696), ber ber Neugier ber curibfen Leser, an die er gerichtet ift, mit den Uebertreibungen eines Aventuriers zu spotten scheint, und bies in bem Son balb bes Gargantua, bald bes Finkenritters, bald im Stil von Sandwerksburfchen : Auf: schneidereien. Der Held bes Buches ift eine Fruhgeburt, konnte icon am 5. Tage reben und ward in fruhen Jahren burch Biegenmolfen ftart und genahrt. Der Taugenichts verlangte fruh in die Welt, tommt in Gesellschaft eines Grafen, mit bem er berumfahrt und ein Gros

bianisches Abelsleben voll Unflat führt. Ueberall erzählt er aufschneis bend feine groben Schwanke und macht mit ber Erzählung Glud, Alles was er thut, verursacht Maulaufsperren, seine schweinischsten Sitten nuten feiner Reputation mehr, als fie ihr schaben. Seine "Fraumuttersprache" hat er verlernt. Nachdem er ben Großmogul und bas gelübberte (Leber) Meer, Sirenen und Seemunder gefehen hatte, kommt er als Lump wieder nach Saufe, wird von feiner Mutter ausgefegt und fortgejagt, und zu verstehen gegeben - bag er nur ein Paar Tage in Berfoffenheit aus bem Saufe und Alles erlogen war, mas er erzählte. So wie er bann jum 2. Male bem Saufe, wo man ihn kennt und wo er eine elende Rigur fpielt, ben Rucken febrt, fo geht bas Aufschneiben von Neuem los. Endlich murbe man ju bieser Gattung ber Schelmenromane auch noch bie Stubentenromane rechnen, bie bei uns an ber Scheibe bes 17. und 18. Jahrh. aufkamen und die nachher Bacharia ins komische Epos überführend beschloß. Darunter ift ber akademische Roman von Happel (s. a.) wohl ber befte Bertreter. Abgesehen von ben gelehrten Discursen bie barin eingehen, rebet biefer Roman gang in bem Stile unferer Battung und treibt fich in ber Bunft ber Gaubiebe und einem verwandten Befen herum.

Bie wenig Positives bie Beit biesem Beifte ber Schelmerei, ber Planlosigkeit, ber Sicherheit, wie man es nannte, entgegenzufeben batte, fieht man an bem ernften Romane, bem Gegensate biefer Schelmenromane, ber bamals allgemein als eine Urt Sitten- und Lehrbuch anfing bearbeitet zu werben. Ich habe mich oben so weit über bie Gattung bes Romans erklart, bag ich niegends ausführlich auf bas Materielle biefes untergeordneten Zweiges eingehen murbe, bas in ber Regel alsbald gleichgultig wird, fo wie bie formelle Ausbilbung bes Romans etwas gebeiht. Nur in feinen Berührungen mit bem verwandten Epos, b. h. nur an ben Grangen feines Entftehens und Bergehens ift er bem Literarhistoriker von Interesse; und bieses Intereffe bietet uns auch jest biefe Beit bes 17. Jahrh. bar. Wir haben hier sehr ahnliche Erscheinungen, wie damals im 15. Jahrh., als die Profaromane in Deutschland Eingang fanden. Go wie bamals neben bem gelehrten, halb scholaftischen, halb mystischen Deiftergefang, ber fich um geiftliche Ungelegenheiten brehte, bie Bofe noch einmal bie alteren weltlichen Stoffe hervorsuchten, so geschah es jest vom Abel aus neben bem blubenden lyrischen, besonders firch=

lichen Gefange biefer Beit. Die Stubenberg, hobenberg, Ruefftein, Werber, besonders Anton Ulrich von Braunschweig, waren es ja, bie ben Roman wieber in Aufnahme brachten. Man fah ihn als eine Bof- und Abelsschule an. Damals fanben wir, bag Deftreich und Baiern biefem Zweige fich befonders hingab, wo alte Tendengen fortbauerten, auch jest ift es auffallend genug, bag fich gerade offreichische Eble und bairische Gelehrte, wie Albertinus, Prafc, Parnauer und Undere mit der Profaliteratur beschäftigten, die überhaupt vom Guben mehr ausging. Wien und Nurnberg waren bie hamptftatten ber Uebersebungstunft neben bem Rreise, ber fich an Cothen anschloß; die Peaniter maren Sauptbeforberer aller Prosamerke, die halbpoetische Form trugen; bas Selbständige zwar und bas Driginale mußten allerdings auch hier die Schlesier, Braunschweiger und ham burger liefern. Die Romane wurden bamals aus dem Frangofischen und Lateinischen überset, wenig ober nichts Driginales faben wir barunter aufkommen und so ift es auch jett. Alles Stalienische, Fran-Bofifche, Spanische und Englische in biefer Gattung fuchte man auf und übertrug es, bas Selbsterfundene mar besonders in ber erften Balfte bes 17. Jahrhunderts außerst wenig. Much bamals mischte fich poetische Form noch unter bie Profa, und gang so feltfam und ein fam bamals bie verfificirte Margrete v. Limburg fteht, fo jest ber Ottobert von Hohenberg. Damals kamen bie Romane hauptfachlich von Frauen ber, und auch bies wiederholt fich jest. Es ift befannt, daß ber historische Roman in Frankreich von ben Damen Scubery, be la Force, und la Favette mit so viel Erfolg behandelt ward. In Deutschland kommt diese Erscheinung erft im 18. und 19. Sabrhunberte recht zu Sage; bamals machten bie meiften unferer bichtenben Frauen nur Lieder; wenigstens wurde ich es nur als Ausnahme beruhren, daß die Stockfleth Theil hatte an dem Romane ihres Man: nes, ber Macarie, und daß die Gattin Prafch's in Regensburg fc für biefe Literatur in einer fritischen Schrift (reflexions sur les romans 1684) intereffirte. Die Beziehung ber Romanliteratur auf bas weibliche Geschlecht wird aber barin auch bamals in Deutschland sicht bar, daß der Amadis und alle zunächst im 17. Jahrh. barauf folgenden Romane Frauen von fehr hoher Stellung bedicirt find. Gie follten, scheint's, die Patroninnen dieser viel angefochtenen Gattung merben.

Wir haben oben übersichtlich die Romanliteratur bis zum Aus:

gang bes eigentlichen Ritterromans geführt. Die Granze bezeichnet ber Amabis, biefer große Cyclus von Profaromanen, ber in biefem Gebiete abschließt wie Arioft im Epos. Er war schon im 16. Jahrh. in den 70er Jahren in demfelben Berlage theilweise übersett, wo auch bas Buch ber Liebe erschien, und 1583 kam er bort (Frankf. bei Feyerabend) zusammengestellt in Folio heraus; bas Interesse baran dauerte bis ins 17. Jahrh.: noch 1617 kam eine mit ber letzgenann= ten fast gleichstimmende Ausgabe (in 8.) heraus 245). Damals fühlte man jedoch schon, daß die Art und Manier zu reben, die im Amabis vorherrscht, nicht mehr gebrauchlich und bunkel sei, und biefer Umftand, daß dies Buch dem alten Regime angehörte, trug nicht wenig bazu bei, ben Geschmad baran ploglich zu erschuttern. Dies war nicht wenig zu verwundern, da schon ber Druck von 1583 biefen Roman mit benfelben Argumenten vertheibigte, wie bas ganze 17. Jahrh. die feinigen. Dem Schlupfrigen barin fei mit ber nutbaren Lehre und Aufklarung ber Welthandel und Regimente bas Gegenge= wicht gehalten; und bazu fügt die Ausgabe von 1667 zu, Polirung ber beutschen Sprache sei ein Sauptzweck ber Uebersetzung. Dpit selbst macht bie Scheibe bes Geschmad's in biesem Werke. Er lobte es in seinem Aristarch, dem Werke seiner Jugend, in so starken Ausbrücken wie nicht leicht ein anderes Buch; spater aber spottet er über bie Amadisteser, und, außer etwa Schottel, gibt es seitbem Nieman= ben mehr, ber bem Amadis bas Wort rebe. Wie fehr fich bie Buholz, Lobenstein und andere an diefem Buche geschult haben, wie verwandt ihre Romane mit dem Tone biefes Buches find, bennoch stellen sie sich alle ihm feindlich entgegen und trennen ihre Werke als eine ganz andere Gattung bavon ab. Der Grund biefer Opposition ift mehrfach. Erzählung ohne manifestirte Lehranficht schien man nicht mehr bulben zu wollen; Liebeswesen ohne allegorische Deutung paffirte nicht mehr; moralischer Leichtsinn in Schilderungen ohne ein offenbares Gegengewicht strenger ehrbarer Gesinnung galt für gar zu verrucht. Logau, wie Bucholz, finden besonders die Wirkungen bes Buchs auf die Frauen all zu gefährlich. Es schärfe die Zunge, sagt Logau, aber stumpfe die Sinne, es überrede die Jungfraun zu bem

<sup>245)</sup> Ich kenne zwar von biefer Ausgabe tein Eremplar, bas in Giner successie ven Folge in allen seinen Theilen gebruckt mare, so wenig wie von bem gangen Philanber mit feinen Kortsebungen.

was fie thun follten burch bas was nie geschehen follte, bas, wenns geschehen, die Ehre gang verdammt. Der Worte goldener Glang habe Gift jum Grunde, es fterbe baburch bie Ginfalt bin, und eine folde Rlugheit werde erweckt, vor der die Keuschheit Grauen hat. Aus dem Meister geiler Lufte lerne man einen Sinn, ber auf Chre aus bem Unehrlichsein hofft, ber als erlaubt voraus annimmt, was nicht erlaubt ift, ber zugibt daß Liebe und Brunft beginne was fie will. Bor Beiten sei es genug gewesen, wenn bie Jungfern erzählten, was bie Ruh gab und ber Pflug erwarb, die Junter, wo's hoch berging, vom grunen Tannenbaum und Lindenschmied fangen, jest aber fei bie Belbenzeit, jest herrschen solche Sinne, die nicht im Graft geben, die auf den Binnen der Burde fteben, in benen Muth und Geift von nichts als Krieg und Mannheit rebet, von Courtoisie und Caressiren der Damen, die nun nicht mehr kalt und kahl an Worten find wie fonst, und nicht wie stumme Goten bloß in die Kirche ju figen taugen, bie nun auch ben gefelligen Tifch zieren und unterhalten konnen. Diese Stimme, sieht man wohl, geht noch im Sinne ber Volksmänner gegen bie höfische Erziehung an, die nun balb wie ber mehr vertheidigt wird; benn barin suchen die Romanschreiber spaterhin gerade einen Borzug ihrer Berte, baf fie von abligen Gitten handeln und folche lehren. Die Stimme geht aber auch gegen bas Unwirkliche und bie reine Erdichtung an; es ift die Stimme biefer verständigen, kahlen und kalten Zeit, die Erdichtung und Lige für synonym nimmt. Darin liegt die innere Rothwendigkeit bes Ueberganges von Roman zu Geschichte, wie er in ben gnomischen Beilen auch geschah, beren Aehnlichkeit mit ber jetigen wir in so vielen Punkten fanden. Wenn man damals die Raiferchroniken und Reim geschichten mit noch so viel weit thorichteren Erfindungen als in ben Romanen waren, ausfüllte: geschah es nur unter geschichtlichem Namen, so war Alles gut. Und ahnlich ift es hier. Auf Lohenstein's Hermann ift Alles mogliche gehauft, was man nur erfinden fonnte; allein wenn nur nachgewiesen wird, bag 3. B. bie Sage von einem gewiffen unbekannten Sorne von ununterscheidbarem Stoffe, bas im ersten Buche erwähnt wird, sich von einem Grafen Otto von Dibenburg wirklich erzählt findet, wenn nur eine Autorität, eine Geschichtes quelle zu ber Erfindung da ift, so wird bas so angesehen, als ob biefer Erzählung das Fabelhafte und Erdichtete genommen ware. Nur bas eigentlich Wunderbare wird nie mehr zugelassen; bazu hatte bas

Geschlecht als Phantafie verloren. Bucholz daher ftogt fich besonders im Amabis an die Bezauberungen, die ihm theils narrifch, theils gottlos icheinen. Wenn auch nicht Mes Geschichte ift, mas bie Romane jest aufnehmen burfen, wenn nicht Mes, was fie erzählen, geschehen ift, so muß es boch fo, wie sie es erzählen, geschehen sein fonnen. Das Bahricheinliche alfo, nicht mehr bas Bunberbare, sollte jest die Seele bes Romans werden; es foll in ber Welt fein Borbild haben, was erzählt wird, und biefe Forderung mußte naturlich ben alten Ritterroman zerftoren, beffen Enbschaft wir baber gleichsam jest erleben. Man fieht alfo, wie bas Erfahrungsmäßige, als die Quelle aller Lehre und Weisheit, auch in diese ersten Romane von nun an eingeht, eben bas, worauf Simplicius feine Erzählung, Moscherosch seine Satire, Schupp und Beise ihre Beisheitslehre grunden. Nur in ber Korm lagt man bas Bunderbare in fofern zu. als man eine Schafer = und Ritterwelt, welche bie Wirklichkeit nie ober nicht mehr kennt noch erträgt, jedoch nur als allegorisches Rleib. In die Stelle des Bunderbaren tritt, wo es nicht das Platt-geschicht= liche ift, ein Ungewöhnliches, burch Berwicklung und Losung Ueberraschendes in ben Gang ber übrigens naturlichen Begebenheiten. Diefe Bendung gab Calprenede ben Dingen in Frankreich gleichfalls, wo sich nachher die Phantasie durch den plotlichen Uebersprung in das Feenmabrchen an bem falten Geschichtsroman rachte.

Es bauerte febr lange, bis man fich in Deutschland zu eigenen Bersuchen entschloß, mahrend man ein halbes Jahrhundert in Ueberletungen folder Ritter = und Schaferromane von bibaktischen Ten= bengen, folder Geschichtsgebichte und Gebichtgeschichten, wie fie von Birfen und von Anton Ulrich genannt werben, wetteiferte. Gines ber erften Werke, bas neben bem Umabis Epoche machte, find bie überseten bergeries de Juliette von Montreux, einem Borlaufer b'Urfe's. Diese Schäfereien von der schönen Juliane (1595) gehören noch ins 16. Jahrh. und find halb Schafer = halb Ritterroman wie bie Diana von Montemagor; benn vielfach mischte fich Beibes, wie auch im Amadis die Geschichten von Silvia und Darinel zeigen. Dem Stile der Uebersetzung nach wurde man diese, so wie die erste Uebersetung bes Amontas und pastor fido, neben bie Schein und abnliche Lyrifer ftellen, wo bie Bolkspoesie ohne gelehrte Bermittelung auf das Fremde stieß; die eingeschalteten Lieder erinnern vielfach trot ihrer ungewohnten Gegenstände noch an den Ton des Bolksliedes.

Rob, brollig, ungeleckt und von Sprachmischerei entstellt waren auch noch bie erften Uebersetzungen ber Ariana bes Desmarets, gegen bie ein späterer Ueberseger auftrat (G. A. R. Amft. 1659), ber mahr: scheinlich Richter beißt, bann bie ber Diana von Ruefftein, bie (1663) Harsborfer mit treuem Unschluß und nicht geringer Mabe, besonders in ben Gedichten, spater überarbeitete; ferner ber alter Don Quirote (Kothen 1621), ber gegen Ende bes Jahrh. gleichfalls erneuert ward; und bann bie Arcabia Sibneps, die 1629 in Bal. Theocrit von hirschberg überfette, ber feinem Mischfile mit einer Art von fatirischer Absicht Lauf lagt, weil er alla mode fei. Diefe Arcadia, die bei Sidney gleichmäßig von den Berken Sannazar's und Montemayor's angeregt ift, hatte auf Deutschland ben jufälligen Ginfluß, bag, weil einer ber zwei gleich anfangs auftreten ben Schafer Clajus heißt, ber Stifter unseres Pegnitorbens Clajus wohl baburch auf ben Gebanken tam, die Schäfernamen in bem Orben zu brauchen, ben er mit Harsborfer grundete, der beghalb ben Namen bes anderen Schäfergenoffen in ber Arcadia, Strephon, ans nahm. Man weiß, wie ichon in ben fruheften Schaferromanen ber Spanier, Portugiefen, Italiener und Englander ftets wirkliche Be gebenheiten zu Grunde gelegt, ober hinter ben Erdichtungen gesucht wurden. Diefe Berke also zeigen uns icon ben Uebergang vom Bebichte zur Geschichte und gewöhnen uns an die Allegorie im Romane, wie wir sie schon im Theuerbank auch auf deutschem Boben original gesehen haben, wie sie Rabelais im komischen Romane angewandt. Einen neuen Schwung erhielt biefe Uebersebungsliteratur, als Dpit Barclay's Argenis (1626) übertrug, ein Buch, zu dem man ichon einen Namensschluffel herausgab, und bas voll von breiter Beisheit und Doctrin stedt. Wir horten oben schon, daß Flemming ein ahn: liches allegorisch=historisches Werk über ben 30jahrigen Krieg an bie Seite seten wollte; auch Andreas Grophius trug fich mit ber Absicht, Diesen Gegenstand in einem abnlichen Werke, Gusebie, zu bearbeiten, wie man aus einem Ehrengedichte an jenen Richter, ben Uebersehr ber Ariana erfahrt 246). Es schien aber, als ob ber Mufter weit

<sup>246)</sup> Wofern mir Clotho nicht bie Feber wird entguden, will ich Gufebien nach Ariana ichicken: bie meiner zeiten weh und unerhörte noth und umbgekehrte Kirch, und untrem wiber Gott,

mehrere zu uns verpflanzt sein mußten, ehe man sich an eigene Probuctionen magen konnte, und hier eben lernt man am beften kennen, wie wenig biefe Beit bichterisch war, wenn Barbborfer Recht hatte gu sagen, daß die Erfindung ben Dichter mache. Mus bem fo reichhaltigen Stoffe bes 30jahrigan Krieges wußte man fast nichts in biefer Art zu gestalten, als mas Birten bei Gelegenheit ber Friedensfeste fcuf, wo er fich in Profa, Bers und Drama ftets abschrieb und wieberholte. Die fruchtbringenbe und die Pegniter Gefellschaft mußte also erft ihre Mannschaft aufbieten zu ferneren Uebersetzungen. Die Italiener hatten fich bes profaischen Romans im 16. Sabrh. neben ben Frangosen angenommen. Den Bettftreit ber Berzweifelten, und ben Kallpander von Giovanni Ambrosio Marini, die Geschichte eines Liebenden, der von einem weiblichen Chenbilde seiner selbst eingenommen ift (von einem Verfasser, ben man nicht mit bem berufenen Darino verwechfeln muß), überfette (1651 und 56) Stubenberg, wie auch die ihres fittlichen Inhalts wegen besonders hochgehaltene Eromene von Biondi (1650). Die Dianea von Lorebano überfette Bart= borfer; ein anderer Pegniger, Helwig (Montano), ben Drmund von Francisco Pona (1666. 2. Ausg.), in dem schon viele mahrhafte Geschichte niedergelegt und ganderkenntniß gelehrt ift. Gben so gingen bie französischen Geschichtsromane außerordentlich schnell nach Deutschland über. Befen übersette bie africanische Sophonisbe (1646) und icon 1645 ben Ibrahim ber Scubery, ber unter ihres Brubers Namen erschienen war. Unbere Romane biefer Schriftstellerin wurden erft später, die Almahide von Ferd. Abam Pernauer, einem Pegniter (Daphnis), übersett, von dem auch ein Berwandter eine Rovelle von Roberdiere übertrug; eine Uebersetzung ber Clolia ward schon oben genannt. Alle biese Sachen spielen schon ganz auf geschichtlichem Boben. Diese historischen Romane gerade fanden in Deutschland zunächst bie größte Nacheiferung.

Die ersten, die sich auf dieses Feld des geschichtlichen Romanes selbsterfindend magten, maren der Oberst Werder in seiner Diana (1644), und Sagedorn im Aenquan, den ich nicht gesehen habe.

und zanchucht herber Jahr', und lastervoll Gewissen, bas solches fromm-seyn schminct, und bas wir noch verschliessen, (wosern ein Teutscher auch was Tauglichs schreiben kann), dir klar entwersten soll.

In ber Diana hat Werber, beffen Rame in ber anagrammatischen Unterschrift ber Dedication ,,3ch rebe bir von Trewe" verborgen ligt, in Episoben die Geschichte bes 30jahrigen Rrieges niedergelegt, ob: wohl hochst schwach und burftig, so daß man wohl ben Unfanger erkennt; in ben Erzählungen von Dinanberfo, Lobafo, Lastewin, Mipara u. f. w., erkennt man bald ben Rrieg, bie Schlacht bei guben, Rerbinand, Abolph, Ballenstein, ben Bergog von Beimar u. f. w. wieber. hier also beginnen sogleich bie Geschichtsgebichte, und recht beutlich heißt bies Werk ein Rathfelgebicht, bas jum erstenmale ber Rabel megen, bas 1 - 3 mal ber Reben und Sachen wegen, bas 4. mal ber politischen Beisheit und ber verbedten Geschichte wegm gelesen werden mußte! Man wird aber bei ber erften halben Lecture an allem schon übersättigt, und so ift's mit allen folgenden Berkm auch. Philipp von Befen schrieb feine abriatische Rosamunde unter bem purifirten Namen Ritterhold von Blauen ichon 1645; ich fonnte biefes feiner Zeit berüchtigten Buches nicht habhaft werben, und weiß baber nicht ob etwas weiteres hiftorisches hier eingegangen ift, als etwa eine wirkliche Liebschaft bes Verfassers mit einer Leipziger Magb, bie er barin verewigt haben follte. Es mag bies wohl ein boshaftes, verleumberisches Gerücht sein, benn in ben beiben anderen bistorischen Romanen, die Befen felbst verfaßt hat, der Uffenat und dem Simson (1670 und 79), treffen wir gang benselben mehr frommen und schwarmerischen Sang, ber auch seine Gebichte farbt. In bem letteren batte Befen nur an Pallavicini's Simfon, ben Stubenberg überfett hatte, ein Borbild, und hatte übrigens zu erfundenen Bufagen zu ber biblischen Erzählung freien Raum; ber Uffenat liegt bie Geschichte von Sofeph zu Grunde; sie zu erweitern bient die Geschichte ber Affenat und ber lette Billen ber Erzvater, Schriften, bie aus ber lateinischen Uebersetzung bes Robert von Lincoln (1242) ins Deutsche schon übergegangen waren. Diese Autoritaten gebraucht ber Berfaffer gegen ben Borwurf der Erdichtung. Renntniß der orientalischen Alterthumer auszulegen, Beschreibungen zu geben von agyptischer Sitte und gan: besart, Gewohnheit und Religion, ift ber Sauptzweck biefes Bertet, bas mit Noten von confuser Gelehrsamkeit ausgestattet ift, bie man nach bes Verfassers Bunsche eigentlich zuerst lesen sollte, um zu sehen, baß alles in ber Geschichte aus Borbebacht und nicht aus eigener Eingebung, und bag fast fein Wort umfonft gefchrieben fei. Bas Befen's Schreibart angeht, so ift fie gegen die ber Buchholz, Unton Ulrich

und Lobenstein gang original. hierr ift jener uble bombaftische Schwung ber Mariniften, hier finden sich wohl auch jene oft vorgeworfenen Worte, Beugemutter fur Natur, Befchhorn fur Nase u. U., nur daß fie nicht aus Purismus, sondern als Metaphern ober blos im Scherze gebraucht find. Diesen Stil, ber bem Romane ja so lange her und immer eigen war, übertreibt Befen mehr, mahrend ihn bie Unberen ermäßigten; er entschäbigt aber wieder auf einer anderen Seite. Er schreibt in turgen Gagen, als ob er feine Schreibart an Chariton etwa gebilbet hatte, mahrend bie übrigen beutschen Prosai= ften alle bamals jene uble, gebehnte und gespreizte Sprache reben, welche in ihren langen Perioden gleichsam bie langweilige Form ber unendlichen Romane felbst abbilbet, indem hier eben fo Sat in Sat geschachtelt ift, wie in ben Erfindungen, nach dem Ausbrucke bes Berfassers ber Mythoskopie (Heibegger), bie Episoben ineinanderfteden wie bie Bautchen einer Zwiebel ober wie bie ptolemaifchen Spharen. Diefer Art ift hercules und Balisca von Bucholz (1659), ber Chorführer jener immensen Romane, die sich in Umfang wie in Manier ben alten Rittergeschichten nabern. Nahme man bas gelehrte Beiwerk und namentlich die chriftlich theologischen Buthaten aus diesen Romanen heraus, so hatte man einen vollkommenen Ritterroman mit einem boppelten Liebespaare, beren Abenteuer kreuzweise verfolgt werben und fich über Drient und Occident ausbreiten. Gefangenichaften und Befreiungen, Gefährbungen ber Reuschheit und bes Lebens, mafchinenmäßige Errettungen, Trennungen und Wieberfinden, ungeheure Weltschlachten, kurz Mes, was ber Ritterroman hatte, begegnet uns hier in den Schicksalen des deutschen christlichen Hercules und seiner Balisca, seines Freundes Ladisla und feiner Sophia wieber in einer Schreibart, die weit sichtlicher, als die der übrigen an ben altbeutschen Romanen, bem Amabis u. A. gebilbet ift, gegen bie Sogar wurde man all bie angefochtene ber Verfasser so eifert. Shlupfrigkeit hier wieder finden, wenn nicht jeden Augenblick der herr Superintendent aus dem Bortrage heraus fahe. Es war überhaupt keine kleine Aufmunterung zur Cultivirung biefes 3weiges ber Romane, bag, wie einft bie Bifchofe Beliobor und Photius, fich jest ein geiftlicher Herr zu einem folchen Werke hergab. Nur darin konnte für die capriciose Kritik bieser Zeiten der Unterschied dieses Romanes bon ben alteren liegen, daß mit ber Lehre und Beisheit die Fiction aufgewogen marb, und barum preif't Rift g. B. biefes Bert als eine

Kundarube alles Wiffens, wo Religion und Staatskunft, Kriegswefm und Liebeswesen, alle naturlichen und menschlichen Dinge besproden feien, worüber sich fo mancher Gelehrter ben Ropf gerbrochen und manche allersubtilften Geister schwere Disputationen schon viele 100 Jahre her gehalten hatten. Die eigentliche Theorie zu den neum Romanen muß man dann, wenn man nicht zu Birken's und Omeis' Poetifen geben will, in ben Berten bes Bergogs Unton Ulrich von Braunschweig (1633-1714) fuchen. Er geht formlich pu ben Geschichtsromanen über, die Er benn mehr Recht hat gegen bie "Umabisschen Fabelbruten und Diggeburten" au seten. Er fett geradezu ben eigentlichen Geschichtswerken, ben Unnalen, Die Gebicht geschichten und Geschichtgebichte zur Seite, als solche Berte, welche die Geschichte mit den Sauptumständen behalten und Nebenumstände hinzubichten, ober die eine mahre Geschichte unter bem Fürhang erbich: teter Namen verborgen tragen. Er ift so weit von Baple's in beffen nouvelles niebergelegtem Tabel gegen diese bochft unnaturlichen Gattungen entfernt, daß er sie geradehin für weit nütlicher als die Be schichte felbst erklart, weil namlich bem Dichter erlaubt fei, Mes ein jumischen, mas ju guter Absicht, Bahrheitslehre und Erbauung tauge, während man in der Geschichte nicht allemal die Wahrheit reden duft, und nicht jede Wahrheit darin fande! Die moralisch bidaktische Anficht Dpigens und Buchner's fiegte also in biefem Grabe auch in biefer Gattung! So ist benn also in ber Aramena (1669, 5 Thle.) auch ein Schauplat ber Tugenden und Laster, ein Hof = und Weltspiegel, ein Staats-Lehrstuhl aufgestellt, und damit auch Gottes Ehre barin geforbert werbe, ist die Szene in Jacob's Zeit nach Sprien gelegt und Patriarchen und Schaferwesen berühren sich barin. Auch bies Bert muß ganz allegorisch gelesen werden; die Zeit, welche nicht anstand, in dem pastor fido und in Birgil's 4ter Efloge die Person Christs 34 finden, ließ fich auch gefallen, daß ihm Liebesgeschichten vorgeführt wurden, die nicht find was fie scheinen, in benen unter ben Pringef: finnen etwa Lander, Runfte, Biffenschaften verstanden werden, Die man erobern will. Schon find auch hier folche avokalnytische Beschicht ten ber Gegenwart verborgen, die aber besonders in den Episoben ber Octavia (Nurnb. 1685 — 1707) häufig sind. In diesem Romane baben wir die boppelte Seite ber annalistischen und Memoirengeschichte, ber Bergangenheit und Gegenwart, nebeneinander. Die romische Geschichte von Claudius bis Bespafian wird barin ergablt, und barin

schließt sich das Werk ganz an die franzosischen Romane aus der romischen Geschichte, Die so beliebt maren, und in Deutschland folgt hier ber Arminius von Lobenstein, ber Scipio von einem "Vergnugten Amydor (1696), ben Bobse in ber literarischen Belt eingeführt hatte, indem er seinen Namen zu Umpbor's erstem Werke, ber Olorena, lieb, die noch unter Bobse's Namen gewöhnlich aufgeführt wird. Und fo noch vieles Unbere. In ben Episoben bagegen fteden Geschichten ber Gegenwart, und hier berührt sich die Octavia mit jenen Romanenmemoirs über bie Geschichte bes Don Carlos, über bie Supposition bes Prinzen von Bales, bes angeblich untergeschobenen Sohnes Jacob's II. u. bergl. problematischen Begebenheiten, welche bamals in England und Frankreich folche Memoirromane hervorriefen, fo wie bergleichen Geschichterathsel auch noch heute a. B. Romane über Caspar Hauser hervorbrachten. Aehnlicher Natur ift bie Episobe von der fogenannten Pringeffin von Ablen, ber Gattin Georg's I., bie man unter ben versteckten Geschichten ber Octavia allein gebeutet bat; wenigstens ift mir unbekannt, ob ber allgemeine Schluffel, ber in Wien liegen foll 247), offentlich geworben ift. Schon Leibnig übrigens wußte biese Sache nicht zu beuten, und uns wird es gar zu ichwer, fie nur zu lefen, benn gang richtig urtheilte ichon Bobmer, daß diefe zahllofen und verbindungslofen Episoden, und biefe zehnfach verschlungene Geschichtserzählung ben Lefer zu einer ungebulbigeft Berzweiflung bringe; und fo wetteifert auch die Aramena an Berwidelungen und Entwickelungen mit allen fremben Romanen, ber Sophonisbe, und was fonft noch in biefer Art merkwurdig ift. Bie Anton Ulrich von Bucholg, fo ift Cohenstein ju seinem Bermann und Thusnelbe (1689 nach des Verfassers Tode) wieder durch Anton angeregt. Dieser Roman (in 2 biden Quartbanden) ift ber Mittelpunkt der ganzen historischen Romanliteratur jener Zeiten. Weber bie Bereinigung bes Ritterlichen und Altheroischen, noch die deutschthus melnde Tendeng, noch die vielfach reine Darstellung und Sprache, bie selbst Mendelbsohn einmal an Stellen auffiel, verschaffte biesem Berte einen fo großen Namen, fondern mehr die große Gelehrfamfeit, die sich darin kund that. Wirklich bleibt die Erzählung gegen bas, was man bamals Discurs und Tractat nannte, fehr zurud; die Polyhistoren, welche die gelehrte Bildung des 17. Jahrh. ver-

<sup>247)</sup> Leipz. Mug. lit. Anzeiger 1798. R. 116.

traten, erkannten fich in biefem und in abnlichen Werken in ber Docfie wieber, und fie haben baber auch die Thomafius, Tengel und Morbof interessirt. Bor biesem Berte sollte, nach Christian Grophius' Meinung, Beliodor fich fluchten, Marini erftarren, Sibney fich ente seben und Biondi vor Neid zerberften. In jenen ermudenden Abm theuern, jenem Un = und Abspannen ber Erwartung, jenen fdmile ftigen Liebschaften und Thaten von Menschen ungewöhnlicher Kraft u. f. w. konnte es keinen fo großen Borzug haben, aber es vereinigte Mes, was Undere nur getrennt barboten. In bem breifachen M: sehen bes Autors lag es nach ben Anmerkungen am Ende bes Romans, bag er neben bem Romane auch Geschichte mittheilen wollte, und so ift denn wirklich die Entbedung von Amerika, und so find in ber Beschreibung ber Vorfahren Bermann's bie awolf beutschen Raifa aus bem Sabsburgischen Sause und beren Geschichte abgehandelt, und Massen der romischen Geschichte find direct eingegangen, ja unter Hermann's Figur agirt nicht undeutlich Kaifer Leopold felbft. Dn Berfasser wollte aber auch ferner das Buch als eine Gelegenheit benuten, seine "weitlaufige Gelehrsamkeit kluglich anzuwenden," und biesem 3wede ift er mit am eifrigsten nachgegangen. Der grundge lehrte Lobenstein, heißt es, ber felbft eine lebendige Bibliothet mar, machte bies Buch zu einem Kerne und Auszug feiner leblofen Bibliothek. So wie die Gelehrsamkeit der Polyhistoren nichts war, als Notizenkram, so wie ber Wit und Scherz ber Satiriker aus nichts als Collectaneen und Unekoten bestand, so ift auch hier eine unverbaute Maffe von allen moglichen Sachen niedergelegt. Bar ber eigen: thumliche Charafter ber Beit ber curiosus, ber zwecklos und zerstreut in ben Tag hin lebte, immer ben schonen Schein ber Erfahrung vor fich haltend, die er sammeln wollte, so find auch die charakteristischen Werke ber Zeit Curiositatensammlungen, die eben so zwecklos und zerftreut unter der schonen Maste der grundlichen Gelehrfamteit und ber Wiffenserfahrung auftreten. Das Schnigelwerk, bas wir in bet lyrischen Poesie trafen, liegt also unter biesen Ballen nicht weniger verborgen. So findet man benn in biefer Staats-, Liebes- und Belbengeschichte von Arminius Regierungskunft und Staatsbanbel, Ratur und Moral in allen 3weigen, Ethnographie, Geographie, Metaphysit und Arzneikunde besprochen, und es ward dies Buch für Alterthumer und Geschichte als Autorität citirt. Es ift unglaublich, mas in diese Romane Alles eingepfropft wird. Sie konnen Probeffude ber Redefunft und bes Briefftple fein, benn Reben burfen in biefen Beschichtswerken nicht fehlen, Die oft Die Schule bes Livius affectiren, zumal ba die Redekunst theoretisch jest betrieben ward und die Rhetorit anfing ben Poetiten Gintrag ju thun; und Briefe gar maren seit ben benkwurbigen Beispielen bes Balzac und Voiture eine Manie bes Sahrhunderts geworben. Gebichte aller Urt enthalt jeber Ginzelne; ganze Schafer= ober Schauspiele find in die Octavia u. A. ein= geschaltet, in biese sogar ein fragmentarisches Epos, eine Davibeis. Happel genirt fich nicht, balb einen Auszug aus huet's origine des romans, bald eine Abhandlung über bas gelehrte Arauenzimmer einzuruden. Joachim Meier verwebt in feine Lesbia bie Gebichte bes Catull, fo bag Thomafius bas Werk eine Auslegung biefer Gebichte nennt; fo hat er in bie Delia, Conthia, Encoris u. a. die Werke bes Tibull, Properz, Gallus und Horaz verflochten, ja ben ganzen Rern ber Untiquitaten bes Cluver hineingebracht! In biefem Geschmacke fuhr nachher bie Maffe ber Romane fort, bie an Bahl am Ende bes 17. Jahrhunderts anfingen bedeutender, an Umfang geringer zu werben. Eine Reibe von Namen gruppiren fich an ber Scheibe bes Sahrhunderts zusammen, die eine Menge Romane geschrieben haben, die nun vergeffen find, bie auch wohl immer vergeffen bleiben werben. Selbst biftorisch haben sie keinen Werth, weil fie ihre Bedeutung in biefer Sinficht mit ben genannten Berten, ihren Borlaufern, theilen. Eine Sauptrichtung ber Gelehrsamkeit, bie barin burchgeht, ift bie Beschreibung ferner ganber, bie Schilberung ber Sitten ferner Bolfer und ihrer alten ober neuen Geschichten. Dies war schon in ben bisber genannten Werken vielfach fichtbar, bies gab ber berüchtigten affatiichen Banife von Beinrich Unsbelm von Biegler und Rlipp : baufen, bies ben meiften Romanen von Sappel einen Sauptreig. Beltbeschreibung und Geschichte auf angenehme Beise beizubringen, war ein Sauptzweck biefer Werke, so wie man auch wohl noch beute aus Balter Scott's und van der Belbe's Romanen den Charafter von Orten und Zeiten kennen zu lernen meint. Daß happel hier und ba in die Gegenwart überging, ward von Joachim Meier, dem Ueberfeter ber Boraibe und Berfaffer vieler eigner Romane, ausbrudlich getabelt; man wollte Belbennaturen und andere Beiten und Gegenben seben. Die Literatur ber Reisebeschreibungen mar gerade in ihrem besten Flore; in der Reihe der Romane dieser Zeit finden wir daber besonders viele fingirte, komische und lugenhafte Reisebeschreibungen

in nie bagewesene ganber und in ben Mond, die nur gar zu aberwibig find, ale bag fie bier genannt werben burften. In unfern ernften Romanen beden fich bann gleichfalls die Erbraume auf, indem bie Reisebeschreibungen fleißig benutt werben. Das Ungewisse ber Geschichte und ber Geographie ber Ferne dient nicht weiter, wie in der fruberen Beit bagu, zu Bundern und romatischen Borftellungen benutt zu werben, es wird vielmehr nach ber hiftorischen Babrheit und Wahrscheinlichkeit erhellt und aufgeklart. Es war nicht andersmoglich, als daß zulett nur noch ein kleines Flecken übrig blieb, wohin ein blaffer Schimmer bes Romantischen reichen tonnte, als bak nur noch ein einzelner Mensch in ber Ginsamkeit, ein Robinson, im Glanze bes Bunberbaren fteben konnte; benn je größer bie Aufklarung ward, je mehr fich die Wiffenschaft abschied, besto unnaturlicher mußten diese Mischromane voll abgeschmackter Abentheuer und bisparater Gelehrsamkeit werben. Wie baber bie erfte Ueberfetung bes Defoe'schen Robinson (1721) in Deutschland erschien, so gertheilte fich ber gange Schwall biefer Arten Romane, bie Infel Felfenburg verbrangte die Banise, die Robinsonaden traten an die Stelle der Schelmen = und Ritterromane jugleich, und fie fpielen auch baufig genug in die Art der Schelmenromane über, die Robinsone find Aventuriers, und ber übersete Gil Blas erschien unter bem Titel bes fpanischen Robinson.

Die Robinsonaden hatte ich gleich Unfangs als ben naturlichsten Musgangspunkt ber romantischen Dichtung genannt, bie fich urfprung. lich als griechischer Roman aufthat, nachher im Mittelalter zum Epos fich veredelte, fpater wieder abfant in den Roman. Wir haben bier biesen ganzen Kreislauf beendet und stehen wieder da, wo die griechischen Romanschreiber ftanben, ober mo sonft folche Beiten maren, mo sich Epos und Roman das Kelb bestritten. Der griechische Roman rang sich aus ben Berberbnissen bes Epos los, er mar an bie wirf: liche Geschichte oft angelehnt, er war bidaktisch und politisch, wie schon die Cyropadie, er liebte fich mit fernen gandern und Bolfern ju beschäftigen. Dies Mes kehrt jest etwa wieder. Bon bem mas Eucian über Geschichte und Romane seiner Zeit mittheilt, paßt unendlich Bieles auf biese Zeiten; Lucian's Schriften und fabelhafte Reisen wurden vorgefucht und übersett; einen beutschen Lucian bunfte man sich bamals an Balthafar Schupp zu haben. Der wollen wir bas Mittelalter vergleichen : wir haben hier wieder romische Geschichte im

romantischen Rleibe; wir haben Romangeschichte, wie bort bie Reim= dronifen und bie Geschichten von Alexander und Troja; wir haben Prasch's psyche cretica, die mit Barlaam verglichen wird; wir haben die fabelhaften Reisen und Bissonen, die sich neben Brandan ftellen konnen; wir haben in Befen's Affenat eine Art von apokrophiicher Geschichte, wie fie in jenem Beitalter fo häufig war. Der Roman hatte sich in diesen Zeiten aber nicht von dem Epos abzulosen, fonbern babin zurudzukehren, ober bie Ruckkehr babin zu versuchen, mobei fich bann zeigte, bag nur gefünstelte und reproducirte Epen noch möglich waren, und bag nur ein Meffias etwa gelingen konnte, ber fich auf einem Geifte von Sahrhunderten aufbaute, auf einem leben= bigen Beifte, nicht auf einem aussterbenden, wie ber ber Romantik war. Die Bermischung beiber Gattungen bes Epos und Roman's ift in biefer Zeit allgemein. Alle Theorien ber Birken, Omeis u. A. rechnen bie neuen hiftorischen Romane in Deutschland und Frankreich unter eine Claffe mit ben beften Epen, mit Somer und Birgil; Berber schien ihnen mit der Uebersetzung des Tasso und Ariost nicht anbers gethan zu haben, als Stubenberg mit ber bes Kaloander; Lobenftein hat fichtlich zu seinem Werke ben homer, wie Anton Ulrich ben Birgil ftubirt und benutt; und ben Chrenpreis von Fürstenhaufern, ben man gewohnlich in Schafergeschichten und Romane brachte, brachten Freinsheim und Hohenberg in ihre gereimten Epen, die für nichts mehr galten, und freilich auch nicht viel anderes waren, als biese Prosageschichten auch. Es ift bekannt, wie huet in feinem verbreiteten Werke über die Romane den Unterschied zwischen beiden Gat= tungen so vag flatuirt; es ift bekannt, bag die Franzosen ben Telemach, die Krone biefer politisch = bibaktischen Staats = und Historien= Romane, für ein formliches Epos erklarten, und weniger bekannt ift es geworden, daß noch Klopftod in seiner Jugend biese Unsicht theilte! Daher ift es benn kein Bunber, bag Reukirch Diesen Telemach in Berfe überfette, bag bes Romanfabrikanten Sunold's Freund Poftel dum Epos überging, und bag bald in ber Gottsched'schen Schule und fonft bas hinringen auf bas Epos allgemein warb. Sie meinten, schulmeisterlich und regelrecht diese Gattung so gut wie jede andere machen zu konnen, und hatten ben Takt ihres Meisters Dpit nicht mehr. Sie argerten fich an ben Uebertreibungen, an bem Schwulft und hochtrabenden Stile, an ben überschwenglichen Metaphern und Bilbern, an den pathetischen Charafteren der Banife und der ahnlichen Romane und kehrten ihre Wassen bagegen; unsähig nur soviel zu produciren, wie hier geleistet war, versuchten sie sich an etwas schwererem, wobei die Dürstigkeit wenigstens mit dem Verse zu mastiren war. Seitdem also wird die Geschichte des Romans von der des wiederversuchten Spos durchschnitten, dis in dem dritten Vintel des 18. Jahrhunderts die historischen und (Haller's) politische Romane mit Gewalt wieder auf den bisherigen Weg zurückleiten. Der Sieg Rlopstock's war eine gewonnene Schlacht, kein gewonnener Krieg. Den Kampf zwischen dem Spos und dem historisch-politischen, didaktisch-philosophischen Roman stellt Wieland vollkommen dar, an den sich salt Alles wird anreihen lassen, was in dieser Hinsicht merkwürdig erscheint.

Mus jener erwähnten Maffe ber Romanschreiber am Enbe bes 17. und Anfang bes 18. Jahrhunderts wollen wir gleich nachha nur noch Einen aushebend betrachten, ber uns aus bem Ritter : und Geschichtsromane wieder herausführt jum burgerlichen, satirischen und philosophischen, in bem wir wieder mehr zu Moscherosch zurud: tehren und zu dem Grundgebanken, von welchem aus wir diese profaische Literatur betrachten wollten. Die Romane von Leonb. Roft aus Nurnberg (Meletaon; 1688—1727), von Joachim Meier in Sottingen (1661-1732), von Aug. Bohfe (Talander, 1661-1730), von Hunold (1683-1721), der bei Bobse in Salle in die Schule ging, von Lohms, von Happel besonders, ber neben hunolb in Samburg sich gang ber Romanschreiberei hingab, und zwischen 1673 -90 eine Menge von Werken biefer Art publicirte, biefe Alle und ähnliche haben nichts, was ihnen einen Plas in der Literaturgeschichte verdienen konnte. Nur dies Eine wollen wir allgemein anmerken, bas fie jum Theil fich in ihren Stoffen wieder ber Gegenwart nabern und baburch sogleich satirisch werben, also Moscherosch gleichsam fortseten. Wirklich schlug die fatirische Aber des 16. Jahrh. in diesem 17. noch ununterbrochen fort, obwohl in fieberhaften und unnaturlichen Pulfen. Eben hier zeigt fich, was wir den Fehler der Beit nannten: Die Schriftsteller haben tein Pringip, sie polemisiren aus Leibenschaft, nicht aus einem Grundsat, die Satire wird alsbann Dasquill, und bie goldne Zeit des Pasquills war eben jetzt vorhanden. Caspar Scioppius mußte wohl ber Reprasentant dieser Pasquillanten sein, wenn wir irgend feiner Gegenstände ober feiner (lat.) Sprache wegen auf ihn eingehen dürften. Rein Wahrheitssinn und keine gesunde Ansicht

liegt seinen beißenden Schriften unter; Berleumbung und leibenschaft= liche Uebertreibung spricht aus Mem, mas er gegen die Zesuiten, gegen Scaliger, gegen Jacob I. fchrieb. Und fo geht bas fort bis ins 18. Jahrh., bis auf Zeibler und Aehnliche, die jedesmal in ihren Unfeindungen bas Kind mit bem Babe ausschütten; ja wir werben ben Bug noch bei Wieland finden, bag er spottet und flichelt auf Dinge, die keinen Spott verdienten, fatirifirt gegen Schatten, die nicht Wirklichkeit hatten, und bag er fur Bieles mas er wegraumen will, nichts Neues zu geben weiß. Wenn uns baber biese Satirifer ber Saltlofigfeit und Nichtigkeit ihrer Gefinnung wegen nicht intereffiren wurden, so thun fie es, wie schon theilweise Dofcherofc, auch barum nicht, weil Materie und Form meift gang bei ihnen von bem Gebiete ber Poefie abführt. Die bedeutenoften Manner, die hier genannt werben mußten, Unbrea, Balbe, B. Fabritius, Pufenborf u. A. fcbrieben lateinisch. Ihre Gegenstande gehoren meift ber Wiffenschaft an. Bir bemerkten schon bei Moscherosch, daß Wiffenschaft und Gelehrsamkeit anfing, ber Borwurf ber Satire zu werben. Dies bulbete naturlich teine poetische Form mehr, oder nur die außerlichste; wenn man mit ber Metaphpfik und Inostologie, ber Ethik und ber Noologie zu thun hat, so hort bie poetische Einkleibung von felbst auf. Die Satiriker entledigen fich bann nur ihrer Gelehrsamkeit, um Form und Darftellung unbekummert. Wenn Giner aus ber Masse biefer Satirifer angeführt werben follte, fo mußte es Balthafar Schupp aus Sie-Ben sein (1610-61), ber in Hamburg zulet als Paftor ftand, einer ber ausgezeichnetsten Manner ber Zeit, ber zwischen ben Unbrea und Roscherosch, und den Thomasius und Weiße hatte ofter genannt werden muffen, wo er eine naturliche Brude bilbet. Uns burfte er hier allerdings insofern interessiren, als nicht gerade alle poetische Form aus feinen kleinen satirischen Schriftchen gewichen ift, in benen er als ein ruftiger Vorfechter gegen alle scholastische Weisheit, Schulmang, Erschwerung bes Unterrichts und Pedanterie auftritt, mit einem in ber bamaligen Zeit ausgezeichneten praktischen Sinne und Talent, das ihn allen geiftlichen Prunk und Salbung, wie alle gelehrte Banitat und Universitatsbunkel ju verleugnen lehrte. Er scheute sich nicht Mensch zu sein, und kein Engel sein zu wollen; er scheute fich nicht zu reben mit bem Bolke, und zu benten mit ben Beifen, und er machte sich aus bem Spottnamen bes Lucianischen Speivogels, ber ihn traf, eine Ehre und sagte nur den Leuten, wer Lucian eigent= lich war. Bieles, mas er unter bem Namen Antenor in gelegentlichen Flugschriften schrieb, erinnert allerdings an Lucian's Formen und Manier, und ift nur meift bitterer und farkaftischer gehalten. Er gebraucht die Korm des Gesprächs, des Discurses, die auch in diesem Sahrhundert eine hochst beliebte blieb. In feinem Regentenspiegel a: zählt er einen Traum ganz in Moscherosch's Art, und ber Name bes Berathenen in diesem Stude, Philanderson, schließt fich auch unmittelbar an diesen an. Auch sonft gebraucht er die Bifion-zur Einkleibung feiner Abhandlung, Apoll und den Parnag und bergl., a nannte auch g. B. feinen gedulbigen Siob 248) mehr eine poetische ober oratorische, als theologische Schrift, obwohl sie nichts ift als Predigt in einem einkleidenden Rahmen. Kaum wurde man aus fei nen Schriften eine einzige, Die ehrbare Bure, ber Sache und Sand, lung nach eigentlich als auf poetisches Gebiet gehorig betrachten. Die Satire verläuft bei ihm offenbar mehr in die Predigt. Man warf ihm vor, bag er in feinen Predigten Schand : und Dickelharingspoffen anbrachte, und bag er fie mit Unetoten ausfüllte, was bie allgemeine Manier ber Darftellung ift in biefen empirischen, allem abstracten Raisonnement abholben Zeiten. Man nannte ihn wie ben Abraham a Sta Clara, einen Fabelhans, und wirklich laffen fich feine Predigten, Die er mit dem Beispiele bes Mathefius fchut, mit benen des Paters vergleichen, und feine Abhandlung vom Wortlein Nichts 3. B. hat ihres Gleichen bei biefem. Bir batten bas Burleste von ben Fastenpredigern ausgeben seben in allem Unfang, bier geht es bahip zurud. Bas Schupp unter ben Protestanten in biefer bin ficht ift, das ift Abraham unter ben Katholiten, und gang fo wie sich spatere protestantische Satirifer, wie Riemer, Lehms u. A. 2 Schupp verhalten, fo verhalten fich bie katholischen wie g. B. ber Befuit Kallenbach zu Abraham. Belch ein erschreckender Unterschied ftellt fich aber, wenn man bies vergleicht, zwischen der protestantis fchen und katholischen Bildung in ber Nation dar! Wir haben bei biefem Pater Abraham (Ulrich Megerle, 1642-1709) die Curio: fitatemouth auf ihrer Spite, und nur bie Liebhaber von Curiofitaten können biesen Carricaturschriftsteller noch manchmal anpreifen. Bas ehemals in Naivetat und Unschuld gut sein konnte, ift nicht auch in ben Beiten Abraham's gut gewefen. Die Schnurren feiner Predigten

<sup>248)</sup> Opp. 1701. I. p. 129.

und Schriften in Berbindung mit finsteren katholischen Schredniffen, seine anekbotischen Possen gemischt mit bunklen Legenben, seine Aufflarung neben feinem Aberglauben, feine Derbheiten neben feinen hofischen Schmeicheleien, seine Bolksmanier in Erzählung, Wortfviel, Sprichwort und Schwant verbunden mit feinen lateinischen Broden, feine Belefenheit in roben beutschen Poeten vereint mit ber in ben Kirchenvatern, Legendenmannern und ahnlichen barbarischen Autoren ber mittleren Zeiten, seine Runft epigrammatische Effecte burch Spannung und Tauschung ber Erwartung hervorzubringen, ober komische Wirkungen mit halb treffenden halb spielenden Gleichniffen zu machen, turg feine gange burlette ober fatirifche Manier angewandt auf lauter Rleinlichkeiten, und nirgends von einer Erkennt= niß ber Grundfehler feines Bolks ober feiner Biener Gemeinbe ober seiner Beit ausgebend — Mues macht einen fo roben und ungeschlach= ten Buft aus, bag man ichon große Freude an Anekboten und ahnlichen Schnurrpfeifereien haben muß, um nur biefen ju Gefallen, für die diese Werke allerdings eine große Fundgrube find, diese burchjublattern. Wenn man von dem Planlofen, Sinnlofen und Uebersichtslofen ber Schriftstellerei biefer Beiten ein Berrbild haben will, fo muß man Abraham's Judas ben Erzschelm (1686) burchlefen, wo wir eine apoltryphische Geschichte des Judas Ischarioth haben, die in andern Sanden ahnlich wie Befen's ober Meier's biblifche Romane wurde geworben fein, in ber aber, wie fie bei Abraham ift, ber ergablenbe Theil auf vier Seiten auszuziehen mare, mabrent bas Ganze vier Quartbande ausmacht, die mit lauter Ausschweifungen der bisparatesten Art gefüllt sind, gleichsam mit eben so vielen Predigten, als ihm die Rapitel biefer Schelmenbiographie Themen zu geiftlicher Lehre, biblischen Concepten und sittlichen Unterweisungen barbieten. Die Stellung bes Paters erinnert uns an ben Pfaffen von Ralenberg, ber ehebem an eben biefem Orte, in Wien, unter ben erften bie Rolle bes geiftlichen Sofnarren gespielt hatte. Aber bie ganzen Zeiten hatten sich nun so gestaltet, bag bie Narren hinfort nur noch als eigentlich Berrudte gehalten murben, und daher ift auch diese Rolle jest widerlich, wenn sie einer frei spielte. Dem bistorischen Betrachter ber Belt ift ber Sat: Mes hat feine Beit - nicht allein Erfahrungsfat, fonbern auch Lehrfat und Borfchrift: Mes foll feine Beit halten; und ob zwar bie Bewegung und Reibung ber geiftigen Welt barin ruht, baß gegen biefe Lehre gefündigt wird (indem das Geheimnig mensch= licher Divergenzen und die Confusion aller geistigen Dinge barin stedt, bag fich bie Entwickelungsftufen in Individuum, Familie, Stadt, Stamm, Bolt und Menschheit burchfreugen und unüberfleigliche Rlufte bilden, so ist doch bes Historikers Reigung stets auf den Fortschritt gestellt, und er kann, wo so offenbare Ruckschritte find, nie wunschen, bag man ebenfalls ber Curiofitat halber auf folche Schmie rereien weiter hinweife, wie die bes Pater Abraham ohne Ausnahmefind.

So rathlos die Bestrebungen der protestantischen Gebildeten bie fes Sahrhunderts find, so find fie boch neben folden Erscheinungen bochft respectabel, und wenn wir zwar auch in protestantischen Autoren, 3. B. einem Joh. Pratorius u. A. einige Anlagen zu biefer Abrahamischen Manier finden, so find fie boch nirgends in der Beise gepflegt worden, wie bei diefem Bielschreiber. Abraham weist uns auf bie Zefuiten zurud, als woher alles Beil gekommen sei und kommen werbe; vor hundert Jahren, sagt er, habe jeder Michel nihil verftam ben und die 7 Tobsunden seien damals mehr umgegangen, als die 7 freien Kunfte, zu selbiger Zeit sei musa generis neutrius gewesen und ignorantia schier generis communis: nun aber finde man allesseits aelehrte Leute, die aber fast Me bas Deo gratias ben Jesuiten ju geben hatten. Unsere Protestanten weisen uns naturlich andere Bege-Schupp ift gerade barum ben Jesuiten abgesagter Keind, weil alle ihre Beisheit unfruchtbar und bem Leben nublos ift, und was fie eben gerade fur bie freien Runfte gethan, forbert er fie nachbrud: lich auf ihm nachzuweisen. Ueberall ist Schupp auf bas Praktische gang gerichtet, felbft in Bezug auf feine Theologie fagt er, baff a bafur mehr von Laien, in der Buttelei und von Berbrechern gelemt habe, als von Gelehrten. Die große Schule menschlicher Erfahrung, bie weite Belt, nicht die enge Schule ber Doctrin, ift ihm ber Schauplat, wo mahre Bildung zu holen ift. Dies ift die Grundlehre biefer Beit. Brant hatte gesagt: lerne bich felbst kennen: und sein Spruch charakterifirt jene innerliche Beit; Schupp und feine Beitgenoffen prebigen: lerne die Welt kennen; und dies ift biefer außerlichen Beit eben so gemäß. Schupp aber weiß babei wohl, daß freilich in ber Beife, wie die Abentheurer und Reisefüchtigen diefer Zeit die Erfahrung ber Belt mißbrauchten, biese eher zum Nachtheil als zum Bortheil gtreichen gereichen mußte. Er halt baher ein Gegengewicht, inbem er zugleich auf sittliche und religibse Grundlagen bringt, auf die Liebe Gottes zurudweift, und in feinem Regentenspiegel augleich praktifche Beisheit aus bem Leben zu schöpfen rath, und aus ber Bibel lehrt. Eine ftreng driftliche Richtung wird neben ber weltlichen eingeschlagen; mas wir bei dem Freidank neben einander gefunden haben, finben wir hier wieber. Dort war es bas Sprichwort, mas bie welts liche Seite aussprach; im Thomafin mar es die naturliche Philosophie ber Alten. Diese naturliche Philosophie ber Alten wollten ja die Bolksnarren im 16. Jahrh. gleichsam carrifirt wiederbringen, bas 17. Sahrh. sett leife bas Hervorheben praktischer Lebensphilosophie fort, bis fie bei Wieland zu Tage tam, nachbem fie in England und Frankreich ber positiven Religion angefangen hatte gefährlich ju werben. Schupp weist ausbrucklich von der mußigen Philosophie ber Disputanten und Speculanten ju jener andern Sofratischen, uralten Philosophie hin, die ehedem sei gepflegt worden, damit die Tugend und Ehrlichkeit ihren Werth behielte, und die Elendiakeit der Welt verbessert werde; und was nicht bahin zielt, bunkt ihm nicht eines Hellers zu schätzen. Diese naturliche, menschliche Beisheit foll aber, wie gefagt, im Leben felbst und unter Erfahrungen sich ausbilben, eben ba, wo fie nach jener ironischen Schilberung bes Erasmus, bie wir früher kennen lernten, ber Narr des 16. Jahrh. suchte, eben ba wohin der Neusüchtige dieses Jahrhunderts strebt. Dieselbe Sicherheit und Prinziplosigkeit hatten wir ja auch in jenem Narren, wie in diesem Curiosen, benselben Mangel an Religion und an Tugend gefun= ben, dieselbe Gleichgultigkeit gegen alle Sittlichkeit. hier mußte man auf bas Capitel vom Solbatenleben bei Moscherosch recurriren, um bas Unmag ber Sicherheit und Ruchlofigkeit kennen zu lernen, wohin dies Hinsturzen ins Leben ohne sittliche Grundlage ben Pobel führen mußte. Dort lautet die Soldatenbibel bahin, daß jeder bes Teufels ift, wer betet und fromm ift, wer Mitleid und Erbarmen hat, wer Almosen gibt und langer treu ift als eine Stunde, wer nicht MUes nimmt und nicht Alles mitmacht. Und wohin diese Richtung nach Beltkenntnig und Menschenkenntnig, ohne eingreifendes hoheres Sittenpringip, in bem Gegensage bes Pobels, in bem Bochftgebilbeten führte, konnte etwa Machiavelli zeigen, mit dem sich diese empirischen Lebensphilosophen so angelegentlich beschäftigen wie mit Reinede Fuchs. Undrea und Schupp urtheilen von biefem Manne und seiner Menschenkenntniß beffer als viele ber Spatern; fie nennen ihn ben treuesten Nacherzähler und scharffinnigsten Beobachter menschlicher Schalkheit und Tude, ber nicht Bosheiten gelehrt, fondern

aufgebeckt habe, und biefer seiner Aufrichtigkeit wegen schelten fie ihn wohl einen Thoren. Sie konnen es babei boch nicht unterlaffen, &: genden von ihm zu erzählen, die zu seinem Nachtheile gereichen, sie fühlen wohl, daß das Ausscheiden und Trennen bes Sittlichen und Politischen, das Abweisen jedes Guten und Christlichen von dem Werke ber Politik gefährlich und unchriftlich ift. Daber benn kehren unfre deutschen Lebensphilosophen zu bem religiofen Prinzipe gurud, und lehren Politik und Staatslehre aus ber Bibel, und mahrend bie praktische Lebensphilosophie in England und Frankreich bas Chriftenthum erschütterte, so lenkten unsere Spener und Arnold gur achten Frommigkeit zurud und unfer Aufklarer Thomafius mar ein Myflifer. Diese Wendung der Dinge zeigte fich in ber Romanenvoesie. Schup und die lettgenannten Manner haben bier an Chriftian Beife in Bittau (1642-1708) eine Art von Bertreter. Dies ift eben ber, ben ich unter den übrigen Romanschreibern oben noch auszuzeichnen versprach.

Mus ihrer Reihe tritt er insofern gang beraus, als er bibaktische Romane schrieb, die fich in ber Gegenwart umbreben; er felbft fagt in feinen brei Ergnarren , es hatten Undere genug über Furfien und Narren gefchrieben, er wolle mehr bei feines Gleichen bleiben. Er fühlte es felbst daß man ihn feinen Buchtiteln und feiner Schreibart nach zu bem Simplicius stellen wurde und wirklich berührt er fich mit diesem und mit Moscherosch in jeder Hinsicht. So mar auch ein gands mann von Beife, Rindermann (1636-1706), gang aus Mo scherosch wie hervorgegangen, und schrieb unter dem Namen Kuran bor von Sittau gang in beffen Art, neue Gesichter (1676) ein Bud ber Redlichen (1664) und Underes, mas feiner Zeit bei Bielen einen großen Namen hatte, fo rob es auch ift. Beise ift in ber Ginkleidung feiner brei hauptverberber (1673) gang als ein Schuler bes Dofche rosch zu erkennen. Der Berfasser, ber fich hier auf bem Titel Giegmund Gleichviel, sonst gewöhnlich Catharinus Civilis nennt, verint sich in einem Balbe und trifft in bas Gebiet bes Ronigs Miffevo, der den Deutschen feind ist, weil sie ihn vor 600 Jahren fur einen hund ausgerufen hatten und die Wenden überhaupt von allen Ehren ausschloffen. Bon Rache getrieben sucht er bie Quellen bes beutschen Bludes zu verstopfen. Er befordert baber zuerft gegen bie Gottes: furcht Indifferenz im Glauben und die naturliche Beisheitslehre ber Beiben, bie jest fo in Unsehen fteht; er bringt bie Sucht großer &

werben, Unzufriedenheit mit bem Stande, ben machiavellischen Sochmuth auf; und endlich führt er mit befonderem Erfolg die Modesucht ein. Wir erkennen fogleich, daß Beise von Machiavelli ein gutes Theil schlimmer urtheilt schon, als Schupp und Andrea, und ebenso daß er sich bei der weltlichen Philosophie wenig beruhigt. Er kennt nun zwar die Alten und hat seine moralisch = wiffenschaftlichen Bor= stellungen vielfach aus Epiktet entlehnt, was man in seinen brei klug= sten Leuten der Welt sieht, wo er die Bude der Klugheit aus des Epiftet furgem Sandbuche aufstellt und es mit Bemerkungen versieht. Birklich bringt auch Er wie Schupp auf eine praktische Lebensphilosophie und ift aller Schulphilosophie auffassig, allein er führt auch zugleich birect auf bas Christliche und Religiose, als auf die eigent= lichfte und mahrste Philosophie bin. Bir erkennen seine gange Doctrin noch besser, als in ben brei Erznarren (1673), die sein renommirteftes Buch find, in bem politischen Rafcher (1686). Dies Buch nannte er einen Theil ber Philosophie, obwohl keine scholastische Disciplin barauf paffe. Es ware namlich nothig, meint er, bag, so wie man in der Politik die Erhaltung der menschlichen Gesellschaft fuche, auch eine Lehre begrundet werbe, die ben Menschen anweise, wie er sein Privatglud erhalten tonne, und er meinte, Die Spruche ber Griechen zeigten, daß diese auf bem Wege gewesen maren, auf ihre Privatverbesferung binzuftreben. Man beachte nur, wie bas Aufdeden ber Wiffenschaft, die Scheide ber Facher und Disciplinen hier burchblickt, und wie hier die Ethik nun formlich in ben Roman eingeht. Der ergablenbe Roman ward ja überall als Sittenschule betrachtet, so aut wie das Theater; er follte verkappte Beisheit lehren und gefelli= ges Benehmen, er follte ber Inbegriff aller weltlichen Beisheit fein, und daher fügte man wohl der Eromena ein Register über die Sitten= lehren bei, und Stockfleth's Macarie ift schon fast tein Roman mehr, sondern eine bloße ethische Megorie. Beit entfernt, daß unser Roman schnell so schlupfrig werben sollte, wie er in Frankreich ward, wurden ein Befen und hunold vielmehr, auf die ihre Beschäftigung mit biesem Zweige moralisch nicht zu wirken schien, sogleich lebhaft verfolgt und hunolb hatte fpater ju munichen, bag viele feiner Schriften in ihrer ersten Geburt erstickt maren. Jest also wie in der Ritterzeit war ber Roman Sittenspiegel, und wie damals Thomasin, gleichsam aus ihm herausgehend, seine Ethik begrundete, so that es jest Beise mit einem ungleich durftigern Spfteme gleichsam im Romane felbft.

Denn eben ber politische Rascher konnte auch ein ethischer Tractat im poetischen Gewande heißen. Weise bat nämlich am Ende eine Funda: mentalcultur mit seinem politischen Rascher vorgenommen, b. h. er hat ernste Tugenblehre aufgestellt; allein in ber Ueberzeugung aller bisberigen Poeten und Schreiber, daß man jest dem verdorbenen Geschlechte die bittre Arnei ber Sittenlehre per piam fraudem beibringen, die Bahrheit versugen muffe, kleibet er zuerft seine Echne in einen Roman ein. Der Belb ift ein Crescentio, ein fimpler Reuling in ber Belt, ber burch eigne Erfahrungen ermitteln foll, was ein politischer Rascher ift; ein Better, ber ihn eine Zeit lang begleitet und anleitet, ift Philander. Diese Ginkleidung, Die ganze Manier ber Erzählung, bie Anekboten und Schwänke, bie ben Samtkiber bes Buches ausmachen sollen, die vorgeführten Personen, die jum Theil abentheuerlich in ber Welt herumgefahren find, Mes erinnert an Moscherosch und an bie Gegenseite ber ernsten Romane. Die eine zelnen Rascher nun, welche Crescentio kennen lernt, find nicht allzu-Scharf nach bem Begriffe personificirt, ber Begriff selbst aber ift um so klarer. Beise versteht barunter nichts anderes, als was die frühere Beit und mas Er felbst in feinem Erznarren eben mit diesem Ramm bes Narren bezeichnet und was bies Sahrhundert ben Curiosus nennt. Wer fich mit Vorwis und Gitelkeit in Ungelegenheiten fturzt und fich fo "bas Maul verbrennt" und feiner hauslichen Bufriedenheit ichabet, wer ohne inneres religibles Prinzip nach ber Anleitung mensch licher Klugheit und blos weltlicher (politischer) Moral handelt und es baber immer durch Unenthaltsamkeit versieht, der ift ein politischen Rascher; und deßhalb wird z. B. ein besonderes Gewicht auf ben geiftlichen Rafcher gelegt, beffen Erifteng taum möglich fcheinen follte, weil awischen seinem religiosen Berufe und ber Beltlichkeit feis ner Bestrebungen ein Wiberspruch zu liegen scheint. Der Mann ber Welt fühlt fich zu fehr in seiner menschlichen Unabhangigkeit — was eben bas Wort Sicherheit, womit man bies weltliche Befen ber leat, vortrefflich bezeichnet. Diese Freiheit artet bann in Unmag aus; man nascht an Mem was die Gegenwart bietet und bebenkt nicht bas Ende. Dies Unmag ichabet bann unferer Bufriedenheit und innerem Blude, also unferm Berufc felbft. Es ju vermeiben, muffen wir uns in unserer Abhangigkeit von hoberen Machten fühlen, wir muffen auf die Religion gewiesen werden. Machiavelli tam auf biefen Cab nicht, weil er in bem Chriftenthum, bas er um fich fab, feine Religion mehr finden konnte. Er begnügt fich, auf einen menschlichen Taft zu vertrauen, ber vor jenem Unmage bewahren follte. Aber bas beutsche Leben charakterifirt eben bamals bies Rudgeben auf bas Religible. Bortrefflich spricht bies Beise's Rascher aus. Die rechte Phi= losophie, lehrt er, muffe babin geben, die unordentlichen Begierben ju maffigen. Er will die Philosophie einen Baum ber Begierben, eine Rluabeit bes Bofen und Suten nennen. Rube bes Gemuthe foll baburch erworben werden. Das Bestreben nach einer folden Philosophie mar bei ben Griechen, aber fie wußten nur nicht, mas bie verderbte Ratur ber Menschen sei. Wer bas offenbarte Wort Gottes nicht hat, bem fei biefe Beisheit aus blos menschlichen Rraften zu erforichen ju ichwer. Wo die Theologie nicht zu Grunde liege, ba werbe bie Cthie schlechte Fortschritte machen. Nur borther werbe Rube bes Bemuthe gelernt. Unfere einfaltige Curiofitat heißt uns augleich bei Chrifto und bei ben Beiben in bie Schule zu geben. Dag bie Beiben aus bem Licht ber Natur nachforschen, wie man in Rube bes Bemuthe leben konne, gefchah aus Roth, fie hatten es nicht beffer. Dag wir aber bei bem gottlichen Lichte zu Beiben werben und neben bem Brunnen aus der Pfute trinken, folches gibt keinen driftlichen profectus. In bem letten Capitel folgt bann bie eigentliche Doctrin, bie auf folgende Gate zielt : Der Mensch ift ba, um gludlich ju fein. Dies ift wenn er Gott bient. Der rechte Gottesbienft liegt aber in bem Gefete: bu follft Gott lieben und beinen Nachsten wie bich felbft. Die Selbstliebe wieber foll nicht in ben Gutern biefer Belt herumspazieren, sondern die Bernunft spricht: nichts ift gut mas nicht einen guten Ausgang hat. Ueberfluffige Sehnsucht (Naschsucht) nach irbischen Dingen ift baber eine Saupthinderung an dem gottes= bienftlichen Wefen, weil ber Ausgang bes Irdifchen überall nicht gut ift. — Diefe Unfichten über bas Berhaltniß ber Philosophie zur Religion, bes Alterthums jum Chriftenthum bauern bann fort bis ju Rlopftod und Gellert. Wir werben fie bort in aller Starte wieber finden; hier konnten wir fie nur nach ber Spur andeuten, fo weit fie - übrigens plan und flar genug - in unferen Poefien liegen. Bieland fest bann bas Werk ber politischen ober moralischen Romane fort, aber nach ber entgegengesetten Richtung wieder; in fo fern geht ihm Beise voraus und steht ihm entgegen. Die bamalige Beit, indem fie Beife's Romane fo hochschatte, beurkundete wieder, wie richtig im Allgemeinen der Zakt des Bolkes greift; sie sind wirklich vor allen Anderen historisch bedeutend in ihrem Wesen und Kerne, so gering sie formell sein mogen. Sie sind damals unendlich oft nachgeahmt worden. Johann Riemer steht mit einer Reihe von Werken, die er unter singirtem Namen herausgab, z. B. mit dem politischen Stocksisch, dem politischen Maulassen (1679, von Clemente Ephoro Abilithano) u. A. ganz neben Weise, so wie er im übrigen ein völliges Seitenstüs von Schupp ist, der ihm so in Hamburg, wo sich ein Seist der Saire gleichsam vererdte, vorausgeht, wie ihm Neumeister nachfolgt. Da sich seine Werke so gut wie die von Schupp auf das wissenschaftliche Gebiet überziehen, so gehen wir so an der Gränze nur an ihm vorüber. Bis ins 18. Jahrh. hinein dauerten die Romane diese Anstort; die kluge und närrische Welt z. B. von einem S. M. (1723) ist noch ganz nach dem Typus der Weise'schen Romane gehalten.

## 7. Drama. Sohepunkt ber schlesischen Poefie.

Reben bem Romane bilbet bas Drama bie andere hohere ober umfaffenbere Gattung, in ber man fich im 17. Jahrh. versuchte. Bas uns aber die Betrachtung bes Romans lehrte, bas beftatigt auch bie bes Schauspiels: man fieht aus biefen größern Gegenständen und schwierigern Aufgaben beffer als aus ben kleinen poetischen Gattungen, wie gering die bichterischen Rrafte bieser Zeit waren. Den Rurnbergern, die zuerst in ihren Poetiken außer ber Prosodie und ber Reim: funft auch die Gattungen bedachten, gebührt auch bier ber Rubm, zuerst auf die Burbe des Dramatischen hingewiesen zu haben, so wie fie den Roman und das Epos hervorhoben, obgleich fie im Drama noch weniger leifteten, als im Roman. Barsborfer hielt bas Schauspiel übereinstimmend mit St. Amand und Anderen barum für bie hochfte Dichtungsart, weil alle lyrifchen und übrigen Gattungen barin enthalten find ober fein konnen, und weil es fo gang unmittelbar auf die Einbildungefraft wirkt. Es scheint ihm die zwei Sauptforberungen ber Poefie am vollkommenften zu befriedigen, bag es nute burch Erregung ber Gemuther zum Guten und zugleich beluftige. Die lettere zwar thue es nicht auf directem Bege, ba es vielmehr nach Aristoteles Abscheu (vor ber Graufamkeit) und Betrubnig (mit bem Elend ber Unschuldigen) erweden foll. Allein die kunftgeschidliche Rachbildung fei das, mas dabei ergote, fo wie uns g. B. das treue

Bild eines schrecklichen Lowen wohlgefalle 249). Wie ber Roman, fo ward auch bas Schauspiel als ein sprechenber Lebensspiegel angefeben und geachtet, und nur als eine Schule weltlicher Beisheit gebulbet. Bas namentlich bas Trauerspiel in der Unsicht ber Zeit bem Romane gleich stellte, ift sein Bezug auf bas Beroische, ober mas bamals einerlei war, bas abliche und fürstliche Geschlecht. Sarsborfer stellt in ber Borrebe ju feiner Diana auf, ben breierlei Sauptftanben ber Belt entsprachen breierlei Sauptgattungen von Poefien, bem bauriichen Rahrstande bas Balbgebicht und Schaferspiel, bem burgerlichen Mehrstande bas Freuden = und Luftspiel, bem fürftlichen Ehrstande bas Epos ober ber Roman und bas Trauerspiel. Raifer und Potentaten in das Luftspiel einzuführen, war schon nach Opigens Unsichten ein Irrthum, und eben fo war umgekehrt ein heroifches Perfonal und eine heroische Darftellung im Trauerspiel unentbehrlich, ja Rlan balt fich überzeugt, daß ehedem blos Raifer, Fürften und Belben Trauerspiele gebichtet! So wie bemnach in ber allgemeinen Gattung bas Drama bem Romane gleich stand, so hat es auch in allen Theilen eine ganz gleiche Bilbung und Gestaltung gefunden, und fich nach gleichen Richtungen bin gewandt. Dies liegt zum Theil schon barin, daß es vielfach aus dem Romane entstand. Geschichtgedichte von Chariton, Affarini, Biondi, Pallavicini, Scubern und Anderen wurden bramatisch behandelt; wie Frischlin schon ben Birgil lateinisch in Schauspiele verarbeitet hatte, fo gefchah es noch 1650 burch ein Mitglied bes Schwanenordens (Salemindonis), ber bie Aeneide in einen Roman umschuf und aus bem Stoffe ein Trauerspiel mit Choren, Dido, ausarbeitete. Bielfach find auch in folche profatsche Werke von harsborfer, Anton Ulrich, in Rihlmann's Streit ber Ehre und Liebe u. A. Schauspiele eingeruckt, wie wir schon oben horten. finden wie bei bem Romane, daß bie Anregungen zu ber Schauspiel= dichtung aus allen gandern der europäischen Cultur, in diefer Zeit am wenigsten aus England, nach Deutschland ausgingen. Sauptflatten für beibe Gattungen gleichmäßig waren Samburg und Rurnberg; auch liegen die Initien des erneuerten Drama's des 17. Jahrh. haupt= lahlich an diesen Orten. Bas sodann bie Gattungen angeht, so haben wir bem Schäferromane parallel Schäferschauspiele, und so wie jener gerne zur Form von fürstlichen Chren = und Festgebichten ge=

<sup>249)</sup> In einem Briefe , ber Clajus' Berobes beigebruckt ift.

## 404 Eintritt bes Runftcharafters ber neueren Zeit.

braucht wirb, so ward es in noch viel größerem Dage mit bem Schie ferbrama ber Kall. Unter ben Nurnbergern, Die gern alles Poetische auf die Schaferwelt bezogen, leitete Birten auch bas Schausviel von Birten ber. Den biblischen Romanen von Zesen entsprechend, baben wir die religiofen Schauspiele und Moralitaten in alter ober neuer Gestalt fortbauernd. Jenen eigentlichen beroischen Romanen und geschichtlichen Staatsactionen gegenüber haben wir bann bie Trauerwiele ber Grophius, Lobenstein, Sallmann und Saugwig. bin breben wir uns unter gleichem Perfonale berum, baben bas gleiche Dathos, bie gleiche Unnatur und Uebertreibung bes fogenannten Seroifchen und Erhabenen, bie gleichen oratorischen Bugaben, bas Blutige und Graufame, wie es in ber Banife getabelt wirb, im Schauspiel wie im Roman. Der Geschichte und Rebetunft zu Gefallen werben in beiben Gattungen alle Gesethe ber Poesie und ihre Forberungen bintangefest, und ber gleiche Mangel an eigentlichem Runftbau berricht hier wie ba. Allegorie und Lehre wechselt mit Sachen und Materien auf ahnliche Beise in beiben Sattungen, Realien mit Sentengen. Auf ber Einen Seite namlich find gange Stude in fteter allegorifchbibaktischer Bebeutsamkeit geschrieben; man legt entweber eine Moral in einen gegebenen geschichtlichen Gegenstand und hebt fie fichtbar her aus, aber man baut gange Erbichtungen, wie g. B. von Stodfleth im Romane geschah, auf softematischen Doctrinen auf, wie benn Caspar von Stieler in feinem Luftspiele Willmut (1680) bie gange Ethit nieberlegte, und ber Meinung war, bag man, wie Bareborfer auch mit der Grammatif und Dratorie versuchsweise gethan, alle therretischen Disciplinen und sogar bie vier Kacultaten auf ben Schauplat bringen und burch ben Ausgang bes Spiels ben rechten 3med jeber Disciplin vorstellen konnte. Auf der andern Seite find die Schauspiele aber oft, wie ber Roman gleichfalls, als Nieberlage für gelehrte Reas lien gebraucht, frembe Sitten und gander werden hier wie bort gem geschilbert und Alles mit Noten erlautert. Besonders bie Dper; Die aleichwuchernd mit ben Romanen, die an ber Scheide bes 17. und 18. Jahrh, von Samburg befonders ausgingen, und an eben biefem Orte hauptfachlich, und zum Theile burch biefelben Romanschriftsteller wie hunold, Meier u. U. ju gleicher Beit bearbeitet hervortrat, galt als eine Schatkammer für Curiofitaten, Die hier bem Auge felbft batgestellt wurden. Das Bilb, das Breitinger in seiner Abhandlung vom Gleichniffe von Lobenstein's Urmin braucht, wendet fich vortrefflich

auf viele diefer Opern an: er vergleicht es bort mit einer toftbaren Mahlzeit, auf welcher ber Birth Alles aufgetischt, was er aus Nahe und Rerne nur erreichen konnte, bei ber aber bie Speifen fo übel que bereitet, die Berichte fo übel gegattet und vermischt, die Brube fo verfalzen und die Burge fo übermäßig verschwendet ift, daß die Gafte vor lauter Etel bei überlabner Tafel hungrig figen. In jenen Trauerspielen ferner ift, wie in ben meiften Romanen, Die Geschichte vor herrschend. Romantische Stoffe wie bei Aprer treten jest gang gurud, eben wie fie mit Amadis, ber mit Aprer gleichzeitig wieber neu verbreitet marb, im Romane aufhörten. Wieber bie Geschichtstoffe merben am liebsten aus ber romischen Historie entnommen, so wie auch Seneca für bas Schauspiel Hauptmuster ward. In biesen Geschichtftucken ift politischen Rath ju geben einer ber erften 3mede; politische Rathfel geben wie im Romane auch in bas Schauspiel selbst bei Gryphius (in Carl Stuart) ein, und es wird Geschichte um ber Geschichte willen zu einem Stude gezogen, ohne bag es beffen Inhalt verlangte, wie g. B. in Lobenstein's Ibrahim Sultan ber Canbische Rrieg. Die politische Allegorie mar besonders in den niederlandischen Schauspielen und bramatischen Satiren zu hause, und ba auch fur bas Schauspiel bie nachste Schule bamals in ben Nieberlanden mar, fo ging bies von bort her nach Deutschland über, obgleich bei uns folche Stude, worin die politische Megorie bas Befen ift, febr felten find 250). Wie fich von bem eigentlichen geschichtlichen Romane ber memoirenartige abscheibet, so ist bies auch hier mit ben Rovellenftuden ber Kall, wie Gruph's Carbenio, die fich wesentlich von ben Geschichtsftuden unterscheiben. Den ernften Romanen fanden wir ferner bie Schelmenromane gegenüber, und eben so treten biefelben Riquren Simplicius und Schelmuffsty in bem Luftspiele Diefer Beit auf; eben so wie Quevedo und Aleman auf diesen 3weig ber beutschen Prosa wirkten, wirkte Lope be Bega auf bas Regellose bes beutschen Luftspiels, das sich in allen Theilen der steifgeregelten Tra-

<sup>250)</sup> Das helbenspiel: wiebererrungene Freiheit von Alex. Romanus (1674) ift ein Stud dieser Art. Der Krieg Ludwigs XIV. (Guwild's) gegen die Gesneralstaaten (Gabile), sein Bündniß mit Cölln und Münster (Marentius und herbrand) in den Jahren 1672—74 wird darin abgehandelt von einem Antioranisten. Wilhelm von Oranien tritt darin als Goldapsel, de Witte als Webitte, Wilhelm von Fürstenderg als Milwel auf u. so f. Ratürlich fehlt in dergleichen alles bramatische Interesse.

gobie entgegen stellte, und Moscherosch's Satire hat in Rift's Spielen ein bramatisches Seitenftud und spater erneuert fie fich nicht allein in Weise's Romanen, wie wir saben, sondern auch in deffen Luftspielen, wie wir sehen werben. Go treffen wir also alle hauptverhaltniffe ber schonen Profa in bem Schauspiele wieber.

Wir waren oben in der Geschichte des Drama's in einer Beit fteben geblieben, wo bas Schauspiel in ben Sanden bes Bolkes war und in ben Schulen blubte, und wo es eben anfing fich an ben Sofen einzustellen. Wir haben nun im Fortgang anzugeben, wie bas gelehrte Element fich in dieser Gattung geltend machte, und wie biefelbe eine Zeitlang vorzugsweise an die Sofe gezogen ward. 3m 16. Sahrh, hatten kaum einige gelehrte Schauspielbichter eine Ahnung bavon, in dem Drama eine Runftgattung zu feben, die als solche zu behandlen ware nach inwohnenden Gefeten. Sie hatten keine Bucher vor fich, die fie hatten bestimmen konnen, eine besondere Aufmerksamfeit barauf zu lenten; Die Aufführungen maren bloße Reftlichkeiten; bie Berechnung ber Stude auf die Gelegenheit und auf die Bucht ber Jugend ober bes Bolks machte bie Nebensachen zur Sauptsache; bie rohe Darstellung burch Knaben ober Sandwerker, die oft genug ber Carricatur, die uns Grophius im Peter Squenz vorführt, abnlich gewesen sein mag, konnte nicht zur Beredlung ber Terte auffordern. Die antifen Mufter lagen felbft ben gelehrten Dichtern noch in truber Kerne, und fo fam es, daß bie roberen Poeten Sans Sachs und Uprer die Borhand behielten, deren Stude den Stoffen und Kormen nach der Fahigkeit und ben Mitteln ber damaligen Buhne entsprechen: ber waren, als die übersetten flassischen Stude ober Nachahmungen. 3m 17. Jahrh. follte biefer Buftand fehr wefentliche Beranberungen erleiden. Man benkt fich leicht, daß es unendlich schwer halten mußte, ben gewohnten Stil bes Schauspielwesens zu andern, mit bem es in Bolt und Schule so fest eingewurzelt war. Gine negative und außere Ursache der bedeutenden Erschütterung des Bolks : und Schuldrama's gaben wir oben schon an : ber 30jahrige Rrieg ftorte die regelmäßigen Mufführungen und ben heitren Sinn, ber fie fruher gepflegt hatte. Die Unterbrechung dieser Volksbeluftigung durch diesen Krieg muß an einzelnen Orten viel bedeutender gemefen fein, als man auf ben erften Augenblick benten follte. Es find ausbruckliche Zeugniffe bafür ba, daß man es auf den Schulen hier und da fur Gunde hielt, in ber allgemeinen Calamitat bergleichen Feste zu feiern. Es ift biefelbe Erscheinung wie in England jur Beit ber Republik. Ehe bie Schauspiele bort 1647 ganz verboten wurden, waren sie von den Puritanern angefochten, auch als unpassend in einer Beit von großem offentlichen Elend. In Nurnberg, wo Aprer um 1610 schrieb, tritt, wie wir bald sehen werden, in den 40er Jahren Johann Rlay nicht sowohl als Erneuerer, sondern fast als neuer Schopfer bes Schausviels auf, und in einer Beise, die mit ber fruberen auch gar keine entfernte Aehnlichkeit mehr hat. Mit biefer außeren Beranlaffung gur Storung bes Bolksspiels traf bann eine andere positive bochst merkwurdigerweise zusammen. Gerade gleichzeitig mit bem Kriege trat Dpit und in seinem Gefolge bie ganze gelehrte Dichterzunft mit Macht bervor. Sie fanden einen verlaffenen Plat und besetten ihn ohne Muhe und ohne Kampf. Die Art und Beise gerade, wie Dpit biese Gattung bes Drama's aufgriff, bedurfte ber Buhne gar nicht, ohne bie bas Bolksschauspiel nichtig mar. Fur Dpit mar bas Schauspiel unter vielen Dichtungsformen eben nur eine Form. Es ware wunderbar gewesen, wenn Dpit trot seines Unvermogens selbst ein Drama zu machen, nicht auf bas Drama hatte verfallen follen. Er fuchte ja blos Regeln und Formeln; bas Schauspiel aber ift bie Dichtungsgattung, bie formell am schärfften ausgebildet ift, und fur bie taufend Regeln und Mufter porlagen. Ein nach biesen Normen zugerichtetes Stud war fur Drit ichon auf bem Papiere etwas Grofes und bedurfte fur ihn ber Aufführung fo wenig, wie fein Lied bes Gefangs bedurfte. In bem Epos verzweifelte er gang, fur bas Schauspiel aber, fur bas im Lateinischen neuerer Zeit nach seiner Ansicht wenig tüchtiges, und im Deutschen durchaus nichts geschehen mar (ob er wohl gar nichts von Spangenberg, Rinchart, Aprer und feinem gandsmann Calagius gehört hatte?), für bas Schauspiel that er boch etwas in Uebersetzungen. Er übertrug in ben 20er Jahren ein italienisches Schauspiel mit Choren, Jubith, und ein schäferliches Singspiel von Rinuc= tini, Daphne, bas 1617 als ein bramatisches Hochzeitgebicht bei ber Bermahlung bes Landgrafen Georg von Beffen mit Sophie Eleonore bon Sachsen gefungen, also sogar aufgeführt ward. Wir ruhmten oben die Treue der Opig'schen Uebersetzung der Antigone des Sopho= fles und ber Trojanerinnen bes Seneca; in dieser Daphne brachte er allerdings ben Anschluß an bas Priginal noch nicht so weit, wie die spätern hamburger Operndichter, daß die italienische Composition von Peri hatte beibehalten werden konnen; Schut in Dresben mußte fein

beutsches Werk besonders componiren. Mit diesen Berken von Opig nun ging es wie mit allem anderen, mas er angegeben hatte: eine Kluth von Nachahmungen gab seinem ersten Anstoße Nachdruck. Italienische Singspiele, senecaische Trauerspiele, geistliche Schauspiele mit Choren, und Schaferflude, bies ward eine allgemeine Losung. Wer Dpit überhaupt folgte, folgte ihm auch hier. Rift gab in Samburg mit am ersten bas Signal, benn bort maren bie Aufführungen nicht so unterbrochen worben. Bir boren schon vor Rift's Auftreten von einer Tragicomobie vom Frieden und Krieg von Ernft Stapel in Lemgo, bie 1630 ichon in Samburg aufgeführt warb, und neben Rift fcrieb eben bort Scherer 1638 eine Balbtomobie, ober bramatische Schäferei von Daphnis und Chryfille; Rift's Perseus ward 1634 fcon im Dithmarfischen aufgeführt. Rift's Stude, auf Die ich fogleich zurudtomme, haben noch vieles Bolfsthumliche behalten, baher mahrscheinlich ruhte ber Ruhm ber Berjungung bes Schauspiels auf Joh. Klap aus Rurnberg, obgleich feine in ben 4Qer Sahren ber vortretenden Stude kaum Schauspiele zu nennen find. Nun folgten in hellen Saufen alle Opipianer nach. Bas nur Gelegenheitsgedichte fcrieb, fcrieb auch einmal ein Gelegenheitsschauspiel. Dach, Glafer, Birten, Bareborfer, Lauremberg, Neumart, Joh. Georg Albis nus, Schirmer, Schwieger, Schoch, Lochner, Homburg, Befen, Alle schrieben einmal ein Feststuck gelegentlich, die ich nur zum Theil noch weiterhin ermahnen werbe. Dazwischen traten nach einander die Schlesier Grophius und Lobenstein mit ihren Nachahmern auf und ber grundeten das gelehrte Schauspiel vollkommen. Wie fremd aber biefe ganze flaffische Bubne in Deutschland ftand, wie fehr ich recht babe zu sagen, daß sie nur als Zwischenspiel, unter ungunftigen Berhalt: nissen ber Bolksbuhne, aufkommen konnte, zeigte sich barin, baß biefe Stude jum Theil gar ju feiner Borftellung tamen, jum Theil sich nicht auf der Buhne hielten. Der Gegensat bes Trauerspiels trat beraus, man kehrte jum Poffenspiele jurud, die Regel mard grunds fatlich wieder Preis gegeben, das berbe Bolksspiel in Beinrich Juliub' Geschmad tam wieder. Beise reprasentirt biese Bendung, ber bie Berehrung gegen bie Alten nicht hatte, aus welcher jenes gelehrte Drama hervorgegangen war. Durch ihn, ber bie Aufführungen auf ben Schulen und in ben Stadten mit seinen Studen gang neu belebte, wurden wir auf einer hohern Stufe wieber gang zu bem volksmäßigen Stande zu Uprer's Beit zurudgeführt worden fein, wenn nicht un:

glücklicherweise zwei neue Schläge das Volksschauspiel getroffen hatzten, am Ende des 17. Jahrh. wie an dessen Anfang. Das franzdssische Schauspiel sing an seine Siege über Deutschland auszubreiten, und Gottsched trat auf dessen Seite gegen Beise und das Possenspiel auf. Alle Gelehrten sielen ihm zu und das Volk war gerade durch die Oper ganz zerstreut und abgelenkt, auf die man sich mit einer wahren Buth hinwarf, und ehe man sich's versah, hatte Gottsched ein ahnsliches strategisches Stuck vollbracht wie Opis: er nistete sich mit seiner französischen Schaubühne auf dem fast undesetzen Terrain des Schauspiels ein und nahm den vornehmsten Vorkämpser des Volksspiels, den Harletin, in ewiges Gefängniß; auf dem Terrain der Oper verschwendete man alle Vorräthe mit einem undesonnenen Heißtunger ohne Gleichen; und nun griff Gottsched dies ausgehungerte Gediet just im richtigsten Momente an, und man mußte es ihm auf Discretion eine Zeit übergeben.

Diefe Stigge wollen wir nun etwas auszuzeichnen verfuchen.

Bie entschieden bas Auftreten Opigens auch auf die Beranderungen im Schausviele wirkte, so konnte er boch nicht gang, selbst nicht bei seinen regsten Unhangern, Die Spuren ber alten bramatischen Bolkskunft vertilgen, fo wenig als er im Rirchenlied ben bergebrachten Stil befeitigen konnte. Immer noch erschienen einzelne Stude von bans Sache, von Ringwaldt, von Dmich und ahnlichen Bolfebichtern neu aufgelegt; bie Gregoriusfeste ber Schulen, bie Kaftnachten unter ben Burgern brachten noch immer hier und ba ein Stud bes alten Schlags hervor, 1670 murben bie alten englischen Rombbien wieder hervorgesucht; einfache Dialoge, Bolksichnurren, Buhlerichmanke von anonymen Berfaffern borten nicht auf zu erscheinen. Die fürftlichen Gelegenheitsftucke blieben nicht unnachgeahmt im Bolte, auch beim Aufdingen eines Buchdruckergefells ftatt ber Umfprache, ober bei einer burgerlichen Sochzeit flatt bes Brautliebs marb wohl ein einfaches Schau = ober Singspiel aufgeführt. Controverse mifchen Katholiken und Protestanten, Bekampfung des Jesuitismus, Beredung der Turfenfriege, Alles mas Liebhaberei bes 16. Jahrh. war, lauft wohl noch einmal mit unter. Stude, bie fich mit jenen übelüberfetten Romanen voller Sprachgemisch, mit jenen Liebern von Schein u. M. in Gine Linie feten laffen, Die Die Gigenthumlichkeit ber beutschen Bolkspoesie mit benen ber fremben modernen Dichtung ohne antife und gelehrte Bermittelung verbinden, und ben Uebergang von

Bolfsbichtung zur gelehrten so fichtlich angeben, find and in biefer Gattung bes Schauspiels zu finden; ich will statt Aller nur die amantes amentes (1614) nennen burch Angelium Lobrbere Liga , (Gabriel Rollenhagen). Befonders die zeitbezüglichen Geschichtsflide kommen ebensowohl, wie das hiftorische Bolkslied, im 30jahrigen Rriege wieder, und eben wie das Bolkslied meift im alten Stile. Go hat Barth. Unhorn unter bem Namen Philalethes Parrhafiaftes 1631 eine lateinische Pomeris blos mit beutschen Argumenten geschrieben, worin er die Befreiung Pommerns von Lastlev (Ballenstein) barftellt, und im folgenden Jahre ließ er als Fortsetzung in beutschen funm Jamben, gang im Sans Sachfischen Schnitt, eine Parthenia (Magbeburg) folgen, die mit bem falfchen Brautigam Contilius hochzeit feiert, ber bann von Agathander geftraft wird. Diefen Ramen griff wieder ber burch seine Pommersche Geschichte bekannte Joh. Micialius, Professor in Stettin, auf und gab als Fortsetzung beiber Stude ben Agathander pro Sebasta vincens 1633. Auch andere Ramen und Stude, eines Chriftophorus Pratorius in Stargard, jenes beffe schen Dichters Ernst Muller u. A. maren in biefer Reibe zu nennen. Much Rift wurde zu biefen allegorisch = historischen Dramatikern gegablt werben muffen, wenn wir feine Schauspiele alle befagen. Er hatte beren zahllose, Schauspiele, Ballette, Aufzuge, auf Berlangen von Fürsten, auf bas Anliegen von Schauspielertruppen, aus eignem Untriebe gemacht, und biefe Sachen verlangern alfo bie Reibe feiner Schriften noch um ein beträchtliches. Er fagt felbst, feine Stude feim por Potentaten aufgeführt, viele gebruckt und verbreitet worden; allein im Rriege gingen ihm außer anderen Schriften über die verschie benften Gegenstände auch viele biefer Stude verloren, eine Berofiana, Begamine, ein Augustus Euricus, Frenochorus u. A., in welchen unzählige Begebenheiten, befonders die deutschen Kriegsgeschichten beschrieben waren. In diesen Werken wird er weit mehr den englischen Schauspielen geahnelt haben, als ben spateren Kunftschauspielen in Alexandrinern, benn es war schon eine Art Grundsat bei ihm, für ben Schauspieler in Prosa zu schreiben. Und ba er eben für die Aufführung vor dem Bolke noch schrieb, so brauchte er auch noch die Mittel bes Bolksstuds. Dies erkennen wir sogleich in ben Studen, bie von ihm erhalten find. Sein Friedemunschendes Deutschland (1647) ift ein Stud, bas man ber allgemeinen Tenbeng und Behand: lung nach mit ben Satiren bes Bolksmannes Mofcherofch vergleichen

wurde, ber auch offenbar Kleib und Karbe bazu hergegeben hat. Das alamodische Deutschland erscheint bier als eine Krau ben alten Ronigen Chrenveft und hermann gegenüber, über die fich die moderne Dame erzürnt; einen feineren Besuch von Kranzosen und Spaniern erhalt fie im 2. Uct, fie gibt ihnen ein Bankett, bei bem fie bie Fremben in Schlaf trinken und bann ausplundern, daß fie gur Bettlerin erft, und bann auch noch von bem Quackfalber ratio status vollig ruinirt wird, bis fich bann ber fruher vertriebene Friede wieder über fie erbarmt. Die Aufführung municht Rift aufs prachtigfte; alles foll ernfthaft und ruhrend fein, gravitatische Inftrumentalmusik und paffende Lieder follen Kurzweile schaffen. Das Bankett bient zu einem fostbaren Schauftud, Zwischenspiele find eingeschoben, Die aus lebenben Bilbern (Tableaur) bestehen, am Ende erscheint Gott Bater bei geoffnetem Simmel in feiner Herrlichkeit, fo prachtig als man folches mit Fadeln und Feuerspiegeln zwischen ben Bolten nur abbilben fann. In bem Stude felbft tritt Mars auf, herausbraufend mit Trommelfchall und Buchsenknall, mit einem blutigen Degen in ber Fauft, brullend, und das Maul voll Tabakerauch, den er heraus= blafet. Man fieht gleich, bies hatte Uprer alles eben so gut vorschreiben können. Auch in dem Friedejauchzenden Deutschland (1653) werben wir überall an Moscherosch erinnert. In biesem Stude ift weit mehr politische und moralische Lehre, als Sandlung; ein Bahrmund, im Gefolge bes gebrudten Deutschlands, ift hier bie Sauptfigur. Much Andere haben allgemeinere allegorische Moralitäten noch geschrieben, die weit mehr der früheren Zeit noch anzugehoren scheinen; wiewohl fie mitunter schon ben bombaftischen Alexandriner an fich tragen, pflegen fie gemeinhin außerst roh zu fein. Dahin gehort ber ichon oben berührte Willmut 251) bes als Sprachforscher bekannten Caspar von Stieler, (bes Spaten), ber auch ein Trauerspiel Bellem-

<sup>251)</sup> Um eine Ibee von einem solchen Stücke zu geben, bezeichne ich kurz ben Inhalt dieses Stückes: ein König Abelhold (der Berstand) herrscht in Barz reich (im Haupte), Rebewinne, die Bernunft, ist seine Sattin. Der königliche Prinz ist Willmut (der Wille) Kürst zu herzberg. Die Eltern wolz len ihm das Fräulein Allguda (das höchste Sut) Kürstin zu Seelevig (Seezlenzuhe) erwerben. Ueble Rathgeber, Kühlhart und Gerwolf (sensus und appetitus) nehmen ihn aber durch Skaramuz den Rarren (opinio) ein und verleiten ihn nach Kräulein Scheinguba. Die Räthe des Königs, Ehrzlieb und Wahrmund, führen ihn aber auf den rechten Weg zurück.

verie verfertigt bat, und bem Willmut sehr abnlich find einige allego: rifche Schauspiele von bem gottingifchen Pabagogiarchen heinrich Tolle (Kundegis, Bahrgilt und Billbald 1670-73), die wahrschein: lich Stielern zum Mufter bienten, fo absurd und elend fie auch find. Wir wollen uns nicht bei ben fatirischen, historischen und moralischen Allegorien aufhalten, bie wir in großer Angahl an bie Rift'schen Stude anknupfen konuten, und die sich noch vielfach in der Art der Moralie taten ber Lateiner im 16. Jahrh. auf bas Weben und Leben verschie: bener Stande beziehen, und wollen nur noch von bem letigenannten Stude Rift's erwähnen, bag es noch von einer andern Seite ha merkwurdig ift und Anknupfungen erlaubt. Es ift namlich babei ein Bwischenspiel angebracht, in welchem beutlicher als es sonft Rif wagte, Zefen von ihm angefochten wird. Er figurirt barin unter bem Namen Sausewind, und foll mit feiner Bafcherin Rofimunde als ein Phantaft, ein Don Quirote mit Dulcinea, verspottet werben. Daf Befen gemeint ift, geht aus jedem Buge hervor: fein Diener Bullen brot fagt zu Sausewind einmal, es sei nicht seines Gleichen zu finden, als etwa Berr Reuterhold von ber blauen Biefe, wie fich Befen pseudonymisch ungefahr nannte. Rift broht ihm auch in bem Stude felbst mit einer offentlichen Satire ,, der deutsche Aufschneider." Biele ahnliche Zwischenspiele waren in dieser Art zu nennen, wo noch ber alte Charafter ber Farce vielfach herrscht, wo bie Mobecharaftere ber Zeit, besonders Alamobe als Student u. f. w. 262) burchgenom: men werben, ja felbst dieser Sausewind Rift's tehrt wie Moscherosch's Philander häufig wieder, und Er und jener Alamode find auch nur Spielseiten bes curiosus, ben wir aus ber Prosaliteratur bereits fennen. Insofern aber in Rift's Sausewind die bestimmte Person Befen's gemeint ift, ift uns bies 3wifchenspiel neben Sunold's fpaterer bramatischen Satire gegen Bernicke (bem Pritschmeister) noch barum bebeutend, weil wir in diesen beiden Studen innerhalb des Schauspiels die erste offene Kritif und Polemit entstehen sehen, die bald ber rothe Kaden werden wird, an bem wir unsere Dichtungsgeschichte forti führen haben.

In biesen Moralitaten, Satiren und zeitbezüglichen Studen biell

<sup>252)</sup> In Bech's Schauspiel von Theagenes und Chariclea (1660) z. B. ift ein 3wischenspiel, wo Alamobe als lüberlicher Student erscheint; ahnlich in Sagittarius' Friedrich mit ber gebiffenen Wange u. A.

man also ben fruherhin beliebten Stoff ober Lon fest, und so auch in ben geistlichen Studen noch bier und ba bie alttestamentlichen Materien; die Passions: und Auferstehungsftucke bauern noch fort, obwohl freilich Manier und Gefinnung, namentlich in ben neutestamentlichen Studen, vielfach so neu und verandert erscheint, wie in dem Rirchenlied, wenn wir es gegen bas bes 16. Jahrhs. betrachten. Die triumphirende Seele spielt nicht allein im Liebe, sondern auch auf ber Bubne; ber Brautigam Chriftus holt seine Ecclesia auch im Luftspiele beim (Dan. Richter's arge Grundfuppe ber Belt, 1670). Besonbers Ein Stud von Knorr von Rofenroth, ein allegorisches Luftspiel von der Bermahlung Chrifts mit der Seele ift in diefer Sinficht febr merkwurdig; es wird unter allen beutschen Allegorien ben Calberoni= ichen Autos am nachsten fteben. Das Stuck flebt in Knort's Belicon. Unter einem Ronig Dahar wird die Beltlichkeit verstanden; er liebt bie Nafima (Seele) und die Abibe (Leidenschaft; unteren Seelenfrafte). Nasima aber verlobt sich mit Redil (ber wirkenden Tugendart einer bochgestiegenen Seele), biefer aber überlaßt fie aus Freundschaft bem Mamfuh, bem Gefalbten, Chrift (bie Ramen find aus bem Arabischen bezeichnend). Abibe, weil sie von Mamsuh erfahrt, baß Dahar, eigentlich feines Baters Unterthan, vogelfrei und Ufurpator sei, ermordet ihn, und bann loft fich die Sache: Mamsuh wird mit Nasima, Febil mit Abibe vermablt. Den schwulstigen, lacherlich verfliegenen Zon ben Georg Heinrich Weber, ein Riftianer im Schwanenorden (Hyphantes), in feinen poetischen Musen und anderen Liebermerten anstimmte (abnlich wie fein Genoß Schreiber Sylvanber] in seinen Frublingeknospen), behielt er auch in seinem bramatifirten driftlichen Rreugtrager (1652) bei. Dies Stud ift ichon auf musikalische Composition eingerichtet und jum Singspiel geworben, und nach diefer Seite hin wandte fich bas geiftliche Drama überhaupt mit am fruhesten. Es ward Oper ober Dratorium, in ben Banben ber Debekind, Trommer, Joh. Jacobi u. A., und hierauf werden wir unten noch zuruckkommen. Nur von bem Ginen Johann Klan in Rurnberg muffen wir hier ein Paar Borte boren, weil Er als ber Urheber einer gang neuen bramatischen Epoche betrachtet wird.

Wir haben von ihm eine Reihe geiftlicher Stude aus ben Jahs ren 1644—50 über die Geburt Chrifts, Herodes, ben leidenden Chrissus, die himmelfahrt, die Auferstehung, ben Engels und Drachensstreit. Die Beispiele des heinsius und Grotius und die regelmäßigen

## 414 Eintritt bes Runftcharafters ber neueren Zeit.

Aufführungen, die in den Niederlanden üblich waren, regten ihn ju biefen Werken an, und Bareborfer und feine Pegniger Genoffen begrußten mit Triumph ben erfreulichen Anfang dieser hochsten Runftgattung und ben "wolkenansegelnben Klug bes Dichters." Bartborfer begleitet ihm einige biefer Stude mit aufmunternden und fiitischen Briefen, er zweifelt nicht, fie murben reichlicher anerkannt werben, wenn Rlan zu Carl's oder Otto bes Großen Zeiten lebte. Die Burichtung und Aufführung biefer bramatischen Rhapsobien ift außerft merkwurdig. Wir find gleichsam am Uranfang bes Drama, bas in elternloser Zeugung wie von felbst entsteht, angelehnt an ben firchlichen Gottesbienft, wie die alteften griechischen Stude, aufgeführt wie diese und geleitet von einem Choragen ohne weiteres Personal als bas Chor. Der Prediger Dilherr schlägt nämlich am Sonnabend einen poetischen Unschlagzettel an die Rirche an: wer morgen nach Chor und Predigt dem Poeten zuhoren mochte, mas er vom Mufenhause sußes bringe, ber moge in ber Kirche bleiben. Gin musikalischer Bortrab, eine bewegliche Instrumentalmusik eröffnete bann am Sonntag die nachkirchliche poetische Feier, unterbrach und beschloß sie. Der Dichter leitet feinen Gegenstand, selbst rebend, in Profa ober Bert ein, in epischer Erzählung, bis er an eine Stelle kommt, mo er eine ber handelnden Personen mit einem " spricht sie" rebend einführt, wobei er wohl noch bemerkt, daß sie wahrscheinlich, vielleicht, ohne Zweifel, in folgender Urt bei der oder jener Gelegenheit ausgebrochen. Nun entzudt er fich in seiner Borftellung zu bem Charafter und ber Stimmung ber barzuftellenden Figuren, die nie bialogisch, sonbem nur hintereinander aus dem Einen Munde bes recitirenden Dichters reden, er versett sich außer sich selbst, schaut wie in einer Bisson bas was er barftellen will und theilt es in einem feurigen Enthusiasmon mit; Lieber und Chore unterbrechen ben beclamatorifchen Bortrag und werden von Underen gefungen. Diese sonderbaren Borftellungen zu erklaren, muß man sich erinnern, mas wir früher ichon erwähnten, und mas auch die Pegniger Dichter felbst wohl wissen, bag die bankelfangerischen Umgange mit Bilbern, die Balladen die auf Marten gesungen und erklart murben, Anfange bes Schauspiels maren; baß in den Niederlanden auf dem Theater Tableaux geftellt und von Schauspielerinnen rebend ober fingend erklart wurden, und bag biefe Sitte in den Zwischenspielen in Deutschland auch allgemein ward.

Gerade biefe Sitte mußte unfere Nurnberger Emblematifer an

ziehen. Unser Dichter erset aber bas in ber Kirche mangelnbe Sableau mit feiner Schilberung und Runft ber poetischen Malerei, berentwillen er von Arnold gepriesen wird, ber von ihm ausruft : Der kann bunte Borte machen! ja beren er fich felbft ruhmt, wenn er fagt, Feine Wiese konne so bunt gemalt fein, als fie ber finnreiche Poet befchreiben kann. Er muß alfo alles, bas Sanftefte und Beichfte bis ju ben Teufelslarven und ben Bestien und scheußlichen Ungeheuern ber Solle burch Sprachgewalt schilbern, bem Poeten und feinen Worten bleibt es überlaffen, Schlachten mit allen Ranten und Ungriffen zu ertwerfen, und hochstens ift eine allgemeine Decoration babei angewandt worden, wie g. B. in bem Engel = und Drachenftreit als Schauplat ein hellgestirntes Himmelfelb angegeben wirb; bas Dhr ber Bufchauer muß ber Dichter fo ju ruhren fuchen, bag bas barbenbe Huge gleichsam mit befriedigt wird. Klan hat es sich baber gesagt fein laffen, mas Sareborfer an ihm ruhmt, bag er bie Stude mit einer tapferen Stimme begeiftern, bag er die Reimarten wohl observiren muffe, für bas Rlagliche Trochaen, für bas Frohliche Daktylen, für bas Erzählende Jamben brauchen muffe; benn biefe Reimarten feien gleichsam für bie Buborer bie Trompete, baburch ber eingezwängte Laut so viel heller schalle. Mun kennen wir aber schon die musikalischen Spielereien ber Pegniter, ihren Schellen = und Pfeifenklang, "ihr Brummen und Trommeln, ihr Ludeln und Dudeln, ihr taratantara und Hornerschall," bas Alles gellt bier felbft bem Lefer, gefcmeige bem Buborer, burch ben Ropf, bag einem Boren und Geben vergeht. Dhne 3meifel ichien ichon ber bloge mundliche Bortrag bes Schauspielers allen Dramatikern bamals eine ftarkere poetische Sprache im Schauspiel zu bedingen, wie vielmehr hier, wo fich auf ben Einen Declamator Alles hauft. Ueber allen Begriff armselig und burftig ift ber Inhalt biefer Sachen, so schwülftig wie gemein, so hypersublim wie platt, so blumenreich und fuglich wie roh und plump ber Bortrag. Noch find bie erften biefer Stude nicht Schauspiele genannt, was sie auch in ber That nicht sind. Sie konnen im Gegentheile weit eher als Dratorienanfange gelten, als welche wir noch fruber bie Bortrage ber Meistersanger bezeichneten und wir muffen auch nicht vergeffen, bag biefe Erscheinung an bem Site bes Meiftergefange Statt bat. Spaterhin hatte bie Oper in Nurnberg einen Sauptfig, und viele Glieder bes Pegnigordens, Lochner, Fager, Negelein u. A. schrieben mit Eifer Singspiele und Dramen.

## 416 Eintritt bes Runftcharafters ber neueren Zeit.

Ein ordentliches Schauspiel schien fich in Rurnberg nicht weiter bilden zu wollen; nur Fragmente und Theile beffelben treten bort auf: fallend heraus. Die geiftlichen Aufführungen Rlan's wurden seit bem westphalischen Frieden verdrangt von fogenannten Aufzügen, bie in Allem ungefahr bas Gegentheil waren von jenen: ganz weltlich, ganz Action und Pantomime, gang fure Auge berechnet. Die Friedensfeste in Nurnberg veranlagten bei ben Feftgelagen große und prachtige Darftellungen, die von ben Pegnitern beforgt wurden. Besonders Birfen zeichnete fich hierbei aus mit feinem Kriegsbeschluß und Friedenstuß u. A., und Friedensftucke quollen überhaupt in biefer Beit an allen Orten, von Rift, Glafer, Sabewig und vielen Anderen hervor. Bir wollen diese Stude als folche fammtlich übergeben, nur von der Unt ber Aufführung muß ich einen Begriff zu geben versuchen, weil bin zuerst die phantastische Pracht und der überladene Sinnenreiz sichtbar wird, der gleich nachher unter Begunstigung des Friedens sich an alle Sofe verbreitete, die fonderbarften Werke hervorbrachte, und Ballett und Oper zu den Gegenftanden einer fast tollen Leidenschaft machte. Die Beschreibung bieser Feste in Birken's Teutonia gibt uns bie nachste und beste Quelle an die Sand. Die Abgeordneten jum Frieden, erzählt er, saßen an einem Freudenmahle in einem schönen Lufthale, nahe bei ben Schafereien ber Pegniter. Gin Balbgebufch, in Form eines Zeltes geschloffen, naberte fich, außerlich von Niemanden in Bewegung gefett ber Tafel. Es offnete fich und Eris erschien, mit Schlangenhaaren, zerriffenem Rleibe, blutbesprist, Schwert und Fackel in ben Sanben; mit zornflammenben Augen lief fie jeben ber Bafte an, brummte wie ein Bar, schaumte wie ein Eber, bolgete aus ben Augen wie eine Feuerbuchse, schlug ihre hangenden Brufte, stampfte die Erbe, bann fing fie an mit Borten ju bonnern, inbem fie einen Goldapfel herauszog und darauf schrieb potiori. Run treten Concordia und Aftrea auf und zeigen bem Frieden bas Festmahl; fo bald fie bie Eris gewahren, reißt Concordia fie zu Boben, tritt fie mit Füßen und überläßt ben Unwesenden zwischen ihnen zu mahlen. Die brei friedlichen Gottinnen kuffen sich bann mit anmuthigen Gebarben und zu herzlicher Freude ber Unwesenben. Die Gerechtigkeit beißt bas Rriegsschwert in bie Scheibe fahren und spricht Lobreden auf bie Belben bes geenbeten Rrieges. Dann ließ fie ein Beispiel ber Straft feben, zog die Eris vor fich, hieb ihr ein Paar Schlangen vom Kopfe und wog sie gegen ben Dlivenfrang bes Friedens, fand sie ju leicht

und verbammte bie Eris in bas Reich Pluton's zu ewigen Rlammen. Sofort erscheinen brei Bollengeifter, Die eine Beile um fie brullen und springen, und fie dann in das gegenüberliegende Reuerschloß fchleppen. Auch bie übrigen Personen verloren fich bann und bie Befellschaft ber Schauenden brachte eine Gesundheit auf Diese Kriedens: ermahnung aus und ließ Trompeten und Stude brein fallen. - Balb erschien ein Kriegsmann, tropig prablend in alamodischer macaronis scher Rebe, und fragt, ob sich Niemand mit ihm zu einem auslandischen Kriege engagiren wolle, ber faule Friede gebe ihm kein Plaifir. Indem kommt auch ein Schafer, ber vom neuen Kriegsgeruchte borte und bas Echo barum befragt, bas ihm Erfreuliches antwortet aus einem verbuschten Absat ber Butte. Die geflügelte Kama eilt heraus, ihre Rriedensbotschaft berichtend, und fliegt bann blafend und rufend in ben Bald wieder weg. Hierauf wird ber Kriegsmann milber, und febnt fich nach bem gandleben, bas ihm ber Schafer preift, ber ihm auch seine Triften mit ihm zu theilen anbietet. - Rach einer zweiten. Paufe folgt eine neue Szene zwischen Mars, Benus und ihrem gang nackt erscheinenben Flügelkinde, über beffen freie Reben und artige Gebarben viel Gelachter erfolgt. Der rufige Bulcan fommt zulett mit einer Bundruthe angehinft, ftreicht ben Rnebel, und erzählt unter lacherlichen Stellungen fein Umt, feine Geschichten und Leiben. Nachbem er mit allerhand Poffen unterhalten, grußte er bie Gafte jum Abschied von allen aufgetretenen Perfonen, Die jugleich, indem fich bas Baldzelt offnete, in schoner Stellung unbeweglich (im Zableau) erschienen. hierauf bewegte fich bas Belt wieber weg, worauf bas Feuerwerkschloß ber Gesellschaft im Gesichte blieb, welches nun von Cuvido angezundet mard. - Golde Aufzuge nun, wie biefe, begegnen uns baufig wieber. Sie waren eine hauptfreude ber Bofe, an benen namentlich bie jungen Pringen, gemischt unter Burgerfohne und Ablige , felbft bergleichen aufführten. Go haben wir von Schottel. bem getreuen Nachbeter ber Pegniger, in seinem Luftgartlein (1747) und andersmo folde Allegorien, Pantomimen und Ballette, bie er von bem jungen Sofe ju Bolfenbuttel aufführen ließ, und in Sachsen und Thuringen befonders wimmelten alle kleinen Sofe von biefen Prozeffionen und Aufzügen, die balb genug gang in Ballette, Singspiele und Opern übergingen.

Wenn man neben biesen barocken und sonderbaren theatralischen Erfindungen, oder neben dem Embryonenartigen der Klay'schen 111. Bb. 3. Aust. 27

Stude bas Drama ber Schlefier betrachtet, fo fann man beffer begreifen, nach welchem Rechte biefen bas Primat und bie Praffang in ber beutschen Dichtung eingeraumt warb, als wenn man Dpit neben bie Eprifer ber übrigen Provingen ftellt. Undreas Grophius (1616-64) aus Glogan begrundete es und zwar feinen erften Berfuchen nach früher als Rlay. Gein Berobes, ber verloren gegangen ift, war schon 1634 mit 18 Jahren gemacht, benn wie Scultetus, wie Lobenstein, der seinen Ibrabim Baffa im 15. Jahre machte, if auch Grophius einer ber frubreifen schlefischen Dichterjunglinge, bem erste Poesie Schulubung mar, und es wird wohl kein Irrthum san, baß in allen Sammlungen feiner Gebichte Sonette von 1627 vor: tommen, die also mit 11 Jahren verfertigt fein mußten. Er war wie ein Erbe von Flemming's Geift und Phantafie, und leiber von mehr als Flemming's Unglud. 3ch muß in bas Lob feiner Beitgenoffen anftimmen, bag er ben Ruhm Schlefiens, ben Dpit erworben, weit erhoht habe, und erinnere an das, was ich oben barüber bei Gele genheit seiner geiftlichen Gebichte gesagt habe. Ewig Schabe, baf auch diefer tubne, ftrebende Geift von unerhortem Diggeschick nieber gebeugt ward 253). Er verlor im 5. Jahre feinen Bater nach einer Andeutung in seinen Gebichten an Gift; im 12. Jahre feine Mutter, und war nach ihrem Tode ohne Mittel, Troft, Rath und Beistand. Er verdankte Unterricht und Alles sich selbst. Auf der Schule in Glogau vertrieb ihn Feuer, in Fraustadt die Dest. Ginige Zeit schien ihm das Gluck lacheln zu wollen, als ihm der Pfalzgraf Schinborn, bei beffen Kindern er Hofmeifter war, die Dichterkrone und ben Abelsbrief gab, von dem er nie Gebrauch machte. Feuersbrunft und Rrieg und Feinde verfolgten ihn aber auch in biefer Lage, sein Gonner starb schon 1637, 1638 mard sein Bruder Paul, von bem er in Musbruden ber größten Liebe und Achtung baufig spricht, aus Frei ftadt burch eine katholische Reaction vertrieben; 1640 ftarb ibm Bruber und Schwester und er fiel in eine tobtliche Krankheit. Sie scheint ihn für immer gebrochen zu haben, obwohl ihm später bie Schickale gunstiger waren. Er klagte, daß so lange Titan fein bleiches Angeficht bestrable, ihm nie ein Tag ganz ohne Angst bescheert sei. Bab hatte ber Mann werden konnen, wenn ihm die Verhaltniffe freund: licher gewesen wären! Er war in 11 Sprachen bewandert; er lehrte

<sup>253)</sup> Bergl. f. Leben von Brebow, in beffen nachgelaffenen Schriften. 1826.

1639-44 in Leiben bie verschiedenften Biffenschaften, philosophische Racher, Gefchichte, Geographie, Mathematit, Physit, Unatomie und Physicanomif. Dazu reifte er seit 1644 in ganz Europa berum, überreichte ber Republik Benedig fein olivetum und lebnte einen Ruf nach Upfala ab. Es mußte bie Birfung feiner unverdienten Schicffale fein, bag er finfter, ichwer, tieffinnig und parabor in Behauptungen marb; er glaubte an Uftrologie, Borbebeutungen und Geifter, schrieb über Chiromantit und Hoffmannswalbau hatte einen Tractat de spectris von ihm in Banben, von bem er auch mehrfach in seinen Borreben und Roten rebet. Mit biefem Sange erinnert er an bie myftiichen und aldomistisch schlefischen Poeten, unter benen Knorr von Rofenroth fogar ein chymifches Schauspiel geschrieben hat 284); gobenftein felbft wirft bem Grophius mit einem feinen Tabel biefe Runft ber Horoftope und feine tabbaliftifchen Studien vor. Bie biefe Stimmungen und Reigungen fich in feinen geiftlichen Gebichten außerten, haben wir oben gehort; in feinen Schauspielen außern fie fich eben fo. Und bies muß man fo bedauern, wenn man feinen fonftigen gefunden Sinn, und fein Talent, die Welt zu kennen und Menschen zu beachten bareben balt. Seine Luftspiele fegen burch ben geanberten Ton und ihre naturliche Bahrheit in Erstaunen; auch in feinen Trauerspielen leuchtet unter Pathos und Declamation Renntniß menschlicher Leibenschaften bervor. Seine Blide in die Geschichte find gang vortrefflich, burchaus ficher und reif; in feinem Carl Stuart fann man nicht ohne Untheil die Beurtheilung ber fcredlichen Begebenheit lefen, bie in einer gewiffen Art erschopfend ift. Bon biefer Seite, bie in Grophius nie hervorgehoben worben ift, erinnert er vielfach an Schiller und man mochte bas erwähnte Stud als Stimme ber Beit über bie Hinrichtung bes englischen Konigs von ahnlichem Intereffe halten, als Schiller's Schrift fur Ludwig XVI. wurde geworben fein, wenn er fie gefchrieben hatte. Grophius war bazu bestimmt aus Leben und

<sup>254)</sup> Er hat ein chymisches Prachtspiel conjugium Phoedi et Palladis geschries ben (1677), welches eine Borstellung bebeuten soll von der Unmbglichkeit, daß aus unedlen Metallen edle sollten gewonnen werden. Phöbus der Weltregent denkt auf seine Rachfolge, Mars von Benus unterstügt macht darauf Unsprüche, weil das fürstliche solarische Geblüt zunächst in ihm sei, Phöbus aber soll sich auf das Botum der weißen Metalle Luna, Jupiter und Saturnus mit Pallas vermählen und eine Nachsommenschaft zeugen.

Natur zu schöpfen, leiber fehlte ihm bazu die Beiterkeit ber innern Stimmung, aus der erft die unbefangene Beobachtung fliegen tann. Große Aufforberungen lagen in ber Zeitgeschichte, fie waren leiber von berselben bufteren Art: Grophius sagt es selbst, daß er die Berganglichkeit ber menschlichen Dinge in etlichen Trauerspielen vorzustellen sich befliffen, nachdem bas Baterland fich in seine eigne Afche verscharrt. Wie glucklich mar barin Shakspeare in seinen Umgebungen und Beiten, ber bas frohliche Emporfteigen feiner Nation in aller Nabe erlebte. Wie verschuldet ift Racine in feinem Britannicus ben reichen Berhaltniffen bes Sofes Ludwigs XIV., Die ihm die Bugt feines Geschichtsftoffs und ben Tacitus belebten. Benn man von irgend einem Manne fagen fann, bag ibn uble Berhaltniffe bemmten, gute, hatten fordern fonnen, fo ift es Grophius. Gelbft Corneille, ber die beste Beit noch nicht erlebte, tappte und suchte ja fo lange rathlos, bis er Gegenstand und Behandlung fand, die einen Beifall erntete, und sein Fund war ein blinder, benn er ging nach erreichter Sohe stracks wieder herab und verlor sich in neue Irrungen. Man fete Grophius nach Paris, offne ihm die Schule ber Weltkenntnis, bie Molière und Racine offen ftand, und man wurde gesehen haben, wie fich bas achte Gold, bas unter vielen Schladen jest verborgm liegt, gelautert hatte, und wie weit fich fein Genius über bie prosaischen Versificationen ber franzosischen Dramatiker empor geschwungen hatte. Man gebe ihm ein glanzendes Theater, das ihm feine Producte dankbar darftellte, ein Publikum das lebendigen Untheil nahm, Schauspieler bie Natur und Wahrheit kannten, und man wurde gesehen haben, wie er statt an die nachsbaksvearische Dramatik in England zu erinnern, Shakspeare selbst naber gekommen sein und, eher als fo, die Vergleichung mit biefem ausgehalten haben wurde, bie Elias Schlegel 255) lacherlicherweise zwischen Beiben anstellte, um Beibe gegen bie Frangofen herabzuseten, und wohl auch den Inphius gegen bas beutsche Schauspiel seiner Zeit, bas fich so zu bem Gruphischen etwa verhalt, wie Zacharia zu Burfard Walbis. Shak speare hatte in Stratford schwerlich mehr werden konnen, als Grophius geworden ift; und er fah in feinem Glogau ober Breslau viel weni: ger von Schauspielern, als Shakspeare in Stratford seben konnte.

<sup>255)</sup> Bei Gelegenheit ber Uebersegung bes Jul. Gafar von Bort 1741; in ben Beitragen zur frit. Diftorie ber b. Spr.

Die Stude bes Grophius wurden zwar bei feiner Lebenszeit aufgeführt und unter großem Beifall 258); allein bies mar eine vorübergebende Reier; Lobenstein's Stude mußten zum Theil von auten Freunden aufgeführt werben, weil feine Truppe ba mar. Schon Neukirch aber hat Die fehr richtige Bemerkung gemacht, bag wir keine Komobien zu erwarten hatten, weil es fich nicht der Mube lohne welche zu machen, wenn man nicht wenigstens die Freude hatte, sie aufführen zu sehen. Und wo follten gute Schauspieler felbft in diefen Truppen herkommen, ba nun, sobald ernftliche Profession aus biefer Runft gemacht murbe, bie alte Tolerang aufhorte, ba man bald bie Beispiele erlebte, bag man ben Schauspielern bas ehrliche Begrabnig weigerte, was Butichty u. M. billigen konnten, Die biefe Leute als Landfahrer und bes Teufels Werkzeuge anfahen, und bie von der Moral, bie auf ber Buhne zu lernen fei, nichts boren wollten, weil fie ben heiligen Einbruck einer Martyrerlegende auf bem Theater unterbrochen faben von Geils tanzergauteleien und ben Gulenspiegelpoffen bes Barlefins. Grophius mar in biefer hinficht angewiesen auf bas, mas er in ben Rieberlanben und in Italien feben konnte. Bon ben hollandischen Schauspielern gibt uns aber Rift feine große Ibee, ber bie Erfahrung gemacht, bag fie keine Berfe orbentlich auswendig lernen konnten, und ber beghalb in Profa fchrieb, in ber fie fich beffer mit Improvisation zu helfen wußten. Das Schauspiel trieb sich in Holland gar soviel auf Bauernfirmeffen herum; nur Umfterbam tam eine Beit lang ju großer Bluthe. In Stalien weiß man, mas es felbst heute noch, namentlich mit ber tragischen Action auf sich hat, in der alle Leidenschaft widernaturlich gefteigert und bas Blutige und Ekelhafte noch jest zum tragischen Effecte gebraucht wird. Da auch diese Erfahrungen und Beobachtungen ber Buhne, Die Grophius auf seinen Reisen machen konnte, nur porübergebend maren, fo mar er alfo, feitbem er 1646 in Strasburg mit feinem Leo bie Reihe feiner Dramen begann, fast gang auf bas Buch verwiesen und die gelehrte Rachahmung; er suchte fich Regeln und Mufter, wo er sie irgend finden konnte.

Bunachst fiel er hier auf die Niederlander. Er lebte lange in ihrer

<sup>256)</sup> In der Dedication des Papinian schreibt et an den Rath von Breslau: Circumdedistis iisdem (tragoedils) et samam, dum permisso publice arbitrio theatrum illae apud vos conscenderent, ac misti cividus exteri adgemerent Leoni, illacrimarentur Catharinae, suspicerent Felicitatem.

Mitte, kannte Beinfius, und er überfette ein Stud bes van ber Bonbel. Das niederlandische Schauspiel ward die Mutter bes Deutschen so gut, wie die Lyrik. Sichtbar waren die geistlichen Stude bes Beinfius und Grotius Mufter vieler Deutschen und Gropbius selbst fand, baß bes Grotius Stude fast Aller Ruhm verbunkelten; Rlay war von ihnen angeregt; und noch Eriller überfette (1723) ben leibenden Chriftus. Die Lage ber bramatischen Poeten in ben Rieberlanden ift giemlich ber ber Deutschen gleich; Beinfius hatte wie Opit nur angeregt; van der Bondel fieht wie Groph, und an Sooft tadelt man die hochtrabende und bombaftische Manier wie bei Lobenstein. Ginzelne von Bondels Schauspielen wurden von Hendenreich (bie Gibeoniter 1662), von Kormarten (Maria Stuart 1672), Debefind u. A. überfett obn bearbeitet. Wie Vondel zu Beinfe, so verhalt fich Gruph zu Doit, und wieder erscheint Groph in bemfelben Berhaltniß zu Bondel, wie Dpit ju Beinse. Das Schulmäßige, Gelehrte, balb Antike, jugleich Bibelmäßige und Prophetenhafte, das falfch Heroische und Pomp hafte, ben pindarischen Schwung in ben allegorischen Choren, bieb Alles mit allen eigenthumlichen Fehlern seines Schauspiels konnte Emphius bei Bondel lernen; und so war die Sitte ber Tableaur in ben 3wischenspielen, die politisch = hiftorischen Stude und vieles Inbere aus ben Niederlanden nach Deutschland verpflanzt. Erophins übersette Bondel's Gibeoniter, wie es scheint nicht in ber Absicht, wie er etwa die Felicitas des franzosischen Jesuiten Caufinus (aus bem Lat.), und ein Luftspiel von Razzi (aus dem Ital.) übersette, b. h. nicht um ber beutschen Buhne ein Stud mehr zu geben, sondern um fich daran ju fchulen. Er wollte felbft ein Stud uber Diefen Begen: ftand machen (bas wie fein heinrich ber Fromme, fein Ibrahim und sein Kischer unvollendet geblieben und verloren ift), und er hatte selbft bie Bonbelschen Gibeoniter schwerlich herausgegeben; es geschah enf nach seinem Tobe burch feinen Sohn. So hat er auch ben schwarmen ben Schafer (1663) nach bes jungen Corneille's Bearbeitung bes berger extravagant von de la Lande nur auf den Bunsch einer boben Person übersett, obwohl ihn hier auch ber satirische Stachel gegen die Schäferwuth reizte. Das Stuck ist nämlich gegen bas Schäferme sen in ber Absicht wie Don Quirote gegen bas Ritterwefen gerichtet und es ift nicht bie kleinfte Ehre fur Grophius und fteht unter feinen negativen Berbienften obenan, daß er dieser Aftergattung wie ben vielen Spielereien ber Lyrik entschieden ben Rucken wendet und auf:

richtig ben Spott gegen ihre Bibernaturlichkeit theilt. Sonft aber ift er allen Uebersetzungen und Nachahmungen feind, ein Grundsat, ben er vor feinem Leo ausbrudlich ausspricht: ein anderer moge von ber Auslander Erfindung ben Ramen wegreißen und ben seinen bavor setzen. Er verschmahte biefe Eigenschaft ber Opitschen Dichtungszeit und mit ihm stimmen hoffmannsmalbau und Lobenstein überein. Dies eben stellte biefe Drei unlöslich jusammen, bag fie zuerst nach einer unabhängigen Dichtung in Deutschland suchen und eine Ahnung von poetischem Geifte haben; von ihnen unmittelbar ging nachher bie eine Beit lang fast allgemeine Meinung aus, bag die beutsche Poesie so hoch gestiegen sei, daß sie nun nothwendig sinken musse; ja diese Meinung entmuthigte orbentlich die Producirenden und brachte Rritik und gleich bei Neukirch das Forschen nach einer höheren Kunst hervor, als wir bisher besessen. Sobald sich dies Forschen und Kritisiren fester sette, fing auch ber Zweifel gegen biefe letten Meifter beutscher Poeffe an, und bald mandte fich gegen die beiben letteren eine Art von Berfolgungegeift, aber fast Niemand magte je mit ihnen ben Grophius anzugreifen und felbst die Bodmer und Breitinger hatten gegen ibn eine Art Scheu, so entschieden fie wieder auf Dvit zurudwiesen. Gleichwohl fieht Grophius in außerlichem, perfonlichem, wie innerem Busammenhange untrennbar neben ober vor ben Beiben. Mit Hoffmannswaldau besonders fteht er in einem solchen interessanten Gegenfate ber Lebensansichten, wie Bolfram zu Gottfried, wie Schiller zu Gothe.

Gryphius verhält sich zu ben Niederlandern wie Hoffmannswalsdau zu den Italienern; Beide zugleich suchen aber auch im Alterthume nach reinen Quellen. Hoffmannswaldau siel auf Dvid, Gryphius sympathistirt im Allgemeinen mit Tacitus<sup>287</sup>), der ein Liebling auch der franzbsischen Tragiker und überhaupt jener ganzen Zeit war, die selbst den Machiavelli fast allgemein tolerirte; — in Bezug auf seine Poesse waren ihm Horaz und Petronius, im Trauerspiele Seneca sein

<sup>257)</sup> Lohenstein singt von ihm:

Wer in dem, was er schrieb, sich umsieht, wird ihn gleichen in Sprüchen Seneken, in Blumen dem Petron, wer auf sein Urtheil merkt, der Alugheit Sat und Zeichen, erkennt des Tacitus besondre Spuren schon. In seinen Trauerspieln wird Welt und Nachwelt lesen, der deutsche Sophokles sei Gryphius gewesen.

Mufter. Er verfaufte fich aber barum ben Alten nicht, er ift in feinen Luftspielen so acht volksmäßig deutsch, wie Opis nie hatte sein tonnen; er ist nicht eigenfinnig auf Nachahmung jeder kleinen Gigenheit ber Alten aus, sondern läßt der Gegenwart ihr Recht. Er billigt 3. B. daß bie Alten feine Actenabtheilung haben, behalt aber die neue Sitte bei; er tadelt die Regerei der Neueren, die da gegen die Alten meinen, baf in jedem Stude eine Liebschaft vorkommen muffe, aber er hat beren in ben meiften seiner Stude barum boch. Selbständig finden wir auch ihn in der Mitte beutsch = nationaler und antifer Bilbung gestellt, wo wir meinten jeden großen Mann der deutschen Geschichte zu finden. Daß er freilich gerade auf Seneca verfiel, war traurig genug. Man kann in Parallele zu diefem die ganze Tragodie bes Erzphius charafterifiren und wird finden, dag wo bie Stude, die unter jenem Namen erhalten find, fehlen, auch Grophius fehlt. Die Gudt nach Unerhörtem und Ungeheurem burchbringt bie Stude Beiber. Im Ausbrucke zeigt fich bies in jener Inkabettischen Wortlaft, ben hochtrabenden Stelzenwortern, ben Buffellauten und geharnischten Reben, die Euripides am Aeschplus aussett, die Lohenstein bei Em phius Zentnerworte nennt. Die burren Kritifer Schreckten nachher bie kühneren Wortbildungen und Bilder und Metaphern, und wenn fie zwar Recht hatten, Auswuchse ber Berftiegenheit und Sonderbarkeit wie , die schwefellichte Brunft der donnerbarten Klammen" und "die rofenweißen Wangen" u. bergl. zu tabeln, so muß man doch wiffen, bag bamals im Grophius Taufende von zusammengesetten Borten gang einfacher Urt, wie Gelbdurft, Mastichiff, kummerreich und ähnliche Abjectiva, auffielen, die die Sprache längst mit den Gesetzen, nach denen sie gebildet find, adoptirt hat. Das Schimpsen gegen Lobenstein's Schwulst traf zwar diesen mit Recht, mit mehr Recht als Grophius, man muß aber babei nie vergeffen, daß biefels ben Gegner von Lobenstein's auch Gegner von Klopstock's Schwung und geborne Prosaiker maren, die in der poetischen Rede die Plattheit bes gemeinen Berkehrs suchten, die auch den Bolfram von Eschenbach seiner Concepte und hergeholten Bilber wegen verachtet haben wurden. Es war fur Grophius gleichsam eine Aufgabe, Die gedrungene Kurze und Gewalt ber romischen Sprache nachzubilden, und es ift nicht zu leugnen, daß ihm bies vielfach gelungen; das Spruch: reiche, Epigrammartige, Schlagenbe, ber Wit im pathetisch-oratos rifchen Gewande ging aus Seneca in Grophius wie unmittelbar über.

Die ausgeführten Bilber bes homerischen Epos hatte Seneca unschidlich in bas Drama aufgenommen, und in Grophius geben sie wieder aus ihm über. Jene vorzugsweise Gabe, bas Leibenschaftliche und Starte ju fchilbern, fpricht fich in einer Energie ber Schreibart bei Grophius aus, von der kein Dichter des Jahrh. auch nur eine Spur hat, die ausgenommen, die ihn nachahmten: gerade zu biefem hoben Fluge gebort aber nothwendig Gefchmad und Mag, was leider Grophius in nicht viel hoberem Grabe als feine ganze Beit befag. Diefes Gefallen am Erhabnen und Gewaltigen bedingt bann bie Bahl von feltsamen Stoffen und Szenen, von übertriebenen Sandlungen und Affecten, von hyperheroischen Charakteren, von schrecklichen und blutigen Auftritten, welche lettere bei bem Romer noch hingehen, weil fie bort hinter ber Szene vorfallen, bei ben Schlesiern aber widerlich sind, weil sie auf der Buhne, wie bei Unrer icon, porkommen. So stellt auch bei allen Grausamkeiten und Ungeheuerlichkeiten in Seneca's Charakteren ber Umstand bes Romers Sache besser, daß er Natursähne und titanische Halbgötter schildert, Emphius aber Kiguren ber Gegenwart ober ber romischen Kaiserzeit, bes Abschaums ber Menschheit. Den Begriff bes Beroischen lernte Grophius an seinen christlichen Martyrern; Unnatur, Uebertreibung, Empfindungslofigkeit klebt baber feinen Tugendhelben freilich überall an, und wie bei Seneca finden wir bei ihnen jene Freudigkeit jum Tod, jenen Jubel im Unbeil, jenen Trot ber Tugend, und im Gegensate jene Tprannencharaftere, Die auf ihre eigene Bosheit pochen. Mehnliche Fehler tragen bie Charaftere aller bamaligen Buhnen, mit Ausnahme ber einzigen englischen. Bei Corneille und ben Spaniern gibt die Ehre jene übertriebene Starke, welche bei Grophius die Tugend. und Religion gibt. Bie haufen fich im Cid bie Unnaturlichkei= ten, die aus dieser Quelle fließen. Jenes Maß ungewöhnlicher Starke, bas überall bei Grophius angelegt wird, macht, bag zwischen ben Leidenschaften und Gemuthsbewegungen, die er schildert, kein Raum ift, daß er alles ins Leidenschaftliche zu steigern sucht, und badurch ba, wo es ber Gegenstand nicht bulbet, verstiegen wird und in un= naturlicher Unftrengung halt. Dies hatte er vermieben, wenn er in Chakspeare's Beise Szenenreichthum und Situationen in seinem Drama gesucht hatte, statt bes Dratorischen, Declamatorischen, bes Bort : und Rebereichthums; wenn er Sandlungen bargeftellt, und nicht alle Kraft und Pracht auf Erzählung und Schilderei gewandt

batte. Bir find bei Gropbius im reinen Gegenfate ju Aprer. Bei Diesem ift alles Materie, bier Form; bort ift Thatsache und Szenenwechsel, hier Raisonnement und Einheit; bort ift alles Schauen, bier Horen; fur bas Gemeine ift bier bas Erhabene, fur bas Voffenhafte ber Ernft, fur bas Plebeiische bas antik Gebildete. Durch bie Entfernung der handlungen ober auch der Seelenkampfe mangelt bas Interesse, bies foll nun burch eine beständige Steigerung ohne Sentung, stete Anspannung ohne Erholung, stetes Licht ohne Schatten erfett werben; bas Ekstatische wechselt mit bem Gleichgultigen und Interesselosen, und Motivirung von Charafteren oder Handlungen wird baburch unmöglich, weil die Befonderheiten ausgeschloffen werben und die kleinen Buge, ohne welche keine Sandlung und kein Sanbelnder genau erkannt ober geschildert werben kann. Diefer Mangel ber Kunft, einen Charafter frei aus fich beraus, und Die Begebenheiten aus den Charakteren wachsen zu lassen, ist bei Seneca und Gry phius gleich. Was nachher Lobenstein in viel höherem Grabe und mit größerem Rechte vorgeworfen ward, lagt fich auch schon von In: phius fagen: feine Charaftere feben fich gleich und reden einer wie ber andere; ber linde und milbe Leo spricht mit dem Empbrer Balbus gleich fraftig. Wenn je etwas von Schattirungen fichtbar ift, so ift if nur, weil noch grelleres Licht hier und ba auf bas Licht aufgetragen wird. Dem Romer bienen bie Schreckniffe bes Drcus, die Furien und die Gottheiten dazu, das Erschütternde noch mehr zu fleigern, als mit menschlichen Figuren und Szenen moglich ift; die Chore bieten ihm Gelegenheit zu mehr bithprambischem Schwung, ben ber Dialog und der jambische Bers nicht erlaubt. Bon dem mublenden Geift bes Grophius und seinen bufteren Stimmungen war es zu erwarten, baß er an die Stelle jener Geftalten ein Analogon feten werde; in feinen Studen wimmelt Alles von Beiftern und Gespenftern, in seinen Cho: ren von allegorischen Gottheiten; Traume, Beschworungen, Bauberer und Wahrsager sind bei ihm haufig; die Geister gebraucht er grund: fablich an ber Stelle ber alten Gotter 288), und lagt fie in gebrunges

<sup>258)</sup> In der Borrede zu Carl Stuart citirt er aus Petronius (c. 118): Non enim res gestae versidus comprehendendae sunt — sed per ambages, deorumque ministeria, et fabulosum sententiarum tormentum praecipitandus est liber spiritus, ut potius furentis animi vaticinatio appareat, quam religiosae orationis sud testidus fides. Sinter Deorum schiebt et ein: adde et spectorum larvarumque. Diese Stelle ist höchst characteris stisch für Grupp's ganze Ansicht von Poesse.

nem Prophetenton reben; fie follen bie Stimme ber gottlichen Beisheit aussprechen gegen die menschliche, wozu auch die betrachtenden Chore am Ende jedes einzelnen Actes bienen, die nur fo felten wie bei Seneca in die Handlungen selbst dialogisch eingreifen, wie einmal in bem Papinian. Der Gebrauch ber Gottersprache, ber erhöhtere Rothurn in ben Stenen und unter ben Gestalten biefer Art macht bergleichen zu ben Lieblingsparthien biefer Dichter; ben Lefer werben fie nicht fo leicht aufrieden stellen. Die Dekonomie ber Stude ift bei Beiben ungefahr gleich; fie beobachten eine gewisse Ginheit ber Beit (gewohnlich von 24 Stunden), aber nicht bes Orts. Chore, jambische Reben, Erzählungen, Stichomythien — Alles wechselt bei Grophius in ber regelmäßigen Ordnung, wie bies auch die Spanier wieder in anderer Art in ihrem Drama aus bem antiten beibehalten haben. Bon eigentlicher Kunft einer bramatischen Composition, von Bekanntheit mit wahrhaft tragischen Charafteren und Ratastrophen ift keine Rebe. Bei Grophius ift felten ein innerer Salt in feinen Studen, bie Eigenschaft bes bramatischen Anfangers ift fast überall sichtbar: baß namlich bie Szenen nur fo hinlaufen, um bie Sandlungen zu erklaren und fortzuführen; auf bramatische Wirkung sind fie nirgends aestellt.

Ich will zum Erweise, namentlich des letten Sates einige seiner Stude burchgeben. Im Leo Urmenius (1646) verschwort sich im 1. Acte ber ehrgeizige Felbherr Michael Balbus gegen ben Raifer; er wird aber gewarnt und gefangen. 3m 2. Acte folgt feine Berurtheis lung; die hinrichtung wird aber wegen bes Chrifttags verschoben. 3m 3. und 4. Ucte fteht nun faft alles ftill; über ber Bergogerung und Bollftredung bes Urtheils ichlagen fich die -Bachen zu Michael, man sieht aber nicht recht wie und warum; bem Leo erscheint ber Seift eines Patriarchen, ber ihm wegen feiner gewaltsamen Thronbefteigung, bie naturlich außerhalb bes Studes liegt, feinen Untergang anzeigt; und im 4. Acte ift eine Beschwörungeszene, die fast gang aus bem antiken Unftrich herausfällt, und in ber noch einmal Leo's Fall geweiffagt wird. Im 5. Acte wird bann ber Aufstand, Die Ermorbung Leo's, ber Sieg ber Rebellen berichtet, ein Ausgang, ber alfo nicht einmal bas moralische Gefühl befriedigt. - In ber Ratharine von Georgien (1647) haben wir ben Sieg driftlicher Beständigkeit in einer Martyrin bargeftellt, beren übermenschliche Rraft uns nicht feffeln tann. Schach Abbas wirbt um fie, feine Gefangene; fie zieht ben Tob ber Che mit ihm vor. Das Stud ift beffer componirt, bie Sandlung schreitet vor, fo leer fie auch ift. Mit weitlaufigen Ergab: lungen über Georgiens Lage und Ratharinen's Leben ift biefe Leere ausgefüllt; fie haben aber wenig ober nichts fur bas gegenwärtige Interesse bes Lesers. In biesem Stude murbe ich aufmerksam machen auf den Monolog des Abbas im 2. Acte und die Unterredung mit Seinalcan, ob diese Parthien nicht vortrefflich angelegt find und ob ein anderer Dichter jenes Jahrh. ju etwas bergleichen fabig gewesen ware: die Beschreibung ber Martern ber Ratharine im lette Acte ift voll Empfindung, aber ju graflich; noch ließen wir fie uns vielleicht gefallen, wenn nicht gleich nach ber Befchreibung fich noch bie Szene anberte und uns Katharinen noch in letter Dein auf bem Solufloß zeigte. — Carl Stuart ift eigentlich als politisches Stud intereffanter, benn als bramatisches Runftwert, benn es ift von fehr schwacher Composition, was ein Blid in Tiel's furze und genaue Analyse bes Stude 259) zeigen kann. Bas am meiften in bem Stud in bie Augen fallt, ift im 2. Acte bie gottliche Unsicht von bem Greuelacte ber Sinrichtung des Konigs, in dem Munde der Geifter, in dem 3. der Begenfaß ber engen weltlichen Beisheit menschlicher Erorterungen und politischer Verhandlungen. Auch die Absicht zu charakterisiren tritt in biefem Stude beutlich vor : er versucht bas puritanische Befen barzustellen, die Bosheit in das Rirchenkleid versteckt und die Raserei im Beiligenscheine; und fo zeichnet er im Ginzelnen im Rairfar einen gutgewillten Menschen von beklemmter Seele. Go wenig Beibes gegludt ift, fo ift boch vielleicht die bloge Stellung ber Aufgabe ehrenwerth. - Im Papinian (1659) ift mehr Handlung, fie ift aber munberlich zerftreut und ungeschickt geordnet. Der erfte Act lehrt uns blos Papinian's gefährliche, hobe Stellung kennen. Im 2ten beginnt ein ganz neues Stud: Baffian morbet ben Geta. Geta's Mutter Julia hat hier eine Wechselklage mit bem Chor, die vortrefflich ift. Ein 3wischenspiel schließt biefen Act, indem Themis ben Baffian ben Furien Preis gibt, die bann im 4. Intermezzo ihren Dolch schmieden, in einer Szene, die an die Shaffpeariche Behandlung von Berenfgenen fehr erinnert. 3m 3. Acte wird ber Anstifter von Geta's Mord, Latus, ber Rache ber Julia geopfert: eine neue mit Papinian gar nicht zusammenhangende Handlung. Die Szene, wo ber tropige

<sup>259) 3</sup>m 2. Banbe bes altb. Theaters.

Latus dem rachgierigen Beibe gegenüber ift, ift für Groph's Pinsel, wo sein poetischer Beift vorbrechen kann, nur bag uns auch ba bas aubaeriffene Berg bes gatus bes Schrecklichen ju viel fcheint. Raum hort man noch in diesem 3. Acte, daß Papinian gebraucht werden foll, ben Brubermord bes Baffian zu vertheibigen. Sier tehrt bas Stud erft zu biesem Sauptcharafter zurud, ber bann in ben letten Acten, lieber als bem Unrecht bas Wort zu reben, feinen und feines Sohnes Tob erduldet. - Ich will die beiben kleinen Freuden : und Singspiele Majuma und Piastus (1653) übergeben und zunächst Carbenio und Celinda nennen. Dies Stuck fieht in einem gewiffen zweis ten Range in Gropp's eigener Unficht, weil nicht fürstliche ober beroische Personen barin agiren, weil es eines jener Novellenstucke ober mehr burgerlichen Schauspiele ift, die den hoben Kothurn der Rede nicht zuließen. Aus dem Grunde, daß fich Grophius hier mehr der gemeinen Rede nabert, ift uns dies Stud ansprechender, er selbst hielt es barum mahrscheinlich geringer. Rein Stud verrath ben Un= fanger fo febr als biefes, keines lagt ben Meifter fo febr abnen. Den ersten Act fullt die folgende Erzählung Carbenio's von feinem eigenen Schidfale, die an einen Freund gerichtet ift. Carbenio ift ein buntel= voller, rauffüchtiger Reputationshelb ber Zeit, und liebt Olympien, in ber Grophius einen icon geordneten weiblichen Charafter ju ichils bern bemubt mar. Sie wird ibm feiner freien Rauft wegen verfagt, ba eben biefe Liebe feine Sitten ju milbern anfing. Gines Abends trifft ihn ihr Bruder vor dem Saufe, reigt ihn, regt feinen alten Rauffinn auf und wird im 3weikampf getroffen. Er erholt fich aber und ift nun fur die Berbindung seiner Schwester mit Cardenio. Es geschieht aber, daß ein anderer Bewerber, Ensander in Olympiens Schlafgemach schleicht; fie halt ihn im Schred fur Carbenio, biefer aber, ben die Sache verbrießt, beweis't, bag er biesen Schritt nicht gethan, und stellt so bie Olympia blos, bie nun bem vortretenden Ensander die Hand verspricht; aus Trot über Cardenio's Ausschlag will fie ben verhaßten Gefährder ihrer Ehre nehmen. Mein es gelingt eine Berftandigung, bie Liebenden gehören sich wieder an, ba wird Carbenio abgerufen zu seinem Bater. Seine Briefe an Dlympia geben verloren, sie halt ihn fur treulos und beirathet ben Lysander. Carbenio hort, erscheint, redet sie als Obstweib verkleibet an, sie weist ihn ab, er raft und beschließt Ensander's Tod. Inzwischen leat ihm eine Celinde Stricke, und mit Glud; allein ein alterer Liebhaber bes

leichten Beibes, Marcellus, entdedt bies Berhaltnif und fallt in ihrem Saufe burch Carbenio. Go fteht es, und nun will er Bologna perlaffen und nur zuvor Enfander umbringen. Diefe Erzählung ift voll Leben, ohne Schminke und Schwulft, voll Ratur, im angemeffensten Tone vorgetragen. Allein was gibt ber Mann nicht barin aus ber Band! Bas wurde Chaffpeare aus biefem Stoffe gemacht baben, ber hier in die Einleitung geschoben und bamit preis gegeben wird! Bir erwarten wenigstens, bag nach biefer großen Spannung unseres Intereffes eine Fortsehung bes tragischen Ginfturmens eines prufenben Schidfals folge, allein wir werben mit nichtigen Dingen bingebalten und mit einer lacherlichen Bofung abgespeif't. 3m 2. Acte befchließt Gelinde ben Carbenio mit Baubermitteln zu fesseln. Den 3. Act füllt eine ganz gleichgultige Szene zwischen Olympia und ihrem Bruder; ben 4. ber buntefte Szenenwechsel: erft ein Gespenft in Geftalt ber Dinmpia, bas ben Carbenio lockt; eine bochft lebenbig gefchilberte nachtliche Ankunft Ensander's, in Gesellschaft von Storar, ber eine Art Gracioso spielt; wieder bas Gespenst mit Carbenio, por bem es fich ploblich in ben Tob verwandelt, und noch ein anderer Geifter= fput gleich barauf. Das was wir im 4. Acte gesehen haben, erzählt Carbenio im 5. noch einmal; mit seiner und Celindens Reue und Buffe schließt es. Wir wollen hoffen, bag bies Alles in ber Geschichte lag, die Grophius hatte erzählen horen und die er verfprach ohne Menberung zu bramatifiren, fonft mare eben feine Erfindungsgabe nicht die glanzenbste. Und bei all bem ift es zu bestaunen, bag fich biefer Mann auf biefen Weg wagte; 'er hat boch wirklich Blide in bie menschliche Natur gethan und findet mabre Ausbrude zu richtigen und naturlichen Empfindungen 260).

Von diesem Stude aus bahnt mir das verliebte Gespenst (1661) einen Beg zu Groph's Lustspiel. Es ist ein Lustspiel von einsachem Knoten, ungefähr in dem Stile Cardenio's gehalten, aber ohne Werth. Zwischendurch aber schlingt sich ein Scherzspiel, die geliebte Dornrose, prosaisch, im schlesischen Volksdialekt. Es ist ein Bauernprozes, voll Natur, voll treffenden Ausbrucks, bald der Derbheit, bald der Gutmuthigkeit und Naivetat. Man erstaunt, den pomphasten Donnerer der Tragodien sich hier mit leichter Gewandtheit in dem Einsachsen

<sup>260)</sup> Ich erinnere, daß dieser Stoff neuere Bearbeitungen erfahren hat; eine wunderliche in Arnim's halle und Jerusalem.

und Schlichteften bewegen ju feben; Die alte Kaftnachtspoffe ift bier nur etwas geabelt, und biefe Gattung fieht bem gelehrten Glogauer Spudicus beffer an, als die Staatsactionen. Mit eben berfelben Sicherheit trifft er biesen Bauernton, wie ben Stil ber Umschreibung feines hochnafigen Schulmeifters Squenz, und die Aufschneibereien feiner foldatischen Gisenfresser in feinen beiben andern bekannteren Luftspielen: und mit Recht ruhmt Neumeister, bag fein anderer Poet ber Beit bas moenor ber Schreibart so beachtet wie er. Um bekannteften von allen Arbeiten Groph's ift Peter Squenz geworben; Brebow fant sich bewogen ihn umzuarbeiten. Der Busammenhang mit ber Episobe bes Sommernachtstraums, bes Schulmeisters Squenz mit bem Zimmermann Quince ist evident; obwohl einzelne treffliche Spage barin find, von benen bei Shaffpeare feine Spur, fo find boch viele übereinstimmenbe Stellen in beiben. Der Nurnberger Dathematiker, Daniel Schwenter, ber auch eine ungebruckte Komobie Seredin und Biolandra gemacht, hatte bas Stud, bas er in einer Geftalt, die ihm ber Englander Cor gegeben, icon abgetrennt aus bem Sommernachtstraum erhalten hatte, in Altorf aufführen laffen : Schauspieler trugen es wohl zu Grophius, ber ihm die jetige Gestalt aab. Das Stud ift vollig beutsches Eigenthum geworben. Das tomische Pathos, die ungeheueren Metaphern und Umschreibungen find aleichsam eine naturliche Perfiflage bes ftelzenartigen Stils ber Beit. ber Nichtigkeit und Niedrigkeit ihrer ganzen Bilbung unter affectirtem Schein ber Sobe und Burbe. Das Stud ift ein Stich auf bie armfeligen Poeten und Meifterfanger geworben; fcon bag Squent Autor von Ppramus und Thisbe ift, trifft die vielen Bater, Die fich bes anonnm umgebenden Driginals von Schwenter anmaßten. Schulmeister erscheint als ein unverschamtes bummes universale, bas in allen Wiffenschaften erfahren fein will! bas Wefen ber Bettelfombbianten und Bettelpoeten tritt in ber burleskelten Darfiellung auf; bie Pointe geht babin, bag bie madern Schauspieler blos ein Trinkgeld fur ihre Poesie verlangen und es fur ihre gemachten Bode erhalten. Wenn man ben Dichter in biefe Geftalt verwandelt gefeben hat, so fühlt man, daß kein anderer bes 17. Jahrhs. so fehr in ber Sprach = und Bilbungsatmosphare bes 18. Jahrhs. athmet wie er. Bas find boch die alexandrinischen Satiren Rachel's u. A. gegen biese bramatischen? Wie Grophius bier einen Driginalnarren bes Jahrhunberts, ben Bankelfanger, im Squeng perfiflirte, ber eine ftebenbe

und fprichtwortliche Figur blieb, so mablte er im Sorribilieribrifar ben capitan spavento, ben Bramarbas und Reputationefrieger; neben ben einheimischst deutschen armen Poeten ben fremdsprechenden, vornehmen, bunfelhaften Robomontabenmacher. Go eigenthumlich ber Simpliciffimus gegen bie fpanischen Schelmenromane ftebt, so auch bies Luftspiel. Die zwei Kriegsleute, Die Grophius hier lachenlich macht, find arme Schurken und Erzichufte, wie die Ebelleute ber Schelmenromane, fie find aber verschmolzen mit ben beutschen Gifenfressern und Sprachmischern: Die vielfach sich kreuzenden Szenen, Lieb: schaften und Sochzeiten ( bas Stud beißt eigentlich bie mablenben Liebhaber) machen die Wirkung der blinden Källe und Abenteuer in ienen Romanen. Schabe, daß ber Sprachmengerei etwas zu viel ift; es geht neben biesen beiben helben ein Magister Sempronius ber, ber zwar auch nachher eine Lieblingsfigur geblieben ift, ber aber hochf langweilig geworden durch feine endlosen griechischen und lateinischen Broden, die er an alle Welt verschwendet.

In allen Richtungen, Die bas Drama bes Grophius einschlug, folgte ihm die Zeit. Beise fette sein Lustspiel fort, Schwieger u. I. übersetten italienische ober spanische Novellenftude, Lobenstein nahm bas Trauerspiel auf. Che wir junachft von biefem reben, muffen wir Christian Hoffmann von Hoffmannswalbau (1618-69) aus Breslau zwischen ihn und Grophius einschieben, um bie Batreter ber sogenannten zweiten schlesischen Schule beisammen zu haben. Hoffmannswaldau bat zwar bramatisches nichts geschrieben als eine Uebersetzung bes pastor fido, ber in biefem Jahrh. wetteifernb von Ackermann (in Profa 1636), von Geller u. A., und nachher auch noch von Abschat übertragen warb, beffen Arbeit Soffmannswalbau felbst ben Borgug gab. Außer biesem Werke hat er auch ben fterben: ben Sokrates, Plato's Phabon nach ber Bearbeitung Theophile's in feiner Jugend überfett, und dies befremdete ihn spater felbft aus zwei Urfachen. Er theilte namlich spater Groph's Ansichten von Ueber: feterei überhaupt und wollte sich mit bergleichen undankbarer und bienftbarer Arbeit nicht befaffen. Befcheiben und anerkennend bekennt er daher auch, wie Groph, eine Art Abfall von Dpit, der sein erfieb Muster war, bei bem er in Danzig aus und einging, ben er in Ueber, setzungen trefflich fant; er wandte sich zu den Fremden, unter benen er die Italiener als die Meister betrachtete und von ihnen lernte er erft ,, er fin ben, was ber Dichtung Seele fei; ihre finnreichen Erfindungen, ihre durchdringenden Beiworter, ihre artigen Beschreis bungen und Verknupfungen" eignete er fich an fur feine beutsche Dichtung; und er verschmahte jenes Ausplundern ber Alten, wie es Ronfard betrieben. Dann aber wunderte er fich fpater über feine Uebersetung des Todes bes Sofrates barum, weil es ein trauriges, unluftiges Werk und fur junge weltliebende Leute keine anmuthige Speife fei. Diefe Meußerung 261) ift im bochften Grabe charakteriftifch; man fieht baraus, bag Er fich aus ber elegischen finsteren Stimmung, in benen die übrigen Dichter ber Zeit und noch Grophius befangen blieben, rettete, und daß er die Beltliebe geradezu von fich bekennt. Auch in seinen lyrischen Gedichten nimmt er nicht Anftand, von fich ju bekennen, daß er kein Engel und kein Stein fei, daß er fich nicht entmenschen, nicht von Leib und Blut scheiden wolle, und felbst gegen die späteren Berleumdungen und Anfechtungen, die ihn wegen feiner lasciven Dichtung trafen, fette er in größerer Gemutherube als Bieland in abnlicher Lage fein erprobtes Leben. Wirklich mar er ein respectabler, in seiner Geschaftsführung fehr geachteter Mann (Rathsherr in Breslau), ber auch barin sich vor ben Dichtern ber vorigen Generation vortheilhaft auszeichnet, bag er aus feiner Dichtung wenig Berk machte, ber, wie Christian Gruphius von ihm ruhmt, ohne Ehrburft und bescheiben seine Gebichte gang gurudgehalten hatte, wenn nicht Undere fie ihm burch Raub und Abdruck abgedrungen; ber mit noch Underen vieles bichtete, was er nicht publicirte, wie benn auch seine lyrischen Gebichte erft nach feinem Tobe herausgegeben wurden 262). Sein vornehmftes Wert, fagt er felbft, fei unter feiner Sand gleichsam in der Mutter erstickt, weil ihn keine Freunde ermuntert hatten, und spater sei ihm das Keuer ausgegangen; er wird da= mit sein Epos vom beutschen Rriege meinen, bas er selbst verbrannte. Wie Grophius machte er ben umgekehrten Gang ber Gemutherich= tungen gegen die fruhern Dichter: diese begannen mit weltlichen Poesien, und endeten reuig mit geistlichen, jene beiben aber begannen mit geiftlichen und beschloffen mit weltlichen. Bei Grophius pragt sich

<sup>261)</sup> In der Borrede seiner ,, deutschen Uebersetungen und Gedichte," Bredt. 1679, der Hauptausgabe seiner Werke, in der jedoch keine lyrischen Gesbichte enthalten sind.

<sup>262)</sup> In Reukirch's bekannter Sammlung: hoffmannswalbau's u. A. ausers lefene Gebichte. 1697.

III. Bb. 3. Aufl.

babei immer noch bie Beltverachtung aus, allein hoffmannswalbau geigt fich überall als ein reines Beltfind. Er machte baber gegen Grophius ben volltommenften Gegensat bes Epicureismus zum Stoicismus, und in ihrer Poefie fpiegelt fich bies vortrefflich ab. Es ift ein Gegensat, ber bis Saller und Sageborn, bis Klopftod und Bieland unaufborlich in unferer Literatur fich wieberholen follte. Grophius concentrit seine Gebanken auf ben Tob und balt fur bie einzige Beisheit sterben zu lernen; Soffmannsmalbau aber municht emig auf ber Bruft feiner Geliebten verparabief't zu leben, Die fchneegebirgten Engelbrufte feiner Geliebten find ihm Bilber bes großen Bunbes Simmels und ber Erben; in ihnen ift ber Leim verftedt, ber alle Belt zusammenhalt. Wo Groph auf Kirchhofen weilt, da wandelt Er unter ben freundlichen Gottern ber Liebe in Paphos und Copern. Gegen Groph's Grabreben voll Ernft und Schauer fteben Soffmannsmalbau's Grabschriften, Evigramme von leichtem Bis. Gropbius fcmedt nur ben Wermuth bes Lebens, aber Er ben Buder ber Liebe; wie die Gleichniffe und Bilber Groph's voll find von Grabgebanten, fo bie feinen von Speifen und Getranten, von Gugiakeit und Schmadbaftiakeit; wie Growb's allegorische Lieblingsfiguren die Geifter, Die Tugenden und Lafter, die Furien find, fo die seinigen feiner Liebsten Mugen, Mund und Brufte. Er ift gegen ben ftets wechselnden Grophius immer Einer und berfelbe; in seiner Schreibart plan und eben, ohne Gelehrfamkeit und überladene Schminke, gart und burchfichtig, milb und fanft, in Bilbern und Concepten geiftreich und feltfam, aber nicht fuhn. Er führte ben majestätischen Stil ber Schlefier in einen lieblichen über. Dvibische Beichheit und Beichlichkeit fteht in ihm gegen Seneca's Starke und bes Tacitus Ernft. Er bat von Dvid gelernt bei ernsten Sachen schlechte Bige zu machen und Bortspiele anzubringen, und was der altere Seneca in diefer hinficht an Dvid tabelt, bas fest Bernicke an hoffmannsmalbau aus. Geine Liebeslieber, in benen er fo entschieben wie Groob bem Schafermesen so wie allen lappischen Rindereien ber Früheren ben Ruden kehrt, find jum Theil von einem vortrefflichen Fluß ber Sprache, weit vorgeruckt gegen Dpigens lyrische Sachen, und theilweise so geglattet, daß sie unserm Geschmade verwandter ftehen und unverandert ohne Anftog gelefen werden konnen. In biesen Liebern bringt ber "brunftige Geift nur auf der Benusau Opfer," und es reat sich darin ein kecker und uppiger Lon, ein leichter Sinn, ber mit breifter Unschuld von ben Beimlichfeiten bes Liebesgenuffes spricht. Der gange Zon beutet auf eine merkwurdige Beranderung ber Zeit, die gleichwohl nicht bauern konnte. Solche Hymnen, wie sie Lobenstein auf die Benus machte, mochte man boch noch nicht an die Stelle ber driftlichen gerudt feben, und Soffmann's Lufternheit und Frivolitat beleibigte bas ferupulofe Befchlecht noch allgufehr. Soffmannsmalbau empfand bies felbft als er seine erotischen Belbenbriefe in Dvid's Geschmad herausgab, Die als ber Kern seiner gangen Dichtung betrachtet werben. Ziegler u. U. wagten biefe Gattung nachzumachen, und übertrieben fie; ein Bellander ahmte fie in feinen Belbenbriefen (Dels o. 3.), ein Wiedes mann in einem biden Dpus von poetischen Gefangenschaften (1690) und Andere anders nach. Schon Hoffmann felbst fand biefe Gattung miklich, weil die Liebesbandel bei ben Deutschen selten in so viel Umftanden wie bei den Auslandern fich feben laffen; und wo dergleichen fich ereigne, werde es unterbruckt. Ihm aber schien bie Poefie gerabe im Lande ber Liebe einzig ju Saufe ju fein. Wer fein Gemuth tenne, werbe nichts Ungleiches aus biesen Briefen schließen; fie seien nicht wider die Tugend, hofft er, einen unschuldigen Scherz fordere die Sache und bas etwa zu Schlupfrige hebe er wieder auf burch bie Schilderungen, wie oft die Thorheit der Liebe Richtschnur war. Bor biefen Spiftelpaaren geht eine kurze Liebesgeschichte in Profa voraus, auf die fich die Briefe ber Liebenben beziehen; in jenen Argumenten wie in den Briefen felbst ift bas Dbscone freilich gleichmäßig ju Saufe. Die lprischen Gebichte Hoffmann's beweisen allerdings, daß er eine Tenbeng nach bem Leichtfertigen hat; fie waren übrigens nicht bem Drud bestimmt und so hat er auch gewisse erotische Oben zurudgehalten, in benen er biblische Sate auf profane und oft obscone Dinge anwandte. Obgleich in den der Deffentlichkeit bestimmten heroiden bie Obsconitaten etwas ermäßigt find, so konnte boch bas ftrenge Beitalter schwer so viel Unftoffiges ertragen, wie z. B. in ben Briefen von Holbenreich und Abelinde (Ludwig dem Springer und Abelheid von Stade 263), oder fo viel Unanständiges wie in denen von Abalard und Beloife. Das Schlüpfrige ftedt in lauter Zweideutigkeiten 264),

<sup>263)</sup> Seine Liebespaare aus der neueren Zeit führt er, wie es in den Romanen gesichah, unter verdeckten Ramen auf, die Reumeister in seiner bekannten Dissertation erklärt. Derselbe nennt auch diese Gelbenbriefe gereimte Romane.

<sup>264)</sup> Bernicke führt als Beispiel aus ber erften Spiftel (von Eginharb an Emma) an :

bie schon zu baufig find als baß fie gut zu beißen maren. Die Lecture hat etwas langweiliges; benn obwohl ber Dichter absichtlich verschiebene Charaftere mabit, um feine Erfindungen und Gebanken mannichfaltig zu andern, so geht boch ein ermübender Zon durch alle burch. Antithesen, Epigramme, Concepte find auch hier die Seele ber Schreibart; einzeln herausgeriffen find fie oft trefflich, im Bufammenhange aber erscheinen sie zu sehr als kalte Ropfarbeit und Spitzfindigkeit und entnehmen ben Briefen bie Natur, beren Zon Soffmann fonft nicht ungeschickt war zu treffen. Uebermäßigen Schwulft und Bombast muß man nie als ben Fehler in hoffmann's Schreibart nennen, ba er vielmehr mit Bewußtsein gerade auf ben Gegensat bes Bombaftes ausging. Das bagegen ift naturlich, bag man fich gegen bie Unnatur auflehnte, mit ber er Sachen ber Empfindung zu eitlen Spielereien bes Gebankens und Scharffinns macht, mit ber er, wie Bodmer spottet, Gleichniffe auf Gleichniffe hauft, in Spruchen seufzt, metaphorisch liebt und in Reimen fterben läßt. Aber vielleicht hatte man boch nie vergeffen follen, bie feine Eleganz seiner Diction gegen bie ber frühern Dichter auszuzeichnen, wenn man auch nicht in bas Unmaß bes Lobs und ber Bewunderung einstimmen wollte, bas bie Reumeister, Thomasius und Lobenstein ihm zollten, in Opposition gegen den Gefchmad der Gallomanen, die, felbst Leibnig eingeschloffen, auf Dpit als auf bem non plus ultra hangen blieben. Gewiß ift, baß hoffmann zuerst auf ben feinen Ton ber Sprache überführte, ber fich vor ienen Abfallen ins Gemeine wie vor dem "fich selbst Ueberfteigenden" und falsch Erhabenen gleichmäßig scheute. Der glattere Bortrag, ben wir balb ftufenmaßig in Neufirch's, Gunther's, Sageborn's lyrischen Liebern antreffen, ging nur von ihm aus. andere in seiner Manier übertreibend ober zurudbleibend bichteten, muß ihm nicht zur gaft gelegt werben.

Ich weiß, daß meine Glut fich bentt zu hoch zu beben, und bag mein Riefelftein zu Diamanten will.

Er fügt brollig unschuldig bei: ", ber Schreiber will ber Prinzessin zu Leibe; was aber bes Geheimschreibers Rieselstein, ift nicht wohl zu begreifen und macht folgends wunderliche Gedanken." Hunold sreilich antwortete ihm noch unschuldiger: die Metapher Rieselstein zu Diamant, Schlechtes zu Rostbarem, sei überall gebilligt; die Gedanken, die sie wecke, seien Bernicke's Grillen. — Auf diese Art allerdings kann man das zweideutige im Hoffmannswaldau wealeuanen.

Man barf nur Daniel Caspar v. Lohenstein's (1635 bis 83) Inrifche Gebichte (Blumen 1689) mit Hoffmann's vergleichen, to wird man sogleich gewahr, mit wie wenigem Rechte biefer immer in eine Linie mit ihm und Grophius gefett ward, und wie eigen= thumlich seine Borguge find. Lobenstein war Jurift aber tein Dichter; feine Lobredner fagten felbft, daß die Themis mehr als die Mufe über feinen Tob flage, und bag bie Poefie bas fleinfte Glied ber Rette gewefen, die ihm der himmel angehangt; er wußte es felbst, daß die Saure, die der Ernst bes Rechts mit fich führe, feinen Gebichten bas Liebliche benehme. Er bichtete baber, wie übrigens auch Soffmann, nur nebenber und fur feine Freunde. Er war ein Gelehrter, und wenn man feine beiben Genoffen unfern Seneca und Dvid nannte, fo bieß er ber beutsche Scaliger. Er mar ein Berftanbesmensch, laft fich baher lobend über Dvit aus, wie jene Beiben nie (obwohl er biefen ben Dpit nachsett); er ift in seinen Gedichten mehr in Dvitens Ton geblieben. Selbständig ift er nirgende. Wie er ben Unton Ulrich in feinem Romane (Urminius) nachgeahmt hatte, so ahmte er Groph im Trauerspiele nach und Soffmann in seinen Beroiben. Aber wie weit find die Liebesbriefe in der genannten Sammlung der Blumen entfernt von der Grazie, ber Bartheit und Weichheit ber Soffmannswaldau'schen, nicht allein im Bortrag sondern felbst in der Bahl ber Stoffe. Die Liebschaften Peter's bes Graufamen und Philipp's mit ber Choli find ichon etle Gegenstande; noch viel widerlicher aber ift bie abnlich behandelte Rede ber Maria Cornelia, eines Weibes, Die Reuschheits halber fich mit einem brennenben Scheit auf eine hafliche Urt bas Leben nimmt. Diefe Ungartheit, Diefer robere Geschmad unterscheibet Lobenftein auch in feinen Trauerspielen am wesentlichsten : ihn barum anzugreifen, fiel felten jemandem ein, ba man fich mehr gegen feinen verkehrten Marinischen Geschmad emporte, als gegen feinen ungebilbeten und ftumpfen. Man kann es gleichmäßig gegen Es ist unglaublich, wie weit wir plotlich in diesem Manne von einer gemiffen erreichten Sobe in die Tiefe gleichsam bes fruberen plebeiischen Geschmads wieder herabgestoßen werben. Seine Trauerfpiele find formell gang ben Groph'schen nachgebilbet, allein wenn uns vorhin bei biefem einzelnes Blutiges und Graufames miffiel, fo tritt er, wenn wir Lobenstein's Stude betrachtet haben, in bas Licht ber größten Milbe und ber ebelften Bartheit.

In einigen seiner Trauerspiele tritt biese Eigenschaft bes Mord-

spectakels, wie man solche blutige Stude wohl nannte, allerdings weniger vor. Seinen Ibrahim Baffa (Brest. 1689), ben er in früher Jugend, wie auch Agrippina und Epicharis schrieb, konnte man bem Bau und bem einfachen Gange ber Sandlung nach fin regelmäßiger und besser erklaren als irgend eines ber Gruph'ichen Trauerspiele; wie wenig aber Lohenstein auf feine Dichtungen achtim war, schließt man billig baraus, bag alle feine spateren Stude (ich meine in Bezug auf ihre Dekonomie, ober auch binfichtlich ber Inmenbung bes Schrecklichen) fcblechter murben. Die Cleopatra (1661) ift vollgepfropft von Geschichte, von politischen Berathungen, parlai mentarischen Unterhandlungen und Allem, was eine Staatbaction ausmachen kann; fie ift von biefer Seite weit langweiliger und intereffeloser, als Groph's Stuart. Die Sophonisbe (1689) ift noch bas poetischst gehaltene, ber Korm nach reinere, von Unftogen freiere feiner Stude. Allein welche thorichte Saufung von Berlegenheiten und ftreitenden Gefühlen hat Lohenstein darin angebracht, etwa so wie Corneille in seinen schmacheren Studen! Belch ein Charafter ift biefe Sophonisbe, die Lieblingsfigur aller bamaligen Tragifer, baburch bei ihm geworben! Man fann mit biefem Stude bie Sophonisben ba Corneille, Triffino, Lee u. A. vergleichen; alle haben doch wenigftens einen gewiffen Begriff mit biefem Charatter verbunden, abn welch ein Wefen ift biefe Lobenfteinische, Die über ihres Gatten Gp phar Gefangenschaft erft verzagen will, bann ihn vergnügt bem Eob Preis gabe um bes allgemeinen Bohls willen, bann fich Baffen anlegt und ihren Sohn opfern will, hierauf, als ihre Stadtzuberfallen ift, sich tief vor bem Sieger Massinissa bemuthigt, vom Gefängniß wieder mit einem Bagestude ihren Gatten rettet, als ob fie bas auf opfernofte Beib fei, wahrend fie blos Eindruck auf Maffiniffa machen und zugleich ben Snphar burch Rettung feines Lebens fur die Treulosigkeit entschädigen will, mit ber sie sich nun leibenschaftlich bem Massinissa hingibt, aus welcher vorübergehenden Seligkeit fie gleich nachher wie eine Helbin in ben Tob geht und sogar ihren Kinbern bas Gift zutrinkt. Das nenn ich boch bas Bilb einer Beroin, nach jener Horazischen Borschrift, vorn eine Jungfrau, mitten ein Pferbehals, hinten ein Schlangenschwanz ?! Diese Unnatur wetteifert boch mit jeber andern! Aber bas Alles ift nichts, wenn man erft eines feiner brei übrigen Stude bem ganzen Inhalt nach betrachtet. Dort walzt sich der Tragifer in dem Wuft der turkischen oder romischen

Raisergeschichte herum, in bem "Pfuhl ber Tugend, wo man ber Unschuld Galgen und Rad baut," und hier scheint er fich erft recht ju gefallen. In ber Agrippina (1665) wird bargeftellt, wie Nero bie Poppaa, Otho's Beib, liebt, und biefer ihm felbst feine Frau barbringt, und wie Agrippina, Nero's Mutter, ibn von ihr abzubringen sucht und ihn selbst zu Wollust und Blutschande reizt. Dies alles tommt auf ber Bubne vor, und biefe lette Stene wird bis jum Meu-Berften geführt. Man muß aber babei wiffen, bag bies nicht gobenftein's ausschliefliche Gunden find; in einer Komobie von Ruhlmann wird einmal geradezu vorgeschrieben : hier macht Storar ben Simpler zu einem Hahnren; in hollandischen Tableaur tam es wohl vor, bag Szenen ber Nothzucht bargeftellt wurden. Wie gang empfinbungelos muß man aber fein, wenn man gerabe jene Szene fo vor bas Auge ftellen mag! Bie läßt bies in bie halbbrutale Civilisation jener Geschlechter hineinbliden! In Diesem Stud wird so wenig poetifche Gerechtigkeit geubt, bag julest auf ber Leiche ber auf bes Cobnes Geheiß ermordeten Agrippina bie Buhlerin Poppaa noch jubeln barf; und nachdem alles Scheufliche schon bei biefem Morbe erschopft war, bauft fich bas Schredenbe und Graffe nachher noch mehr. Das nec humana palam coquat exta nefarius Atreus haben biese Dichter wohl niemals gelesen! Auch die Epicharis (1665) ift aus der Neroni= ichen Beit: Stoffe wie Form zu ihren Tragbbien nehmen biefe Tragifer ungludlicherweise fo gern aus biefer romischen Raiferzeit. Im ersten Acte leitet Spicharis eine Berschworung gegen Nero ein, um Seneca zum Raifer zu machen. Unter ben Berschworenen spricht fic ein mahrer Cannibalismus aus; es wird ein Bluttrunt wie ein vergudenber Freundschaftstrant genommen, und icheugliche Bermunidungen gegen Nero ausgestoßen. Denn bies ift Lobenstein's gange Runft, bag er bie Grandiloqueng, bas Energische und Leibenschaftliche bes Grophius, bas er nicht erreichen kann, erfest mit einem fortmabrenden Gebelle, mit einem endlosen niedrigen Aluchen, mit gemeinen Schimpfreben ums britte Wort: ,, jedweder Ausspruch klingt nach Laftern, Fluch und Drauen." Im 2. Acte wird Epicharis verrathen und verhaftet. Im 3. wird die verrathene Berschwörung verfolgt, einer um ben anderen wird gefoltert und bekennt neue Theilhaber, nur Epicharis halt lachend bie Marter aus. Der 4. Act ift lauter Execution : einer wird gefopft, einem bie Bunge ausgeriffen, zwei zerschneiben fich Die Abern, die Atilla wird nacht bis zur Ohn-

macht gepeitscht. 3m 5. Acte trinkt Seneca Gift; andere werben enthauptet, Epicharis wird wechselnd bis zur Ohnmacht gefoltert und wieder gefühlt und erfrischt, bis fie sich jubelnd und trogend erwürgt. Dies Stud ift wie eine Mordergrube und Richtplat; über ben Tobten triumphirt die siegende Bosheit, Angeberei und Blutgier. Bir find wieder bei bem robesten Geschmade in Aprer's Beit, Die ben I: tus Undronicus liebte, einen Stoff, der auch wieder hervorgesucht und (1662) von einem Hieron. Thoma aus Augsburg (als Titus und Tompris) anspruchsvoller behandelt wird. Aehnliche, wenn auch nicht so arge Greuel und Unfeinheiten entstellen auch Lobenstein's Ibrahim Sultan (1679), ber zur Berherrlichung ,, der feuschen Bermablung Raifer Leopold's " geschrieben ift. Es ift aber boch gewiß eine sonderbare Art ein Compliment zu machen, in einem zu foldem 3wede verfertigten Stude die Unzucht und Barbarei bes turtischen Hofes barzustellen! Man muß fich die englische Revolution, die Entbedungsfriege in ber neuen Welt, Die Greuel bes 30jahrigen Rriegs und die Turkenzeiten immer im Gedachtnif balten, wenn man begreifen foll, wie felbst in ben gebilbeten Standen bamals biefe Greuel auf der Buhne Beifall finden konnten, unter einem Geschlechte, bas fonst so manche fromme Empfindung bliden lagt. Man hat vor bie fen Compositionen ichon einen folden moralischen Abscheu, bag ber afthetische kaum zur Rebe kommt. Man muthet Diesen Dichtern gar nicht an, daß fie wiffen follen, die Kunft fei fur bas Schone, nicht für das Scheufliche da, und in dem Trauerspiele namentlich, dem es Bedurfnig ift bas Erschutternde , ftarke Leidenschaften und furchtbate Thaten zu mahlen, haben auch so viele weit großere Manner leicht bas Schreckliche, bas Entsetliche und Abschreckende gebraucht. Dats über aber barf man fich munbern, daß biefe gegen ben Pobel fo em: pfindlichen Poeten nicht merkten, wie gang fie fich hier bem Pobel wieder gesellten. Der Geschmack Aprer's ift hier gleichsam wiedergeboren und hat nur eine Maste von Gelehrsamkeit und pomphaften Berfen vor. Man kann nichts sonderbareres fast benken, als Aprer's Stoff unter Marinischer Form. Und boch vereint sich beibes, wenn man's recht nimmt, in Lobenstein, ber nichts von antiter Bilbung in feinem Drama, fondern nur archaologische Gelehrsamkeit in seinen So benutt er benn feine Tragodien zahlreichen Noten ausframt. überhaupt, weit mehr als Grophius, du einem Schatfaftlein von Realien, Sentenzen und Wiben. Er legt wie in feinen Romanen antiquarische, geographische, hiftorische Guriositaten barin nieber und fullt fie mit Gelehrsamkeit ftatt mit Mitleid und Schreden, wie Ber-Alles überschwemmt er mit Sentenzen und Sprüchen, nicke faat. man mußte andachtig Beile um Beile lefen, um manche Schonbeiten zu finden, die in dem Einzelnen nicht fehlen, aber man kann dem gewohnlichen Lefer nicht einmal zumuthen, Die Sachen nur fluchtig zu lefen. Alles ift voll von Antithefen und Wigreden; Die kurzen Gegenreben bienen ordentlich erwunscht oft zu eben fo vielen Epigrammen: bies Verstandeswerk übertaubt jede Empfindung, und gang wohl fagt Breitinger, die fterbenbe Cleopatra, ba fie ihre Schlange anrebet, errege uns Mitleid - mit ihrem schlechten Bige. Runftstude bes Wiffens, Sammlens und Redigirens find diese Trauerspiele überall; eine kalte Profanatur schrieb sie, und wie es immer geschieht: bie Profa, wo fie fich zur Poefie zwingt, fallt in Ueberladung. Gin falscher glanzender Firnig von angelernten, oft fehr ungeschickten Metaphern, von einem Schwall von Gleichniffen und Bilbern, bie oft wenig verdaut find 265), übergieht die große Durftigkeit, die im Sintergrunde liegt; das Kleine und Unbedeutende gibt fich eine lacherliche Gravitat; bas Naturliche und Ginfache wird bem Ungeheuern geopfert. Bon Lobenstein kamen baber die Neukirch und Undere eber gurud, als von Soffmann. Bobmer fpottete feiner Ercerptenpoefie 266) und feiner

<sup>265)</sup> Besonbers unleidlich sind die metaphorischen Berkbrperungen des Unsinnlichen, Worte wie Hochmuthsspinne, Berleumdungsberg, der Wollust Mandelmilch, der Unschuld Giftmaul, das Langmuthsöl, der Wirbelehsrendurft u. dergl., was schon bei Hoffmannswaldau ähnlich begegnet, der nur nicht so oft Ausbrücke braucht wie: die nasse Ungeduld; des Geistes Rabel, u. s. w. Wenn freilich die Bodmer und Breitinger mit ihrer nüchternen Denkregel an Lohenstein's Gleichnisse gerathen, und z. B. bei dem Sage, er will der Borsehung nicht in die Speichen treten, "fragen, wo diese die Speichen herbekommen, so muß man die Prosa eben so bestaunen, wie im Lohenstein manchmal das Allzupoetische.

<sup>266)</sup> In einer bekannten poetischen Charakteriftif ber beutschen Dichter fagt Bobmer von Cobenftein :

Was er nur berührt muß Mosch und Umbra werben, er grabt sich Erz und Stein aus einer fremben Erben; schifft, wie sonst Günther that, auf Dielen über Meer, und holt ein Gleichnißwort aus Missispi her, sucht Feuer in der See, und Wasser in den Flammen, packt sein Ercerptenbuch in einen Reim zusammen,

gezwungenen Gleichniffe, Breitinger wibmete biefen letteren eine eigene Abhandlung, und wenn man weiß wie Lobenstein boch noch mit ins 18. Jahrh. auf bie Haller, Pora u. A. wirkte, und biesen Unfug der Gleichnisse an der Quelle kennen gelernt hat, so begreift man, warum biefe Schweizer fo bide Bucher mitunter über fo bunne Gegenstände schreiben mochten. Breitinger charakterisit ben gamen Stil bes Lobenftein'schen Trauersviels überhaupt vortrefflich in ber Abbandlung über die Ratur bes Gleichniffes. "Der Dichter, fagt er, zankt bald in lauter Gleichniffen und Metaphern mit sich selbst, bald buhlt er um eine Schone in Schwulft und Bahnwit, balb erklart er bie Wunder ber Natur in einem boctormäßigen Ernfte, ploglich gerath er in Bergudung außer fich, und fliegt über die Wolken, und im Augenblide fallt er wieber so tief, daß er mit kindischen Sprichwortern, mit spitfindigen Spielen und schiefen Gleichnissen ohne Dag um sich wirft. Die bochfte Site und ber bochfte Frost wechseln bei ihm ab, bas Zeichen einer außerst verberbten Schreibart, wie ber schwerften Rrantheit im menschlichen Rorper.

Bie Dpit seine unmittelbaren Rachfolger hatte, so hatte fie auch biefe zweite schlesische Schule. Im lyrischen erscheint Beinrich Mühlpfort aus Breslau (1639—83) so an Hoffmannswaldau angelehnt, wie Tscherning an Opit. In seinen erft nach seinem Tode herausgekommenen beutschen Gebichten (1686), die wie Ascherning's meist Gelegenheitsfachen sind und die er felbst wohl nicht wurde haben brucken laffen, indem man diefen Zweig in diefem Kreise weislich jurudhielt, verrath er überall italienische Schule und die fanfte milbe Sprache Hoffmann's ift ihm besonders in seinen Bechselbriefen sehr wohl zu treffen gelungen. — Im Drama ging unter den Schlesiern Joh. Chrift. Sallmann (+ 1716) ben beiben Muftern treulich nach und wir konnen bei ihm beobachten, worauf man icon bei Lohenstein achten lernt, wie ber Bolksgeschmack von ber Buhne nur auf kurze Zeit bem gelehrten wich. Stude wie Groph's konnten fich auf bie Lange nicht halten und konnten sich nicht verbreiten. Man erhielt zwar einen Begriff von einer boberen Buhne, wie man in Beltheim's

fein vollgestopfter Bers ist matt und ohne Kraft, und wo er hoch sich bantt, ba ift er schülerhaft. Sein schwälftig Trauerspiel muß sich durch Tropen wälzen, geht auf Cothurnen nie und hintet stets auf Stelzen 2c.

Schauspielertruppe noch eine Zeit lang etwas von biefem befferen Geschmacke gespurt haben mag, allein alles fiel balb babin gurud, ber Schauluft bes Bolfes ju frohnen. Sunold fand icon Cobenftein's Stude zu einfach, als bag fie zur Aufführung taugen tonnten, und boch scheint die Epicharis schon so fehr fur den Pobel berechnet. Sallmann 267) macht zwar einen Unterschied zwischen ber gelehrten und ber charlatanischen Buhne, allein er macht boch schon Paftorelle und Singfpiele (Abonis 1673. Urania 1667), wo bie komischen Figuren wieder improvifiren, Sarlekinsspage machen und im Bolksbialett reben; er muß sich schon zur Oper bergeben, in welcher Gattung gleich ber Unfinn mit bem übertriebenen Schauwert unzertrennlich verbunden scheint, wie benn z. B. die Catharine von England (1684) unstreitig Sallmann's albernfte Composition ift. Unter feinen Trauerspielen ift die Mariamne (1670) dem Lohenstein am ahnlichsten in der metaphorischen und hochgebenden Sprache; die Martyrin Sophie an Unfeinbeiten. Sabrian bublt barin um Cophie, es ift gang Lobensteinisch, bag er sich auf ber Buhne entkleibet, um fie zu entehren; wie eine Traveftie aber tommt es heraus, bag er babei wie ein Schafer gekleidet auftritt und feufat. Aehnlich ift's in der Stratonice (1684), wo die Helbin auftritt mit einem gammchen, in beffen Gesellschaft fie ben Prinzen Untiochus im Saine aufsucht, nachdem er ben Purpur abgelegt, und ben Parafol mit bem Schaferstab vertauscht. Dem Untiochus schenkt fie auf feine Bitte bas Lamm, er tuft ihr babei etwas frech die Sand, fingt klägliche Ritornellen, fällt in Ohnmacht und Rrantheit. Mehrere Ballette follen ihn troften, über beren Aufführung Seleucus (man erfahrt erft bernach warum) etwas toll wirb, mas mit einer ungeschickt eingeflochtenen Episobe jufammenhangt, bie nur ba ju fein scheint, um etwas Grausames ju haben. 218 bernach bie Liebenben verbunden werben, fieht man jum Schluffe in einem Tableau bas Paar mit verschrankten Armen in einem Bette liegen, welches leuchtende Cupidines unter gefungenen Ritornellen mit Blumen bestreuen. Dies Stud steht also gang mit bem Einen Fuße auf Lobenstein's reinem Trauerspiel, mit bem andern in der Oper und bem Ballet, und gibt ben Uebergang vortrefflich an. - Aehnlich ift's mit A. von Haugwig 268), einem Laufiger, ber fich an bas Theaterwefen

<sup>267)</sup> Sallmann's Trauers, Freubens und Schaufpiele. Brest. 1673.

<sup>268)</sup> v. Paugwig, prodromus poetieus. Dresben 1684.

in Dresben anschließt, und borthin ben Uebergang uns eröffnet, wo ein Berwandter von ihm Hosmarschall war. Seine Trauerspiele, Maria Stuart (1683) und Soliman (1684), ein Stud was ben gleichen Stoff mit Lohenstein's Ibrahim Bassa (aus Zesen's übersetem Romane Isabelle) behandelt, sind zwar reine Tragodien in Lohenstein'scher Manier, nur nicht so hochrednerisch. So hatte er auch einen Wallenstein auszuarbeiten vor, der diese beiden Tragodien ausstechen sollte. Allein er hat auch schon Pariser Ballette für die Dresdner Bühne zugerichtet, wo bergleichen Unterhaltungen hoch im Schwange waren.

Indem ich hier aus Schlefien dem Drama nach ber Laufit, Sachsen und Thuringen nachgebe, bietet fich von felbft Gelegenbeit, uns bes Dertlichen auch in ber Geschichte bes Drama's furz zu erinnern. Wir finden es an benfelben Orten und in den namlichen Berhaltniffen wie die Lyrif. In der Schweiz haben wir nur gang vereinzeltes und unbedeutendes Dramatische, in Stragburg, am hof von Stuttgart und Beibelberg treffen wir gleichsam, wie in ber Lyrit, auf robe Erummer; Die Stude ber Clauf, Michael Schufter, und Lauren; Beger, die sich an diese brei Orte nach der Reihe anknupfen, konnen in keinerlei Betracht kommen. Nurnberg liegt im Guben wie allein; nur nach Wien hin verzweigt sich von da die Oper, wie der Roman es that. Auch in Brandenburg herrscht noch dieselbe Stille im Drama wie in ber Lyrif; bagegen erhalt es in Konigsberg, Braunschweig und Hamburg eine Pflege, die der ber lprischen Poefie analog ift. In Sannover zeigenisich einzelne unglückliche Bersuche eben wie in ber Lyrik; eben so auch in Darmstadt, wohin gegen Ende bes Jahrhs. burch die Langrafin Dorothea Charlotte, die eine fachfische Prinzesfin war, das Ballet und Singspiel gebracht ward. Denn in allen fachsischen Provinzen, in ber ganzen Mitte Deutschlands, mar um bas Schauspiel und namentlich um bie Oper ein gewaltiger Gifer, und zwar nicht weniger an ben Sofen als in ben Schulen. Gang wie es im Lyrischen mar, so ift es auch hier: Nichts vorragendes von großer Bebeutung findet fich als ber einzige Beise; aber eine ungeheure Maffe von Sofbichtern, Schulmeistern und Paftoren, bie in die Bette Stude aller Art fabricirten, von benen sehr wenige auch nur ber Rebe werth find. 3ch fann biefes Gewühl nur eben bezeichnen, aufhalten barf ich mich weiter babei nicht. Die sachsischen Lyriker, Die uns schon bekannt find, haben fast alle auch Schauspiele gemacht. Jene mit ben Nurnbergern verbundenen Augsburger, Schoch, Homburg u. A.

feiten, Feuerwerten, Balletten u. A. mitliefen, als Schauspiele felbft. So haben wir von Schirmer einen ,, Entwurf ber Ergbylichkeiten" bei ben festlichen Busammenkunften in Dresben 1655, wobei ber eifrige Bewunderer Rlay's, Ernst Geller, ber neben Adermann als einer ber ersten Dresbner Theaterbichter erscheint, Die Luft = und Trauerspiele gemacht, von benen in biesem Werke nur die Argumente find. In ben Balletten, die babei vortamen, mußte fich Schirmer nach ben Grillen hober Personen richten. In abnlicher Weise find in einem koftbar ausgestattetem Werke von Gabriel Zaschimmer (Rurnb. 1680) bie Aufzüge, Exercitien, Schauspiele, Schießen, Jagben, Dpern, Rombbien, Ballette, Madferaben und Feuerwerke beschrieben, die bei einer ahnlichen Busammenkunft 1678 Statt hatten. Dies überlaffen wir naturlich ber Geschichte bes Hofceremoniels. Wir bemerken nur noch, daß in Dresben außer bem beutschen Singspiele und Ballette auch die italienische Oper zuerst eingeführt mard; und daß italienische Operndichter wie Sanger bort eine bleibende Statte hatten. Babllofe Reimer von folden Singfestlichkeiten gruppirten fich um ben hof herum und barunter ift feiner fo fruchtbar, als Chriftian Debefind (Concordin) 271), ber fich unter ber Anleitung bes Rapellmeisters Bernhard zum Opernbichter nach italienischem Stil bilbete, und felbst Muficus mar. Er gehort in ben Rreis ber Petermann, Trommer und anderer Bewunderer von Rift, war von Rift gefront und ift gleichsam ber fortlebenbe Rift. Er hat eine ganze Reihe von geiftlichen Gebichten gemacht, Die mit Rift's an Schaalheit, Plattbeit und Niedrigkeit wetteifern, und fo bat er auch eine ganze wufte Maffe von Opernterten hingeschmiert, die uns in den tiefsten Berberb und den argsten Migbrauch ber Dichtung hineinbliden laffen, in ben man sich auch an allen andern Opernorten, in Braunschweig und Damburg besonders, bineinverirrte. Man kann fich kaum benken, wie barod fich hier Robbeit mit überladener Pracht vermischt. find macht stellenweis ben Einbruck alter evangelischer Meisterfanger; feine Opern find meistens geistlichen Inhalts und er hat auch mehrere Dratorienterte gemacht. In seiner barbarischen Sprache sucht er bie Farbung ber italienischen Opern zu treffen und es ist ein Sammer zu feben, wie bei volliger Ermattung ber poetischen Kraft bie berge-

<sup>271)</sup> Seine Freunde nennen ihn Christi Dubelkind.

brachte Energie behauptet werden soll <sup>272</sup>). Die wunderbarsten Actionen und Sachen kommen dabei in diesen Stücken vor; Gott und Teusel, Engel und hirten, Apoll und die Pythia neben dem Kind in der Krippe, Alles geht bunt durcheinander. In dem sterbenden Iesus erhängt sich Judas auf der Bühne, und der Satan singt dazu als Echo; Judas zerplat an dem Stricke hängend, und der Satan sast seine Und solche Szenen wechseln dann mit der Kreuzigung, die mit allen Umständen auf der Bühne vorkommt <sup>273</sup>).

Die Oper bilbet in ber Mitte bes 16. und 17. Sahrhs. ben Gipfel bes ganzen Schauspielwesens bieser Periobe. Alles batte gleich: sam nach dieser Spite hingearbeitet. Wir hatten bas robe Singspiel früherhin bei Aprer schon entstehen sehen; wir hatten bemerkt, daß eingeflochtene Rirchenlieber und Chorale schon gang fruh beim Schausviel üblich waren. Die ausgebildeteren Dramen bes 17. Jahrh. hatten fammtlich am Schluffe jebes Actes Chore ober Reihen; es schien bie mufikalische Reier neben ber beclamatorischen nicht mehr fehlen au burfen. Die profaischen Schafererzählungen hatten ihre Singparthien und eben die Schafergebichte und Gesprache mit untermischtem hirtengesang führten am natürlichsten jum Singspiele über. Die Nürnberger Schäfergedichte mit allen ihren Ergoblichkeiten für Aug und Ohr find gleichsam erzählte Opern. Wie in ber poetischen Rebe, wo fie nicht eitel Berftanbeswerk mar, oft Mes auf musikalischen Effect ausging mit Naturlauten und allerhand Rlingklang, haben wir an ber Eigenthumlichkeit ber Pegniger Poefie gefeben; fo blieben Die Echos ein Hauptcoup in den Opern bis ins 18. Jahrh. So wie die Oper für bas Auge alle Steigerung ber Wirtungen zuließ, fo kann ber Gesang blos als eine Erhöhung ber Rebe und Stimme betrachtet werben. Die Art, wie die damaligen Schauspieler in übertriebener Declamation

<sup>272)</sup> Benn ber wilbe herobes feinen Born über bie Berkundigung ber Morgenstanber außert, fo fingt er :

Donner und Sagel, Sammer und Ragel, schmiebenbes Gifen, stechenbe Spigen, Maffer zum Schligen will ich bir weisen u. f. f.

<sup>273)</sup> Debekind's geistl. Lieber sind in einer Reihe von Sammlungen aufbewahrt, die wohl vergeffen werden durfen. Bon seinen dramatischen Sachen kenne ich: Neue geistliche Schauspiele, bekwehmt zur Music. 1670. Altes und Neues in geistlichen Singspielen 1676.

bie bamaligen diras vorgetragen, wird fich nicht viel von dem Recitativ, biesem "tertium quid zwischen Singen und Sprechen" unterschieden haben. Jene Aufführungen Rlan's in ber Kirche, mas find fie anders gewesen, als eine Art Cantaten ober Dratorien, die noch nicht ganz zur musikalischen Composition gelangt waren. Man batte an fürftlichen Sofen und Feften Aufzüge, Allegorien, Pantomimen und Prozessionen; biefe Dinge wurden fo fehr Bedurfniß seit bem westphalischen Rrieden, bag man auf die Schauspieler gar nicht erft wartete, sondern daß die fürftlichen Personen fich felbst zum Spiele und Gefang hergaben; furzere theatralische Spiele Dieser Art, Tafel= mufiten u. bergl. hießen Serenaten, und wo fie getanzt wurden, Ballette, und wo fie von fürstlichen Personen im Coftume aufgeführt wurden, Masteraden. Alles dies was Privatfest, Schaubuhne und Rirche für sich ausgebildet hatten, warf sich nun zusammen in bie Eine Gattung, und man hatte bie italienische Oper schon als Borbilb. Opit hatte die Daphne übersett, die bei Bielen als die erste Oper galt. Peri, ber Componist biefer Oper, mar über bie Untersuchung ber antiken Declamation auf bas Recitativ verfallen, und bie Form bes einfachen antiken Drama's trug sich baher natürlich auf bie Oper über. Es galt als allgemeine Regel, die auch in Deutschland von Barthold Keind ausgesprochen ift, daß die Arie Erklarung bes Recitativs, bas Zierlichste und Koftlichste ber Poefie, Geift und Seele ber Oper sein solle; wie ber Chor die beclamirten Parthieen bes Shauspiels, so soll die Arie, worunter damals die Opernchore mitverstanden wurden, eine Anwendung auf das Ricitirte der Oper enthalten. Bei der reinen und einfachen Gestalt der Oper aber blieb man in Deutschland nur felten, man verleugnete hier bald grundfatlich da sich ohnehin Masenius schon im Schauspiel bagegen erklart — bie berüchtigten Einheiten, man bilbete bie Oper balb zu einer Gattung aus, in der Alles für erlaubt galt, in der die methodus arbitraria zu Pause sei. Wir hatten bies ja bie Zeit ber Curiositaten genannt, und die Oper schien recht die Dichtungsart zu werden, in der alles mog= liche Curiose anzubringen war. Auch den spätern verfallenen Roman bezeichneten wir als ein solches Schapkaftlein für Curiosa; bieselbe Statte, biefelben Manner (wie hunold, Bofe, Joach. Meyer u. U.) bie ben Roman so nachlässig hinschmierten, brachten auch bie große Masse von nichtswurdigen Opernterten hervor. Für den Berfand, bas gab man balb zu, forgte biefe Gattung nicht, allein Aug III. Bb. 3. Aufl. 29

und Dhr und alle Sinne schien sie vollkommen zu befriedigen. Darauf ging benn auch jeder Dichter von Opern aus. Poftel hielt fich wohl noch einmal an den Euripides an, auch bei anderen war wohl ber bessere Wille, allein die Hofe schrieben hier vor und ber Dichter mußte fich in diese Art von Dichtung fügen, wo ber theure Apparat, ben der Fürst bestritt, mehr werth schien, als das bischen Bers und Reim. Breffand wollte fich in feinem Jafon gern an Geneca und Corneille anschließen, allein ,,ein Mund, bem nicht zu wibersprechen mar," schrieb einige andere Umftande vor, Die zu mehrer Auszierung bes Schauplages bienten, auf welches Stud bie Singspiele ohne 3weifel die meiste Absicht hatten! Alle Kunfte, Musik, Poefie, Mas lerei und Architektur erklart Feind als effentielles Wesen der Opern. Nun hauft fich die barodfte Pracht, und bas sonderbarfte Schaumert in ihnen an, Ales was fich sonft auf Turniere und Schieffeste gehauft hatte, haufte sich jett auf Ballette und Oper, und je bunter es kam, besto besser gefiel es. Daber benn war mitten in ber Bluthe schon ber Berfall und die Ausartung über alle Begriffe, und Reind, ber fich mit am eifrigsten fur biefe Gattung intereffirte, muß fie boch für ein unnatürliches Ding, eine prachtige Gautelei erklaren, zu ber uns die Italiener, und wir beide die Franzosen verführt hatten. ber fand in ihr etwas fur feinen Geschmad, ber Gine ben Stoff, ber Andere die Darftellung, der Dritte die Mufit, der Bierte die Rarrenpoffen; man hatte beilige, geiftliche, geschichtliche, mythologische, heroische Opern, es gab aber auch welche über Bierbrauen, über bie Schlächterzeit und frohlicher Bruder Saufluft; fur ben Ronig wie für den Brauer also mar Befriedigung gleicherweise, und dieser gemeinsame Antheil machte, daß auch wieder auf die Opernaufführung mehr verwandt werden konnte, wie es bis heute geblieben ift. Alles drangte fich mit Macht zu und die Schauluft ward zu einer Art Buth. Um das Jahr 1700 kommen in Gottsched's Verzeichniß der deutschen Buhnenstude 10-20 Opern auf Ein Schaufpiel. In hamburg, in Rurnberg, in Augsburg und fonft entstanden die ersten festen und orbentlichen Schauspielhaufer zwischen 1678-97 ber Oper zu gefallen. Bis nach Livland und Curland behnte sich die deutsche Oper aus, ja wie die italienischen Sanger und fruber die englischen Schauspieler nach Deutschland, so manderten beutsche Schauspieler und Sanger nach Ropenhagen und Stockholm! In Dresben, Leipzig, Konigsberg, Berlin, Braunschweig, Nurnberg, und vielen andern Orten

bluhten Componisten und Dichter, nach Wien führte unter Leopold I. ber offreichische Abel mit Erfolg bie Oper ein; unter Karl VI. wurben, nach Kengler, am Wiener Sofe nur zwei Opern jahrlich, aber jede mit einem Aufwand von 60,000 Gulben gegeben; auf bie Ganger wurden große Summen verwandt; bennoch nannte man Wien bas Hospital ber Virtuosen, weil sich die Italiener hier erst in ihren alten Tagen zur Rube begaben. Bum Erstaunen glanzte bie Samburgisch e Oper an ber Scheibe ber Jahrhunderte 274). Unter gahl= lofen unbekannteren Dichtern , wie Elmenhorft , Singe , von Boftel, Richter, Schröber, Rramberg, Sotter, Beccau, widmeten Manner von Auszeichnung und Ruhm, wie Poftel, Sunold, Breffand, Konig und Feind ihre Feber ber Ausschmudung ber bortigen Oper. Burgermeifter und Stadtfluchtige finden fich unter biefer Reihe, Dichter wie Schrober, die biefe Art ber Dichtung wie bas elenbefte Fabrikgeschaft trieben, andere wie Postel, die bas Beste einer flaffifchen Gelehrfamkeit und Bilbung baran festen. Sier mar unter anbern namlofen Componiften, wie Franck, Schieferbeder, Grunwalb Graupner u. A. ber gefeierte Ranfer aus Sachfen, ber, wie Bach bie Dratorienbichtungen bes Henrici, die elenden Terte der Opernschreiber berühmt machte, beffen Johigenie, Alptamnestra, Salomo u. A. man mit schaurigem Entzuden barftellen fab, und ber über hundert Operncompositionen gemacht haben foll, was glaublich genug ist, ba' ja felbst von bem großen Sandel eine gange Reihe vergeffener Opern verfertigt ward. Auch Sandel namlich hielt sich im Unfange bes 18. Sahrh. bis 1709 in Hamburg auf, und trat bort mit Erfolg rivalisi= rend nach ober neben Ranfer mit feinen erften Opern auf, machte auch nachher in Stalien baffelbe Glud mit seinen theatralischen Compositionen und rif noch spater in England bie Oper erst aus einem flaglichen Buftande beraus. Ranfer mar mahrend feiner Wirksamkeit eng verbunden mit den befferen Operndichtern in Samburg, wie auch mit bem vielgereiften Rechtsgelehrten Gerhard Schott, ber bas Samburger Opernhaus 1678 grundete, ber bie Oper in ben bochften Flor brachte, beffen Tod (1702) Pofteln und hunolben bie Dpernbichtung verleidete, und den balbigen Berfall der Oper nach fich zog. Opernhaus in Samburg hatte ben Chrgeig, Die meisten Coulissen-

<sup>274)</sup> Bgl. Leffing in ben Collectaneen s. v. Oper und Peucer, in Lewald's Theaterrevue 1. Sahrg.

veranderungen zu befigen; es konnte die Seitenfzenen 39mal, Die Mittelvorstellungen wohl etliche 100male verandern. Es war zugleich bas weitläufigste Theater, wahrend bas Leipziger für bas armfte, bas Hannoversche für bas schönste, bas Braunschweiger für bas volltommenfte galt 275). Innerhalb Hamburg entspann fich ein wuthenber Rampf burch bie Theologen über bie Bulaffigkeit ber Oper. Der bekannte Unton Reiser schrieb 1681 eine Theatromania, und stellte bie Oper als ein Werk ber Finsterniß bar, bas von ben alten Kirchenlebrern verbammt sei. Dagegen schrieb Christoph Rauch eine Theatrophania zur Bertheidigung ber chriftlichen Opern. Ihn fertigte Reifer wieber in bem gewissenlosen Abvokaten (1682) ab; wieber gegen ihn schrieb bann ber Pastor Elmenhorst eine Dramatologie (1688) und stritt für die neuere Oper, die sehr verschieden von der alten beidnifchen fei; und noch Schott felbft fcbrieb 1693 vier Bebenten von Opern. Die Facultaten in Wittenberg und Roftod mußten biefen Streit erft zu Gunften ber Oper entscheiben, die vielfach fich an chriftliche Stoffe hielt, um fich zu behaupten, bis fie nachber fich fo gefichert fand in bem allgemeinen Beifall, baß Feind ichon gegen bie geiftlichen Opern überhaupt mar, Die ber Gottesfurcht wenig binguthaten, und bem Schauspiele viele Schonheiten entzogen.

So gewaltig biefer Gifer war, so glanzende Fruchte er zu verhei-

<sup>275)</sup> Diefe Ungaben finden fich in ber Abhandlung über bie Opern von Barth. Feind, vor beffen beutschen Gebichten (1708), in benen auch einige Dpern von ihm find. Diefes Buch ift neben hunolb's theatralifden Gebichten (1706) und beren Borreben bie wichtigfte Quelle über Inneres und Meußeres ber Operngeschichte. Feind ift ein weltmannischer Beurtheiler, ber würbigfte Nebenmann von Bernide. Er hat fich viel in ber Belt umgefeben und berichtet von ber Oper in Paris, Bruffel und vielen italieni= ichen Stabten aus eigener Anschauung. Intereffant ift mas er p. 90 von ben prachtigen Borftellungen bes Theaters beim palais royal fagt. Man fahe ba wohl 30 aufs prächtigste gekleibete Frauen und noch mehr Manner in ben Choren, wohl 16 fampfende Geifter in ber Luft, 12-20 Tanger tangten wohl in bie Bette, in einem Mugenblicke veranberten fich ohne Rieberlaffung bes Borhang's bie Szenen. Dagegen fehlten eigentliche actiones und Intriquen, die tendresses und douceurs hatten flete bie Dberhand. Die Opern feien meift recitativ, und enthielten oft taum 3-4 Arien, in die bann bas gange Publicum, meift Abbes und Frauenzimmer, mit einstimmten, was bem Deutschen fehr lacherlich fei. Aus ihren Befturmungen u. bergl. machten fie Gauteleien und ihre wie Pringen getleibeten Solbaten Schienen wie Seiltanger u. beral. m.

gen schien, so war boch bie ganze Bluthe ber Oper eine verfruhte, und das beweist schon, daß keine ber Opern jener 3. Th. fo groß gewordenen Manner fich erhalten hat. Gie hatte jest ungefahr bie Deriobe, welche bas Schauspiel zu Uprer's Beit hatte. Bon ben Compositionen zu sprechen, gehört hier nicht hin; die Terte auch sind zu febr abhangige Poefien, als bag fie in einem Geschichtswerke über Dichtung erwähnt werben konnten. Rur ber allgemeine Geschmad. ber fich barin kund gab, konnte uns intereffiren. Was war aber von einer Gattung zu hoffen, in ber ftets nach bem Reuen gejagt marb wie noch jest, wo jeber Stumper Sand anlegte, unter benen fich bie Postel und Feind wie glorreiche Erscheinungen hervorhoben, blos weil sie in ihren Terten ein wenig mehr Gewissenhaftigkeit, ein wenig mehr poetischen Ton und Berechnung auf das Affectvolle zeigten, wie es ber Mufit jufagt. Dafür gab es wieder gehn Undere, Die Staatsmarimen, Mandate und Schulmoral in Arien absingen ließen. Feind gibt es felbst an, bag wir bei bem großen Reichthum an Opern arm seien, und er nennt die Zeit das sterbende Saculum ber Poeten. Bie bas Trauerspiel burch Beise wieder in bas Lustspiel berabalitt, so aeschah es auch in der heroischen Oper; bald wollte man nur leichte und komische Opern sehen, da boch das Komische der Musik so sehr wider= ftrebt, weghalb auch Bach bie Saupturfache bes Verfalls ber Tonfunft eben biesem komischen Singspiel zuschreibt. Und wieder in biesen niedrigen Studen burfte ber hanswurft ober irgend eine tomische Rigur, und fei es ein Jube ober Schornsteinfeger ober ein Schulfuche, niemals fehlen. Baren und Monftra wurden brummenb, nieht fingend, eingeführt und jede neue Erfindung dieser Art ward bewillkommt, so albern sie war. Balb war man in hamburg an allen Gotterfabeln und bergleichen gefattigt, man wollte feine Oper mehr ohne Harlekin sehen, und Reind fagt, er kenne ba nicht 20 Personen, bie ein Stud recht zu beurtheilen mußten ober bie in rechten und murbigen 3weden ins Theater gingen, auch wenn die Stude gegeben wurden, die in folchen 3wecken geschrieben seien. Phantaftische Un= geheuer und allegorische Personen, Decorationen und Maschinenwert, bies war balb bas allein Reizende. Der ganze Sput ber Myfterien, Teufel, Engel, Drachen, Gotter u. bergl. jog fich hierhin. Der geoffnete himmel mit Regenbogen und Bolkenglang, die geoffnete Bolle mit Reuerwerken, Schlachten mit Ranonenbonner, Gewitter mit Blig und Regen, Ballette und Tange, Blutfgenen wie im Trauer:

fpiel, Bermanblungen, Bolkstrachten mit Bappenbilbern u. bergl., bies war bas mas bas nothwendigste Requisit ber Oper warb. In Boftel's Muftapha erscheinen beutsche, tartarische, polnische, turfifche Armeen im Coftum, und in ben zwei Theilen biefer Oper waren über 50 Beranderungen ber Couliffen. In hunold's Nebucadnezar erscheint dieser als wildes Thier mit Ablerdfedern und Klauen unter vielen anderen Bestien. In einer Semiramis famen wandelnde Rofenftrauche vor, bie in liebliche Tangerinnen, und alte Damen, bie in feuerspeiende Langen verwandelt wurden. In Breffand's Safon er: hebt fich bas Schiff Argo an ben himmel, fingt unter ber Auffahrt eine Beiffagung und wird oben in ein Gestirn verwandelt. Medea's Baubergemach, ihre Geister, Gespenster und Phantome und beren Tanze und Luftfluge, mabrfagende Bigeuner, tanzende Polichinellen und Sarlefine, Zaubermable, bas brennende Schlof von Corinth, Mebea auf einem Drachen, Gotter. und Geisterkampfe in ber Luft um das Bließ, ein Pallaft ber Pallas in den Wolken, durch die man ben Thierfreis sieht, in dem das Zeichen des Widders noch unbeset ist und durch das Bließ besetzt wird — dies Alles bauft sich in dem einen Stude, und bagegen muß fich boch ber Freischut und mas bem abnlich ift wohl verkriechen! Auf bas Schauspiel wirkte biefer Geschmad hochft nachtheilig jurud; er verbrangte es eigentlich gang, und wo doch noch Schauspiele geschrieben wurden, da wurden sie vielfach bavon inficirt. In Konigeberg mar Mich. Kongehl (Prutenio bei ben Pegnibern; 1646-1710), ein Beitgenoffe, gandemann und Freund des Martin von Kempe 276) (1642-83) und mit biefem und Anderen ein Kortseter der Konigsberger Literatur nach Dach, von ben theatralischen Neigungen ergriffen, worin selbst Dach schon mit zwei fehr geringen Studen, Cleomebes und Sorbuifa, vorangegangen war 277). In seinen geiftlichen hymnen 278) fogar ift eine Urt von fzenischer Abtheilung und Ginrichtung eingegangen. Er bat fur bie Ronigeberger Schuler einige Stude gefdrieben, von benen Eines, Phonizia (ber Stoff bes Cymbelin), Gefangstude und opernartige

<sup>276)</sup> Rleobor im Schwanenorben. Seine Schriften sind viele aber unbedeutende. Die wichtigste ist der neu grünende Palmzweig der beutschen Helbensprache und Poeteren. 1664.

<sup>277)</sup> In feinen Werten Konigeberg 1696.

<sup>278)</sup> Beluftigung bei der Unluft. Stettin 1683. 2 Theile. In bem 2. find feine Schauspiele.

Maße enthalt, ein anderes, Prinz Tugendhold, so viel Pickelharingsspaße, allegorische Zwischenspiele, Furien, Höllenchöre und Coulissenwerke, daß man sieht, selbst die Schulstucke wollen dieses Zierrath's
nicht mehr entrathen. Nur die eigentlichen Lust- und Schauspiele,
die mit gehörigen Schwänken gewürzt waren, konnten des Schauwerks etwa entbehren.

Wenn die Oper bei diesen Eigenschaften, fast mitten in ihrem besten Leben abstarb, so ift bies wohl kein Bunder. Ich bezeichne biefen Berfall mitten in dem Flor mit dem Abfalle zweier Sauptstützen ber Oper selbst. Postel, ber unbestritten unter ben Operndichtern oben an fteht (wie er fich auch g. B. in feinem Meifterftude, ber Sphigenia, fehr an Curipides anhalt), verlor durch Schott's Tod alle Luft an biefem Zweige, feierte bes großen Protectors Singang mit einem Stude, ber Tob bes großen Pan (mit welchem Chrennamen Lohenftein ben hoffmannswaldau benannt hatte und der feitbem ein Modetitel ward), und nach biefem wandte er fich ab und ging jum Epos über, wo wir ihn spater wiederfinden werden; er führt von dem Mufitalifchen, infofern bie Erftlinge bes Epos meift fchilbernd maren, aum Malerischen über. Die Beschäftigung mit bem Epos fing an eine Aufgabe fur die Dichter zu werben und unterbrach den Gang bes Drama's überhaupt. Neben Poftel aber mandte fich auch Hunold reuig und aus moralifchen Grunden ab. In der Borrede zu Neumeis fter's Poetif (1707) erklart er, nach bem Geschmack ber Welt Dvern aufzuführen, sei eben so plaifirlich als schwer, eben so ruhmlich als tabelhaft, eben fo ichon als argerlich. Er behauptet, bag in ben aller= meisten Hamburgischen Opern (von benen die Terte ziemlich verbreitet, scheint es, noch eriftiren) etwas wider Unftand und chriftliche Sitte sei. Er klagt sich selbst ber Aergernisse an die er gestiftet; er balt sie nicht für gutgemacht burch bie guten Marimen bie hier und ba vorkommen. Dem Lob ber Reuschheit im Munds einer Opernfangerin widersprache Alles in Bewegung, Gebarbe und Sabitus. Denn man muß wiffen, daß fich hierin auch wirklich die Sitten fehr ploplich ge= andert hatten, benn mahrend man fonst die Frauen nur von Mannern batte spielen laffen, so brachte die Oper des Gefanges megen bas Beburfniß, bag Frauen spielten, und biefe erschienen bann im unanftanbigften und freieften Unzuge. Sunold alfo erklarte es feitbem fur bie edelste Beschäftigung, seine Poesie bem himmel zu widmen und bie Zeit folgte ihm barin. Schon lange hatte auch bie Cantate Un-

theil erregt; wir sprachen schon von Debekind, Trommer und abnliden geiftlichmufikalischen Dichtern. In Beißenfels 279) befonbers (wo ein zufälliger Aufenthalt des Knaben Sandel seine mufikalische Laufbahn entschieden haben soll) wurden die regelmäßigen kirchlichen Aufführungen burch die Rapellmeister Rruger und Beer und burch Reumeister's Oratorien und Cantatendichtungen über die Evangelien in großen Alor gebracht. Balb traten die großen Rirchencomponisten Seb. Bach und Bandel auf und erschütterten bie rathlose Oper gerade so gewaltig, wie Klopftock mit seinem Epos bas rathlose Drama eine Beit lang zaghaft machte. Sanbel machte 1733 ben benkmurbigen Uebergang zum Dratorium, nachdem er fich mit der englischen Oper überworfen hatte: er trotte mit feiner unbandigen Ratur gleichsam bem Operngeschmad in die Bahne, sette es burch und eroberte sich bas Gebiet, auf bem er unsterblich geworden ift. Unter biefen Umftanben bedurfte es keiner fo großen Unftrengung von Gottiched, um nachher sein Gewicht hinzuguthun, die Oper auch von afthetischer Seite her zu verdachtigen. Seit 1730 ungefahr nahmen bie Opern von felbst ab. Bas ihnen Gottscheb entgegensette, bas regelmäßige franzbsische Schauspiel, mar ebenfalls schon lange im Bug und er brauchte nur einen Ngchftoß zu geben. Seitbem ber Cid burch Clauf und burch Grefflinger (1656) übersett war, traten langfam und allmablig mehrere Uebersetzer frangbiifcher Stude beraus. Kormart in Dresben) übersette ben Polyeuct (1669), und Andere anderes Ginzelne; ein eigentliches Geschäft aber machte lange vor Gottscheb und seiner Frau schon Breffand (an bem Braunschweiger Theater) baraus, ber in den 90er Jahren Rhodogune, Sertorius, Racine's Athalia, Pradon's Regulus und noch mehreres Undere übersete. Dazu tam, daß die Beltheimsche Schauspielergesellschaft 1694 die profaischen Stude Molières übersett herausgab, wie einft die englischen Komobianten ibre Stude. -

Als Gottsched versuchte das Theater nach seiner Art wieder zu veredlen, war es zu einem Zustande zurückgekommen, wie wir es in Aprer's Zeit, nur roher, gefunden haben. Was die Oper nicht that, das thaten die Possenspiele und die Schauspieler. In der guten Zeit der schlessischen Dichtung hatte auch das Schauspielerwesen einen ge-

<sup>279)</sup> Ginen bortigen Opernbichter, Paul Thiemich, lobt Reumeifter febr, allein feine Berte icheinen nicht gebrucht worben gu fein.

wiffen Abel erhalten mit bem Drama felbft. Wie bie Dichtung anfing, fich felbständiger ju conftituiren, fo that es auch die Schausvielkunft; fie ging gleichmäßig aus bem Joch, in bem fie fich unter ben Sanden ber Sandwerker, wie unter benen ber Schuljugend befand, heraus. Es war als ob fie ftufenmaßig groß machfen follte, ftatt der Gymnasiasten nahmen sich jest die Studenten ihrer an. Besonders in und um Leipzig übernahmen die Studenten vielerlei Aufführungen; allein auch die herumziehenden Truppen und ihre Unternehmer bestanden jest vielfach aus ftubirten und gelehrten Leuten, und bies bezeichnet, bag ber gelehrte Charafter ber Dichtung auch in ber Schauspielkunft fich fund gibt. Rift erzählt, bag 1646 Unbreas Gartner von Konigsberg mit feinen, gelehrten und wohlgeschickten . Studenten nach Samburg fam und bort einen Schauplat eroffnete: er ging von ba nach Danzig, und bie Buhne in hamburg murbe ihm eine Beit lang offen gehalten. In ben Theaterchroniken von Lowen und Schmidt, die zum Theil aus mundlichen Quellen berichten, werben aus biefen Beiten bie Treu'sche Gefellschaft, bie bes gefronten Poeten v. Sommerhammer, die des Rarl Paul u. A. erwähnt, die alle ftubirte Leute um fich hatten. Niemand aber ift bedeutender als der Magifter Joh. Beltheim, ber in allen großen Stabten Deutschlands mit vielem Beifall agirte, ber felbft ftubirt hatte und gebildetere Spieler um sich sammelte, ber, wie ermahnt, fur Ausgabe ber Molièreschen Luftspiele forgte, ber bie befferen und ebleren Stude ber beutschen Tragifer, und die übersetten frangofischen, g. B. ben Polyeuct bes Rormart aufführte, also 40 und mehr Jahre ehe Gottiched's Reformationen begannen, auf einen ebleren Stil bes Schauspiels binguarbeiten schien (benn seine Bluthe fallt in das lette Jahrzehnt bes 17. Sahrh.). Er benutte auch schon die Entwurfe in dem theatre italien von Gherardi, die aus bem Stegreif aufgeführt wurden. Der Ruf feiner Truppe mußte es fein, ber beutsche Spieler in Schweben und Danemark willkommen machte. Aus ihr find alle folgende Truppen in Deutschland hervorgegangen; bie Glenbfobn'iche, Saat'iche, Stranigh, aus beffen Gefellschaft wieber bie Denner - Spiegelberg'iche, und aus biefer die Reuber'sche, die uns auf Gottsched führt, bei bem wir diesmal Salt machen. Es war Schabe, bag bie Unternehmungen meist in die Banbe von Beibern fielen; die Beltheim, die Elendsohn, bie Saak, die Neuber, Me brachten fich nach furgem Flore burch Leichtsinn und unnubes Wesen in Berfall. Wie die Maffen ber Roman = und Opernschreiber biese Gattungen verdorben, so verdarb bie neue Berbreitung bes Schauspielwesens auch biefes. Auf allen Schulen, in allen Stadten gab es wieder Local = und Privataufführungen, und auf die ersten feinern Schauspieler folgten wieder die gemeinsten. Auf welchen Buftand ber Buhnen lagt uns schließen, was uns Lowen von Saffarl's Truppe ergahlt 280)! Welchen Geschmad mußte es verbreiten, daß die Marionettentheater umgingen, durch die der Schneiber Reibehand eine Zeit lang zum Sprichwort geworden war 281)! Es war noch ein Glud, daß Wien in einem gewiffen Mage biefen fcblech: ten, grotesten Geschmad ableitete. Dorthin verpflanzte Stranibly aus Schweidnig, ber in ber Beltheimschen Truppe bie Rolle bes Courtisans gespielt hatte und ber Italien kannte, localifirend bie tomischen Figuren bes bortigen Luftspiels und von ber Art feines Bibes konnen wir uns aus zwei Berken, die er geschrieben hat, ungefahr einen Begriff machen. Dies find die olla potrida bes durchtriebenen Ruchs: mundi (1722) und die luftige Reisebeschreibung aus Salzburg in ver-Schiedene gander; Berke, Die ben Biener Stil und Big Des Abraham a Sta Clara wurdig fortsetten. Neben ihm bildete sich Prehaufer jum Sanswursten, beffen Charafter Stranigty eine Form gegeben hatte; mit diesem rivalifirte Felix v. Kurt als Bernardon, und von ihm aus behielt nachher Wien bis zu bem Kasperle immer einen Localbouffon. Ich theile die Meinung, daß es thoricht von Gottiched war, ben harletin und bas Poffenspiel gang von bem Theater ju verbannen, febe aber boch eine Art Takt ber Nation barin, bag sie bie Bemuhungen ber Mylius, Mofer u. A., ihn wieder einzuführen, vorübergehen ließ, ohne sie zu berücksichtigen, und Lessing und Gothe mußten wohl bei ihrer Luft, Sanswurftiaden zu machen gefühlt haben, daß etwas widerstrebendes darin sei. Das ganz und gar Platt = Ro=

mische hat ja auch Shakspeare sogar schon offenbar verschmaht. In

<sup>280)</sup> Gesch. b. b. Theaters p. 20. Er hatte einen Schauspieler, Margraf, der in der Rolle des Erösus sich so verfing, daß 25mal der Borhang fallen mußte, dis er sich besann. Er konnte weder lesen noch schreiben. Daßtatl's Lieblingsstück war der betrunkene Bauer (wahrscheinlich Holberg's Ieppe und Shakspeares Rahmen zu der Zähmung eines bösen Weides). Der Bauer erblickt darin, als er aus seinem Rausche auswacht, die Prinzessin, und indem er nach ihrem Busen schielt, ruft er: Ich sehe wohl, das ift eine Marketenderhure. Was sie da für ein Paar Branntweinstaschen hans gen hat!

<sup>281)</sup> Flogel's Gefchichte ber Grotesten.

Deutschland war es von je, als ob man fich bem Grotesten und Burlesten nur naberte, um fogleich gang nutlos gemein zu werben. Es ift gang offenbar, daß wie früher im Hans Sachs, fo jest in Gryphius und auch in Chriftian Beise vortreffliche tomische Zalente waren. Allein fatt bag fich bies Werbende ausbildete und vervollkommnete, so verfiel es sogleich; statt daß es innerhalb Deutschland blieb und gepflegt wurde, so schob es sich, wie wir schon fruber anmerkten, an und über bie Grenze. Go konnen wir unsere Poffenspiele biefer Beit nicht mit ben nieberlanbischen Kluchten vergleichen. Go behielt Bien, was wir von komischen Buhnen - Charafteren Gutes ober Schlechtes haben, allein, und fo ward bas, was Beife vortrefflich begonnen hatte von Solberg vollendet, ber von Beife'schen ober abnlichen Studen und beutschen Schauspielen in Ropenhagen angeregt mar. Sein Luftspiel perfiflirt oft bie beutschen Alamobenarren; gleich ber politische Kannengießer baut sich auf einer Klasse beutscher Prosawerke auf, und hermann von Bremen, ber helb, hat auch feine Beisheit aus dem hercules und aus (Riemer's) politischem Stockfisch.

Grophius hatte seinen Trauerspielen den Gegensatz bes Luftspiels selbst entgegengesett, in einer Art, wie es in ber neueren Beit unferer Literatur nicht gelingen wollte. Chriftian Beife (1642-1708 in Bittau), wurde ich sagen, erscheint bann gobenftein fo gegenüber, wie Molière dem Racine, und dies schon barum, weil er gegen bas unnaturliche Pathos und die Metapher = und Bilberjagt bort die ein= fache Rede des gewöhnlichen Berkehrs, gegen ben beroischen Stil bie Bibe des Bolks fette, und von dem Verftiegenen auf das Ratus relle, wie es dem Lustspiele zukommt, zurudwies. Wie fich Gryphius zu dem pathetischen ernsten Romane verhalt, so Beise in seinen Luftspielen zu Moscherosch, bem er in seinen satirischen Romanen nacheiferte. Satte Beise sich nicht an weltlichen und geiftlichen Gebichten versucht, wo seine plane, naturelle Dichtungsart, wie sie nach seinem Borgange eine Zeit lang genannt und getrieben warb, weniger binpaßte, so wurde ich die vielen Ausstellungen der Plattheit und profaischen Naturlichkeit nicht unterschreiben, die ihm schon zu feiner Beit und gleich nachher gemacht wurden, weil sein ungezwungener Musbruck im Lustspiel und komischen Romane am Orte, und ber Gegensatz gegen die hochtrabende Poesie der andern wohlthätig war. Wein in jenen Gebichten 282) erscheint er allerdings gar zu fehr, wie ein Rift

<sup>282)</sup> Seine geiftlichen Befange find: Tugenblieber 1719. Troft = und Sterbe=

und Debekind, als bloker Reimschmied, und hat ben Tabel Banice's, baß er zu viel fchrieb, verdient, wenn auch nicht ben bes franzöfirenden Leibnig, daß er schmutige Ausbrucke nicht scheue. Richt als ob dieser Zabel nicht in der Bahrheit begründet sei, allein es thut wohl, auch um biefen Preis einmal wieder eine Stimme ber Ratur zu horen. Bon feinen geiftlichen und Gelegenheitsgebichten abgesehen, charakterifirt er fich als Epriker am besten aus seinen "überfluffigen Gebanken ber grunenden Jugend (1668)," erotischen Gebichten, in benen er als ein potenzirter Grefflinger erscheint, Die er aber spater gern unterbruckt hatte, und da dies nicht anging, mit "reisen und nothwendigen Gedanken legitimirte." In seinen Romanen hat a noch mehr fentimentale Lieber eingeschaltet, Die theilweise von fo gludlichem Sprachflusse sind, bag man einzelne berfelben wie 3. B. "die Rose blubt, ich bin die fromme Biene" noch jest wohl fingm bort; hier aber fett er die plumpe, berbe und baurische Liebe gegen bie schäferische und subtile. Das Bolkslied klingt mannichfach herein, ober der Handwerksburschenton, der auch in seinen Luftspielen wohl auffällt. Er führt uns zu ben Capriolensprungen baurischer Zanger, unter Hausknechte und bohnische, schnippe Jungemagbe, Die er mit ibren Rebensarten charafterifirt, was ihm nachher Henrici abgefeben hat. Ein heiterer, nedischer, selbst oft übermuthiger Zon farbt biefe Lieber, die auch wohl recht handgreifliche Bartlichkeiten befingen. Ueberall find sie wie Rehrgemalbe gegen die gewöhnlichen Liebesliebn ber Beit, gegen bas reifrodige Schafercoftum; ein Mabchen schilbert etwa ihren Liebsten als einen Flegel und Lummel; der Kuster # Plumpe beschreibt seinen kunftigen Chestand mit folden Karben, bas es für Auge und Ohr etwas empfindlich wird, und er dunkt fich babei wie ein Rattenfanger bie Beibchen ans Schnurchen zu haschen; bem

anbachten 1720. Buß= und Beitanbachten 1720. Man muß babei ja nicht vergessen, baß er sie nicht selbst herausgab (wie er bagegen mit seinen weltslichen Gelegenheitsliebern in ben reisen Gebanken (1682) gethan hat). Ich sinde bies um so mehr nöthig zu bemerken, als er in seinen curiösen Gebanken von b. Bersen II. p. 37 sqq. ein Paar Richenlieber mittheilt von vieler alter Einfalt, nach ber er mit Absicht hinarbeitete. Er spricht bort nämlich ein sehr achtungswerthes Urtheil über bie alte beutsche Boltsund Richenvoesse vor Opigen's, und sagt er habe oft versucht, die Alten in ihrer Simplicität zu imitiren, und sei babei viel Dings gewahr worben, welches manchem in seinem Lorbeerkranze verzborgen sei.

Dichter hat seine Rofilis einmal gefagt, bag er fromm fei, wenn er schlafe, und ba wunscht er fich, einmal bei ihr fromm zu fein. Wo bas Lieb rein von Schmut ift, ba ift es oft wohlgefällig burch bas Schlichte und Naturliche; wie schon ift es, wenn er fich &. B. über bie Liebessprache mit Er und Sie beschwert: Die Liebe sei ein Rind, und so muffe man auch in diefer Zeit wie Kinder leben und ber füßen Freundlichkeit Rindernamen geben. Leider betrachtete er die Poesie blos als Nebenwerk und gab auch seine theoretischen Borschriften in feinen nothwendigen Gebanten (1684) und fonft blos fur Dilettanten. Auch fühlte er selbst in der Dedication seines Zittauer Theaters, daß Die Schule ein zu schattiger Ort sei, wo man bem rechten Lichte felten nahe komme. Er war von ben neuesten überftiegenen Poeten kein Artund, und meinte, die beutschen Birgile und Horage mußten noch erst geboren werben, und ber musse ein blodes Gesicht haben, ber sich burch die Sterne jener Beit wolle blenben laffen. Leiber fiel er auf fein anderes Mufter jurud, als auf Opit; ber bleibe noch unfer Meifter. In Ginem Stude aber ging er weiter als Opig, er ging jur Ratur zurud. Mit einer Urt Trop lehnte er fich auf die Gegenseite bes unnaturlichen Pathos ber Zeitgenoffen 283), und er wollte ,, bei feiner Freiheit bleiben, und an der Ginfalt feine Luft behalten, die der Ratur am nachsten komme." Ueberall erscheint er baber in seinen Luftspielen, die weit seine schonfte Seite ausmachen, als Gegenfat ber Tragifer, wie es ber Komiker soll. Die Regel bes Aristoteles gilt ihm nichts; Horazens Vorschrift ne fabula sit quinto productior actu eben so wenig; die Beschränkung auf wenige Personen verwirft er gleichfalls; bie Chore und ben gangen antiten Bau gibt er auf und führtbie Prosa ein. Er hofft, die vielen Personen durch Charafterisirung auseinander zu halten, daß keine Confusion Statt haben konne, benn

<sup>283)</sup> Ueberfluffige Gebanten p. 195.

Ein andrer mag sich mehr mit diesen leuten ganten, mein ungebundner fuß geht in der einfalt fort, und mein erregter sinn verwickelt die gedanken mehr in die sache selbst, als in ein kahles wort. Dier had ich nur gescherzt, doch wird man leicht gedenken, daß wie ich meiner lust allhier genug gethan, ich, wenn ich kunftig will die augen höher lenken, mit gleicher fertigkeit die Keber richten kann. — brum bin ich auch vergnügt, und lege diese lieder halb furchtsam und daben halb trochig vor die Welt.

er hat von Charakteren einen Begriff und geht weit glucklicher als bie Tragifer barauf aus, ,, jebe Person nach ihrem Naturell reden ju lasfen." Mit biefen vielen Perfonen führt er auch grundfatlich mehr Sandlungen und Materie ein und flieht bie langweiligen Reben und Predigten der Tragifer; er führt also zu dem Inpus der Shaffpear's ichen Dramen mit einer ehrenwerthen Entschiedenheit bin, wie benn auch in seinen tragischen Studen bas Komische überall mitlauft. Mit so viel Bestimmtheit, wie Lope de Bega in seiner arte nueva de hazer comedias verschmaht Beise die antike Korm und den Iwang ber Regel, und diefer merkwürdige Tractat, ber Spaniens Drama vor ber Sclaverei und Abhangigkeit von bem Untiken rettete, mar auch Henrici, bem Nachahmer Weise's, wohl bekannt und er hat fich auf ihn ausbrucklich berufen. Beife's Studium ift bas gemeine Leben, nicht bas Buch; er gibt felbst an, bag er oft Unterrebungen von Bascherinnen, Birthinnen, Rochinnen und Holgschlägern belauscht und aufgeschrieben habe. Allerdings aber hat fich Beife zu fehr bei ber bloffen Natur beruhigt: ihm mar eine Komobie nichts als bie accurate Borftellung und Interpretation einer Begebenheit; und ber ber beste Runftler, ber fich ben nothwendigen Umftanden nach an keine Regel bindet, und doch die besorglichen Absurditäten vermeidet 284). Er wußte aber, wie schwer besonders im Luftspiele Diefes Mag ju halten sei, und daß die Meisten nur aus unflatigen Boten beständen. Und bennoch muß man sagen, daß er da, wo er sich ganz bem Polfenspiele hingibt, wo er in ben außersten Gegensagen bes Trauerspiels fich bewegt, in baurische, "altvatrische, kleinstadtische" Gesellschaft führt, boch beffer dieses Maß gehalten hat, als in den Trauerspielen, bie er leiber auch versuchte. Seine Lustspiele find so viel besser in sich, als alle Tragbbien ber Zeit, wie ber Simplicissimus beffer ift als bie ernsten Romane. Beife mar bagegen, bag man Jesus unb Gatan auf die Buhne brachte, weil man zur Rolle des Letzteren Niemanden verdammen folle, die des erfteren von Niemanden wurdig gespielt werden konne. Man hort hier den Schulrector, der seine Stude ichon wieder auf den Nugen für die Jugend bezog, und für das Boll jurichtete, benn ein Bolksmann ist er so fehr, daß er mit aller Entfernung von Kleinlichkeit zusah, wenn man seine politischen Romane nachahmte und wie unter seinem Namen ausgab, baf er seine Luft-

<sup>284)</sup> In ber Borrebe gur Combbienprobe. 1686.

spiele in die Belt geben und auch fie ruhig von Andern verhungen ließ, weil ja jeber Unonymus fich ftelle, als feien feine Sachen res derelictui debita quae fiat occupantis 285). Wenn nun, will ich fagen, Beise gegen die biblischen Stude mar, in benen Christus und Satan spielten, so batte er auch füglich gegen bie alttestamentlichen fein konnen. In solchen Studen wie Esau und Jacob ift er widerwartig und burch Mobernitat unleiblich; er fehlt hier umgekehrt wie die Tragiker, bie ben Beroismus auf bie Geschlechter bes Tages übertragen, er legte Handwurfte und Dickelharingespaße, galante Prinzen, Forfigerechtig= feiten und Grengstreitigkeiten in die alte patriarchalische Beit. Ginen andern Schlag feiner Stude wollen wir burch ben Mafaniello reprafentiren; es ift ein Trauerspiel im Chaffpearischen Baue, aber allzu-, fteif und pedantisch, allzu planlos und schülermäßig, als daß ihn biefes Stud und biefe Gattung empfehlen konnte, und es kann uns nur eben ber Korm nach intereffiren. Wieber ein anderer 3weig ben er mit menig Glud cultivirte, ift bas Sing = ober Satyrspiel, wie z. B. bie Salathee. Sodann hat er auch allegorische Stude im Zeitgeschmache gemacht, wie bas Luftspiel vom breifachen Glude. hier wird unter einem Philyrus Die Leipziger Burgerschaft verftanden, Die fich um Mercurie (bie Meffe) bewirbt, und barin Salinus und Colonus (Salle und Erfurt) ju Rivalen hat. Bugleich ift Philyrus' Schwefter Beliconia (die Universität) umworben von Germanus (ben beutschen Nationen ber Studenten); fie mar einst mit ihrer Mutter Eusebia (ber achten Religion) geraubt worden, jest aber fehrt biefe gurud, Romana aber, die alte Rupplerin (Rom), schwarzt ihr bas Geficht, um sie unkenntlich zu machen, bis Albinus ber Barbier (Bittenberg) ihr bie Karben abwischt und fie herftellt. Das Gange foll das Bachsthum von Leipzig barftellen. Much bies Stud und feines Bleichen murbe man erbarmlich finden. Gludlicher ichon ift Beife in den Intriguenund Rovellenstuden, wie in ber beschützten Unschuld, wo ein Borgia bie Reise eines Gunftlings bes Ferrarischen Sofes benutt, um ihn bei

<sup>285)</sup> Rur in der Borrebe des politischen Redners (1684), wird er einmal unges halten über die, die andre Sachen unter seinem Namen verbreiten. Seine Rachahmer aber läßt er auch hier gewähren. Er sagt da, es flögen seit Zahren Bücher herum, die die Livrée seines politischen Näschers u. s. . führten; da könne kein Hechelmacher, kein Bratenwender, kein Maulasse hingeschmiert werden, er musse denn politisch heißen. Er stichelt hier also auch auf Riemer.

Kurft, Freund und Braut mit allen Mitteln ber Bosbeit anzuschwar: gen. Unter biefer Rlaffe fteht bei aller Barte ber Sitten und aller Plattheit der Intrique wohl obenan die triumphirende Reuschheit, die Halling (1833) unter bem Titel Floretto bearbeitet hat; ber Pidelbaring zeichnet fich besonders vortheilhaft aus und hat einige Stellen zu fagen, die man bei Shakspeare mit Bohlgefallen lefen wurde. Im eigentlichen Poffenspiele aber ift Beise weit am vorzüglichsten, wenn er die Squenze, die Sempronius, und alle jene Modecarricaturen mit gefundem Wite verfolgt, mit breifter Berhohnung gegen die fchriftgelehrte Beisheit Einfalt und Gulenfpiegeleien fest, und in Bauernwirthschaften die deutsche Albernheit verspottet, mit der sie an dem Latein hangen u. bergl. Hier sehen wir ihn mit Thomasius für den Gebrauch ber beutschen Sprache eifern, anberswo mit Moscherosch bie thorichten Sitten verspotten ober geißeln; immer ift er auf ber Seite guter Natur und Ginfalt. Bum Beispiel fei uns fein baurifcher Machiavellus (1679). Der bose Politicus wird vor Apoll verklagt, alle Kalschheit in die Welt gebracht zu haben. Er rechtfertigt sich, diese sei ewig da gewesen, und noch jest fanden sich unter ben Bauern, die ihn boch nie gelesen, Machiavellisten. Bon Apoll werden Boten ausgefandt, dies zu erkunden. Wir werden in eine Bauernwirthichaft verset, wo sich drei Leute um die vacante Pickelharingsstelle bemerben. Es folgt ein Gewirr von Rabalen unter ben verschiedenen Protectoren ber brei Competitoren, unter welchen fich ber Schulmeifter und Consulent Scibilis burch Berschlagenheit und Schalkheit mit seinem Protegirten burchfiegt. Unlage und Dialog find fo mit Gefchid behandelt, bag jeber zugeben wird, biefem Stude fehle gerabe nur etwas Uppretur, um es beffer als fehr viele holbergifche Stude ju gestalten 286).

Biele Nachahmer hat Beise in dieser Manier Combdien zu schreiben, wie im Romane; in beiben Gattungen folgte ihm besonders Joh. Riemer, von dessen Schauspielen ich nur leider auch nicht Eines gesehen habe 287). Bieles Anonyme und Pseudonyme pflanzte sich auf

<sup>286)</sup> Ich tenne Weise's Stücke nicht alle, ihre Anzahl ist sehr bebeutenb. Die wichtigsten Sammlungen sind: ber grünenben Jugend überflüssige Gebanten 1678. Bittauisches Theatrum 1682. Reue Jugenblust 1684. Freis müthiger Rebner 1693. Comödienprobe 1695 und andere.

<sup>287)</sup> Stude von ihm find in ,,ber Regenten bestem hofmeister, 1679." außer anderen einzelnen.

ihn auf, allein es ist unglaublich, wie arg das Possenspiel in den 90er Jahren schon versunten war- Bie ber Schellmuffsty und bas noch Schlechtere bieser Urt sich zu bem Simplicissimus verhielt, so erscheinen die Ausartungen der Poffenspiele gegen Beife. Ja wir konnen vielleicht am beften, unter ber großen Maffe von Sarlekinaden gur Probe ein Paar herausheben, die ein Silarius als Unhange des Schelmuffsty publicirte (1696), ber also wohl felbft Berfaffer von ben Spielen wie von ber Erzählung sein wird. In zweien spielt die Frau Schlampampe mit ihrem Sohne Schelmuffeth die Hauptrolle; zwei andere breben fich um Barlefins Sochzeitschmaus und Rindbetterinschmaus. Prügel find die komischen Situationen, Schimpfworte die Burge, Boten bie Bige; die plumpfte und zwecklosefte Gemeinheit berricht barin. Sarlekin hat eine verbotene Liebschaft, fleigt ein, wird ertappt, geprügelt, ins hundeloch geworfen, muß eine andere beirathen, feiert Sochzeit, es wird geschmauft, Tisch und Bante über einander geworfen und bann getanzt : jum Ueberfluffe ift bas Poffenspiel zugleich Singspiel und wird fast nach Einer Melobie abgeleiert worben sein, so bag bas Sanze ein toller Taumel bei ber Aufführung geworben sein muß. In bem Seitenftude ift eine hure bie Braut, eine ju fruhe Niederfunft findet Statt, Bochenbett, Bebamme, Rindbetterinschmaus, alles geht auf ber Buhne vor, ben Spielern bleibt überlaffen, über bem Seft "etwas Lacherliches" ju machen, fo viel aber wird vorgeschrieben, bag ber Schulmeifter Rlanghofius babei seine Hosen verschuttet. Man muß nicht glauben, daß dergleichen unflatige Geschichten vielleicht blos auf Rechnung von Schauspielern famen (beren allerbings einige wie Bezell und Ludovici fchon bamals Comodien schrieben), ober blos auf obscuren und gemeinen Bauernbuhnen vorgekommen waren. Man barf auch namhafte Rachfolger Beise's, die die Possenspiele vertheibigten, wie ben Dberpostcommissarius Chr. Fr. Senrici (Picanber; 1700-46) in Leipzig, nachschlagen, um biefen Geschmad wieber zu finden. In beffen akademischem Schlendrian z. B. 288), einer bramatischen Satire auf bie abeligen Studenten in Leipzig und in diefer Hinficht einem Gegenstud zu Bacharia's Renommisten, ergobt man sich eben so an einer Rindbetterei (wie ja auch bei Holberg), an eingeschmiffenen Fenftern, ausgeschutteten Geschirren, und bochft elenden Didelharingespagen. Dieser Ben-

<sup>288)</sup> In Picanber's teutschen Schauspielen. 1726.

III. 28b. 3. Aufl.

rici sei hier unser Grenzstein. Er fallt schon in die Zeit wo Sottsched, der gleichmäßig gegen Lohenstein wie gegen Weise stand, diese Possen angriff und er leitet auch von Weise auf das Gellertsche Lustspiel über, insofern er in feine durgerliche Gesellschaft führt, die Satire verläßt, und seichte Klatschereien anfängt an die Stelle von wirklich komischen Situationen zu sehen.

8. Anfänge ber Polemif, Kritif und Theorie unter bem Einfluß ber frangösischen und englischen Literatur.

Dberfachfen.

Wir haben oben als den Hauptgrund, warum die Literatur bes 17. Jahrhs. fo mittelmäßig und in ihrer Mittelmäßigkeit fo felbfivergnugt war und blieb, das angeführt, daß es an Reibung und an Kritik fehlte! Eigentliche Kunsttheorie kannte man nirgends, so vielfältig die Poetiten erschienen. Jeder Einzelne schrieb fich in diesen prosodischen Fragmenten ein Bers-Regelchen mehr oder weniger vor, auf bas er bie größte Bichtigkeit legte, und Niemandem fiel es ein, ihn barin irre zu machen. Bon Opigens Werkchen an bis auf die noch viel armlicheren Sabe und Forberungen, Die ein Sahrhundert spater fein Landsmann, ber herr von Tschammer und Often in seinen geiff: lichen und weltlichen Gebichten (1739) an fich stellte, eristirt zwar eine weitschichtige Literatur von Poetiken, wie ich schon oben andeutete, allein wir bleiben barin stets auf Einem Rlecke und wenn es moglich ift, so find wir am Ende noch weiter zurud, als am Anfang; wenigftens hatte man in Sachsen ein Jahrhundert nach Buchner's Dichtkunft eine bessere als die Gottsched'sche erwarten sollen. Mangelte es an Kritif und theoretischem Grundsat, so gab es naturlich auch feis nerlei Unlag zur Polemit. Wir fagten oben, bie neuen Runftpoeten um und nach Opit hatten alle Urfache, zusammen zu halten und fich in friedlichem Einverstandniffe in ein formidables Corps zu schließen, fie hatten fich erft ein Gebiet zu erobern, bann bas eroberte zu behaup ten. Sie operirten genau nach Opigens ftrategischem Mufter und mit eben so vielem Erfolge. Sie schlugen mit vereinten Waffen auf Die Bolfsbichter und Deifterfanger los und schloffen machtige Bundniffe mit bem Abel und ben Furften. Jest eben in den glanzenden Beiten bes schlesischen Drama's stehen wir auf ber Sohe ber Siege, die bie gelehrten Dichter erfochten hatten. Die Bolkspoefie ichien gang etbrudt: auf einen Augenblid schien fogar Die schlesische Gelegenheits: poefie, die so viel an die Bolksbichtung erinnert, ganz verschwunden: wenigstens ließ man bergleichen in hoffmann's und Lobenftein's Zagen und noch spater nicht so leichtsinnig brucken wie fruber, und überlebende Freunde machten in diesen Zeiten uns oft mit Dingen befannt. Die Die Berfaffer felbst zurudhielten. Der Abel aber mar, besonders in Schlefien, gang ber Literatur ergeben und mit Stolg rechnen bie ganbeleute ihre Bibran, Affig, Schweinig, Gerftorf, Abschat, Logau. Eschammer und Often u. A. als Gelehrte auf; ja was mehr mar, bie neuen Dichter zeigten sich jest ber Protection bes Abels gar nicht mehr bedurftig, benn fie rudten jest in Maffe (bie Opig, Befen, Groph, Hoffmann, Lobenstein) felbst in ben Abelstand ein. Go wie aber biefer Punkt erreicht mar, schien bies wie ein Markftein fur bie gemeinsamen Fortschritte und die burch Eintracht errungenen Bortheile. schied fich namlich nach ber einen Seite bin eine Bunft von schulmeifterlichen und polybistorischen Gelehrten von ber Sauptmaffe ab. nicht eben um feindlich gegen biefe, aber boch um fur fich zu operiren. ibrer Mitte kommandirten Beife und Morhof, und es zeigte fich bier merkliche Neigung, fich ber alten Bolkspoesie etwas zu nabern. ber andern Seite aber ichien ber Abel wie verdrieflich über bas Ueberbeben ber gelehrten Dichter, bie in Schlesien ihren Dvis'schen Ruf jur Dofpoefie gang vergeffen und fich felbständig zu benehmen angefangen hatten; er reichte, um sich sicher zu stellen, ber franzbsischen Literatur bie Band, und bie einheimischen Dichter mußten große Conceffionen machen, um ber Sofe nicht verluftig ju geben. Dies mar bas Bert bes Canit. Es schien eben zwischen beiben, Dichtung und Hof, im Often ein gang erneutes Berhaltniß eintreten zu wollen, als fich bochft neuerungssüchtige und bemagogische Umtriebe im Beften, und zwar zu gleicher Zeit in hamburg und in ber Schweig, einstellten, die eine vollige Berwirrung der alten glatten Berhaltniffe herbei= führten. Dies tam um fo unerwarteter, je paffiver und obscurer biefe Provingen bisher waren, je verachteter in Dberfachfen und Schlefien Die Dichter biefer Gegenden. Ehe man fich aber umfah, war die fcblesifche Dichtung wie rafirt, die oberfachfische machtig erschuttert, die schweizerische Kritif und bie nieberfachsische Poefie Meisterin bes Schlachtfelbs. Dies führte bann Buftanbe mit sich, die mit benen ber schlefischen Zeit kaum noch etwas zu thun haben.

Sier also brach die bisher vermißte afthetische Polemit nach und

nach hervor, und slieg zu einer solchen Höhe im 18. Sahrh. wie vielleicht in keiner andern Ration weiter. Diese Kriegsgeschichte zu erzählen ist meine nächste Aufgabe, und ich werde dabei den äußerlichen Geschichten saft mehr solgen mussen, als den inneren. Ich meine nämlich, daß es jeht genügt, den mehr äußerlichen Zusammenhang zu berichten, so lange sich in den Producten das Herkommliche nur mit geringen Modisicationen wiederholt. Nachdem man in Drama, Roman, Schäfergedicht, Kirchenlied, Liebeslied, Epigramm und Satire die Höhe erreicht hatte, die wir bezeichneten, pflanzten sich diese Gattungen sämmtlich, immer noch überbeckt von den Massen der Selegenheitspoesie, fort, selten in gleichem Werthe, meistens ententend. Hier werde ich also wenig zu charakterisiren, vieles zu wiedersholen und blos zu erinnern haben, und ich werde deshalb erst dann auf die genauere Analyse der Dichtungen wieder zurücksommen, wo uns neue Gattungen und wesentliche Unterscheidungen begegnen.

Chriftian Beife, ben wir icon aus feinen poetischen Drobucten von zwei Seiten her kennen, nannte ich neben Morhof als ben Mittelpunkt einer Rlaffe von polyhistorischen ober schulmeisterlichen Poeten, die fich von dem Stock der schlefischen Dichtung querft losloften und baburch einen mäßigen Bruch zwischen ben sächfischen und schlesischen Dichtern hervorriefen. Dbgleich Beibe sich nicht gegen bas Rleeblatt erklarten, das ich als den Sobepunkt der schlesischen Dichtung bezeichnete, Morhof im Gegentheil alle brei über Opis zu beben und Beise fie wenigstens ihm gleichzustellen scheint, fo entfernen fie fich boch bem Befen nach befonders von Lobenstein außerorbentlich. Dennach hangen sie auf ber andern Seite wieder wesentlich mit Allen zusammen. Beise lehnt sich mit seinen Kombbien ganz entschieben an Grophius; Morhof in feinen lprifchen Sachen vielfach an Soffmannswalbau; ihre Unsichten von Poefie überhaupt theilen fie mit Lobenstein, der überdies als polyhistorischer Romanschreiber genau, wenn nicht mit Beise und Morhof selbst, so boch mit beren engsten Berebrern jusammenhangt. Lobenftein hatte namlich mit hoffmann bie Ueberzeugung gemein, daß die Poesie nicht bas Werk und ber Beruf des Lebens fein burfe, und hierin unterscheiden fie fich mohl etwas von Groph und Opis, die beide bergleichen Ansichten, die ber Zeit allgemein waren, mit einigem Biberftreben aussprachen. Lobenftein's Urmin ward von Abschat besonders darum so bewundert, weil dies kolossale Werk bes Dichters, ber nach Thomasius Meinung wenig=

ftens brei Birgilen bie Stirne bieten konnte, eine Frucht ber Nebenftunden mar. Mit diesen oft ausgesprochenen Ansichten lenkten biese Manner eigentlich selbst von ber Sobe wieder bergab; fie mochten gleichsam selbst die Unsichten ber Zeit theilen, bag bie Poefie nun nicht hober steigen konnte. Diese Meinung pflanzte sich so rasch fort, baß an ber Scheibe bes 17. und 18. Jahrh. fast jeder Dichter seine Arbeiten für solche Krüchte ber Nebenstunden bescheiden ausgibt, und viele Ausgaben von Gebichten, a. B. von Beraus, Eccard, Pfeffer, Riene, von Bostel, Canis u. A. tragen sogar ben Titel von poeti= ichen Erquickftunden, Nebenftunden, Nebenwerken u. f. w. 289). Besonders unsere beiden Manner trugen dazu bei, diese niederschlagende Ansicht von der Dichterarbeit zu verbreiten. Beise, der die Poefie in Deutschland seit Opig nicht weiter gekommen fah, urtheilte, bies ruhre baber, weil wir uns nicht hinlangliche Zeit zu ben Berfen nabmen und die Poesie nur als Nebenwerk betrachteten, so daß sich nur mittelmäßige Leute barüber hermachten, Die Ingenia aber ben Schimpf nicht haben wollten, sich mit Nebenwerken abzugeben. Je mehr Bahr= heit in diesem Sape steckt, besto mehr sieht man ein, wie verberblich Beise selbst zu ber Mittelmäßigkeit unserer Dichtung mitwirken mußte, ba er, wie wir gleich feben werben, ben Begriff von einer hoheren Poefie hatte und die achten Mufter kannte, und bennoch, feiner driftlichen Befangenheit nach, bavon ablenkte. Er fürchtete auch vielleicht im Gefühl seiner Unberufenheit eine tiefer in das Leben ein= greifende Poefie, und er rebete baber ber mittelmäßigen geradezu bas Bort. Er fagt 290), es hatten etliche ber Sache ju viel thun und bie Belt lieber in lauter poetische Schäfereien verwandeln wollen, allein biese refutire ber Weltlauf. Etliche wollten das ganze Werk niederschlagen, bas ginge auch nicht an. Er unterscheibet nun zwischen einem Poeten und einem Studioso ober Professor ber Poefie. Er felbft habe die Ehre gehabt, das lettere zu fein, wer ihn aber einen Poeten nenne, ber werbe schlechten Dank bei ihm verdienen. Eigentliche Poeten wie Birgil und homer halt er baher nicht mehr für möglich, weil biefe, wie es ber Dichter follte, alle gottliche und menschliche Beisheit in ihren Gedichten darstellten, die wir Christen aber anders= wo, nicht in ber Poesie, suchen! Das hundertste Ingenium sei nicht

<sup>289)</sup> Aehnlich wird in biefen Beiten ber Titel ber hoffmannewalbau'ichen Werte: Gebichte und Ueberfehungen — haufig nachgeahmt.

<sup>290)</sup> Curibfe Gebanten von beutschen Berfen. 1692.

zu solchen großen Dichterwerken fabig, und am Ende batte Dvipens unruhiges, berd = und heimathlofes Leben bewiefen, wie wenig wunschenswerth es fei, ein bloger Dichter zu fein, ein Sat ber nachher anderen noch Unberufeneren g. B. einem Paul Pfeffer (poetische Erquidftunden 1709), ber bie Poefie ichon wieder fur eine gang arm: felige Profession ansah, die Augen offnete und ihn mit feinen armseligen Reimereien gang zufrieden stellte. Aus diefer Anficht balt benn Beife, bem bie Poefie fur unfere Beit nichts ift als eine Dienerin ber Rebekunft, auch fur überfluffig, bie Regeln ber Dichtung weitlaufig zu behandeln und ba er fie boch behandelt, so richtet er fie fur folche ein, die die Poesie blos fur ein manierliches Nebenwerk halten, er legt fie auf ben Schulgebrauch an, um barnach Erercitien machen zu laffen. Da feine eigene Poeffe blos Bert ber Uebung und Praris ift, fo hat er überdies die Meinung, daß alle Regel nichts helfe, weil fie nicht bas Gewicht, bie Realien lehre, bie ben Borten erft Rraft gaben, ber geputten Karoffe einen Gaft, ber auch ben Schmuck verbiene. Diefe Anfichten besonders von bem Berhaltnig, bas Beife gwifchen Rebekunft und Poefie ftatuirt, führten benn, mas ber Rern aller feiner Lehren ift, bahin, bag er bas Ungezwungene und Naturelle an bie Stelle bes Pathetischen und Uebertriebenen fest. Das Uebermaß bes Letteren in Lobenstein mußte nothwendig ju diesem Abfalle bringen : auf beffen Donnerschlage mußte wohl ber Beifefche Bafferguß folgen. Leibnig und Wernice bedauerten, daß biefer Mann mit Bielschreiben sich ruinire, ber lette verglich ihn und Francisci (Finr) mit zwei Rluffen, die wegen ihres schnellen und ungewiffen Laufes fo viel Schlamm und Unrath mit fich führten, bag man ben gulbnen Sanb barin nicht erkenne; und schon Barthold Reind nennt Beise von magrigem Temperamente und seine Poesie Reimerei, ba bie achte Poesie bie Rebefunft an Pracht ber Worte übertreffen follte, mabrend Beife's Grundforderung dahin ging, daß die poetische Construction ber profaifchen bes gemeinen Lebens gleich fein follte. Das Ungezwungene und Raturelle hatte ohnehin ichon Soffmannswaldau empfohlen; feine Belbenbriefe widersprachen bem nur ben Gebanten, teineswegs bem Sprachbau nach, und feine Gebichte hatten eben die Eigenschaft, bie feit Beise nur mehr verflacht ward. Er ging ben Beise, Sunold, Morhof u. A. barin voraus, daß er bas lyrifche Gebicht auf Musik berechnete, mas Morhof als ein Sauptrequifit geradezu forberte. hierburch tam ein ebener Fluß in die Perioden, in die einzelnen Strophen ein gleicher Sathau und gleichzeitige Abschluffe bes Sinns, bamit die Musik auf jede einzelne paffe, dies führte in dem weltlichen Liebe ju ber Eigenschaft ber Planheit, Die bisher nur bas Rirchenlied gehabt, es führte aber auch zu der Plattheit, die so oft dem Kirchenliebe anhing. Das Naturelle ward nun bas große Loofungswort ber Edhard, Mende, Hunolb u. A., und wo man bem hoffmann etwas naber bem Geschmade nach verwandt mar, hieß man bie weltliche Enrik eine galante, die aber die Eigenschaft des Naturellen und Ungeawungenen jest immer bringenber forberte. Reufirch und Gunther fielen von ihren schlesischen ganbeleuten, nicht in ihrer Bewunderung für sie, aber in ihrer Dichtungsmanier ab, obwohl sie nicht so weit gingen, bag fie ber Beifeschen Manier gang gehulbigt hatten, bie Reukirch vielmehr geradezu verspottet 291), so daß also gleich bier ber Bruch zwischen Sachsen und Schlesien hervortritt. Bas Beise aus fich gepredigt hatte, bas ward gleichzeitig in Italien und Frankreich, als die Muratori und Boileau Runftrichter murben, in tumultuari= schen Angriffen auf die Marineske Manier laut, und noch ehe die frangofische Kritif nach Deutschland tam, hatte Chriftian Grophius aus italienischen Werken bes Alberti be Albertis und bes Gambara (stile d'oggidi) gelernt, die gekunstelte Poefie zu verlassen. Sobald bann die Autorität der neuen französischen Lichter hinzukam, so war es um ben marinischen Stil völlig geschehen.

Daniel Georg Morh of aus Bismar (1639—91), ber in Rostod und Kiel Professor ber Dichtkunst war und bekannter durch seinen Polyhistor, als durch seine poetischen Werke geworden ist, war in Allem Beise's treuester Anhänger. Bas in Gedicht und Theorie bei den spätern Weisianern entartete, sindet sich bei ihm noch in reiner Gestalt. Er urtheilte von seinen teutschen Gedichten (1682) eben so anspruchlos wie Weise; es sind Gelegenheitsgedichte in dem heiteren und humoristischen Tone, der den Obersächssischen Dichtern von Flemming und bessen Anhange an dis auf Gellert und Rabener immer eigen geblieben ist. Morhof, zwar kein Sachse, eignete sich doch diese Eigenschaft sowohl durch sein Studium Beise's an, der ihm ein tiefssinniges und weitsehendes Ingenium ist, als auch durch das des Flemming, den er mit einer Bestimmtheit des Urtheils, wie man sie disher nie gehört hatte, absprechend über Opits emporhebt, so daß seine

<sup>291) 3</sup>ch werbe bie Stelle aus feiner fechften Satire unten anführen.

Gebichte auch etwas von dem Charafter der Flemming'schen an fich tragen, etwa so wie man die der Wenzel und Corvinus mit denen der Kinkelthaus und Brehme vergleichen murbe. Bichtiger als Morhof's Gebichte ist sein Unterricht von der deutschen Sprache und Poesie (1682) schon wegen bes historischen Theils und feines Ueberblicks ber fremben mobernen Dichtung, Elemente, die man in ben übrigen Poetiten vergeblich fucht. Er neigt fich abfichtlich auf biefe Parthien bin, und behandelt den praktisch : theoretischen Theil aus Beise's Unficht knapp, daß die Regel wenig nute, die Uebung viel wichtiger fei; er hat ichon über ben poetischen Enthusiasmus geforscht und, wie Hageborn, ber Erfahrung abgelauscht, bag bie unwillfurlichsten Gebanken die beften ju fein pflegten und aus ber Geschichte gelernt, baf Taffo's Berbefferungen seine Gebichte nicht beffer gemacht hatten. Die Ueberfattigung an bem Regelwefen kommt hinzu, bas man bis aufe Aeußerste cultivirt hatte. Morhof felbst ergablt 292), daß "Stanislaus Mind von Beinsheim, b. i. Johannes Juftus Binkelmann, ein Buch Proteus geschrieben, worin er nach ber Lullianischen Runft anweise, wie ein jeder alsobald ohne Mube etliche tausend Berfe maden fonne. Er fest bes Lullii 9 Sacher (Gute, Große, Beftanbigfeit, Gewalt, Beisheit, Begierde, Tugend, Bahrheit, Ruhm) und beren Contraria; ein jedes Kach muß nach bem Alphabet in sich begreifen Substantiva, Abjectiva und Berba; ein jegliches von ben erften Fachern ist mit einem aufgerichteten, die contraria mit einem umgekehrten Buchstaben gezeichnet. Bie oft nun die Buchstaben unter einander verwechselt werden konnen, fo konnen auch bie Sacher burch einander geführt, und mas barunter enthalten, ju einer Rebe ober einem Carmine gemacht werben." Go hatte auch Ruhlmann ein Buch ars magna poetica verheißen, bas naturlich auch nach diefer Bullischen Runft eingerichtet gewesen ware und in der Theorie seiner poetischen Praris, die wir oben kennen gelernt, entsprochen hatte. Morhof hat zuerst die bestimmte Scheidung der Gattungen in epische, bramatische und lyrifche Poefie, unter ber er gang richtig blos Gefangstücke verfteht und von der er baher g. B. die Epigramme noch besonders abscheidet. Ein Epos halt auch Er nicht für moglich, wie Beise, weil ein ganzes Leben dazu gehore und doch wenig Lohn zu hoffen sei, weil es nur Benige zu beurtheilen verftunden. Unter biefe Benigen wurde

<sup>292)</sup> Morhof's Unterricht u. f. w. p. 538.

er felbft nicht einmal gehoren, benn es ift auffallend genug, bag unter ben vielen Muftern alter und neuer Poeten, die er anführt und beurtheilt, immer gerade bie beften: Somer, Arioft, Shakspeare, Calberon meift nicht einmal mit einem Worte erwähnt find. Noch in Einem Puntte besonders stimmt er mit Beise jusammen. Diefer urtheilt, wie es gang feiner volksthumlichen Art gemäß ift, von ber alten beutschen Bolksmanier weit anders, als Dpig, und fo hat Morhof, mas übrigens hoffmannsmalbau ichon gethan hat, über Bans Sachs so lobende Aussprüche, wie fie Dpit nie gebilligt hatte. Diefe geanderten Urtheile von der alten Bolksbichtung pflanzen fich ftets mehr Boben gewinnend fort. Der bekannte 3. G. von Edhard (1674 - 1730), ber bibliothekarische Nachfolger Leibnigens, ber auch unter biesen Bielgelehrten fteben kann, die fich einmal in poetischen Nebenstunden 293) (1721) mit den Musen vergangen haben, fagt ichon, er habe in ben Meisterfangern Stellen gefunden, bie an Scharfsinnigkeit kaum ihres Gleichen hatten. So geht dies benn fort bis zu Zacharia, ber schon zu Walbis zuruckgreift und ben Fabelund Schwankerzählern, die freilich ben Bans Sachs überall weit hinter sich zu lassen meinten.

Beise's Lehre strahlte nach ben verschiedensten Seiten bin aus und machte eine ungemeine Wirkung. Wir haben oben schon gebort, wie Omeis in seiner Poetit mit bem ganzen Pegniporben gleichsam ihm und Morhof huldigt, obwohl sie empfindlich barüber waren, daß ber lettere und Neumeifter ben Baiern und übrigen Gubdeutschen eine sonderliche Art zu bichten absprachen und fich über bas Fremde in ihren Gedichten luftig machten, so wie auch Morhof die Naturlaute bei den Pegnigern, wie bei den lateinischen Dichtern Taubmann und Lermaus anfocht, und Beise über Sarsborfer's Trichter spottet. Trop biesen gleichsam noch verhaltenen und furchtsamen Spuren ber Polemik also brang bort Beise's Borschrift burch, was Dmeisens Dichtkunft, die mehr fur die akademische Jugend berechnet ift, eben so ausspricht, wie die "beutsche Poesie" (1703) des schleusinger Schulrectors Ludwig, eine erotematische Poetit, die gleich Beise's wieder für die Schuljugend bienen soll. Dieser Ludwig, der wie Beise ben Born bes Barthold Feind reigte, ist ebenso wie Dmeis,

<sup>293)</sup> Poctifche Rebenftunden von D. A. G. G. v. D. b. i. Sans Actermann (Joh. Georg) Edhard, geburtig von Duingen.

eben fo wie Prafch in Regensburg (1637-90) in Dichtung und Rritif nicht nennenswerth; Prasch's und Francisci's geistliche Poefie, wie Omeis' und Ludwig's, ift die elendste Fabritarbeit, die man fich benfen tann. Go ifts mit Subner (1668-1731) bem befannten Geographus und hiftoricus, Beife's unmittelbarem Schuler, ber feine Beisheit spater nach Hamburg trug, wo er jenen Riemer schon traf, ben wir als einen blinden Nachbeter Beife's schon kennen, wo Richen ben heiteren humoristischen Ton Beise's in ber Lprif ausbilbete und verfeinerte, wo neben diesen Gelehrten viele andere Polyhistoren (worunter Joh. Albert Fabricius), schlechte Reimereien machten, Die fammtlich in biefe Reibe gehoren wurden. Ueberall fingen die antiquarischen Gelehrten, die materialistischsten Sammler, Die prosaisch= ften Menschen in Nebenstunden an zu poetifiren, ftatt spazieren zu geben; was bei Beise bem Mußiggange gleich gilt. Go also seben wir die Schurzfleisch und Berger in Wittenberg und Aehnliche unter ben Poeten fteben, fo fremd wie bie Saule unter ben Propheten und bie Folge ift, daß balb ganze Biffenschaften in die Poefie hereintraten, fo bag nunmehr am Ausgange ber Dpitfchen Dichtungszeit feine und Buchner's Ibeale von bibaktischer Poefie erft in Erfullung geben zu wollen schienen. Ganz in Beise's Nabe und als einer feiner Nachfolger im Rectorat ju Bittau nennen wir 3. Chriftoph Bengel (1659-1723), der bis gegen 1709 bin, Lorbeer =, Enpressen = und Cebernwalber und Rosengebusche herausgab, Sammlungen von elenben Gelegenheitsgebichten eines hochst steifen schulmeisterlichen Gratulanten und Condolenten. Denn es schien, als ob mit ber Fluth ber Romane und Opern auch die ber Gelegenheitspoefie wieder ins Uebermagiae anschwellen wollte. Wenzel felbst fagt, bie Welt bedurfe feiner Rosengebusche nicht, ba fie unter ber gaft von Rosen aus bem jest auf allen Dörfern angelegten poetischen Praneste beinahe ersticken muffe. Gewiß muß man unter bas Stinkenbe und Giftige, bas unter biefen Blumen nach feiner Ungabe verborgen ift, feine Gaben obenan rechnen, fie fanden aber bemungeachtet vielfachen lauten Beifall. So fehr fant man jett - und nicht nur hier in Sachsen, fonbern auch in Schlefien und überall fonft - ju ber alten Bantelfangerei wieder herab. Unter Bengel's lebhafteste Bewunderer gehort ber Rangleirath Umthor in Rensburg (1678 - 1721 aus Stolberg), ein keder Bertheibiger Hoffmann's und Lobenstein's, beren Lieblichfeit und heroisches Wesen ihm Wenzel zu vereinigen schien, mahrend er

in der That nur Lohenstein's Robbeit vergröbert besitt. Er bedauerte gwar, baß Bengel fast nur Gelegenheitsgebichte gemacht, bei benen auch der aufgeweckteste Ropf ftumpf und verdruglich werben muffe, und gleichwohl preift er ihn, und gleichwohl bestehen seine eigenen "Gedichte und Uebersetzungen" (1734) auch fast aus nichts als Gelegenheitsgebichten. Und wie erbarmlich fie find, wie widerlich fich bei ihm bie Cohensteinische hochtrabende Manier, verschüttet in ftubentische Robbeit und Barbarei, ausnimmt, wie holzern und gemein ber Sumor ift, ben er affectirt, fo preift boch auch ihn felbft ein Bunther, als einen ber Niebersachsen, bie Schlefien seinen alten Ruhm schmalern wurden! In Leipzig wurde ich als geistlichen Dichter 3 o a= dim Feller, Prof. ber Poefie, ju biefen rechnen; als allzeitfertiger Stadtpoet fteht ber Abvocat Corvinus (1677-1746, Amaranthes) ihnen ganz verwandt zur Seite. Kabe Stadtwiße und Klatichereien in rober Sprache, Gelegenheitsepigramme, bie fich ju kleinen Satiren ausbehnen, bies find bie Berrlichkeiten, bie er uns auftischt 294), und in benen die humoristische Darftellung Beise's ungeschickt affectirt wird, so bag bem Lefer zu Muth ift, als ob sich ber Dichter jum gachen zwange und bamit hafliche Grimaffen schnitte. Und fo führt von biefem aus ber Postcommiffarius Chr. Fr. Benrici in Leipzig (Picander; 1700-64), ben wir fchon im Schauspiel als vermittelnd zwischen Beise und Gellert nannten, in dem roben Sumor und elenden Bige feiner funf Bande Gebichte (1727 sqq.) in bie Gottsched = Gellertsche Beit hinüber.

Besonders zwei Manner sollen uns diesen Uebergang noch kurz andeuten, und der Eine zugleich einstweilen erklaren, warum Gottsched als ein Gegner von Weise erscheint. Der Eine Erd mann Neumeister (1671—1756) aus Thuringen, der seine Bildung in Leipzig gehabt hatte, nachher in Weißenfels durch seine geistlichen Poessen bekannt ward und später nach Hamburg und in Verbindung mit Hunold kam, war Weise's eifrigster Andeter, sah einen Aristophanes in ihm wiedergeboren und rechnete es ihm hoch an, daß er in der poetischen Rede ohne Straucheln wie in der prosasschen einherschreiten gelehrt hatte. Seine Urtheile lernt man am besten in der bekannten lateinischen Dissertation über die Dichter des 17. Jahrh. kennen und man wird da bestätigt sinden, wie sich die Weisianer meist

<sup>294)</sup> In seinen Proben ber Poefie 1710 und Reiferen Früchten ber Poefie 1720.

mit Hoffmannsmalbau beffer fteben als mit Lobenstein, wie überhaupt keiner von ihnen Beise's Confequenz im Geschmad und Urtheile befist. Neumeister verträgt sich mit bem Berschiedenartigsten; er hat bie Sticheleien auf die Subdeutschen abgelernt; er hat sich manches vollsmaßige, satirisch-treffende Urtheil angeeignet; er fallt aber zwischen: unter die abgeschmackteften Urtheile selbst und ift im Stande den Christian Grophius über feinen Bater zu fegen, und kann gemeinsame Sache mit einem Hunold machen! Dieser bat Neumeister's "allerneueste Art zur reinen und galanten Poesie zu gelangen" 1707 betausgegeben. hier theilt er seine Gebichte, bie von ahnlichem schlecht humoristischem Anftrich find wie Hunold's, in bem Rahmen ber Theorie mit, und man traut seinen Augen nicht bei ber tiefen Erbarmlichkeit und Niedrigkeit diefer lettern 295). Dies ift um fo munberbarer, als er so viele Poetiken kannte, die er ruhmt und preift, 3. B. von Albr. Chr. Roth, und besonders die von Morhof, die eigentlich von Beise's Praxis abstrabirt ift, noch ehe felbst Beise seine curibfen Gedanken zufammengefaßt hatte. Mit Neumeifter bangt bann ber zweite, ben ich noch hier nennen wollte, ber Leipziger Professor Burchard Mende 296) zusammen (Philander von ber Linde; 1674 -1732), wieder einer der polypragmatischen Gelehrten der Zeit, in beffen Studirstube fich, nach dem Lobe seiner Freunde, Doefie, Littratur, Siftorie und Themis um den Vorrang ftreiten konnten. Ungeheure Belesenheit in fremden Poeten und die Mode muß ihm wohl Lust zur Dichtung gemacht haben, benn eignen Beruf batte er auch

<sup>295)</sup> Gleich vorn heißt es, nach Weise, es komme Richts auf die Regel, Alles auf den genius poeticus an. Obgleich dieser nicht immer bereit sei, so gabe es doch Mittel ihn zu carresseren. Manche thaten dies mit Wein, mit Tarbak, Spaziergangen; einen kenne er (Canig), der seine Berse nur dei dem geheimen Bürgermeister mache, wo man mit niedergelassenen hosen Ausdienz hätte, und seine Berse skänken nicht. Das Buch selbst handelt dann von Sylben, Füßen, Reimen, Scansion, Construction, Bersen und vom stylo recitativo. Dann folgen die poetischen Sattungen solgenders maßen: von großen alerandrinischen Gedichten, von großen trochässen, daktylischen und gemischten Gedichten, von helbendriesen, Oben, Arien, Pindarischen Oben, Madrigalen, Sonetten, Kondeaur, einer Klasse von allerhand Sorten als Epigramme, Käthsel, Echos u. s. w., von Kettens reimen, Bilberreimen, Quodlibeten, Oratorien, Cantaten, Serenaten, Pastorellen und Opern!! Vel insipienti sat!

<sup>296)</sup> Bgl. R. Treitfchte, Burthard Mende. Leipzig 1842.

nicht ben geringsten. Er nannte Hoffmannswalbau und Abschat bie größten Dichter und hat in feinem 18. 3. Belbenbriefe gebichtet (in seinen galanten Gebichten 1710), in welchen er fich noch ju fehr in hoffmann's Gleichniffe verliebt und jene unrichtigen Gebanken gebraucht, die die Aranzosen Galimathias, die Englander Nonsense nennen. Spater fiel er zu bem Ungegwungenen und Naturellen bes Beife uber und ichrieb nun vermischte, ernsthafte und icherzhafte Bebichte (1710-13), meift lauter Gelegenheitspoesie von fo leberner und trockener Art, so gar profaisch, bag auch nicht einmal die Opitichen Antithefen mehr übrig blieben, fo gebankenlofe Complimentir= reimereien, bag man von ihm fagen mochte mit feinen eigenen Borten: er pfuscherte frei fo bin und fagte nicht einmal mit Gunft, wie sonft Sandwerksgebrauch. Durchgebend ift ber fabe Bis ber fachfischen Poeten, Die erneute Nachgiebigkeit gegen frangofische Musbrude, bie auch Weisen schon eigen mar, burchgebend bie maßlose Rleinigkeitoframerei. Go macht es ihm in feinen Ueberfetungen unfagliche Schwierigkeit und Bebenken, bag die fremben Namen oft fo wenig gut klingen, und sich so felten reimen und er billigt die große Entbedung, bie man gemacht, bag uns viele alte Belben gar nicht bekannt geworben, blos weil fich ihre Namen nicht in Homer's und Birgil's Berfe geschickt. Er hat in seinen scherzhaften Gebichten eine Reihe von Satiren, beren Titel man nur zu lesen braucht, um zu feben, wie fie von bemfelben schlechten Caliber find, wie die Benris dichen, wie fie biefelbe Rleinigkeitokramerei verrathen, und biefelbe Borliebe, fich in ben kleinen engen Saus - und Provinzialverhalt= niffen herum zu breben , die bei allen Leipziger Dichtern sichtbar ift. Ueber die Fragen, ob ein Gelehrter heirathen foll, ob es bei Promotionen aufs Alter ankomme, ob bas jungere Geschwifter vor bem alteren heirathen burfe u. bergl. laffen fich feine Satiren machen, wenn man auch Horaz und Boileau noch fo fleißig gelesen hat. Da= bei ist die gemeine Gesinnung, die babei zu Tage kommt, noch wis berlicher, als bie ungemein orbinare Darftellungsweise. Mende ftellt sich die Frage, ob es erlaubt fei, in der Satire Personen mit Namen du nennen. "Ift eine Person, fagt er, beren gafter und Foibleffen ein Satirifer ftrafen will, von hohem Unsehen, Familie und Bermogen, so handelt er, wenn nicht unrecht, boch verwegen, wenn er ihn nennt, mare es auch gleich ftabt = und weltkundig, bag er ein Betrüger, ein Debauchante, ein Ribicule u. bergl. sei; lauft man

aber feine Gefahr babei, und bie Versonen find ohnebem verhaft und infam genug, so sehe ich nicht, warum man fie illustrationis causa nicht nennen foll!!" Man merkt wohl, Mende batte fich gleich wie Aretin sein Satirifiren abkaufen laffen; er führt auch rechtfertigend ben Boileau an, ber fich durch feine Satiren bie Penfion eines Siftoriographen verbient, bafur aber auch ben Konig nie getabelt! Bei bem Namen Boileau wollte ich nun anführen, bag barin Mende von Beife, ber ein gang beutscher Mann ift, abgeht, daß er übersekend und nachahmend die frangofische und englische Literatur einführt und bort feine fpateren Unfichten bilbet. Boileau, Swift, Butler, Slater, Sherburne, Benserade, Boiture und viele andere Dichter hatte er auch, wie viele Unbere, bie Gattung ber Satire entlehnt, bie jest febr in Klor und Aufnahme kommt. Eben aus Kranfreich batte er auch die Begriffe von einer Hofpoesie erhalten und er tritt baber, wie benn auch Edhard aus ber Reihe ber schulmeifterlichen Gelehrten heraus in eine andere von hofgelehrten, auf bie wir fogleich übergeben wollen. Er ftant in Beziehungen zu bem Dresbner Bofe, mobin er feinen ungerathnen Schuler Bunther empfahl; er verehrte spater flatt hoffmann und Abschat bie Beffer und Konig, bei benen die beutschen dichtenben Schulherrn in großer Berachtung ftanden. Eben in Frankreich batte auch sein Bater, Otto Mende, bas Muster zu bem ersten beutschen literarischen Journale abgesehen, wenn man nicht etwa bie alteren Frankfurter Megnachrichten als eine Art Literaturzeitung ansehen will. Die Leipziger acta eruditorum (feit 1682) an benen nachher auch unser Burchard Mende mitarbeitete, wurden dem journal des savans zur Seite gesett; fie wurden gleich burch die Arbeiten des Thomasius und besonders Leibnigens, der bier seine Grundsate ber Differentialrechnung 1684 bekannt machte, neben bem parifer Journale ebenburtig, und sie nahmen zu dem franzosiichen Sofe eine Stellung wie ein frangofisches Blatt. Dies bezeichnet ben Punkt, wo die frangofische Literatur von neuem mit Gewalt in Deutschland einbrach, biesmal um fo gefährlicher, je gebiegener bie Periode der Racine und Molière war als die des Ronsard, je angesehener der Hof und Staat unter Ludwig XIV., und je mehr von ben emigrirten Protestanten Dieser Einbruch unterstützt marb, Die sich an alle Sofe als Lehrer und Erzieher eindrangten. Daber nun jene merkwurdigen und gefahrbringenden Erscheinungen, bag ein Leibnig seine Wiffenschaft in frangofischer Sprache an Die frangosischen Gelehr-

ten manbte, bag an bem Sof von Sannover frangbfifche Bilbung verbreitet, unter ben Frauen bes Hofes bie Renntniß bes Descartes und Banle ju Saufe war, daß die Tochter ber Churfurftin Sophie von hannover, die Konigin Sophie Charlotte von Preußen, diese Reigungen nach Berlin brachte, und bag bier eine franzosische Ukabemie entstehen und bis auf Friedrich II. ein hauptsit frangbischer Literatur bleiben konnte. Sobald mit ben actis erud. die Bahn gebrochen war, warf fich Deutschland mit ber gewöhnlichen Reomanie auf das Journalwesen; in Samburg sammelten fich die Kabricius, Edzardi, Richen u. A. zu den novis literariis Germaniae; Thomafius gab feit 1688 feine "Freimuthigen Gebanken", bas erfte beutiche Sournal heraus, an bas fich bie Tenzel'schen Unterrebungen anichlossen. Schon biese Blatter, so wie bie meisten beutschen Beitschriften, die gleich in dem erften Jahrzehnt bes 18. Jahrh. maffenweise in allen Provinzen hervortauchten, berühren in zerftreuten Artifeln auch Werke ber Poesie und unterstüben also aufs Wesentlichste bie bervorbrechende Rritik, Die auch erst innerhalb ber Zeitschriften fich formlich seit bem Erscheinen ber Buricher Maler ausbilbete. Ja bas Entfteben eigentlicher poetischer Beitblatter lagt fich im Grunde noch ins 17. Jahrh. zuruckführen, indem man bie fogenannten Soffmann 8= malbau'ichen Gebichte, bie Reufirch (1697) berausgab, fo wie nachher beren Gegenfat, Beichmann's Poefie ber Rieberfachsen, als bie erften Musenalmanache ansehen mochte. -Außer bem Journalmefen mar es bann befonders auch bas Gefellichaftswesen, mas in erneuten Schwung kommen follte, nachbem man bie schimmernde Wirksamkeit ber frangofischen Akademie erlebt hatte. Rach bem Untergange ber alten Sprach : und Poesiegesellschaf= ten war unter ben Deutschen ein beständiges Bruten über neue zu grundende Orden. Beise selbst fand fich veranlagt, in seinen Curiofen Gebanken die Frage einer Sprachgesellschaft zu erörtern. Prasch in Regensburg gab einen Entwurf zu einer beutschliebenben Gesellschaft, beren Glieber Embleme und altbeutsche Namen tragen sollten, Die für beutsche Sprache mit Etymologicis, Dialektgloffarien und Grammatifen wirken follte, bie fich ber Rhetorit annehmen muffe, weil bie Poeten vielfach bie Sprache wider bie Ratur schmudten, über welchen Punkt er fich fo wie über die fo boch erhobene Soffmann'iche Poeterei weiter vernehmen laffen wollte. Gin C. F. Paullini gab 1692 einen Entwurf zu einem belorbeerten Taubenorden beraus, der die alten

verwelften Gesellschaften vertreten follte, und ber außer Sprache und Poefie zugleich Philosophie, Dratorie, Antiquitaten und Geschichte umfassen sollte. Er war auch Angeber und Stifter eines Collegii historici imperialis, bas aber nicht recht in Flor fam. Heraus sann in Wien, aber auch vergeblich, auf eine beutsche Sprachgesellschaft. Leibnit besonders war fur diese Sache fast verderblich thatig. Er zeigte in seinen unvorgreiflichen Gebanten, wie fich Frankreich gleich: fam zum Mufter aller Bierlichkeit aufgeworfen. Siergegen bie beutsche Sprache ju retten, seien Privatanstalten nicht tuchtig genug, er wunschte eine allgemeine Bereinigung und Berfammlung, ber er ihre Gegenstande bes Wirkens anweift. Er brang auf Studium der alten Sprachbenkmale, auf ein Gloffar nach bem Mufter ber crusca, aber mit grundlicherer Ausbehnung, auf Uebersetungen nach ber Beife ber Kruchtbaren. Er rebet ber Einburgerung frember Ausbrude bas Wort und besonders gibt er uns Fug und Macht, bei den Hollandem und im Plattbeutschen bas Recht ber Muttersprache geltend zu machen, und, wie Dpit mit Beinfius, Cats und Grotius gethan, Borte aus biefer Sprache ber unfern einzuverleiben, bie Bonbel nun zu noch höherer Ausbildung gebracht. Auch eine allgemeine Grammatit fand er nothig, bemerkt aber richtig, daß bazu eigentlich eine Sauptstadt wie Paris gehorte, wozu Bien wegen feiner Mundart und seiner Lage an der Grenze nicht tauge. Bare er mit bieser Sprach: gesellschaft zur Ausführung gekommen, wie mit seinen Akademien ber Biffenschaften, die er zwar fur Dresden und Wien auch nur entwarf, für Berlin aber 1701 ausführte, fo hatte bies fehr üble Folgen haben tonnen. In Dresben machte Egenolf, ber bekannte Sprachforscha und Berfasser einer Historie ber beutschen Sprache (1726), gleichfalls Entwurfe zu einer Sprachgesellschaft; ein Leopoldorden wurde von Jungmichel gestiftet, ber aber, wie auch anderswo andere, im Db: feuren blieb; erft unferem Mende gludte es in Leipzig mit ber beutschen Gesellschaft, die von Gottsched nachher neu belebt marb, und es ift bekannt genug, wie schablich selbst diese unter diesen schwachen Lichtern hatte werden muffen, wenn nicht die Schweizer ihr einen Damm entgegengeset batten. Diefelben Samburger, Die Die acta erudit. in ihren novis literariis nachgeahmt hatten, ahmten auch bie: fer Gefellschaft in der sogenannten deutschübenden (1715) nach, bie gleichfalls später renovirt ward und die patriotische hieß. So war also ber Anfang zu Schulen und Schulwesen gemacht, die Organe waren

augleich entstanden, welche ploglich bas Zusammenhangslose in ber beutschen Literatur wie auf Einen Schlag aufhoben, und nun brauchte Riemanden weiter bange ju fein, bag fich bie bentichen Gelehrten weiterhin immer so friedlich wie bisher vertragen wurden. Die Beranderungen, die hierdurch in dem geistigen Reiche bewirkt murben, find ungeheuer: sie umfassen bie ganze Geschichte bes 18. Jahrhs. Bie übel man von bem Journalwesen urtheilen mag, barin war es eine Sache von unberechenbaren Folgen, daß es eben Berbindung in bas Gelofte brachte, und Reibungen zwischen Samburg und Wien, zwischen Konigsberg und Burich möglich machte. Roch in biesen Beiten ift ber Mangel an Buchern (worüber g. B. hunold ausbrucklich flagt) ungemein groß, ber Bufammenhang febr erschwert, mithin bas Intereffe febr gering. Jest kommt plotlich jedes Product an ben grofen Markt ber Belt, wird wie ein allgemeiner Besig behandelt, besprochen, bemakelt, und baber wird es jest ein allgemeiner Sammer ber Belehrten, bag bie Rritiker (besonders bie Schweizer) einen Ton annahmen, als ob ein Leben an jedes Gebicht gesetzt mare, als ob Bunder mas von biefen "Nebenwerken" abhinge! Go fehr waren biefe Leute verwöhnt baburch, bag ihre Schriften blos Eigenthum ber gelehrten Birkel bisher gewefen, bie fich gegenseitig nur becomplimentirten. Sobald Thomafius angefangen hatte, mit feiner beutschen Beitschrift feinen Angelegenheiten allgemeinen Eingang ju schaffen, ebensobald behnten sich die Grenzen ber öffentlichen Theilnahme an allem Literarischen, und gar am Poetischen und an der Nationalliteratur, erstaunlich ins Weite aus. Was bisher ein Buch ber Sausubung war, sollte nun ein Werk werben, bas bem offentlichen Geschmade mit Besonnenheit nacharbeitete; bas große Publikum litt nicht, daß man ihm Berte ber Erquickstunden auftischte; die Mbglichleit borte auf die Lange bin auf, bag man die Poefie nur fo nebenbin behandelte. Gerade alfo, als man bas Mittelmäßige in biefer Shule Beise's ordentlich autorifiren wollte, siehe ba, brachen bie größern, ebleren Mufter ber Frangofen und Engtander und Alten berein, fliegen die Forderungen, und gingen Ideen von einer Poefie auf, die man bisher gar nicht geahnet hatte. Boileau's Rritik tam mit bem Gewichte ber gangen frangofischen Literatur zur Sulfe, um bie beutsche Rritif zu begrunden, und wie falfch biefer Gote auch war, er war boch beffer als bie Theoretiker ber Dpig'schen Zeit, er wies boch auf Horaxens poetische Kunft, und nicht mehr auf ben III. Bb. 3. Auft. 31

Scaliger, als auf den kritischen Ranon hin; Edhard übersetzte diese neue Quelle der Kritik dieser Zeiten in seinen poetischen Rebenstunden und wir werden bald horen, daß Horaz der allgemeine Liebling wird. Damit war schon unendlich viel gewonnen, obgleich es noch ein gar zu weiter Weg von Boileau auf das richtige Verständniß des Horaz war, geschweige des Aristoteles. Wir wollen zunächst der Einführung dieses franzdsischen Kritikers, dem Eindrang der neueren französischen Poesie, den Bersuchen eine deutsche Hosbichtung nach dem Muster französischen einzusühren, nachgehen und kommen dabei auf Schlesien zurück.

## Solefier. Pofpoefie.

Hier hing man in fester Berehrung ben neuesten großen Duften bes Baterlandes, besonders Hoffmannsmalbau, an. 3ch habe oben schon Mühlpfort genannt, als einen ber aufs innigste noch mit ben Dreien zusammenhangt, und zu ihm muffen noch andere gestellt wer ben, am verwandteften Sans von Affig (1650-94) aus Brit. lau, beffen gesammelte Schriften wie Mublufort's erft nach seinm Tobe (1719) herauskamen. Go fchrieb auch hans Ugmann Freihm von Abichas (1646-99) aus Borbis nicht fur bie Deffentlichleit, gleichfalls aus ber uns nun icon geläufigen, von Soffmann ererbien Ansicht, daß diese gelegenheitliche Poesie nur als Nebenwerk ju behandeln sei. Sein berühmter pastor fido ging lange blos im Manu: script und dann blos in ein Paar gebruckten Eremplaren um, bis n in seinen "Uebersetzungen und Gedichten" (1704) erschien. Auch Er wie Assig hat mit Hosfmann die italienische Schule und Manier gemein; in seinem damals berühmten Gebichte auf den Arminius spricht er seine Berehrung fur Lohenstein in besseh Sprache und Manier aus, Die ihm fonst nicht gewöhnlich ift, und Lobenstein seinerseits meinte schon barum sehr mit Abschat zu sympathisiren, weil er für gewiffe geiftliche Poefien ganz unabhangig auf benfelben Titel (himmelfcluffel) gefallen war, ben Abschatz fur die seinigen gebraucht hatte. Geint Schicksale aber stellten Abschatz auffallend dem Andreas Grophius nah, und baher ftreiten fich nun Groph's Materien und ftrenge Anschauungs: art mit hoffmann's Manier und Beichheit ber Form gang eigenthum: lich bei Abschatz. Er hatte im 5. Jahre feinen Bater, im 12. feint Mutter, und in ahnlichen Zwischenraumen zwei Bruber, Schwester und Schwager in Einem Jahre und endlich die lette Schwefter verloren, hatte wiederholte Feuersnoth und eine gefährliche Krankheit #

befteben, und nur zulet war fein Saus gesegneter, Alles faft eben wie bei Erophius. Bie biefer hatte er große Reifen in Frankreich, ben Nieberlanden und Italien gemacht und es fam ihn fchwer an, aus bem ichoneren himmel in bie buftere heimath fich jurud ju gewohnen. Wie bei Grophius begegnet man nun bei ihm einer ernften Stimmung, Sarggebanten, Betrachtungen ber Ewigkeit; einzelne Mage, Strophenbau, Themata, bas Studium bes Balbe, Kircher, Horaz, Alles erinnert an Groph, und auch bas, bag gleichsam bei ihm fcon die Barbenmanie bes 18. Jahrh. etwa fo vereinzelt hervorbricht, wie die Fabelpoesie bei Underen. Alles aber erscheint in dem mohlthuenderen Charafter bes Mannes milber; bas Kinftere bes Gryphius verwischt fich in ber Soffmann'schen Glatte, ebenso wie bas Gebankenhafte, Gewaltige, Bolle mit bem ebneren Aluffe, ber biefen Weise'schen Zeiten gewöhnlich ift, verschwindet. Noch barf ich bas anfuhren, bag wir bei Abschat jene Bereinigung von religiofen, moralischen und Naturbetrachtungen finden, die ben Schweizern und Samburgern mehr eigen ift. Ich übergehe eine Reihe von unbebeutenberen geistlichen ober Epigrammenbichtern, wie bie Neumann, Mauersberger, Mannling, Martin Sante, Bend; ben Ginen Schmold werbe ich an einer anderen Stelle noch unter ben geistlichen Dichtern anführen. In Chriftian Grophius bagegen (1649-1706), Andreas' Sohn, einem gelehrten Schulmanne, beffen Wirksamkeit an ber Breslauer Schule noch lange nach seinem Tobe gefeg= net ward, wollte ich ben Einfluß junachft ber Beife'schen Schule auf Die Schlesier nachweisen. Christian Grophius bewundert zwar bas ihm nahe stehende Kleeblatt, und Abschat bazu, in hohem Mage und fest Soffmann über Dpis; bennoch ftreitet er gegen ihr Befen, nennt es unzeitig, daß bie Schlesier ben Balfchen und Spaniern nachaffen, und wollten fie es, fo follten fie bie bobe Schreibart ber Italiener bes 17. Jahrh., b. h. bie bortige frangofische Schule vor Augen haben. Er weist auf Opit jurud, er halt es fur goldne Regel, bie gebundne Rebe nicht gezwungener als bie prosaische zu schreiben, und nennt ben einen Reimschmied, ber die Worter zermartert und zerftreut und Abentheuer aus ihnen macht. Bei all bem ift er in einem großen Theile ber Stude feiner poetischen Balber (1698), vielleicht in ben Jugend. gebichten, ein Schuler seines Baters. Er geht besonbers in ben perfonlichen auf eigene Berhaltniffe gebichteten Liebern von geiftlicher Farbe auf bas Starke, Gewaltige und Erschutternbe feines Baters

aus, wie Abschat auf bas Schwermuthige und Ruhrenbe. Beibe theilen fich in die Eigenschaften bes Alten. Diese Gebichte Christian's find wie aus einem "ficheren" Gemuthe geschrieben, baß fich felbst reuig erkennt, das sich wie ein Scheusal anspeit, das sich Sauskreu und Schickfal als Sunbenlohn anrechnet, bas in Chrifts Bunben verfenten will, was nach Redars Pfute an ihm ftinkt und was et mit Soboms Dampf befleckt. Es ift so viel hier von bem Lasterstant Die Rebe, bag es afthetisch übel riecht. Der Dichter wollte fich abfichtlich buten vor fernen Gleichniffen, aber baß er bas Abendmabl ben Fruhling ber erftarrten Bruft, eine Buderfrucht, fuße Marmelaben gegen die Rladen ber Welt nennt, liegt nicht eben nah, fo wie es auch nicht eben bobe Musbrude find, bie er anpreift. Sonft allerbings traten Declamation und Ausrufungs : und Fragezeichen, bie gewöhnlichen Masten einer hohlen Poefie, an die Stelle ber Bilber feines Baters; und noch andere Stude finden fich die gang fo magrig und platt find, wie die der Beiseschen Schule.

Abschatz und Grophius find übrigens die einzigen Schlefier, in benen etwas von bes alten Groph's Geift und Art fichtbar bleibt; wie bei ben Obersachsen bas Humoristische und Heitere in Erzählung und Satire, so blieb vorerft bas wefentliche Unterscheidungszeichen ber Schlefier bas von hoffmann ererbte Galante und Nette in Liebeslie: bern und Gelegenheitsgebichten. Beibe Eigenschaften gingen nachher, eigenthumlich fich umgeftaltenb, in bie Poefie ber Rieberfachfen über. In ber fogenannten Sammlung hoffmannswalbau'icher Gebichte, bie Benjamin Reufirch (1665-1729, aus bem Glogauschen) feit 1697 unternahm, erkennt man bas Berbreitete Diefes galanten Stils am besten, und es gehört nicht viel dazu, in den Gedichten des Reufirch felbst, in benen bes Christian Eltester (C. E.), Sofbaumeisters bes Churfursten von Brandenburg, bes Gottlieb Stolle (Leander) aus Liegnis, Junkers und vieler Anderer bie hoffmann'iche Manier, ben Marinesten Geschmad, die italienische Schule sogleich zu ertennen. Bas nun mit biefer galanten Dichtung eigentlich gemeint sei, warum biese Unthologie des Neukirch den Ramen Soffmann's an der Stirn tragt, ba boch bie wenigsten Gebichte von biesem find, bamit hangt es so zusammen. Bei Neukirch zeigte sich, wie bei Weise und Morhof, eine Uhnung hoberer Poefie, als fie Deutsche und selbft Franzosen bis babin gehabt. Er ftellt eine neue Theorie ber Unterscheidung poetischer Punkte auf, die von andern lächerlich gefunden

warb, die ich aber im historischen Verbande mit der damaligen Lage ber Dichtung gang vortrefflich bezeichnend nennen muß. Wahrhaft große Dichter, fagt er in ber Ginleitung zu jener Anthologie, werben von Ratur und Berhaltniffen gebilbet, aber fo felten, bag taum alle taufend Jahre Giner ericheine. Fur biefe feien bie bochften Mufter ber alten Poefie, fur biefe bie Gattung bes Epos, an bem er alfo nicht mehr verzweifelt wie Opit, in der er sich zulett sogar in fofern versuchte, als er ben Telemach, ber allgemein als ein bes Alterthums wurdiges Epos galt, in Berfen ju überfegen anfing. Er leugnet, daß die Franzosen Sprache und Natur fur biese hochfte Dichtungsgattung befäßen; er rath auch ber großen Maffe ber Dichter, fich um bie Geheimniffe biefer hochsten Poesie nicht zu bekummern. Man erkennt sogleich, bag bies die Beise'sche moralisch = christliche Unficht von ber höchsten Poefie von afthetischer Seite ausspricht. Diesen größten Dichtern sett er bie Bersmacher und Gelegenheitsbichter entgegen, bie besser gar nicht eriftirten! Zwischen beiben aber fieht er eine andere Klasse von Dichtern, benen er Dvid, Martial, Ausonius zu Mustern gibt, feurige, aufgeweckte Gemuther, im Erfinden turg, im Ausfuhren hurtig, in Gebanken feltfam; in Diefer mittleren Sphare fich ju halten rath er bem Saufen ber Dichter; blos Gebichte biefer Sphare enthalt biefe Sammlung; fie reprafentirt in Deutschland hoffmanns. waldau als Mufter, ber unfer Dvid geworden, ber zuerst die liebliche Schreibart eingeführt, an Tragodien und Epopden aber fich nicht gemagt. Diese Sphare also fullen bie in Galanterie mohl erfahrenen Dichter aus, in biefer Gattung find bie Franzofen Mufter. Man fieht wie er von den Stalienern und ihren Concepten abgleitet zu dem Big ber frangofischen Dichter. Denn man fieht schon, bas Galante ift nichts als ber esprit ber Frangofen, ber jett an die Stelle ber Contetti tritt; fatt feltfamer Bilber und Gleichniffe feltfame Gebanten. Balb ftand bies Conceptenartige bem neuen Geiftreichen in ber Unficht ber bofisch = franzosischen Dichter wie bas Schulfuchsische bem Galanten gegenüber. Erinnert man fich Reufirch's Meußerung über bie Tragodie neben ber obigen über bas Epos, so fieht man, er halt bie Berhaltniffe nicht gunftig fur biefe Gattungen, aber nicht wie Beise für nothwendig auf immer verloren; er verdammt strenger als bie anderen die Gelegenheitspoefie; er ertennt als bas Berrichende und mit Glud Gepflanate bie Iprifchen Gattungen, als beren Bollender Soffmann baftebt. Dies charafterifirt gleichsam jum Abschlusse im ganzen Umfang die schlesische Dichtungszeit vortrefflich. Denn die schlefische Dichtung schließt fich so eben ab : Sammlungen und Anthologien find immer Anzeichen von Ausgangen; neben Reufirch's erschien 1699 noch eine andere (blos fur Schleffer) von Scharff. Neukirch fallt im Berlaufe seiner Bilbung von den schlesischen Muftern ab, bas schlefische Baterland fangt an gegen feine Dichter (wie Reufirch und Gunther) nachlässiger zu werben; gerabe als bie Praftanz ber Schlesier in beutscher Dichtung burch eigene Schriften und Gedichte behauptet wird, wird sie von Rieber = und Obersachsen und Schweizern angefochten, und Gunther, Sante, Stoppe und Andere führten fie in eine Robbeit jurud, von ber Dpit uranfangs gerabe weggerungen hatte. Die hirschberger Schule hatte alsbann fo wenig Selbständigkeit mehr, bag fie fich von Gottsched abhangig machte, und felbst Gunther fah ben schlesischen Dichtungeflor nach Riebersachsen überwandern, wie es sich in der That verhielt. Dies eben stellte Neukirch so gut bar. Er wies auf die franzosischen Mufter, b. h. auf ben Beg, auf bem nachher burch Sageborn und die folgenden eine andere Eprif an die Stelle ber schlefischen trat, die fich fo zu die: ser verhalt, wie die französische ber Chaulieu, Chapelle u. A. zu ber bes Siebengeftirns.

In ber Ausgabe ber Neufirch'ichen Gebichte, die fein Berehrer Gottsched besorgte 297), fehlen bie Stude, bie er noch in bem Stile bes Hoffmann ober Lobenstein mit Gleichniffen und Metaphern, mit Rubinen und Purpur, mit Perlen und Rofen fullte. Diefe muß man in jener Sammlung ber Hoffmannswalbau'schen Gebichte auffuchen. Diefen Gefchmack aber verließ Reukirch, wie wir ihn unten felbft wollen erzählen laffen. Die Beranlaffung bazu gab Canit und bie franzbsische Literatur, in die er durch diesen eingeführt ward, da er fich seit 1691 in Berlin aufhielt. Gleich hier wollen wir eine Betrachtung ber Poefie einschieben, Die fich jest eben an ben oftlichen Sofen in Deutschland zu gestalten anfing und die bie frangofischen Influenzen mit einem Male barftellt. Drei Sofe im Often gelangten in diesen Zeiten zu einem erneuten ober neuen Glanze, an bem die Dichtung einen Theil haben ober nehmen follte. Rarl VI. erschien in Deutschland burch die Siege Eugen's im spanischen Erbfolge : und in bem turkischen Rriege in einer Glorie, in ber lange kein beutscher

<sup>297)</sup> B. Reutirche auserlefene Gebichte. Regensburg 1744.

Kaiser gestanden hatte, und er ward ber Borwurf ber gesammten heroischen Lobpoefie in Deutschland. Er felbst war ein Mann von wissenschaftlicher und felbst (lat.) poetischer Bilbung, und batte er anders hofpracht und außeren Prunt geliebt, fo hatte bie deutsche Literatur in Wien eine Statte finden konnen; fo aber blieb es bei ber Erfolglofigkeit, welche bie Anpflanzung beutscher Literatur in Wien immer begleitete. Der durfürstliche Sof von Sachsen hatte 1697 bie Krone von Polen erhalten und Friedrich August hatte überfluffigen Sinn fur Lurus und Pracht, um auch auf die Anstellung eines Sofpoeten zu benten, allein seine Regierung mar zu bewegt und die seines Nachfolgers zu schläfrig, bazu ber Dresbner Geschmad zu sonberbar, als bag etwas Bedeutenbes für bie Literatur bier batte resultiren tonnen. In Preußen endlich ward gleichfalls 1701 eine neue Konigs: frone aufgesett, mit ber fich ein neuer Glang verband und schon vorher war unter bem großen Churfurften in Berlin ein gang neues Leben entstanden. hier hielt fich auch und mehrte fich die Große bes Fürftenhauses und Sofes auf Die Dauer, und hier war weit Die größte hoffnung ober Gefahr, bag bie beutsche Literatur sich einen Berd grunden wurde, wenn nicht vor Friedrich Wilhelm I. fich bie Musen aus Berlin geflüchtet hatten, und wenn nicht jum Glud ober Unglude ber Geschmack sich nach ber frangosischen Literatur geneigt batte. Betrachtet man namlich bie poetischen Fruchte, welche ber beutschen Poefie an biefen Sofen zuerst zufielen, fo fieht man leicht, bag es mehr Glud als Unglud war, wenn beren Anbau, wie es gefchah, unterbrochen und gestort ward.

Berlin führte uns ben französischen Hofgeschmack in unserer Literatur ein, und stellte ihn übrigens durch Lessing und die Literaturbriese späterhin auch am thatigsten wieder ab. Der Freiherr Fr. L. von Canit (aus Berlin, 1654—99), schon in der Jugend poetischen Neigungen mit gleichfühlenden Freunden ergeben, hatte seine Schule in der Abelsuniversität Leipzig gemacht, war dann in ganz Europa umhergereist und wurde nachber von dem preußischen Hose zu auswärtigen Geschäften und Unterhandlungen als Legationsrath gesbraucht. In dieser Eigenschaft hielt er sich um 1689 auch etwas langere Zeit in Hamburg auf, lernte also neben Leipzig auch diese zweite Hand ber Literatur an beiden Orten, wie es gleichzeitig auch Feind und Wernicke gesah, gering dunken gegen den in Paris, und er siel daher

gang ben Frangofen zu. In feinem Berliner Kreife mar bas Geiftreiche in ber Unterhaltung ju Saufe; ber Sof liebte an Canit die beitre humoristische Seite, und suchte aufgeweckte Kopfe zu sammeln. Dergleichen follen bie beiben Grafen Dohna, Dberft Pertrand, v. Bangenheim u. A. gewesen sein. Der Freiherr Paul von Ruchs bichtete neben Canit in Diefem Rreife. In einer folden Umgebung zu bichten, fonnte allerdings nicht auf ben Realienkram ber poetischen Schulmeister und Romanenschreiber führen; Canit überbies war feiner Ratur und seinen Berhaltniffen nach gar nicht in ber Lage, auf bas Belehrte zu verfallen, weil er weber Beit noch Luft hatte, Bucher anbers als nach bem Register auswählend und zerpfludend zu lefen. Daber nun geht er in seinen Werken 298), so wie alle seine Anhanger, gegen bie Schulfuchserei zu Felde und bie Pedanterie, und der allgemeine Gegenstand bes Gifers, an bem fich bie Kritif zuerft entschiedner ausfprach und schulte, waren bie ublen Romanschreiber biefer Beit. Diefe waren gleichsam, nach Mende's Unficht, solche wenig zu furchtende Personen, die man selbst mit Namen nennen durfte, und daher hat es Neukirch mit Bobse, Gunther mit bemfelben (Talander), Die Leipziger mit Biegler, Wernicke mit hunold und Postel, unser Canit mit Mener gang offen zu thun. Gegen biese richten sich, auch wo sie nicht genannt find, hunderte von Anfechtungen des schwülstigen und bombastischen Stiles 299), die man sehr häufig, verführt durch die schweizer Kritiker, auf Lohenstein und Hoffmann bezogen hat, da doch diese selbst von unseren zum Theil allerdings anfechtenden Hofdichtern immer mit Auszeichnung und felbst Ehrfurcht genannt werden, obwohl fie allerdings ihre Manieren verlaffen und mit der Zeit auch in ihrer geheimen Opposition fuhner werden. In die Stelle des Digbrauchs, ben jene Romanfabrikanten von ihren Materien und ihrer Sprache machten, an die Stelle ber Robbeit und Schulfuchferei, Die allerdings

<sup>298)</sup> v. Canit Gebichte ed. König. Berlin 1727.

<sup>299)</sup> So z. B. bei unserm Canis p. 98 in ber Sat. von ber Poesse: Källt bas geringste vor in biesen Kriegeszeiten, so bunkt mich, hör ich schon bie Wetterglocke läuten: ein flammenschwangerer Dampf beschwärzt bas Luftrevier, ber strahlbeschwänzte Blis bricht überall herfür, ber grause Donner brüllt und spielt mit Schweselkeilen. Der Leser wird betrübt, beginnet fortzueilen, bis er ins Trockne kommt, weil doch ein Wolkenguß auf solchen flarken Knall nothwendig folgen muß.

bis zum Uebermaß in diefen Romanen berrichte, fest nun Canis und bie ihm folgen, ben wohlanftanbigen Geschmad bes Hofes, von bem man in ben Schulwinkeln nichts wiffe, die Belt = und Menschenfenntnig, bie jenen Schulmannern fremd war. Canig tonnte, wenn es bie Berhaltniffe anders litten, mit ben Beranderungen, die er bier einführte, bochst gefährlich werben. Er war ein Soffmann, ber über feinen höfischen Sitten nicht bie Sehnsucht nach Mufe und ganbleben, nicht eble Unbescholtenheit und Humanitat aufgab, und feine uneigennutige Freigebigkeit wandte er jum Theil macenatisch an Dichter wie Beffer, Neukirch u. A. die zu feiner Schule traten. Er imponirte perfonlich und burch bie ichone, murbige Saltung feiner Dichtungen, bie im Gegensate zu Soffmann's rein gehalten waren und paffend fur Krauenlecture. Uebrigens ift noch neuerer Zeit immer zu viel Gewicht auf diese Dichtungen, die bamals ber ablige Berfasser abelte, gelegt worben. Sie find trodnes Berftanbeswert, und wer bies an bem glanzenoften Beispiel erfahren will, ber lefe nur fein f. 3. berühmtes Trauergebicht auf ben Tob seiner Doris, in welchem noch die Schweiger heftige und ungestume Leidenschaften fanden, mahrend wir in biefen gezirkelten und überlegten Reimen nur weniges Berg in den Reffeln bes Ropfes erkennen murben. Canit ift ein schwaches Echo von Boileau, nur baburch, und wegen feiner weiteren Ginfluffe auf andere Dichter, ift er von Bebeutung fur und. Bon Boileau lernte Canis ben Stil feiner Gedichte, von ihm nahm er die Gattung ber Satire ab, von ihm lernte er die Romanschreiber angreifen, ba bekanntlich Boileau bas Ansehen ber Scubern erschutterte, von ihm lernte er bie altfrangofifche (Ronfard'iche) Beife, Die Alten ihrer ichonen Stellen zu berauben, von ihm lernte er die Alten überhaupt im Munde zu Wie Boileau's Berke querft mit befferer Ausstattung und gleich benen ber Alten commentirt herauskamen, so forgte Konig auf Diefelbe Art fur Canit' Berte. Die Satiren bes Canit find unftreitig bas Bichtigste, was wir bei ihm suchen burfen, obwohl sie weit minder bebeuten, als Reufirch's, ber sein treuer Schuler marb. Diese Gattung ward burch Canit allgemein in Deutschland wieber belebt, wie fie es bamals burch gang Europa war. In Canig' Beit wurden in Franfreich, Stalien, England und ben Nieberlanden bie Satiren bes Horak, Juvenal und Perfius erneut und überfett burch bie Moralles, Dacier, Splvecane, Dryben, Abr. Balentin und Splvestri. Boileau grundete fich mit feinen nachgeahmten Satiren bei ben Frangofen einen so großen Ruf! Canich, indem er wieder diesem nachstrebte, vergaß, seine Satiren in den engen Bezug auf die Zeit zu setzen, was selbst Neukirch unmittelbarer den Alten absah. Rur die Eine Satire über die Poesie, in der er übrigens sogleich stellenweise Boileau's matte und unbedeutende Satire an Molidre benucht, könnte und des Inchalts wegen etwas interessiren. Er stellt sich darin gleichmäßig gegen die Dichter, welche die Natur überslügeln wollen, wie gegen die Selegenheitspoeten, und urtheilt, daß nachdem Opis, Hossmann's und Lohenstein's Quelle versiegt sei, nur etwa Besser den Dichterbrunn kenne. Wie sehr nun Canich und die Aehnlichen ihrer Schreibart nach von Weise's Niedrigkeit und von Lohenstein's Hohe abstehen, darin blieben sie doch leider verwandt, daß auch sie ihre Poesien als wenig bedeutende Nebenwerke ansahen und nicht personlich ans Licht gaben.

Man muß diesen Mannern so viel banken, daß fie die deutsche Sprache aus ben Schulen wieder an bie Sofe gebracht und fo bod einiges Gegengewicht gegen die auslandische Literatur hielten. Reben Canit muß in Berlin besonders Joh. v. Beffer (aus Kurland 1654 - 1729) genannt werden, der gleichfalls, in Berbindung mit Canit, auf den Stil der frangofischen Literatur, auf den hoben Zon des Dpit ausging; von bem Gedichte, die Leibnit approbirte, an die verwittwete Churfurstin Sophie von Hannover und durch diese nach Frank reich gingen, sowie auch einzelne Sachen von Canit ins Italienische übersetzt wurden. Bandel, die Beffer in Leipzig mit Carpzov hatte, veranlagten, daß er 1681 nach Berlin kam, wo er von bem hofe unter andern als Gefandter in London gebraucht mard. Sier, bei ben Reierlichkeiten beim Tobe Karls II. 1685, ward er zuerft auf bab Ceremonialwesen gelenkt; er war ein Mann von körverlichen Bor zügen, galt für einen Mann von Geschmad (fo bag er ben Berrn von Canit und Andern alle ihre Spigen und Peruden beschreiben mußte); er ward Ceremonienrath und in den Abelstand erhoben, und bilbete fich nun für diese nicht beneidenswerthe Ceremonienkunft gang aus, sammelte eine Bibliothef in diesem Sache von 18000 Bben., schrieb hochgehaltene Berte barüber, und'galt in biefer Sphare fur ein unbeftreitbares Drakel. Natürlich tragen seine Poesien die Abzeichen bieser Qualitaten Beffer's an fich. Er hatte in seiner Jugend ber falschen realistischen Schulmanier angehangen, beren er sich fpater schamte, als er anfing seine Poesien fur die Dankelmann und andere hohe

٠,

Sonner einzurichten, ,,um beren Berbienfte gegen ben Reid zu vertheibigen, und beren gehler zu befchonigen," mas nach Ronigs Bemerkung 800) nicht von fo weniger Wichtigkeit mare, als mancher benfen mochte. Beffer's Leben, bas Konig beschrieben, ift nichts als eine Reihe von Geschenken, Gunftbezeugungen und Beforderungen, die er für seine Poefien erhielt; ben fteifen Debanten, ben Mende und Gundling, ben Bobider und Jablonefi, ichien gewiß ber golbene Zag ber Poefie in Beffer erschienen, weil fie fich bei ihm rentirte; benn er ließ fich ruhig bezahlen; so viel ihm ber Konig auch schenkte, so bunkte es ihm boch fur ben Konig nicht zu viel. Man versprach Berlin einen ganz neuen Glanz, wenn es an Beffer's Tang: und Singfpielen Geschmad finden lernte; Brandenburg ward gludlich um biefe Bahl gepriesen, wie Alexander, daß er Ensippus und Apelles mabite, benn in seinem helbengebichte auf Friedrich Wilhelm, einem gang erbarmlichen Dpus, schien er ben Leuten bamals ben tobten Lowen wieber erweckt zu haben. Man fah ihn als ben einzigen Deutschen an, ber ein heroisches Gebicht verfertigen konnte, benn aufs neue verftarkt ward burch ihn die Bermechselung des fürftlichen Lobgedichtes mit bem heroischen Gebichte. Bas hatte nicht Klopftod nachher mit sei= nem Begriffe von heroischer Poefie fur Borurtheile ju fprengen! Bang fo elend ift auch Beffer's Gebicht auf Eugen, bas er machte, als er nach Friedrichs I. Tob 1713 Berlin verlaffen mußte, wo Gundling fein Nachfolger ward. Er wollte fich bamit in Wien empfehlen, sein Stern aber führte ihn nach Dresben, wohin wir ihn begleiten. Dort lernte er König kennen (1719), ben ihm fein Aussehn und feine Gebichte, noch mehr aber ein Gefallen empfahl, ben er ihm that, und ber bochst charakteristisch ist fur biese Ceremonienmeister und ihre Poefie, und beweift, daß fie noch weit größere Rleinigkeitskramer und poetische Gamaschenknopfer waren, als die pedantischen Schulmonarchen, die fie verachteten. Beffer hatte ben Plan zu einem Soffeste gemacht, ber Churfurft ordnete aber nachher Mues felbft an; Ronig befang bas Fest, und brauchte babei unter andern bie Berfe: "Bug, Anftalt, Ordnung, Luft geschieht allein burch bich, und Alles mas gefchieht, ift unverbefferlich." Darin fchien Beffer'n eine Unfvielung auf ihn, und Konig anderte es. Diefe ,, Aufopferung, " beren er

<sup>300)</sup> In ber Ausgabe ber Beffer'ichen Schriften von Konig (Leipzig 1732) p. 87 ber vorausgeschickten Lebensbeschreibung.

fich felbft nicht fabig befannte, rechnete Beffer bem neuen Befannten fo hoch an, bag er ibn zu seinem Beigeordneten in Ceremonialsachen machen und zu feinem Nachfolger bestimmen ließ. Go brohte unter biesen Leuten sich bie Rritit zu gestalten! so hielten fie auf Worte und Silben! und die Grafin Konigsmart nahm Konigen aus afthetischem Grunde bie Ausscheidung bes Bortes unverbefferlich bochft übel. So tritisirte noch Gottscheb, wieder auf eine andere Beise kindisch! Er fette an Beffer's Trauergebichte auf ben Tob feiner Frau aus, daß bie Klage in eine Zeit gelegt fei, wo er das Leichengefolg auf ber Saffe gesehen: ob er benn auf ber Saffe Beit gehabt, fie fo finnreich zu beklagen?! So wurde es jest Mobe, baß Konig, Richen und viele Andere ihren Gebichten gern kleine Abhandlungen beifügten, über lauter sprachliches ober afthetisches Richts, bas mit größter Bichtigkeit behandelt ward, so wie sie auch ihre schalen Gedichte wie die Werke ber Alten mit schulmeisterlicher Breite commentirten. Etwas genauer mußte man es mohl mit biefer Ceremonienpoefie, biefen Beroicis, biefen fürftlichen Wirthschafts = Gebichten 301) nehmen, ba fie nach allen feinsten Regeln ber Etikette ausgeklügelt waren. Ueber bie Rleinlichkeiten bes herrn von Beffer gerftorte fich fpater übrigens fein Berhaltniß zu Ronig. Darf man biefem nicht fehr respectabeln Manne glauben, fo hatte er mit bem eiteln, von fich felbft bochft eingenommenen, neibischen, und im Alter fibrrisch geworbenen Beffer schwere Gedulbproben zu bestehen, um ihn im guten humor zu halten. Bef fer legte ihm feine Gebichte vor, las ihm an einzelnen Stellen 10 -20 Beranberungen, und merkte fich, was und warum es Konig barunter empfahl; Beffer fragte ihn spater wiederholt, und hatte Konig nur Einmal verfaumt, genau baffelbe auszusagen, so wurbe es ibm Besser als Tabelsucht ausgelegt und ihm alles Bertrauen entzogen haben! So mußte ihm Konig auch vorsichtig Mes, was zu feinem (Ronig's) Lobe gebruckt marb, vorenthalten, weil es feine Gelbftliebe gefrankt hatte. Wie eigenthumlich! Unter biefen Leuten ward eifrig Die alte Berträglichkeit gesucht, wie in Opigens Beit, benn fie war ih: nen nothig; und boch schien die Zeit es nicht mehr zu ertragen. Ber bannten sie auch noch die Kritik, so konnten sie doch nicht die Krits - teleien verbannen.

Joh. Ulrich von Konig (1688 - 1744) knupft eine Art Band

<sup>301)</sup> Ueber bie fürftlichen Birthichaften f. Rlogel's Gefch. bes Grotesten p. 241.

amischen ben Literaturstätten im Often und Beften von Deutschland. er war aus Eflingen, machte seine Studien in Tubingen und hielt fich nachher lange in Samburg auf, wo er mit vielen anderen bie Rolle eines Opernfabrikanten spielte, neben Richen und andern Mitalied ber beutschübenden Gesellschaft mar, mit Brodes noch ber Marinischen Dichtungsart anbing, fo bag in seinen hauptgebichten bas Be-Schreibende vielfach an Brodes erinnert. Er hielt fich bann eine Beit an bem hofe zu Beigenfels auf, und tam bann nach Dresben, wo er mit Beffer bekannt warb. hier war feit geraumer Zeit nach bem Tobe bes Kammersecretair Meber bas alte Umt bes Pritschmeisters unbesett geblieben, bas bier seit bem 16. Sahrh. (wir erinnern es uns) ununterbrochen fortgebauert hatte. Ein Mann wie Ronig mar zu ftolz, ein folches Umt noch in alter Gestalt zu übernehmen, man legte also Namen und Rleid bei Seite, gab einen romischen Beroldsrock und einen ehrbareren Titel an beren Stelle. Go ruckte er in ben Rang der neuen Hofpoeten ein und ward Beffer's Nachfolger. Aber freilich bas alte Wefen ift im Grunde noch ba. Schon in jenen alten roben Festgebichten mar ja bie minutibse und fahle Beschreibung zu Haufe; in Konig's renommirtem Gebichte "August im Lager" 202) ift es im Grunde eben fo. Der Berr Bof- und Ceremonienrath haben einen Beroldsrod an, aber ber alte Pritschmeister ftedt noch barin. Er wollte zwar etwas mehr machen, als ein gereimtes Zagebuch, aber er fürchtete sich vor poetischen Erfindungen in einer Materie, Die ibm fo groß buntt, bag fie ber Nachwelt schon ihrer Birklichkeit nach fabelhaft genug scheinen werbe. Daber ift benn bas Bange, mas fcon Bobmer fagte, nichts als forgfältige Beschreibung von Gegenständen aus ber materiellen Belt, nicht von Gemuthsbewegung und Sandlung, fonbern von Korperftellungen, Ceremonien, Rleibung und Aufzügen. Konig fieht hier wie ber Beschreiber und Maler von Sofskenen Brockes, bem Naturmaler, zur Seite. Sonft steht er in seinen hofischen Gelegenheitspoemen überall neben ben Beffer und Beraus, und führt zu Opigens hymnenmanier jurud; er will mit feurigem, neuem, fühnem, mannlichem, rundem Munde schwungreich fingen, und alles bleibt boch tobt, alt, matt und edig; die Begeifterung wird mit Absicht gesucht, und baburch wird Alles ftumpf. Diese Poeten ftellen fich mit Gelbstgefuhl bem Sofe und bem Furften gegenüber

<sup>302)</sup> Bleich vorn in ber Ausgabe feiner Gebichte von Roft. Dreeben 1745.

und kriechen boch stets; so wollen sie sich in ihren Heroicis hoch aufschwingen und kriechen boch am Boben. Daß auch er an dem stanzabsischen Geschmacke später festhing, zeigt uns seine Uebersetzung des Regulus von Pradon, so wie seine Abhandlung über den Geschmack, hinter seiner Ausgabe der Canitischen Berke, ein eitles Hinz und Herreden ohne Halt und Ziel, wobei König eine weitläusige Belesenheit in den neuesten kritischen Autoren der Engländer, Franzosen und Italiener an den Tag legt. Er kennt Muratori, Boileau, Dubos, Frain du Trembley, Dacier, den Spectator u. s. w. und schried in der Marnier der schweizer Maler, mit denen er gut steht, odwohl sie ihn eben nicht schonen. Daher mag es kommen, daß Gottsched später auf ihn sticht, wiewohl er ihn früher Virgil und Pindar genannt hatte, als er ihn poetisch dat, ihm am Hose jemanden zu verrathen, dem er die Uebersetzung eines Werkes von Fontenelle dediciren könnte!

In Wien ftand parallel mit biefen Ceremonienbichtern Rarl Guftav Heraus (1671 — 1730) bei Karl VI. in einem ahnlichen Berbaltniffe, wie Beffer in Dresben. Er war aus Stockholm, hatte aber beutsche Schule gemacht, und war eigentlich Numismatiker. In seiner ftaatsmäßigen, emblematischen Medaillen = und Inscriptionspoefie ift er fehr untergeordnet und hochstens einem Umthor gleich zu stellen. Oft ift er genannt worden wegen seines Bersuchs in Berametern 303). Man war in diefen Zeiten vielfach beschäftigt mit ber Frage über ben Reim. Morhof und Beise maren noch ber Unsicht, bag ber, ber ungereimte Berfe hoher halte, als gereimte, die Strohfiedel der orbent: lichen Geige vorzöge; abnlich bachte auch Eccard. Allein man ward allmablich mit Milton bekannt; felbft bei uns überfette Seckendorf schon 1695 ben Lucan in reimlosen Alexandrinern und vertheibigte bies. Seitbem Isaac Boffius unter ben erften ben Reim in feiner Schrift de poematum cantu als barbarisch angegriffen hatte, bob sich hin und wieder eine Ansicht diefer Art, bis sie die Schweizer nachher kedlich aufstellen, angefochten von Weichmann und vielen Unberen Die Cultur bes Schauspiels hatte bei Manchen 3weifel erregt, weil man im Dialoge bas Unnaturliche bes Reims empfand. Diese richtige Empfindung begrundet auch allein bas richtige Urtheil in dieser Materie; fur Epos und Schauspiel ift ber Reim burchaus ungeeignet, ba er ein ganz mufikalisches Element ift; ihn bagegen aus ber Lyrik ver-

<sup>303)</sup> Beraus Gebichte und lat. Inschriften. 1721. p. 68.

bannen zu wollen, murbe einseitig fein. Das Nachsinnen nun über reimlose Berse führte naturlich auf die Mage der Alten. Man überzeugte fich, bag herameter in unferer Sprache nicht unmöglich feien : in aller Leute Munde ging ber biblifche Spruch : ,, und Isaac schertet mit seinem Weibe Rebecca, " ber nach lateinischer Quantitatbregel einen herameter bilbet. Der hollander Conftantyn hungens hatte in seiner Sprache Berameter versucht; Beise in seinem Unmuthe über biefe Bersuche zeigte mit einer Probe, Die nicht bie schlimmfte ift, baß folche Mirakel im Deutschen leicht gethan seien 304). Er aber wie Beraus vereinigt noch ben Reim mit bem Berameter. Den Beraus spornt noch zu seinem Bersuche die Eifersucht gegen die Frangosen, die zu folch einer Unnaberung an die Alten nicht fabig maren. Wir merben balb feben, bag biefe Gifersucht, bie bamals burch bes Pater Bouhours barte Urtheile über bie Deutschen in hellen Klammen bei allen beutschen Dichtern war, fast überall mit ber sonstigen Chrfurcht verbunden ift. Diefe lettere fehlt Beraus nicht. Sein Plan ju der Sprachgesellschaft, Die er an die Stelle der fruchtbringenden seten wollte, verrath gang frangofische Grunbfage: er wollte ben Raifer jum Saupte haben, wollte bie Aufnahme an ben Stand knupfen; bie Sofleute follten bie Zierlichkeit der Sprache erhalten, gemablte Belehrte ihre Grundfage festigen ; es follte ein Mittelpunkt und eine Gemeinschaft basein, die ber fruchtbringenden Gesellschaft fehlte.

Noch endlich durfen wir Joh. Bal. Pietsch 306), Professor in Königsberg (1690 — 1733), zu biesen heroischen Hospoeten stellen, obgleich er nicht an einem Hose lebte. Er ist als Lehrer Gottscheb's bekannt, welcher lettere gleichsam ein gleichmäßiges Product ber geslehrten und Hospoesse war, ahnlich wie Mende und Eccard. Pietsch hatte sich an Dach und Neukirch, an Canit und Besser geschult; doch

<sup>304)</sup> Curiofe Gebanten p. 437.

Lebet in lieblicher Ruh als liebende Kinder beisammen: Lasset der Eltern Bunsch unter den Küssen bestehn. Kraft und Fruchtbarkeit vermehre die lustigen Flammen, Daß wir lange Zeit gleichsam die Hochzeit begehn. Was ein menschlich Herz von innen und außen betrübet, Werde durch Gottes Gewalt kunftig und jeho verjagt. Was ihr redet und thut, das werde von beiden beliebet,

<sup>305)</sup> Pietschen gebundene Schriften ed. Bod. 1740.

war ihm dieser lettere zu kalt und matt. Hatten ihn seine Berbindungen und die neue Mode nicht zu einem Gegner der Lohensteinianer in Preußen, eines Neibhard u. A. gemacht, so würde er sich am Lochenstein gebildet haben, da mit dessen tragischem Pathos seine Dichtungsmanier im Grunde viele Aehnlichkeit hat. So bildete er sich lieber am Lucan, lernte von diesem mehr Großrednerei, Schwung und Größe, als alle die genannten Hospoeten auszuweisen haben, verlernte aber auch selbst so viel Natürlichkeit und freie Bewegung, als etwa zu einer König'schen Cantate oder Canig'schen Satire gehörte. Sein Lobgedicht auf jene Staatsherren in Perücken ist hochtrabender, klangvoller, stärker, aber das ist auch Alles, was man von ihm sagen kann.

Diese funf Manner also, zu benen man entfernter auch Mende, Eccard, Amthor und Drollinger rechnen konnte, machen ben Rreib von Sofpoeten aus, die uns veraltete Berhaltniffe wieder gubringen und ben volksthumlichen Charakter unserer Dichtung zu untergraben scheinen konnten. Allein es war ihnen zu vieles, ja fast Alles entgegen. Ihre Sofe felbft hatten nur vorübergebendes Intereffe für fie; bie Dichter felbft find gar zu platt und scheinen uns ganz nur in bie flachsten Parthien ber Opisschen Poefie wieder gurudführen ju wollen; von Gottsched wandte fich ber Sof auffallend ab, fo febr er von jenem gefucht mar, und baber tam es, bag er und bie gange Gels lertsche Zeit nachher sich gerade recht auffallend an den Mittelstand mandte. Bas nun aber hauptfachlich diese neue Richtung im Ents fteben bammte, mar, bag zwei Republifen alsbalb tonangebenb in ber Literatur wurden, Hamburg und die Schweiz. Dieser Gegenfloß gegen bas hofwesen war zu ftart. Diese beiben Republiken ftellten nachher die ersten befferen Dichter auf, und bemachtigten fich beibt bes Klopftod mehr, als ber Hof vermochte. Und endlich scheiterte biefe hofpoesie auch an bem roberen, ber popularen Bildung wieber etwas zugeneigten Charafter ber beutschen Jugenb. Das robe Stubentenleben war bamals im Flor; von Canit, Beffer und Konig if es bekannt, bag fie in Sanbel verwidelt waren, und an Gunther, Sante, Stoppe u. A. haben wir gleichsam folche Burfchenpoeten, die sich freilich an den Hof nicht schickten. Wir wollen rudfet rend ju Neufirch an biefem Schuler bes Canity feben, wie ber Bof bie etwa tauglichen Subjecte verschmahte, und an Gunther, ber überall neben Reufirch geftellt werben muß, wie untaugliche Gub:

jecte ben Furften felbft einen Abscheu vor ben hofpoeten beibringen fonnten.

Neukirch fand in Berlin an Fuchs und Canity Protectoren und er suchte fich auch vielfach mit heroischen Lobgebichten bem hofe ju nabern. Allein es gludte ihm nicht. Theils wimmelte bamals in Berlin ichon Alles von Frangofen und Berachtern bes Deutschen, theils auch ftand ihm Beffer im Bege, ber Neufirchen unbeachtet ließ und ihm nicht einmal auf Briefe antwortete. Gottiched felbft fann fich nicht enthalten, bei biefer Gelegenheit ben Sofbichtern zu fagen, baß fie auf nichts eifriger bebacht seien, als baß ja teine Rivale neben ihnen aufwuchsen, und ber Scheelsucht Beffer's hatte es Berlin zu banken, bag Reukirch fast im Clenbe in Berlin verschmachtet fei. Die bittere Stimmung in ber biefer fich bamals befand, fpricht fich in feiner 7. Satire vortrefflich aus und man erkennt bier, bag nicht viel fehlte, um ben gefagteren Mann in ein abnliches Unglud zu fturgen, wie Gunther. Doch fant er um 1708 ein Unterkommen an ber Ritterakademie in Berlin, und spater mard er Prinzenerzieher am Unfpach'ichen Sofe, wo er ben Telemach überfette. Neukirch marb von Canit auf Boileau verwiesen und auf die Franzosen und er ward ihr Er bilbete fich jum Brieffteller an ben berühmten treuer Schuler. franzosischen Mustern, er übersette Stude aus Boileau, und er stellt biefen noch treuer bar in Deutschland als Canity. Den haß ber elenben Dichter, bas Anpreisen großer Muster ohne selbst Dichter zu fein, bie Bearbeitung ber Epistel und ber Satire, ben Rampf gegen bie Marinisten, Die Benutung ber Alten, Alles theilte Reukirch mit Boileau, fo wie auch befonbers ben Bug, bag er in feinen Satiren Feind aller Beuchelei und Schmeichelei scheint, in seinen Episteln aber boch ein Hofpoet ift wie alle andere auch. Fur feine Satiren bilbete er fich nachst Boileau an Juvenal, und keiner ber vielen bamaligen Satirenmacher ift ihm barin gleich gekommen. Seine Beifel trifft Gegenftande, die ber Beißel murbig waren; feine Satire ift nicht blos Stilubung, fondern fie fteht in einem Bezug auf die Beit und auf wirkliche und gegenwärtige, nicht blos eingebildete und entfernte Uebelstanbe. In ber ersten Satire g. B. (von ber Bolluft) rebet er von ber Cultur und Entbarbarifirung ber Deutschen mit ihren ublen Ginfluffen. Man fteht mitten in ben neuen, wirklichen Buftanben von Berlin. Man geht burchweg bier eine Stufe hober, als bei Rachel ober Lauremberg, zu benen er fich genau so verhalt, wie Wernicke zu III. Bb. 3, Aufl. **32** 

Logau. Dort erschien die fremde Civilisation Deutschlands fets rob und carricaturartia; die Modenarren und Reputationshelben waren formliche Zerrbilder, wenn aber Reufirch von Wolluft und in ber 2. Sat. von falfcher Chrfucht fpricht, ba findet man fich in bobere Gesellschaft getreten, aus bem Bolte weg, und es zeigt fich, bag biefe Reputationefucht schon in viel feinere Berbaltniffe eingebrungen, heimlicher und gleißender bie Charaftere beflect hat. Er geht ( auch in ber 4. Sat. wider die heutige Erziehung der Jugend) nicht mehr gegen eine einbrechenbe gefährliche Civilifation zu Relbe, Die fich als viel wechselnd nach unfteter Mobe außert, sondern gegen eine bereits niebergelaffene und viel eingeriffene Cultur. Aefthetisch schabet es feinen Satiren, bag er zu abrupt und bimtel ift, mas bie noch etwas schwerfällige Nachahmung bes Juvenal mit fich bringt, und moralisch thut es nicht wohl, daß er in bittre Fronie fallt und am Schluffe gewohnlich refignirend fich von ber Berborbenheit und Belt zuruchieht und blind sein lagt wer blind fein will. Um intereffanteften, fcon jur Bergleichung, ift uns die 6. Sat. wider unwissende Richter. Sie ift fein poetisches Glaubensbekenntnig. Er rath einem Freunde ab, ber Runft nachzujagen, die auf die Hungerwiese führt. Auch er wunfchte, fich nie bamit befaßt ju haben, benn ob ihm gleich fpat Preugens Salomo ben Borhof zur Ehrenburg angewiesen, so ward boch burch beffen Tob fein Glud wieber verzehrt. Die Runft gehe ju Grabe, benn bas Wespenheer machse taglich, bas von ben Alten abweichend mit frecher hurtigkeit hinreimt. Die Beit fei nicht mehr, ba Anguftus in Rebenstunden selber dichtete, ber Ort nicht hier wie in Paris, wo man nicht gleich jeben Burm vergottere, wo offene Satiren erfchie: nen selbst gegen einen Chavelain und Scubern. Bei uns gelte Alles als Meisterstud, ein Operettchen mit Videlfcherz vermengt, ein fintenber Roman, ein geiles Morthenlied, ein robes Trauersviel ohne Regel, ein Brief ben Abam an Eva aufgesett, ein freiffenbes Sonett, bas mit bem Lobe ringt. Go lange er feinen Bere in gleicher Art fritifirt, und bem Bilbe ber Natur Die Schminke vorgezogen, Die Durre der Reime mit Purpur geschmuckt und den Wortern abgeborgte Kraft angeflickt batte, fo fei er ein Mann von boben Dichtergaben gewesen, fo balb er aber ber Bernunft gefolgt, fo mar es mit ihm ju Enbe. Bas nun zu thun? Coll ich noch ein Mal zum Rederflurm blasen? Ich wills nicht, fonft mochte mich ber Schwindelgeist ber Augen Beifianer auf die Bank reimender Quintaner werfen, und mich, ob ich

gleich balbnotenmäßig bin, in bas Re Mi Ra Sol La ber Subneriften jagen, die sich boch ohnehin an ben Obermusen reiben, und Alles mas nicht an ber Pleiße gebichtet ift, vor Eigenliebe faum mit balben Augen ansehen! Er weiche, fahrt er fort, nicht barum, als ob nicht auch er ein Lied brechseln konnte, als ob der Trippeltakt der leichten Reimerei in Bebekind's Schoofe allein zu Saufe fei, allein er batte einmal die Thorheit aufgegeben. Er rath bem Freunde auch, ben Bavius von Belbenthaten traumen zu laffen, im Madrigal birfchfel= bischen Berftand zu ertragen, indeffen folle er bei ben Alten forschen, so werbe er finden mas uns mangelt. Jude ihm boch bas Dichterfalz in den Abern, so solle er den alten Wuft seiner Jugend auffuchen, ein Buch baraus machen, und bann - fterben, fo glaube bie Belt, bag mehr mit ihm verdorben, als für Athen im Somer, für Rom im Birgil. — Man fieht aus Inhalt und Titel, daß formlich bie achte Kritif hier vermißt und erfehnt wird, die in der That in Deutschland fehlte. Ich finde es baher gang Recht, bag man mit Reufirch eine Art neue Spoche geset hat, obwohl man nur niemals wußte warum. Es ift flar, bag er mit ber Erfte ift, ber eine eigent= liche Runftfritif in Aussicht nimmt, benn felbst Wernicke's Anfechtungen dieser Art sind zu zerrissen und vereinzelt. Man hat Neukirch's Schule eine reimreiche genannt, ich konnte aber in seinen Gebichten nichts als ein paar wenige Lieder finden, wo er ohne darauf fichtlich auszugeben, mit häufigern Reimworten ben Beriodenfluß noch runder au machen sucht, als es sonft überhaupt sein Bestreben ift. Er ift in seinen Iprischen Gebichten in jener Eleganz und Rettigkeit bem Soffmann naber als leicht ein anderer, er führte die Mage und Strophen, ben esprit und die bon-mots der neuern franzosischen Eprifer zuerft mit einiger Gewandtheit ein, und ward vikant und urban zugleich, wabrend die Amthor und felbst Guntber beim Dikanten roh und plump werben. Seine geiftlichen Oben von Sulamith und Immanuel find gewiß fo weich und geleckt, wie Jemand etwas in diefer Beit aufzuweifen bat, und mas sonst ben fertigsten Reimern nicht gelungen iff, gelingt ihm, die Worte der Bibel treu beizubehalten im Reime, ohne all den sonftigen 3wang paraphrastischer Umstellung.

Dies charakterisirt allerdings die Zeit in der wir stehen und beweist, wie prosaisch num Alles wird. Es ist immer ein Zeugniß einreibender Prosa und Rüchternheit, wenn man, wie es auch heute der Fall ist, prosaische und poetische Rede vermischt oder vielmehr ver-

tauscht, wenn man poetische Prosa schreibt, wie sie bamals in Briefen und Reben geschrieben ward und beute von unseren jungen Belletriften viel geschrieben wird, und wenn man nuchterne Sate in Reimpracht und Sprachglang fleibet, wie es bamals und beute ber Fall ift. Mit der neuesten Beit unserer Poesie bat überbawt der damalige Buftand in Neukirch's und Gunther's Tagen die größte Aehnlichkeit. Es fleigt bie Form, ber Reim, bie Sprachgewandtheit, bie Uebung, Alles glanzt und gleißt im brillantesten Firniß, aber leider ift meift bas Gebicht des Reims und Rhythmus wegen gemacht, und die Schwache ber Gefinnung, ber Weltkenntniß, bes Charafters verbirgt fich nur Benn ein Reufirch ober Gunther etwas Größeres, ein Schauspiel etwa unternimmt, so gehts ihnen wie unserem Platen, co zeigt fich, daß ein Lyriter von den blendenoften Gigenschaften noch lange fein Dichter ift. Der Welt Unbank fangt bie entorteten Dichter zu treffen an, die Dichter zerfallen in fich und entarten auch moralisch, und aus biefer Berruttung ichopfen fie bas Benige Leibenschaft, was bann bie Poesie erseben muß, und auch bei ben meisten Lefern eben bas Glud macht, was nur die achtefte Poefie machen konnte. So hat man immer über Christian Gunther (1695 - 1723) aus patho: logischem Untheile, nicht aus afthetischer Betrachtung geurtheilt. Wenn ich afthetisch urtheilen sollte, so murbe ich aus allen Gunther: fchen Gedichten, von einigen geiftlichen Dben und belebten Studentenliebern abgesehen, nur die Gine vielgenannte Dbe an ben Frieden mit ber Pforte ausheben. Ich wurde in ihr anerkennen, bag man barin eher unfern Burger bort, als einen ber alteren schlefischen Dichter, daß man darin eine regfame Phantafie Schlachten entwerfen, und also eine poetische Kraft thatig sieht, die so lange geschlummert hatte. Ich wurde auf die einzelnen Stellen binweisen, wo diese Phantafit bie Szenen bes Krieges und Friedens malt, fo ked, daß fie allerdings Alles was die Besser und Konig pinselten, in tiefen Schatten stellt, so ked, bag man kaum die Ungleichheit spurt, wenn in ber einen Strophe bie Flugnymphen ben Frieden feiern und in ber andern Rach: bars Bans von feinen Thaten schwadronirt. Allein diefe guten Einbrude murbe ich auch wieder verwischt finden von den ungeheuren Lobhubeleien auf Carl VI. und Eugen, und das Ganze von vielen Unfeinheiten und Robbeiten häßlich unterbrochen, obwohl es fogar für ben hof berechnet war. Ich glaube es war Gottscheb, ber ichon fagte, mitten in feiner prachtigften Rebe medre bisweilen Gunther's Satyr. Es ware nur ein maßiges Interesse, bas ich aus biesem Gebichte an Gunther nahme; formell wußte ich aber kein zweites von bieser Driginalität hinzuzustellen, ba ber ganze Hause von Gunther's Sachen fast nur Gelegenheitsgedichte sind. Sobald ich aber deren Inshalt und Materie in Verbindung mit Gunther's Leben erzähle, swird der Leser seinen Antheil an dem Dichter gewaltig gesteigert sinsben, aber ein poetisches Interesse ist dies nicht mehr.

Gunther war in Striegau geboren 306) und warb von feinem Bater zum Studium der Medicin bestimmt, wozu ein Dr. Thiene in Schweidnig die Mittel schaffte, die ber Bater nicht besag. Schon fruhe hatte er sich, sehr gegen ben Willen feines Baters, ber Dichtung hingegeben; er sollte ben Bettel liegen laffen und ben Brodforb anhangen, allein Natur ging über ben 3mang, er bichtete im Holz, im Binkel, im Garten verstedt, und erinnerte fich fpater mit Behmuth und Schmerz feiner Jugend, wo er fromm, unschulbig, um Nahrung unbeforgt, von Eitelkeit nicht gefährbet, ein harmlofes Le= ben führte. Er hatte zuerst in Roskowit seine Leier einer Philindrene gewidmet, die ihm ftarb; auch da wußte er noch nichts von Noth, von Spott und Beuchelei. Mit bem 20. Jahre erft verließ er bie Schule in Schweidnit, bei welcher Gelegenheit ein (schlechtes) Schaufviel von ihm aufgeführt wurde. Er fam nach Bittenberg 1715, um seine medicinischen Studien zu beginnen, und es war wohl ein Unbeil für seine moralische Entwickelung, daß gleich im folgenden Jahre ihm eine zweite Geliebte Leonore (bie Tochter eines Dr. Jachmann in Schweidnis) burch ihre Eltern zu einer andern Beirath bestimmt und untreu ward. Roch spaterhin pflegte eine vorübergehende Liebe vorübergehend auf Anstand und Sitte bei ihm zu wirken, er tauschte bann bas abgeschabte Rleid, bas er trug, legte ben folbatisch-ftubentischen Aufzug ab, sauberte bas Saar vom Bucherstaub, und beschmierte ben Rock mit Biolenmehl, gewöhnte fich ab mit sechs Bodern in ben Strumpfen und funf Febern in ben haaren ju gehen, haßte dann bas Trinken und Fluchen, bas Fechten und Tabakrauchen. Nach jenem Unfalle mußte er fich wohl bem bamals gewöhnlichen Studentenleben mit aller Zügellosigkeit ergeben haben, und man kann lich biefes nicht roh und wuft genug benken. Man kann aus Gunther's

<sup>306)</sup> Bergleiche Gunther's Leben von hoffmann, in ben fchlef. Prov. Bl. 1832. St. 2 ff. und hoffmann's Spenden gur b. Lit. Geich. 26 Bandchen.

Gebichten felbst zeigen, bag er mehrfach im bichten Raufche Lieber machte, und das begeifternde Getrant ber flubirenden Belt scheint gewohnlich Branntwein gewesen zu fein. Im Liebeswesen hatte er ein weites Gewiffen, bekennt fich geradaus zu ber flandrischen Liebe und fragt wer fich barum fchere? fragt, mas es ber Liebsten schabe, wenn er auf Nebenwegen gehe? Er schwort verbindlich, bis er gefiegt, und ift er bann fertig, so schwenkt er ben But, und geht zur andern, bie ihm eben fo nachgibt. Dem Studentenleben muß man ben Gefammtton seiner Lieber zuschreiben; eben baffelbe farbt auch bie theils noch roberen und ungarteren ber hanke und Stoppe. Die Dichtung, die bisher in ben Schulen zu Sause war, rudt überhaupt im 18. Jahrh. mehr auf die Akademie vor; im 17. hatten auf den Universitäten die Lehrer gebichtet, aber jest thun es bie Schuler. Auf Rechnung ber ftudentischen Jahre kommt Gunther's ungemeffener Sang zur Satire, ber biefem Alter eigen ift; fo konnten auch Feind und Liscon biefem Hange nicht widerstehen, wo auch die Klugheit abrieth. Sier lag bie Quelle ju großem Unglude fur Gunther. Er fab die ganze Belt für ein Philisterpad an, bas er nicht schonen konnte und wollte; er ließ seinen Stachel Alles empfinden, griff mit seiner Feber bem Reichsten in die Haare; Ignoranten, die ein geiftliches Umt erwischt, Rabuliften, charlatanische Merate, Me ftriegelte er mit bem scharfften Striegel und konnte ben Borwit nicht zwingen. Seine vielen Gelegenheitsgebichte, die an Freunde gerichtet find, find fast sammtlich Satiren, bittre Satiren auf ben Stand ber Welt geworben, man urtheile, wie tief diese feindliche Richtung ber Beit und ihm im Befonbern eigen fein mußte, und ahne, wie verlegend erst jene Jugenbschriften waren, in benen er birect und personlich satirifirte, und bie und verloren find. Nur ein Beisviel dieser Urt haben wir in seinen Gedichten übrig 307), bie Satire, in der er den Polyhistor Theod. Krause (Crusius) in Schweidnig abfertigt, und bie freilich fo grob und fart als moglich ift und der unpolirten Urt, wie hunold gegen Bernice fchrieb, wenig herausgibt. Aber auch fonft in feinen übrigen Gebichten findet man, baß er mit beutlich genannten Paftoren anbindet 808), mit Roman-

<sup>307)</sup> Gunther's Gebichte. 4. Musgabe von 1730. p. 379.

<sup>308)</sup> p. 291. — ba muß bie Kanzel schmalen und was ein Schaf versehn, ber ganzen heerb erzählen. Bleib bummer Prädicant bei beiner Concordang, und geiffre weiter nicht auf meinen Dichterkrang!

schreibern wie Zalander, mit fonftigen albernen Poeten wie Theander, unter welchem Namen er Niemanden verfteben fann, als den Breslauer Burgermeister Commereberg, ber ein Paar elende Belbengebichte gemacht hatte. Allerdings nun liegt biefer rebellischen Ratur ber gebeime Drang ju Grunbe, aus ber Steifheit bes beutschen Lebens und Wiffens herauszuringen, aber leiber hatte er, wie die reformirende Jugend unferer Tage, nicht bie Gebuld in fich, die Erkenntnig ju sammeln, die zu einer gebeihlichen Opposition nothig ift, und nicht bie Rraft, biefe Ertenntniß positiv zu nugen, und noch weniger bas Mag, bas bie Opposition zugeln sollte. Bas bas geistige Leben angeht, fo fühlte er, bag Thorheit, Bant, Bahn, Aberglaube in allen Runften und Biffenschaften bominirten, und er ruttelte machtig an biefen Reffeln. Er ahnte, bag bie Beifen und Erfahrenen neue Bahnen brechen mußten, er wußte auch, wie schwer bas Unternehmen war, ba man die, die bazu Miene machten, als Reger verschrie und ihnen wohl ben letten Sit ber Frommen weigerte. Er wies baber feine jungeren Freunde auf Leibnig und Bolf, mit benen ein neuer Tag ber Biffenschaft anbrach; er ließ fich selbst in feinen Studien von ber Philosophie hinreißen, ebe er ernftlich an fein Brobstudium bachte. Er wollte zuerst seinen Berftand lautern, wollte die allgemeinen Gesete ber Physiologie finden, ebe er auf die mechanischen Theile seines Studiums kam, und bies jog ibm ben bartnadigen Saf feines Baters zu. Allein man fab auch freilich teine eigentlichen Früchte feiner Arbeiten, mit feinen großen Ahnungen maskirte er fein kleines Wiffen, wie es auch jett so haufig geschieht. Aehnlich verhielt es fich im Moralischen. Er wollte gerne aus ber angstlichen Ascetif, ber finfteren Beiligkeit heraus; er konnte es nicht leiben, bag ein ehrbarer Rug als ein Berbrechen gelten follte, er mochte gern bie Frauen mehr emancipirt schen, und er stand baber seinem gandsmanne, bem alten Logau, schon gerade barin entgegen, bag er bie Frauen im Mannerverkehre mehr sehen und an mannlicher Bilbung mehr Theil nehmen laffen wollte, er liebte ibr freies und ungezwungenes Befen, mas bie Beit noch verbammte. Ber bort nicht die Stimme bes heutigen jungen Deutschlands? Bie verwegen aber mar es erft bamals, auf freiere Sitten zu bringen, wenn man felbft bes zugellofen Lebens vor aller

wo nicht , fo freue bich auf meines Phobus Pritfche, wie unfer Chorilus , auf beutsch Magifter F.

Belt schuldig mar! 3mei Befen, von benen bas eine etwas minber als Grophius ftreng, bas andere etwas weniger als Gunther frei war, folche zwei Befen in Gines verschmolzen tonnten Deutschland aus feiner moralischen Befangenheit helfen, nicht ber ausgesprochene Leichtsinn eines Junglings wie diefer. Roch in Saller und Sageborn erschienen Diese Gegensate erstaunlich ermäßigt, aber getrennt: Rlopftod erft war ber Mann, mit bem ein neuer freierer Strich in bas deutsche Leben kommen konnte, der eben jene Korderung einigermaßen erfüllte; er ftand auf ber gangen Sittenftrenge und Religiositat ber Beit mit festem guße, und that bann einen Schritt weiter jur Liberalitat und heiteren Gefälligkeit im Berkehre, bem man mit Bertrauen folgte. Eine Eigenschaft batte Gunther, die ihn berechtigte, bie schlechten und gemeinen Sitten ber Zeit bart anzugreifen : er war von Natur wohl zum Schmeicheln nicht gemacht, und bas Schickfal rachte fich zu grausam an ihm, als es ihn burch Roth und Darben jum Schmeicheln zwang. Sein harter Bater bezeugte felbft übelwollend von ihm, daß er sich ,,groß aufgeführt", als ob er keinen Bohl thater brauche; er wollte lieber frei bei Cicheln leben, als von bem Speichel bes Kursten; er wußte noch eher die Durftigkeit zu ertragen, als zu schmarogen, und wollte lieber für eigenfinnig gelten, als ber klugen Beisheit biefer Beit folgen, fur bie er ju grob mar. Er mat naiv aufrichtig bis zur Thorheit, und mit großem tiefem Rechte beklagte er unter den verlorenen Tugenden bes Alterthums die Offenber: zigkeit, bie jest nicht mehr ficher fei, als wo man fie verftede. Er war verschnlich und redlich, felbst zwischen feiner trotigen Berzweif: lung bricht fpater feine Gutmuthigkeit immer burch, und fcon baf er sich neben so vielen Feinden immer wieder so viele Freunde erwarb, zeugt für eine Liebensmurbigkeit; ber er fabig mar. Aber fie mechselle mit einer bis zur Stumpfheit gebenben Robbeit, und bas ift ber Grundzug feines ganzen Treibens, daß er zwischen Gemuthlichleit und Leibenschaft, Die fo nahe an einander grenzen konnen, fein ganges Leben burch schwankte. Beibes verließ ihn nicht in ben Stunden feiner größten Noth, wo er fcwebt zwifden Eros und Gleichmuth, und nicht in ben Stunden des Todes, wo zwischen Seelenruhe Berzweiflung und Reue ihn qualt. Sein Leichtsinn verscherzte ihm Alleb, was feine Gutherzigkeit und fein Talent ihm erwarb. Mende intereffirte fich fur Gunther, ber ihm immer bankbar blieb; er empfahl ihn bem Dresbner Hofe (1719), wo aber Gunther balb burch feine

Sitten bie Hofleute fich verfeindete. Eine ungluckliche Szene, wo er in trunkenem Buftande eine Audienz bei bem Konige hatte, die ihn in Ungnade brachte, war ihm vielleicht boshaft bereitet von seinen Bibersachern. Die Freiheitsliebe, mit ber er bernach heftiger seinen Sag gegen bas hofwesen ausschüttet, wird bann freilich verbachtig, wie bie Rebe bes Fuchses von ben unreifen Trauben. Sein ganges wilbes Befen kommt hier in Dresben noch ju Tage; er wolle seine Schidfale lachend ausstehen; er wolle nicht mehr roth werben, er verachte Titel, Runft und Fleiß, er schlage Chre und Schanbe in den Wind, es feste ihn tein 3mang gemeiner Sittenlehre! Auch ba horen wir wieder die heutigen Genialitaten! Und es waren freilich ungemeine Sitten, Die er jest in Breslau auslegte, wo fich Die Szene vor Friebrich August vor bem Grafen Schafgotsch wiederholte, bei bem er Sofmeifter werben follte, wo er fich bann in schlechter Gefellschaft in Lauban und Jauer herumtrieb. Jest bachte er einmal wieber an feine Medicin, seine Leonore mar Wittme geworden, er naberte fich ibr wieder, allein sein Bater wollte nichts von ihm wiffen, ba entband er fie ihres Worts und ließ feiner Bugeltofigkeit neuen Lauf. Noch einmal feffelte ihn nachher bie Tochter eines Pfarrers in Bischborf, Die er Phyllis nennt, mit ber er fich eine golbne Bukunft ausmalte. gestand ihr seine Liebe zu Philindrene und Leonore, er verschwieg ihr aber die vielen Lesbien und wie fie fonft heißen, die er nebenbei ge= liebt; und schon am Tage nach bem Berlobnig brohten ihm wieber andere Rege, benen er nur mit Unftrengung wiberftanb! Dennoch faßte er um biefe Beit ernftere Borfage, er ging felbft nach Striegau, um ben funften Berfuch zur Berfohnung mit feinem Bater zu machen. Der Bater ließ ihn nicht vor, die treue Mutter lag, die Schwester weinte und schwieg, ber arme Reuige mußte mit Wehmuth abziehen, ungehört und ungetroftet. Er fühlte fich nach ber Beichte mit bem im himmel verfohnt und wußte nichts was ihm feinen Bater auf ber Erbe verfohnen follte. Es wollten ihm Berg und Abern fpringen, ba er in Berzweiflung mit feinem Fleben und Sanberingen ben Bater erweichen konnte, bem er fonft ftets gehorfam mar, bem er bergablte, baß er ihn in nichts betrubt, als in Abams Erbschuld. Und wenn bie mit bem Blige beftraft werben follte, rief er ihm ju, wer wurde übrig bleiben! In vielen herzzerreißenden Gebichten hatte er ben Mann um Berfohnung gebeten. Benn ihm feine Art zu leben wunderlich scheine, bem sei bald abgeholfen, wenn er fich nur versohne; er

wollte gerne Strafe annehmen, aber in bescheibener Erinnerung und geheim, und nicht vor bem Bolte, bas auf alle Mienen eine Sitten: predigt halte und bann am argften bachte, wenn es fich am fromm: ften ftellte. Es helfe ihm teine Befferung, er verliere Glauben und Bertrauen bei seinen Areunden, wenn fie von seinem Zwiesvalt mit feinem Bater horten. Er wollte mehr bekennen als er verbrochen, a wollte, wo feine Satiren weh gethan baben konnten, von Bergen abbitten, nur foll fich ber Bater mit ihm verfohnen. Ihm eigennübig unverdientes Lob zu fingen, fei er unfabig; aber er bitte ibn, nicht ihnen beiben bas Sterben ichwer zu machen, auf ben Ruff ber Berfohnung werbe ihm Mues gelingen. Bar nicht ber Bater ein Barbar, ber auf solche Bitten harthorig bleiben konnte, und wenn sein Aind verlorner als ber verlorne Sohn war? Als er ihn jum Lettenmale hinwegtrieb, da bauerte es nicht mehr lange, bis der Tod ihn (im 28. Jahre) hinwegnahm. Auf bem Sterbebette nannte er bie Bahl feiner Sunben endlos und fich felbst seines Ungludes Schuld. Diesm seinen Lebenslauf lernen wir in Gunther's Berten innerlichst tennen; in Buffgebanken und Satirent, in allen feinen Gebichten jeber Art ift Er ftets ber Mittelpunkt; Er mit bem gangen Sturm feiner Empfinbungen und Leibenschaften, seinen Soffnungen und Schmerzen ift ber ftete Gegenstand seiner Berse, und barin ift er gang original, baf er unverholen seine innerften Seelenzustande ber weiten Belt eröffnet und zeigt. Die Maffe feiner Gedichte ift nichts als Gelegenheitspoefie, interessant, weil es ein merkwurdiges psychologisches Object ift, um das sie sich herumdreht. Auf den ersten Anblick sollte man meinen, Bunther stelle fich ganz in eine Reihe mit ben gewöhnlichen sachfischen und schlefischen Gelegenheitspoeten, allein er sprengte biese Reibe gleichsam baburch, bag er, wo er auch ber Gelegenheit ein Lieb wib: mete, fich boch ein freies Thema wahlt, und Satiren und Moralgebichte an die Stelle ber gewöhnlichen Gratulationen schiebt. Er spottet bitter, baß sein Gaul bei Sochzeiten und Brautfesten bis Mostau um feche Groschen traben muffe, ber boch ber Belt bienen konnte, wenn ihm bas Bolk erlaubte, auf eigener Bahn zu gehen. Er klagt, baß Riemand ein Gebicht zu machen, Riemand zu lefen verftehe. Stoft an jeben Stein, fagt er, es springt ein Thier heraus, bas ein Dichter sein will. Er vergafft fich in fich , verbreht bie Augen, tragt hut und Bufen voll, er ertappt mich hier und ba und lieft mir ein frankes Carmen vor, und schielt bei jeder Zeile, und rauspert bis ich ihm ein

falsches Lob ertheile: Ei, sprech ich, ei bas klingt! ja, benk ich, hinten um! - hatte bann einer ein orbentliches Gebicht vor fich, fo lefe er es tabl bin, als ob es ein Gebet von Sabermann mare. Rein Blick erreiche ben Geift, fein Mund entbecke bie Kraft, womit bas Beiwort ftrebt, Riemand schape die Ordnung im Berbinden, taufende fließen fich an Splittern ober fuchten weichliche Boten und geriethen außer sich, wenn ein grober Raug ein Quoblibet geschrieben. Dlas cherliche Beit, ruft er, nimm zwei Pritschen in die Sand, feche Schellen auf ben Kopf und einen Fuchsschwang, so zeigst bu mas bu bift: ber andere Gulenspiegel. Leiber nur enthielt er fich selbst bes eulenspieglischen Geschmackes nicht; es ging ihm poetisch, wie es ihm mo= ralisch ging: er hatte schone Grundsate und schlechte Praris; bag er reuig über seine Gunben weinte, machte ibn fo wenig jum guten Menfchen, wie es ihn jum guten Dichter machte, bag er fpottifch über bie poetischen Gunben ber Anberen lachte. Er flagte, bag fein Unglud fein Dichtertalent unterbrude, bag außerlicher Froft ber Beifter Musbruch bemme und er sette fich bie Grabschrift, bag Glud und Beit nicht hatten feine Dichtfunft zur Reife kommen laffen. Aber mare ihm beibes auch gunftiger gewesen, er mare boch kein großer Dichter geworden. Er wußte nicht einmal unter ben Muftern ber Dichter mit ficherem Griffe zu scheiben. Er hatte fich wie Neukirch und burch Neufirch geleitet, von bem Marinischen Geschmade losgemacht, schulte fich bann an Reufirch's Flote und fah bie brei Schleffer, über Opig wegragend, am Thor ber Ewigkeit obenan fiehen; er verehrte neben Dvid und Juvenal aber auch Amthorn und Wenzel und hatte nicht einmal so viel afthetischen Zakt wie Reukirch. Seine erotischen Lieber find oft hochst plump und platt; feine Spage hochst niebrig und gemein: wenn er vom Segen bes Cheftanbes fpricht, fo fuhrt er auch wohl bie vollen Windeln an, und wenn er ein hochzeitlied singt, so nennt er bie Braut wohl einen Edftein, an bem fich jedes Fertel reibt, weil ihr die Tadelsucht gern ein Kleckschen anhangt. So ift auch sein Gesichtsfreis im Ganzen fehr klein. Das Sochste, wozu er fich bei lachendem Glude aufzuschwingen vorhatte, mar, bie Thaten bes haufes von Deftreich zu befingen, "mit unterthanigsten Lippen", und bie Geschichte ber Natur, die Bewegungen bes himmels und die Ordnung ber Beit ben Alten auf einer beutschen Leier nachzuspielen. Das heißt mit andern Worten, er hatte sich nicht weiter versucht, als die Sof = und Naturbichter feiner Beit, ein Dietsch ober Brodes.

Bie Gunther fo urtheilt auch G. B. Sante (1673-? nach 1735) von Reufirch sehr vortheilhaft, er seht ihn über alle beutschen Poeten vorher und jest. Eine eigentliche Schule zu grunden, gludte übrigens Riemanden mehr fo wie Opit; weber ein Gunther war jum Schulorgan geeignet, noch auch ein Hante, bem zwar mit Recht vorgeworfen warb, er wolle Reufirch gern jum Schulmonarchen machen, ber aber boch feines Meifters Born felbst baburch erregte, bag er ungebeten Gedichte von ihm veröffentlichte. Auch war mit ihm wenig Ehre einzulegen, so ftolz er auf seine schlefische Geburt, so überzeugt er von ber Bortrefflichkeit ber ichlefischen Schule war 309). Er abmit Reufirch besonders in Satiren nach, die fich nur leider um noch trivialere Gegenstande herumbreben, als bie Mende'fchen, bie auch an bem schlechten Ruchenhumor und Dreipfennigswitz leiben, ber bie Leipziger Komiker charakterifirt. Man meint hier und da, diese Satiren waren Bruchstucke aus Henrici'schen Lustspielen; pretiofe Damen machen fich obligeante Besuche und tractiren fich mit Chocolabe und französischen Modephrasen. Schimpsworte und Grobheiten find auch hier der wurzigste Spaß. Nirgends wendet hanke diese mehr an, als wenn er von bem lappischen Gefreiße ber sachsischen Dichter fpricht, die ihm ein Greuel waren, weil einer der Leipziger, G. F. 2B. Junter, im 7. Bande der Hoffmannswaldau'schen Gedichte, ihn aufs harteste mitgenommen hatte. Diefer, indem er die Regeln aus Reumeifter's Poetif an Sanke's Gebichte anlegte, wies ihm nach, bag er alle Febler jener Afterpoeten reichlich mache, über die er so wild ausfährt, bie er Einfaltskalber, Mullervieh und Schnatterganse betitelt und mit anderen Ausbrucken beehrt, die man fonst nur unter Marktweibem bort. Er erfuhr hier gleich die Wirkung der Kritik, die Neukirch herbeigewunscht hatte, und barin ift er biesem sehr ungleich; bag er auf bie Kritif, die gelehrte Anatomie, die "Feberkriege und Katenbalges reien" ber Monatschriften, wie er bas nennt, außerst aufgebracht ift.

<sup>309)</sup> G. B. hantens Gebichte (1731) II. p. 295.

Die Auferziehungsart, ba wir ich on auf ben Schulen ben Muscn biensthar find, und um ein Pfeischen buhlen, ber Sprache Zärtlichkeit, ba man bas Schiboleth auch ohne hart und weich so rebet, als versteht, ber Lehrer eigner Fleiß, bie richtigen Erempel, bie zeigen uns ben Weg zum wahren Musentempel weit zuverlässiger als andrer Orten an.

Seine Gedichte, die nirgends ber Rebe werth find, übertreffen an Robbeit weit die Gunther'schen und finden in Schlessen ihres Gleichen nur noch an benen bes Daniel Stoppe (1697-1742), ber bie Studentenwuftheit ohne Gunther's Geift barftellt. In ihm verfinkt bie eigenthumliche schlesische Poefie fo tief fie nur kann. Renommifterei und Gemeinheit bis jum Baurifchen 310) erscheint hier fo fehr, bag man benten follte, fo muffe bie schlesische Gelegenheitspoefie vor Dpis ausgesehen haben, ju ber man gleichsam bier jurudtehrt. Des Bolfes Sprichworter, Dialekte, Soldcismen und Robbeiten, von benen Dpit fo fehr wegrang, find hier wieber jurudgefehrt. Studententatechismen, Sauflieder, Burschenvossie, Bierspaffe und Zabaffarien machen uns ben Zon bes bamaligen akademischen Lebens bochft anschaulich. Wenn er verliebte und galante Lieber fingt, so ift's als ob Soffmann's garte Leier mit ben grobften Strangen bezogen mare. Stellt nun Stoppe auf biefe Beife ben Ausgang ber schlesischen Poefie bar, so eröffnet er auch wieder eine neue Aussicht. Er legte spater bas robere Jugendwesen ab, und man kann ihn in seinen Fabeln (1738), die wir spater noch erwähnen, ber Studentensitten spotten boren; er lagt die fruberen Sattungen fahren und wirft fich auf diefen Lieblingsgegenftand ber Gottsched = Gellert'schen Beit, vor bem er sein populares Wesen etwas verebelte; wenigstens herrscht in ben zwei Banben seiner Fabeln ein gang anderer und viel verftandigerer Ton als in feinen früheren Gebichten. Diefe Gattung mar ber gangen Beit, die wir die schlesische nennen, fremd; jest wo fie Stoppe in Schlefien cultivirt, ift es um bas Eigenthumliche ber schlesischen Runft ge-Schen. Sier konnte biese Proving nicht wetteifern mit bem übrigen Deutschland, wo um biefe Zeit bie Fabel bas Dichtungsgebiet beherrschte. Auch zeigte fich noch beutlicher im Aeußerlichen, bag Schle-

<sup>310)</sup> Eine Probe ift besser als alles Urtheil. In seinen "Gebichten" (1728) aus fer benen er noch einen Parnaß im Sättler 1735, und geistliche Gebichte 1742, und bann seine Fabeln gemacht hat, heißt es z. B. p. 94:

Teben Pumbs berebt bie Stabt,
nur daß sie was zu plaudern hat;
taum ist der Wind ans Spundloch tommen,
so hats der Pöbel schon vernommen.
Ta mächtig ist man nicht, daß man aufs häuschen geht,
so weiß der Rachbar schon was auf dem Briefchen steht,
woran man sich die Rase wischt!

fien, gerade als die Sante am eitelsten von feinen poetifchen Borgugen sprachen, nicht allein bas Principat in ber beutschen Dichtung verlor, sonbern fich gang in Abbangigkeit von Sachsen begab. Stoppe fieht an der Spite von einer verspäteten Dichterschule in Birfchberg, feinem Geburtsorte. Glafen, Lindner, Boltmar u. A. gruppiren fich hier um und neben ihn. Sie find aber alle von Lingig abbangig; Stoppe und Lindner waren Mitglieder der bortigen deut: fchen Gefellschaft; Afchammer und Often fandte feine Gebichte nach Leipzig zur Begutachtung ein. Kann irgend einer auch ben Ausgang fogar ber poetischen Producirluft barftellen, fo ift es Gottlieb Lindner, ber Biograph Opigens. Er war lange Zeit für die lateinische Dichtung gegen bie beutsche eingenommen, wurde erft im Alter burch Afcham: mer angeregt, ber gleichfalls fpat zu bichten begonnen hatte, und bm Hauptschluffel zur Erfenntnig poetischer Schönheiten offneten ibm bie Leipziger erft. Seine beutschen Gedichte und Uebersepungen (1743) zeigen ihn ganz als Gottschedianer.

## Rieberfachfen.

3wei Punkte werben bem Leser bei biesen bisherigen Abschnittm aufgefallen sein, daß zwar Spuren ber Rritif allerdings fich zeigten, aber boch eigentlich nur sehr von ferne, und ebenso, baf bier und ba an eine neue Dichtungsgattung und Materie gestreift warb, aber auch eben nur gestreift. Dber was baffelbe ift : es zeigten fich Spuren von Einfluffen frember Literaturen, besonders der frangofischen, aber noch fehr verwischt in bem allgemeinen Geifte, ber fich aus ber Poefie bes 17. Sahrhs. noch ins 18. hinüberzog. Daß bie neue franzofische Poeffe und Theorie an diesen Orten nicht so durchdrang, lag an nichts als an ber poetischen Erschöpfung biefer Gegenden. Die Gewöhnung an das Hergebrachte (dies sieht man bei Gunther, Reukirch u. A. so gut) ließ sie bas Krembe nicht einmal ins Auge fassen; Die Kraftlosigfeit ließ nur schwache Berfuche ber Rachahmung zu. Gerade so wie biefe ber hergebrachte Stil ber ichlesischen Beit ftumpf machte gegen bas Reue, fo waren bie Dichter in Strafburg und Beidelberg im Anfang bes 17. Jahrhs. burch ben Bolksftil bes 16. gehindert, in bie Ronfarbiche Schule recht einzugeben; bies ging beffer im Diten, wo bie Bolkspoesie weniger zu Bause war; geradeso hatte jene westlichen Dichter bamals die Erschöpfung gehindert, auf die neue gelehrte Poeffe fo energisch einzugehen wie Opig. Biel rascher, blubenber, erfolgreicher waren baher die Eingriffe der franzosischen Literatur um diese Beiten im Westen, wo frischere Krafte nach langer Erholung sich regten; etwas mochte hier auch die größere Nahe bei der Quelle mitwirken. In Hamburg sehen wir daher einen Mittelpunkt poetischer Thätigkeit, die durchaus Neues vorbereitet, während die Schlesier mehr das Alte abschlossen; und in der Schweiz kam die kritische Thätigkeit wirklich zum Borschein, die Neukirch nur mehr wünschte. Man theilte sich an diesen beiden Orten in diese beiden Richtungen; was Hamburg Kriztisches, was die Schweiz Poetisches leistete, war von minderer Bezbeutung.

In hamburg, haben wir schon bei ber Oper gesehen, mar um bie Scheibe ber Sahrhunderte ein außerordentlich bewegtes literarisches Leben. Es war Sig ber Musit und bes Schauspiels geworden, fo wie es ber Sauptherd bes Romans war. hier hatte fich die Lobenfteinsche Schule eigentlich eingenistet, benn mas man unter biefer verfteht, ift nichts als eben die Romanschreiber. Bir haben diese bereits genannt und nennen bier nur ben Ginen Sunold (Menantes) aus ihrer Bahl, ber zugleich als Reprafentant aller ber poetischen Nichtsmurdigkeiten biefer Tage bafteben kann. Er war mit ber erste, ber in Niebersachsen seine Stimme gegen ben Often erhob; er mochte nicht leiben, daß die Schlefier alle Riebersachsen ignorirten; ihre Proving sei nicht allein gedungt, Poeten zu tragen. Er felbst mar ein Oberfachse, meinte aber im Niederlande teine schlimmeren Geister eingefogen zu haben, als in Meigen. Er batte borthin zunachst ben Lobenfteinschen Geschmack verpflanzt und neben Umthor vertheibigte er biefen am tedften. Er hielt Lobenstein's Reichthum an Realien und Gebanken neben seiner Boblfliegenheit jedem Gegner vor; er fand etwas rares barin, einen so naturlich hoben und bann burch bie trefflichsten Wiffenschaften aller Nationen gebildeten Geift zu befigen. Bie er nun in seinen Romanen ein Realienframer in Lobenstein's Art ift, so ift er in seiner Vermeibung aller faux brillans, wie es bie Frangofen nennen, ein Beifianer; fo ift er in seinen satirischen Schriften ein entarteter Nachzügler jener Hamburger Satiriter Schupp, Riemer und Reumeister; fo ift er in feinen Iprischen Gebichten ein entarteter galanter Poet nach hoffmannsmalbau's Art; und fo verrath er feine oberfachfische Geburt in bem übeln humore, ben er mehr affectirt als befist; und so intereffirt er sich fur die elende Poetit des Reumeister, der in ihm die poetische Aber erweckt batte, und theoretisirt in abnlicher

Weise rathlos und schwach. Er ist das wahre Zerrbild ber unfritischen Dichter ber bisberigen Zeiten und ihn traf daher auch die Kritik werst scharf und beftig.

Mit ihm traf fie zugleich feinen Freund Doftel; auch Er ift uns schon als Opernbichter bekannt. Tiefer als Hunold konnte man nicht in der Dichtung finken, bas zeigte fich in feinem inneren Leben felbft, indem er sich wenigstens moralisch spater zusammenraffte, wie wir oben horten. Auch Postel rang aus ber Tiefe empor, quittirte Dper und Roman und warf fich aufs Epos. Wie fehr man über bas 14. Buch ber Ilias, bas er poetisch übersette (bie liftige Juno, 1700), lachen mag, bennoch ift es ein Schritt zum Befferen, bag man fich nun mit folden Stoffen befreundete, bag man ben Somer einen Bunberpoeten nannte und fich in seine Berke und beren Commentare mit unverstellter Bewunderung hineinstudirte, bag man ben Borgug feiner Nacheiferer Birgil, Taffo und Milton vor der Maffe der lyrifchen Poeten endlich erkannte, bag man bie heroische ober cavallieris sche Poefie in Deutschland, jene Hofpoefie, die fich fo ftolg über die schulfuchfische Richtschnur erhob, geradezu fehr lach erlich nannte! Wie sehr man also auch über Postel's Epos Wittefind (1724), bas Beichmann nach beffen Tobe (1705) publicirte, lachen mag, bennoch brach er factisch jene absurben Begriffe von heroischer Poefie, die deßhalb auch Gottsched, ber zwar Pietsch's Schüler war, nicht mehr behielt. Wie unbedeutend bieses Bruchftud ift, so ift es boch zur Erklarung Klopftod's hiftorisch sehr wichtig. Postel fiel in der Babl seines Stoffes, wie Lobenstein im Armin, mit gang richtigem Satte auf eine Hervenzeit, so frembartig und modern bas Costum ift, in bem biese Beit auftritt. Roch schlechtere Epifer als Er hatten noch fruber abnliche Stoffe gewählt, und Klopftod trug-fich zuerst mit bem Entwurf zu einer Epopoe von Beinrich dem Bogler und noch feine Barbiette laffen in ihm benfelben Bug nach unferer beutschen Urzeit bin erkennen. Postel's Wittekind lehnt sich zunachft an einen Roman über benselben Gegenstand von Sappel, und er gebrauchte vieles aus beutschen und frangofischen Romanen in sein Epos, allein auch für Rlopftod mar noch Kenelon's Telemach von Bebeutung für feine epische Schule. Postel ftubirte noch und benutte eifrig ben Marini, allein auch Rlopftod hatte fich in seiner Jugend keineswegs von der Bewunderung bieses Mannes losgemacht. Postel erscheint als Lobensteinianer in biesem Epos, indem er gang wie dieser im Armin, seinen altsachfischen Belben Gelehrsamkeit in den Mund legt; bazu tritt ber Ton bes pathetiichen Schausviels, wie es Lobenstein behandelte, bier in die Epopoe: es foll biefelbe Große und Sohe ftets gehalten werden, bas Erhabene aber wird häufig von kleinlichem Flickwerk entstellt. Auch Klopftock aber galt bei ber plattverftanbigen Schule Gotticheb's fur einen, ber ben Lobenftein'ichen Geschmad wiederbrachte. Gang diefelben Begriffe von Benutung ber Alten, wie fie die Staffener hatten, hatten auch Postel und auch Rlopftod. Man gebe Posteln ben Berameter, eine glucklichere Jugend, die ihn ftatt auf Polyhistorie und Polyglottie, gleich auf bas Epos geführt hatte, und man hatte - ich will nicht fagen ben Geift - aber ben Ton und bie epische Sprache bes Klopftock bei ihm. Wie man Rlopftock Dunkelheiten und Ruhnheiten in Borten, Metaphern und Bilbern vorwarf, und Groph und Lobenftein vorgeworfen hatte, fo geschah es auch Posteln, und eben fo gerecht ober ungerecht: man ftoberte Musbrude aus wie Sammer pfus ben, Bilber, wie bas wo er ,, einen Cowen jemanben ben Lebensfaben brechen" läßt - allein man tabelt auch Borte wie Thranennebel, Abelsblume u. bergl. bei ihm. Endlich finden fich bei Rlopftod auch barin noch Aehnlichkeiten mit Poftel, bag er oft beschreibende Poefie mit epischer verwechselt. Postel hatte mit englischer Lecture fich bie bescriptive Manier angeeignet; feine Bahl gerade jenes 14. Gefangs ber Blias muß man icon hierhin beziehen; in feinem Bittefind find die poetischen Bilber, Die Beschreibungen, Die malerifchen Stellen bas Bichtigste, hier hat er am meisten abgelesen und nachgeahmt, hier ift er Borganger von Conig, von Brodes, von Haller u. A. und wie hunold barin eine neue Epoche andeutete, bag er fich mit ber Ueberfetjung Lafontainischer Fabeln abgab, so Postel mit feiner malerischen Poefie: benn biefe beiben Sattungen nebft bem Lehrgedicht, bas Beziehung auf diese beiden hat, werden jett bas Herrschende in der Zeit bis auf Klopftock und Leffing. Weichmann hat ein Register über diese Beschreibungen beigefügt, benn in seiner Umgebung hielt man biefe Manier fehr hoch; bie Schweizer aber griffen ihn wegen ber Uebertreibung berfelben an: fie fagten vortrefflich 3. 23. über eine Beschreibung ber Schonheit bes Gesichts ber Geva, man merte aus ber weitlaufigen Schilderung zulett taum, bag ihr Ungeficht einen Mund und eine Nase gehabt.

Gegen diese beiben Manner nun, Sunold und Postel, und zus gleich gegen ihre Meister Lobenstein und Hoffmannswaldau selbst,

## 814 Eintritt bes Runftdarafters ber neueren Zeit.

lehnte fich in hamburg querft Christian Bernide 211) († gegen 1720) mit einer Entschiedenheit auf, die bisher nicht vorgefommen war und die den eigentlichen Eintritt beutscher Kritif und Volemit, wenn auch nicht eben auf eine erfreuliche Beise bezeichnet. Dag biefer kritische und polemische Lon fich am ersten an dem Orte so schroff zeigte, wo die Satire seit einem Jahrhundert zu hause mar, wo wir bie alteren Borspiele ber Polemit Rift's gegen Befen haben, bedarf keiner Erklarung. Bernicke war im Infang ein Bewunderer ber Schles fier, wie Me; in feinen Epigrammen find noch bie Jugenbflude ju lefen, in benen er fie lobt, in benen er ihre Manier, ihre Gleichniffe und Bilber nachahmt. Spater aber, ba er fich auf Reisen mit ber fremben, in seinen Studien mit der alten Literatur befannt gemacht und eingesehen hatte, wie weit die unsere von den fremden Literaturen an Werth entfernt fei, fpater verspottete er jene falsche Scharffinnigteit in gesuchten Bergleichungen und bie großen Borte und pathetis fchen Ausbrücke in ben Sinngebichten feiner Jugend, und ließ biefe nur in ben fpateren Ausgaben als warnenbe Beispiele feben, um an ihnen ben frausen Wis und ben schlechten Geschmad zu lehren und zu tabeln. Er fing mit Gelbftfritif an und fagte von der 4. Ausgabe feiner Ueberschriften, daß fein Bers barin ohne Strich geblieben fei; er schritt fort und bilbete fich, was man taum von einem Dichter bes 17. Jahrhs. fagen kann; er legte in feinem Geschmade ben Mafenius und Juglar bei Seite, um bes Seneca und Lucan willen, und biese gegen Cicero, Birgil und Horax; er kokettirt fast ein wenig mit feiner Selbstritit, und scheint wohl ein Epigramm zu tadeln, blos weil es ein anderer gelobt. Er kehrt fich bier und ba gegen bie Dichter bes 17. Jahrhs. in einem Zon, wie diese fich gegen die des 16. erflart hatten. Er nennt die "poetischen Trichter" und abnliche Poetiken geradehin einfaltige Unweisungen, er geht ruchsichtsloß gegen bie Degniger und ihre Bortfpielereien 312) heraus; er perfifirt bie Muchtigkeit

<sup>311)</sup> Die erfte Ausgabe feiner Ueberfchriften erschien 1697. Amft. — Man braucht am besten bie vierte Ausgabe, bie auch Bobmer wieber abbrucken ließ: "Wernicke's poet. Berfuche." 1763.

<sup>312)</sup> Das teine schlechte Wort ein Pegnizschäfer spricht, baß er bie Freub und Lust ber Sinnen Samme nennt, und für ein Stirngestirn ber Phillis Aug erkennt, verwundert mich im minften nicht.

und Gilfertigkeit ber Beife und Francisci, die ben Strich burch ein Wort für Mord und Tobschlag gehalten; er nennt Zesen einen Nachfolger bes Sans Sache. Er hatte in frangofischer und englischer Schule Abneigung gegen bie Italiener eingesogen, er hielt ihre vivezze d'ingenio, ihre tieffinnigen Spigreben fur Flittergold, er parobirte baber hoffmannswalbau in epigrammatischen Epifteln, und ekelte fich an bem Schellengeton ber Lobenfteiner, fo wie an bem Widerspruch zwischen Form und Materie: benn die Schlefier hatten nicht verftanden, ,,in einem Schafergedichte fittfam ju finten obne au fallen, in einer Dbe boch aber nicht aus bem Geficht zu fleigen", u. f. m. Was ihn gang eigentlich als Rritiker bezeichnet, ift, bag er ben lettgenannten Schlefiern und besonders Soffmannswalbau Mangel an Geschmad in ber Bahl ihrer Muster vorwirft. Er sete, sagt er, die Staliener über Wes, bei benen doch mehr falscher als mahrer Bis fei; er fete unter ben Frangofen einen Theophile neben Corneille und Malberbe, rubme unter ben Englandern einen Doufe und Quarles und nenne nicht einmal Milton, Denham, Baller und Cowley. Dennoch spricht auch Wernicke noch immer verhaltnismäßig mit Uchtung von den Schulbauptern felbft; und fagt z. B. von Soffmann, wenn er fich an ben Muftern bes Augusteischen Zeitalters gebilbet batte, fo murben wir einen Dvib an ihm haben; die hunold und Postel bagegen griff er personlich und leibenschaftlich an, als Postel zuerft über feine Feindschaft gegen Lobenstein gestichelt batte. Ich will ben Gang biefer Streitsache, die in den betreffenden Biographien oft ergablt ift, nicht verfolgen, noch auch bie Streitschriften burchgeben, Die beiberseits gewechselt wurden. Bernice's Spottgebicht ,, Sans Sachs"313), in bem er biefem Meistersanger ben Stelpo (Postel) jum Rachfolger gibt, ift nur nicht gang so elend, wie Sunold's ,,thorichter Pritschmeister" (1704), in bem biefer wieder ben Bernice wie einen Pasquillanten und Ignoranten hinstellt, ber nicht einmal lateinisch becliniren konne. Und wenn sich schriftstellerisch ber arme Sunold schlechter aus der Sache jog, so haftet auf Wernicke offenbar ein größerer moralischer Makel babei, ba er Sunolben verbachtigte und

Denn wenn an biesem fruchtbaren Ort, wo schnatternd alle Gans in Schwanen sich verkehren, Parnafius schwanger ift, so pflegt er zu gebähren ftatt einer Maus ein Iwillingwort.

<sup>313)</sup> In Bobmer's Cammlung fritischer u. a. Schriften ift es abgebruckt.

sofen und Englander an, mit bem Conflicte zwischen ihr und ber Religion, zwischen ber Belt Lehre und ber Schrift, allein er fommt auch hier moralisch so wenig zu einem festen Prinzip, wie bort tritifch : bas eine Dal warnt er fcharf vor bem driftlichen Gabe, flug wie die Schlangen zu fein, bag anbre Mal beigt er ihn febr gut, und meint, erzwungene gafter feien oft ber Tugend Schut und rath viel auf Gerechtigkeit, mehr auf Gicherheit ju halten. Ueberall ift Bernice bas scharffte Gegenfluck zu Logau; ich vermuthe er ignorirt ihn blos, er kennt ihn, und flichelt oft auf ihn, ohne ihn zu nennen. Er ift in einen hofischen Rreis geftellt, Logau fieht fich in ber weiten Belt, in einer leibenschaftlichen großen Beit; Bernicke lehrt Politit, wo Logau Moral lehrt, er ift weltkundig, mabrent Logau ascetisch ift. Bo Logau voll ift von Gnomen, ift Wernicke voll von Gofanetboten, auf bie er feine Epigramme haufig grundet. Go richtig Leffing bemerkt hat, bag Wernicke unerschopflich von Bortheilen ift, eine blofe Moral zu einem Spigramm aufzustuten, fo ift er gegen Logan boch an Gnomen und Priamelartigen arm. Der fromme Logau tam aus ber Bibellecture auf hundert gutherzige Sinngebichte, Wernicke abstrahirt fich biplamatische Regeln aus Kabinetsgeschichten ber Da= garin und Colbert. Er ift eben fo verftanbig und wisig, als jener moralisch und gut; er ift klaffischer, und hat ben Martial fo eifrig ftubirt, als Logau ben Dwen; wo biefer plan und leicht ift, ift Wernide tieffinnig und schwer, und bat, obgleich er Lobenftein's gefuchte Gleichniffe tabelt, in manchem Spigramme aus fabelhafter Raturgeschichte Gleichniffe gebraucht, in benen noch bazu bie Pointe 314) ber Ueberschrift ftedt, bie Riemand verfieht, ber nicht die Rote bagu lieft. Wernice ift nicht fo offen und frant wie Logau, aber gemachter, feiner; er halt es fur eine Sauptichbnheit, bem Lefer etwas mehr ju benten zu geben, als in ben blogen Borten liegt; er fophiffifirt, wo Logau unschulbig fpielt. Seine Obsconitaten find verftedt, gegen bie berben bei Logau gehalten: er ift nur halb ber Meinung, castos esse versus necesse non esse. Logau fab auf gute Materie, Bernicke auf Form; jenem war ein Ginfall Alles, biefem bie Geftalt; jener entlehnte gute Einfalle, wie fie ihm vorkamen, dieser gab ihnen

<sup>314) 3.</sup> B. Bahr ift's, ber Donnerkeil trift insgemein bie Eichen, wenn fanfte Binde nur um schwache Strauche schleichen; boch biese haben oft an ber Bermuftung Theil, ber Eiche Splitter find ber Strauche Donnerkeil.

ein neues Rleid 316); Logau war gewiß oft frob, wenn er Gine Spige gefunden hatte, Wernicke hat aus einer Fulle von Pointen zu mablen. Reiner als Logau fagt er nicht mehr Rurge sei bie Seele bes Epigramms, fondern Big; Rurge fei nur fein Leib; er ftichelt auf die Logau'sche Benennung Sinngebichte, und braucht ben flaffischen Musbrud Ueberfchrift; er fucht ben Werth feiner Sachen nicht wie Logau in ber Menge, sondern in der Gute. Er fagt, der Wis bestehe in einer gewissen Lebhaftigkeit und Site bes Gehirns, welche ber Klugheit zuwider fei, die langsam und behacht zu' Werke gebe : ift bies recht, fo find feine Epigramme mehr klug als wibig, fie find nicht Rinder ber Gile wie Logau's, nicht rafch hingeschrieben, fonbern reif überbacht, oft nur zu fehr, nach seiner eigenen Unsicht, ausgeklügelt, obwohl er allerdings feinen Ginn hatte fur die ungesuchten Bige, bie aus einem Gegenstande natürlich hervorgeben. meibet, feinem icharferen Studium bes Epigrammes gemäß, alle bie kleinlichen Abarten, die bei Logau fo baufig find, und nennt z. B. bas Unagramm eine Runft ber Dubentopfe; nur Ein einziges hat er als einen Freibeuter mit unterlaufen laffen.

Wasse um Logau, so gruppiren sich um Wernicke herum eine ganze Masse von Epigrammenschreibern, die wir jedoch sammtlich bei Seite lassen. Rur in Hamburg allein konnte ich darunter einen Beccau nennen, der auch Cantaten dichtete, serner Richen und Hagedorn, deren Sinngedichte wohl die beste Brücke bilden von Wernicke's zu Kassners, und besonders auch Barthold Feind (1678—1723), der in kritischer Hinsicht ein wesentliches Seitenstück zu Wernicke aus-macht. Aus den Lebensumständen, die von ihm bekannt sind, kann man sehen, daß er ähnlich wie alle diese satirischen Polemiker, wie noch Liscow, als ein Pasquillant verschrieen und versolgt war; seine Papiere sollen zweimal vom Henker verbrannt worden sein und er starb im dänischen Gesängnisse in Rensburg. Seine, deutschen Gebichte" (1708), seine Uebersetzung des satirischen Lobs der Geldsucht von Decker und seine Opern interessiren uns weit weniger, als seine Kenntnis der fremden Literaturen und seine Kritik, worin er durchaus

<sup>315)</sup> Ich benke bag ich schon ber Sach ein Gnügen thu, wenn ich mich nach bem Werth hier richt: und nicht ber Jahl; wenn ich mit eigner Kürz eutlehnten Wie vermähle, und bas was andre wol erfunden, wol erzehle.

selbständig und wurdig neben Bernice steht, ben er kennt und ehrt. Wir saben schon oben, daß Keind wie Wernicke weit in der Belt berumgekommen war; er fteht neben biefem und Lucas von Boftel als ein solcher großstädtischer Beltmann, ber die frangofische Poefie ber Corneille und Racine, die Philosophie des Descartes, Die Rritif bes Boileau genau fennt, und ber unter ben beutschen Polybistoren abnlich wie Thomasius heraustritt. Er ift uns besonders durch einen Auffat von bem Temperamente ber Poeten wichtig, ber in zwei Recenfionen por feinen Bedichten und feiner überfesten Satire von Deder fteht. hier zuerst werben Ergebniffe ber Wiffenschaft und Philosophie auf bie Poefie angewandt und eine Art von Untersuchung geführt, bie bem Standpunkt ber englischen und frangofischen Biffenschaft nachstrebte. Dies ift überhaupt nicht allein fur die Kritif, sondern auch fur die Poefie ber Samburger ber Sauptgefichtspunkt (und wir werben dies fogleich bei Brodes weiter beftatigt finden), daß die Biffenschaft ber Auslander barauf noch fruber als auf die Schweiz ben ftarksten Einfluß übte. Es tam bamals unter bem werdenden wiffenschaftlichen Betrieb ber Physiologie bas Berhaltnig von Seele und Korper zur Frage. Das Buch bes Spaniers Huarte de scrutinio ingeniorum hatte Biele gewaffnet; Stahl in Salle und Thomafius nahmen bie Rrage von ber Uebereinstimmung ber actiones morales mit ben actionibus vitalibus auf; und nach ihnen suchte Reind bie Natur bes Poeten zu bestimmen. Feind ift ein Bewunderer von Darini, von Grophius und Lobenstein, obgleich er bie Lobensteinianer fo hart mitnimmt wie Wernicke: er halt baber bie pathetische Poefie und bas Erhabene für bas Sochste, und baber bas gallichte, cholerifche Temperament fur bas geeignetste jur Poesie; er opponirt bem Bigneul-Marville, ber ben Phlegmatifer ju bem besten Poeten macht. Der Choleriter, so raisonnirt Reind, ift ehrsuchtig, nimmt ben Boblftand in Acht, ift überlegend, weil ihn ber Ruhm figelt, ber Schimpf ihm unerträglich ift, er ift unverzagt, großmuthig, mehr ernft als luftig, liebt ben Lapidarftil, bas Gebrungene, Epigrammartige; er meistert gern und eignet fich baber gur Satire! Der Sanguiniter ift nachst ihm ber Beste zur Poefie; er ist anmuthiger, schmeichelnber, nicht groß, neusuchtig, wohl erfindend, ju Liebesgedichten und Uebertreibungen geeignet, mehr von luftigen Argutien als ernstem Scharffinn. Man erkennt hier fogleich in ber Unterscheidung biefer Subjecte die objective Unterscheidung der Poefiegattungen bei Neukirch;

man erkennt ben Soffmannsmalbau gegenübergestellt bem Bobenftein; man fieht, wie wohl biefes auf bem Standpunkte ber Zeit rubt. Um feine Unficht zu erharten, recenfirt nun Reind eine Reihe ber fogenannten dirae ber Poeten, alfo g. B. aus Cohenstein, ber ihm ber größte beutsche Dichter ift, ba in jeber Zeile bei ihm ein großer Geift ftede; aus Groph, aus Poftel, beffen Juno er verehrt und mit bem er, als einem Rieberfachfen 316), Die Schlefier beschämen will; bann bespricht er einige Satiriter wie Neukirch, und als Epigrammatisten ben Bernide, von beffen geistvollen und scharffinnigen Epigrammen ihm 3-4 lieber find als ganze galante poetische Tractate. Dies ift ein rudfichtsloser Stich auf Hunold, ben er also von Postel, und sehr mit Recht, abtrennt, und ben er hier schnode abfertigt, obgleich ihm felbst hunold einigen Beihrauch in ber Vorrede ju Neumeister's Poetik gestreut hatte. Feind halt fich alfo von Wernicke's Urtheilen gang frei: fo beißt er auch ben Befen einen Mann, ber wohl gewußt, was zum Dichter gehört (und auch Leibnig ehrte ihn in biefer Beit als einen finnreichen Sprachforscher, ber nur etwas zu weit gegangen); und dies Urtheil erklart sich wohl aus Feind's Gebichten, die hier und ba einen ahnlichen Sang jur Tieffinnigkeit wie Befen's haben, eine Eigenschaft in der Franz Sorn etwas von Wahnfinn hat entbeden wollen! So ungeledt Reind's Gebichte und Untersuchungen find, fo laßt fich boch eben wie auch bei Befen, nicht leugnen, bag immer größere und beutlichere Uhnungen von bem, was die Poesie eigentlich ift und will, bei ibm hervorbrechen und es ließen fich Gabe bei ibm ausheben, Die' in jeder hinficht von feinem Gefühle und Scharfe ber Beobachtung zeugen 317). So ist er auch ber erste Deutsche, so weit

<sup>316)</sup> Feind hatte vor, eine Abhandlung gu ichreiben : ob ein Rieberfachse ein guster Poet fein tonne.

<sup>317)</sup> Folgender Sah 3. B. p. 69 seiner Gedichte enthält eine ganz vortreffliche Bemerkung: "Es ift zwar außer aller Wiberrebe, daß das Gemüth und der Geist eines Poeten bei Verfertigung eines Gedichtes in eine Bewegung und Wallung muß gebracht werden, sofern irgends der Poet reussiren, die Sachen natürlich, glaublich, und mit einem Affect ausdrücken und seinen Leser einnehmen soll; allein der Geist muß wiederum gelassen werden, das Gemüth zur vollkommenen Ruhe kehren, und die Gedanken, wenn sie einmal gesammelt, in der süßesten Zufriedenheit und aller edelsten Stille in Ordnung zum Leser gebracht werden: welches alles so unausdleiblich in der Poesse, daß ich nicht glaube, daß ein Gedicht ohne Gemüthsruhe zu Papier könne gebracht werden. Dies ist das einzige Absehn aller mensche

ich weiß, ber ben "berühmten englischen Tragicus Shakspeare" tennt und lobend erwähnt.

In Samburg waren bamals alle Ruancen ber beutschen Poefie Bu finden und man mußte baher balb in Oberfachsen und Schlefien auch ohne bie fatirischen Stiche ber Feind, Sunold, Beichmann u. A. Sihlen, daß fich die Rieberfachsen einen Ehrenplat auf dem deutschen Parnaffe erobert hatten. Benn Poftel Die Lobenfteinsche Parthei vertrat, Reinb und Wernicke die neue Schule Boileau's, so konnten Nicolaus von Boftel (+ 1704) in feinen poetischen Rebenwerten (1708) und befonders Chriftoph Boltered (1686-1735), ber in hamburg und Leipzig gebildet mar und fich in Bolfenbuttel aufbielt, in seinen holsteinischen Musen (1712) als genaue Unbanger bes Hoffmannsmalbau gelten. Sobann borten wir fcon oben, bag Bubner Beise's Schule aufs treueste nach Samburg verpflanzte, und neben ihm stand in einer literarischen Berbindung eine Zeit lang Ronig, ber nachmalige Sofpoet, und Michael Rich en (1678-1761), mit dem wir in eine neue Epoche treten, beren Befen nachher eigentlich den Charakter der Bremer Beitrage bestimmte. Richen war ein Schulmann, ber ben Anstrich bes gelehrten Sonberlings und Pebanten von fich abzuschütteln suchte, wie es benn ein hauptfachliches Beftreben ber humoriften und Satiriter biefer Jahrzehnte wird, gegen alle Schulfüchserei anzukampfen. Man wollte bie Belt nicht langer blos in ber Schule suchen; jene Berliner und Dresoner suchten sie baber am Sof, Brodes in ber Natur, Richen in ber burgerlichen Befellschaft. Wie viele ber Manner, die fich fpater um die Bremer Beitrage fammelten, suchte er nicht minder ein angenehmer Gefellschafter als ein Gelehrter zu fein, und wenn er in allen feinen Beftrebungen und Schriften ben Sittenrichter gerne fpielte, fo geschah es boch immer unter ber civilen Form bes leichten Sumors, ben er mit ber perfonlichen Satire vertauschte, in ber er fich nur in feiner Jugenb gleichzeitig mit Neukirch und Canit versuchte. Seine Natur half ibm biefen Uebergang zu machen : er war frankelnb und machte feine Gebichte 318) in schlaflosen Rachten; daher find sowohl feine, als auch bie Gebichte ahnlich constitutionirter Manner, wie Gellert's, Pfef-

lichen Berrichtungen; wir mögen thun was wir wollen, all unfer Beginnen zielt auf Zufriedenheit."

<sup>318)</sup> M. Richen's beutsche Gebichte ed. Gottfr. Schus, 1764. 3 Theile.

fel's u. U. haufig bie Lieblingslecture von frankelnben Menschen, Dos bagriften u. f. f. Golche Dichter konnten fich nur folchen leichten Gebanken überlaffen, wie fie auch folden Lefern einzig gemäß maren; fie fanden einen glatten fluffigen Ausbruck burch felbstaefalliges Lefen und Wieberlefen ihrer Schriften; fie entfernten fich von allem Gefunstelten, Schillernben, Spitfindigen und Abenteuerlichen. Sie trofteten fich an munteren Ginfallen, und wenn fie fcberghaft, aufgewedt, luftig wurden, fo ließ fie ihre Natur und ihre Berfaffung nicht muthwillig, nicht thoricht, nicht allzufrei werden. Richen mare vielleicht mit einem anderen Schicksale und an einem anderen Orte ein seichter schulmeisterlicher Gratulant geworben, benn feine Gebichte find faft nichts als Gelegenheitsgebichte. Denn auch in biefen Begenben fiel man biefer gebankenlofen Gattung zu, in biefer Beit wo felbft bie Schausbiele nicht Dramata, nicht zusammengehaltene Sandlungen, sondern nur Actionen, ideenlose Reihen von Begebniffen maren, bie fich jum eigentlichen Schauspiel verhalten, wie Romane jum Epos. Richen hilft aber burch feine eigenthumliche Behandlungsart bes Gelegenheitsgedichts uns von biefem Uebel zu befreien, wozu in biefen Zeiten auf bas Verschiebenartiaste eingewirkt ward, ohne bag faum Giner es abnte. Das Uebermaß in Menge, Unverschamtheit, Seichtigkeit und Robbeit, zu bem man in biefem 3weige gelangte, half babei bas Meifte; bie Sofpoeten brachten eine Theilung und Spaltung hinein; Die schlesische Schulpoefie, wo biefe Gattung zu Saufe war, borte auf; Gunther machte aus feinen Gelegenheits. gebichten Satiren; Unbere bekampften fie birect. Richen führt ben Ton bes humors in feine hochzeits- und andere Gebichte, und schiebt launige Erzählungen ein, die sogleich an ben Stil ber Bellertschen Erzählungen ober ahnliche erinnern, ben Richen fowohl wie Sage= born zuerst einleiten. Richen bringt Geift und gutmuthigen Scherz in feine Loblieber, die nicht wie auf Bestellung gemacht lauten, sonbern als ob fich ber Dichter frei und ungebeten bamit eingestellt hatte; bas fteife Amthaesicht bes Gratulanten vertauscht er mit ber Mabke leichter Nederei. Die Speichellederei verschwindet vollig aus feinen Bedichten; er hat es nicht mit Ronigen und Macenen zu thun, sondern mit seinen Mitburgern, vor benen er fich mas erlaubt; unter benen er wie ein vaterlicher Freund sein ganges Leben ftand, fo bag die Sam= burger noch fpat im 18. Jahrh. auf feine Gebichte verfeffen blieben. Er durfte sagen, daß Schmeichellob und Dichterwind und unmensch-

liche Bunsche nicht seine Eigenschaften seien, und daß ihm hoher Flug und ftart Geschrei fur ein Zeichen ber Ganfe gelte. Dit einer gewiffen Gewandtheit in witigen Wendungen Scherzt er hauslich in einer Art, die noch in Boffens Liebern zuweilen anklingt. Er hatte fich um die Regel nicht bekummert, er wollte nicht ein großer Poet fein. Es war ihm eine gute Zeit, wo noch Meistersprüche und Leberreime galten, wo noch bes Dichters Angeficht nicht von bem erften Fluche schwitzte, ein Elend, bas ihm erft mit Opit in die Welt gekommen schien. Er segnet bie Zeit bes ehrlichen Beinrich Muller (aus Lubed + 1675), ber in seinen Rirchenliedern blos Sylben in Reime amang, mabrend jest Alles ein Meifterftuck sein sollte, jedes Gebicht als ein hauptwerk erfter Pflicht tractirt werbe, die superfeine Keile mit &. ober 3. gestempelt sein muffe. Und mit biefen Unsichten bielt er boch den Marino für einen Dichter, ber in der Welt kaum seines Gleichen hat! Hundertmal hatte er sich gerne von der Dichtung zurudgezogen, besonders in feinem Alter ward "feine Liefe" (Dichtung) sprobe und verschwur bas Leiern, aber wenn boch bie Freundschaft kam und ihr Antrage machte, so vergaß fie, was fie gelobt hatte und baß fie schon bergunter gebe. Dies find schon Unsichten und Empfinbungen, wie fie Bleim hatte, ber auch die Rritik haßte, sich aber mit Men freundlich stellte, eben wie auch Richen mit Gottsched und ben Burichern fich hielt, aber mitten zwischen Beiben burch feinen gang eigenen Weg ging 319).

Die beutschübende Gesellschaft, in der sich Richen zuerst bewegte, ging mit der Zeit in die sogenannte patriotische über, von der auch parallel mit den Zurichern Malern die moralische Zeitschrift der Patriot (1724) ausging, an der Richen thatig mitarbeitete, die aber noch ein hochst elender Vertreter der deutschen Journalistif war und die moralische Satire gegen die in Schupp's Zeit sehr zurückgegangen zeigte. In diesen Gesellschaften drangten sich eine ungeheure Masse von Literaten und Dichtern zusammen, die das mannichsaltigste be-

<sup>319)</sup> I. p. 194.

Der Pegafus, ben ich beschreite, legt hohen Prunktrab an die Seite, und nimmt mich sein gemächlich mit. Er kennet weber Schweiz noch Sachsen, und läst sich selbst die Regelu wachsen zum ungezwungen sansten Schritt.

wegte Leben voraussehen laffen, wenn auch die Schriften von Bielen gang verschwunden find. In biefem Kreise überschätte man fich gegenfeitig, zum Trot ben Schlefiern und Sachfen. Wenn Richen von ber ebeln Schreibart bes Paftors Daniel Zimmermann, von der herzbeweglichen bes Schubart, von ber ichonen bes Rectors Joh. Samuel Müller fpricht, wenn Brodes bie Georg Behrmann, Rlefeker, Luis, S. J. Faber, ben Grafen von Brockborf, Gurland, J. A. Soffmann, J. G. hamann und Andere erhebt, wenn Beichmann fich felbst zum Hamburger Boccaccio macht, um sich seinem Freunde Brodes, bem Petrarca ber Niebersachsen, an die Seite ju ftellen, fo follte man Bunder meinen, mas die genannten neben vielen anderen für Lichter waren, mahrend bie meiften fehr untergeordnete Nachahmer waren. In Beichmann's bekannter Sammlung "Poefie ber Nieberfachfen," bie gur Chrenrettung ber nordweftlichen Dichtungen gegen bie Sachsen von biesem kleinlichen Manne veranstaltet war, findet man von ihnen und Anderen, wie Triewald, Lamprecht u. f. f. Gebichte zur Probe. Ich muß aber biese Dichter minorum gentium vorbeigeben und hebe nur Brodes jum Schluffe hervor, einen Mann, ber uns noch bestimmter als Richen auf die neuen Ordnungen bes 18. Jahrhs. überleitet. Gelbst Weichmann, ber unter Allen ber Bekanntefte ift, und ber in diesem Rreise ungefahr die Rolle fpielt, Die Bobmer, Gartner, Boie, Ricolai fpater in anderen Kreifen hatten, ift ein hochst durftiges Ingenium, was man nirgends mehr inne wird, als in feiner fritischen Opposition gegen bie Schweizer, gegen bie er mehr mit ben vernünftigen Tablerinnen Parthei nahm. Sollte ich einen außer Richen ausheben, an bem man einen Borlaufer zu Brodes und Sagedorn hatte, fo murbe ich ben Paftor Bulfemann in Samburg nennen, in beffen "Gartenluft" (1692) andachtige malerische Naturlieder find, die bald auf Brockes, bald auch ihrem netten run= ben Bau nach auf Sageborn hindeuten. Bas diefen letteren angeht, fo fteht er eigentlich gang untrennbar mit Brodes und Richen gufammen und keineswegs so fehr vor ihnen hervorragend, als er gewöhnlich in Literaturgeschichten erscheint. Doch hangt er zu enge mit ben Bremer Beitragern und ben fpatern Samburgern jufammen, als baß er nicht beffer ber nachsten Periode aufbehalten bliebe, wo er zu Saller einen intereffanten Begenfat bilbet.

Barthold S. Brodes (1680 - 1747) ift in vielen Beziehungen ein Epoche machender Dichter; so fehr mit Recht auch unsere

Beit ihn vergeffen hat, so erscheint er boch in ber Geschichte ber Literatur als ein burchaus tief eingreifender Mann. Go wie Klopftod spater vor bem Berftanbesmesen ber frangofirenben Gottschedianer bie Empfindung rettete, fo that er es ber Boileau'fchen Schule, und Bernicke im besonderen, gegenüber. Er war ein erklarter Marinift und bunkte seinen Berehrern biefen unerreichbaren Mann noch überflügelt ju haben. Bon biefer Seite gleich ift fein Ginfluß auf Rlop= fock gang unverkennbar, und erinnern wir uns an bas, mas von Postel als einem Worganger Klopstod's vorhin gesagt warb, fo er-Blart man fich leicht, marum Letterer gerade in hamburg nachber fo große Bewunderung fand. Wenn wir Poftel's Bittefind gur Erflarung bes Meffias nicht übersehen burften, so noch viel weniger ben Betlehemitischen Kindermord (strage degli Invocenti) von Marino, ben Brodes (1734) übersette, ausbrudlich um biefen angefochtenen Dichter zu vertheibigen. Dies Gebicht (in 4 Buchern) ift amischen Dante und Milton ein nicht zu übersehendes Bindungsglieb, und bag es Brodes übertrug, mar in ber Zeit vor Rlopftod fo charafteriftisch, wie bag Bobmer bas verlorene Paradies überfette. Alles mas bie geiftliche epische Poefie balb Milton's, balb Rlopftod's bezeichnet, bas bald Beiche, bald Ungeheure und Gewaltige ber Darftellung, Die Schilberungen bes Sollengeiftes und bes Schattenreiche, Die altbiblifche Belefenheit, bie allegorischen Figuren, bas Malerische und Prunkvolle, bie aufgetragenen Farben, bie Reben und Berathungen in himmel und Solle, Gottes unfinnliche Erscheinung und atherische Bekleidung in Sonnenstrahlen, Die Chore der Engel und ber schonen Seelen, Alles erscheint in biefem Gebichte und ift bem Ginen wie bem Unberen ber germanischen Dichter Mufter geworben. Die Englander fingen in Brodet' Beit an, bafur befannt zu werben, daß fie ben Geichmad ber Italiener und Frangofen in ihrer Poefie verfohnten. Brodes theilte fich abntich amischen Italiener und Frangofen, und bas Refultat mar, baff er zum erstenmal mit volliger Entschiedenheit auf die englische Poefie ber Milton, Young, Thomson und Pope hinwies, Die alsbald anfingen, auf die deutsche Dichtung ungeheueren Ginfluß ju gewinnen. In feinen Lehrgebichten folgt Brodes ben Frangofen, in feinen hirtengebichten ben Italienern; beibemale entfernt er fich von den Alten, und wie den Kritikern Boileau naber ftand als Horat, so ihm Genest naber als Lucrez, Guarini naber als Birgil. In feinen Hirtengebichten ertappt man die poetische Tendenz des Brockes

in ihrer größten Reinheit. Der Kenner ber italienischen Schäferpoefie fieht überall beraus. Alles gligert von Elfenbein und Sapphir, von Thau und Perlen, von Smaragben und Rubinen barin; bie faftige Prachtbeschreibung von Naturfzenen ift hier am frischeften und jugendlichften; Die italienischen Concepte, Die spielenden Gegenfage, Bilber und Spigen find hier noch nicht mit ber Trodenheit und Profa vertauscht, bie Brockes spaterbin eigen warb. Seine Dichtung ift bier wie ein heller Bach, in bem man jebes Steinchen und Riefelchen gablt, von bem man jeden Laut beutlich vernimmt, um ben blendende Regenbogenfarben spielen. Und ba fieht man ben Nord- und Nieberlander, ben Maler bes Kleinlebens, wo er die bunte Biefe, bas fpringende Bundchen, das weibende Bieb mit fo minutibfer Genauigs feit beschreibt, bis man bas Gerausch ber knirschenden Bungen zu boren meint, daß einem ber Mund maffert. Bas bier furger beisammen liegt, findet sich nachher vermafferter, profaischer, ungeheuer ausgebehnt in ben neun Banben feines irbischen Bergnugens in Gott (feit 1721), seinem berühmtesten oder berüchtigtsten Werke, wieder. Bas die Pegniger früher im Roberen waren, bas wird Brodes auf einer boberen Stufe, nachdem Roman und Schauspiel von Nurnberg nach Hamburg mit bem gangen Flore ber Dichtung übergewandert mar. Das gemeinschaftliche Befen ber Pegnitzer und bes Brockes liegt barin, bag fie alle Runfte und Biffenschaften zu verschmelzen, und in diefer Verschmelzung gerade bas bochfte Verdienft suchen, ein Bestreben, bas nun mannichfach fich gestaltend fortbauerte und einen wunderlichen Anoten schurzte, ben nachher Leffing plotlich ibite. Die Nurnberger hatten in ihren sonoren Naturlauten bie Dufit, in ihren Schilberungen bie Malerei, in ihren Aufzügen bie Plaftit mit ber Poesie vermählt; Geschichte, Ethit und allerhand Biffenschaften flochten fie hinein. Die Spite bieses Mischmaschs mar bie Dper, bies ward ben Leuten bamals, wie wir oben faben, bewußt. 218 fich bie Oper in hamburg aufloste, gerade jest erfeste biefe ihre Gigenschaft, nach ber fie fur alle Sinne gleichsam forgte, Brodes in feinen lyris schen Gebichten. Go wie man es ihm zum Ruhme machte, bag er Majeftat und Lieblichkeit (Lobenftein und Soffmannsmalbau) vereinigte, bag er bie Eigenthumlichkeit ber Poefien aller Nationen in feiner einzigen verschmolz, eben so pries man ibn, daß er die schmesterlichen Runfte der Malerei, Poesie und Musik verband. Man weiß, wie ichon Milton musikalische Empfindungen burch poetische Stude

zu erregen fuchte; fo pries es Beichmann an Brodes, baf feine Dichtung die Birkung ber Mufik ohne beren Begleitung einschließe. Die Banbel und Telemann verfuchten fich an ber Composition seiner Berle, besonders an feiner Paffionsmufit ubten fich wohl 30 verschiedene Componisten, und Telemann fand, bag die Tonkunft ihre geheimsten Bollfommenheiten babei aufbieten muffe. Es war gang naturlich, baß mit all diefen Bolltommenheiten unvolltommene Zonftude heraus: kommen mußten, weil die musikalische Poefie ber Musik keinen Raum gestattete. Brodes burchbricht praktisch (wie es Drollinger mit Einficht und Absicht thut) die Schranken bes Alexandriners, Diefes uns musischen Mages, wie es auch schon bie Pegniter gethan. Denn er brauchte Freiheit für feine musikalischen Wirkungen, und ber Daftylus war ihm wichtiger als ber Jambus, wenn er bas Jubiliren ber Berche, bas sumsende Gemurmel ber Bienen, die knarrende Sprache ber Frofche, bas lispelnde Gerausch, bas hoble Gurgeln, bas mur: melnbe Geklatich bes Baches nachahmt, fammt bem flufternben Biichen ber gespitten Blatter bes Schilfes, ober wenn er in vielfacher Weise ben Gesang ber Nachtigall modulirt, beren bloger Name ihm schon ein Inbegriff aller Fruhlingslust zu sein schien, ober wenn er in Die Stille nach dem Gewitter, ben Buchstaben r vermeibend, verseben will. In bergleichen also sucht er ein gang musikalischer Dichter gu fein; nicht weniger aber war es fein Ruhm, fein dichtendes Gemalbe tausche so, daß, wie hageborn fagt, man zu sehen glaube was man lese, so wie man bei ihm bas auch hore, was man sehe, was nie ein Pinsel erreichte. Wie Brockes musikalisch gebildet mar, so mar er es auch malerisch. Er war in Italien und ben Niederlanden gewesen, fannte bie Mieris, Denner, Tamm und Andere genau, er zeichnete felbst und forberte bringend auf, die Rinder jum Beichnen anzuhalten (VI, 334), benn die Malerei war ihm die Kunft, welche vernunftig bie Natur sehen lehrt, Die gwar zunachst noch den Sinn ber Anbacht in ihm nahrte, aber boch auch entfernter schon ben Schonheitsfinn. Denn Brockes fühlte es wohl, daß die Ratur nicht allein jum himmel weise, sondern auch in sich selbst ein "Freudenlicht und einen Inmuthoschein hege." Man erkennt genau in diesen merkwurdigen Beziehungen der drei Kunfte, wie diese im 18. Jahrh. neben einander gepflegt wurden, wie Sandel und Rlopftod, Glud und Gothe fich berührten, wie die Bruder Hageborn fich zwischen beiden theilten, wie neben Leffing Winkelmann abnlich reformirend auftrat, wie fic

in Sothe Malerkunft und Poefie beftritten. Brodes übte bas Auge wie bas Dhr mit einer carricaturartigen Vedanterie, und es lafit fich im Wortfinne von ihm fagen, bag er bas Gras machfen fieht, und, wie die damalige Zeit sagte, die Flohe huften bort. Wenn er beim Musbruch bes frischen Fruhlingsgruns und bes garten Laubes ber Baume ,, sieht, mas man auch wieder nicht sehen kann," wie ein gruner Flor bie Bipfel umgibt, ein gruner Staub bie Baume umschwebt, wenn er so mit ben feinsten Augen Die subtilften Gegenftande betrachtet und schildert, so kann man dies nur mit der Thatigkeit des Malers vergleichen, ber da weiß, welche bestimmte Farben er in feinen Mischungen verreibt, und womit er die feinste Wirkung gemacht hat. Eben so empfindlich wie der eines Natursohnes, ift auch Brockes' Geruchöfinn: er schließt vor seinen Blumen die Augen, um mit Aufmerksamkeit ben Duft zu genießen, und er versucht bas Unmogliche, ben Geruch der Biole zu beschreiben, als ob er darin die Kraft und ben Duft verbunden finde von Honig, Mandelmild, Moft, Pfirfichfernen und Bimmt!

Brodes emancipirte Die Sinne: Dies ift fein großes Berbienft, ohne bas in Deutschland nie eine Poesie werben konnte. Er argerte fich an ben ftumpfen Rlogen, Die im Schulftaub vermoberten, er führte fie in die helle Natur aus bem Dunkel ihrer Schulftuben beraus. Der Spaziergang mar Beifen noch Mußiggang, ihm ift er Undacht. Die Bunder ber Natur find ihm befonders dafur ba, bag wir finnlich find und fuhlen, feben, riechen konnen: wir haften blos mit ben Sinnen an ber Belt, wir waren ohne fie und waren nicht, ber Erbe Pracht, bes Simmels Lauf horten fur uns auf zu fein. Sein Werk ift eine ,, Sinnenschule," es lehrt uns ben Gebrauch ber Sinne über ben bes Thieres emporheben. Er kehrt sich consequent gegen die Theorie der Weltverachtung - wie unendlich wichtig ift er fcon hierdurch geworden! Er will dies Leben nicht blos eine Reise und einen Postweg genannt haben; uns seien die Sinne nicht umfonst gegeben, nicht fur bas Runftige, sondern fur bas Gegenwartige. Er tadelt billig den geiftlichen Sochmuth, der uns blind macht gegen bie fagliche Welt; er will nicht blos im Runftigen frohlich fein, benn bies ift Sterben vor bem Tod, und weifer gilt es ihm, in allen Schopfungen Gottes beffen Beisheit aufzusuchen. Gleichzeitia als sich Leibnis von der Alchymie lostrennte, führte auch unser Brodes burch feine helle Unschauung ber Natur babin, daß diesem finfteren

34

gebeimnisvollen Befen ein Enbe gemacht warb, und gleich charafte: riftisch ist ein Gebicht (IV, 234), wo er einen Achymisten in bie schone Ratur führt, vor ber bieser bie Augen gutneift, und andere wo er mit Beweisgrunden und Erfahrungen gegen diefe Beisheit fampft. Er hat es überall mit benen zu thun, die in der Ratur nur Ein Grun und Ein Blau feben, er ruft mit Namen alle beutichen Dich: ter auf, Gott in feiner Kreatur zu befingen, wie Thomfon gethan, (beffen Jahreszeiten er 1745 überfette); und die Triller, Ufenbach, Drollinger, Bell, Haller u. A. folgten ibm in hellen Saufen nach, und regten wohl gelegentlich ein bischen Reid in ihm auf, wenn fie ihn in einzelnen Gebichten überholten. Sein gutmuthiger, oft wunberlicher Naturenthusiasmus, mit bem er bas hundertmal Gefagte, Beobachtete und Geschilberte noch hundertmal wiederholte, ohne fich je zu erfattigen, ftedte gerade bie beutsche Belt an; Ausgabe auf Ausgabe, Band auf Band ward verschlungen und daher wirfte bieb Buch so nachhaltig auf die finnliche Empfanglichkeit in Deutschland fort. Brodes zerbrach den plumpen Materialismus der Polyhistorie in ber Dichtung gang; er erzählte noch Curiositaten aus ber Natur, aber er bleibt nicht babei zwecklos fteben; er griff mit Macht in bas ben ber Menschen, um Empfindlichkeit zu weden, eine Rraft, Die ihm ben Menschen von Gott angeboren, unserm Geschlechte aber nicht allgubaufig angeboren schien; er bereitete bie ungemeine Beichheit ber Gemutheftimmungen in Deutschland vor, die nach Klopftod so allgemein herrschend ward; er weckte ben Natursinn, ber uns endlich von Convenienz und fteifer Sitte befreien follte. Wie lacherlich fich bie Mittel bei ihm ausnehmen, biefes Biel zu erreichen, fo bebeutenb ift bas Ziel felbst, und wir sehen an einem neuen Beispiele, wie richtig ber Takt ben Menschen in ber Geschichte Bewunderung für Dinge vorschreiben kann, die unsere Ginficht, ohne historische Kenntniß, oft leichthin verachtet.

Denn allerdings, im Einzelnen muß man nicht nachsuchen und urtheilen, sonst sindet man an Brockes gar zu einen kleinmeisterlichen Poeten. Er ist eigentlich nur ein Gelegenheitsdichter wieder in anderer Art als Gunther oder Richen: seine Gegenstände sind Natursachen, nicht Menschen; er ist höchstens mit sich selbst beschäftigt, wo er mit Menschen beschäftigt ist. Selbstvergnüglich treibt er sich in seinem Garten um, und wo er ein besonderes Blättchen und Blümchen sind bet, das seine Ausmerksamkeit reizt, oder wenn ihm aus Durlach eine

w\_Z

Schachtel voll Tulpenarten geschickt wirb, ober wenn in seinem Saufe ein geringes Greigniß vorfallt, fo macht er ein reflectirendes und betrachtenbes Gebicht barüber. Ein Paar geschenfte Ganse, ein Sof voll Federvieh, eine Prife Tabat ift genug, die entfernteften Meditationen in ihm zu weden; am Geburts = und Neujahrstage macht er regelmäßig ein Gratulationsgebicht an fich felbft! Es ift ihm alles hochwichtig und bedeutend; er anatomirt jedes Graschen wenn es barauf ankommt; er finnt auf Eintheilung bes Sahres in vermehrte Sahreszeiten, bamit ber Genuß fich fleigre; er finnt fich allerhand kindische Spiele aus, um seine Naturandacht zu variiren 320). Oft ift feine Poefie ein bloges Registriren von Pflanzen und Steinnamen, wie bei ben alten Inomikern; man konnte feine Dichtung eine Erperimentenpoefie, fein Bert ein Rrauterbuch nennen; bier treffen wir ein platt copirtes Naturgemalbe ohne allen poetischen Unftrich, bort ein poetisches Betterjournal, bier einen gereimten Ralender. Reine fabelhafte Naturgeschichte ift mehr hier zu finden, sondern die mahre, auf scharfer Erfahrung rubende : teine poetische Blumensprache, sonbern eine gang simple mechanische; und es ift bies Werk wie ein bich= terischer Borlaufer ber wissenschaftlichen botanischen, physiologischen u. a. Werke ber Linnée, Bonnet, Saller und Buffon. Die ichweizer Rrititer nennen ihn baber mehr einen Siftoricus, als einen Dichter, ber oft blos feine Blumen herzählt wie ein Gartner, feine Ebelfteine wie ein Juwelier; er beschreibe feine Naturgegenftande um ihrer felbft willen, nach allen schonen und haflichen Seiten, bie poetische Anmuth fehle, ber poetische 3med weiche bem philosophischen. Diese Ausstellung trifft die Brodes'schen Gebichte um so mehr, je spater fie gemacht sind. Im Anfange beschreibt er häufiger und das Malerisch-Poetische ift bann oft Gelbstzwed. Hier fteht Brodes wie ein Dichter, mit dem eine Regeneration der deutschen Poesie, eine neue Geburt erfolgt, und der daher einen wefentlichen Abschnitt bildet. Raturschilberungen find, wie wir ichon in ber alteften Beit horten, biejenigen poetischen Parthien, die ber jungen Runft zuerst gelingen. Go ift

<sup>320)</sup> Irbifches Vergnügen in Gott VII, 139. beschreibt er, wie er ben Blumens buft einsaugt, und um Dank und Luft zu verbinden, beschloß, bei jedem Einziehen und Aushauche bes Athems sich einer Sylbe bes folgenden Liedes zu bedienen. Er fängt an:

Dir - riech - ich - bie - fe - fco - ne - Blu - me

D - Gott - ber - fie - mir - fcentt - gum - Ruh - me ! u. f. f.

1

auch jest unsere ganbschaftsmalerei ber historischen erstaunlich voraus, bie fich noch in einem bunklen Chaos rathlos umtreibt. Stufenweise follte fich von Brockes aus unfere Dichtung zu einem neuen Leben bilden: Er fing bei ber leblosen Natur an und beutete kaum auf die Thierwelt in wenigen Fabeln ober Parabeln hin; gleich nach ihm aber ward bie Thierfabel ein weit cultivirtes Gebiet; bann ging Klopftod auf ben übermenschlichen, Bieland auf ben wirklichen Menschen über, bis die Spateren ben eigentlichen Borwurf ber Runft, ben idealifirten Menschen, trafen. So lebendig war in Brockes bas Gefühl, bag bie Beit ber Poefie bes Menschen, um biefen Ausbruck zu gebrauchen, nicht gewachsen war, daß er formlich gegen alle heroische, epische Poefie eifert, eine Empfindung, die nothwendig aus feinem Leben in und mit ber tobten Natur in ihm wach werben mußte, weil bas Stillleben ber Natur feinblich gegen bas haftige Treiben ber Menschen stimmt, wie benn auch Brodes ben Quellen ber epischen Dichtung, mensch lichen Handlungen, Kriegen u. a. eben fo feind ift, wie dieser Dich: tung felbft. Daher denn wirkt auch feine Raturpoefie burchaus er schlaffend, niederschlagend und beengend, weil sie bes Menschen schafe fende Krafte niemals berührt. — Auf die Zeit nun, wo unserm Brodes bas poetische Abschilbern ber Natur mehr Selbstzwed war, folgte eine zweite, wo die religiose Andacht vorsticht, und diese Eigen: thumlichkeit ift bie berrichenbe. Die Welt und Natur ift ihm ein Buch voll gottlicher Geheimniffe: bies Buch bem Menschen zu offnen ift fein stetes Bestreben. Aus jeder Bluthe wachst ihm die Frucht der Anbacht; jedes Blattchen ift ihm beschrieben; jedes Maiglocken ift ibm eine mahnenbe Betglode; jeber Frosch fchreit ihm fein Merke! Merks! ju, und diefer kommt ihm wie der mabre Philosoph vor; jede Wafferblase spiegelt ihm die Eitelkeit der Welt ab; Alles offenbart ihm ben Schöpfer ber Welt und lehrt ihn die Thorheit der Atheis ften. Er begrundet eine naturliche Religion und Offenbarung und bieb ward (innerhalb ber Poefie) wie ein feinster Unftog zu den Unfech: tungen ber positiven Religionen in Deutschland, die in England und Frankreich lange begonnen hatten. Das Kirchenlied in seiner alten bogmatischen Gestalt ward burch die frommen Naturlieber von Brodes fo erschüttert, daß balb ein neuer Schwung darin nothig erachtet ward, und auf diesen brang zuerst Drollinger, ber bei Brockes viel gelernt hatte. Brockes pflegt in seinen meditirenben Gebichten ben beschreibenden Theil in einem gemiffen Recitativ, ben betrachtenden in

einem Urien = und Canzonenartigen vorzutragen, ber auf hoberem Rothurne geht: und eben biesen bilbeten bann Drollinger, Eramer und Klopftod aus. Wie nun zuerft bie Naturbeobachtung bei Brodes Beburfniß, und alebann in feiner Poefie kalt und mechanisch geworben mar, so geschah es auch mit seiner Betrachtung und Andacht. Je alter und falter Brockes warb, befto mehr neigte er fich gang zu bem bloßen Wiffenschaftlichen und bies ware bas britte Stabium feines Sanges und eine neue Disciplin, die er mit feinen vereinten Runften, fo heterogen fie war, noch weiter vereinen wollte. Er bachte fein ganges Leben über ein großes physikalisches Lehrgebicht nach, in bem er nachft ber Betrachtung Gottes aus ber Natur auch bie Elemente und Sinne, bie 3 Reiche ber Natur u. f. w. behandeln wollte, und gum Theil behandelt hat. Opigens Ideal von ber Poesie schien hier vollendet werden zu sollen. Die principes de philosophie von Claube Geneft, Die Die Frangofen bem Lucrez vorziehen und Die Brockes (im 3. Bande) überset hat, waren ihm zu jenem Werke wie ein Borftudium; fehr viele ftrophische Gedichte, Die am haufigsten folche Gegenftande wie die Farben, ben Dunftfreis, die Luft, bas Copernicanische Syftem und bergl. ober auch gang metaphysische Fragen, Ewigfeit, Gott, Naturfrafte, Etwas und Nichts u. a. troden und verftanbesmäßig behandeln, durfen als Theile biefes bezweckten Gebichtes angesehen werben, beffen elende Beschaffenheit man aus ben gufammengeftellten Studen im 9. Banbe fann fennen lernen. Bier nun erscheint Brodes gang im Busammenhange mit ber philosophischen Tenbeng ber Beit: wie die Gattung ber schilbernben Poefie, fo folgte auch die bes Lehrgebichts auf feinen Borgang, und eben mit biefen Sattungen finden wir dann auch die schweizerische Rritik so viel beschäftigt. Brodes hatte nicht allein ben Thomfon, sonbern auch Pope -(Bersuch über ben Menschen) nach Deutschland verpflanzt. Die gro-Ben Streitfragen ber bamaligen Philosophie gingen wie bie Forschungen ber Naturhiftorifer in bie Poefie über, und Saller befang ben Urfprung bes Uebels, über ben Urnaulb mit Malebranche, Leibnig mit Banle fich ftritten.